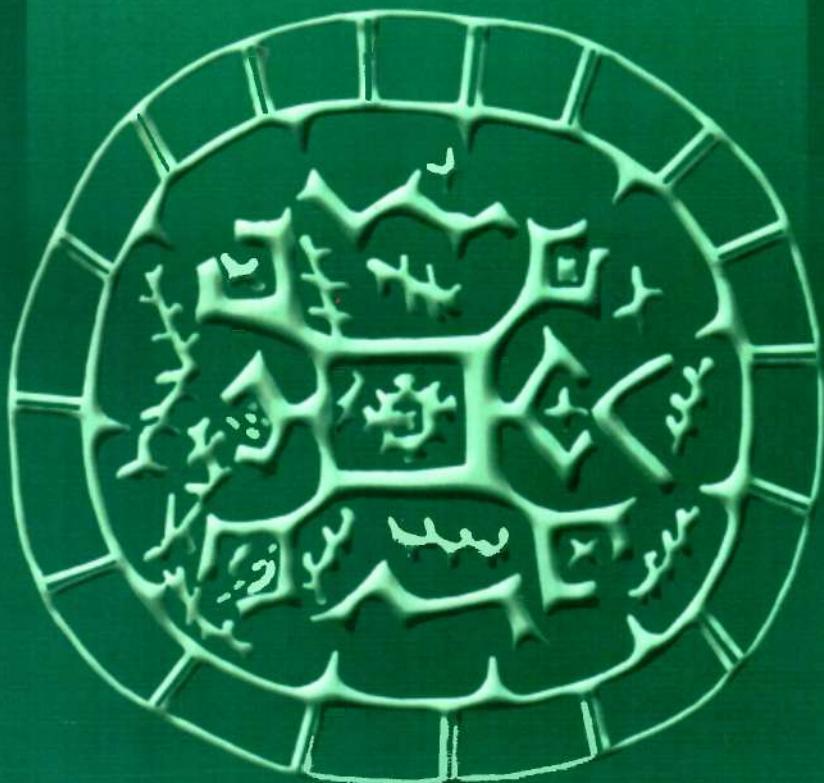


3012846(д)

СЕЛЬКУПСКИЙ ЯЗЫК



А. И. Кузнецова, О. А. Казакевич,
Е. В. Грушкина, Е. А. Хелимский

СЕЛЬКУПСКИЙ ЯЗЫК

Учебное пособие
для педагогических колледжей
и высших учебных заведений

Под редакцией доктора филологических наук,
профессора А. И. Кузнецовой

Допущено
Министерством образования
Российской Федерации

Санкт-Петербург
Филиал издательства «Просвещение»
2002

УДК 373.167.1:811.511
ББК 81.2 Сельк-9 Рус.
К 89

Кузнецова А. И. и др.

К 89 Селькупский язык: Учеб. пособие для пед. колледжей и высш. учеб. завед./А. И. Кузнецова, О. А. Казакевич, Е. В. Грушкина, Е. А. Хелимский.— СПб.: филиал изд-ва «Просвещение», 2002.— 395 с.

ISBN 5-09-005259-X.

УДК 373.167.1:811.511
ББК 81.2 Сельк-9 Рус.

ISBN 5-09-005259-X

© Издательство «Просвещение»,
Санкт-Петербургский филиал, 2002
Все права защищены

ПРЕДИСЛОВИЕ

В свое время известный лингвист академик Л. В. Щерба говорил, что «каждый язык представляет собой уникальное явление, творение человеческого духа, сокровищницу исторического опыта своего народа, каждый хранит в себе единственную в своем роде картину мира, познанного данным человеческим коллективом». Эти слова применимы в полной мере и к младописьменному селькупскому языку.

В последние десятилетия остро встал вопрос об эффективности преподавания родного языка в школе. Возрастает необходимость подготовки квалифицированных учителей, а это невозможно сделать без теоретической разработки проблем фонетики, грамматики, лексикологии.

Задачей данного учебника является ознакомление студентов — будущих преподавателей селькупского языка — с теоретическими основами фонетики, лексики и грамматики селькупского языка и, таким образом, предоставление им теоретической базы, необходимой для последующего эффективного преподавания языка в школе. Учебник окажет реальную помощь студентам, независимо от степени владения ими селькупским языком. Для не владеющих или плохо владеющих селькупским языком студентов учебник может дать теоретическую основу для более быстрого освоения языка, однако он ни в коем случае не заменит практического языкового курса. Учебником можно также пользоваться на факультативных занятиях по селькупскому языку как в старших классах школы, так и в педагогических колледжах и вузах.

Учебник создан на базе среднетазовского диалекта северного (тазовского) наречия, однако он может быть использован в процессе преподавания и применительно к другим диалектам, особенности которых отмечаются в отдельных параграфах и по ходу изложения материала.

Значительные трудности вызывает отсутствие письменных источников по современному селькупскому языку. В настоящее время практически не существует опубликованных художественных текстов на селькупском языке, не слишком много издано сказок, преданий, хотя от носителей языка записано уже достаточно большое количество фольклорных произведений.

Селькупский язык младописьменный и не имеет оригинальной литературы, поэтому примеры в учебнике взяты в основном из фольклора и живой разговорной речи. Этим объясняются неко-

торые особенности перевода селькупских текстов на русский язык: в переводах, за редким исключением, сохраняется порядок слов, характерный для селькупского предложения (по сути дела, переводы представляют собой подстрочник); в отдельных случаях используются разговорная лексика русского языка, диалектные слова, употребляющиеся в Сибири.

Авторами данного учебного пособия являются: Е. В. Грушкина — § 103, 104, 107—126; О. А. Казакевич — § 36—50, 52—74, 102, 106.2, таблица в конце § 13; А. И. Кузнецова — § 17—19, 21—35, 51, 75—101, 105, 106.1, 127—129, упражнения на повторение; Е. А. Хелимский — § 1—16, 20. Е. А. Хелимским унифицированы также все написания селькупских примеров в русской графике.

К великому нашему сожалению, одного из авторов учебника — Елены Владиславовны Грушкиной — уже нет в живых. Несмотря на то что собранный за последние годы материал позволяет внести некоторые дополнения и уточнения в написанный ею раздел «Синтаксис», как это было сделано нами в отношении других разделов, мы сочли возможным оставить этот раздел без изменения, в авторской редакции.

ВВЕДЕНИЕ

§ 1. Селькупы и селькупский язык

Селькупы — коренные жители таежной и лесотундровой зон Западной Сибири. Традиционно занимаясь охотой, рыбной ловлей и оленеводством и ведя полуоседлый образ жизни, селькупы селились на берегах Оби, Таза, Енисея и их притоков, используя огромные пространства в бассейнах этих рек в качестве сезонных промысловых угодий. В настоящее время территория расселения селькупов и распространения селькупского языка входит в состав Томской области (Каргасокский, Парабельский, Колпашевский и Верхнекетский районы, составляющие северную часть области), Тюменской области (Красноселькупский район и часть Пурковского района Ямало-Ненецкого автономного округа) и Красноярского края (Туруханский район). По данным Всесоюзной переписи населения 1989 года, численность селькупов составляла 3612 человек (в 1970 году — 4,3 тысячи человек), из которых 47,7% считали селькупский язык родным. В Ямало-Ненецком автономном округе проживало 1530 селькупов, из них 82,7% считали селькупский язык родным; в Томской области — 1347 селькупов, из которых только 11,2% считали селькупский язык родным. Социолингвистические обследования, проведенные в районах проживания северных селькупов в 1996—2001 гг., показали, что реальных носителей селькупского языка на сегодняшний день там осталось не более 600 человек. Естественная передача языка от родителей к детям еще сохраняется, но далеко не во всех семьях. Среди южных селькупов, по свидетельству томских исследователей, родной язык сохраняют лишь единицы представителей старшего поколения.

Соседями селькупов на западе являются ханты, живущие на Оби и ее притоках в Ханты-Мансийском автономном округе, и лесные ненцы (пян-хасава), живущие в бассейне реки Пур (Пурковский район Ямало-Ненецкого автономного округа). На севере, в зоне тундры, живут тундровые ненцы и энцы — это территория Ямало-Ненецкого и Таймырского автономных округов. Восточные соседи селькупов — кеты, занимающие относительно небольшой регион на Енисее в среднем его течении и на притоках Енисея, и эвенки (тунгусы), широко расселившиеся во всей Восточной Сибири. Южнее селькупов, в южной части Томской области

и в Новосибирской области, живут различные группы тюркоязычного населения, часто объединяемого под общим названием сибирских татар, — барабинцы, эуштинцы, чулымцы.

С XVI века началось продвижение и массовое переселение в Сибирь выходцев из европейской части нашей страны (русских, украгчев, поволжских татар, коми-зырян, белорусов), распространившееся и на территорию расселения селькупов. Удельный вес русскоязычного населения на этой территории стал особенно велик в последние десятилетия в связи с промышленным освоением Крайнего Севера.

Традиционный жизненный уклад народов Севера, связанный с длительными и порой весьма дальными выездами на промысел в тайгу, с частой сменой мест оседлого жительства, способствовал тесным контактам соседних народов. В прошлом благодаря таким контактам было довольно широко распространено знание селькупами не только родного, но и хантыйского, ненецкого, кетского, эвенкийского, сибирско-татарского языков; соответственно, и многие представители соседних народов говорили по-селькупски. Все это отразилось на словарном составе селькупского и контактировавших с ним языков, насыщенных взаимными заимствованиями. Более того, в течение длительного времени селькупский язык выполнял в восточной части Западной Сибири функцию языка межнационального общения. Известно, например, что ханты с кетами или лесные иенцы с тунгусами при встречах объяснялись друг с другом по-селькупски. Частично такое положение сохраняется и сейчас в некоторых многонациональных поселках. Однако в целом экономические преобразования последних десятилетий, переход народов Севера к полностью оседлому проживанию в поселках привели к ослаблению связей селькупов с соседними коренными народами, а функции языка межнационального общения, как и основного языка школьного обучения, экономики и культуры, стал выполнять русский язык.

По своему хозяйству, обычаям, многим чертам национальной культуры селькупы были особенно близки двум соседним народам — хантам и кетам. Ввиду этой близости все три народа, говорящие на совершенно разных языках, были известны под одним общим названием — остыки. Такое объединяющее название очень неудобно, поскольку не позволяет установить, о каком из трех народов идет речь в каждом конкретном случае, особенно если отсутствуют уточняющие географические определения (казымские, иртышские, ваховские остыки — ханты, нарымские и томские остыки — селькупы, енисейские остыки — кеты). В частности,

материалы старых исчислений и переписей (до 1939 года включительно), в которых применялось это название, не дают возможности судить о действительной численности каждой из трех национальных групп. Поэтому сейчас название **остяки** вышло из официального и научного употребления, хотя в быту оно кое-где еще продолжает использоваться (до сих пор именно так называют селькупов русские старожилы Томской области).

В научной литературе с середины XIX века селькупы часто именовались осяко-самоедами, а селькупский язык — осяко-самоедским. Это название подчеркивало родственную связь селькупов с другими самодийскими (самоедскими) народами (см. § 2). С 30-х годов XX века в употребление входит современное название — **селькупы**, — основанное на самоназвании наиболее многочисленной северной группы этого народа (*сöлькуп* или *шöлькуп*, буквально: ‘таежный человек’).

§ 2. Самодийская языковая группа и уральская семья языков

1. Селькупский язык вместе с языками трех других северных народов — ненцев, энцев, а также нганасан, живущих на полуострове Таймыр, — входит в самодийскую языковую группу. Объединение в одну группу основано на родстве этих языков, на общности их происхождения. В далеком прошлом, около двух тысяч лет назад, языковые предки селькупов, ненцев, энцев и нганасан составляли один народ и говорили на одном языке — так называемом прасамодийском (или общесамодийском). Отделившись друг от друга и заняв разные территории, языковые предки отдельных самодийских народов в течение некоторого времени еще сохраняли общность языка. Но постепенно, от поколения к поколению, их язык менялся, причем у каждой из изолированных друг от друга групп эти изменения были различными. Постепенное накопление различных по своему характеру изменений и привело к превращению прасамодийского языка в четыре разных современных языка — селькупский, ненецкий, энецкий и нганасанский. Сейчас эти языки разошлись довольно сильно и селькуп не сможет понять ненецкую или нганасанскую речь, так же как и селькупский язык непонятен представителям других самодийских народов. Однако общность происхождения языков проявляется в сохраняющемся сходстве целого ряда слов, в особенностях обозначения древнейших и важнейших предметов и понятий, а также в сходстве местоимений, числительных, словоизменительных и словообразова-

тельных суффиксов. Это можно продемонстрировать путем сравнения:

	Селькупский	Ненецкий	Энецкий	Нганасанский	Прасамодийский
‘чум’	мёт	мя’	мэ’	ма’	*мät
‘рыба’	қэлы	хали	карэ	колы	*калэ
‘рот’	өң	ня’	э’	ңан	*äñ
‘жить’	илы-	илем-	ирэ-	ниллы-	*илэ-
‘нести’	қэнты-	хана-	када-	конту-	*канта-
‘где’	кун	хуна	куна	куну-	*куна
‘два’	шитты	силя	сизэ	сити	*китэ
‘три’	нёкыр	няхар’	нэхү’	нагүр	*нäкур
‘четыре’	тэтты	тет	тэто	четä	*тэттä
Суффикс множественного числа	-т	-'	-’	-’	*-т
Суффикс начинательных глаголов	-лы-	-ла-	-ро-	-lä-	*-lä-

В последней графе сравнительной таблицы указаны прасамодийские формы-первоисточники. Поскольку прасамодийский язык закончил свое существование в далеком бесписьменном прошлом, эти формы установлены условно, искусственным путем, с помощью принятой в языкоznании восстановительной процедуры — сравнительно-исторической реконструкции. Реконструированные формы принято записывать со звездочкой.

К самодийской группе относились и языки двух небольших народов, населявших в прошлом горно-таежное Присаянье (на крайнем юге нынешнего Красноярского края), — маторов и камасинцев. Языки этих народов также происходят от прасамодийского языка, и большинство приведенных выше слов и форм имело в этих языках сходное звучание. Например, ‘чум’ назывался по-маторски *mät*, а по-камасински *ma't*. Маторский язык исчез из употребления в начале XIX века, камасинский — уже в XX столетии. Сейчас потомки маторов говорят на тюркских языках — хакасском, тувинском и тофаларском, потомки камасинцев — на хакасском или русском языке.

Наследием самодийского родства является не только сходство в звучании многих слов, но и близость строя различных самодийских языков, особенно заметная при сравнении их с языками иного происхождения, например с русским и родственными ему славянскими языками. Среди множества особенностей фонетики,

морфологии и синтаксиса, наблюдаемых как в селькупском языке, так и во всех других самодийских языках, можно выделить:

- 1) отсутствие сочетаний согласных в начале слова;
- 2) употребление согласного *н* (слитно произносимого *нг*);
- 3) наличие не только единственного и множественного, но также и двойственного числа;
- 4) использование особых падежей местного значения — исходного и продольного;
- 5) употребление специальных лично-притяжательных суффиксов у имени, по значению близких русским притяжательным местоимениям ('мой', 'твой', 'его' и т. д.);
- 6) отсутствие категории грамматического рода;
- 7) отсутствие изменения прилагательных по падежам;
- 8) наличие у любого переходного глагола двух типов спряжения — объектного и субъектного;
- 9) употребление побудительных глаголов (со значением 'заставить кого-либо сделать что-либо, сделать что-либо с помощью кого-либо');
- 10) использование послелогов (грамматических слов, употребляемых вместо предлогов после имени);
- 11) почти полное отсутствие приставок;
- 12) преимущественное расположение сказуемого в самом конце предложения;
- 13) обязательное расположение управляемого существительного перед управляющим (конструкции типа 'реки берег', 'хозяина сын' и т. п.).

Именно сходство языков позволяет говорить о родстве самодийских народов. Однако их общее происхождение отразилось и во многих совпадающих чертах хозяйственного уклада, материальной культуры и в обычаях, религиозных представлениях, унаследованных от прасамодийской эпохи. Это относится, например, к отдельным приемам оленеводства, к способам и снаряжению так называемого запорного рыболовства и подледного лова рыбы, к устройству чума, к представлениям о сотворении мира и об устройстве мироздания, к практике шаманства, к формам песенно-го фольклора. Но аналогии такого рода связывают самодийцев не только друг с другом, но и со многими ближними и дальними соседями. Это вполне естественно: на протяжении своей многовековой истории отдельные группы самодийцев меняли районы расселения, вступали в контакты с другими народами и смешивались с ними, а быт и культура всегда гораздо больше подвержены разного рода внешним влияниям, чем язык. Вероятно, бывало и так, что

языки самодийской группы усваивались теми или иными соседями самодийцев и вытесняли их родные языки, подобно тому как маторский и камасинский языки были вытеснены соседними языками. Поэтому можно говорить о происхождении всех самодийских языков от прасамодийского языка, но было бы ошибкой утверждать, что все люди, говорящие на самодийских языках,— прямые потомки одного и того же народа, пользовавшегося прасамодийским языком.

История не сохранила для нас свидетельств о том, где жил этот прасамодийский народ и как произошло его разделение. Но сравнительно-историческое языкознание и этнография дают определенный материал для ответов на эти вопросы. Согласно наиболее правдоподобной гипотезе, прасамодийцы жили в юго-восточной части западно-сибирской тайги, в частности в районе современного Красноярска на левобережье Енисея и, вероятно, в ряде соседних районов. Занимались они, как и селькупы в сравнительно недавнем прошлом, преимущественно охотой и рыбной ловлей, а также оленеводством и таежным собирательством; земледелие было им неизвестно, занятия ремеслом носили в основном подсобный характер. Известно, что за проникновением во II веке до н. э. племен хунну (гуннов) из Центральной Азии на крайний юг Западной Сибири последовала бурная эпоха в истории этого региона и соседних регионов Сибири. Многие народы сдвинулись с прежних мест жительства; приближалось так называемое великое переселение народов на Европейско-Азиатском материке. Очевидно, с этой бурной эпохой и было связано разделение прасамодийского народа на несколько частей, произшедшее, как уже упоминалось, около двух тысяч лет назад.

Наиболее дальний путь предстоял языковым предкам ненцев, энцев и нганасан. Двигаясь на север вдоль Енисея, они к середине I тысячелетия н. э. достигли низовий этой реки и, освоившись в новых для себя природных и климатических условиях, начали расселяться в зоне тундры. Успешному расселению (в ходе которого предки ненцев довольно быстро продвинулись далеко на запад, на арктическое побережье Европы) способствовали, вероятно, принесенные с собой и обогащенные на новых местах традиции транспортного использования домашних оленей.

Языковые предки селькупов освоили в первую очередь бассейн Средней Оби и ее притоков — Чулым, Чаи, Кети, Парабели, Васюгана, Тыма (возможно, часть этого региона была и раньше заселена прасамодийскими племенами). Заселение селькупами бассейна реки Таз, где сейчас проживает наиболее многочислен-

ная часть народа, произошло значительно позднее (уже в XVII веке) и было зафиксировано в документах русских воеводских канцелярий. В ходе расселения в состав селькупского народа вошли, утратив свой язык, прежние обитатели севера Томской области — пумпокольцы (родственные по языку кетам), а также отдельные группы ханты и энцев.

2. Данные селькупского языка позволяют судить и о еще более далеком прошлом, чем самодийская эпоха.

Самодийская языковая группа представляет собой одну из частей более крупного объединения — уральской семьи языков. Другая часть этой семьи — финно-угорские языки, к числу которых относятся финский, венгерский, эстонский, саамский, карельский, мордовские (эрзя-мордовский и мокша-мордовский), марийский, удмуртский, коми, мансийский, хантыйский и несколько других языков.

Как и в случае с самодийской группой, основанием для объединения языков в уральскую семью служит общность их происхождения, отражающаяся в сходстве ряда слов и грамматических форм, в совпадающих чертах фонетико-грамматического строя. Среди тех слов, с помощью которых выше иллюстрировалось родство самодийских языков, некоторые имеют близкое звучание во многих финно-угорских языках. Например, 'рыба' (прасамодийское слово *калэ) называется по-фински и по-эстонски *kala*, по-саамски *kuäll*, по-мордовски *кал*, по-марийски *кол*, по-хантыйски *кул*, по-мансиюски *хүл*, по-венгерски *hal*. Слово 'жить' (прасамодийское *илэ-) звучит по-фински *elä-*, по-эстонски *ela-*, по-саамски *ill-*, по-марийски *иле-*, по-удмуртски *улы-*, по-коми *ол-*, по-венгерски *él-*. Числительное 'два' (прасамодийское *кимэ) соответствует финскому *kaksi*, эстонскому *kaks*, саамскому *күхт*, мокша-мордовскому *кафта*, эрзя-мордовскому *кавто*, марийскому *кок*, удмуртскому и коми *kyk*, хантыйскому *кät*, мансийскому *кит*, венгерскому *két*.

Однако в целом между самодийскими и финно-угорскими языками обнаруживается гораздо меньше сходства, чем внутри самодийской группы. Объясняется это отдаленностью родства: общий предок самодийских и финно-угорских языков, прауральский язык, должен был существовать не менее пяти-шести тысячелетий назад.

Название **уральская семья** связано с тем, что ряд языков этой семьи распространен в соседстве с Уральскими горами (по обе их стороны), и с тем, что Приуралье примерно одинаково удалено от крайних точек громадной области расселения уральских народов

(Скандинавия, придунайские области, Саянское нагорье, Таймыр). Весьма вероятно, однако, что это название довольно удачно характеризует древнейшую родину финно-угров и самодийцев: по широку принятой в современной науке гипотезе, население, говорившее некогда на приуральском языке, населяло таежные регионы по обе стороны от Среднего Урала — от бассейна Камы и Печоры в Европе до бассейна Оби и Иртыша в Азии. Эта гипотеза опирается на данные не только сравнительно-исторического языкоznания, но и археологии. Материалы раскопок подтверждают возможность продвижения прауральского населения на запад из Европейского Приуралья и на восток из Зауралья. Второй из этих маршрутов и мог быть пройден далекими языковыми предками селькупов и других самодийских народов.

§ 3. Диалекты селькупского языка

Единого селькупского языка, который был бы известен и понятен всем селькупам, не существует. Расселенные сравнительно немногочисленными группами на огромных пространствах Западной Сибири, селькупы в каждой местности пользуются собственным диалектом. Обычно в соседних местностях, в расположенных недалеко друг от друга поселках диалекты довольно близки (хотя и не полностью совпадают) и препятствий к взаимопониманию между соседями не возникает. Но если совершить путешествие через всю территорию, на которой живут селькупы, — с севера на юг от среднего течения реки Таз через верховье этой реки до реки Тым и затем с северо-запада на юго-восток вдоль Средней Оби и ее притоков, — то можно убедиться, что сумма диалектных различий постепенно, но неуклонно нарастает. Чем дальше друг от друга отстоят районы расселения селькупов и чем слабее связи между ними, тем больше различий обнаруживается в соответствующих диалектах. В результате общение на родном языке между, например, тазовскими селькупами и селькупами с реки Кеть чрезвычайно затруднено: собеседники будут находить в речи друг друга немало знакомых слов, понимать отдельные фразы, но для достижения взаимопонимания им придется специально учиться (или же использовать язык-посредник, скорее всего — русский).

Близкие друг другу селькупские диалекты принято объединять в диалектные группы, или наречия. Каждое из таких наречий соответствует, как правило, какому-нибудь крупному региону в составе селькупской языковой территории (бассейну большой реки или нескольких соседних рек). Очень важно также и то, что

селькупы, говорящие на одном наречии, пользуются одним и тем же самоназванием, которое отличает их не только от соседних народов, но и от других крупных территориальных групп селькупов (общего самоназвания для всего селькупского народа нет, так же как и нет общего селькупского языка).

Основные наречия селькупского языка:

Северное, или **тазовское**, объединяющее диалекты селькупов Среднего и Верхнего Таза, верховий притока Таза — Тольки, а также диалекты на притоках Енисея — Елогуе, Турухане, Байхе, Курейке. Как уже говорилось, тазовские селькупы составляют наибольшую по численности территориальную группу. Самоназвание северных (тазовских) селькупов — *солькуп* или *шолькуп*, что легло в основу официального названия всего народа.

Тымское наречие, объединяющее селькупские диалекты на правом притоке Оби — Тыме (северо-запад Томской области). Самоназвание тымских селькупов — *чумылькуп*.

Нарымское наречие, которое включает в себя диалекты, распространенные на Оби в районе населенных пунктов Каргасок, Нарым, Ласкино (Томская область) и на левых притоках Оби — Васюгане и Парабели. Нарымские селькупы, как и томские, называют себя *чумылькуп*, а два наречия — тымское и нарымское — иногда объединяются исследователями в одно наречие — **центральное**.

Обское наречие, диалекты которого распространены на Оби выше по течению, чем диалекты нарымского наречия (в районе города Колпашева, Томской области), а также на левом притоке Оби — Час и в низовьях правого притока Оби — Кети. Самоназвание обских селькупов — *шёшикум* (диалектные варианты этого названия — *сёскум*, *сёсбогойкум*).

Кетское¹ наречие, объединяющее селькупские диалекты среднего и верхнего течения реки Кеть (правого притока Оби на северо-востоке Томской области). Селькупы Кети пользуются самоназванием *сюсюкум*, *сюсюкум*.

В прошлом существовало еще одно — **чулымское**, или **южное**, — наречие селькупского языка, в которое входили диалекты на реке Чулым (правом притоке Оби в восточной части Томской области) и на Оби выше устья Чулымса. Самоназвание южных (чулымских) селькупов было *тюйкум*. В настоящее время селькуп-

¹ Кетское наречие не следует смешивать с кетским языком. Название кетского наречия селькупского языка образовано от названия реки Кеть, а название кетского языка — от кетского слова *кет* ‘человек’.

ский язык в этих районах уже вышел из употребления. Отдельные люди, переселившиеся на Кеть, еще помнят о своем происхождении, хотя говорят на кетском наречии.

В этом учебном пособии излагаются главным образом сведения о лексике, фонетике, морфологии и синтаксисе среднетазовского диалекта северного (тазовского) наречия. Для упрощения изложения в дальнейшем, говоря о селькупском языке, авторы имеют в виду именно этот диалект. Выбор среднетазовского диалекта в качестве основы селькупского письменного языка продиктован не какими-то особыми достоинствами или преимуществами этого диалекта в сравнении с другими селькупскими наречиями и диалектами (таких преимуществ нет), а тем обстоятельством, что им пользуется население поселка Красноселькуп — административного центра того района, где проживает наибольшее количество селькупов.

Особенностям других селькупских диалектов посвящены специальные параграфы или разделы в главах о фонетике и орфографии, лексикологии и семантике, морфологии.

§ 4. История изучения селькупского языка и разработки селькупской письменности

Первые сведения о нарымских и томских остяках, т. е. селькупах, появились в конце XVI века, вскоре после присоединения Западной Сибири к России. В документах этого времени упоминается военное объединение селькупов — так называемая Пегая Орда во главе с князем Воней. Центр Пегой Орды находился на Оби выше устья Парабели, в районе позднее построенного русского укрепленного пункта — Нарымского острога.

Голландский путешественник Николас Витзен, побывавший в 1664—1665 годах в Москве, собрал и опубликовал разные сведения о сибирских народах и их языках, в том числе селькупский перевод молитвы «Отче наш» (записанный им, к сожалению, с большими искажениями). Несколько селькупских слов приводится в описании путешествия Николая Спафария, который в 1675 году проехал через Западную Сибирь, направляясь во главе русского посольства в Китай.

В XVIII веке русское правительство и Петербургская Академия наук организуют целый ряд экспедиций в Сибирь, имевших своей задачей, помимо прочего, составление коротких словарей на всех языках Сибири. Словарные списки, составленные Д. Г. Мессершильдтом, Ф. И. фон Страленбергом, Г. Ф. Миллером, Ф. Жел-

тухиним и некоторыми неизвестными авторами, отражают особенности фонетики и лексики всех основных селькупских наречий 200—250-летней давности. Изучение этих материалов уже в первой половине XVIII века позволило установить родство селькупского языка с другими самодийскими языками, а несколько позднее — обнаружить общность происхождения самодийских и финно-угорских языков.

Первым научным описанием селькупского языка, как и многих других языков Севера, языкознание обязано выдающемуся финскому исследователю Матиасу Александру Кастрену (1813—1852). По поручению Российской Академии наук Кастрен в 1845—1849 годах объехал территории расселения уральских народов в Северо-Восточной Европе и в Сибири. Особенно много времени он провел среди селькупов. М. Кастрен изучил грамматику и составил словари одиннадцати селькупских диалектов, а также записал много фольклорных текстов. Материалы М. Кастрена, обработанные и изданные в Петербурге после его ранней кончины академиком А. Шифнером, послужили основой для многих важных исследований по структуре, диалектологии и истории селькупского языка. Они сохраняют свое значение и спустя полтораста лет, в наши дни.

В начале XX века кастреновская традиция полевого исследования селькупского языка во всем его диалектном многообразии была продолжена другим финским языковедом, Каем Доннером. Его экспедиционная работа была, однако, прервана Первой мировой войной, а собранные сведения остались большей частью неопубликованными.

Еще в 1879 году была сделана первая попытка создания селькупской письменности: в Казани были напечатаны четыре небольших книжки, из которых одна, «Азбука сюссогой гуланий» («Азбука для селькупов»), была задумана как букварь-хрестоматия, а три других включали параллельные тексты религиозного содержания на селькупском и русском языках. Составитель этих книжек Н. П. Григоровский задался целью просветительско-миссионерской деятельности среди обских селькупов (в изданиях отражен диалект Костенкиных юрт на реке Чая). К сожалению, составитель сам очень слабо знал селькупский язык (он познакомился с ним во время непродолжительной службы домашним учителем в семье зажиточного селькупа из Костенкиных юрт) и не имел надлежащей языковедческой подготовки. Поэтому в записях Н. П. Григоровского, и особенно в выполненных им самостоятельно переводах на селькупский язык с русского, селькупский язык

был порой искажен до неузнаваемости. Да и внешние обстоятельства не могли способствовать успеху этой первой попытки внедрения письменного языка: в Томской губернии не было специальных школ и классов для селькупских детей, как не было и знающих селькупский язык педагогов. Не имела продолжения и другая миссионерская инициатива, когда в 1900 году томский архиепископ Макарий перевел и издал «Беседы об истинном Боге и истинной вере на наречии обских осяков».

Значительно более серьезная и последовательная работа по созданию селькупской письменности и выпуску книг на селькупском языке развернулась в 30-е годы XX века. Основой для этой работы послужили исследования замечательного советского языковеда и этнографа Георгия Николаевича Прокофьева (1896—1942), который с середины 20-х годов учительствовал в школе селькупского поселка Янов Стан (на реке Турухан) и подготовил очень полное и подробное описание языка — «Селькупскую грамматику», вышедшую в 1935 году в Ленинграде.

Наряду с этим, Г. Н. Прокофьеву принадлежат описания трех других самодийских языков и важные исследования по фольклору и этнографии селькупов и других самодийцев.

В 1932—1935 годах один за другим выходят пять учебников для начальных классов селькупской школы, составленных или переведенных Екатериной Дмитриевной Прокофьевой — женой Г. Н. Прокофьева. Эти учебники написаны на северном (газовском) наречии и используют систему письма на основе латинского алфавита, с большой точностью отражавшую все особенности звучания селькупских слов.

В 1969 году в Венгрии был опубликован (на немецком языке) «Селькупский словарь» И. Эрдэйи¹ — наиболее подробное из изданных до сих пор собраний селькупской лексики. Составитель словаря почерпнул материал для него из выпущенных Г. Н. Прокофьевым описаний селькупского языка и из опубликованной на селькупском языке литературы.

Использование новых учебников, начавшееся в селькупских школах Туруханского района Красноярского края (куда в то время входил и нынешний Красноселькупский район), имело много шансов привести к быстрому распространению среди селькупов грамотности на родном языке и в дальнейшем к формированию национальной литературы и созданию селькупского литературного языка. К сожалению, вскоре этот процесс был прерван правитель-

¹ Erdélyi I. Selkupisches Wörterverzeichnis (Tas-Dialekt). Budapest, 1969.

ственным постановлением, требовавшим отказаться от применения латинского алфавита для младописьменных языков нашей страны и разработать системы письма на основе русской графики.

Селькупское письмо на русской графической основе, использованное Г. Н. и Е. Д. Прокофьевыми в «Букваре», изданном в 1940 году, и Е. Д. Прокофьевой в «Букваре», изданном в 1953 году, оказалось во многих отношениях менее удачным, чем существовавшая ранее письменность, а сами буквари так и не вошли в обиход школьного преподавания. Еще один селькупский букварь — «Азбука» С. И. Ирикова — вышел в свет в 1986 году. В нем, а также в книге для чтения «Кэнтыя» («Зоренька», 1989), в учебниках для второго (1990, 1995) и третьего (1997) классов и в учебном «Селькупско-русском и русско-селькупском словаре» (1989) отражен селькупский диалект Верхнего Таза.

В последние десятилетия языковедами ведется большая работа по исследованию диалектов селькупского языка, по сбору богатого национального фольклора. Огромный и очень ценный материал по тымскому, нарымскому, обскому, кетскому наречиям (словари, анкеты по грамматике, фольклорные тексты) собран Андреем Петровичем Дульзоном (1900—1973) и учеными из созданной им в Томске языковедческой школы. Авторы данного учебного пособия в течение ряда лет вели (и продолжают вести) экспедиционную работу по изучению языка тазовских селькупов, что позволило подробно описать его в трехтомном издании «Очерки по селькупскому языку» (М., 1980, 1993, 2002). Немало селькуповедческих работ опубликовано также исследователями из Новосибирска, Санкт-Петербурга, Киева.

Важное значение данных селькупского языка для разработки вопросов финно-угорского и уральского языкознания привлекает к нему внимание многих зарубежных ученых. Изучение селькупского языка ведется в Германии, США и особенно интенсивно — в финно-угорских странах (Венгрии, Финляндии и Эстонии).

ФОНЕТИКА И ОРФОГРАФИЯ

§ 5. Общие сведения о фонетике и фонологии

Фонетика (от греческого *r̄phonētikē* от *r̄phonē* «звук») — раздел науки о языке, изучающий звуковую организацию речи: способы образования и акустические свойства отдельных звуков, соединение звуков в слоги, а слогов в слова.

С помощью органов речи — губ, зубов, языка, ротовой полости, носовой полости, гортани — человек способен произносить (артикулировать), а с помощью органов слуха — воспринимать (аудировать) множество самых разнообразных звуков. Но каждый отдельный язык из всего этого множества звуков использует лишь ограниченный набор звуков и их сочетаний. От этого набора во многом зависит характерное звучание речи на данном языке. Например, для русской речи характерен звук *ц*, но в селькупском языке он не встречается; а селькупский *к* (как в слове *куп* ‘человек’) неизвестен русскому языку. И в русской, и в селькупской речи употребляется и произносится почти одинаково звук *т*, тогда как английский *θ* (как в слове *think* ‘думать’) не характерен ни для русского, ни для селькупского языка. Предметом селькупской фонетики являются звуки и звукосочетания,ственные селькупской речи.

Люди, говорящие на одном языке, не всегда артикулируют звуки одинаково. Одно и то же слово может прозвучать по-разному, с более или менее заметными различиями, в быстром разговоре и при торжественной декламации, в рассказе и в песне, в произношении взрослых и детей, женщин и мужчин. Благодаря постоянной практике речевого общения в разных ситуациях и с разными людьми, мы привыкаем к таким различиям — **стилистическим и индивидуальным вариантам звуков** — и считаем, что они не меняют звукового состава слова.

У отдельных звуков могут быть, кроме того, особенности произношения, связанные с положением этих звуков в слове или во фразе. Например, русский звук *у* произносится в слове ‘ус’ иначе — более протяженно и четко, — чем в слове ‘усы’ (причина — в месте ударения). В селькупском языке звук *и* в слове *питы* ‘гнездо’ звучит смягченно, не так, как в слове *поркы* ‘одежда’ (причина — в соседстве гласного *и*). Поскольку такие особенности артикуляции — они называются **позиционными вариантами зву-**

ков — возникают как бы автоматически, люди не обращают на них внимания.

Гораздо более значимы такие различия между звуками, при которых замена одного звука другим приводит к изменению значения слова или к превращению его в бессмысленное сочетание звуков. Так, в селькупском языке нормы произношения допускают в слове чонты ‘середина’ замену звука ч на сильно смягченный звук ть¹ (тёнты). Это индивидуальный вариант. Но при других заменах этого звука получаются иные по значению слова (тонты ‘запруда’, конты ‘корень’, понты ‘камыс’) или же бессмысленные звукосочетания лонты, шонты и т. д.

Подобные существенные различия между звуками называются **фонологическими различиями**. Звуки определенного языка, фонологически противопоставленные друг другу, — **фонемы** этого языка, каждая из которых имеет свой основной (наиболее частый, типичный) вариант и ряд дополнительных вариантов — позиционных, стилистических и индивидуальных. Приведенный выше пример указывает на то, что в селькупском языке /ч/, /т/, /к/, /п/, /л/, /ш/ ² — разные фонемы, а звуки ч и ть — варианты (основной и индивидуальный) одной и той же фонемы /ч/ ³.

§ 6. Фонемы селькупского языка

Как и в других языках, звуки и фонемы в селькупском языке подразделяются на гласные и согласные.

В исконных селькупских словах в среднетазовском говоре тазовского диалекта встречается 41 фонема: 25 гласных: /и/, /ї/, /и/, /ї/, /ы/, /ї/, /e/, /ї/, /æ/, /ї/, /ö/, /ї/, /ä/, /ї/, /ы/, /ї/, /y/, /ї/, /æ/, /ї/, /ö/, /ї/, /ä/, /ї/, — и 16 согласных: /п/, /м/, /в/, /т/, /с/, /н/, /л/, /п/, /ч/, /ш/, /ны/, /лы/, /й/, /к/, /ң/, /к/.

Люди старшего возраста обычно произносят слова русского происхождения (особенно такие, которые уже давно вошли в селькупский язык) с использованием этого же набора фонем. Напротив, для молодежи характерно употребление в заимствованных словах согласных фонем, которые чужды системе селькупского языка (/б/, /г/, /д/, /ф/, /х/, /щ/ и др.).

¹ Обратите внимание, что сочетание двух букв (*m + y*) обозначает один мягкий звук.

² Знаки для фонем, в отличие от знаков для звуков, принято записывать в косых скобках.

³ Этим селькупский язык отличается от русского, где /ч/ и /т'/ — разные фонемы; сравните слова 'врач' и 'вратъ'.

Как гласные, так и согласные фонемы принято описывать и классифицировать по артикуляционным признакам их основных вариантов.

§ 7. Гласные фонемы

Классификационными признаками селькупских гласных являются:

1. Положение губ: при произношении огубленных (лабиализованных) гласных, например *у*, губы округлены и немного выдвинуты вперед, а в произношении неогубленных (нелабиализованных) гласных, например *ы*, губы не принимают активного участия.

2. Степень подъема языка: в зависимости от движения языка по вертикали различаются гласные **верхнего подъема**, например *и, у*, когда язык высоко поднят к небу (они называются также узкими гласными); гласные **среднего подъема**, например *э, ə*, когда язык поднят невысоко; гласные **нижнего подъема**, например *ä, ɑ*, когда язык максимально опущен (они называются также широкими гласными).

3. Ряд, т. е. движение языка по горизонтали: при произношении гласных переднего ряда, например *и, э*, язык продвинут вперед, а при произношении гласных непереднего (средне-заднего) ряда, например *ы, ə*, язык отодвинут назад.

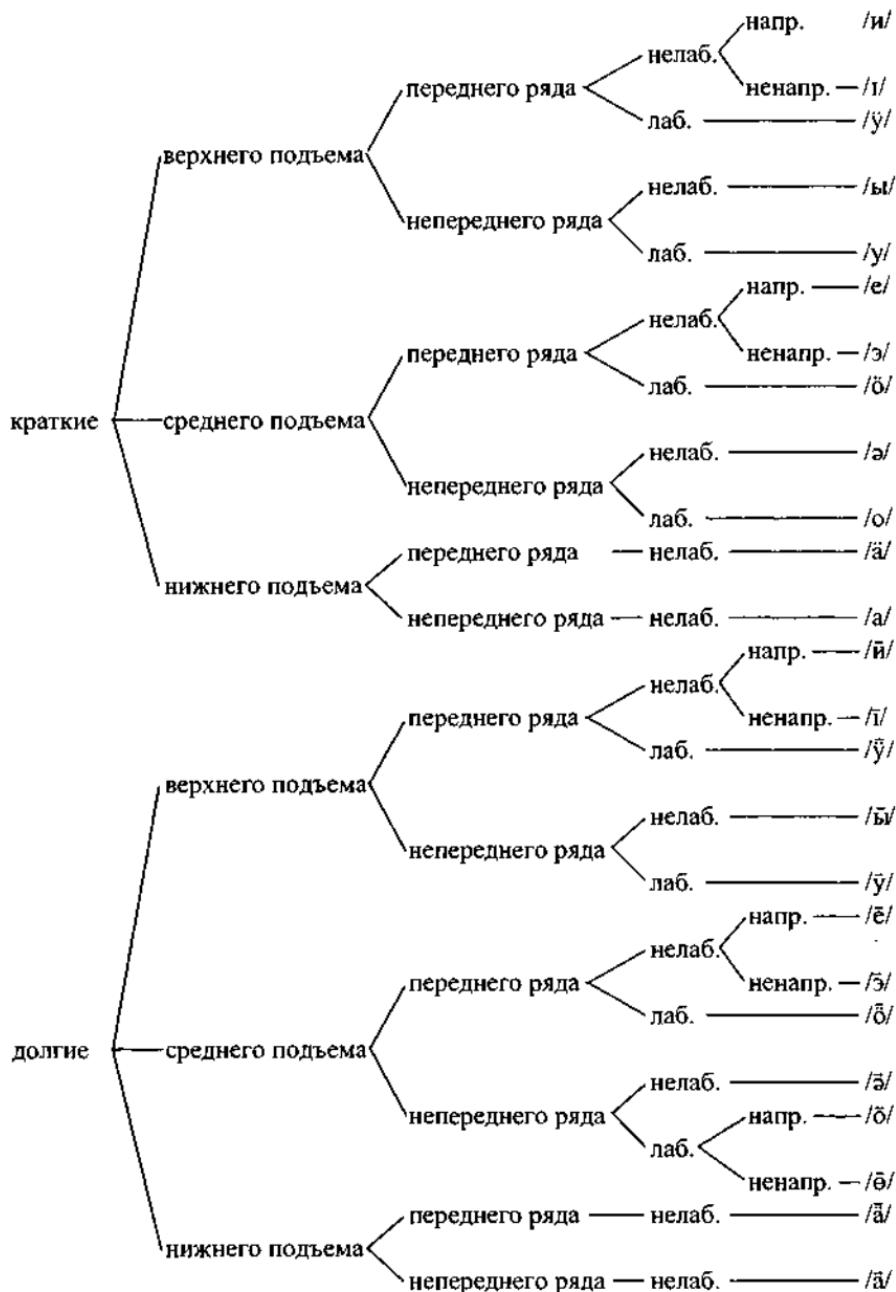
4. Напряженность артикуляции: некоторые гласные отличаются меньшей активностью движения речевых органов — губ или спинки языка. Например, при произношении напряженного гласного *ö* губы двигаются активнее, чем при произношении ненапряженного долгого гласного *ø*, а напряженный гласный *и* артикулируется с более резким продвижением вперед языка, чем ненапряженный гласный *ɪ*.

5. Долгота: гласные, сходные по всем остальным признакам своей артикуляции, могут различаться по длительности звучания как краткие (*a, i и т. д.*) и долгие (*ä, ɨ и т. д.*). Обычно в селькупской разговорной речи долгие гласные звучат примерно в полтора раза дольше, чем краткие, но при особенно четком произношении отмечается различие в длительности в два раза и более.

На основании перечисленных признаков можно дать классификацию гласных фонем селькупского языка (см. схему на с. 21).

Упражнение 1. Определите, по каким признакам различаются между собой и по каким совпадают следующие гласные фонемы.

/y/ — /ɨ/, /e/ — /o/, /y/ — /ə/, /ɨ/ — /ä/.



Упражнение 2. Определите, как изменяется значение слов в зависимости от долготы гласного.

тёкам — тёкам
күты — күты
куры — күры

пи — пї
сыры — сырь
ўтыль — ўтыль

§ 8. Особенности произношения гласных звуков

Специфическим для селькупского языка, в сравнении с русским, являются гласные звуки ў, ё, ı, э, ӓ, Ә, Ә.

Звуки ў и ё — лабиализованные гласные переднего ряда верхнего и среднего подъема¹. Они бывают долгими и краткими: ўт ‘вода’, әәмә ‘мозг’, шәлькүп ‘селькуп’, чә ‘сосна’.

Звуки ı и э — ненапряженные нелабиализованные гласные переднего ряда верхнего и среднего подъема. Они произносятся менее энергично, чем и и е (ı — это звук, промежуточный между и и ы): ıллә ‘вниз’, эң ‘яйцо’. Кроме того, в то время как и и е вызывают смягчение предыдущего согласного, перед ı и э согласные почти не смягчаются: пи ‘ночь’, кеты ‘кишка’ (произносятся пъ и къ) — тମолы ‘облако’, лэм ‘столик в чуме’ (т, л звучат твердо).

Звук ӓ — очень широкий нелабиализованный гласный переднего ряда² нижнего подъема: пӓккы ‘лось’, тӓлы ‘завтра’.

Звук Ә — нелабиализованный гласный непереднего ряда среднего подъема (в русском языке имеется сходный звук, но употребляется он только в безударном положении, например в конце слова ‘сердце’): тәп ‘он’, қәлә ‘рыба’.

Звук Ә — ненапряженный лабиализованный гласный непереднего ряда среднего подъема, всегда долгий (в отличие от других гласных фонем, фонема /Ә/ не имеет краткой пары): әммы ‘рога’, иләмым ‘мы живем’. Звук Ә более широкий, чем Ӧ, и может звучать как гласный, промежуточный между Ӧ и Ӓ.

Остальные гласные произносятся приблизительно так же, как соответствующие русские звуки, но могут различаться по краткости / долготе, чего в русском языке нет. Особенно важно обратить внимание на то, что селькупские гласные обычно произносятся почти одинаково во всех положениях в слове — и под ударением, и в безударной позиции³, тогда как в русском языке гласные, оказываясь не под ударением, часто сильно меняют свое звучание.

¹ Близкие по звучанию гласные имеются и в некоторых европейских языках: немецкие ў и ё, французские ı и э.

² По звучанию он напоминает гласный ѧ в английском слове bad ‘плохой’.

³ Об особенностях произношения безударного ы см. § 11.

Упражнение 3. Прочитайте, обращая особое внимание на правильное произношение гласных.

а	ä	ä
ана 'папа'	мäчы 'лес'	äсäп 'мой отец'
анты 'челнок'	äта 'виднеется'	мäккä 'мне'
тар 'шерсть'	котäкын 'в мешке'	тäпäк 'белка'
пушикат 'ружье'	кушишäкын 'когда'	мүкä 'черемуха'
ä		
сäкы 'черный'		
вäль 'кустарник'		
кä 'береза'		
äллäкын 'вдали'		
е		
мельчыкó 'сделать'	чёлы 'день'	амы 'мать'
печы 'печка'	мёлты 'всегда'	чэкты 'важенка'
шен 'ножны'	бмынё 'родственник'	кэм 'кровь'
нешапо 'шиповник'	шё 'язык'	тётты 'земля'
ё		
ёты 'слово'	има 'женщина'	йя 'ребенок'
кäсы 'железо'	чи 'ведро'	ий 'пена'
кäкыр 'осетр'	мир 'цена'	читы 'конец'
сäра 'идет дождь'	ничча 'щука'	кумймы 'мои друзья'
и		
тинä 'вверх'	тi 'сейчас'	олы 'голова'
тiры 'шест чума'	сiчы 'сердце'	лоқа 'лиса'
нiм 'имя'	шiкыркó 'фыркать'	алако 'лодка'
чiнты 'тетива'	нiтыкó 'поцеловать'	чош 'сало'
ı		
öпты 'волосы'	öнты 'лезвие'	тö 'береста'
пö 'дерево'	мö 'крохаль'	пöтпиль 'теплый'
пöры 'лабаз'	пöры 'верх'	кöt 'десять'
утöмыт 'по руке'	илöмыт 'мы живем'	шöтты 'в лес'
ö		
кö 'бок'	уты 'рука'	үркó 'купаться'
тöка 'гусь'	пур 'сверло'	пüты 'внутренность'
чö 'сосна'	пуркы 'дым'	тü 'перо'
сöсы 'слиона'	учук 'утюг'	сüрып 'зверь'
ö		
у		
үркó 'купаться'		
пüты 'внутренность'		
тü 'перо'		
сüрып 'зверь'		

ӯ	Ӯ	Ӵ
ӱт ‘вода’	ӱты ‘вечер’	ынты ‘лук’
тӱ ‘огонь’	тӱкын ‘в огне’	сыры ‘снег’
кӱк ‘тетерев’	шӱ ‘змей’	кы ‘речка’
үүнүнты ‘росомаха’	тӱсы ‘пришел’	мыр ‘ступня’
Ӧ	Э	Ӷ
Ӧта ‘висит’	энэ ‘боится’	Ӷко ‘быть’
сыры ‘корова’	пэлӓк ‘половина’	тӓпъиль ‘гнилой’
ты ‘сюда’	тэнэ ‘ум’	нӓнъя ‘комар’
мӱты ‘печень’	илэнтак ‘буду жить’	тӓ ‘вы’

§ 9. Согласные фонемы

Основные классификационные признаки согласных фонем — место образования и способ образования.

1. При произнесении согласных звуков струя воздуха встречается в полости рта различные преграды в виде сомкнутых или сближенных органов речи. Преодоление этих преград выявляет характерное для того или иного согласного шумовое звучание. Такие преграды могут создаваться с помощью губ, передней, средней и задней части языка, маленького язычка (увулы). Соответственно по *месту образования* различаются согласные губные — *н, м, в*¹, переднеязычные — *т, с, н, л, р*, среднеязычные — *ч, ш, нь, ль, й*, заднеязычные — *к, ү, увулярный — Ӷ*.

2. Способ образования согласных звуков определяется типом преграды в полости рта и тем, как она преодолевается струей воздуха.

1) При артикуляции **смычных** согласных *н, т, к, Ӷ* в месте их образования струя воздуха с характерным взрывом раздвигает преграду, возникшую в результате смыкания органов речи (поэтому эти **смычные** согласные иначе называются **взрывными**).

2) При артикуляции **щелевых** согласных *с, ш* между передней или средней частью языка и нёбом сохраняется узкая щель, через которую с шумом проходит воздух.

3) При артикуляции **смычно-щелевых (аффрикат)** (в селькупском языке *ч, а* в русском еще и *ц*) смычная и щелевая фазы объединены: вначале происходит полное смыкание органов речи, но преодоление преграды сопровождается не коротким взрывом, а созданием щели, через которую проходит воздух.

В звучании **смычных, щелевых** согласных и аффрикат преобладает шум от преодоления преграды (по акустическому признаку

¹ Об особенностях произношения селькупского *в* см. § 10.

они называются **шумными**). У остальных групп согласных, которые называются **сонантами**, в звучании, напротив, преобладает голос (как и у гласных), а не шум, благодаря участию в артикуляции голосовых связок.

4) При артикуляции **носовых** согласных *m*, *n*, *ń*, *ŋ* органы речи полностью смыкаются, как и при произношении смычных, но струя воздуха направляется как бы в обход этой преграды, в носовую полость.

5) При артикуляции **боковых** согласных *l*, *ʎ* передняя или средняя часть спинки языка полностью смыкается с нёбом, но по бокам от языка сохраняются проходы для струи воздуха.

6) При артикуляции **дрожащих** согласных — к этой группе относится только *p* — язык в месте смычки не образует постоянной преграды, а колеблется, дрожит, пропуская струю воздуха небольшими порциями.

7) При артикуляции **щелевых сонантов** *v*, *й* движение струи воздуха через щель сопровождается напряжением голосовых связок, сближающим эти согласные с гласными.

Таким образом, на основании рассмотренных классификационных признаков согласные фонемы селькупского языка подразделяются следующим образом:

		Губные	Передне-язычные	Средне-язычные	Задне-язычные	Увулярные
Шумные	Смычные	/п/	/т/		/к/	/χ/
	Щелевые		/с/	/ш/		
	Аффрикаты			/ч/		
Сонанты	Носовые	/м/	/н/	/ń/	/ŋ/	
	Боковые		/л/	/ʎ/		
	Дрожащие		/р/			
	Щелевые	/в/		/й/		

Упражнение 4. Определите, по каким признакам различаются, а по каким совпадают следующие согласные фонемы.

/т/ — /н/, /к/ — /χ/, /с/ — /ч/, /р/ — /ŋ/.

Упражнение 5. В § 5 отмечалось, что в селькупском языке звуки *ч* и *ть* — два варианта одной и той же фонемы /ч/. Охарактеризуйте звук *ть* по месту и способу образования и поясните, в чем состоит сходство между этим звуком и звуком *ч*, позволяющее рассматривать их как варианты одной фонемы.

§ 10. Особенности произношения согласных звуков

Специфическими для селькупского языка, в сравнении с русским, являются согласные *кү* и *ү*.

Звук *кү* — увулярный, смычный. В отличие от *к* он артикулируется глубоко в полости рта. Сравните: *күты* ‘голенище’ — *кү́ты* ‘болезнь’, *лақа* ‘кусок’ — *лақа* ‘шевелится’.

Распространенной произносительной ошибкой, которую следует избегать, является замена звука *кү* на *к* или на *х*.

Звук *ү* — заднеязычный носовой сонант. По способу образования он совпадает с *и*, а по месту образования — с *к*. Этот согласный встречается только в середине или в конце слова: *паңы* ‘нож’, *әңты* ‘лезвие’, *эн* ‘яйцо’. На слух селькупский *ү* несколько напоминает русское сочетание звуков *и г*, но это единый звук, и в произношении нужно избегать его разложения на *и* и *г*.

Селькупский *в* существенно отличается от русского *в*: при его артикуляции щель образуется не между нижней губой и зубами, а между двумя губами (близок ему по звучанию английский *w*). Этот согласный встречается главным образом в начале слова: *вәркү* ‘большой’, *вәчы* ‘мясо’, *вәчыто* ‘тагара’. Верхнетазовские, а иногда и среднетазовские селькупы не употребляют в своей речи этот согласный и заменяют его на *м*: *маркү*, *мәчы*, *мәчыто*. Поскольку это фонетическое явление распространено в селькупской речи, такая замена *в* на *м* (в отличие от замены селькупского губно-губного *в* на русский губно-зубной *в*) не является произносительной ошибкой.

Селькупский *ш*, в отличие от русского, произносится смягченно: *шапык* (звукит как *шапык*) ‘удочка’, *тішиша* ‘стрела’, *кәи* ‘половина’. Следует избегать твердой артикуляции этого согласного. В речи некоторых селькупов (особенно жителей поселка Толька и его окрестностей) *ш* заменяется на особый, слегка шепелявый звук *ç* (*çапык*, *тіçса*, *кәç*), а у жителей Верхнего Таза не отличается в произношении от *с* (*сапык*, *тісса*, *кәс*).

Как известно, в русском и многих других языках шумные согласные подразделяются на глухие (*п*, *т*, *к*, *с*, *ш*) и звонкие (*б*, *д*, *з*, *ж*). Звонкие согласные встречаются и в селькупском языке, причем не только в словах, заимствованных из русского языка (*баня*, *город*, *ваза*), но и в собственно селькупских словах. Например, фонемы /п/, /т/, /к/, /кү/, /ч/ звучат звонко или почти звонко в таких словах, где перед ними стоят сонанты. Например, *анты* ‘челнок, ветка’ может произноситься как *анды*, *чумпы* ‘длинный’ — как *чумбы*, *әңкы* ‘сон’ — как *әңгы*, *алкы* ‘турпан’ — как

алы, кінчы ‘запор’ — как кіньд'жы¹. Фонемы /с/ и /ш/ в речи селькупов обычно произносятся звонко в положении между двумя гласными, например: чәзы ‘узкий’ — как чәзы, пүшарна ‘правляется’ — как пүжарна.

Но, как уже говорилось в § 5, такие различия между звуками, которые зависят только от положения звуков в слове и никогда не используются для различения смысла слов, не являются фонологическими. Поэтому в селькупском языке, в отличие от русского, звуки *п* и *б* — это варианты (основной и позиционный) одной и той же фонемы /п/. Так же обстоит дело и в парах звуков-вариантов *т* — *д*, *к* — *г*, *ң* — *җ*, *ч* — *đ'ж*, *с* — *з*, *ш* — *ж*.

Упражнение 6. Прочитайте, обращая внимание на правильное произношение согласных. Определите, в каких словах шумные согласные могут произноситься озвонченно.

П	Т	
пәпү ‘сразу’	түтү ‘карась’	
копты ‘место’	тәпты ‘земля’	
лапы ‘весло’	кота ‘мешок’	
тәп ‘он’	յут ‘вода’	
калпәнь ‘почка’	комтәй ‘деньги’	
қәмпү ‘волна’	қолты ‘река’	
К	Ҕ	
кайкы ‘луч’	кәкүр ‘осетр’	
чәкты ‘важенка’	кәккы ‘шаг’	
үкы ‘кончик’	аксыл ‘гриб’	
күк ‘тетерев’	соқ ‘мыс’	
сәңкү ‘глухарь’	палқак ‘морошка’	
тұлька ‘ящик’	қақлы ‘нарта’	
С	Ш	Ч
сәры ‘белый’	шү ‘змея’	чақы ‘лужа’
апсы ‘еда’	қоштыль ‘плохой’	лакчыт ‘пятка’
кыскат ‘блесна’	қапышт ‘колотушка’	чаткыса ‘быстро’
парыс ‘парус’	таңыш ‘лыжи с камысом’	коччи ‘многочисленный’
кәсү ‘железо’	чүша ‘болит’	альча ‘упал’
қәсса ‘окунь’	тяши ‘ящерица’	шүнчы ‘нутро, полость’

¹ Знаком *đ'ж* здесь показан слитно произносимый смягченный звук.

M	N	N'
мёт 'чум'	нёнты 'живот'	ненья 'сестра'
има 'женщина'	понә 'наружу'	някы 'глина'
ёмта 'сидит'	үрна 'купается'	қбны 'мороз'
лэм 'столик в чуме'	тән 'жила'	шёнь 'пуп'
Н	Л	ЛЬ
таңы 'лето'	лә 'кость'	ляккы 'петля'
саңаңты 'пробует'	пұлы 'колено'	кальлық 'чайка'
таңкы 'обод'	қалсы 'курья'	патыль 'зеленый'
тәң 'тайга'	ақал 'твой отец'	шолькуп 'селькуп'
P	V	Й
руш 'русский'	вәтты 'дорога'	йэннә 'вперед'
коркы 'медведь'	ваңкыта 'нетель'	сайы 'глаз'
кәбра 'песок'	вәнтты 'лицо'	чәй 'чай'
үр 'жир'	тіва 'птичка'	қай 'что'

§ 11. Фонетическое строение слова. Слог. Ударение

Одно из основных правил фонетического строения исконных селькупских слов состоит в том, что ни в начале, ни в конце слова не могут находиться два согласных или два гласных подряд. Поэтому многие слова русского происхождения, давно и часто употребляющиеся в селькупской речи, преобразованы таким образом, чтобы это правило не нарушалось: *истол* 'стол', *турна* 'труба', *курусы* 'груз', *Шиторопска* 'Сидоровск'.

Каждый гласный в селькупском слове обычно вместе с одним или несколькими соседними согласными образует отдельный слог. Согласный, находящийся между двумя гласными, входит в один слог со вторым из этих гласных: *а-ла-ко* 'лодка', *ко-пы-ты-ңы-ты* 'он заметил'. Сочетание двух согласных обычно разделяется слоговой границей: *ап-ты* 'запах', *мат-қыль-чым-па* 'он наткнулся'. Слоговая граница проходит и между двумя одинаковыми согласными: *лл-lä* 'вниз', *тәт-ты* 'земля'. Сочетания из трех согласных подряд встречаются в селькупских словах очень редко, и границы слогов совпадают с границами значимых частей слова — морфем: *апс-ты-қо* 'накормить', *мант-ший-қо* 'сорваться'. Редки и сочетания из двух гласных подряд, причем гласные в таких сочетаниях всегда разделяются слоговой границей: *па-ши-қо* 'спуститься', *ка-на-й-мы* 'мои собаки'.

Слог, оканчивающийся гласным, называется **открытым**, слог, в конце которого стоит согласный, — **закрытым**. Таким образом,

в селькупском языке преобладают наиболее простые типы слогов — открытые слоги вида «согласный + гласный» и закрытые слоги вида «согласный + гласный + согласный». В начале слова часты также слоги, состоящие из одного гласного, и закрытые слоги вида «гласный + согласный».

Среди всех слогов многосложного селькупского слова особенное значение имеет первый слог, который, как правило, целиком относится к корню — носителю лексического значения слова. С этим связано то обстоятельство, что именно в первом слоге встречаются все двадцать пять гласных фонем (см. § 6, 7). Напротив, во втором, в третьем и в других непервых слогах употребляются лишь некоторые из гласных. Особенно часто встречается в непервых слогах гласный *ы*, который в этом положении звучит заметно короче и менее четко, чем *ы* в первом слоге или другие гласные в непервых слогах: *сыры* 'снег', *апстыңты* 'он накормил'. Такой гласный с укороченной и ослабленной артикуляцией принято называть **редуцированным**. В положении после одного из среднеязычных согласных (*ш*, *ч*, *нь*, *ль*, *й*) редуцированный гласный звучит как гласный переднего ряда, приближающийся к укороченному *и* или *и*: *түши* (произносится *түши*, *түши*) 'ящерица', *вәчынықо* (произносится *вәчинико*, *вечники*) 'пахнуть мясом', *вәльыльмы* (произносится *вәльильмы*) 'кустарник', *сайы* (произносится *сайи*, *сай*) 'глаз'. Иногда в многосложных словах редуцированный гласный ослабляется настолько, что фактически исчезает, отпадает. Это явление особенно характерно для произношения верхнетазовских селькупов: *кәтыңтыт* вместо *кәтыңты* 'он сказал', *утантса* вместо *утантса* 'твоими руками'.

Со слоговым строением слова и составом гласных в слове тесно связано выделение одного из слогов — **ударение**. Селькупское ударение проявляется в усилении голоса (интенсивности звучания) на определенном слоге двусложного или многосложного слова. Однако заметных качественных различий между ударными и безударными гласными в селькупском языке, в отличие от русского, нет.

В большинстве случаев ударение приходится на первый, начальный слог слова. Например, в предложении *Нын на йма чимты* *кённа вәчыңты*, *мұнтық түпүль құмып сомак апстыңтынъ* *кёнынса* 'Потом эта женщина ведро с очага сняла, всех пришедших людей хорошо накормила супом' ударение во всех словах падает именно на первый слог. Если, однако, в одном или нескольких непервых слогах находятся долгие гласные, то ударение в слове смещается на последний из этих долгих гласных: *ақжель* 'вожжа', *тәнтыпб* 'стол', *кумб* *қи* 'два человека', *кумбімі*

‘два наших друга’. Кроме того, в селькупском языке имеется ряд суффиксов, преимущественно глагольных, которые оттягивают на себя ударение, хотя в их составе и нет долгих гласных. Сравните: *коңымықо* ‘говорить’, но *коңалтықо* ‘рассказать’; *күтықо* ‘болеть’, но *күтәлүк* ‘заболеть’; *илак* ‘я живу’, но *илэнтак* ‘я буду жить’; *сыры* ‘снег’, но *сыроңты* ‘в снег’. Таким образом, селькупское ударение — **разноместное**, поскольку оно может приходить на любой из слогов многосложного слова, и **подвижное**, поскольку оно может перемещаться при образовании от одной и той же основы различных грамматических форм.

В некоторых словах имеется **двойное ударение** — одновременное выделение по интенсивности двух различных слогов в слове, обычно первого слога и одного из суффиксальных слогов. Появление двойного ударения связано, как правило, с присоединением к основе слова двусложных или многосложных суффиксов с четким самостоятельным значением. Таковы, например, суффиксы *-сымыль* ‘имеющий что-либо’, *-кытыль* ‘не имеющий чего-либо’, *-кёллык* ‘без’, *-кылым-қо* ‘лишиться чего-либо’, *-ләқы* ‘немного’, *-ккольчы-мыы-қо* ‘неоднократно делать что-либо’ и др. Сравните: *ұты* ‘рука’ — *ұтысымыль* ‘имеющий руки, рукастый’, *ұтыкытыль* ‘безрукий’, *ұтыкёллык* ‘без руки, без рук’, *ұтыкылымта* ‘он лишился руки, рук’; *вәркы* ‘большой’ — *вәркыләқы* ‘немного больше, побольше’, *ләксырықо* ‘прыгать’ — *ләксырыккобъчымтықо* ‘неоднократно прыгать’.

Благодаря тому что одинаковые по составу звуков слова могут различаться суффиксами, одни из которых оттягивают ударение на себя, другие создают ситуацию двойного ударения, а третьи на ударение вообще никак не влияют, место ударения может играть смыслоразличительную роль, например: *чәльчалқо* ‘растоптать’ — *чәльчалқо* ‘топнуть’, *кікәнты* ‘твоего ручья’ — *кікәнты* ‘ручен’, *кыкытыль* ‘любящий’ — *кыкытыль* ‘не имеющий речки, бессточный’.

Однако в сравнении с русским языком, где по месту ударения часто различаются и короткие бессуффиксальные слова (*замок* — *замок*, *мука* — *мука*), смыслоразличительная роль селькупского ударения невелика.

Упражнение 7. Разделите слова на слоги и определите в каждом слове количество открытых и закрытых слогов.

Тәмисап ‘я купил’, *йүүүнты* ‘росомаха’, *шүтыралтэнтыныңты* ‘он закажет сшить’, *чаттыкылёлымтап* ‘он подбрасывает’, *неньныымётта* ‘он рассердился’.

Упражнение 8. Объясните причины подвижности ударения в следующей цепочке слов.

Вәттү ‘дорога’ — вәттөңтү ‘на дорогу’ — вәттөңтүлө́кү ‘немного в сторону дороги’.

Упражнение 9. Расставьте ударения в следующем тексте.

Үкöt мё қумыйыт мунтык пәлыкәлүк минарсөтүт. Қошкәлүк илынтыль қумыт сома поқып ааша вәрысөтүт, кәсылъ чақашыль мып ааша вәрысөтүт. Сомак минарқо ааша сәпүрысөтүт. Пәлыкәлүк илынтыль қуп онты қәләниňя, онты тәпәнниňя, онты өтәп өттүңиты.

§ 12. Чередование гласных и согласных фонем

В тех случаях, когда одно и то же слово имеет два или более варианта произношения, различающихся фонемным составом, или когда одна и та же основа меняет свой фонемный состав в зависимости от соседства с определенными суффиксами, или когда один и тот же суффикс меняет свой фонемный состав в зависимости от соседства с определенными основами или с другими суффиксами, мы говорим о **чертедовании фонем**.

Чередование фонем следует отличать от рассматривавшихся ранее вариантических изменений звуков (например, от звонкого произношения /п/, /т/, /к/ после сонантов), которые не приводят к замене одной фонемы на другую.

1. Чередование смычных и носовых согласных

В селькупском языке особенно распространено чередование в трех парах, состоящих из смычного и носового согласного одного и того же места образования:

пара губных согласных — *n/m*;

пара переднеязычных согласных — *m/n*;

пара заднеязычных согласных — *k/y*.

Многие слова способны употребляться в двух одинаковых по значению вариантах, из которых один оканчивается на *-n*, или *-m*, или *-k*, а второй — соответственно на *-m*, или *-n*, или *-y*, например:

куп, күм ‘человек’

сүрүп, сүрүм ‘зверь’

тәп, тәм ‘он’

үтып, утым ‘воду’ (вин. п.)

қонтырсан, қонтырсам ‘я увидел’
 ми́рса́т, ми́рса́н ‘рубанок’
 мытыт, мытын ‘мазь’
 кут, кун ‘где’
 ўтыт, ўтын ‘воды’ (род. п.)
 иләмыйт, иләмыйн ‘мы живем’
 канак, канан ‘собака’
 нек, неү ‘мездра’
 сомак, соман ‘хорошо’
 кутынык, кутынын ‘кому’
 илак, илан ‘я живу’

В связном тексте варианты со смычным согласным в конце чаще используются перед паузой, а также перед такими словами, которые начинаются с шумного согласного. Вариант с носовым согласным в конце предпочтительнее, если следующее без паузы слово начинается с гласного или с сонанта, например: Тымты коччы қуп ‘Здесь много людей’; Уккыр қум сұрынъя ‘Один человек охотится’; Уккыр қум ныркымәнна ‘Один человек испугался’; Уккыр қум ғлә пангъя ‘Один человек вниз спустился’. Однако это правило распределения вариантов не имеет обязательного характера; изредка можно услышать и такие предложения, как Тымты коччы қум или Уккыр қум ныркымәнна.

Некоторые слова с чередованием парных смычного и носового согласного в конце имеют и третий вариант произношения, в котором конечный согласный вообще отсутствует:

сұрып, сұрым, сұры ‘зверь’
 пушкат, пушкан, пушка ‘ружье’
 алакокәлык, алакокәлын, алакокәлы ‘без лодки’

2. Ассимиляция согласных

Как уже отмечалось в § 11, в селькупских словах отсутствуют сочетания из двух или более согласных в начале или в конце слова. В середине слова согласные могут примыкать друг к другу, но и здесь действуют важные ограничения. Например, довольно часто встречаются сочетания *мп*, *рк*, *кт* и др. (*чумпы* ‘длинный’, *вәркы* ‘большой’, *пактыра* ‘прыгает’), но ни в одном селькупском слове нельзя встретить таких, например, сочетаний, как *кк* или *ңк*, *чи*, *ньн* и др.: подобные сочетания (часто труднопроизносимые) как бы «противопоказаны» языку.

В ряде случаев при непосредственном соположении составных частей слова — корня и суффикса или же двух суффиксов — на их стыках должны были бы появляться «противопоказанные» сочетания согласных. Этого, однако, удается избежать благодаря **ассимиляции** — приспособлению соседних звуков друг к другу, сближению их фонетически.

Основные случаи ассимиляции согласных в селькупском языке могут быть записаны в виде формул преобразования сополагаемых фонем в возникающее из них сочетание:

к + қ → ққ	канак ‘собака’ — канакқы ‘две собаки’
к + м → ңм	канак ‘собака’ — канамы ‘моя собака’
к + н → ңн	канак ‘собака’ — кануны ‘моей собаки’
ль + л → лль	сәль ‘шея’ + -лы (суффикс со значением ‘твой’) — сәлльы ‘твоя шея’
ль + т → льч	сәль ‘шея’ + -ты (суффикс со значением ‘его’) — сәльчы ‘его шея’
н + к → ңк	шен ‘ножны’ — шенкәллык ‘без ножен’
н + л → ңл	шен ‘ножны’ — шеллы ‘твои ножны’
нь + н → ньнь	шүтнинь ‘шов’ + -ны (суффикс со значением ‘моего’) — шүтнинны ‘моего шва’
нь + т → ньч	шүтнинь ‘шов’ — шүтнинчы ‘его шов’
п + м → ңм	үп ‘пастьбище’ — уммы ‘мое пастьбище’
п + н → ңн	үп ‘пастьбище’ — унны ‘моего пастьбища’
т + м → ңм	мәт ‘чум’ — мәнмы ‘мой чум’
т + н → ңн	мәт ‘чум’ — мәнны ‘моего чума’
т + с → ңс	мәт ‘чум’ — мәссә ‘с чумом’
ш + л → лль	сүрыш- ‘охотиться’ (основа глагола) + -ла (суффикс деепричастия) — сүрэллья ‘охотясь’
ш + н → ньнь	сүрыш- ‘охотиться’ + -нак (показатель 1-го л. ед. ч. наст. вр.) — сүрниняк ‘я охочусь’
ш + с → ңш	сүрыш- ‘охотиться’ + -сак (показатель 1-го л. ед. ч. прош. вр.) — сүрниншак ‘я охотился’
ш + т → ңч	сүрыш- ‘охотиться’ + -тыль (суффикс причастия) — сүреччыль ‘охотящийся’

В произношении ассимиляция может затрагивать и стоящие рядом согласные двух различных, но произносимых без паузы слов. Такую ассимиляцию, в отличие от ассимиляции в середине слова, не рекомендуется отражать в орфографических написаниях: очык җомпаты (произносится очык җомпаты) ‘снова увидел’, вәттыш шүмыйт (произносится вәттыш шүмыйт) ‘по дороге’.

Принято различать следующие виды ассимиляции:

1) прогрессивную (когда второй согласный изменяется под влиянием первого), регрессивную (когда первый согласный изменяется под влиянием второго) и двустороннюю (когда изменяются под взаимным влиянием оба согласных);

2) полную (когда в результате ассимиляции возникает сочетание двух одинаковых звуков) и частичную (когда полного уподобления не происходит).

Упражнение 10. Найдите среди приведенных в разделе «Ассимиляция согласных» формул и примеров: 1) случаи прогрессивной, регрессивной и двусторонней ассимиляции; 2) случаи полной и частичной ассимиляции.

3. Чередование долгих и кратких гласных

В некоторых случаях разные глаголы, образованные от одного и того же корня, или разные грамматические формы одного глагола различаются длительностью гласного в первом слоге:

шәрқо ‘войти’ — шеррэйқо ‘(уже, быстро) войти’

ытықо ‘висеть, повесить’ — ыттыйқо ‘повиснуть, повеситься’

чүркә ‘плакать’ — чуркылқо ‘заплакать’

тұсак ‘я пришел’ — тұнтақ ‘я приду’

құсан ‘я нашел’ — қонтап ‘я найду’

Реже подобные чередования долгого и краткого гласного одинакового качества встречаются у существительных.

Чередование длительности не подчинено строгим правилам. Если пользоваться практическим письмом, в котором долгота гласных не отмечается, то это явление не найдет отражения, за исключением тех довольно редких случаев, когда долгий гласный *ə*, подвергаясь сокращению, переходит в гласный *a* (напомним, что краткого гласного *ə* в селькупском языке нет): *сәтықо ‘откусить’ — саттырқо ‘кусать’*.

4. Удвоение согласных

Удвоение согласных происходит при образовании глаголов с суффиксами *-мәт-*, *-алты-*, *-эй-*, *-й-* и некоторыми другими:

тальымтықо ‘ломаться, крошиться’ — тальыммәтқо ‘разломаться’

ненъымтықо ‘сердиться’ — ненъялтықо ‘рассердить’

пінқо ‘положить’ — піннэйқо ‘(уже, быстро) положить’

мынықо ‘согнуть’ — мыннійқо ‘согнуться’

Удвоению подвергается в этих случаях согласный второго слога глагольного корня, стоящий между двумя гласными или в самом конце корня. Сочетания из двух согласных при присоединении указанных выше суффиксов не изменяются: *карнымытықо* ‘шуршать’ — *карныымәтқо* ‘прошуршать’ — *карнялтықо* ‘зашуршать чем-либо, вызвать шуршение’.

5. «Носовой со смычным» перед «носовым со смычным»

В селькупском языке очень часто встречаются сочетания двух согласных, из которых первый принадлежит к группе носовых, а второй — к группе смычных согласных: *мп*, *мт*, *нп*, *нт*; распространено и сочетание *нъч* (состоящее из носового согласного и аффриката).

Однако язык не допускает того, чтобы перечисленные выше сочетания стояли в двух следующих друг за другом слогах. Поэтому если при присоединении каких-либо суффиксов «носовой со смычным» должны оказаться перед «носовым со смычным», то смычный (или аффриката) в первом из этих сочетаний заменяется на носовой согласный того же места образования: *и* чередуется с *м*, *т* — с *н*, *ч* — с *нъ*, *к* — с *ң*.

Отдельные случаи чередований этого типа можно проиллюстрировать следующими формулами и примерами:

мп + мп → мм + мп

сүмпықо ‘петь’ — *сүммымпа* ‘пел’

мп + нт → мм + нт

сүмпықо ‘петь’ — *сүмманты* ‘ты поешь’

мт + нт → мн + нт

омтықо ‘сесть’ — *омнэнтак* ‘я сяду’

мт + ңк → мн + ңк

тәмтә ‘лягушка’ — *Тәмнәңка* (имя злой ведьмы в селькупских сказках)

нт + мп → ни + мп

тантықо ‘выйти’ — *таннымыль* ‘вышедший’

нт + мт → ни + мт

вәнты ‘нельма’ — *вәннимты* ‘его нельму’

нт + нт → ни + нт

чонты ‘середина’ — *чоннынты* ‘его середина’

нъч + мп → нънь + мп

шүнъчықо ‘кончиться’ — *шүнънымпа* ‘кончился’

нъч + нт → нънь + нт

шүнъчықо ‘кончиться’ — *шүнънента* ‘кончится’

ңк + мп → ңң + мп

әңкы ‘сон, дремота’ — *әңүымпықо* ‘зевать’

ңк + ит → ңң + ит

чаңкуы ‘ловушка’ — чаңңынты ‘в ловушку’

ңт + ит → ңн + ит

өңнүтү ‘лезвие’ — өңнанты ‘твоего лезвия’

6. Чередования в основах имени

Основой имени существительного в селькупском языке, как и в других языках, называется та часть склоняемых форм существительного, которая остается за вычетом падежных, числовых, лично-притяжательных суффиксов и других показателей именного склонения. Например, в форме үбйыңса ‘с моими начальниками’ можно выделить основу үб-^о, к которой последовательно присоединены суффикс множественного числа -и-, лично-притяжательный суффикс 1-го лица единственного числа -ны- (в данном случае по значению соответствующий русскому местоимению ‘мой, мои’) и суффикс творительного падежа -са.

Формы склонения существительного в селькупском языке образуются от двух основ. Первая из этих основ обычно совпадает с формой основного (именительного) падежа существительного. Вторая основа используется, например, для образования родительного падежа существительных с падежным суффиксом -и и может быть получена из формы родительного падежа путем отбрасывания этого суффикса.

Первая и вторая основы существительного могут различаться:

1) отсутствием во второй основе конечного согласного первой основы: I канак / II кана- ‘собака’ (им. п. канак, род. п. канан), I кёнсат / II кёнса- ‘трубка’ (им. п. кёнсат, род. п. кёнсан), I орып / II оры- ‘сила’ (им. п. орып, род. п. орын);

2) наличием во второй основе в сравнении с первой конечного гласного ы: I құт / II құты- ‘ель’ (им. п. құт, род. п. құтын), I сәрын / II сәрыны- ‘связка’ (им. п. сәрын, род. п. сәрынын);

3) удлинением гласного во второй основе сравнительно с первой: I кыр / II кыры- ‘рана’ (им. п. кыр, род. п. кырын), I чош / II чоши- ‘сало’ (им. п. чош, род. п. чошин), I қок / II қо- ‘начальник’ (им. п. қок, род. п. қоң);

4) изменением и одновременно удлинением гласного во второй основе сравнительно с первой: I шен / II шини- ‘ножны’ (им. п. шен, род. п. шинин), I кәм / II кымы- ‘кровь’ (им. п. кәм, род. п. кымын), I ном / II нү- ‘небо, Бог’ (им. п. ном, род. п. нүн).

Однако во многих случаях первая и вторая основы не отличаются друг от друга: I тама / II тама- ‘мышь’ (им. п. тама, род. п. таман),

I к̄сы / II к̄сы- ‘железо, металл’ (им. п. к̄сы, род. п. к̄сын). Так обстоит дело со всеми словами, которые в своей основной форме (в именительном падеже) оканчиваются на гласный.

Различие первой и второй основ очень важно для правильного образования грамматических форм существительного, а также для образования производных слов. В разделе «Морфология» при характеристике различных грамматических форм отмечается, от какой основы — первой или второй — образуется та или иная форма (условно принимается, что правила выбора одной из двух основ — первой или второй — действуют и в тех случаях, когда эти две основы не отличаются друг от друга).

§ 13. Графика и орфография

В основу селькупской письменности положен русский алфавит. Для передачи звуков селькупской речи, отсутствующих в русском языке, в алфавит дополнительно введены буквы *ä, ə, i, ү, ө, ö, ў* (о произношении соответствующих звуков уже говорилось выше). С другой стороны, десять букв — *б, г, д, ж, з, ф, х, и, щ, ь* — хотя и входят в селькупский алфавит, но используются только при написании слов, заимствованных из русского языка.

СЕЛЬКУПСКИЙ АЛФАВИТ

Аа Ää Бб Вв Гг Дд Ее Ээ Ёё Жж Зз Ии Іі Йй
 Кк Ққ Лл Мм Нн Ңң Оо Өө Пп Рр Сс Тт Уу
 Ўу Фф Хх Цц Чч Шш Щщ Ъъ Ыы Ъъ Ээ Юю Яя

Кроме того, в селькупской письменности используется черточка над буквой как обозначение долготы гласного звука: *ā, ä, ī, ē, ū, ū, ī, ī, ő, ő, ū, ū, ۍ, ۍ, ۍ, ۍ*.

Поскольку в селькупском языке краткие и долгие гласные — разные фонемы и от замены краткого на долгий и наоборот может меняться значение слова, знак долготы всегда употребляется в учебной литературе и словарях. Однако в практическом письме обозначение долготы гласных целесообразно только в тех случаях, когда оно позволяет избежать недоразумений, например для того, чтобы отличить слово *сыры* ‘корова’ от слова *сыры* ‘снег’ или слово *ұтыль* ‘вечерний’ от слова *ұтыль* ‘водный, водяной’. В остальных случаях обозначение долготы гласных в практическом письме не обязательно. Это касается и гласного *ө*, который всегда долгий, но может передаваться просто буквой *ө*.

Основополагающий принцип орфографии селькупского языка — **фонологический**. Этот принцип означает, что каждой фоне-

ме языка соответствует определенная буква, которая и пишется во всех тех случаях, когда встречается данная фонема. Например, в слове *ақсылыңқо* ‘собирать грибы’ девять фонем, и записывается оно девятью буквами, каждая из которых закреплена за одной и только за одной фонемой¹. Кроме того, применение фонологического принципа означает, что на письме отражаются только те особенности произношения, которые являются фонологическими (см. § 5), а позиционные, стилистические и индивидуальные варианты не получают своего отражения. Например, слово со значением ‘болото’ следует писать *лымпә*, хотя в произношении согласный *п* обычно звучит почти как *б* (*лымбә*), но, как уже говорилось, в селькупском языке глухие и звонкие согласные являются вариантами (основными и позиционными) одних и тех же фонем, и в частности *б* представляет собой вариант фонемы /п/. В речи отдельных людей слово *чаптә* ‘сказка’ может звучать как *мяптә*, но писать это слово надлежит с буквой *ч*, поскольку звук *ть* представляет собой лишь индивидуальный вариант артикуляции фонемы /ч/.

Две согласные фонемы — /ны/ и /ль/ — не имеют отдельных однобуквенных обозначений. Эти согласные — среднеязычные, т. е. произносятся всегда мягко (в отличие от всегда твердых переднеязычных согласных /и/ и /л/). Мягкость этих согласных обозначается, как и в русской орфографии, двумя способами. В конце слова и перед каким-либо другим согласным используются двухбуквенные сочетания *нь*, *ль* (мягкий знак, как и в русском языке, не передает отдельного звука, а только сигнализирует о мягкости предшествующего согласного): *шёнь* ‘пуп’, *қёлынь* ‘подмышка’, *шүнъчи* ‘нутро, полость’, *поль* ‘деревянный’, *кольма* ‘песня’, *альчиқо* ‘упасть’. Теми же двухбуквенными сочетаниями обозначаются /ны/ и /ль/ перед гласными *ә*, *ы*, *ө*: *њальымтә* ‘блескивает’, *ќөнъы* ‘мороз’, *қальлық* ‘чайка’, *льбсқымтә* ‘ноет, побаливает’. Для обозначения же /ны/ и /ль/ перед гласными *а*, *о*, *у* используются, как и в русской орфографии, йотированные гласные *я*, *ё*, *ю*: *њарқы* ‘тальник’, *нёма* ‘заяц’, *нюты* ‘трава, сено’, *ляқы* ‘петля’, *ләққаль* ‘заразный’. Наконец, перед буквами *е*, *и*, обозначающими гласные переднего ряда, мягкость /ны/ и /ль/ специально никак не обозначается, что не препятствует правильному прочтению соответствующих слов: *нельчиқо* ‘вспотеть’, *нипсы* ‘гибкий’, *лечыңқо* ‘вылечить’, *листат* ‘оселок’.

¹ Существуют некоторые отклонения от этого принципа (см. таблицу в конце параграфа перед упражнениями).

Буквы *я*, *ё*, *ю*, так же как и в русском языке, употребляются для обозначения сочетаний согласного *й* с гласными *а*, *о*, *у*: *ярык* (вместо *йарык*) ‘другой’, *пля* (вместо *пля*) ‘филин’, *ёкач* (вместо *йокач*) ‘деготь’, *юттук* (вместо *йуттук*) ‘мука из белой рыбы’.

Следует помнить, что в других случаях йотированные гласные *я*, *ё*, *ю* не употребляются, если даже предшествующий согласный звучит смягченно. После среднеязычных, всегда мягких согласных фонем /ч/ и /ш/ пишутся *а*, *о*, *у*: *чанкы* (не *чяңкы!*) ‘ловушка’, *чонты* (не *чёнты!*) ‘середина’, *чұры* (не *чұры!*) ‘песок’, *шараль* (не *шяраль!*) ‘крепкий’, *шук* (не *шюк!*) ‘затылок’.

Редуцированный гласный в непервых слогах всегда обозначается буквой *ы*, даже если по своему звучанию он напоминает *и* или *ɪ*: *кіньчи* ‘запор’, *тұмы* ‘ящерица’, *шұнъымта* ‘кончился’, *сайы* ‘глаз’.

Слова, заимствованные из русского языка сравнительно недавно и относящиеся главным образом к лексике производственной, научно-технической и общественно-политической, пишутся в соответствии с орфографическими нормами русского языка, в частности с использованием тех букв, которые не употребляются в собственно селькупских словах (*б*, *г*, *д*, *ж*, *з*, *ф*, *х*, *ц*, *щ*, *ъ*): *подъёмник*, *алгебра*, *офицер* и т. д. В тех случаях, когда к этим словам присоединяются селькупские суффиксы и окончания, орфографический облик заимствованной основы остается без изменений: *подъёмниксä* ‘с помощью подъемника’, *алгебраль* ‘алгебраический’, *офицерыт* ‘офицеры’. Слова русского происхождения, издавна употребляющиеся в селькупском языке, пишутся в соответствии с принятым селькупским произношением: *піттарка* ‘подарок’, *сунтык* ‘сундук’, *турпа* ‘труба’, *торыш* ‘сторож’, *часа* ‘час’, *морä* ‘море’ и т. д.

Передача селькупских фонем на письме

Примечание.

Фонологический принцип для селькупской орфографии основополагающий, но имеют место некоторые отклонения от него. Некоторые фонемы передаются разными буквами. Например, /ны/ передается на письме с помощью букв *ň* и *н*. В то же время одна и та же буква может служить для передачи разных фонем (*я* передает /а/ и /ä/), а также сочетания фонем (*я* в начале слова или после гласной передает сочетание согласного /й/ и гласного /а/ или /ä/). В связи с этим для облегчения усвоения орфографии ниже приведена таблица передачи на письме селькупских фонем.

Фо- не- мы	Буквы и бук- восо- чeta- ния	Позиция	Примеры
/а/	а я	после /лы/, /ны/, /й/	алақо 'лодка' нáля 'дочь', нялқы 'пух', ярык 'другой'
/ä/	ä я	после /ны/	әтä 'олень' нянь 'хлеб'
/в/	в		вэркы 'большой'
/е/	е		кени 'сун'
/э/	э		кэрä 'ворона'
/и/	и		пиркы 'высокий, глубокий'
/и/	и	после /лы/, /ны/	ник 'так' листан 'оселок', нима 'молоко'
/й/	й ё ю я		сайы 'глаза' ёкач 'деготь' юттук 'мука из белой рыбы' ярык 'другой'
/к/	к		кэм 'кровь'
/қ/	қ		қара 'журавль'
/л/	л		лапы 'весло'
/лы/	лы л	перед буквами е, ё, и, ю, я *	қоштыль 'плохой', қальлык 'чайка' лёккалтық 'при克莱ть', лиңымпық 'вибрировать', ламык 'тихо'
/м/	м		мёко 'сделать'
/н/	н		ном 'небо, бог'
/ны/	ны н	перед буквами е, ё, и, ю, я *	нянь 'хлеб', ненныымётқо 'рассердиться' ненния 'сестра', нёма 'заяц', нима 'молоко', нишы 'хозяин', няры 'тундра', нянь 'хлеб'
/ң/	ң		ңыкы 'сон'
/о/	о ё	после /лы/, /ны/, /й/	олы 'голова' лёккалтық 'при克莱ть', нёма 'заяц', ёкач 'деготь'
/ө/	ө		әтä 'олень'
/ö/	ö		тö 'береста'
/п/	п		паны 'нож'
/р/	р		сыры 'снег'
/с/	с		сома 'хороший'
/т/	т		тэтты 'земля'
/ү/	ү ю	после /лы/, /ны/, /й/	уты 'рука, руки' нюлкы 'пихта', ўттук 'мука из белой рыбы'

* При этом буква *e* может передавать фонемы /е/ или /э/, буква ё — фонемы /о/ или /ö/, буква и — фонемы /и/ или /ї/, буква ю — фонемы /ү/ или /ÿ/, буква а — фонемы /а/ или /ä/.

/ў/	ў ю	после /нъ/	ўт ‘вода’ нюшы ‘хозяин’
/ч/	ч		чапта ‘сказка’
/ш/	ш		шэнты ‘новый’
/ы/	ы		пылы ‘мост’
/э/	э е	после /нъ/	энықо ‘бояться’, шэнты ‘новый’ неннä ‘вперед, вверх по течению’

Упражнение 11. Определите соответствие/несоответствие букв звукам в следующих словах.

Коркы ‘медведь’, қақлы ‘нарта’, кәсы ‘железо’, вәзы ‘мясо’, қәмти ‘волна’, қолты ‘река’, чәпсы ‘рожень, вертел’.

Упражнение 12. Определите соответствие/несоответствие букв фонемам в следующих словах.

Олты ‘волосы’, лаңқынъя ‘кричит’, нямықыль ‘мягкий’, нянъ ‘хлеб’, сүрүльля ‘охотясь’, якар ‘якорь’.

Упражнение 13. Переведите на селькупский язык и запишите следующие слова.

Связка, ручей, оса, продать, глаз, завтра, свинья, летний, болезнь, язык, ветер, десять, сердце, нельма, ягода.

Упражнение 14. Восстановите в приведенном тексте опущенные знаки долготы над гласными.

Вәркы тәттоқын истап тамтырыль ият иләттит. Мунтык вә-
ныль этысä коңымпәттит. Мунтык тәңырпәттит сомак илықо. Ме-
ијамыт мунтык тәттоқыль иятсä мұтықөлың илықо кыкәттит.

§ 14. Транскрипция

В научной литературе для записи слов и текстов на языках, не имеющих давней письменной традиции (к таким языкам относится и селькупский), принято использовать **транскрипцию**. Это специальная система обозначения звуков, обладающая теми преимуществами, что за каждым звуком закреплен один определенный знак, а одинаковые звуки в различных языках получают, как правило, одно и тоже обозначение вне зависимости от специфики национальных алфавитов. Благодаря этому облегчается сравнение фонетики различных языков.

В селькупском языкоznании принятая транскрипция на основе латинского алфавита с введением ряда дополнительных символов. Широко используется система так называемой финно-угорской транскрипции, которая была разработана в начале XX века фин-

ским лингвистом Э. Н. Сетяля и применяется в фонетическом описании всех финно-угорских и самодийских языков. Небольшими отличиями от этой транскрипции (в основном в сторону упрощения написания) характеризуются транскрипционные системы, примененные в описательных грамматиках селькупского языка, в «Селькупской грамматике» Г. Н. Прокофьева (Л., 1935) и «Очерках по селькупскому языку» А. И. Кузнецовой, Е. А. Хелимского и Е. В. Грушкиной (М., 1980). Приводимая на странице 40 таблица позволяет соотнести обозначения на основе русского алфавита, используемые в практической письменности, с каждым из трех вариантов научной транскрипции селькупской речи.

Транскрипционная запись предоставляет возможность с большой точностью передать все детали произношения отдельных звуков, в том числе и особенности позиционных, индивидуальных и стилистических вариантов. В таблице, однако, приняты во внимание только основные обозначения — знаки для фонем селькупского языка.

Долгота гласных во всех вариантах транскрипции обозначается так же, как и в практической орфографии, — чертой над буквой.

Упражнение 15. Запишите в финно-угорской транскрипции следующие селькупские слова.

Ana ‘папа’, kотäкын ‘в мешке’, äсäп ‘мой отец’, Ӄä ‘берёза’, нешапо ‘шиповник’, шё ‘язык’, амы ‘мать’, сäра ‘идёт дождь’, мир ‘цена’, шй ‘пена’, ним ‘имя’, тї ‘сейчас’, чош ‘сало’, Ӄпты ‘волосы’, Ӄңты ‘лезвие’, тö ‘береста’, Ӄб ‘бок’, уты ‘рука’, тү ‘перо’, ўт ‘вода’, ўты ‘вечер’, ынты ‘лук’, ытта ‘висит’, пэлäк ‘половина’, эко ‘быть’, Ӄённы ‘мороз’, лякы ‘петля’, йэнна ‘вперёд’.

Упражнение 16. Переведите в практическую орфографию следующий текст из «Селькупской грамматики» Г. Н. Прокофьева.

Iça şöttö qäppö, iñtqatö matqyntö åmtylæ qala. Iça kыt şümyn konnæ qäppö. Ukkы çontöqyt pakæt åmnynntäyt ytqyt. Iça ыnttö inttö, kësylkötö inttö, ettaenta, çattqyntö — pakætöryr ىуىقىرىتى.

Таблица транскрипционных систем

Фонемы селькупского языка	Финно-угорская транскрипция	Транскрипция «Селькупской грамматики»	Транскрипция «Очерков по селькупскому языку»
/а/	а	а	а
/ä/	ä	æ	ä
/в/	β	w	w
/е/	е	e	e
/э/	ε	ə	ə
/и/	í	í	í
/ї/	í	í	í
/ÿ/	j	j	j
/к/	k	k	k
/ќ/	ќ	q	q
/л/	л	l	l
/ль/	ł	ł	ł'
/м/	m	m	m
/н/	n	n	n
/њ/	ń	ń	ń
/ң/	ŋ	ŋ	ŋ
/օ/	օ	օ	օ
/õ/	õ	e	õ
/ö/	ö	ə	ö
/پ/	p	p	p
/р/	r	r	r
/с/	s	s	s
/т/	t	t	t
/ү/	u	u	u
/ӱ/	ü	y	ü
/ҹ/	č	ç	c
/ш/	š	ʂ	š
/ӱ/	ı	ь	y
/ԑ/	ɛ	ɛ	ɛ

§ 15. Особенности фонетики верхнетазовского диалекта

Звучание многих слов в диалекте, на котором говорят в верховьях реки Таз, отличается от их звучания в диалекте Среднего Таза. Большинство расхождений связано с регулярными соответствиями, существующими в сфере фонетики между средне- и верхнетазовским диалектами.

1. Звук *в* заменяется в верхнетазовском диалекте на *м*:

Средний Таз	Верхний Таз	
вэнты	мэнты	‘лицо’
вэркы	мэркы	‘большой’
вёчыто	мёчыто	‘гагара’
чёвырыко	чёмырыка	‘идти поодаль’

2. Звук *ль* в большинстве слов заменяется в верхнетазовском диалекте на *й*:

Средний Таз	Верхний Таз	
пель	пой	‘деревянный’
лякъы	якъы	‘петля’
кольма	коймы	‘песня’
ильтыль	ильнтыль	‘живущий’

3. В конце слова звук *нъ* заменяется в верхнетазовском диалекте на *й*:

Средний Таз	Верхний Таз	
қапынъ	қапый	‘заплата’
қёллынъ	қёллый	‘подмышка’
шёнъ	сой, сой	‘пуп’

4. Звук *ш* (в среднетазовском диалекте произносится мягко) заменяется в верхнетазовском диалекте на слегка шепелявый звук *ç* или просто на *с*:

Средний Таз	Верхний Таз	
шайта	çайта, сайта	‘утка’
кошар	косар, косар	‘мамонт’
коштыль	костый, қостый	‘плохой’
амырди	амыраç, амыраç	‘ешь’

5. В положении между двумя гласными звук *у* иногда заменяется в верхнетазовском диалекте на *г*-образный звук или вообще выпадает:

Средний Таз	Верхний Таз	
таңы	таңы, тагы, тавы	‘лето’
паңы	паңы, пагы, павы	‘нож’
кораңа	кораңа, корага, кораа	‘ездит’

6. В словах, состоящих из одного согласного и одного гласного, этот гласный в верхнетазовском диалекте всегда произносится долго:

Средний Таз	Верхний Таз	
<i>тү</i>	<i>тү</i>	‘огонь’
<i>лә</i>	<i>лә</i>	‘кость’
<i>ни</i>	<i>ни</i>	‘ночь’
<i>кы</i>	<i>кы</i>	‘речка’

7. В верхнетазовском произношении иначе, чем в среднетазовском, звучат отдельные слова и грамматические показатели:

Средний Таз	Верхний Таз	
<i>пұнмы</i>	<i>пиммы</i>	‘штаны’
<i>қақлы</i>	<i>қаңлы</i>	‘нарты’
<i>амныты</i>	<i>амнит</i>	‘он съел’
<i>ильтықо</i>	<i>ильтықа</i>	‘жить’
<i>өмтыхықо</i>	<i>өмтыхықа</i>	‘сидеть’

Данный учебник ориентирован на среднетазовский диалект селькупского языка, которым пользуются жители поселка Красноселькуп — административного центра Красноселькупского района Тюменской области. В орфографической записи рекомендуется придерживаться тех фонетических норм, которые свойственны именно среднетазовскому диалекту. Однако произношение слов в соответствии с нормами верхнетазовского диалекта нельзя считать ошибочным, неправильным. Эти нормы также являются традиционными и широко распространенными, они выработались в речевой практике многих поколений селькупов Верхнего Таза.

Упражнение 17. Установите, как звучат в верхнетазовском диалекте следующие слова.

Вәчыль ‘мясной’, *коля* ‘круг’, *ляққыля* ‘петелька’, *шолькуп* ‘селькуп’, *мү* ‘дыра’, *сұрышықо* ‘охотиться’, *шұтынъ* ‘шов’.

Упражнение 18. Предложения на верхнетазовском диалекте перепишите в соответствии с нормами фонетики и орфографии среднетазовского диалекта.

1) Сұрыччый қуп сұрын мәттып сомак тэннымыңыт. 2) Кэнпыйтый кыпа сұрыя пбмыйт пактыра. 3) Мәрқы нюлқып тү амнит.

§ 16. Особенности фонетики других диалектов селькупского языка

Несмотря на перечисленные расхождения в сфере фонетики, среднетазовский и верхнетазовский диалекты взаимопонятны и могут рассматриваться как два диалекта одного и того же тазовского (или северного) наречия селькупского языка. К этому наречию примыкает диалект селькупов Пурровского района Ямalo-Ненецкого АО, а также диалекты селькупов Красноярского края, живущих или живших в недавнем прошлом по притокам Енисея — Елогую, Турухану, Байхе, Курейке. В отношении фонетики эти диалекты, как правило, более близки верхнетазовскому говору, чем среднетазовскому, но имеют и специфические особенности. Например, в елогуйском диалекте гласный *ə* произносится очень открыто, почти как долгий *ä*, а для туруханского диалекта характерно, в частности, произношение слова ‘олень’ как *äta* (вместо *əta*).

Значительно большие фонетические отличия имеют селькупские диалекты, распространенные на территории Томской области. Как уже отмечалось во «Введении», расхождения с наречием тазовских селькупов непрерывно нарастают по мере продвижения с северо-запада на юго-восток вдоль Средней Оби и ее притоков. Вот как выглядят несколько общеселькупских слов в различных диалектах — среднетазовском, тымском, нарымском, чанском, кетском:

Средний Таз	Тым	Нарым	Чая	Кеть	
1) <i>кэи</i>	<i>квэи</i>	<i>квэи</i>	<i>квас</i>	<i>кээ</i>	половина’
2) <i>поқы</i>	<i>поқэ</i>	<i>поқ</i>	<i>поң</i>	<i>поңэ</i>	‘сеть’
3) <i>сётап</i>	—	<i>хәджап</i>	<i>сатиау</i>	<i>сациау</i>	‘я откусил’
4) <i>тәтты</i>	<i>тишвәти</i>	<i>тишвәти</i>	<i>тишвоти</i>	<i>цвәэ</i>	‘земля’
5) <i>чынты</i>	<i>тентэ</i>	<i>чэнä</i>	<i>кинт</i>	<i>кэнääэ</i>	‘тетива’

Эти примеры, далеко не исчерпывая фонетическое многообразие селькупских диалектов, дают представление о некоторых важнейших соответствиях, связывающих тазовское наречие и более южные диалекты.

1. Во всех диалектах, кроме тазовского, употребляются сочетания шумных согласных с *в* (*кв*, *զв*, *тв*, *чв*, *тишв*, *св*), которые обычно произносятся как единый звук — лабиализованный (огубленный) шумный согласный. В тазовском наречии лабиализация отсутствует (см. примеры 1 и 4).

2. Во многих словах согласному *т* тазовского наречия соответствует в большинстве других диалектов аффриката *тиш* (твердый *ч*) или *дже*, а в кетском диалекте *и* (см. примеры 3 и 4).

3. В диалектах южного наречия (Чая, Кеть) звук *и* заменяется на *с*, что сближает это наречие с верхнетазовским диалектом (см. § 15). В центральном наречии (Тым, Нарым), как и в среднетазовском диалекте, данное явление отсутствует (см. пример 1).

4. В нарымском диалекте звук *с* заменяется на *х*, а иногда произносится просто в виде слабого придыхания (см. пример 3).

5. В ряде слов согласному *ч* тазовского наречия соответствует в южном наречии согласный *к*. В тымском диалекте на месте *ч* обычно произносится мягкий *ть*, что, как указывалось выше, допустимо в качестве варианта произношения и в среднетазовском диалекте (см. пример 5).

6. Для многих диалектов селькупского языка характерно более значительное, чем в тазовском наречии, озвончение шумных согласных в положении после сонантов, а также между гласными и в некоторых других положениях (см. примеры 2, 3 и 5). Благодаря этому звонкие согласные в некоторых диалектах (например, в нарымском) выступают не как варианты глухих согласных, а как самостоятельные фонемы.

7. Для кетского диалекта характерно удвоение согласных в определенных положениях (см. примеры 3 и 5) и чередование удвоенных и простых согласных при словоизменении, например: *кэндээ* ‘тетива’ — род. п. *кэндэн*.

8. В диалектах южного наречия (Чая, Кеть) используется сочетание согласных *ңң* (или *ңң*) на месте тазовского и тымского *кк* (см. пример 2).

9. Гласному *ә* тазовского наречия во всех других диалектах соответствует обычно гласный *ä* (см. пример 3).

10. Гласные верхнего подъема во многих словах заменяются в центральном и южном наречиях на более широкие (среднего подъема) гласные, например *и* на *е* или *э* (см. пример 5).

11. В большинстве южных диалектов, кроме кетского, часто отсутствует редуцированный гласный в конце слова и вообще в непервых слогах, а там, где сохраняется, своим звучанием он напоминает скорее *ə*, чем *ы* (см. примеры 2, 4 и 5).

Упражнение 19. Попытайтесь определить, каким тазовским словам соответствуют и что обозначают следующие слова из других селькупских диалектов.

Тым

мәт

квәшқылтшәмпа

қәнакләк

Нарым

хоң

қонджәрнаң

хәрәмбат

Чая

сенд

күндимо

тобгыди

Кеть

топпә

кворғә

ныцқәлбат

ЛЕКСИКА И СЕМАНТИКА

§ 17. Понятие о лексике и семантике

Словарный состав языка, или иначе — лексика (от греческого λεξικός «словесный, словарный»), — это все слова, имеющиеся в языке и обозначающие различные предметы, явления реальной действительности, а также абстрактные понятия об этих предметах и явлениях.

Раздел языкоznания (науки о языке), изучающий лексический запас языка, называется лексикологией (от греческого λεξικός «словесный, словарный» + λόγος «слово, понятие, учение»).

Смыловая сторона (лексическое значение) отдельных языковых единиц, и прежде всего слов, называется семантикой (от греческого σέμαντικός «обозначающий»).

Раздел языкоznания, изучающий значения слов, смысловые отношения между словами, изменения значений, называется сема-сиологией или семантикой (от греческого σέμασια «обозначение» + λόγος «слово, понятие, учение»).

ЛЕКСИКА

§ 18. Общие сведения о словарном запасе селькупского языка

Слова могут быть распределены по группам, объединенным одним общим понятием. Например, понятие движения в пространстве может быть передано различными глаголами движения — қэнкю ‘двигаться вообще, идти, отправляться, уйти, уехать’, пактыю ‘бегать’, қалю ‘бегать’, қақлытыу ‘ехать на нартах’, антарю ‘плыть на ветке, членок’ и др., а части тела — такими словами, как уты ‘рука’, олы ‘голова’, топы ‘нога’, кэлы ‘туловище’ и др. Эти группы (классы) слов обычно называют лексическими (иногда — лексико-семантическими) полями, нередко используется также термин тематические группы слов. Слова в них могут определяться разными отношениями, чаще всего по принципу «целое и его часть» (олы ‘голова’ — целое; қәт ‘лоб’, ғнталь ‘нос’, пүтүл ‘щека’, ёк ‘рот’, пепталь ‘подбородок’ и т. д.— части целого) или по принципу «род и вид» (қәлү ‘рыба’ — родовое понятие; қәкыр ‘осетр’, қёса ‘окунь’, қэнты

‘чебак’, *лаңа ‘язь’* и т. д.— видовые понятия). Таких лексических полей (тематических групп) в селькупском языке много, например: существительные — названия животных, растений, насекомых, жилищ, календарные наименования, географические названия, названия пищи, одежды, имен родства, транспортных средств; прилагательные цвета, размера; глаголы чувственного восприятия, звучания и т. д.

Лексика селькупского языка обладает большой ценностью как источник сведений об истории народа, условиях его жизни, о его быте, социальной организации и мировосприятии.

У носителя языка знания о действительности, описываемой языком, могут быть трех типов: знания общечеловеческие, знания региональные и так называемые страноведческие знания, т. е. знания, имеющиеся только у членов данного языкового коллектива (это могут быть знания исторические, географические, социологические, литературные...).

Одни лексические группы содержат слова, передающие общечеловеческие знания о действительности. Таковы, например, сведения о частях тела человека, об элементарных физиологических процессах и т. п.

В других лексических группах могут быть слова, отражающие региональные знания, обозначающие предметы и явления действительности, специфичные для определенного района земного шара. В тазовском диалекте селькупского языка это, например, наименования различных явлений природы, типичных в зимнее и весенне время для Заполярья и всех северных районов Земли, но совершенно незнакомых жителям тропиков: *пусқа ‘пурга’*, *сыры ‘снег’*, *шеттыр ‘наст’*, *лышкан ‘град со снегом’*, *саррийко ‘зайндеть’*, *улкаржо ‘обледенеть’* и т. д.

В селькупском языке много тематических лексических групп, слова в которых несут большую информационную нагрузку — сообщают географические, исторические социологические и иные сведения о селькупах. Изучающему селькупский язык необходимы в этом случае как региональные, так и страноведческие знания.

Такова группа географических наименований селькупского языка. Во всей своей совокупности географические термины дают прекрасную географическую характеристику района, отражая его ландшафт — особенности рельефа (*чына ‘гряды, полоса, обычно поросшая лесом, среди болота’*, *санкы ‘ложбина’*, *кә ‘яр, гора’*, *котлас ‘бугор’* и т. д.); обилие заболоченных пространств, о чем свидетельствует множество существительных, обозначающих различного вида болота и сезонные, пересыхающие летом водоемы:

лымпä, сэр, няры (причем в среднетазовском диалекте *лымпä* — ‘болото’, *сэр* — ‘слегка заболоченный берег’, *няры* — ‘тундра’, а в верхнетазовском *лымпä* — ‘трясина’, *сэр* и *няры* — ‘болото’), *моккä* ‘топь’, *лылä* ‘вязкое место в болоте, где легко утонуть’, *катый* ‘болото на месте старого русла после появления нового’, *қалсы* ‘залив на реке, в русле притока, где вода обычно бывает в половодье’, *унты* ‘овраг с ручьями весной, сухое песчаное русло летом’, *пöрä* ‘омут и заводь’ и т. д.

По многочисленным гидронимам, т. е. названиям рек, озер и других водных объектов, можно, как в зеркале, увидеть весь ландшафт и топографию Красноселькупского района, в котором вода покрывает почти одну четвертую часть (23%) всей площади. Район изрезан множеством рек и озер разных размеров; отсюда разнообразие гидронимов, среди которых самой значительной является группа слов, обозначающих различные виды рек: *кы*, *қолты*, *кIкä*, *чёр* (*чёрык*), *кёты*, *тämы*, *шöтта* и др.

Среди наименований озер преобладают *тö* ‘озеро’ и *ёккы* ‘проточное озеро (небольшого размера, часто удлиненной формы)’. Топонимические названия, в состав которых входят географические термины, не только дают геохарактеристику района, но и свидетельствуют об образе жизни народа, описывают район этнографические.

Богатые сведения о быте селькупов, их занятиях дают такие лексико-семантические поля, требующие специальных страноведческих знаний, как, например, названия селькупских реалий (от средневекового латинского *realis* «вещественный») — предметов материальной культуры, предметов быта, включающих наименования посуды, национальной одежды, пищи и т. д.

Лексическое поле наименований посуды содержит такие слова, как *кала* (*калан олы*) ‘разливательная ложка, ковш, поварешка, половник’, *амырса* ‘миска, посуда’, *чи* ‘ведро, котел’, *рäкы чи* ‘большой котел’, *паңы* ‘нож’, *торкы* ‘вместилище для жидких и сыпучих тел (сосуд, коробка)’ (ср. *торкы ниман нёны* ‘банка из-под молока’) и др.

В данном поле немало заимствованных из русского языка слов: *чэнъык* ‘чайник’, *искаварта* ‘сковорода’, *пакал* ‘кружка’, *тарälка* ‘тарелка’, *пүтылка* ‘бутылка’.

Границы лексических полей не всегда могут быть четко очерчены. Например, слово *торкы* можно отнести не только к названиям посуды, но и к более широкому полю — к названиям вещей домашнего обихода, пожитков, имущества (*тэтақай*), как, например, в сочетании *шимыль торкы* ‘пепельница’ (ср. другие слова из

поля домашних вещей: *сәңкыль* ‘игольница’, *коллол* ‘кисет’, *тәйсын* ‘расческа, гребень’, *чиппо* ‘тренога для подвешивания котла’, *чөпсы* ‘рожень, вертел’ и т. п.). Сочетание *қәттүт торқы* означает ‘развалины города, место, где был город’, т. е. в этом случае *торқы* не относится к полю вещей.

Группа слов, означающих различные виды обуви, одежды и их частей, представлена такими существительными, как *порқы* ‘одежда’, *қальпорқы* ‘рубашка, платье’, *пәмы* ‘обувь, пимы’, *сытыт* ‘шнурок бакарей’, *мальчә* ‘малица’, *нопы* ‘рукавица’, *чү* ‘пояс’, *чүн ўқыль* *кәсъы* ‘пряжка’, *ўқы* ‘шапка’, *нәнтыль* *кутыт* ‘передник, фартук’, *апшән* ‘прорезь в зашитом рукаве малицы, откуда можно высунуть кисть руки’ и др.

В жизни селькупов значительное место занимает оленеводство, поэтому оленеводческая терминология достаточно хорошо разработана и включает не только множество названий оленей и частей их тела, но и названия инструментов, используемых при выделке оленевых шкур, например: *ðтә* ‘домашний олень’ (общее название), *қорбы* ‘олень-бык’, *қәпты* ‘самец-производитель’, *чәкты* ‘важенка’, *ванқыта* ‘яловая важенка, нетель’, *торняк* ‘тепленок’, *чәңкы* ‘загривок’, *пәнты* ‘камыс’, *питырса пә* ‘палка, с помощью которой минут шкуры’, *тігнырса пә* ‘планка, используемая при выделке шкуры’, *чучын* ‘скребок для выскабливания мездры’ (ср. *натқо* ‘скоблить шкуру’, *питқо* ‘размять шкуру’).

В селькупском языке широко представлены названия действий, связанных с охотничим промыслом и рыболовством — важнейшими видами хозяйственной деятельности селькупов. Так, наряду с глаголами *сүрүшқо* ‘охотиться’ и *минырқо* ‘охотиться (особенно на крупных зверей)’, промышлять’ есть множество глаголов, каждый из которых означает ‘охотиться на конкретного зверя или птицу’, например: *лоқашқо* ‘охотиться на лис’, *тәпәшиқо* ‘охотиться на белок’, *корқынишқо* ‘охотиться на медведя’, *курышқо* ‘охотиться на горностая’, *сәңкышқо* ‘охотиться на глухарей’, *шішашқо* ‘охотиться на уток’, *тәкашқо* ‘охотиться на гусей, *нәмашқо* ‘охотиться на зайцев’, *алқышқо* ‘охотиться на турпанов’, *антатырышқо* ‘охотиться на ондатр’, *нұллоқашқо* (Верхний Таз — *нұсашқа*) ‘охотиться на песцов’, *қәлышқо* ‘ловить рыбу’, *тұтышқо* ‘ловить карася’, *нұпыннырқо* ‘ловить рыбу (обычно налима) в проруби’ и др.

Широко употребительны также глаголы со значением ‘добывать, заготовлять что-либо на зиму’, образованные от названий ягод и других даров леса, которые собирают в районе: *топырышқо* ‘собирать ягоды’, *сәткышқо* ‘заготовлять шишкы’, *тәқылышиқо*

‘собирать дикий лук’, *тöтышко* ‘собирать бересту’, *сöттышко* ‘собирать коноплю’.

В разных языках полных совпадений лексико-семантических групп, объединенных одним понятием, и однозначных соответствий между их членами нет и не может быть. Например, в селькупском языке и звери, и птицы обозначаются одним словом *сüрып*, а в русском — разными: ‘животное (или зверь)’ и ‘птица’. Существительному *ильча*, обозначающему в селькупском языке ‘родственники старше отца и матери’, в русском языке соответствует несколько слов: ‘дед’, ‘прадед’, ‘дядя’; в селькупском языке младший брат отца называется так же, как и родной брат, — *тимя*, а младший брат матери — *титä*.

Напротив, в русском языке можно употребить глагол ‘ехать’ применительно к передвижению и на лодке, и на нартах, а в селькупском наряду с общим глаголом *кэжко* ‘двигаться, уйти, уехать’ есть и специальные глаголы, обозначающие передвижение с помощью средств транспорта: *антарка* ‘плыть, ехать на лодке’ (верхнетазовское слово), *каçлытышко* ‘ехать на нартах’. Сравните аналогичные примеры в русском языке с глаголом ‘охотиться’, который применим к охоте на любого зверя (лишь изредка используются конкретные глаголы типа ‘белковать’ — охотиться на белку), в то время как в селькупском языке, помимо общего глагола *сüрышко*, есть много частных глаголов (примеры см. выше).

Упражнение 20. Перепишите следующие слова. Сгруппируйте их по лексическим полям. Сколько получилось лексических полей и какие отношения существуют между словами в пределах выделенных тематических групп?

Тыпä ‘муха’, *пö* ‘дерево’, *топы* ‘нога’, *пüты* ‘внутренности’, *сüрып* ‘зверь, птица’, *нëма* ‘заяц’, *шипа* ‘утка’, *мë* ‘крохаль’, *нëныка* ‘комар’, *тытык* ‘кедр’, *кäччи* ‘щиковотка’, *кеты* ‘кишки’, *коркы* ‘медведь’, *сæнкы* ‘глухарь’, *алкы* ‘турпан’, *тук* ‘букашка, червь, гусеница’, *мүкä* ‘черемуха’, *муны* ‘палец’, *нöнты* ‘желудок’, *ðä* ‘олень’, *пия* ‘филин’, *эрый* ‘путок’, *кыта* ‘муравей’, *чö* ‘сосна’, *лакчын* ‘ пятка’, *питырса* ‘селезенка’, *чиңкы* ‘лебедь’, *сї* ‘соболь’, *култак* ‘гоголь’, *лёнтырä* ‘бабочка’, *кä* ‘береза’, *топын вэнты* ‘подъем ноги’, *сïчы* ‘сердце’, *қолқак* ‘сойка’, *тäпäк* ‘белка’, *пöчышко* ‘свиязь’, *нимырä* ‘мошка’, *шуңыраД* ‘ольха’, *кäтү* ‘ноготь, коготь’, *мыйты* ‘печень’, *тымтä* ‘дятел’, *тама* ‘мышь’, *пакä* ‘чирок’.

Выпишите слова, обозначающие родовое понятие. Какое существительное выступает в качестве родового названия сразу для двух лексических полей?

Упражнение 21. Переведите слова — названия водных объектов (гидронимы) на русский язык. Распределите их по группам: 1) названия рек, 2) названия озер и болот, 3) названия сезонных водоемов.

Кы, тә (тү), қалсы, қолты, өңкү (ақкы), ниор (ұлык), кікә, үтіль чақы (тапша), тічы, чөрек, лымпә (сәр), унты, тәмы, шотта.

Укажите слова, употребляющиеся в среднетазовском и верхнетазовском диалектах. Как произносят данные слова южные селькупы?

Упражнение 22. Перечислите слова, входящие в лексические группы «жилище (чум и его детали)», «транспортные средства (нарта и ее виды и др.)». Назовите какие-нибудь лексические поля, помимо перечисленных в учебнике.

Упражнение 23. Переведите глаголы движения на русский язык. Распределите их по группам:

1) глаголы, обозначающие движение: а) по воде, б) по воздуху, в) по земле;

2) глаголы, передающие движение различных частей тела (человека и животных);

3) глаголы, ориентированные в пространстве и обозначающие: а) приближение, б) удаление и выход откуда-либо.

Тұлышқо, тұльчықо, тұқо, тарықо, тантықо, пұтылмәтқо, күнүқо, антарқа, ұрқо, ұқылтықо, қомпирко, пәнтықо, тітықо, құрықо, пұқо, ұлтыралтықо, тілтырқо, тімпірқо, вәшіқо, иллікіо, пінтырқо, нәралтымпікіо, чөвірықо, тәтқо, қақлыттықо, өсылләйқо, соқықо, қоптырықо, ныкымпікіо, тарымпікіо, лақырқо, ломпіркіо, ләпәлқо, күрәқо.

§ 19. Неоднородность лексики селькупского языка по составу

Лексика селькупского языка неоднородна по своему составу. В ней можно выделить различные слои, если рассматривать словарный запас языка с различных точек зрения, например с точки зрения происхождения лексики, с точки зрения ее изменяемости, с точки зрения употребления слов в разных диалектах.

§ 20. Диалектные особенности лексики тазовского наречия

Словарный состав селькупского языка в разных диалектах может иметь некоторые различия фонетического, грамматического и чисто лексического характера.

Об особенностях произношения слов селькупами Среднего и Верхнего Таза, а также южными селькупами было рассказано в § 16. Могут быть расхождения между диалектами и в области грамматики. Например, в среднетазовском диалекте показатель инфинитива — *-қо*, а в верхнетазовском — *-қа*; показатель прила-

гательных (и адъективных форм существительных) в среднетазовском диалекте — *-ль*, в верхнетазовском — *-й*; суффикс уменьшительности в диалекте среднетазовских селькупов — *-ля*, верхнетазовских — *-я*; окончание глагола 3-го лица множественного числа в среднетазовском диалекте — *-бтым*, а в верхнетазовском — *-өн* и т. д.

Кроме фонетических и грамматических расхождений в среднетазовском и верхнетазовском диалектах, отметим и лексические. Для обозначения одних и тех же явлений, предметов, понятий в каждом из диалектов существуют слова, которые в другом диалекте неизвестны вообще, или используются редко, или употребляются в другом значении. Такие слова называются **диалектизмами**.

	Средний Таз	Верхний Таз
‘брать’	<i>тімнія</i>	<i>чопа</i>
‘важничать’	<i>вәркүйттықо</i>	<i>құмыттықа</i>
‘ведро’	<i>чи</i>	<i>шумä, сумä</i>
‘говорить’	<i>коңымтықо</i>	<i>мұлымтықа</i>
‘друг друга’	<i>ляп, онты ляп</i>	<i>нēн, онты нēн</i>
‘загон для оленей’	<i>чунар</i>	<i>қүт</i>
‘заливной берег’	<i>ниор</i>	<i>ұлык</i>
‘игольное ушко’	<i>мыкат пү</i>	<i>мыкан мү</i>
‘колокольчик’	<i>чильса кәсі</i>	<i>тэмса кәсі</i>
‘колонок’	<i>нярқы куры</i>	<i>пöрака</i>
‘кукла’	<i>пыта</i>	<i>құмыя</i>
‘куропатка’	<i>курпашика</i>	<i>ў</i>
‘материя’	<i>лыптык</i>	<i>қампі</i>
‘наволочка’	<i>үңаль қопы</i>	<i>үңай кота</i>
‘огородить’	<i>чуналқо</i>	<i>құталқа</i>
‘паук’	<i>поқыляя кытa</i>	<i>оттая</i>
‘песец’	<i>нұллоқа</i>	<i>ңұса</i>
‘платок’	<i>қампі</i>	<i>лөнъча</i>
‘подвести’	<i>тупалқо</i>	<i>қаталқа</i>
‘пижьян’	<i>чуқыр</i>	<i>килька</i>
‘рассказать’	<i>коңалтықо</i>	<i>мұлалтықа</i>
‘ревновать’	<i>мимтықо</i>	<i>чөкүлтықа</i>
‘седло’	<i>пақсан</i>	<i>лочыко</i>
‘сестра’	<i>ненъня</i>	<i>ниүка</i>
‘сковорода’	<i>искаварта</i>	<i>коял, коёл (пос. Ратта) лёткы</i>
		<i>(пос. Кикиякки, Толька)</i>

'скребок для размягчения шкуры'	<i>муралса кәсә</i>	<i>чүчын</i>
'ухо'	<i>յұкылса</i>	<i>қő</i>

Из этого перечня видно, в частности, что некоторые слова, употребляемые в обоих диалектах, имеют в них разные значения. Таково, например, слово *қампі*, которым среднетазовские селькупы называют платок (Верхний Таз — *лөңчә*), а верхнетазовские селькупы — материю, ткань (Средний Таз — *лыптык*; в верхнетазовском диалекте значение слова *лыптык* — 'обрывок, кусок ткани, тряпка').

Точно так же разошлись в значениях следующие слова:

	Средний Таз	Верхний Таз
<i>қаталқо(қа)</i>	'стристи'	'подмести'
<i>кулыль, кулый</i>	'простой, не шаманский'	'простой, не шаманский; трезвый'
<i>лымпә</i>	'болото'	'топъ, трясина'
<i>няры</i>	'тундра'	'болото'
<i>пақсан</i>	'седло'	'выюк, выючный короб, который кладут на спину оленя'
<i>таккы</i>	'на север'	'на запад'
<i>тупалқо(қа)</i>	'подмести'	'встряхнуть'

Различия такого рода нередко связаны со специфическими условиями жизни, хозяйства, природного окружения каждой из двух территориальных групп. Например, слово *таккы* имеет в обоих диалектах основное значение 'вниз по реке, по течению реки'. Поскольку в средней части своего течения (в районе поселка Красноселькуп) Таз несет воды с юга на север, в среднетазовском диалекте это слово приобрело дополнительное значение 'на север'. Напротив, в верховьях вблизи поселков Ратта и Кикиякки Таз течет в основном с юга на запад, отсюда иное дополнительное значение у слова *таккы* — 'на запад'. Такое же расхождение в значениях характерно и для производных слов и словосочетаний: *таккыль/таккий* 'северный/западный', *таккыль пәләк/таккий пәләк* 'север/запад'.

В верхнетазовском диалекте используется также ряд слов, вообще не имеющих точных среднетазовских соответствий. Многие из таких слов связаны с особенностями хозяйства и культуры селькупов Верхнего Таза, в частности, с заимствованными у эвен-

ков навыками использования домашних оленей для перевозки вьюков и для верховой езды. К специфическим словам относятся, например:

<i>кукчи</i>	‘защитный рукав детской одежды’
<i>кумала</i>	‘коврик из шкур для покрытия вьюка’
<i>кумар</i>	‘палатка, крепящаяся на изогнутых дугой палках’
<i>пұсақ</i>	‘деревянный ковшик’
<i>тальмі</i>	‘берестяной короб для юколы’
<i>тәммый тока</i>	‘стремена’
<i>тіңаптын</i>	‘подпруга (для верховой езды на олене)’
<i>тоял</i>	‘ящик для посуды’

В свою очередь, отдельные среднетазовские слова неизвестны или малоупотребительны в верхнетазовском диалекте.

Упражнение 24. На основании грамматических или лексических признаков сгруппируйте приведенные слова по их принадлежности к верхнетазовскому или среднетазовскому диалекту.

Мұлымтықа, конымтықо ‘говорить’, ұлық, нюр ‘заливной берег с мелколесьем’, ниұка, ненъня ‘сестра’, чопа, тімня ‘брать’, қыла сайы, қарә ‘трефы’, чиляқ, қәчы ‘валет’, ўтырқа, ўтырқо ‘пить’, миқа, миқо ‘дать’, пиқа, пиқо ‘созреть, свариться’, пинқа, пинқо ‘положить’, писышка, писышиқо ‘смеяться’, нәт тәтықа, ляп тәтықо ‘ругаться’, нән нәтықа, лям нәтықо ‘целоваться’.

Упражнение 25. Замените формы слов верхнетазовского диалекта формами среднетазовского диалекта.

Нәмай, сұрыя, түмпәтын, қалый, пичый, қанатқа, нёрқантый, ётай, топырыя, кәсий.

В каких грамматических формах происходят регулярные замены суффиксов?

§ 21. Изменяемость словарного состава селькупского языка

Причиной изменений в словарном составе языка часто являются изменения в жизни народа: с исчезновением устаревших предметов и понятий слова, их обозначавшие, выходят из употребления; с появлением новых понятий появляются и новые слова.

Устаревшая лексика: историзмы и архаизмы

Устаревшие слова, вышедшие из употребления, делятся на два типа — на историзмы и архаизмы.

Архаизм (от греческого ἀρχαῖος «древний») — это слово или выражение, вышедшее из повседневного, живого употребления и воспринимаемое поэтом как устаревшее.

Как правило, архаизация отдельных слов или оборотов речи происходит в результате того, что в языке одновременно может употребляться два или более одинаковых по смыслу слова (синонима), из которых одно используется чаще, активнее, а другое — реже и постепенно совсем исчезает из употребления. Так, современной молодежью не используются формы *пёнма* 'ежегодно', *чёлынма* 'ежедневно', *пинма* 'еженощно', хорошо известные среднему и старшему поколению, а употребляются сочетания *исы пён*, *исы чёлын*, *исы пин*. Точно так же исчезают слова *минырқо* 'охотиться' (более употребителен глагол *сұрышқо*), *көттон* 'тысяча' (его вытесняет заимствованное из русского слово *тышина*). Слово *ү* 'куропатка' жители Красноселькупа считают верховским, но и в верховьях Таза оно вытесняется словом *курпашика*. Далеко не все знают, что такое *улаттықо* 'возить подводой', *чомқо* 'идти (о снеге), снежить'; плохо известны народные календарные наименования, например: *тәттың апса ирәты* 'октябрь' (буквально: 'месяц, съевший землю'), *құрын әмттыль әльчиныль ирәты* 'ноябрь' (буквально: 'месяц отпадения рогов оленей-самцов'), *нопыт қәқаль ирәты* 'декабрь' (буквально: 'месяц большого пальца рукавицы'), *чікырыль қәнвыыль ирәты* 'январь' (буквально: 'месяц трескучего мороза') и др. Для приведенных месяцев существуют синонимичные названия.

Изредка слово устаревает в одном своем значении, но сохраняется в другом. Например, слово *сы* известно в значении 'ржавчина', а в другом своем значении — 'краска' — употребляется крайне редко; слово *пылы* в значении 'жертва' знают очень немногие, а *пилы* 'мост' — широко бытующее слово современного языка¹.

В отличие от архаизма, **историзм** — это слово, вышедшее из живого употребления вследствие того, что из повседневного быта исчез сам предмет (реалия), обозначаемый этим словом.

¹ Перенос значения в слове *пылы* можно попытаться объяснить следующим образом: *пылы* — человек, на которого шаман переносит предназначавшиеся другому несчастья («жертва»), так что спасенный пользуется этой жертвой как «мостом» для перехода к нормальной (здоровой) жизни.

Например, уходят из обращения такие предметы и их названия, как *кома* и *құсыңко* (виды стрел), *қоптә* и *пурә* (различные виды колчанов для стрел), *тынмы* и *қарал* (средняя и боковая часть лука), *қалан* (ясак, налог) и т. п.

К архаизмам и историзмам относятся слова, связанные с шаманством, поскольку из самой жизни селькупов исчезло это явление, например: *қутын* ‘нагрудник шамана’, *қапышын* ‘колотушка для бубна, лопатка шамана’, *нуңа* ‘бубен’, *қамытырқо* ‘шаманиТЬ без бубна в темном чуме’ и т. д.

Упражнение 26. Найдите устаревшие слова, сохранившиеся в географических названиях и фразеологизмах. Переведите устаревшие слова на русский язык.

Чөсылкы, Пүль-Чөсылъолты, лўқытқо, эсықо, Қашкы, шбңюл, нүркутса, атырмо, танок, чёры, минырмо, кома, құсыңко.

Выделите среди устаревших слов историзмы. Чем они отличаются от остальных устаревших слов?

Упражнение 27. Прочитайте, переведите. Выпишите устаревшие слова, укажите среди них историзмы и архаизмы.

1) Ныны қуп на қэннынты чөнтысä. 2) Кыраль эңа, ныны чёлыт әтыль пәләк сёльчы пүнä сёнтыртэнты. 3) Пöқыт мётан өк-қын сүрим ныннүнты, поллоль қақлбқыт саралпа. 4) Кульшоль қум ны шёрния на полдоль қақлонты и сүрып ўқылтэнтыңыты. 5) Пачка кәтыңыты: «Мё, момпа, паңысä кәттырәнтэмьын?»

Упражнение 28. Прочитайте текст. Какие старинные селькупские народные названия месяцев соответствуют названиям, приведенным в данном тексте?

Б р а т ь я - м е с я ц ы

Почему первый месяц года мы называем январем, третий — мартом, седьмой — июлем, а десятый — октябрем? Кто придумал месяцам названия и что они означают?

А вот послушайте!

Нынешние названия месяцев существовали еще в Древнем Риме, более двух тысячелетий назад. И хотя календарь наш с той далекой поры претерпел немало изменений, названия, порядок и количество месяцев в году — 12! — сохранились до наших дней.

Изменилось только начало года. У древних римлян год начинался не с первого января, как у нас, а с первого марта, с приходом весны, с наступлением теплых дней. А так как римляне были воинственным народом и постоянно вели войны с кем-нибудь из самых близких или дальних соседей, первый месяц года посвя-

шался римскому богу войны Марсу. Отсюда и название этого месяца — март (или по-латыни «мартиус»).

Название второго месяца — апрель — значит «открыватель». Апрель «открывал» весну.

Третий месяц — май — был назван именем римской богини весны Майи; четвертый — июнь — посвящен богине плодородия Юноне.

Пятый месяц — июль — носил имя знаменитого римского полководца Юлия Цезаря; шестой — август — получил свое название в честь императора Августа.

Ну, а сентябрь? Сентябрь означал просто порядковый номер месяца — седьмой, ведь год в Древнем Риме, как вы уже знаете, начинался не с января, а с марта.

Десятый месяц был назван октябрем, от латинского слова «октобер» — восьмой, одиннадцатый — ноябрем, от латинского слова «новембер» — девятый; последний, двенадцатый месяц года — декабрем, от латинского слова «децембер» — десятый.

Январь, одиннадцатый по счету месяц древнеримского календаря, был посвящен двуликому богу Янусу, охранителю входов и выходов... А последний месяц года — февраль — посвящался памяти умерших.

(И. Орловская)

Когда начинался год у селькупов в прошлом? Когда начинался год в России в эпоху Петра Великого?

§ 22. Неологизмы

Неологизм (от греческого νέος «новый» + λόγος «слово, понятие, учение») — слово или оборот речи, созданные для обозначения нового предмета или понятия.

Появление в языке неологизмов происходит различными путями.

1. Неологизм возникает в результате словообразования (в том числе и в результате словосложения) средствами собственного языка: қәльмәт ‘сельсовет, райком’, қәнира ‘председатель’, олыттар ‘вожатый’, тілтүркіль-алако ‘самолет’.

2. Очень многие неологизмы являются заимствованиями, особенно часто из русского языка: *школа, радио, трактор*. После того как слово входит в широкое употребление и используется в языке в течение ряда лет, оно, оставаясь заимствованием, перестает быть неологизмом и склоняется или спрягается по правилам селькупского языка.

3. Иногда для обозначения новых предметов быта и новых понятий используются сочетания слов, в которых одно слово — заимствование, подчинившееся законам селькупской фонетики и грамматики, а другое — селькупское: *чәшкан ылы* ‘блюдце’, *пушкат пүтыль нә* ‘шомпол’, *Няркы Армия* ‘Красная Армия’, *мотор алако* ‘моторная лодка’.

4. Встречаются неологизмы, образованные таким способом: русский корень (основа) + селькупский суффикс: *кошкаля* ‘котенок, кошечка’, *карманыль* ‘карманный’, *нарашнапәкы* ‘нарочно’, *шаловаттың* ‘жаловаться’.

Упражнение 29. Найдите неологизмы в следующих предложениях и сочетаниях слов.

- 1) Турымпа пшенисан тә йқо.
- 2) Нәкыр книшкан нәны.
- 3) Нәкырко газетан нәмыт.
- 4) Пионерыль лагеркын пионервожатый йятың қарыль гимнастикам мәтәтты.
- 5) Тәптыт бригада сомак ўча.
- 6) Няркы площадь.
- 7) Победат чёлы.

§ 23. Происхождение слов селькупского языка

Подавляющее большинство слов селькупского языка является по своему происхождению исконными, т. е. родственными другим самодийским или финно-угорским словам, принадлежащим к самодийскому или финно-угорскому пласту слов, например: *мат* ‘я’, *мәт* ‘чум’, *әтә* ‘олень’, *үркө* ‘купаться’, *үккыр* ‘один’ и т. п.

Однако немало слов заимствуется из других языков, в частности из русского. Проникновение русских слов в селькупский язык началось давно, задолго до XX века. Тогда заимствовалась главным образом бытовая лексика, которая за многие годы функционирования в селькупском языке подчинилась законам его фонетики и грамматики, например: *торыш* ‘сторож’, *натарка* ‘награда, подарок’, *кармат* ‘карман’, *сәкыр* ‘сахар’, *сунтык* ‘сундук’, *турпа* ‘труба’ и др. Иногда при заимствовании слово так сильно изменяется, что становится почти неузнаваемым, как в следующих случаях: *солко* ‘рубль’ (от русского ‘целковый’), *сыпныңча* ‘свинья’, *нәтна* ‘надо, нужно’, *ячка* ‘дьячок’, *пәчка*, *пачка* ‘поп’ (от русского ‘батька’) и т. д.

В годы советской власти, когда коренным образом изменился весь жизненный уклад, быт селькупского народа, появилось множество слов, относящихся к общественно-политической, культурной, спортивной, экономической лексике.

Это так называемые **интернационализмы** (интернациональная лексика) (от латинского *inter* «между» + *natio*, *nationis* «на-

род») — слова общего происхождения, существующие во многих языках мира с одним и тем же значением, но оформленные по фонетическим и морфологическим законам заимствующего языка, например: *партия, конституция, революция, коммунист, космос, спорт, чемпион, октябрь, февраль, январь, радио, спутник, перестройка*.

Территориальная близость и постоянное общение селькупов — носителей разных диалектов селькупского языка — с представителями других, соседних народов привели к тому, что в селькупский язык (например, в тазовский диалект) было заимствовано много хантыйских, ненецких, эвенкийских слов.

Из хантыйского языка в селькупский перешли такие слова, как *пуркы* ‘дым’ (хантыйское *пөркү*), *ләмпү* ‘круглый поплавок’ (хантыйское *ломп*), *муңкыл* ‘узел’ (хантыйское *мункэл*), *изчча* ‘согра’ (хантыйское *пәччы*). Интересным является тот факт, что из хантыйского языка в селькупский заимствовались часто не названия реалий, а слова с абстрактным содержанием, вроде *курас* ‘вид, образ, внешность, наружность’ (хантыйское *қәрас*), *нәмык* ‘мягко’ (хантыйское *н'ämэж*), *нүрык* ‘прямо’ (хантыйское *нөрэж*) и др.

На западе Красноселькупского района селькупы контактируют с пурвскими (лесными) ненцами, а на севере — с тазовскими ненцами. Заимствования из ненецкого языка встречаются преимущественно в обозначениях одежды или в оленеводческих терминах: *мальчай* ‘малица’ (ненецкое *мальчя*), *нылкы* ‘полугодовалый теленок оленя’ (ненецкое *нълоко* ‘теленок на втором году’), *мир* ‘цена’.

От эвенков, своих соседей на востоке и юго-востоке, верхнетазовские селькупы заимствовали такие слова, как *культыр* ‘порог в чуме’ (эвенкийское *култыр*), *кумала* ‘коврик из шкур для покрытия выюка’ (эвенкийское *кумалан*), *чүчын* ‘скребок для выскабливания мездры’ (эвенкийское *чучун*); существительное *лочыко* (эвенкийское *лочоко*) ‘седло, деревянная основа седла’ вытеснило исконное *паңсан*, которое сохранилось в среднетазовском говоре.

Упражнение 30. Спишите. Подчеркните заимствования. Из какого языка они заимствованы?

- 1) Нәтәля онтыкоштәж маннымпа шеркаланты. 2) Окошкан шү мётты на шёра. 3) Лапкы нүмпа кот часәкыны тө нәкыр часат тәтты. 4) Пёмып тәмисап кот солкот чёты. 5) Исы часат тәңүмт лекарсап уккыр солат чары ўтымпаты. 6) Тәп печит ёкты ны омта. 7) Ўкыль ләмпүллака. 8) Кыкыж курасты чёты. 9) Ира тамтылпаты Сырыллака полотенсәкынты. 10) Стол тотийнты. На вәчиль тарайлка ны тогтия.

Упражнение 31. Определите, из какого языка заимствованы следующие слова.

Культыр ‘порог в чуме’, *кумала* ‘коврик из шкур для покрытия выюка’, *чүчүн* ‘скребок для выскабливания мездры’, *куявун* ‘биток, приспособление для сбора ягод’, *мальчә* ‘малица’, *Сямбяха* ‘Болотистая река’ (топоним), *турна* ‘труба’, *кармат* ‘карман’.

Упражнение 32. Объясните, какие фонетические изменения произошли в следующих словах, заимствованных селькупским языком из русского.

Чёкыла ‘стекло’, *турна* ‘труба’, *лапкы* ‘лавка’, *торыш* ‘сторож’, *патарка* ‘подарок’, *сёкыр* ‘сахар’, *сунтык* ‘сундук’, *солко* ‘целковый’, *пачка* ‘поп’, *солоталь* ‘золотой’, *мутыроныль* ‘мудрый’, *курусыль* ‘грузовой’, *шаловаттықо* ‘жаловаться’, *пираниңко* ‘прятить’, *сытыньяча* ‘свинья’.

СЕМАНТИКА

§ 24. Многозначность слова (полисемия)

Значение слова — это заключенный в слове смысл, содержание. Наличие у одного слова нескольких значений называется **многозначностью** (полисемией).

Различные значения слова выявляются в сочетаниях с разными словами. Так, слово *вэтты* в сочетаниях *қақылт вэтты*, *сүрүн вэтты* означает ‘след от нарты’, ‘звериный след’, а в предложении *Тәп қалымпа вэттөкүн* ‘Он идет по дороге’ или *Ни мокынә вэттыты чайка, ни ненна вэттыты чайка* ‘Ни назад дороги нет, ни вперед дороги нет’ — ‘дорога’.

Слово *копты* имеет значения: 1) ‘кровать’ (*йяль копты* ‘детская кровать’, *коптын тауы* ‘спинка кровати’), 2) ‘место’ (*мбтыт копты* ‘чума место’).

В селькупском языке полисемия особенно сильно развита у глаголов, причем чаще всего она выступает в виде двузначности:

- нәкәтықо 1) ‘тянуть сети’, 2) ‘курить’
- кыкықо 1) ‘хотеть’, 2) ‘любить’
- паркылқо 1) ‘подоить’, 2) ‘выстирать’, 3) ‘высморкаться’

Обычно в разных значениях одного слова присутствует общий признак. Например, для слова *ўкы*, имеющего значения: 1) ‘нос человека или животного’, 2) ‘клюв птицы’, 3) ‘передняя часть какого-либо предмета’ (*алакот ўкы* ‘нос лодки’), 4) ‘конец, край чего-либо’ (*төн ўкы* ‘конец озера’, *маркын ўкы* ‘мыс на острове’),

таким характерным признаком будет ‘выделяющаяся, выдвигающаяся вперед часть предмета’.

Упражнение 33. Выберите из данных слов многозначные. Составьте с ними словосочетания так, чтобы в каждом они имели свое, отличное от других значение.

Чёпы ‘лист, табак’, қопы ‘кожа, шкура, кора, оболочка’, чёлы ‘солнце, день, свет’, қақлы ‘нарты’, нянь ‘хлеб’, ётә ‘олень’, нёма ‘заяц’, түк ‘гусеница, жук, букашка’, сіг ‘соболь’, күтү ‘черенок, стержень, голенище’, лапырқо ‘трепетать, биться (о рыбе)’, ‘бояться, дергать (о нарыве)’.

Упражнение 34. Определите, какой общий признак имеют многозначные слова в следующих предложениях и словосочетаниях. Переведите на русский язык.

- 1) Чёлы қәтүмпа. Чёлыса писә. Чёлыт чонты. Чёлыты патта. Чёлыты пётпа.
- 2) Қёныль чёлы. Қёныль тәтты. Қёныль пәләк.
- 3) Чёпты топы. Чёпты өпты.
- 4) Чёрып тәмны. Чёрып сыры.

§ 25. Смыловые отношения между словами.

Синонимы

Различные слова селькупского языка могут иметь сходные или противоположные значения. В первом случае можно говорить о **синонимических**, а во втором — об **антонимических** отношениях между словами.

Синонимы (от греческого συν «один» + ὄνομα «имя») — это слова, различные по звучанию, но близкие или тождественные по значению, выражющие одно и то же понятие (т. е. одинаковые по номинативной соотнесенности) и часто различающиеся стилистически.

Слова, полностью совпадающие по своему значению и употреблению, называются **абсолютными синонимами**. Они редко встречаются в селькупском языке. Отношение абсолютной синонимии возникает обычно между заимствованным и исконным словами, например: *календарь* и *чёлынтыль нәкыр*, *вождатый* и *олыттия*, *самолет* и *тілльтырыль алако*, *пароход* и *тұль алако*, *приказ* и *томпиль әты* и др.

Значительно чаще в селькупском языке наблюдаются **относительные синонимы**, когда слова пересекаются лишь в части своих значений, т. е. помимо одного или нескольких сходных, общих значений синонимичные слова имеют еще специфичные значения. Например, слова *чёпты* и *чәсы* синонимичны в значении ‘тонкий

(о предмете, веревке)’, но чөпты в сочетании с қуп, топы означает еще и ‘худой, тощий’ (этого значения нет у чәсы), а чәсы в сочетании с существительным копты может иметь значение ‘узкий’, которого нет у чөпты. Сравните другой пример: ныйн имеет значения ‘отсюда’ и ‘потом’. Во втором значении ему синонимично слово қапчә ‘позже, потом’, у которого нет значения ‘отсюда’.

Упражнение 35. Подберите три пары синонимов. Составьте с ними предложения.

Упражнение 36. Составьте предложения, употребляя синонимы одного из рядов (по выбору).

- 1) Пинқо — потқо — ўңалышықо — сәқәлқо.
- 2) Токкалқо (токкалтықо) — ўқантықо — нопынтықо — эттәнтықо.
- 3) Қаттықо — мәтқо — тапырқо — таппәлқо — қүппәйқо — тапшалтықо.
- 4) Ныңкықо — ләққо — тоттықо — матқымпықо.

Укажите общее в значениях слов выбранного синонимического ряда и специфичные (особые) значения каждого члена ряда.

Упражнение 37. Сгруппируйте перечисленные слова в синонимические пары или ряды.

Часықыль, чөпты, қантыпыль, чошыль, чәсы, қапырымпыль, няңты, лыққыль.

§ 26. Антонимы

Антонимы (от греческого αντί «против» + ὄνομα «имя») — это слова, имеющие противоположные значения. Особенно много антонимов среди прилагательных: чұмыны ‘длинный’ — құмычә ‘короткий’, әркән ‘большой, старший’ — кылта ‘малый, младший’, сана ‘хороший’ — коштыль ‘плохой’.

Встречается антонимия и среди других частей речи — глаголов, наречий, существительных: шәрқо — тантықо ‘войти’ — ‘выйти’, панғышқо — сыйылқо ‘слезть, спуститься’ — ‘влезть, подняться’, чатқыса — лямық ‘быстро’ — ‘медленно’, пәрә — ыллы ‘верх’ — ‘низ’.

Если слово многозначно, у него может быть не один, а несколько антонимов, так как у каждого значения или у некоторых из них возможен свой антоним, иногда даже два или более. Так, прилагательное шәнты имеет значения: 1) ‘новый, впервые созданный или сделанный, недавно появившийся’ (шәнты қақыл ‘новые наряды’, шәнты өмтө ‘молодые рога оленя’), 2) ‘современ-

ный, относящийся к новому времени' (*шэнты яры* 'новый закон'), 3) 'незнакомый, малоизвестный' (*шэнты қумыт* 'новые люди'), 4) 'свежий (о продуктах)' (*шэнты апсы, нянь* 'свежая пища, хлеб'). В первом значении *шэнты* имеет антоним *мэнтэль* (*мэнтэль поккы* 'старые сети'), во втором и третьем — *исәчарыль* (*исәчарыль қумыт* 'старинные люди', *исәчарыль ўры* 'прежний закон'), а в четвертом — *тэльчымтыль* 'сгнивший, протухший' (*тэльчымтыль апсы* 'протухшая пища') или *тжыптыль* 'засохший, черствый' (*тжыптыль нянь* 'черствый хлеб').

Антонимы бывают не только разнокорневые, лексические, как в приведенных примерах, но и однокорневые, словообразовательные, когда противоположные значения возникают за счет разных суффиксов, присоединяемых к одному и тому же корню. Например, суффикс обладания *-сымыль*, который означает полноту качества, его наличие, антонимичен суффиксу обладания *-кытыль*, означающему отсутствие качества. В результате получаются словообразовательные антонимы *шаңсымыль* 'сильный, могучий' — *шаңкытыль* 'бессильный', *тэнисымыль* 'умный' — *тэнкытыль* 'глупый'.

В селькупском языке могут противопоставляться также прилагательные на *-ль* и прилагательные с суффиксом *-кытыль*, например: *тамыль* 'грязный' — *тамыкытыль* 'чистый'.

Упражнение 38. Подберите антонимы к следующим словам.

Сэттып 'тяжелый', *кәтыкә* 'левый', *нююнытыль* 'сладкий', *чәйымпыйтыль* 'светлый', *таккыль* 'нижний', *шәркө* 'войти', *тәнты* 'широкий'.

Упражнение 39. Подберите словообразовательные антонимы к следующим словам.

Орсымыль, *қўкытыль*, *топсымыль*, *мёткытыль*, *әсыкытыль*.

Упражнение 40. Подберите антонимы к различным значениям следующих слов.

1) *Чёрып* (сыры), *чёрып* (тәмты). 2) *Чёпты* (топы), *чёпты* (кум). 3) *Пётпиль* (чёлы), *пётпиль* (үт).

Укажите, в каких случаях к одному и тому же значению возможен не один антоним, а два.

Упражнение 41. Образуйте антонимические пары из следующих слов.

Панишқо, *чумпы*, *шәпты*, *сықылжо*, *неннәль*, *қёмычә*, *сэттып*, *таккыль*.

§ 27. Омонимы

Омонимы (от греческого ὁμός «одинаковый» + ὄνομα «имя») — это слова, одинаково звучащие, но имеющие различное значение. Нередко при этом бывает трудно провести границу между омонимией и полисемией.

Омонимы появляются иногда в результате звуковых совпадений при заимствовании из другого языка. Например, в верхнетатарском диалекте слово *сәкыр* (иногда — *шәкыр*) ‘печка’ совпадает по звучанию с *сәкыр* ‘сахар’ (из русского).

Иногда омонимы возникают в результате лексикализации грамматических явлений, в случае расщепления какого-либо слова на два с переходом в другую часть речи, в связи с чем меняется значение слов, их морфологические категории и синтаксические функции. Такие слова (функциональные омонимы) называются **конверсивами**. Например, *чәссә* — наречие со значением ‘навстречу’ и послелог со значением ‘против чего-либо’: *Мунтык пактымпәттүт сүрүччиль күмынык чәссә* ‘Все побежали охотнику навстречу’ и *Канап тәчако тарты чәссә* ‘Гладить собаку против шерсти’. Так же *сатқай* — наречие ‘насквозь’ и *саткай* — послелог ‘через, сквозь’.

Среди омонимов могут быть сравнительно редко встречающиеся полные (лексические) омонимы типа *пô* ‘год’ и *пô* ‘дерево’, у которых совпадают все формы словоизменения, и частичные (морфологические **омоформы**), у которых совпадение наблюдается лишь в отдельных формах, например: *тô* ‘озеро’ (им. п.) и *тô* ‘до, по’ (послелог в выражении ‘по горло’: *Утыльпôмы сольмäк тô әна* ‘Работы у меня по горло’).

От омонимов надо отличать **омографы** — слова, которые пишутся одинаково, но произносятся по-разному и имеют различные значения, например: *ўркытыль* ‘обезжиренный, лишенный жира’ (*ўркытыль*) и ‘блуждающий’ (*ўркытыль*), *кыкытыль* ‘любящий’ (*кыкытыль*) и ‘бессточный, лишенный реки (об озере)’ (*кыкытыль*), *кікәнты* ‘твоего ручья’ (*кікәнты*) и ‘в ручей’ (*кікәнты*), *чэльчалқо* ‘растоптать’ (*чэльчалқо*) и ‘топнуть’ (*чэльчалқо*).

Появление омографов объясняется тем, что на письме не отмечается ударение, как в приведенных примерах.

Упражнение 42. Спишите. Найдите омонимы, определите их тип.

- 1) *Ўқылтымпäшик күңйт чәссә* ‘Плыви против течения’.
- 2) *Йят пактымпәттүт күмынык чәссә* ‘Дети побежали человеку

навстречу'. 3) *Тәп манныммынты чөкылат сатқай* 'Он смотрит через стекло'. 4) *Сатқай қәттәты* 'Насквозь пробей'. 5) *Өмітільқотт нәлят солоталь мункәсып ай мыкат сәңкүиль чайка йттәйтт* 'Царской дочери золотое кольцо и игольницу он не взял'. 6) *Сәңкүиль-кікә* 'Глухариная речка'.

Упражнение 43. Что обозначают следующие слова? Приведите примеры с каждым из значений. Какой тип омонимов представлен в приведенных примерах?

Питы, кәль, поль, қам, тә, чу, вәнты.

§ 28. Фразеология

Наряду со свободными сочетаниями слов в селькупском языке встречаются устойчивые сочетания, обозначающие одно целое понятие и воспроизводимые в речи в виде готовой языковой единицы. Такие лексически неделимые, устойчивые в своем составе, целостные по значению сочетания называются **фразеологизмами** (фразеологическими единицами) или **идиомами** (идиоматическими выражениями). Раздел языкоznания, изучающий устойчивые обороты речи, называется **фразеологией** (от греческого φράσις «способ выражения, слог, стиль» + λόγος «слово, понятие, учение»).

По степени семантической спаянности, слитности фразеологизмы подразделяются на три типа.

1. **Фразеологические сращения** (или **идиомы**) — обороты, значение которых не выводится из значений составляющих их слов. Нередко в их составе встречаются архаизмы: *тэниты қалымта* (әмынтыбко) 'скучает по (матери)' (буквально: 'ум его остался'); *Кай маштамтта?* 'Что мне угрожает? (Что случилось?)'; *вәчимты амкушишак эсық* 'прийти в бешенство'; *Нүн нәп түамниты* 'Зарница полыхает'.

2. **Фразеологические единства** — устойчивые обороты, целостное значение которых в какой-то мере мотивировано значением входящих в них слов. Фразеологические единства обычно характеризуются большой образностью: *нәтәп коляптық* 'заводить знакомство, ухаживать за девушкой, обхаживать ее', *қотақын чәлынтыль ия* 'недоношенный ребенок', *тәб мәткыиль күмұт* 'соседи', *соматқо эссеңтап* 'пошло на пользу' (буквально: 'доброму стало'), *неннә пинқо* 'принять ребенка при родах', *пыйык вәнтык* 'с открытым лицом'.

3. **Фразеологические сочетания** — устойчивые обороты, в которых реализуются несвободные, связанные значения слов. При

этом слово с несвободным значением допускает синонимическую подстановку и замену другим словом. Фразеологические сочетания составляют самый многочисленный разряд устойчивых сочетаний в селькупском языке. Особенно часто фразеологические сочетания встречаются среди сочетаний глаголов с превербами, прилагательных с существительными: *гллә ўтықо* ‘похоронить’, *ўтыы қуқо* (или *патқылқо*) ‘утонуть’, *тө өльчықо* ‘отречься’, *қарын амырқо* ‘завтракать’, *ўтын амырқо* ‘ужинать’, *б҃кыль чәпү* ‘жевательный табак’, *шырыраль чәпү* ‘нюхательный табак’, *торәнты альчықо* ‘попасть в беду’, *вәркы чәлы* ‘праздник’, *Няркы Армия* ‘Красная Армия’, *суқылтә неннә* ‘задом наперед’, *ни мкытыль муны* ‘безымянный палец’.

Устойчивые фразеологические сочетания, представляющие собой сочетание прилагательного и существительного или двух существительных, интерпретируются обычно как сложные комплексы (единицы), особенно если значение таких единиц невыводимо из значений составляющих их слов, недопустимы синонимичные замены, вставки других элементов между ними, перестановки, как в следующих примерах: *әтәль-амырыль-сүрып* ‘волк’, *әтәль-амтыль-қыт* ‘ягель’, *топын-вәнты* ‘подъем ноги’, *томпиль-әты* ‘приказ’, *тәңтыпә* ‘столик в чуме’ (см. также § 51).

Упражнение 44. а) Переведите фразеологические единицы на русский язык. Определите тип фразеологизма.

Ирап қоқо, іннә мәң, чәлышә тәтык, ильматыль порәәк, неннә йқо, тәммыль тәтты (пәләк), тә мәткын, қарыт чәлын тәтты (пәләк), чәлынты патырмо, намал тәтык пинты.

В каких случаях в русском языке приведенным фразеологизмам также соответствует фразеологическая единица?

б) Спишите. Подчеркните фразеологические обороты. Из сочетаний каких слов они образованы?

1) *На има неннә шил писсы* ‘Эта женщина помогла мне родить’. 2) *Тәтыны іннә шил мәң* ‘Шаман меня оживил’ (буквально: ‘из мертвых поднял’). 3) *Мат на кананмы құмыт тараң гллә мәң* ‘Я эту свою собаку как человека похоронить хочу’.

Вопросы для повторения

- Что является предметом изучения лексикологии, семасиологии и фразеологии?
- Расскажите о словарном запасе селькупского языка как об источнике сведений о жизни народа. Что такое лексические (тематические) поля?

3. С каких разных точек зрения можно изучать словарный запас селькупского языка? Каковы основные пути изменения лексики селькупского языка? Что такое архаизмы, историзмы, неологизмы, интернационализмы?

4. Что такое полисемия? Какие смысловые отношения возможны между словами? Дайте определения синонимов, антонимов, омонимов. Что такое омоформы и омографы?

5. Что такое фразеологические единицы? Какие типы их вы знаете?

ГРАММАТИКА

§ 29. Предмет грамматики

Гермин грамматика (от греческого γραμματική) употребляется в двух разных значениях: 1) сам грамматический (морфологический) строй языка, 2) раздел языкоznания, изучающий строение слов, формы их изменения, виды словосочетаний и типы предложений.

По своему грамматическому (морфологическому) строю селькупский язык относится, в отличие от русского — фузионно-флексивного, к агглютинативным языкам.

Агглютинация (от латинского *agglutinare* «приклеивать») — способ образования форм слова и производных слов путем механического присоединения (при克莱ивания) стандартных морфем (аффиксов), имеющих, как правило, только одно грамматическое значение, к неизменяемым основам или корням (впрочем, в селькупском языке образование некоторых форм происходит путем изменения основ). Например, в существительном *қопытъын* (форма местного падежа множественного числа от существительного *қопы* ‘шкура’) можно выделить основу *қопы-*, показатель множественного числа *-т-* и показатель местного падежа *-кын*, в то время как в русском существительном *шкурах* окончание *-ах* означает одновременно и множественное число, и предложный падеж. В противоположность агглютинации здесь налицо фузия (от латинского *fusio* «литье», французского *fusion* «слияние»).

Грамматика как раздел языкоznания подразделяется на морфологию и синтаксис.

МОРФОЛОГИЯ

§ 30. Общие сведения. Разделы морфологии

Морфология (от греческого μορφή «форма» + λόγος «слово, понятие, учение») — это учение о строении (структуре) слов, о формах словоизменения, способах выражения грамматических значений, а также учение о частях речи.

Разделами морфологии являются морфемика, изучающая морфемный состав слова, словообразование, изучающее способы образования слов, относящихся к разным частям речи, и учение о частях речи.

МОРФЕМИКА (УЧЕНИЕ О МОРФЕМНОМ СОСТАВЕ СЛОВА)

§ 31. Состав слова

Минимальные значимые части слова называются морфемами (от греческого морфή «форма»).

В селькупском языке слово может состоять из одной или нескольких морфем: корня, передающего основное значение слова, и аффиксов с грамматическим значением двух типов — одни аффиксы (суффиксы) имеют словообразовательное значение, другие — словоизменительное. В отличие от русского языка, в селькупском языке приставок нет.

§ 32. Корень

Корень — это общая часть родственных слов, непроизводная основа, выступающая носителем лексического значения слова. Разновидность корня, возникающая в результате чередования согласных или гласных в составе корня, называется **вариантом корня** или **алломорфом корневой морфемы**.

Например, в словах *mēt* ‘чум, дом’, *mētylla* ‘маленький чум, домик’, *mētgra* ‘большой чум, домище’ корень *mēt-*, общий для всех перечисленных слов, а в словах *tänpäk* ‘белка’, *tänpäyra* ‘большая белка’, *tänpäščo* ‘охотиться на белок, белковать’ корень *tänpäk-* с алломорфом *tänpä-* (усеченный вариант).

Слово, содержащее один корень, называется **простым**, а слово с двумя и более корнями — **сложным**: *олы* ‘голова’, *муны* ‘паплец’, *кэсы* ‘железо’ — простые слова, *мункэсы* ‘кольцо’, *сайыттар* ‘ресница’, *сайыль-кэсы* ‘очки’, *оптыт-сатта* ‘кузнецик’ — сложные слова.

Группа однокорневых слов образует гнездо слов.

§ 33. Суффикс

Суффиксом называется аффикс, стоящий после корня и выполняющий либо словообразовательную, либо словоизменительную функцию.

С помощью суффикса, выполняющего словообразовательную функцию, образуется новое слово. Например, от корня *äty-* ‘слово’ с помощью разных суффиксов можно образовать слова *ätylla* ‘словечко’, *ätykyta* ‘немой’, *ätynučo* ‘верить’, *äptymtyčo* ‘оповестить’. Разные слова с одним и тем же суффиксом образуют словообразовательный ряд.

Словоизменительные аффиксы также называют суффиксами или показателями словоизменения. Это падежные суффиксы, суффиксы числа, лица, времени, наклонения и т. д. Они соответствуют понятию окончания в языках с флексивным строем, например в русском языке. С их помощью изменяется форма слова, осуществляется связь слов в предложении, но они не влияют на лексическое значение слова. Слово может иметь нулевой показатель — \emptyset (например, в именительном падеже единственного числа). **Нулевой показатель** — это словоизменительный аффикс, материально не выраженный и выделяемый в слове по сопоставлению с соотносительными формами (формами других падежей), в которых он материально представлен.

§ 34. Основа слова

Основа слова — это часть слова без словоизменительных аффиксов. Корень слова со словообразовательными суффиксами составляет производную основу слова. В слове, где нет словообразовательного суффикса и основа, таким образом, совпадает с корнем, **основа непроизводная**.

Основа, от которой с помощью какого-либо словообразовательного суффикса образуется новое слово, называется **производящей основой**. Например, в слове *тама* ‘мышь’ — основа непроизводная, совпадающая с корнем. Эта основа может быть производящей основой для *тамаля* ‘мышка, маленькая мышь’, где основа производная, состоящая из корня и уменьшительного суффикса $-ля$. Производная основа, в свою очередь, также может служить производящей основой для нового производного слова: *тука* ‘крошка’ — непроизводная основа, *тукаля* ‘крошечка’ — производная основа, от которой образуется следующее производное существительное *тукаляя* ‘совсем маленькая крошечка’.

Упражнение 45. Разберите слова по составу, определите каждую морфему.

Үңқылса, пәлікәләк, пәләшшак, кіңәля, илықо, түқо.

Упражнение 46. Выделите корень в следующих родственных словах.

- 1) Чёлы, чёлыңко, чёлынмä. 2) Има, ималя, имақота, имақоталпы, имашқо, имамқо. 3) Амырса, амырқо, амыркушишаль, амқо, амтырқо, амырмо. 4) Сұрып, сұрыля, сұрышқо, сұрыльқуп. 5) Апты, апталқо, аптынықо, аптырқо.

Упражнение 47. Образуйте производные слова от следующих слов.

Ира, йя, эсы, қум, уты, ўт, пәты, өмты-қо, илы-қо.

Упражнение 48. Перепишите. Подчеркните одной чертой словоизменительные морфемы, двумя — словообразовательные суффиксы.

1) Уккыр қум илыммынты, уккыр йяты, уккыр иматы, нөккыр асасыт. 2) Имақотат моқынә қәллә пүлә побыны мәтты құмыт шәрәлынтыт, тәль пәләкты иллә омталәттыт. 3) Шитты қум амыркушаль чи каррә ыттія.

Упражнение 49. Выделите корни в следующих сложных словах.

Мункәсы, чильса-кәсы, нұль-мәт, нұлләқа, сайыт-тар, ынтальмү, сайыт-пү.

Объясните, как изменилось значение сложного слова по сравнению с составляющими его простыми словами.

Упражнение 50. Составьте гнезда слов со следующими корнями, включив в них и сложные слова.

-ира-, -мәт-, -олы-, -тімы-, -вәтты-.

Упражнение 51. С помощью словообразовательного суффикса -лақа образуйте от данных слов слова с новым значением.

Муққыл ‘узел’, кәсі ‘железо’, пән ‘дерево’, тімы ‘зуб’, олы ‘голова’, наңыр ‘бумага’, қум ‘человек’.

Упражнение 52. По приведенным ниже фрагментам обратного словаря селькупского языка найдите слова с одинаковыми суффиксами, образующие словообразовательные ряды. Объясните устройство обратного словаря. Для каких целей он может быть использован? Какие слова не входят в словообразовательные ряды и почему?

чаптә	аңылмо	ку	пүллакаля
қоптә	таккырмо	польқу	сырыллакаля
ұчыпта	амырмо	сөльпотқу	амаля
ильтә	минирмо	тұльпотқу	тамаля
тәңымыпта	атырмо	сырытқу	наля
маннымпыпта	патырмо	білтитқу	коля
пактыпта	утырмо	үтитқу	йяля

Упражнение 53. Объясните, как образованы следующие слова и словосочетания.

Рүшыль мәшак ‘хозяйственная сумка’, чөшкан-йылы ‘блудце’, солоталь ‘золотой’, Пашталь-кы ‘Почтовая река’ (гидроним), мұтыроныль ‘мудреный’, курусыль ‘грузовой, учиттықо ‘учиться’, маскайқо ‘таскать’.

Из какого языка заимствованы корни производных слов и одно из двух слов в словосочетании?

Упражнение 54. Переведите данные примеры на русский язык. Расскажите, как образованы слова в селькупском языке.

Қарат-тopyр, ётэль-тышä, ильпöры, вэркup, тэмкup, сайыт-pü, мункëсы, сайыль-këсы.

Вопросы для повторения

1. Что такое грамматика? Что изучает морфология? Каковы разделы морфологии?
2. Из каких частей состоит слово в селькупском языке?
3. Что называется основой слова? Какие бывают основы?
4. Что такое словообразовательное гнездо и словообразовательный ряд?
5. Что такое суффикс и каковы его функции?

УЧЕНИЕ О ЧАСТЯХ РЕЧИ

§ 35. Общие сведения о частях речи

Морфология как грамматическое учение о слове включает в себя учение о формах словоизменения, а также учение о частях речи и присущих им способах словообразования.

Словоизменение — это образование грамматических форм одного и того же слова, выражающих отношения данного слова к другим словам в словосочетании и предложении.

Под **частями речи** понимаются лексико-грамматические разряды слов в языке, которым присущи следующие признаки:

- 1) смысловой (предметное значение, значение действия, состояния, признака, качества, количества и т. п.);
- 2) морфологический (грамматические значения, выявляющиеся в наборе словоизменительных аффиксов, свойственных словам определенной части речи);
- 3) синтаксический (функционирование слова в предложении в качестве тех или иных его членов).

В селькупском языке встречаются **знаменательные** (иначе — **самостоятельные**), имеющие лексическое значение, и **служебные части речи**, выполняющие лишь грамматические функции.

К знаменательным частям речи относятся существительное, глагол, прилагательное, наречие, числительное, местоимение, а к служебным — частицы, союзы, превербы, послелоги. Кроме того, среди селькупских слов выделяются междометия и модальные слова, стоящие вне системы частей речи.

Между некоторыми частями речи трудно провести строгие границы, часто встречаются явления переходного характера за счет усиления или частичного изменения одного из трех перечисленных признаков (смыслового, морфологического, синтаксического), с помощью которых слова классифицируются по частям речи. Например, *ай* — это и частица, обозначающая ‘опять, еще’, и союз со значением ‘и’; *чассä* — послелог со значением ‘против’ и наречие, обозначающее ‘навстречу’; *кеккысä* — частица ‘только’, союз ‘как только’ и существительное в творительном падеже от исходной формы *кеккы* ‘труд, беда’ и т. п.

Сложности возникают не только с определением частей речи, их границ, но и с трактовкой таких типов словоформ, которые по способу синтаксического функционирования смыкающихся с одной частью речи, а регулярными словоизменительными отношениями связаны с другой частью речи, отдельными признаками которой они обладают.

В качестве примера такого пограничного разряда можно привести слова двух типов, оканчивающиеся на *-ль*. Одним элевым (т. е. на *-ль*) образованиям (I) свойственна категория падежа, притяжательности, они могут выступать в функции прямого и косвенного дополнения (*ималь пёрышко* ‘искать жену’, *паңыль үчүшкө* ‘работать ножом’), иметь при себе определение. Эти слова регулярно образуются от любого существительного путем прибавления ко второй основе аффикса *-ль* (*қалыль* ‘рыбный’, *пұль* ‘каменный’).

Другие элевые окончания (II), обозначая признак, качество предмета, не изменяются по падежам, не имеют притяжательных окончаний, выполняют функцию приименного определения и обладают слабо выраженным грамматическим признаком степеней сравнения; они могут определяться наречием, что не характерно для группы I элевых образований, например: *мэнтәль* ‘старый’, *қоштыль* ‘плохой’.

Подобные формы двойственной природы включаются в ту часть речи, с которой они связаны общностью грамматических и синтаксических признаков. Так, элевые формы II образуют (наряду с безэлевыми) класс прилагательных, а элевые формы I отойдут к существительным, представляя собой особую, адъективную форму.

Помимо адъективной формы, существительное может иметь собственно именную (субстантивную), глагольную (вербальную) и наречную (адвербиальную) формы, иначе говоря, может выступать в виде других частей речи.

Наличие у существительного и глагола перечисленных форм составляет одну из наиболее своеобразных черт селькупского языка.

Упражнение 55. Найдите знаменательные (самостоятельные) части речи, служебные слова и междометия.

1) Йяты нильчык кэтыңыты әмынтынык: «Тат ни җайым аш тэнымал». 2) Сүрим ник җэттыңыты: няркы лоңа ай сәры лоңа кошный чёлы түңыты. 3) Иматы ник кэтыңыты: «Тан, ирә, кошный чёлы ыкы коралаш». 4) Йя ىллә омтә. 5) Ича иннә пакта. 6) Мэркы шонјү шоңымпа.

ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ

§ 36. Общие сведения об имени существительном

Имя существительное — это часть речи, включающая слова, которые обозначают предметы, живые существа, вещества и явления, изменяются по числам, падежам и лицам (притяжательные формы) и могут определенным образом менять свои синтаксические свойства, например: *мёт* ‘чум’, *қаұлы* ‘нарты’, *пә* ‘дерево’, *құт* ‘ель’, *сырқы* ‘цветок’, *имақота* ‘старуха’, *кум* ‘человек’, *тәтта* ‘богач’, *лоңа* ‘лисица’, *шайна* ‘утка’, *нимыра* ‘мошка’, *сә* ‘серая’, *кәсі* ‘железо’, *үт* ‘вода’, *мэркы* ‘ветер’, *құты* ‘болезнь’, *өңкы* ‘сон’, *сүмы* ‘шум’.

§ 37. Имена существительные одушевленные и неодушевленные

В селькупском языке различаются существительные **одушевленные и неодушевленные**. К одушевленным существительным относятся, как правило, названия людей и животных, к неодушевленным — все остальные. Грамматическое различие одушевленных и неодушевленных существительных состоит в следующем: от одушевленных существительных не образуются формы местного и исходного падежей, а формы продольного падежа весьма редки; неодушевленные существительные практически не употребляются в звательном падеже, формы его встречаются только в сказках.

§ 38. Имена существительные нарицательные и собственные

Существительные по значению делятся на нарицательные и собственные. **Наричательные существительные** называют предметы по их принадлежности к тому или иному классу однородных предметов: *мәтә* ‘дверь’, *нәма* ‘заяц’, *сыры* ‘снег’, *қәтты* ‘город’.

Собственные существительные называют отдельные конкретные предметы, выделяя их среди других однородных предметов. К именам собственным относятся:

1) имена, отчества, фамилии и прозвища людей, клички животных: *Ича, Кыта, Сәңкы, Тұты* (мужские имена), *Нялқы, Қатала, Сәрнәттәк, Пәта* (женские имена), *Александр Сергеевич Пушкин, Михаил Павлович Киприн, Пека* (клиника собаки);

2) названия стран, городов, населенных пунктов, рек, озер, гор: *Россия, Венгрия, Финляндия, Москва, Томск, Салехард, Тюмень, Нярыль Мачы* ‘Красноселькуп’, *Рәтта* ‘Ратта’, *Чүкыль-тө* ‘Лебяжье озеро’, *Куташ* ‘Худосей’, *Пайкан* ‘Байха’, *Обь, Төс* ‘Таз’, *Белое морә* ‘Белое море’;

3) названия книг, газет, кораблей, гостиниц и т. д., а также выдающихся событий и праздников: *Шолькумыт әтты* ‘Селькупский язык’ (название книги), *Әқылаль чаптә* ‘Сказка об Окылз’ (название сказки), *Северный край* (название газеты), *Обь* (название парохода), *Шэнты пәтты* ‘Новый год’ (название праздника).

Собственные существительные пишутся с большой буквы.

Упражнение 56. Спишите предложения. Подчеркните имена собственные одной чертой, нарицательные двумя чертами. Переведите предложения на русский язык.

1) Илымпа Нәтәңка, эппа näляты, эппа яяляты. 2) Тұлә мәтың-нәтәтыт Тәмнәңка ирантысä. 3) Кира Любанты түңа: «Ніотылья қәллі!» 4) Нярыль Мачбәкит иләмын. 5) Ирақота Шипаль-кықыт киңчытта. 6) Мат кыкак Тюменты қәнқо. 7) Тімнял Салехарда-қын учытта токтырқо. 8) Ықы тәчаты Лылқап тарты чәссä. 9) Мә näччä қәнтәмын Төс қолтыт кымын.

Упражнение 57. Прочитайте. Найдите имена собственные и скажите, к какому разряду (имена и фамилии людей, названия рек, озер, книг и т. д.) они относятся.

1) Ича илымпа имылянтысä. 2) Укбиң тұсак Рәттәқыны. 3) Пекан мықыт чумпы мәчәты — мықай тәттәмын ўңыты. 4) Мә тәқылтымпәмыйт сома книжкап «Шолькумыль чаптät». 5) Сале-

хард Полуй кыт қанықын әңа. 6) Ильтык илымпа, вәркү тәтыпсы.
7) Пална іннә нылләя, лапымты тітылә, қумбқимты қаттыңыты.

§ 39. Основы имени существительного

Как уже отмечалось в разделе «Чередования в основах имени» (см. § 12), словарной основой существительного считается его **первая основа**, совпадающая с формой именительного падежа единственного числа. Первая основа существительного может состоять из одного, двух, трех, реже — из большего числа слогов (например, *Пұ-на-қә-са* ‘Пионакэса (имя богатыря)’ состоит из четырех слогов). Она может оканчиваться на согласный (*ұт* ‘вода’, *үн* ‘пастбище’, *қоллол* ‘кисет’, *соқ* ‘мыс’) или на гласный. В односложных основах конечный гласный может быть долгим (*нō* ‘дерево’) или кратким (*кы* ‘река’). В неодносложных основах конечный гласный бывает только кратким: *мыка* ‘игла’, *ятырмo* ‘волок’, *қампi* ‘платок’, *пакә* ‘чирок’, *вәтты* ‘дорога, след’. От первой основы образуется ряд падежных форм, формы двойственного числа, предикативные формы и часть адъективных форм существительного.

У некоторых существительных с первой основой, оканчивающейся на сочетание *ы* с носовым согласным, чередующимся со взрывным и с нулем звука (*сұрым/н/Ø*¹, *қаның/к/Ø*), наблюдается параллельное образование форм как от первой основы, так и от усеченной основы без конечного сочетания *ы* с последующим носовым согласным (*сұр-* вместо *сұрым-*, *қан-* вместо *қаның-*), например: формы двойственного числа (показатель *-қ1*) — *сұрып-қ1* и *сұр-қ1*, *қанық-қ1* и *қан-қ1*.

От исхода основы часто зависит выбор того или иного словоизменительного аффикса. При присоединении ряда аффиксов к основам на гласный конечный гласный претерпевает фонетически не обусловленные изменения.

У существительного есть и **вторая основа**, которая всегда оканчивается на гласный. Если первая основа оканчивается на гласный, вторая основа совпадает с первой (*мәтә* ‘дверь’), если на согласный — вторая основа образуется от первой присоединением *ы* после конечного согласного (*мәт* ‘чум, дом’ — *мәты-*). У существительных, первая основа которых оканчивается на носовой согласный, чередующийся со смычным согласным и с нулем звука, вторая основа совпадает с нулевым вариантом первой основы.

¹ Не путайте — здесь и далее — с нулевой морфемой, обозначаемой тем же знаком Ø.

вы: *канан* / *канак* / *кана* ‘собака’ — *кана-*. Вторая основа некоторых односложных существительных на согласный отличается от первой основы также гласным корня: *шен* ‘ножны’ — *шины-*.

Вторая основа существительного не может использоваться без оформления аффиксами. Она выделяется из непритяжательной формы родительного падежа существительного при отбрасывании падежного показателя *-и/и*: *мёта-и*, *мёты-и*, *кана-и*, *шины-и*. От второй основы образуется ряд падежных форм, форма множественного числа, часть адъективных форм и адвербиальная форма существительного. При присоединении аффиксов вторая основа всегда остается неизменной.

§ 40. Категория числа имени существительного

Существительное в селькупском языке имеет формы единственного, двойственного и множественного числа и собирательную форму.

1. Единственное число

Единственное число не имеет специальных показателей. Формы единственного числа используются:

- 1) для обозначения единичных объектов (вещей, живых существ, явлений, понятий): *пылы* ‘мост’, *имыля* ‘бабушка’, *қённы* ‘мороз’, *мёры* ‘конец’;
- 2) для обозначения названий веществ: *чу* ‘земля (почва), глина’, *вэчы* ‘мясо’, *үт* ‘вода’;
- 3) для обозначения парных предметов, а также для обозначения каждого из предметов, составляющих пару, в отдельности: *сайы* ‘глаза’ и ‘глаз’, *тольчи* ‘лыжи’ и ‘лыжа’;
- 4) для обозначения группы предметов, рассматриваемых как единое целое: *мэлы* ‘круги на воде, рябь’, *тамтыр* ‘род, народ, пучок’.

Примечания.

1. Для выражения единичности при названиях веществ используется сочетание формы родительного падежа с суффиксами *-лака*, *-сайы* или *-ку*: *улқа* ‘лед’ — *улқал-лака* ‘льдина’, *қётыр* ‘сукно’ — *қётырыл-лака* ‘отрез сукна’, *түү* ‘огонь’ — *түсайы* ‘искра’, *нёты* ‘трава’ — *нётыткү* ‘травинка’.
2. Для выражения единичности при названиях парных предметов иногда используется сочетание с адъективной формой существительного *иэлэк* ‘половина’: *иэлаль сайы* ‘один глаз’, *иэлаль тольчи* ‘одна лыжа’.

Упражнение 58. а) Переведите на селькупский язык двумя способами — с помощью существительного *иэләк* и без него.

Одно ухо, одна рука, один сапог, одна рукавица.

б) Переведите на селькупский язык, используя сочетания с суффиксами *-лака*, *-сайы*, *-ку*.

Буханка хлеба, кусок мяса, камень, капля воды, снежинка, струя воды.

Формы существительного единственного числа используются в сочетании с количественным определением, выраженным числительным или наречием: *сельчы мәт* ‘семь чумов’, *коччы йя* ‘много детей’, *шилты қум* ‘два человека’.

Примечание.

Если количественное определение выражено числительным *шилты* ‘два’, наряду с формой единственного числа возможна форма двойственного числа существительного.

2. Двойственное число

Формы двойственного числа используются для обозначения двух однородных непарных предметов. От существительных, обозначающих парные предметы, форма двойственного числа не образуется.

Показателем двойственного числа является аффикс *-кү*, присоединяемый к первой основе существительного: *мәтыр* ‘богатырь’ — *мәтыр-кү* ‘два богатыря’. В неодносложных основах, оканчивающихся на *-ы*, *ы* перед *-кү* переходит в *ö*: *қақлы* ‘нарты’ — *қақлбү* ‘две нарты’. В остальных основах, оканчивающихся на краткий гласный, этот гласный перед суффиксом становится долгим: *има* ‘женщина’ — *имäкү* ‘две женщины’, *чи* ‘ведро’ — *чïкү* ‘два ведра’, *кы* ‘река’ — *кыкү* ‘две реки’.

В некоторых словах показателем двойственного числа является суффикс *-äкү*: *күм* ‘человек’ — *күмäкү* ‘два человека’.

Примечание.

Для существительного *күм* / *и* наряду с формой двойственного числа *күмäкү* используется форма *күмбү*. Форма *күнкү* встречается редко.

У существительных со словообразовательным суффиксом *-сы*, характерным для имен, передающих родственные отношения, в качестве показателя двойственного числа используется суффикс *-кäкү*: *ненъя-сы-кäкү* ‘две родные сестры’, *има-сы-кäкү* ‘супруги’.

В сочетании с числительным *шилты* ‘два’ возможно исполь-

ование формы двойственного числа наряду с формой единственного числа: *канаққы*, *шитты канаққы*, *шитты канак* ‘две собаки’.

Примечания.

1. Неодушевленные существительные употребляются в форме двойственного числа относительно редко, хотя все они способны к образованию этой формы. Для них более типично сочетание формы единственного числа с числительным *шитты*.
2. В турханском диалекте (с. Фарково) формы двойственного числа сегодня уже практически не употребляются. Их заменили формы множественного числа.

Упражнение 59. Образуйте форму двойственного числа от следующих существительных.

Кошар, лоқа, нәтәк, руш, күнýма, ўры, тук, сұрып, қок, лôсы, қб, соқ, тоб, солак, покқы.

Упражнение 60. Каждое из следующих словосочетаний переведите на селькупский язык тремя способами — без числительного *шитты* и используя числительное *шитты* в сочетании с существительным в форме единственного и двойственного числа.

Две старухи, два горностая, два ножа, две мухи, две матери, две лодки, два хвоста, два зверя.

Упражнение 61. Переведите на селькупский язык следующие словосочетания, используя там, где это возможно, форму двойственного числа существительных. Объясните, от каких существительных форма двойственного числа не образуется.

Два товарища, два глаза, две реки, две руки, два уха, два чума, два бока, две дочери.

3. Множественное число

Формы множественного числа употребляются для обозначения совокупности расчлененных предметов, количество которых не менее трех. Множественное число имеет два показателя — *-т* / *и* для существительных в непритяжательной форме и *-й* для существительных в притяжательной форме. Оба суффикса присоединяются ко второй основе существительного.

Единственное число

<i>кыр</i> ‘рана’	
<i>ном</i> / <i>н</i> ‘Бог, небо’	
<i>нб</i> ‘дерево’	
<i>канат</i> / <i>к</i> / <i>Ø</i> ‘собака’	

Множественное число

<i>кыры-т</i> / <i>и</i> ‘раны’
<i>нў-т</i> / <i>и</i> ‘боги, небеса’
<i>нб-т</i> / <i>и</i> ‘деревья’
<i>канат-т</i> / <i>и</i> ‘собаки’

**Множественное число
притяжательная форма**

къыры-й-мы ‘мои раны’
 нүй-й-мы ‘мои боги, мои небеса’
 пәй-й-мы ‘мои деревья’
 каны-й-мы ‘мои собаки’

Упражнение 62. От следующих существительных образуйте формы множественного числа — непротяжательную и притяжательную 1-го лица единственного числа обладателя (лично-притяжательный суффикс **-мы** ставится после показателя числа).

Әк, тәққаш, топыр, шен, пән, руш, тöt, қок, кы, шүй, мәт, сұрып.

Упражнение 63. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме единственного числа одной чертой, в форме двойственного — двумя чертами, в форме множественного — волнистой линией. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Вәттөқын тімнәкі мәлтты қалымпәқт. 2) Пү альчалымпыса.
- 3) Тәнтыпот мәткын әңгәтт. 4) Асамы коралә кәнпа канакқынтыс. 5) Құмыт шәнты мәттытып мәттәтт. 6) Түйтты тә мәтәты.
- 7) Сөльпаль шитты торқоқт тәмәты. 8) Тат пойқәнты мат тан нәны тәнисә әсак.

§ 41. Собирательная форма

Собирательная форма существительного, в отличие от множественного числа, используется для описания нерасчлененной совокупности предметов или живых существ, рассматриваемых как единое целое, когда число отдельных предметов несущественно или слишком велико.

Собирательная форма образуется с помощью составного показателя **-льмы**, присоединяемого ко второй основе существительного: қум ‘человек’ — қумы-льмы ‘люди, толпа людей’, ый ‘ребенок’ — ый-льмы ‘ребята, детвора’, сұрып ‘зверь’ — сұрып-льмы ‘зверье’, пәй ‘дерево’ — пәй-льмы ‘деревья, лес, дрова’, мәт ‘чум’ — мәтты-льмы ‘чумы, группа чумов, стойбище’, пүй ‘камень’ — пүй-льмы ‘камни, группа камней, каменистое место’.

Примечание.

Изменение по падежам и образование лично-притяжательных форм собирательных существительных происходит так же, как у существительных единственного числа с односложной основой на гласный.

Упражнение 64. Переведите на селькупский язык, используя форму множественного числа или собирательную форму существительных.

1) В Салехарде строят новые красивые дома. 2) Он увидел стойбище. 3) Малыш любил всякое зверье. 4) Звери подошли к чуму. 5) Детвора шумит во дворе. 6) Мои дети учатся в школе. 7) Их новые парки лежат на нартах. 8) Отец взял одежду и сунул ее в мешок.

§ 42. Категория падежа имени существительного

В предложении одно и то же существительное может иметь различные грамматические значения, выступая в разных формах, например: *Йя қақлұынты ёмта* ‘Мальчик в нарте сидит’; *Имақота йяп кошарты қәнтыңты* ‘Старуха мальчика мамонту отнесла’; *Йян мәтты тулынья* ‘До чума мальчика добрались’; *Йяныты апсыты үнтыты* ‘Мальчику еду дал’; *Иралты ғннә пайқылна йянык* ‘Старик повернулся к мальчику’. В приведенных примерах существительное *йя* ‘мальчик’ стоит в разных падежных формах. Падежные формы существительного — это грамматические формы, показывающие различные отношения данного существительного к другим словам в предложении. *Йя, йяп, йян, йяныты, йянык* — это различные падежные формы слова *йя*. В тазовском диалекте селькупского языка выделяется тринадцать падежей: именительный (номинатив), родительный (генитив), винительный (аккузатив), творительный (инструменталь), лишительный (каритив), превратительный (транслатив), сопоставительный (координатив), дательно-направительный (датив-аллатив), вступительный (иллатив), местный (локатив), исходный (элатив), продольный (пролатив), звательный (вокатив).

Изменение существительных по падежам называется склонением.

1. Именительный падеж (номинатив)

Именительный падеж не имеет специального показателя. Форма именительного падежа единственного числа представляет собой первую основу существительного в чистом виде. Существительные в именительном падеже отвечают на вопросы *куты?* ‘кто?’, *қай?* ‘что?’, *кто?*.

Именительный падеж — это прежде всего падеж, выражающий субъект действия и выступающий в предложении в качестве подлежащего: *Лімты пирқбұыт тільтырна* ‘Орел летает высоко’; *Күнтәқыны ўнта канат چары* ‘Издалека слышится собачий лай’; *Вәттөкын тімніңкі мәлтты сүмпөкі* ‘В дороге два брата все время поют’; *Мұнтық құмыт мачонты сұрылъя қәнпәттыт* ‘Все люди пошли в лес охотиться’.

Именительный падеж используется в назывных предложениях: *Сома порқы* ‘Хорошая одежда’; *Нәкыр тімніясыт* ‘Три брата’.

Именительный падеж может выражать уточняющую характеристику лица или предмета, выступая в качестве приложения, стоящего перед определяемым словом, при этом определяемое существительное может стоять в любом падеже: *Нәмаль Порқы ира* ‘старик Нәмаль Порқы’, *Нәмаль Порқы ирап орқылпәттүт* ‘схватили старика Нәмаль Порқы’, *Тәс қолты* ‘река Таз’, *Тәс қолтамын* ‘по реке Таз’.

Форма именительного падежа существительных, обозначающих моменты и отрезки времени, используется для выражения времени действия и выступает в предложении в качестве обстоятельства времени: *Мұқылтірыль чөлі нілдіңдай на қалыммынпәттүт* ‘Целый день так шли’.

Именительный падеж наряду с винительным является падежом объекта действия, выражаемого прямым дополнением. Употребление именительного падежа характерно для тех случаев, когда разграничение субъекта и объекта обеспечивается контекстом: *Вәркі сәнкес тәтіңді* ‘Большого глухаря принес’.

Именительный падеж существительного *мәт* ‘чум, дом’ не редко употребляется в сочетании с глаголом *шәрқо* ‘войти’ (а также *тұлтықо* ‘внести’) для обозначения конечной точки действия, т. е. в функции вступительного падежа: *мәт шәрқо* ‘войти в чум, дом’.

Примечание.

Наряду с именительным падежом здесь возможен и вступительный падеж (*мәтті шәрқо, мәтті тұлтықо*): *Пәкіны мәтті имақота шәрна* ‘С улицы в чум старуха вошла’.

Упражнение 65. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме именительного падежа единственного числа одной чертой, двойственного — двумя чертами, множественного — волнистой линией. Определите, что выражают эти существительные (субъект, объект, время действия, место, в которое направлено действие, характеристика лица или предмета) и в какой функции выступают в предложении (подлежащее, прямое дополнение, приложение, обстоятельство). Переведите предложения на русский язык.

- 1) Нәтәля тәпілп кониә кәрыңыты сәнтырқо. 2) Ия коралә қэнна. 3) Тәмнәңка кан-йя Нәтәңанты пиннәйңыты. 4) Шитты имәқі мәтан өкүйн өттыңыты пичысә, шитты имәқі нениәқын окошкан өт шүмдт өттыңыты пичысә. 5) Қалыт понә контышәйнёттүт. 6) На

нёмаль порқы мунтык ныталәлләпәт. 7) Пәңгит қумыт түнтәтәт. 8) Ныны мәт шәрны на ләссы, имап коптәңи орқылныты, понәттәңиңи. 9) На ўты има моңынә қалымпа. 10) Қақлы мәтә! 11) Вәнты ирәты.

2. Родительный падеж (генитив)

Родительный падеж образуется присоединением ко второй основе существительного суффикса **-н / т**.

Число	Именительный падеж	Родительный падеж
Единственное	анты ‘челнок’	анты-н / т
	канаш / к / Ø ‘собака’	канаш-н / т
	ном / п ‘Бог, небо’	нұй-н / т
Двойственное	антәңі	антәңі-н / т
	канәңі	канәңі-н / т
	нөпкі	нөпкі-н / т
Множественное	антым	антымы-н / т
	канат	канаты-н / т
	нұт	нұты-н / т

Примечание.

У двусложных существительных, оканчивающихся на согласный, не чередующийся с нулевым звуком, в единственном числе часто используется форма родительного падежа, лишенная падежного показателя и совпадающая с именительным падежом:

	Именительный падеж	Родительный падеж
‘гриб’	ақсыл	ақсыл или ақсылы-н / т
‘ягода’	топыр	топыр или топыры-н / т
‘связка’	сәрынь	сәрынь или сәрыны-н / т

Существительные в родительном падеже отвечают на вопросы **кутын?** ‘кого?’, **қайын?** ‘чего?’, **қайыль?** ‘чей?’.

Родительный падеж используется для выражения синтаксической связи между двумя существительными. Конструкции с родительным падежом чаще всего передают отношения принадлежности (**жын мәт** ‘дом отца’), авторства (**ненъян нәкыр** ‘пись-

мо сестры'), родства (*иrat тімні* 'брать старика'), социальной взаимосвязи (*қәттын ёмтыль қок* 'царь города'), пространственной близости (*кікәт қанық* 'берег ручья'), а также отношения целого и части (*анттык тәті* 'распорка челнока'), источника явления и самого явления (*вэчын апты* 'запах мяса') и т. п.

Большинство послелогов употребляется с существительными в форме родительного падежа: *няньын чәтү* 'ради хлеба, вместо хлеба', *утын Ымын* 'по руке', *қон әптәкын* 'в присутствии начальника', *поштан нәмымн* 'по почте'.

Родительный падеж является падежом субъекта действия при причастиях, деепричастиях, именах действия: *құмыстыт қәтпүль өтә* 'людьми убитый олень', *қәлымт пәттәйпүль поккы* 'рыбой прорванная сеть'.

Упражнение 66. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме родительного падежа и определите, какие отношения выражаются этими существительными (принадлежность, авторство, субъект и т. д.). Переведите предложения на русский язык.

- 1) Маниымпәттыт: Иchan иматы қумпа. 2) Иран әты ныны на ўнтышмынтәттыт. 3) Түңа на ират мәттү. 4) Йят ёкты нима мунтык патқылна. 5) Мәттып түлә вәркы йаты канан утып ны на чиқылмынтыты. 6) Мачыт пәрықыт шипа тімпа. 7) Мат құмыстыт пүтәмбыт кеккысә қессак. 8) Тәнты қәттысап олап пәт читы. 9) Йя ират мәмпүль ракшаль қәсыласә сәнтырна. 10) Канат қәтпүль алкы ләмқыт иппа. 11) Имақтат мокынә қәллә пүлә мәтты құмыт шәрәлынтәттыт.

Упражнение 67. От следующих существительных образуйте формы родительного падежа единственного, двойственного и множественного числа.

Чош, кыр, сәр, чәм, кәнсан / т / Ø, орым / п / Ø, қән / т / Ø, қоң / к / Ø, ном / п, эң, тәт, руш, сөль, тәң.

Придумайте предложения с этими существительными в форме родительного падежа единственного числа.

3. Винительный падеж (аккузатив)

Показателем винительного падежа является суффикс *-м / п*, который присоединяется ко второй основе существительного.

Число	Именительный падеж	Винительный падеж	
Единственное	корқы орым / п / Ø тән	'медведь' 'сила' 'жила'	корқы-м / п оры-м / п тыны-м / п

Двойственное	<i>коркөкі</i> <i>орыпқі</i> <i>тәңкі</i>	<i>коркөкі -м / п</i> <i>орыпқі -м / п</i> <i>тәңкі -м / п</i>
Множественное	<i>коркым</i> <i>орым</i> <i>тынытим</i>	<i>коркымы -м / п</i> <i>орымы -м / п</i> <i>тынытымы -м / п</i>

Существительные в винительном падеже отвечают на вопросы *кутым?* ‘кого?’, *қайым?* ‘что?, кого?’.

Существительное в форме винительного падежа обозначает предмет, на который направлено действие, выраженное глаголом-сказуемым. Это падеж прямого дополнения, например: *Сома нәтәлляп қомпата* ‘Хорошую девушку нашел’; *Шолькумыт қалытым манымпәттым* ‘Селькупы на **ненцев** смотрят’; *Омпә имамы кәтантынтым йяп* ‘Скоро моя жена родит сына’.

Упражнение 68. Спишите предложения. Подчеркните существительные в родительном падеже одной чертой, в винительном — двумя чертами. Переведите предложения на русский язык.

1) Ича нильчык ләс-ират киңчиш тәңкити. 2) Нәтәқті тәңкиті кәсип ай сәлып, Ичап таршалтынты. 3) Қорқы нарықальчи, ира пакәм інна на йнтыты. 4) Нәйни ирап орқылнётты. 5) Имақотат чошыльмып сыронты қамтәймпаты. 6) Имақотап нильчык өлаләймпати на шитты құмбқі. 7) Имап йысыты. 8) Өмтүль қон нәллят понә пактәтты Ичат имам манымпықо.

Упражнение 69. От следующих существительных образуйте форму винительного падежа единственного, двойственного и множественного числа. Придумайте пять-восемь предложений с некоторыми из этих существительных в форме винительного падежа любого числа.

Пә, әпүң/к, нім, пән, нең/к, қам, пушкан/т/Ø, сұрым/п/Ø, миран/т, уп.

Упражнение 70. Переведите на селькупский язык, используя существительные в форме именительного, винительного и родительного падежей.

1) Старухина дочь хорошо накормила детей. 2) Медведь почувствовал запах мяса. 3) Они увидели построенный двумя мальчиками дом. 4) Среди деревьев течет ручей. 5) Старуха Васиного большого карася съела. 6) Бабушка положила олены жилы в коробку. 7) Кто построил новый дом?

4. Творительный падеж (инструменталь)

Творительный падеж существительных образуется присоединением к первой основе существительного суффикса *-сä*.

Число	Именительный падеж	Творительный падеж
Единственное	қәлъы сүрым / n / Ø յт	қәлъы-сä сүрып-сä (сүр-сä) յс-сä
Двойственное	қәлбәкI сүрыпкI յткI	қәлбәкI-сä сүрыпкI-сä յткI-сä
Множественное	қәлъыт сүръыт յтыт	қәлъыс-сä сүръыс-сä յтыс-сä

Существительные в творительном падеже отвечают на вопросы *кутысä?* ‘с кем?, кем?’, *қайсä?* ‘чем?, с чем?, с кем?’.

Творительный падеж используется:

1) для обозначения орудия или средства действия: *Вәчып науысä мәтвыңты* ‘Он отрезал мясо **ножом**’; *Моқынä алакосä қэнтак* ‘Я поеду домой на лодке’; *Үссä тишқалтäт!* ‘Брызни водой!'; *Ира кінчысä қэлынья* ‘Старик ловит рыбу запором’;

2) для выражения совместности действия: *Йя қорқысä илымна* ‘Мальчик жил с медведем’; *Вәныль қунсä тәттыса* ‘Он поругался с чужим человеком’;

3) для выражения способа или степени совершения действия: *Канак олынтысä ўтты қоптäмна* ‘Собака с головой погрузилась в воду’;

4) для выражения дополнительной характеристики действия: *Ича ынтысä коралä қэнна* ‘Ича пошел с луком на охоту’;

5) для обозначения причины или источника эмоции при некоторых глаголах эмоционального состояния (например: *әнтылтықо* ‘радоваться’): *Ира кәнсассä нанирый әнталла!* ‘Старик так радуется трубке!';

6) для обозначения объекта действия при глаголе *миңо* ‘дать’, при этом адресат (тот, к кому направлено действие и кому предназначен объект) выражен существительным в винительном падеже: *Қалысä шим миңаш!* ‘Дай мне рыбы!’ (буквально: ‘одели меня

рыбой'); *Tашынты миңа қопысä* 'Она дала тебе шкуру' (буквально: 'оделила тебя шкурой').

В предложении существительное в форме творительного падежа обычно выступает в качестве обстоятельства, а также дополнения (при глаголе *миңо*).

Примечание.

Ряд форм творительного падежа, оторвавшись от именной парадигмы, превратились в наречия (см. раздел «Наречие»): *чарысä* 'громко' (*чары* 'голос'), *орсä* 'очень' (*орым* / *п* / *Ø* 'сила'), *топысä* 'пешком' (*топы* 'ноги'), *кеекысä* 'едва-едва, еле-еле' (*кееккы* 'мучение'), *мәлмисä* 'ложно, ошибочно' (*мәлмис* 'обман').

Упражнение 71. От следующих существительных образуйте формы творительного падежа единственного, двойственного и множественного числа и придумайте с ними пять — восемь предложений.

Тук, қум / *п*, нең / *к*, шен, шаң, ақсыл, пичы, паңыш, канан / *к* / *Ø*, шү, құт.

Упражнение 72. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме творительного падежа и укажите, какие значения они выражают (орудие, совместность, объект и т. д.). Переведите предложения на русский язык.

- 1) Тамыт тәтты ира имантысä ила.
- 2) Имасä шинты минтөмь!
- 3) Пушкасä ляп чүнтөмын, пötпыль кәсисä чоққониэнтөмын.
- 4) Қалыт побын әптäқыт мётын ылып нютысä на тәққыммынтыт, ныны төсä тәққымпаты, ныны ўрсä қамнымпаты, ныны ай нютысä на тәққыммынтыты.
- 5) Қоңыты: таккыт қолтыт чийпекит пуркысä тәтык чиққымёттәймпа.
- 6) Мунтык на коңалтыммынтыты: куттар чульмөтыль тәмты түсä на чёттыммынтыты.
- 7) Нәтәк сырқыльмысä ғәнталпа.

Упражнение 73. Переведите на селькупский язык, употребляя существительные в форме творительного падежа.

- 1) Он дал мне много книг.
- 2) Злодей в дом огонь (огнем) бросил.
- 3) Отец рубит дрова топором.
- 4) Макар работает рубанком.
- 5) Костя живет с бабушкой.
- 6) Охотники ходят в лес с ружьями.
- 7) Он выстрелил из лука.
- 8) Михаил поругался с начальником.
- 9) Женя играет с ребятами.

5. Лишительный падеж (каритив)

Форма лишительного падежа образуется путем присоединения суффикса *-кәлын* / *к* / *Ø* (или его усеченной формы *-кәл*) к первой основе существительного.

Число	Именительный падеж	Лишительный падеж
Единственное	паңы ‘нож’ тәң ‘жила’ кум ‘человек’	паңы-көлүң / к / Ø тәң-көлүң / к / Ø кум-көлүң / к / Ø
Двойственное	паңдәңі тәңкі кумдәңі	паңдәң-көлүң / к / Ø тәңкі-көлүң / к / Ø кумдәң-көлүң / к / Ø
Множественное	паңыт тәңыт кумыт	паңыт-көлүң / к / Ø тәңыт-көлүң / к / Ø кумыт-көлүң / к / Ø

Существительные в лишительном падеже отвечают на вопросы күтыкөлүң? ‘без кого?’, қайкөлүң? ‘без чего?, без кого?’.

Форма лишительного падежа существительного передает отсутствие лица, предмета или явления, обозначаемого основой этого существительного. В предложении форма лишительного падежа обычно выступает в роли обстоятельства образа действия при глаголе-сказуемом: Тәңымынтыль қумкөлүк тан намып ашиа мәтәл ‘Без знающего человека ты этого не сделаешь’; Ирасықәңи маңдқын онтә қумыткөлүң иләқи ‘Муж с женой в лесу одни (сами) без людей живут’; Пәкыт күттар шәққэнтәмүн пәкөлүк? ‘Как будем ночевать на улице без дров?’.

Формы двойственного и множественного числа лишительного падежа употребляются сравнительно редко.

Примечание.

Ряд форм лишительного падежа существительных превратились в наречия, например: сұмыкөлүк ‘тихо, бесшумно’.

Упражнение 74. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме лишительного падежа.

1) Ләс-ира пичыкөлүң на қалыммынты. 2) На имап қақлонты омтылтымпatty, ныйы қэнпа вәттыкөлүк. 3) Нянькөлүк күттар иләнтак? 4) Машп на қәттынтәлыт пәлыкөлү. 5) Нәтәңка пәлыкөлүк қала. 6) Пушкаткөлүк маңдқынты қэнпа. 7) Мунылмбәтпак книжкаткөлүк илықо.

Упражнение 75. Переведите на селькупский язык, используя существительные в форме лишительного падежа.

1) Я здесь один живу. 2) У них нет детей. 3) Они остались без хлеба и мяса. 4) Без воды никто жить не может. 5) Без труда не

вынешь и рыбку из пруда. (Пословица.) 6) Мальчик разжег огонь без спичек. 7) Нет дыма без огня. (Пословица.) 8) Без рук, без ног, а ворота отворяет. (Загадка.)

6. Превратительный падеж (транслатив)

Превратительный падеж существительных образуется с помощью суффикса **-қо**, который присоединяется к форме родительного падежа.

Число	Именительный падеж	Родительный падеж	Превратительный падеж
Единственное	канаш / к / Ø ‘собака’ сар ‘болото’ ақсыл ‘гриб’	канан / т сырын / т ақсылын / т (ақсыл ¹)	канат-қо сырыт-қо ақсылыт-қо (ақсыл-қо)
Двойственное	канакқыт сәрқыт ақсылқыт	канакқыт-н / т сәрқыт-н / т ақсылқыт-н / т	канакқыт-т-қо сәрқыт-т-қо ақсылқыт-т-қо
Множественное	канат сырыт ақсылат	канатын / т сырытын / т ақсылытын / т	канатыт-қо сырытыт-қо ақсылыт-қо

Существительные в превратительном падеже отвечают на вопросы **күтүтқо?** ‘кем?, в каком качестве?’, **қайтқо?** ‘для чего?, зачем?, почему?’, **қә?** ‘зачем?, почему?’.

Существительное в форме превратительного падежа обозначает:

1) класс предметов, существ или явлений, к которым относится (возможно, в результате определенных изменений) субъект высказывания: *Тәп сома құмытқо* әсы ‘Он был хорошим человеком’; *Әситы иралітқытқо* әссына ‘Отец его старикашкой стал’; *Ича әмттыль-қобтқо* әмта қәттөкым ‘Ича сидит в городе царем’; *Миша кәмпіса нәтәлятын нәны уқабыл илымтыль құмытқо* ‘Миша чувствовал себя по сравнению с девочками старожилом’ (буквально: ‘давно живущим человеком’); *Ира қәнүкты на кү-*

¹ В разделе «Родительный падеж» отмечалась возможность образования от существительных с двусложной первой основой, оканчивающейся на нечредующийся согласный, бессуффиксальной формы родительного падежа.

ралтыымынтыны тәпшіл көптонты әмтиль-қотқо ‘Старик послал (назначил) зятя на свое место царем’;

2) объект действия при глаголах, передающих стремление к получению чего-либо (мәтіркө ‘просить’, пәркө ‘искать’ и т. п.): *Ира апсытқо мәтірна* ‘Старик еды просит’; *Мат кошкалатқо пәрак* ‘Я ищу кошку’;

3) цель действия: *Мат учыттак токтырқо* ‘Я учусь на врача’; *Ныны пәтқо қонғын* ‘Потом за дровами сходил (чтобы принести дровы)’; *Қотыр тәмисан порқытқо* ‘Я купил сукно на пальто (чтобы сшить пальто)’;

4) причину действия: *апсытқо қунтықо* ‘умирать от голода (из-за отсутствия еды)’;

5) степень совершения действия: *кәситқо шаррымәнна* ‘затвердело в железо (как железо, до твердости железа)’.

В предложении существительное в форме превратительного падежа может выступать в качестве именной части составного именного сказуемого (при глаголах-связках әк ‘быть’, эсықо ‘стать’ и при связочных глаголах, сохраняющих свое лексическое значение), а также в качестве дополнения и обстоятельства цели, причины и степени.

Примечание.

Иногда в формах превратительного падежа выпадает сочетание *-ыт* перед суффиксом *-қо*. Особенно характерно такое выпадение для обстоятельственных значений падежа. Сравните параллельные формы: *үткытқо қолиқо* и *үтқо қолиқо* ‘сходить за водой’, *апсытқо қунтықо* и *апқо қунтықо* ‘умирать от голода’, *кәситқо шаррымәтқо* и *кәсқо шаррымәтқо* ‘затвердеть, как железо’.

Упражнение 76. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме превратительного падежа и определите их значение. Переведите предложения на русский язык.

1) Полләймпаты и топырлятқо эссіймпа. 2) Нільчық құмытқо эссія миты үтқыны қомпышпа. 3) Куттар ильчаты қэнна, чилянтысә каррә үтқо пакта. 4) Куттар чөлтіты йинә қонтыштімпа, нәтәт чиңкытқо эссійлә вәшшәймәтты. 5) Ләс-ира ай очык патқылна ай пәра мяқат чімытқо. 6) Нәтәк манныпаты: эситы намышшак ираліптықо эсімпа. 7) Нәтән эмы түлә мәтірны өтәт қопытқо.

Упражнение 77. Образуйте форму превратительного падежа единственного, двойственного и множественного числа от следующих существительных.

Топыр, има, мәт, ном / п.

С каждым из этих существительных в форме превратительного падежа единственного числа придумайте по три предложения так, чтобы существительное в превратительном падеже в первом предложении выступало в роли именной части сказуемого, во втором — в качестве дополнения, а в третьем — в качестве обстоятельства.

Упражнение 78. Переведите на селькупский язык, используя существительные в форме превратительного падежа.

- 1) Петя ищет карандаш.
- 2) Мама пошла в магазин за хлебом.
- 3) Попроси книгу у Никиты.
- 4) Его сын стал умным мальчиком.
- 5) Вася был хорошим товарищем.
- 6) Я учусь на ветеринара.
- 7) Дед умер от туберкулеза.
- 8) Ивана назначили директором школы.
- 9) Он попросил у друга денег.
- 10) Земля высохла, стала как камень.

7. Сопоставительный падеж (координатив)

Сопоставительный падеж образуется с помощью суффикса **-шак / ү**, присоединяемого к форме родительного падежа существительного. При этом под влиянием начального **и** падежного показателя суффикс родительного падежа **-н / т** переходит в **и**.

Число	Именительный падеж	Родительный падеж	Сопоставительный падеж
Единственное	йя 'ребенок' пэләк / ү / Ø 'половина' котпас 'сопка'	йя-н / т пэлә-н / т котпасы-н/т (котпас)	йя-и-шак / ү пэлә-и-шак / ү котпасы-и-шак / ү (котпаш-шак / ү)
Двойственное	йяқт пэләккт котпасқт	йяқт-н / т пэләккт-н / т котпасқт-н/т	йяқт-и-шак / ү пэләккт-и-шак / ү котпасқт-и-шак/ү
Множественное	йят пэләт котпасыт	йяты-н / т пэләты-н / т котпасы- ты-н/т	йяты-и-шак / ү пэләты-и-шак / ү котпасыты-и- шак / ү

Иногда удвоенный согласный **ииш** упрощается в **иши** и наряду с формами **йяшишак**, **пэләшишак**, **котпасышишак** возникают формы **йяшишак**, **пэләшишак**, **котпасышишак**.

Существительные в сопоставительном падеже отвечают на вопросы *күтүшішак?* ‘соответственно кому?’, *қайышашак?* ‘соответственно чему?’, *кунмәнты?* ‘насколько?, в какой мере?’.

Формы сопоставительного падежа передают соответствие, сопоставление, меру (особенно приблизительную), степень совершения действия: *Мат ўрышишак мунтык мәсап* ‘Я по закону все сделал’; *Тәз вәрқы құмышишак эсымпа* ‘Он (стал) как взрослый человек’; *Қомтам пәләктышаң йұнты* ‘Он взял (примерно) половину денег’; *Мат шитты пойнышишак вәрқы әңак* ‘Я на два года старше’.

Существительные двойственного и множественного числа в форме сопоставительного падежа встречаются редко.

В предложении существительные в форме сопоставительного падежа выступают в качестве обстоятельств.

Упражнение 79. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме сопоставительного падежа. Переведите предложения на русский язык.

1) Қәқышашаң ненә чиқылтәймпа. 2) Мәт нярыт пәләшшаң өмта. 3) Чичыка морәт кышшак пүңа. 4) Нярыт кышшак на паничча. 5) Шиттәлыль пүнтылака на чатыммынты — мәттыт чонтышишак сыйыләймпа қомтәти.

Упражнение 80. Переведите на селькупский язык, используя существительные в форме сопоставительного падежа.

1) Мне уже двадцать лет, а мой брат на четыре года старше.
2) Он смеется, как сумасшедший. 3) Мы занимаемся по новому расписанию. 4) Сделайте три шага вперед. 5) Стол стоит, занимая полкомнаты. 6) Старик стал как ребенок. 7) Возьмите примерно половину рыбы. 8) Надо всегда все делать по закону.

Упражнение 81. Придумайте предложения с каждым из следующих существительных в форме сопоставительного падежа единственного числа.

Пәд ‘год’, *пәд* ‘дерево’, *има*, *канаш*/к/Ø, *йя*, *чәлы*, *қәтты*, *пәлән*/к/Ø, *қәлә*.

8. Дательно-направительный падеж (датив-аллатив)

Дательно-направительный падеж образуется двумя способами в зависимости от числа существительного. Суффикс *-ның*/к/Ø образует дательно-направительный падеж только от существительных единственного числа, присоединяясь ко второй основе. Суффикс *-киң* (с вариантами *-кины*, *-кини*, *-кин*, *-киның*/к/Ø)

образует дательно-направительный падеж от существительных двойственного и множественного числа, а также иногда от существительных единственного числа. Суффикс **-киң** присоединяется к форме родительного падежа.

Число	Именительный падеж	Родительный падеж	Дательно-направительный падеж
Единственное	канаш / к / Ø 'собака'	канаш / т	канашы / к / Ø (реже — канаш-киң)
	қақлы 'нарты'	қақлы-ш / т	қақлы-шы / к / Ø (реже — қақлы-т-киң)
	қәтсан / т 'внук'	қәтсаны-ш / т	қәтсаны-шы / к / Ø (реже — қәтсаны-т-киң)
Двойственное	канашт қақлышт кәтсаншт	канашт-ш / т қақлышт-ш / т кәтсаншт-ш / т	канашт-киң қақлышт-киң кәтсаншт-киң
	канат қақлыт кәтсаныт	канаты-ш / т қақлыты-ш / т кәтсаныты-ш / т	канаты-т-киң қақлыты-т-киң кәтсаныты-т-киң

Существительные в дательно-направительном падеже отвечают на вопросы *кутының?* 'кому?', *қайының?* 'чему?', *кучә?* 'куда?', *кушишан?* 'когда?'.

Существительное в форме дательно-направительного падежа обозначает:

1) адресат действия: *Нәтәнык тәтталь күп кәтимпаты вәчил мүшірықо* 'Девушке богач велел мясо сварить'; *Ләсін наляқтқині солап мәсіты* 'Двум дочерям черга он ложку сделал';

2) объект действия (при глаголах *ненъымбет* 'рассердиться', *пісыш* 'смеяться', *соқынчы* 'спрашивать'): *Ира ненъымбетта* 'Старик рассердился на мальчика'; *Тәпіт пісынъётты* 'тольчысымыль құмытытқини' 'Они смеются над лыжниками'; *Құмытытқині соқынчыла* на қомынтыты 'Людей спрашивая, узнал';

3) субъект состояния (в безличных конструкциях): *Тап қақылынык шиттсар пәты* ‘Этой нарте двадцать лет’; *Мунтык иматынкин тантықо нәтна* ‘Всем женщинам нужно выйти’;

4) существо или предмет, в сторону которого направлено действие: *Имат тараши қонтыптақынты қонгышы қалытынкин* ‘Еще до своей женитьбы он ездил к ненцам’; *Окошканык пайылтәшик!* ‘Поверни к окну!'; *Кәры шаймалянык лақалтәймәттүштүк* ‘Аргиш тронулся к поселку’;

5) момент или отрезок времени, к которому приближается время действия: *Үтүнинк ўңқылтымпаты пичымт сүмы* ‘К вечеру он услышал стук (звук) топора’.

В предложении существительное в форме дательно-направительного падежа выступает в качестве косвенного дополнения или обстоятельства.

Упражнение 82. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме дательно-направительного падежа и определите их значение (адресат, субъект, место или время действия). Переведите предложения на русский язык.

1) Ираппы іннә пайылна йяның: «Кәтсат, кәтсат, қай шінты таттыса?» 2) Нәляты нүн йянык мәттү түңә. 3) Тәмқұмынык миңыты нярқы қампі. 4) Ләс-ира миңыты пичымты нәманиң. 5) Ира қарыт қәнтәқынты коңалтымпаты қумбқіткіні, што мол өмтүль-қон нәлянык ималья иччырнәттү. 6) Қарынык сүмычча. 7) Мәттү шәрлә ненынымәттәйңа нәляқіткіні, қамым іннә тилләйнәттү. 8) Өттәт түлә тәччакты ләс-ира Ичап қольчылә нәтәп иллә үтүнәттү. 9) Сома әңа учынтытыль құмынык — тәм тәңисә әңа. 10) Шеттырның йаты түсә. 11) Қалынык соқынчыләл, рас тә ўқыт түсылыйт.

Упражнение 83. От следующих существительных образуйте формы дательно-направительного падежа единственного, двойственного и множественного числа. Придумайте по пять—восемь предложений с некоторыми из этих форм.

Имақота, мачы, мәт, чәлы (вәрқы чәлы), кікә, өтәль-амырыльсүрим/п/Ø, кәтсан/т.

Упражнение 84. Переведите на селькупский язык, используя существительные в форме дательно-направительного падежа.

1) Почему ты смеешься над моим братом? 2) Спроси у друга, он тебе скажет, что надо делать. 3) К Новому году мы закончим работу. 4) Сходи к врачу. 5) Не сердись на детей. 6) Утка полетела к озеру. 7) Этому человеку сто лет. 8) Плохо Коле: он один живет. 9) Учитель дал родителям хорошие книги.

Последнее предложение переведите на селькупский язык двумя способами: 1) выразив объект 'книги' существительным в винительном падеже; 2) выразив объект 'книги' существительным в творительном падеже. Формой какого падежа будет выражен адресат 'родителям' в первом и во втором случае?

9. Вступительный падеж (иллатив)

Форма вступительного падежа существительных единственного числа образуется с помощью суффикса **-ты** или **-нты**, который присоединяется к первой основе существительного.

Суффикс **-ты** используется для основ, оканчивающихся на согласный (при этом могут происходить изменения согласных на стыке морфем, см. § 12 «Чередования»), суффикс **-нты** — для основ, оканчивающихся на гласный. Конечный гласный основы при этом становится ударным. В неодносложных основах, оканчивающихся на *ы*, *ы* перед **-нты** заменяется на ударное *о*: *олы* — *олонты*.

Формы вступительного падежа существительных двойственного и множественного числа совпадают с формами дательно-направительного падежа.

Число	Именительный падеж	Вступительный падеж
Единственное	кала 'ковш'	кала-нты (<i>калá-нты</i>)
	олы 'голова'	оло-нты (<i>олó-нты</i>)
	յт 'вода'	յт-ты
	соль 'горло'	соль-чы
Двойственное	калакт	калакт-т-кинI
	олокт	олокт-т-кинI
	յткт	յткт-т-кинI
	солькт	солькт-т-кинI
Множественное	калат	калаты-т-кинI
	олыт	олыты-т-кинI
	յтыт	յтыты-т-кинI
	сольтыт	сольтыты-т-кинI

Существительные во вступительном падеже отвечают на вопросы *куччай?* 'куда?', *қайынты?* 'куда?, в какое место?', а также *кутының?* 'кому?'.

Вступительный падеж употребляется в основном для обозначения места, в которое направлено действие и где оно заканчивается.

ется: *Түнты чаттäты ‘В огонь брось’; Иралың орсä ўтальнымпа, бльчымпа мёлты коптонты ‘Старик сильно заболел и (навсегда) слег в постель’; Ныны вэзыль тэттонты қэнна ‘Потом (он) в чужую землю ушел’; На мэктынолытыкни альча ‘На эти кочки (он) упал’.*

В значении места используется форма вступительного падежа только неодушевленных существительных. Для одушевленных существительных используются послеложные конструкции: *Кё тёмтäт шўнънёнты патта ‘Глист забрался внутрь лягушки’* (существительное *тёмтä* ‘лягушка’ стоит в форме родительного падежа и за ним следует послелог *шўнънёнты*).

Примечание.

В значении места вступительный падеж обычно переводится на русский язык существительным в винительном падеже с предлогом: *пöнты сыйылжо ‘залезть на дерево’, қэйттонты қэнжо ‘поехать в город’*.

Кроме того, вступительный падеж наряду с дательно-направительным может обозначать:

1) адресат действия: *Кумты митты! ‘Человеку дай!'; дмыты кәтынұты мэрконты, што тан эсынтық эсäшык ‘Мать сказала ветру, что ты, мол, его отцом будь'; Сомыла қумты сёңса ‘Пяти человекам хватило’;*

2) объект действия при глаголах *ненънымётқо ‘рассердиться’, писышиқо ‘смеяться’ и соқынъчықо ‘спрашивать’; Имакотанты соқынънентомын ‘Старуху спросим’;*

3) субъект состояния в безличных конструкциях: *Тап канакты шитты пöты ‘Этой собаке два года’.*

В этом случае в форме вступительного падежа может стоять как неодушевленное, так и одушевленное существительное.

Формы вступительного падежа существительных в значении адресата, объекта и субъекта встречаются редко.

В предложении существительные во вступительном падеже обычно выполняют роль обстоятельства места, реже — косвенного дополнения.

Вступительный падеж близок к дательно-направительному падежу как по функции (обозначение места или адресата действия), так и по форме (совпадение показателей в двойственном и во множественном числе).

В значении адресата, объекта или субъекта действия возможна замена вступительного падежа на дательно-направительный и наоборот без изменения смысла высказывания: *ильчанык кәтықо — ильчанты кәтықо ‘деду сказать’*. Однако дательно-направитель-

ный падеж в этом значении встречается гораздо чаще, чем вступительный.

В местном значении эти падежи четко противопоставлены друг другу: дательно-направительный падеж обозначает место, в сторону которого направлено действие, в то время как вступительный — место, в которое направлено действие и в котором это действие заканчивается, например: *шаймалянык лақалтәйқо* ‘двигаться к поселку’, *шаймалянты түжо* ‘приехать в поселок’.

Упражнение 85. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме вступительного падежа и определите их значение и роль в предложении. Переведите предложения на русский язык.

1) Ника сұрылья қәнна мачонты. 2) Лбс-иран нәләкі Ичкычанты мимпаты ёсанті тәтақай. 3) Ныны иннә сыйылна түмонты. 4) Пичын олы токкалымпаты паққонты. 5) Шоқаляты вәрқык әса, мәлтты шöttы ичча. 6) Түңа на иран мәтты. 7) Тәмиәнка йяп көшарты қәнтыңыты. 8) Тәмиәнка йяляп қәнтыңыты пәркәль әтонты. 9) Коля мәтты шәрна. 10) Шольқумыль қоң ииль кәтыңыты төнна қәлыштыңы.

Упражнение 86. а) Укажите, в каких предложениях упражнения 85 существительные в форме вступительного падежа можно заменить на существительные в форме дательно-направительного падежа.

б) Укажите, в каких предложениях упражнения 82 существительные в форме дательно-направительного падежа можно заменить на существительные в форме вступительного падежа.

Упражнение 87. От следующих селькупских слов образуйте форму вступительного падежа единственного, двойственного и множественного числа. Придумайте предложения с тремя одушевленными и тремя неодушевленными существительными в форме вступительного падежа.

Кәры, руш, сәңкы, січы, өң/к/Ø, сәрынь, ненъя.

Упражнение 88. Переведите предложения на селькупский язык, используя существительные в форме дательно-направительного или вступительного падежа.

1) Петя пошел к поселку. 2) В поселок привезли новые книги. 3) Иди к деду, попроси у него денег. 4) Волк спросил Красную Шапочку: «Куда ты идешь?» — «Я иду к бабушке, несу бабушке пирожок и горшочек масла». 5) Человек идет к лесу. 6) Коля пошел в лес охотиться. 7) Он шагнул в воду и поплыл. 8) Не подходи к воде!

10. Местный падеж (локатив)

Местный падеж образуется с помощью суффикса *-қын / т*, присоединяемого к первой основе существительного. При этом основы, оканчивающиеся на краткий гласный, претерпевают следующие изменения: в неодносложных основах, оканчивающихся на *ы*, *ы* перед *-қын / т* переходит в *ő* (*тэтты* — *тэттőқын*), во всех прочих основах конечный краткий гласный удлиняется (*мёта* — *мёттāқын*).

Число	Именительный падеж	Местный падеж
Единственное	қыл	қыл-қын / т
	<i>тэтты</i>	<i>тэттő-қын / т</i>
	кы	күй-қын / т
	<i>мёта</i>	<i>мёттā-қын / т</i>
Двойственное	<i>қылқы</i>	<i>қылқ-қын / т</i>
	<i>тэттőқы</i>	<i>тэттő-қ-қын / т</i>
	<i>күйқы</i>	<i>күйк-қын / т</i>
	<i>мёттāқы</i>	<i>мёттā-қ-қын / т</i>
Множественное	<i>қылым</i>	<i>қылым-қын / т</i>
	<i>тэттым</i>	<i>тэттым-қын / т</i>
	<i>кым</i>	<i>кым-қын / т</i>
	<i>мёттам</i>	<i>мёттам-қын / т</i>

Изредка встречаются формы местного падежа, образованные без изменения конечного краткого гласного основы: *тэттықын* (вместо *тэттőқын*), *кықын* (вместо *күйқын*). Иногда суффикс местного падежа *-қын / т* сокращается до *-н / т* за счет выпадения *ы*. Такое выпадение возможно только после *ő*, возникшего из *ы*: наряду с *тэттőқын* возможна форма *тэттőн*.

Существительные в местном падеже отвечают на вопросы *кун?* ‘где?’, *қайқын?* ‘на чем?’, *где?*’, *кушишан?* ‘когда?’, *кушишाकын?* ‘когда?’.

Формы местного падежа образуются только от неодушевленных существительных.

Существительное в форме местного падежа обозначает:

1) место протекания действия: *Ират пичы мёттын ылбұқын иппа* ‘Топор старика лежит на полу’; *Тәп қалътыра әтымантőқым* ‘Он гуляет на улице’; *Вәттőқым пүль мёттыля әтынты* ‘На дороге каменный домик будет’;

2) время протекания действия: *Шеттырқыт тымты қотола сома эсыкка* ‘Весной здесь бывает совсем хорошо’; *Пусқайты чумпыш тәтты қантәймпа* ‘В пургу талая земля замерзла’.

В предложении существительное в форме местного падежа выступает в качестве обстоятельства места или времени.

Упражнение 89. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме местного падежа и определите их значение. Переведите предложения на русский язык.

1) Мачоқыт ніょтып ниңқылныті. 2) Мәтқыт мунтың әңа: апсы, порқыль пәмы, копты — мунтың әңа. 3) Шеттырқыт қәннәттіт нәтән әсып пәлә. 4) Ныны каррә ўтыльля пакта, чилямты таттәйлә каррә, түқыт пәрталтәйнұты. 5) Ўтқыт ләс-ира патта, пәңүты ўтын ылқыт мүқәт чимым. 6) Көт часәқын мат моқынә пәралтәнтак. 7) Ичат иматы қақлобқын өмтә. 8) Кәсыль-тәмтүті нениәқын сәримпә салталяқыт.

Упражнение 90. Переведите на селькупский язык, используя существительные в форме местного падежа.

1) В чуме много народу. 2) Во сне я видел удивительных зверей. 3) В Салехарде живут люди разных национальностей. 4) В Москве работает наше правительство. 5) В праздники в больших городах бывает салют. 6) Петя учится в школе, а его мать работает на звероферме. 7) Он стоял на берегу реки и смотрел на воду. 8) Я уйду в четыре часа. 9) Дети сидели в нарте и ждали родителей. 10) Во время дождя мы спрятались под дерево.

11. Исходный падеж (элатив)

Исходный падеж образуется с помощью суффикса **-қыны**, присоединяемого к первой основе существительного, при этом основы на краткий гласный претерпевают те же изменения, что и при образовании местного падежа.

Число	Именительный падеж	Исходный падеж
Единственное	кота ‘мешок’ копты ‘постель, место’ мәт ‘чум, дом’ қаның / к / Ø ‘берег’	кота-қыны (кота-қыны) коптә-қыны (копты-қыны) мәт-қыны қанық-қыны

Двойст- венное	<i>котақт</i>	<i>котақт-қыны</i> (<i>котақт-қыны</i>)
	<i>коттәкт</i>	<i>коттәкт-қыны</i> (<i>коттәкт-қыны</i>)
	<i>мәткт</i>	<i>мәткт-қыны</i> (<i>мәткт-қыны</i>)
	<i>қанықт</i>	<i>қанықт-қыны</i> (<i>қанықт-қыны</i>)
Множест- венное	<i>котат</i>	<i>котат-қыны</i>
	<i>коттыт</i>	<i>коттыт-қыны</i>
	<i>мәттыт</i>	<i>мәттыт-қыны</i>
	<i>қаныт</i>	<i>қаныт-қыны</i>

Примечания.

- Иногда морфологическое противопоставление исходного и местного падежей нейтрализуется и суффикс *-қын* / *т* становится и суффиксом исходного падежа: *кота* ‘мешок’ — *котақын* ‘в мешке’ (местн. п.) и ‘из мешка’ (исходн. п.).
- В верхнетолькинском диалекте используется форма исходного падежа, совпадающая с формой продольного падежа (см. ниже раздел 12).

Существительные в исходном падеже отвечают на вопросы *күн?* ‘откуда?’, *қайқыны?* ‘откуда?, из какого места?, из чего?’, *кушишан?* ‘когда?’.

Формы исходного падежа образуются только от неодушевленных существительных.

Существительное в форме исходного падежа обозначает:

1) место, из которого начинается действие или которое отделяется по мере совершения действия: *Морәқыны* *коччык түккүлөльчымта чапты* ‘С моря приходит много тумана’; *Лымпәқыны тітәты!* ‘Из болота вытащи!';

2) место, от которого ведется отсчет расстояния (при прилагательном или наречии): *Мәттыльмықыны* *кунтәқылләқы қэлышашык!* ‘От стойбища подальше рыбачь!';

3) момент времени, с которого начинается действие: *Уқоль пәккыны тымты илак* ‘С позапрошлого года я здесь живу’;

4) объект сравнения (при прилагательном или наречии): *Тытык пайқыны пирқы әңа* ‘Кедр выше осины’;

5) причину или источник эмоций (при глаголах эмоционального состояния *энүқо* ‘бояться’, *ныркымәтқо* ‘испугаться’, *шорышқо* ‘стыдиться, стесняться’ и т. д.): *Канат сорынтақыны ашиа* *энәттәт* ‘Собаки не боятся дождя’; *Тәм онты илыль-тікәқыны* *ныркымәсса* ‘Он собственной тени испугался’.

В предложении существительное в форме исходного падежа может выступать в качестве обстоятельства места или (реже) косвенного дополнения.

Формы исходного падежа существительных по значению эквивалентны сочетаниям существительных в форме родительного падежа с послелогом *нәнү*. Во всех приведенных выше примерах формы исходного падежа можно заменить сочетанием форм родительного падежа с послелогом *нәнү* без изменения значения предложения: *Морән нәнү* (вместо *морәкүны*) *коччык түккүлөльчимпа чапты*; *Канат сорынтаң нәнү* (вместо *сорынтақыны*) *аиша энәттүм*; *Тытык пин нәнү* (вместо *пікүны*) *тиркү әңа*. У одушевленных существительных соответствующие значения выражаются только с помощью послелога *нәнү*: *Канак пактымпа тәттан нәнү* ‘Собака убежала от богача’; *Тап қумын нәнү ықы шорышайшык!* ‘Этого человека не стыдись!'; *Әмтиль-жән нәнү сомаң илак* ‘Я живу лучше царя’.

Упражнение 91. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме исходного падежа и определите их значение. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Мәткүны поңа тантышпа қорқы. 2) На чөлү үтүмпөттүт құмып, тәтыпиль құмып таттыралтық шольқұмыль пәләқүны.
- 3) Қәткүны ықы энашык! 4) Петя школақүны күнтәқын ила.
- 5) Йянты қәнтәқит тәптыль чөлү қарыт мәркәла пүль пәләқүны.
- 6) Майқүны мачбұт иләмит. 7) Мәткүпәрекүны илә панінья, мәттам иннә күңыты, мәттү шерна. 8) Моторыль алако антәқүны чаткысә әңа.

Упражнение 92. От следующих существительных образуйте формы местного и исходного падежей единственного, двойственного и множественного числа. Обратите внимание на возможные изменения конечного согласного основы.

Пәләң, қаның, өң, қақлы, тү, чиңа, пә, анты, кә, өпүк, таны.

Упражнение 93. Переведите предложения на селькупский язык, используя, где это возможно, существительные в форме исходного падежа, в остальных случаях — сочетание формы родительного падежа с послелогом *нәнү*.

- 1) Я от дедушки ушел, я от бабушки ушел и от тебя уйду.
- 2) Я не боюсь ни грома, ни молнии, ни волка, ни медведя. 3) Таня вышла из школы в три часа. 4) Из Москвы приехал новый учитель.
- 5) От реки они пошли вместе. 6) Почему ты стесняешься своих друзей? 7) Женя спустился с дерева и побежал к школе. 8) Ребенок

испугался крика. 9) От отца не было писем. 10) Медведь сильнее волка. 11) Эта девушка живет далеко от города. 12) Лиса сказала: «Я умнее всех зверей». 13) Эта картина лучше Таниной (картины).

Упражнение 94. Придумайте пять предложений с существительными в форме исходного падежа так, чтобы в первом предложении форма исходного падежа обозначала место, из которого начинается действие, во втором — место, от которого ведется отсчет расстояния, в третьем — время, с которого начинается действие, в четвертом — объект сравнения и в пятом — источник эмоций. Переведите придуманные предложения на русский язык.

12. Продольный падеж (пролатив)

Продольный падеж образуется с помощью суффикса *-мын / m*, присоединяемого к первой основе существительного, при этом основы на краткий гласный претерпевают те же изменения, что и при образовании местного падежа.

Число	Именительный падеж	Продольный падеж
Единственное	<i>вәтты</i> ‘дорога’	<i>вәттә-мын / m</i> (<i>вәтты-мын / m</i>)
	<i>ўт</i> ‘вода’	<i>ўн-мын / m</i>
	<i>ðң</i> / <i>к</i> / <i>Ø</i> ‘рот’	<i>ðң-мын / m</i>
	<i>тыйә</i> ‘муха’	<i>тыйә-мын / m</i> (<i>тыйә-мын / m</i>)
Двойственное	<i>вәттәкі</i>	<i>вәттәкә-мын / m</i> (<i>вәттәкі-мын / m</i>)
	<i>ўтқі</i>	<i>ўтқә-мын / m</i> (<i>ўтқі-мын / m</i>)
	<i>ðққі</i>	<i>ðққә-мын / m</i> (<i>ðққі-мын / m</i>)
	<i>тыйәкі</i>	<i>тыйәкә-мын / m</i> (<i>тыйәкі-мын / m</i>)
Множественное	<i>вәттым</i>	<i>вәттын-мын / m</i>
	<i>ўтым</i>	<i>ўтын-мын / m</i>
	<i>ðт</i>	<i>ðн-мын / m</i>
	<i>тыйәт</i>	<i>тыйән-мын / m</i>

Примечание.

В верхнетолькинском диалекте форма с суффиксом *-мын / m* используется также в функции исходного падежа, то естьнейтрализуется морфологическое противопоставление продольного и исходного падежей: *вәттәмын* ‘по дороге’ и ‘с дороги’, ‘от дороги’.

Существительные в продольном падеже отвечают на вопросы *куччатымын?* ‘по какому месту?’, *қаймын?* ‘по какому месту?’, *через что?, за что?*’.

Существительное в форме продольного падежа обозначает:

1) место, по которому, вдоль которого или через которое распространяется (происходит) действие: *Нярдымыт қақылты* ‘Он по тундре на нарте едет’; *Мәтан ғұмын маннымпаты* ‘Через дверной проем (он) посмотрел’;

2) обоснование или причину действия: *Директорыт томпыль әтбомын мунтык қәнбомын үчыла* ‘По приказанию директора мы все идем работать’; *Үрдымын мунтык мәсап* ‘Я по закону все сделал’;

3) место, на которое направлено действие: *Тәм өтәм орқылсыты әмтәбомынты* ‘Он оленя схватил за рога’; *Мат чаттысам шіттам албомынты* ‘Я выстрелил утке в голову’ (при этом существительное в продольном падеже обычно оформляется лично-притяжательным суффиксом).

В предложении существительное в форме продольного падежа может выступать в качестве обстоятельства или (реже) дополнения.

Форма продольного падежа от одушевленных существительных, а также от существительных в двойственном и во множественном числе употребляется редко и никогда не используется для обозначения места.

Упражнение 95. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме продольного падежа и определите их значение. Переведите предложения на русский язык.

1) Шбұол ібрымыт мәтты маннымла. 2) Шымалымыт қақылтыта қолымбетынык. 3) Ныны ўтықанымыт тө қәннәтыт. 4) Томпыль әтбомынты мятыль қумыт этимпәттіт мачбұты. 5) Кыпа йия кошкалям мәчәмымынты өркүлсісты. 6) Мунтык тәттәбомын аран йят школанты қәннәтыт.

Упражнение 96. Переведите предложения на селькупский язык, употребляя существительные в форме продольного падежа.

1) Мы шли по городу и разговаривали. 2) Через окно он увидел своих товарищей, шедших по улице. 3) По приказу главы администрации все собрались на главной площади поселка. 4) По закону вы должны сначала доказать его вину. 5) Петя ударил медведя по голове. 6) Саша схватил сестру за руку, и они побежали к реке. 7) Звук распространяется по воздуху.

Упражнение 97. От следующих существительных образуйте формы продольного падежа единственного, двойственного и множественного числа. С некоторыми из этих форм придумайте восемь предложений.

Уп, чайы, қашқа, қоссы, құт, шук, шатынь.

13. Зватательный падеж (вокатив)

Форма зватательного падежа чаще всего образуется с помощью показателя **-ә**, присоединяемого к первой основе существительного. Если основа оканчивается на гласный, то суффикс **-ә** вытесняет конечный гласный основы. Иногда в качестве показателя зватательного падежа выступает суффикс **-ы** или (для основ, оканчивающихся на краткий гласный) удлинение конечного гласного. У основ с чередованием носовых и смычных на конце показатель зватательного падежа присоединяется к варианту с носовым согласным, в частности, в качестве показателя множественного числа перед суффиксом зватательного падежа выступает **-и**.

Число	Именительный падеж	Зватательный падеж
Единственное	күм / п ‘человек’ лоқа ‘лиса’ тәтыны ‘шаман’	күм-ә! (күм-ы!) лоқ-ә! (лоқ-ы!, лоқә!) тәтын-ә! (тәтын-ы!)
Двойственное	күмәң / лоқәң / тәтынәң /	күмәң-ә! (күмәң-ы!, күмәң!) лоқәң-ә! (лоқәң-ы!, лоқәң!) тәтынәң-ә! (тәтынәң-ы!, тәтынәң!)
Множественное	күмын / н лоқан / н тәтынын / н	күмын-ә! (кумын-ы!) лоқан-ә! (лоқан-ы!) тәтынын-ә! (тәтынын-ы!)

Одновременно с указанными аффиксами в формах зватательного падежа используется особая интонация, и долгие гласные аффиксов звучат как сверхдолгие.

Формы зватательного падежа образуют изолированные предложения или выступают в качестве обращения, синтаксически не связанного с другими частями предложения. В предложении обращение выделяется запятой или восклицательным знаком: *Нәмә, пичал тәтәты!* ‘Заяц, топор принеси!'; *Ильчә!* *Пәлы на әлчынты!* ‘Дед! Твое дерево упало!'

Формы звательного падежа неодушевленных существительных могут встретиться только в текстах сказок.

Упражнение 98. Образуйте всеми способами, описанными в учебнике, формы звательного падежа единственного, двойственного и множественного числа от следующих существительных.

Има, ўңынты, куры, қон, ном, йя, наля, нағай/к/Ø, апа, эмы, мэркы.

С некоторыми из этих существительных в форме звательного падежа придумайте пять—восемь предложений.

Упражнение 99. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме звательного падежа. Переведите предложения на русский язык. Скажите, какие знаки препинания ставятся при обращении.

1) «Апә! Манимпәты! Тә, нарыт төль пәләқын тү, мыта қай тү», — ник кәтыңты. 2) «Тан, ирә, кошның чөлө ыкы коралаш, ном ишъылчык на шинты мәйнты», — иматы ник кәтыңты. 3) Әтәль-амырыль-сүрып ник кәтыңты: «Ильә, пичал мәккә митты!» 4) Ләс-ира лаңқышқоламныты: «Лоқә, пичап таттәты!» 5) Тат, бңай, на сәңкып қайса кәссал?

14. Образцы склонения непрятяжательной формы имен существительных

қопы ‘шкура’

неодушевленное существительное, неодносложная основа на -ы

Падеж	Число	
	Единственное	Двойственное
Именительный	қопы	қопөкі
Родительный	қопын	қопөкін
Винительный	қопым	қопөкім
Творительный	қопысä	қопөкісä
Лишительный	қопыкөләк	қопөккөләк
Превратительный	қопытқо	қопөкітқо
Сопоставительный	қопышшак	қопөккышшак
Дательно-направительный	қопынык, қопыткині	қопөкіткіні
Вступительный	қопонты	қопөкіткіні
Местный	қопбұнын	қопөкікүн
Исходный	қопбұныны	қопөкікүні
Продольный	қопбұмын	қопөкімүн
Зватательный	қопә	қопөкә

Падеж	Число	
	Множественное	Собирательная форма
Именительный	қопыт	қопыльмы
Родительный	қопытын	қопыльмын
Винительный	қопытым	қопыльым
Творительный	қопысса	қопыльмысай
Лишительный	қопыткөлүк	қопыльмыкөлүк
Превратительный	қопытытқо	қопыльмытқо
Сопоставительный	қопытышшак	қопыльмышшак
Дательно-направительный	қопыткині	қопыльмынык, қопыльмыткині
Вступительный	қопыткині	қопыльмынты
Местный	қопытқын	қопыльмықын
Исходный	қопытқыны	қопыльмықыны
Продольный	қопынмын	қопыльмымын
Звательный	қопынә	-

қон / к / ‘начальник, вождь’

неодушевленное существительное, односложная основа на согласный, вторая основа *қо-*

Падеж	Число	
	Единственное	Двойственное
Именительный	қок	қоқкі
Родительный	қон	қоқкін
Винительный	қом	қоқкім
Творительный	қоксай	қоқкісай
Лишительный	қоқкөлүк	қоқкікөлүк
Превратительный	қотқо	қоқкітқо
Сопоставительный	қоңышшак	қоқкішшак
Дательно-направительный	қоңык, қоткині	қоқкіткині
Вступительный	қокты	қоқкіткині
Местный	-	-
Исходный	-	-
Продольный	қоңмын	қоқкімымын
Звательный	қонә	қоққә

Падеж	Число	
	Множественное	Собирательная форма
Именительный	қот	қольмы
Родительный	қотын	қольмын
Винительный	қотым	қольым
Творительный	қоссә	қольмысә
Лишительный	қоткөлүк	қольмыкөлүк
Превратительный	қбытқо	қольмытқо
Сопоставительный	қбышшак	қольмышшак
Дательно-направительный	қбыткині	қольмынық,
		қольмыткині
Вступительный	қбыткині	қольмынты
Местный	-	-
Исходный	-	-
Продольный	қонмын	қольмымын
Звателный	қонә	-

§ 43. Образование и значение падежей имени существительного (заключительные замечания)

В зависимости от образующей основы все падежные формы существительного можно разделить на три группы:

1) падежные формы, образуемые от первой основы существительного: именительный, лишительный, вступительный (единственное число), местный, исходный, продольный, звателный;

2) падежные формы, образуемые от второй основы существительного: родительный, винительный, дательно-направительный (единственное число);

3) падежные формы, образуемые от формы родительного падежа существительного: превратительный, сопоставительный, дательно-направительный (двойственное и множественное число), вступительный (двойственное и множественное число).

В таблице на следующей странице представлена обобщенная информация об образования селькупских падежей.

Группа субъектно-объектных падежей включает именительный, родительный и винительный падежи. К ним примыкает дательно-направительный падеж в значении адресата.

Группа местно-временных падежей охватывает вступительный, местный, исходный и продольный падежи, к которым примыкает дательно-направительный падеж в значении направления действия.

Образование падежных форм имен существительных

Падеж	Число	Исходная форма			Падежный аффикс
		Однинственное одушевленное	Неоднинственное одушевленное	Образующая основа	
1 Именительный	Ед., Дв., Мн.	+	+	первая	-∅
2 Родительный	Ед., Дв., Мн.	+	+	вторая	-и / т
3 Винительный	Ед., Дв., Мн.	+	+	вторая	-м / п
4 Творительный	Ед., Дв., Мн.	+	+	вторая	-сä
5 Лишний	Ед., Дв., Мн.	+	+	вторая	-көлүң / к / ϕ
6 Превратительный	Ед., Дв., Мн.	+	+	род. п.	-қо
7 Сопоставительный	Ед., Дв., Мн.	+	+	род. п.	-шак / ң
8 Дательно-направительный	Ед. Дв., Мн.	+	+	вторая	-ның / к / ϕ, -кин (-киның / к / ϕ)
9 Вступительный	Ед. Дв., Мн.	(+)	+	род. п.	-кин (-киның / к / ϕ)
10 Местный	Ед., Дв., Мн.	-	+	вторая	-бын / т
11 Исходный	Ед., Дв., Мн.	-	+	вторая	-кыны
12 Продольный	Ед., Дв., Мн.	(+)	+	вторая	-мын / т
13 Звателный	Ед., Дв., Мн.	+	(+)	вторая	-ә / -ы

Условные обозначения: + возможность образования падежной формы; (+) ограниченная возможность образования падежной формы; -- невозможность образования падежной формы.

Значения падежей имен существительных

Падеж	Значение	Место		Время		Место		Время		Место		Время		Место		Время		Место		Время		
		Им.	Род.	Вин.	Твор.	Лишт.	Преврат.	Соглас.	Дат.-напр.	Вступ.	Местн.	Исходн.	Прод.	Зват.	Особенное	+ Особенное						
1 Им.																						
2 Род.																						
3 Вин.		⊕																				
4 Твор.			+																			
5 Лишт.						⊕																
6 Преврат.							⊕															
7 Соглас.								⊕														
8 Дат.-напр.								+	⊕													
9 Вступ.									+	+												
10 Местн.											⊕											
11 Исходн.												+										
12 Прод.													+									
13 Зват.														⊕								

Условные обозначения: + наличие у падежа определенного значения; ⊕ основное значение падежа.

Творительный, лишительный, превратительный и сопоставительный падежи иногда объединяют в группу косвенно-объектных падежей.

Звателный падеж стоит особняком.

Все возможные значения селькупских падежей представлены в таблице на предыдущей странице.

Упражнение 100. Напишите формы всех падежей единственного, двойственного и множественного числа, образуемые от первой основы, для следующих существительных.

Шýпа, қëтты, қáлың / к / Ø.

Упражнение 101. Напишите формы всех падежей единственного, двойственного и множественного числа, образуемые от формы родительного падежа, для следующих существительных.

Пэн, сöль, кёнсан / т / Ø.

Упражнение 102. Напишите формы всех падежей единственного, двойственного и множественного числа, образуемые от второй основы, для следующих существительных.

Лапы, нätäң / к / Ø, сэр.

Упражнение 103. Спишите предложения. Подчеркните существительные в форме падежей, образованных от первой основы, одной чертой, от второй основы — двумя чертами, от формы родительного падежа — волнистой линией. Укажите падеж и число существительных. Переведите предложения на русский язык.

Образец: *Ича* (им. п., ед. ч.) *сомак амырна, лðс-ира* (им. п., ед. ч.), *Ичап* (вин. п., ед. ч.) *сöрыңты тэмтыса* (твор. п., ед. ч.) ‘*Ича хорошо ест, черт-старик Ичу привязал веревкой*’.

- 1) Ныны қáлытым мётты ўтылã, куннэр апсы қайты эса мунтык каррã на тоттыммынты. 2) Қáлыт понä мёткыны тантықо тачалнётты. 3) Ўтынык ўңкылтымпаты: пичыт сүмы ўннынты. 4) Қоңыты: мёт, намыт кёпиль мёт — нярыт пэләшшаш ёмта. 5) Мётыт чонтышшак сыйыләймпа қомтä. 6) Тэттбын коччы тамтыр илёттын. 7) Нина токтырытқо эсымпа. 8) Мё кыкёмын мүткөлек илиқо. 9) Москвा�қын илёттын уккырчакöt миллион қуп. 10) Учынтытыль қуп йятыткині шэнты правилатым кетынты. 11) Мунтык йят мирытқо орыньяньётты. 12) Ман мисап йяқиткині нәкыр-копым ай краскам.

Упражнение 104. Придумайте три предложения, в каждом из которых было бы существительное в форме одного из субъектно-объектных падежей.

Упражнение 105. Придумайте три предложения, в каждом из которых было бы существительное в форме одного из местно-временных падежей.

Упражнение 106. Придумайте три предложения, в каждом из которых было бы существительное в форме одного из косвенно-объектных падежей.

Упражнение 107. Напишите по два глагола, управляющих превратительным, винительным, дательно-направительным, творительным, исходным падежами. Придумайте предложения с этими глаголами.

Вопросы для повторения

1. Назовите падежи, формы которых образуются от первой основы существительного.
2. Назовите падежи, формы которых образуются от второй основы существительного.
3. Назовите падежи, формы которых образуются от формы родительного падежа существительного.
4. Формы каких падежей не образуются от неодушевленных существительных?
5. Какие падежи относятся к группе субъектно-объектных падежей?
6. Какие падежи относятся к группе пространственно-временных падежей? Какие пространственные и временные отношения выражает каждый из падежей этой группы?
7. Какие падежи могут выражать субъектные отношения?
8. Какие падежи могут выражать объектные отношения?
9. Какие падежи могут выражать адресат действия?
10. Какой падеж может выражать цель действия?
11. Какие падежи могут выражать причину действия?
12. Могут ли цель и причина действия выражаться формой одного и того же падежа? Если могут, то какого?

§ 44. Категория притяжательности имени существительного

Лично-притяжательные формы существительных используются для указания на принадлежность предмета (обладаемого) определенному лицу (обладателю). По значению они соответствуют русским конструкциям с притяжательным местоимением.

Лично-притяжательные формы существительного выражают с помощью лично-притяжательных показателей значение

1, 2 и 3-го лица единственного, двойственного и множественного числа обладателя. Выбор показателей зависит от фонетической структуры основы и значения падежа, но не зависит от числа: в одних и тех же падежных формах различных чисел лично-притяжательные показатели совпадают. Показатели единственного и двойственного числа в притяжательных формах совпадают с показателями числа в непротяжательных формах существительных. Показатели числа обладаемого совпадают и у существительных собирательной формы, но различаются для множественного числа:

Число	Показатели числа обладаемого	
	Непротяжательные формы	Притяжательные формы
Единственное	∅	∅
Двойственное	-кі	-кі
Множественное	-т	-й-
Собирательная форма	-льмы	-льмы

Общим свойством притяжательных форм 1-го и 2-го лица единственного числа существительных с неодносложной первой основой, оканчивающейся на *ы*, является замена *ы* на *а*: *уты* ‘рука’ — *утам* ‘моя рука’, *утал* ‘твоя рука’. В ряде случаев эта перегласовка служит единственным средством различия притяжательных форм 2-го и 3-го лица единственного числа: *утанты* ‘твоей руки’ — *утынты* ‘его руки’.

Примечание.

Существительные в собирательной форме образуют притяжательные формы подобно односложным существительным единственного числа с основой на гласный.

Существительные *эсы* ‘отец’ и *эмь* ‘мать’ образуют притяжательные формы 1-го и 2-го лица единственного числа от основ *äсä-* и *ämä-*: *äсäm* ‘мой отец’, *ämäl* ‘твоя мать’.

1. Притяжательные формы именительного падежа

Притяжательные формы именительного падежа существительных образуются от первой основы с помощью следующих лично-притяжательных показателей:

Лицо обладателя	Число обладателя		
	Единственное	Двойственное	Множественное
1	-мы, -м / п	-мī	-мыт / н
2	-лы, -л	-лī	-лыт / н
3	-ты	-тī	-тыт / н

В составе этих аффиксов можно выделить морфемы лица (1-е — *-м*, 2-е — *-л*, 3-е — *-т*) и числа (единственное — *Ø* или *-ы*, двойственное — *ī*, множественное — *-ыт / н*).

В формах 1-го и 2-го лица единственного числа аффиксы *-мы* и *-лы* присоединяются к односложным основам и неодносложным основам на согласный; аффиксы *-м / п*, *-л* присоединяются к неодносложным основам на *ы*, который переходит в *а*; к неодносложным основам на прочие гласные могут присоединяться как аффиксы *-м / п*, *-л*, так и аффиксы *-мы*, *-лы*: *пёркā* ‘идол’ — *пёркāм* и *пёркāмы* ‘мой идол’, *пёркāл* и *пёркāлы* ‘твой идол’.

Образцы склонения лично-притяжательных форм существительных даются в конце параграфа.

Упражнение 108. Образуйте притяжательные формы именительного падежа (1, 2, 3-го лица единственного, двойственного и множественного числа обладателя) от существительного *мёт* для единственного, двойственного и множественного числа и собирательной формы обладаемого, от существительных *поркы*, *мёта*, *нäля* для единственного числа обладаемого.

Упражнение 109. Переведите на селькупский язык, используя существительные в притяжательной форме.

Моя нога, его два оленя, ее дочери, их дети, твой муж, наши (нас двоих) нарты, наши (нас двоих) две нарты, ваши собаки, ваша (вас двоих) книга, твои две иголки, их (двоих) деньги, твои рукавицы.

2. Притяжательные формы родительного и винительного падежей

Притяжательные формы родительного и винительного падежей образуются от первой основы существительного с помощью следующих лично-притяжательных аффиксов:

Лицо обладателя	Число обладателя		
	Единственное	Двойственное	Множественное
1	-ы	-ї	-ыт / н
2, 3	-ты	-тї	-тыт / н

Эти аффиксы состоят из морфем со значением лица (1-е — \emptyset , 2-е и 3-е — *-m*) и числа (единственное — *-ы*, двойственное — *-ї*, множественное — *-ыт / н*).

Между основой и лично-притяжательным показателем ставится падежный показатель (родительный падеж — *-н*, винительный — *-м*).

Примечания.

- В притяжательных формах родительного и винительного падежей 2-го и 3-го лица обладателя после основ на согласный падежный показатель отсутствует.
- Притяжательная форма винительного падежа 1-го лица единственного числа обладателя для единственного числа обладаемого всегда совпадает с формой именительного падежа: *утам* 'мою руку' — *утам* 'моя рука'.

Упражнение 110. Образуйте притяжательные формы родительного и винительного падежей (1, 2, 3-го лица единственного, двойственного и множественного числа обладателя) от существительного *лапы* для единственного, двойственного, множественного числа и собирательной формы обладаемого, от существительных *эзы*, *лоңа*, *кәтсан* / *т* для единственного числа обладаемого. Обратите внимание на изменение согласных на стыках морфем.

Упражнение 111. Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы существительных в родительном и винительном падежах, следующие сочетания притяжательных местоимений с существительными.

Мою ногу, твои глаза (вин. п.), его отца (вин. п.), моей матери (род. п.), твою мать, наших внуков (вин. п.), их (двоих) две сети (вин. п.), их (двоих) двух сетей, ваших (вас двух) начальников (род. п.), твои лыжи (вин. п.).

Упражнение 112. Спишите предложения. Подчеркните существительные в притяжательной форме именительного падежа одной чертой, родительного — двумя чертами, винительного — волнистой линией. Переведите предложения на русский язык.

1) Ильчаты кәтыңты: «Кәтсат, сайал ىллә сәрәтты». 2) Илым-па имаңота, эппа näляты, эппа йяляты. 3) Я чүрүлә пакта, эмым-

ты қемалэйыты. 4) Уккыр чонтбұқыт ираты түңа. 5) Тап поққаны лбмпыллака қайқо сықырмәнны? 6) Қампімты тө таршалтыңыты. 7) Лоқа түнты: «Ильчә, пичал мәккә митты!»

3. Притяжательные формы творительного, лишительного, превратительного, сопоставительного и дательно-направительного падежей

Притяжательные формы творительного, лишительного, превратительного, сопоставительного и дательно-направительного падежей образуются от притяжательных форм родительного падежа соответствующего числа обладаемого, к которым присоединяются падежные показатели: творительный падеж — *-са*, лишительный — *-кәлың* / *к/Ø*, превратительный — *-ко*, сопоставительный — *-шак* / *ң*, дательно-направительный — *-ның* / *к/Ø* или *киң* (распределение показателей *-ның* / *к/Ø* и *киң* такое же, как в непротяжательных формах).

В притяжательных формах превратительного падежа показатель единственного числа обладателя *-ы* перед падежным показателем *-ко* переходит в *ð* или сливается с этим показателем в неразложимый притяжательно-падежный аффикс *ð*. В результате притяжательные формы превратительного падежа имеют следующие показатели:

Лицо обладателя	Число обладателя		
	Единственное	Двойственное	Множественное
1	<i>-н-ð-ко; -н-ð</i>	<i>-н-т-ко</i>	<i>-н-ыт-ко</i>
2, 3	<i>(-н)-тб-ко; (-н)-тб</i>	<i>(-н)-тт-ко</i>	<i>(-н)-тыт-ко</i>

Упражнение 113. Образуйте притяжательные формы творительного, лишительного, превратительного, сопоставительного и дательно-направительного падежей (1, 2, 3-го лица единственного, двойственного и множественного числа обладателя) от существительного *қоры* для единственного, двойственного и множественного числа и собирательной формы обладаемого.

Упражнение 114. Образуйте притяжательные формы творительного, лишительного, превратительного, сопоставительного и дательно-направительного падежей 1, 2, 3-го лица единственного числа, 3-го лица двойственного числа, 1-го лица множественного числа обладателя для единственного числа обладаемого и 1-го лица единственного числа и 3-го лица множествен-

ного числа обладателя для двойственного и множественного числа обладающего от следующих существительных.

Мачы, қон / к / Ø, кыр, нёма.

Упражнение 115. а) Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы дательно-направительного падежа.

К моей невестке, к их (двоих) (двоим) отцам, твоей жене, его внучку, нашим друзьям, их медведям.

б) Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы лишильного падежа.

Без моей свекрови, без твоих внуков, без его двух невесток, без наших книг, без вашей шкуры, без их (двоих) (двух) чумов.

в) Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы творительного падежа.

(Он) вместе со своими невестками, моей ложкой, нашими словами, с его дедушкой, с их (двоих) бабушкой.

Упражнение 116. а) Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы превратительного падежа.

Быть нашим царем, стать их (двоих) сыном, стать его женой, просить твою шубу, быть твоим другом, быть моим гостем.

б) Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы сопоставительного падежа.

По нашему закону, по его словам, как твой дед, по их (многих) уму.

4. Притяжательные формы вступительного, местного и исходного падежей

Притяжательные формы вступительного, местного и исходного падежей совпадают. Они образуются путем присоединения к первой основе существительного следующих аффиксов:

Лицо обладателя	Число обладателя		
	Единственное	Двойственное	Множественное
1	-қäк / н	-қынт	-қыныт / н
2	-қäнты	-қынті	-қынтыт / н
3	-қынты		

В большинстве этих аффиксов (за исключением аффиксов 1-го и 2-го лица единственного числа) можно выделить показатель местного падежа *-кын* и лично-притяжательные аффиксы из набора родительного и винительного падежей. Если основа существительного неодносложна и оканчивается на *-ы*, то в формах 1-го и 2-го лица единственного числа при присоединении аффиксов, согласно общему правилу, *ы* переходит в *а*, в остальных формах — в *ö*. Если основа существительного оканчивается на краткий гласный (для неодносложных основ — не равный *ы*), то этот гласный перед аффиксами становится долгим.

Упражнение 117. Образуйте притяжательные формы вступительного, местного и исходного падежей (1, 2, 3-го лица единственного, двойственного и множественного числа обладателя) от существительного *кэтты* для единственного, двойственного и множественного числа и собирательной формы обладаемого, а от существительного *кльчы*, *мёта*, *сэр* для единственного числа обладаемого.

Упражнение 118. Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы существительных во вступительном, местном и исходном падежах.

Из нашего чума, в его березняке, в их (двоих) амбар, на нашей земле, на моем столе, с твоей реки, твоей дочери, в ваших реках, в ваши (вас двоих) два дома, из твоего уха, в мое болото.

5. Притяжательные формы продольного падежа

Притяжательные формы продольного падежа отличаются от форм вступительного, местного и исходного падежей тем, что в их аффиксах начальное *к* меняется на *м* (здесь наблюдается такое же соотношение, как и в падежных показателях местного и продольного падежей: *-кын / т* — *-мын / т*):

Лицо обладателя	Число обладателя		
	Единственное	Двойственное	Множественное
1	<i>-мäк / н</i>	<i>-мынї</i>	<i>-мыныт / н</i>
2	<i>-мäнты</i>	<i>-мынтї</i>	<i>-мынтыт / н</i>
3	<i>-мынты</i>		

Изменения конечного краткого гласного основы такие же, как в притяжательных формах вступительного, местного и исходного падежей.

Звателый падеж не имеет притяжательных форм.

Упражнение 119. Образуйте притяжательные формы продольного падежа (1-го лица единственного, двойственного и множественного числа обладателя) от существительного *мачы* для единственного, двойственного и множественного числа и собирательной формы обладаемого, а от существительных *ёмты*, *ўт*, *тыпä* для единственного числа обладателя.

Упражнение 120. Переведите на селькупский язык, используя притяжательные формы существительных в продольном падеже.

По нашему берегу, по их крыше, (схватить) за мою руку, (попасть) в твою голову, по вашему (вас двоих) полу, по их (двоих) (двум) городам, по нашей (нас двоих) деревне, по моей крыше.

6. Образцы склонения лично-притяжательных форм имен существительных (*қопы* ‘шкура’ (неодушевленное существительное, неодносложная основа на -ы)

Единственное число обладаемого

Падеж	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
Именительный	1 2 3	қопам қопал қопыты	қопымі қопылі қопыті	қопымыт қопылыт қопытыт
Родительный	1 2 3	қопаны қопанты қопынты	қопыні қопынті	қопыныт қопынтыт
Винительный	1 2 3	қопам қопамты қопымты	қопымі қопымті	қопымыт қопымтыт
Творительный	1 2 3	қопанысä қопантысä қопынтысä	қопынісä қопынтысä	қопыниссä қопынтыссä
Лишительный	1 2 3	қоланыкөлlyк қолантыкөлlyк қолынтыкөлlyк	қолынікөлlyк қолынтыкөлlyк	қолыныткөлlyк қолынтыткөлlyк
Превратительный	1 2 3	қопанд(қо) қопантд(қо) қопынтд(қо)	қолыніқо қолынтықо	қолынтықо қолынтытқо
Сопоставительный	1 2 3	қопанышак қопантышак қолынтышак	қолынішак қолынтышак	қолынышшак қолынтышшак
Дательно-направительный	1 2 3	қоланынык қоланыкині қолантынык қолантыкині қолынтынык қолынтыкині	қолынінык қолынікині қолынтынык қолынтыкині	қолыннынык қолынтыкині қолынтыннык қолынтыткіні
Вступительный, местный, исходный	1 2 3	қопақäк қопаканты қолбқынты	қолбқыні қолбқынты	қолбқыныт қолбқынтыт
Продольный	1 2 3	қопамäк қопаманты қолбомынты	қолбомыні қолбомынты	қолбомыныт қолбомынтыт

Двойственное число обладаемого

Падеж	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
Именительный	1	қопőкىм(ы)	қопőкىмтى	қопőкимыт
	2	қопőкىл(ы)	қопőкىлтى	қопőкилит
	3	қопőкىты	қопőкىттى	қопőкитыт
Родительный	1	қопőкىны	қопőкىнти	қопőкىнит
	2, 3	қопőкىнты	қопőкىнти	қопőкинтит
Винительный	1	қопőкимы	қопőкимтى	қопőкимыт
	2, 3	қопőкимты	қопőкимттى	қопőкимтит
Творительный	1	қопőкىнисä	қопőкىнисä	қопőкىниссä
	2, 3	қопőкىнтысä	қопőкىнти	қопőкитысä
Лишительный	1	қопőкىнъекөлүк	қопőкىнъекөлүк	қопоқинъткөлүк
	2, 3	қопőкитыкөлүк	қопőкитткөлүк	қопоқитыткөлүк
Превратительный	1	қопőкинд(ко)	қопőкинтко	қопőкиньтко
	2, 3	қопőкитт(ко)	қопőкиттко	қопоқитытко
Сопоставительный	1	қопőкинышак	қопőкинишак	қопőкинышшак
	2, 3	қопőкитышак	қопőкиттышак	қопоқитышшак
Дательно-направительный	1	қопőкиникин	қопőкиникин	қопőкиньткени
	2, 3	қопőкитыкин	қопőкитткени	қопоқитыткени
Вступительный, местный, исходный	1	қопőкїкäк	қопőкїкын	қопőкїкынит
	2	қопőкїкäнты	қопőкїкынти	қопőкїкынтыт
	3	қопőкїкынты		
Продольный	1	қопőкимäк	қопőкимын	қопўкимынит
	2	қопőкимäнты	қопўкимынти	қопўкимынтыт
	3	қопўкимынты		

Множественное число обладаемого

Падеж	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
Именительный	1 2 3	қопыйм(ы) қопыйл(ы) қопыйты	қопыйлі қопыймі қопыйті	қопыймыт қопыйлыт қопыйтыт
Родительный	1 2, 3	қопыйны қопыйнты	қопыйні қопыйнті	қопыйныт қопыйнтыт
Винительный	1 2, 3	қопыймы қопыймты	қопыймі қопыймті	қопыймыт қопыймтыт
Творительный	1 2, 3	қопыйнысä қопыйнтысä	қопыйнісä қопыйнтісä	қопыйныссä қопыйнтыссä
Лишительный	1 2, 3	қопыйныкёлых қопыйнтыкёлых	қопыйнікёлых қопыйнтікёлых	қопыйныткёлых қопыйнтыткёлых
Превратительный	1 2, 3	қопыйнб(қо) қопыйнтб(қо)	қопыйніқо қопыйнтіқо	қопыйнытқо қопыйнтытқо
Сопоставительный	1 2, 3	қопыйнышак қопыйнтышак	қопыйнішак қопыйнтішак	қопыйнышшак қопыйнтышшак
Дательно-направительный	1 2, 3	қопыйныкині қопыйнтыкині	копыйнікині копыйнтікині	қопыйныткині қопыйнтыткині
Вступительный, местный, исходный	1 2 3	қопыйкäk қопыйкäнты қопыйкынты	қопыйкыні қопыйкынті	қопыйкынит қопыйкынтыт
Продольный	1 2 3	қопыймäk қопыймäнты қопыймынты	қопыймыні қопыймынті	қопыймынит қопыймынтыт

Собирательная форма обладаемого

Падеж	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
Именительный	1	қопыльмымы	қопыльмымі	қопыльмымыт
	2	қопыльмылы	қопыльмылі	қопыльмылыт
	3	қопыльмыты	қопыльмыті	қопыльмытыт
Родительный	1	қопыльмыны	қопыльмыні	қопыльмыныт
	2, 3	қопыльмынты	қопыльмыніті	қопыльмынтыт
Винительный	1	қопыльмымы	қопыльмымі	қопыльмымыт
	2, 3	қопыльмымыт	қопыльмыміті	қопыльмымытт
Творительный	1	қопыльмынысä	қопыльмынісä	қопыльмыныссä
	2, 3	қопыльмынтысä	қопыльмынітісä	қопыльмынтыссä
Лишний	1	қопыльмыныкёләк	қопыльмыні-кёләк	қопыльмыныт-кёләк
	2, 3	қопыльмынтыкёләк	қопыльмыніт-кёләк	қопыльмынтыт-кёләк
Превратительный	1	қопыльмынб(қо)	қопыльмыніб(қо)	қопыльмынытқо
	2, 3	қопыльмынб(қо)	қопыльмынітқо	қопыльмынтытқо
Сопоставительный	1	қопыльмынышак	қопыльмыні-шак	қопыльмыныш-шак
	2, 3	қопыльмынтышак	қопыльмыніт-шак	қопыльмынтыш-шак
Дательно-направительный	1	қопыльмынык қопыльмыныкині	қопыльмыні-кык қопыльмыні-кині	қопыльмынын- кык қопыльмыныт- кині
	2, 3	қопыльмынты- нык қопыльмынтыки- ні	қопыльмыніт- нык қопыльмыніт- кині	қопыльмынтын- кык қопыльмынтыт- кині
	3	қопыльмбäк қопыльмбäнты қопыльмбäнты	қопыльмбäні қопыльмбäн- ті	қопыльмбäныт қопыльмбäнтыт
	2			
	1			
Продольный	1	қопыльмämäk	қопыльмämыні	қопыльмämынит
	2	қопыльмämанты қопыльмämанты	қопыльмämын- ті	қопыльмämынтыт
	3			

қою / к / Ø ‘вождь’

(одушевленное существительное, основа на носовой согласный, чередующийся со взрывным и нулем; вторая основа *қо-*)

Единственное число обладаемого

Падеж	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
Именительный	1	қоңмы	қоңмі	қоңыт
	2	қоңлы	қоңлі	қоңлыт
	3	қоклы	қоклі	қоклыт
Родительный	1	қоңны	қоңні	қоңныт
	2, 3	қокты	қокті	қоктыт
Винительный	1	қоңмы	қоңмі	қоңмыт
	2, 3	қокты	қокті	қоктыт
Творительный	1	қоңнысä	қоңнісä	қоңныссä
	2, 3	қоктысä	қоктісä	қоктыссä
Лишительный	1	қоңныкёлъик	қоңнікёлъик	қоңныткёлъик
	2, 3	қоктыкёлъик	қоктікёлъик	қоктыткёлъик
Превратительный	1	қоңнö(қо)	қоңніқо	қоңнытқо
	2, 3	қоктö(қо)	қоктіқо	қоктытқо
Сопоставительный	1	қоңнышак	қоңнішак	қоңнышшак
	2, 3	қоктышак	қоктішак	қоктышшак
Дательно-направительный	1	қоңнынык	қоңнінык	қоңниннык
	2, 3	қоңныкині	қоңнікині	қоңниткині
Вступительный, местный, исходный	1	қоккäк	қокқыні	қоккынит
	2	қоккäнты	қокқыніті	қоккынитыт
	3	қоккынты		
Продольный	1	қоңмäк	қоңмыні	қоңмынит
	2	қоңмäнты	қоңмыніті	қоңмынитыт
	3	қоңмынты		

Упражнение 121. Спишите предложения. Подчеркните существительные в притяжательной форме и определите их падеж, а также лицо и число обладателя. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Қорқы на танныммынты мәткүны, на парантысä мачонты на пактыммынты.
- 2) Нәләйкүткүнты кәтыңыты: «Іллә ыкы үтиммынтөйт».
- 3) Қата нимамы мунтык өңкәнты патқылтэнта, нашшат мат йяңд әннанты.
- 4) Кәтсатты миңыты чунтысä: «Тап чуннантысä кәнаш».
- 5) Тәм онты илыль-тікәкүнты ныркымәссы.
- 6) Әситы ғинә шиттійпа, йяқынты наманты ненънымәтпа.
- 7) Ира на пәтпиль парәм вәччынтыты, қорқым тасмынты на пәркүлттыты.
- 8) Лоқа мишалнтыты пичымты, саррэйнүнты мәчәкүнты.

§ 45. Употребление притяжательных форм имени существительного

Притяжательные формы существительных обладают некоторыми особенностями употребления.

В 1-м и 2-м лице допускается дублирование значения лично-притяжательного аффикса личным местоимением: *тімнамы = мат тімнамы* 'мой брат', *қақлұқынтыт = тә қақлұқынтыт* 'в вашей нарте'.

В 3-м лице не допускается такого дублирования. Если при существительном в качестве определения стоит личное местоимение 3-го лица в форме родительного падежа, то это существительное не может выступать в притяжательной форме: *тәпүн алако* 'его лодка' (но не **тәпүн алакоты*).

Существительное обычно не выступает в притяжательной форме, если принадлежность выражена стоящим при нем определением — существительным в форме родительного падежа, например: *Мачқыт ләсит чаңкы чатта* 'В лесу в ловушку черта выстрелил'. (Из сказки.) Однако употребление притяжательных форм существительного, определяемого другим существительным в родительном падеже, иногда встречается. Сравните: *Ичат өтәйты ләс-ирал вәччилә чаттәтыт тәттын йнты* 'Олени Ичи, черта-старика подняв, швырнули его на землю'. (Из сказки.)

Если в предложении связь между именем обладателя и называнием предмета обладания синтаксически никак не выражена, название предмета обладания обычно оформляется лично-притяжательным аффиксом: *Қорқы онты қәнканы шөтты, әнп қәчүккүнүнти питқынты* 'Медведь сам ходит в лес, мальчика оставляет в берлоге' (буквально: 'в своей берлоге'); *Қақлұқынты омта* 'В нарту свою он сел'.

Имена родства и названия частей тела в подавляющем большинстве случаев оформляются лично-притяжательными аффиксами: *Нäлямты нымты қэңықоламнты* ‘Свою дочь (он) там собрался оставить’; *Иман мықын ираты чайынныпта* ‘У женщины мужа не было’ (буквально: ‘ее мужа’); *Там машт тәчалсыты оламäк* ‘Он меня погладил по голове’ (буквально: ‘по моей голове’).

Помимо указания на принадлежность конкретному обладателю, притяжательные формы 2-го и 3-го лица существительных используются для указания на определенность лица или предмета, обусловленную либо тем, что лицо или предмет уже упоминались прежде, либо ситуацией высказывания (объект при глаголе в повелительном наклонении), либо их уникальностью, например: *Колтыт қанықын анты тотта*; *анттылаптыкел әңүа* ‘На берегу стоит челнок; этот челнок без весла’ (существительное *анттылапты* употреблено в предложении дважды: первый раз оно стоит в непротяжательной форме *антты*, поскольку это первое упоминание о челноке; второй раз оно стоит в лично-притяжательной форме *анттылапты*, так как имеется в виду определенный челнок, тот самый, о котором только что шла речь); *Тәнна ирал апстәты!* ‘Накорми вон того старика!’ *Түлг чәтүңыл!* ‘Разожгите костер (вы двое)!’ (прямые дополнения при глаголах в повелительном наклонении 2-го лица выражены существительными в притяжательной форме *ирал* и *тәлг*, так как при приказании, распоряжении объект обычно является определенным).

Названия отрезков времени (*чәлты* ‘день’, *ираты* ‘месяц’, *пәті* ‘год’, *қарыты* ‘утро’ и т. д.), а также небесных тел (*чәлты* ‘солнце’, *ираты* ‘луна’) почти всегда выступают в притяжательной форме, которая отражает определенность обозначаемых этими существительными предметов.

Упражнение 122. Прочитайте текст и переведите его на русский язык. Выпишите из текста все существительные в притяжательной форме и укажите при каждом из них число обладаемого, падеж, лицо и число обладателя. Укажите также, что выражает данная форма — принадлежность или определенность.

Немаль Порқыира на илыммынты. Сельчи йайты, сельчиämнәты эппынты. Йайты коралä на қэнмынтәтты, ира онты қалыммынтыämнайтысä. Нйны уккыр тот чонтбқыт каррä на пашымынты киңчымты маннымпықынто. На часықыль чәлты на эппынты. Нйны тәп мәрткыкты саңанттыты. Ира чульмёткынты на шәрпүнты. Äмнайтысä мәтын Ылып нютысä на төккыммынтыт. Нйны ира äмнайқынты лаңкальмынты: «Түсä чиңылыт

мәтты!» Ныны ирап тантықолаптāқыт чам орқылнётты — нёмаль порқыты нытқыллэйлā қаллэйнты. Орампёттыт, орампёттыт — чаңаль чәңүнты лака қаллэйнты. Ныны мүтү коптыкёл на чёттэйммынтёйт чульмёттысай тёттыт. (Из сказки «Нёмаль Порқы».)

Упражнение 123. Спишите предложения. Подчеркните существительные в притяжательной форме и определите число обладаемого, падеж, лицо и число обладателя. Переведите предложения на русский язык.

Образец: *Ира илымпа. Шитты näляты* (ед. ч.; им. п., 3 л., ед. ч.) эппынты ‘Жил старик. У него было две дочери’.

1) Ильтык илымпа, вәрқы тәтыпсы. Нуңаты эппа. Лôсымты мимпatty йяңтынык. Кәсыль порқыты ёса. 2) Иял мäккä кәтысты: «Пёмыль порқап мёты». 3) Няньмыт нёны чайка. 4) Қарыль чёлынты ылты нешшёлпа. 5) Тольчынты қёт сәррія и чұңа. 6) Йаты орыммынты. 7) Тәнна йял йты! 8) Ираты түлә ненънымённа.

Упражнение 124. Придумайте предложения со следующими существительными, употребив их в притяжательной форме 1-го лица единственного числа обладателя.

Има, кәтсан / т, әмы, тәтты, куры, төнтыпо.

Упражнение 125. Переведите на селькупский язык, используя, где это необходимо, существительные в притяжательной форме.

1) Старуха пошла к своему сыну. 2) В своем доме я делаю то, что хочу. 3) Постирай эти вещи! 4) Зима снегом, лето солнцем радует. 5) Почему твой сын не ходит в школу? 6) Старик погладил мальчика по голове. 7) Мать взяла дочку за руку. 8) На столе лежит книга. В этой книге селькупские сказки. 9) Выброси мусор!

Вопросы для повторения

1. Для чего используются притяжательные формы существительных?
2. Какие семантические классы слов всегда (или почти всегда) оформляются притяжательными аффиксами?
3. От какой основы образуются притяжательные формы существительного?
4. Притяжательные формы каких падежей образуются от притяжательных форм родительного падежа?

§ 46. Предикативные формы имени существительного

Характерной особенностью существительного в селькупском языке является его способность, выступая в предложении в качестве сказуемого, принимать предикативные формы.

Существительные в предикативной форме изменяются по лицам и числам.

В 1-м и 2-м лице показателем предикативности, который присоединяется к первой основе существительного, является особая морфема, имеющая несколько вариантов, — **-əyə**, **-ə**, **-əñ**, **-yə**, **-y**. Встречаются также индивидуальные варианты с *a* вместо *ə*.

Варианты **-əyə**, **-ə** и **-əñ** присоединяются к основам на согласный, не чередующийся с нулевым звуком: күм ‘человек’ — **күм-əyə**, **күм-ə**, **күм-əñ**. Варианты **-yə** и **-y** присоединяются к основам на гласный и к нулевому варианту основ на носовой согласный, чередующийся с нулевым звуком: яя ‘ребенок’ — **йя-үə**, **йя-ү**; сүрим / п / Ø ‘зверь’ — **сүры-үə**, **сүры-ү**. Если первая основа существительного неодносложна и оканчивается на *y*, то *y* может выпадать. К такой основе могут присоединяться как варианты показателя **-үə**, **-ү** (без выпадения *y*), так и варианты **-ə**, **-əñ** (с выпадением *y*): тәтып ‘шаман’ — **тәтып-үə**, **тәтып-ү**, **тәтып-ə**, **тәтып-əñ**.

К показателю предикативности присоединяются аффиксы, сходные с показателями лица и числа глагола в субъектном спряжении:

Лицо	Единственное число	Двойственное число	Множественное число
1	-к / ң	-мі	-мыт / н
2	-нты	-лі	-лыт / н

Перед показателями единственного числа употребляются варианты показателя предикативности, оканчивающиеся на гласный, — **-əyə**, **-ə**, **-əñ**: **күм-əyə-к** (**күм-ə-к**), **күм-əyə-нты** (**күм-ə-нты**), **йя-үə-к**, **йя-үə-нты**.

Перед показателями двойственного и множественного числа употребляются варианты предикативности, оканчивающиеся на согласный, — **-əñ**, **-ү**: **күм-əñ-мі**, **күм-əñ-лі**, **күм-əñ-мыт**, **күм-əñ-лыт**; **йя-ү-мі**, **йя-ү-лі**, **йя-ү-мыт**, **йя-ү-лыт**.

В 3-м лице нет особых показателей предикативности, а используются формы именительного падежа единственного, двойственного и множественного числа.

Предикативная форма существительного обозначает класс существ или (реже) предметов, к которому относится субъект высказывания: *Мат исәчарәқын тыйны қәнпүль тімніңәк* ‘Я — брат, давным-давно ушедший отсюда’; *Қай тәтіпәнты, қай кульшоль құмәнты?* ‘Ты шаман или простой человек?’; *Ті на торнят ті вәркы әттәт* ‘Те телята сейчас уже взрослые олени’; *Қоштыль сұрыччылы құмәнліт* ‘Вы плохие охотники’; *Мә нымты қыпа йяңымыт әсымыт* ‘Мы тогда были маленькими детьми’.

Предикативные формы образуются преимущественно от одушевленных существительных, особенно от названий лиц.

Предикативные формы не передают временных различий. Отнесение высказывания к прошлому или будущему может осуществляться посредством наречий времени *нымты* ‘тогда’, *тәлі* ‘завтра’, *нәті* ‘отныне, впредь’ и т. д. Кроме того, могут использоваться сочетания предикативных форм с соответствующими формами глагола *әкө* ‘быть’: *Мат йяңәк әсак* ‘Я был ребенком’; *Тә мәтірәңділіт әнтәліт* ‘Вы будете богатырями’.

Рассмотренные предикативные формы существительного относятся с именительным падежом. Предикативные формы от некоторых других падежей образуются путем сочетания формы соответствующего падежа с личной формой глагола *әкө* ‘быть’, т. е. представляют собой словосочетания. Они рассматриваются в разделе «Синтаксис». Однако для 3-го лица единственного числа отмечаются и синтетические предикативные формы, соотносимые с превратительным, творительным и некоторыми другими падежами. Эти формы получаются в результате стяжения в одно слово падежной или падежно-притяжательной формы существительного с усеченной формой глагола (*ә* вместо *әңа*). Стяжение часто сопровождается выпадением конечного гласного в падежном (падежно-притяжательном) показателе. В таких формах *ә* можно рассматривать как показатель предикативности, например: *Намы кеккытқо әңа* или *Намы кеккытқү* ‘Это мучительно, это очень трудно’ (кеккытқо — форма превратительного падежа единственного числа от *кеек* ‘мучение’); *Ман мәнмы шәнты пәрүсә әңа* или *Ман мәнмы шәнты пәрүсәң* ‘Мой дом с новой крышей’ (пәрүсә — форма творительного падежа единственного числа от *пәр* ‘верх, крыша дома’); *Мунтық ўрдымынты әңа* или *Мунтық ўрдымынтың* ‘Все в порядке’ (ўрдымынты — форма продольного падежа единственного числа обладаемого 3-го лица единственного числа обладателя от *ўры* ‘дело’).

Упражнение 126. Спишите предложения. Подчеркните существительные в предикативной форме и укажите их лицо и число. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Пия пиль сұрым. 2) Мат аш кыпа нәтәляңәк. 3) Мә шөлькүмәңымыт, тә қалыңылты, тәпіт рұшыт, мә мунтық қумәңымыт, мунтық тімнәңымыт. 4) Қай токтырәнты, қай учыңтытыль қумәнты? 5) Сома сұрыччыль қумәңлі. 6) Қатамол тат ётән січып амләл, мәтүрәңәнты әннанты.

Упражнение 127. Переведите следующие предложения на селькупский язык, используя существительные в предикативной форме.

- 1) Я — учитель. 2) Вы — ученики. 3) Москва — большой город. 4) Их (двоих) дети — взрослые. 5) Вы (двое) — хорошие товарищи. 6) Лиса, волк, горностай и заяц — лесные звери. 7) Мой отец был врачом, сейчас он пенсионер. 8) Селькупы — северный народ. 9) Селькупский язык — самодийский язык. 10) Мы будем хорошими учителями. 11) Вы будете учеными людьми. 12) Вчера ты был учеником, а завтра будешь врачом.

§ 47. Адъективные формы имени существительного

Адъективными формами существительного называются формы со значением признака предмета, соотносящиеся с теми или иными падежными формами существительных, но в предложении обычно функционирующие подобно прилагательным.

От адъективных форм существительных могут быть образованы притяжательные формы, хотя используются эти формы относительно редко.

С помощью аффиксов образуются адъективные формы существительных, соотносимые с родительным, сопоставительным и местным падежами.

1. Относительная адъективная форма

Относительная адъективная форма образуется от второй основы существительного с помощью суффикса **-ль**:

Именительный падеж		Родительный падеж	Относительная адъективная форма
тольчи	'лыжи'	тольчи-н / т	тольчи-ль
канан / к / Ø	'собака'	канан-н / т	канан-ль
кәм	'кровь'	кәмы-н / т	кәмы-ль

Относительная адъективная форма имеет значение ‘относящийся к кому-чему-либо, связанный с кем-чём-либо, предназначенный для кого-чего-либо’: *тольчыль түрү* ‘лыжная палка’, *тольчыль мытын* ‘лыжная мазь’, *тольчыль вәтты* ‘лыжная дорога, лыжня’, *каналь мәт* ‘собачья будка’, *каналь қақлы* ‘собачья нарта (нарта, в которую запряжены собаки)’, *каналь порқы* ‘одежда из собачьего меха’.

Относительные адъективные формы в предложении выступают чаще всего в качестве определений, стоящих перед определяемым словом: *кымыль кыр* ‘кровавая рана’, *кымыль тапша* ‘лужа крови’. Подобно существительным, они могут иметь при себе определение, выраженное существительным, прилагательным или другой адъективной формой, например: *қорқыт тарыль порқы* ‘одежда из шерсти медведя’ (ср. *қорқыт тар* ‘шерсть медведя’), *вәркү чәлүль ўты* ‘праздничный вечер’ (ср. *вәркү чәлү* ‘праздник’), *пәль тольчыль мытын* ‘мазь для деревянных лыж’ (ср. *пәль тольчы* ‘деревянные лыжи’).

Для обозначения совокупности двух однотипных лиц или предметов существительное, обозначающее первое из этих лиц или предметов, может быть поставлено в адъективную форму: *порқыль пәмә* (= *порқы ай пәмә*) ‘одежда и обувь’, *әмыйлә эситы* (= *әмиты ай эситы*) ‘мать с отцом, родители’.

Некоторые глаголы (*мәқо* ‘сделать’, *ұчықо* ‘работать’, *іқо* ‘взять’, *пәрықо* ‘искать’, *миришыттықо* ‘строгать’) управляют дополнением, выраженным существительным в относительной адъективной форме: *Алакоп мәлә қорсаль ұчак* ‘Делая лодку, теслом работаю’; *Нараполь миришыттак* ‘Я обстругиваю хорей’.

Примечание.

Относительные адъективные формы никогда не выступают в предложении в качестве именной части сказуемого. В этом случае они заменяются адвербальными формами существительных, например: *кымыль вәнты* ‘окровавленное лицо’ — *Күмүт вәнты кымын әңа* ‘Лицо человека окровавлено’.

Притяжательные формы относительной адъективной формы существительного образуются от притяжательных форм родительного падежа существительного с помощью показателей *-ль* (после гласного), *-ыль* (после согласного):

Непритечательная относительная адъективная форма	Притяжательные формы			
	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
қақлыль 'нартовый, относящийся к нарте'	1 2 3	қақланы-ль қақланты-ль қақлынты-ль	қақлыні-ль қақлынты-ль	қақлыныт-ыль қақлынтыт-ыль

Синтаксическая и смысловая близость адъективных форм существительных и прилагательных способствует переходу адъективных форм в разряд прилагательных. Такой переход сопровождается, как правило, изменением значения, например: чіпиль ‘концевой, конечный’ (относительная адъективная форма существительного чіпі ‘конец’) — чіпиль ‘последний’ (прилагательное), патыль ‘желчный’ (относительная адъективная форма существительного пат (паты) ‘желчь’) — патыль ‘желтый, зеленый, синий’ (прилагательное).

В отличие от адъективных форм существительных, прилагательные могут определяться наречием или частицей *пәсы* ‘самый’: *пәсы чіпиль* ‘самый последний’, *қанық патыль* ‘слегка желтый, желтоватый (зеленоватый, синеватый)’.

Упражнение 128. Спишите предложения. Подчеркните существительные в относительной адъективной форме и укажите их значение (отношение к кому-чему-либо, связь с кем-чем-либо, материал, совокупность или объект действия). Переведите предложения на русский язык.

1) На нәмаль порқыты мунтык ныталәлпәтыт қалыт. 2) На қай — нассарыль қалыль мүты түңётит. 3) Нәтәңка шоңол пёрып раашаль порқыль қәньяңты. 4) Йяляп қәнтыңты қалыль әтонты. 5) Пүль мәт тә тальялтыңты. 6) Уккыр ималь қақлы тоттынты. 7) Қақлыль мәты! 8) Тамыт тәтты тә илынгә қираль имасықәй. 9) Тә мәтыль ўчётыт. 10) Ича каррә панишша, қөсыль антыляп и лапты йыты.

Упражнение 129. Переведите на селькупский язык, используя существительные в относительной адъективной форме.

1) У Вани шуба медвежья, шапка песцовая. 2) Коля сделал для маленького брата деревянного человечка. 3) Дети нашли в траве

птичье гнездо. 4) Олењья нарта стоит у чума. 5) Крышу дома надо починить, она протекает. 6) В праздничный вечер к нам пришли гости. 7) Я весь день искал очки, так и не нашел. 8) Родители живут в тундре, а их дети учатся в школе в городе.

Упражнение 130. От следующих существительных образуйте непритягательную относительную адъективную форму и притяжательные относительные адъективные формы 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 1-го лица двойственного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из притяжательных форм и переведите придуманные вами предложения на русский язык.

Алако, сайы, ақсыл, ном / п, қоң / к / Ø.

2. Сопоставительная адъективная форма

Сопоставительная адъективная форма образуется с помощью показателя **-шаль**, присоединяемого к форме родительного падежа единственного числа существительного (сочетание **тши** переходит в **ши**):

Именительный падеж	Родительный падеж	Сопоставительный падеж	Сопоставительная адъективная форма
алако 'лодка'	алако-н / т	алакош-шак / ң	алакош-шаль
топыр 'ягода'	топыры-н / т топыр	топырыш-шак / ң топыр-шак / ң	топырыш-шаль топыр-шаль
тәнты 'ширина'	тәнты-н / т	тәнтыш-шак / ң	тәнтыш-шаль

Сопоставительная адъективная форма имеет значение 'соответствующий кому-чему-либо, одинаковый с кем-чем-либо по размеру или иному признаку': *топыршаль пүссайыллака* 'бисеринка величиной с ягоду'.

Сопоставительные адъективные формы выступают в предложении в качестве определений и сами могут иметь при себе определение, например: *вәркү алакошшаль анты* 'челнок величиной с большую лодку', *утым тәнтышшаль пә* 'дерево толщиной в руку'.

Притяжательные формы сопоставительной адъективной формы существительного образуются путем присоединения показа-

теля **-шаль** к притяжательным формам родительного падежа единственного числа существительного:

Непротяжатель- ная сопоставительная адъективная форма	Притяжательные формы			
	Лицо обла- дателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множе- ственное
Қақлышишаль 'соответству- ющий нартэ'	1 2 3	Қақланы- шаль Қақланты- шаль Қақлынты- шаль	Қақлыні- шаль қақлынты- шаль	Қақлыныш- шаль қақлынтыши- шаль

Упражнение 131. От следующих существительных образуйте непротяжательные и притяжательные сопоставительные адъективные формы 1-го и 2-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного и множественного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Пәләң / к / Ø, йя, қәққы 'шаг', сәрынь, по 'год'.

3. Местная адъективная форма

Местная адъективная форма образуется с помощью показателя **-қыль**, прибавляемого к первой основе существительного. При этом, как и перед суффиксом местного падежа **-қын / т**, конечный гласный основы **ы** переходит в **ō**, а прочие краткие гласные становятся долгими:

Именительный падеж	Родительный падеж	Местная адъективная форма
мәт 'чум, дом'	мәт-қын / т	мәт-қыль
шүнъчы 'нутро'	шүнъчб-қын / т	шүнъчб-қыль
өң / к / Ø 'рот'	өң-қын / т	өң-қыль

Местная адъективная форма имеет значение 'находящийся в чем-либо, где-либо': **мәтқыль құымыт** 'находящиеся в доме люди', **шүнъчбқыль ўр** 'внутренний, нутряной жир', **өңқыль чәпі** 'жевательный (находящийся во рту) табак'.

Местная адъективная форма образуется только от неодушевленных существительных.

Местные адъективные формы выступают в предложении в качестве определений и могут сами иметь при себе определение: *вәркы мачбұыль тә* ‘находящееся в большом лесу озеро’, *пиччат пәркәүыль құлы* ‘находящаяся в брюхе щуки рыба’.

Притяжательные формы местной адъективной формы существительных образуются на основе притяжательных форм местного падежа единственного числа существительного посредством замены конечного согласного на *ль* в 1-м лице единственного числа обладателя и добавления *-лы* (после гласных) или *-ыль* (после согласных) в остальных формах:

Непрятяжательная местная адъективная форма	Притяжательные формы			
	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
Қақләқыль ‘находящийся в нарте’	1 2 3	қақлақәль қақлақәнты- ль қақләқынты- ль	қақләқыні- ль қақләқынті- ль	қақләқынты- ыль қақләқынтыт- ыль

Упражнение 132. От следующих существительных образуйте непрятяжательные и притяжательные местные адъективные формы 1, 2, 3-го лица единственного числа и 1-го лица двойственного и множественного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Сәр, лымпә, мачы, ўт, няры, кә.

Упражнение 133. Спишите предложения. Подчеркните существительные в адъективной форме и укажите, с каким падежом соотносится каждая из них. Переведите предложения на русский язык.

1) Петя маннымпаты: нұт пәләшишаль вәркы нұль маркы. 2) На мәтқыль өтәп ймпаты. 3) Тәп шәқыль чөй ашиша ўтымпаты. 4) Ко-ля қәкәрышшаль нюнып қәссыты. 5) Тә мәтқыль қумыт ман мәттәй иччипсыңғыты. 6) Кеныйль калан олы миңыты ильчанык. 7) Ираты қаныққыль мәтқыт ила.

Упражнение 134. Переведите на селькупский язык следующие предложения, используя существительные в сопоставительных или местных адъективных формах.

1) Мы радуемся весеннему солнцу. 2) Около нашего дома растет кедр высотой с ель. 3) Находящееся в дальнем лесу озеро глубокое, и в нем много рыбы. 4) Ича смотрит: чум величиной с полтундры стоит. 5) К нашему чуму прибежала чужая собака величиной с волка.

Упражнение 135. Спишите предложения и подчеркните существительные в притяжательных адъективных формах. Укажите падеж каждой из этих форм, а также лицо и число обладателя. Переведите предложения на русский язык.

1) Шиттәмі илі, мунтың мәнніль тәтықайып оні мәсі. 2) Пәләктышаль қумымты Ыңыты. 3) Чонтбұқынтыль қуп машіп қонтырса. 4) Олынтыыль білты сәқы әңа. 5) Мә әссынқыніль курпашка ўрың әңа. 6) Мат пәранышаль қум тымты чәңка. 7) Асәныль мәтты ныны ашша пәралтәнтақ. 8) Тат чиңаңтыль қуп кеккысә қәлымпа.

4. Аналитические адъективные формы

Адъективные формы существительных, соотносимые с творительным, лишильным, превратительным, дательно-направительным, вступительным, исходным и продольным падежами, представляют собой аналитические сочетания соответствующей падежной (непротяжательной или притяжательной) формы со словом әтыль (причастие настоящего времени от глагола әжю ‘быть’). Существует тенденция к произношению элементов этих сочетаний в виде единого слова с выпадением конечного гласного падежной формы. Примеры аналитических адъективных форм существительных и их стяженных вариантов, соответствующих различным падежам, приводятся в таблице:

№ п/п	Падеж	Примеры		Перевод примеров на русский язык
		Аналитическая конструкция	Стяжение аналитической конструкции	
1	Твори- тельный	ынтысä этыль сүрыччыль кум	ынтысэтыль сүрыччыль кум	‘охотник с луком’
2	Лишитель- ный	тольчыкёлтың этыль қуммы	тольчыкёлты- ңэтыль қум- мы	‘мой товарищ без лыж’
3	Преврати- тельный	кееккытқо этыль үчыпта	кееккыт- қэтыль үчыпта	‘работа, став- шая мучением, об- ременитель- ный труд’
4	Дательно- направи- тельный	нүнүң этыль қоссы кумытыт- кин этыль әты	нүнүңэтыль қоссы кумытыт- кинэтыль әты	‘жертва богу, речь, обра- щенная к людям’
5	Вступите- льный	мачонты этыль вәтты	мачонтэтыль вәтты	‘дорога в лес’
6	Исходный	мачбұны этыль вәтты	мачбұнэтыль вәтты	‘дорога из ле- са’
7	Продоль- ный	мачамыны этыль вәтты	мачамынэты- ль вәтты	‘дорога по ле- су’

Упражнение 136. От следующих существительных образуйте все возможные непритяжательные аналитические адъективные формы. Придумайте предложения с этими формами.

Мачы, мэркы, йя.

Упражнение 137. Переведите на селькупский язык следующие словосочетания, используя существительные в аналитических адъективных формах. Придумайте предложения с этими аналитическими адъективными формами.

Мужчина со своей женой; сон, ставший явью (жизнью); снег, превратившийся в воду; течение, направленное к берегу; слезы, текущие по лицу; дорога, ведущая в город.

Упражнение 138. Образуйте все возможные непритяжательные и притяжательные аналитические и стяженные адъективные формы от существительного *мёт*.

§ 48. Адвербальные формы имени существительного

Адвербальные формы образуются от второй основы существительного с помощью показателя *-к / ң*.

Именительный падеж	Родительный падеж	Адвербальная форма
эсы	‘отец’	эсы-и / т
қыт	‘мох’	қыты-и / т
орым / п / Ø	‘сила’	оры-и / т

В предложении адвербальные формы существительного могут выступать в качестве обстоятельства или именной части составного именного сказуемого.

Адвербальная форма существительного, выступая в качестве обстоятельства, уточняет, как, каким образом совершается действие: *эсык / ү* ‘по-отцовски, по-отечески’, *эсык қәтүмпәтү* ‘по-отцовски воспитал’, *эсың маннымпәтү* ‘по-отечески смотрит’, *орык / ү* ‘сильно, с силой’, *орык қәттыңүты* ‘с силой ударил’.

В качестве именной части сказуемого адвербальная форма заменяет относительную адъективную форму, которая не может выступать в этой функции. Сравните: *сорымтәль чәлы* ‘дождливый день’ — Чәлы *сорымтәү әңа* ‘День дождлив’; *әтәль қопы* ‘оленья шкура’ — На қопы *әтәү әңа* ‘Эта шкура оленья’; *қытыль тәттү* ‘мшистая земля’ — Тәттү *қытың әңа* ‘Земля мшистая (покрыта мхом)’.

Адвербиальная форма существительного (в отличие от наречия) может иметь при себе определение: *Күттарғыштың орын орқылпаты* ‘Что есть сил он схватил’; *Вәркү тінолың эсымта* ‘Появилось большое облако’.

Адвербиальные формы существительных не имеют падежных и притяжательных форм.

Упражнение 139. Переведите на селькупский язык, используя существительные в адвербиальных формах. Определите их функцию в предложении (обстоятельство или именная часть сказуемого).

- 1) Женщина по-матерински погладила мальчика по голове.
- 2) Жил один человек. Он был богатым.
- 3) Жил богато (богачом) один человек.
- 4) Сегодня ветreno.
- 5) Этот берег глинистый.

§ 49. Грамматические категории имени существительного и порядок следования словоизменительных аффиксов

Число, падеж, притяжательность и тип синтаксических свойств — это грамматические категории существительного. Значения грамматических категорий передаются с помощью словоизменительных аффиксов.

Сочетаемость грамматических категорий существительного, а следовательно, и сочетаемость словоизменительных аффиксов в именной словоформе не является вполне свободной. Например, в звательном падеже нет противопоставления по притяжательности (форма звательного падежа не сочетается с лично-притяжательными показателями).

В адъективных формах существительных нет противопоставления по числам (показатель адъективной формы не сочетается с показателями двойственного и множественного числа). В адвербиальных формах отсутствует противопоставление по числам, падежам и притяжательности (показатель адвербиальной формы не сочетается ни с какими другими словоизменительными аффиксами). В предикативных формах нет противопоставления по притяжательности (показатель предикативности не сочетается с лично-притяжательными аффиксами, а также с показателями двойственного и множественного числа; для обозначения числа субъекта в предикативных формах служат лично-числовые показатели глагола).

Словарной формой существительного принято считать непротяжательную форму именительного падежа. При словоизменении на основу может последовательно наслаждаться до пяти аффиксов. Например, в словоформе *ненъяңқының* ‘с твоими двумя сестрами’ *ненъя-* — основа, *-ңы-* — показатель двойственного числа,

-н- — показатель родительного падежа, **-м-** — показатель 2-го лица обладателя, **-ы-** — показатель единственного числа обладателя, **-сä** — показатель творительного падежа.

Преимущественным способом словоизменения существительных в селькупском языке является агглютинация (см. § 29), четко прослеживаемая в приведенном примере, при которой однозначные стандартные суффиксы последовательно «приклеиваются» к неизменяемой основе, образуя цепочку словоизменительных (в других случаях и словообразовательных) аффиксов.

В то же время здесь имеется ряд явлений неагглютинативного характера — могут происходить фонетические преобразования гласных и согласных на стыках морфем и внутри морфем, например: *тукът* ‘два жука’ из *тук-ът*, *сёрынъчы* ‘в связку’ из *сёрынъты*, *тэн* ‘жила’ и *тынъм* ‘жилу’, *утомын* ‘по руке’ и *утаманты* ‘по твоей руке’.

Иногда наблюдается использование разных показателей для выражения одного и того же категориального значения (*ира-нык* ‘мужчине’, но *иратыт-кин* ‘мужчинам’), а также выражение в одном неразложимом аффиксе нескольких категориальных значений (*купъак* ‘моему другу’, где **-ъак** является одновременно показателем притяжательности 1-го лица единственного числа обладателя и показателем вступительного, местного и исходного падежей единственного числа).

Основным является следующий порядок морфем в именной словоформе:

Основа	Показатель числа	Показатель падежа	Показатели притяжательности	
			Показатель лица обладателя	Показатель числа обладателя

В некоторых именных словоформах имеется два падежных показателя: показатель родительного падежа и показатель падежа, образованного через посредство родительного падежа. При этом показатель родительного падежа стоит на обычном месте, а второй падежный показатель — в самом конце словоформы. В таком случае порядок морфем будет следующим:

Основа	Показатель числа	Показатель падежа (родитель- ного)	Показатели притяжательности		Показатель падежа
			Показатель лица обладателя	Показатель числа обладателя	

Примеры морфемного анализа именных словоформ показаны в следующей таблице:

Слово-форма	Основа	Показатель числа	Показатель падежа	Показатели притяжательности		Показатель падежа (для падежей, образованных от формы родительного падежа)
				показатель лица обладателя	показатель числа обладателя	
қопын	қопы- 'шкура' (вторая)	∅ (ед.)	-н (род.)			
қопал	қопы- (первая)	∅ (ед.)	∅ (им.)	-л (2)	∅ (ед.)	
қопыль- мыйкіні	қопы- (вторая)	-льмы (собир. форма)	-қын- (местн.)	Ж (1)	-і (дв.)	
қопақæk	қопы- (первая)	∅ (ед.)	-қæk (вступ., местн., исходн. падеж 1 л. ед. ч. обладателя)			
қокқінті- кині	қок- 'вождь' (первая)	-қі (дв.)	-н (род.)	-т (2 или 3)	-і (дв.)	-кині (дат.- напр.)
имылян- тысä	имыля- 'бабуш- ка' (первая)	-∅ (ед.)	-н (род.)	-т (2 или 3)	-ы (ед.)	-сä (твор.)

Показатели адъективной и адвербиальной форм существительного ставятся в самом конце. В адъективных формах нет противопоставления по числу, порядок следования словоизменительных морфем для адъективной формы таков:

Основа	Показатель падежа	Показатели притяжательности		Показатель падежа	Показатель адъективной формы
		Показатель лица обладателя	Показатель числа обладателя		

В адъективных формах второй показатель падежа сливается в единое целое с показателем адъективности, образуя аффиксы сопоставительной (-шаль) и местной (-ыль) адъективных форм.

Таблица морфемного анализа адъективных форм имени

Слово-форма	Основа	Показатель падежа	Показатели притяжательности		Показатель падежа	Показатель адъективной формы
			Показатель лица обладателя	Показатель числа обладателя		
қақ-лыль	қақлы- 'нарты' (вторая)					-ль
қақлы-нытыль	қақлы- (вторая)	-н (род.)	∅ (1)	-ыт (мн.)		-ыль
қақлан-тышаль	қақлы- (вторая)	-н (род.)	-т (2)	-ы (ед.)	-шаль (сопоставитель- ная адъективная форма)	
қақлō- қынйль	қақлы- (первая)	-қын (местн.)	∅ (1)	-ї (дв.)		-ль

Адвербальная форма состоит только из основы и показателя адвербальности: *лоқа-ұ* ‘по-лисыи’, *әсы-ұ* ‘по-отечески’.

Показатель предикативной формы стоит сразу после основы. Для предикативных форм 1-го и 2-го лица существительного порядок следования словоизменительных морфем таков:

Основа	Показатель предикативной формы	Лично-числовые показатели	
		Показатель лица	Показатель числа

Приведем примеры морфемного анализа предикативных форм 1-го и 2-го лица существительного:

Словоформа	Основа	Показатель предикативной формы	Лично-числовые показатели	
			Показатель лица	Показатель числа
имаңмыт	има- ‘женщина’ (первая)	-ж	-м (1)	-ыт (мн.)
канәңлі	кана-‘собака’ (первая)	-ж	-л (2)	-і (дв.)
канәңәнты	кана- (первая)	-жй	-нты (2)	(ед.)

Упражнение 140. Для следующих именных словоформ выделите цепочку словоизменительных аффиксов. Отметьте случаи выражения одним неразложимым аффиксом нескольких категориальных значений. Сделайте это по образцу таблицы на с. 128.

Амнайңтысä, алакöбынтi, чопäкiқынты, чопäкынты, имақтантысä, имылянтыныj, мёткәнты, нätäтып, näляқitкинi.

Упражнение 141. Для следующих адъективных форм существительного выделите цепочку словоизменительных аффиксов. Отметьте случаи выражения одним аффиксом нескольких категориальных значений. Сделайте это по образцу таблицы на с. 129.

Мётынтытыль, қэлынтышаль, қэлöкынтытыль, қэлақтель, алакöкәнтыль, тэнитышшаль.

Упражнение 142. Для следующих предикативных форм существительного выделите цепочку словоизменительных аффиксов. Отметьте случаи

выражения одним неразложимым аффиксом нескольких категориальных значений. Сделайте это по образцу таблицы на с. 130.

Коркөңлі, қорқынжәк, әмнәңлыт, чичыкаңенты, қонежұмыт.

§ 50. Словообразование имен существительных способом аффиксации

Существительные в селькупском языке могут быть непроизводные (*мәт* ‘чум, дом’, *лоқа* ‘лиса’, *амы* ‘мать’) и производные (*мәтыля* ‘домик’, *ятыльмәт* ‘водяная мозоль’, *нүллоқа* ‘песец’, *әмықу* ‘мачеха’). Производные существительные с новым значением образуются не только от существительных, как в приведенных выше примерах, но и от других частей речи или от их форм — от глаголов, прилагательных, причастий: *шүтқо* ‘шить’ — *шүтынь* ‘шов’, *паркытыль* ‘доящий’ — *паркытыльқуп* ‘доярка’, *шоль* ‘таежный’ — *шольқуп* ‘селькуп’.

Образование существительных происходит способами аффиксации и словосложения.

При образовании существительных способом аффиксации наиболее продуктивными (активными) являются следующие словообразовательные суффиксы, сгруппированные по сходству их значений.

1. Суффикс *-ля* имеет значение уменьшительности или ласкательности: *ама* ‘мама’ — *ама-ля* ‘мамочка’, *топы* ‘нога’ — *топыля* ‘ножка’, *мәт* ‘чум’ — *мәты-ля* ‘чумик’.

Суффиксы *-әң*, *-қә / -ка*, *-әңко* также имеют значение уменьшительности: *чә-қә* и *чә-әңко* ‘сосенка’, *сұры-ка* (от *сұрып*) ‘птичка’, *құт-әң* ‘елочка’. Обычно суффиксы с уменьшительным значением присоединяются ко второй основе имени.

2. Полусуффикс (иначе — суффиксоид) *-ліны*, выступающий иногда и как самостоятельное слово (‘кусок, отрывок’), тоже имеет значение уменьшительности, причем не только в размере, но и в количестве, например: *қыпа-ліны* ‘малость’, *ұты-ліны* ‘немного воды’. Суффикс *-ліны*, кроме того, может иметь уменьшительно-уничижительное значение: *ираг-ліны* ‘старикашка’, *имақот-ліны* ‘старушонка’ (о полусуффиксах подробнее см. с. 134).

3. Суффиксы *-тра*, *-йира* являются увеличительными: *тама* ‘мышь’ — *там-тра* ‘большая мышь’, *мәт* ‘чум, дом’ — *мәт-тра* ‘домище, большой чум’. Данные суффиксы присоединяются к первой основе, в которой происходят закономерные морфонологические изменения.

4. В селькупском языке есть несколько суффиксоидов со значением единичности — *-лака*, *-сайы*, *-ку*: *вэчыл-лака* ‘кусок мяса’, *маркыл-лака* ‘один остров’, *сорынта́с-сайы* ‘дождевая капля’, *быйтыт-ку* ‘волосинка, один волос’.

Обычно, хотя есть и исключения, суффиксоид *-сайы* встречается в названиях предметов, имеющих округлую форму, а суффиксоид *-ку* — удлиненную.

Иногда происходит расхождение по смыслу однокоренных образований с полусуффиксами *-лака*, *-сайы*, *-ку* и без них: тү ‘огонь’, түллака ‘факел’, түссайы ‘искра’; пү ‘камень’, пүллака ‘камень’, пульсайы ‘градина’; пö ‘дерево’, пöллака ‘деталь упряжи’, пöльку ‘бревно’; *сорынта́* ‘дождь’, *сорынта́сайы* ‘капля дождя’, *сорынта́тку* ‘струйка дождя’.

Суффиксоид *-лака* не всегда придает слову значение единичности. Временами возникает явление «приращения значения», как в случаях *муккыл* ‘узел’, а *муккыллака* ‘связка, вязанка’, *кëсы* ‘железо’, а *кëсыллака* ‘наковальня’.

5. Очень продуктивны в селькупском языке суффиксы обладания / необладания. Существительные со значением необладания образуются с помощью суффикса *-кыта* (*сайы-кыта* ‘слепой’, *эты-кыта* ‘немой’, *моқал-кыта* ‘горбун’), а существительные со значением обладания — с помощью суффикса *-сыма* (*мёлмы-сыма* ‘лгун’, *тэны-сыма* ‘умник, умный’).

6. Суффиксами имени деятеля в селькупском языке являются прежде всего суффиксоид *-кум* и суффиксы *-аш* / *-ашка*, *-ньча* / *-аньча*. В сложных словах суффиксоид *-кум* утрачивает свое лексическое значение ‘человек’ и выступает в функции суффикса, присоединяясь к основе существительного или к форме прилагательного и причастия: *ол(ы)-куп* ‘начальник’, *сүрүччыль-куп* ‘охотник’, *тольчысымыль-куп* ‘лыжник’.

Суффиксы действующего лица *-ньча* / *-аньча* и *-аш* / *-ашка* обычно прибавляются к глагольной основе, хотя изредка встречаются и при именных основах: *таманьча* и *шипаньча* — названия птиц (производящие основы — существительные *тама* ‘мышь’ и *шипа* ‘утка’), *чурانьча* ‘плакса’ (от *чүрық* ‘плакать’), *энаньча* ‘трус’ (от *энық* ‘бояться’), *мёлмайша* и *мёлмаш* ‘болтун, лгун’ (от *мёлмы* ‘обман’), *тёлайшака* ‘воришака’ (от *тёлық* ‘украсть’).

Помимо перечисленных суффиксов со значением действующего лица, могут быть малопродуктивные суффиксы лица, ограниченные определенным лексико-семантическим полем. Например, суффикс *-ку* встречается только в группе имен родства в сложных со значением приобретенного родства: *жыку* ‘отчим’, *эмьку* ‘мачеха’, *йяку* ‘пасынок’, *найяку* ‘падчерица’.

7. Суффикс **-мо**, присоединяемый к глагольным основам, обозначает место действия: *миныр-мо* ‘охотничьи угодья’ (от *минырко* ‘охотиться’), *амыр-мо* ‘место, где обычно кормятся звери’ (от *амырко* ‘кушать, есть’).

8. Отглагольные существительные с предметным значением могут быть образованы с помощью суффиксов **-нь** и **-ши**: *қапы-нь* ‘заплата’ (от *қапыко* ‘залатать’), *сәры-нь* ‘связка’ (от *сәрыко* ‘связать’), *нюры-ши* ‘подкладка’ (от *нюрыко* ‘прослоить, сделать в несколько слоев’).

Упражнение 143. Спишите. Подчеркните суффиксы и суффиксоиды, образующие имена деятеля.

Илымпышылъкуп ‘житель’, *сүмпыштылъкуп* ‘шаман’, *көрәнъча* ‘обидчивый’, *писәнъча* ‘хохотун’, *пүльчәнъча* ‘пчела’ (буквально: ‘жалившая’), *шорынъча* ‘стыдливый’, *шолькуп* ‘селькуп’, *мәлмәшка* ‘болтун, лгун’.

От каких основ (именных или глагольных) образованы данные слова? Какой способ образования слов со значением действующего лица наиболее употребителен в настоящее время?

Упражнение 144. Выделите суффиксы в следующих словах и определите их значение.

Пікә ‘осинка’, *қâка* ‘березка’, *тытәңко* ‘маленький кедр’, *тэтынтаң* ‘рябинка’, *құтәң* ‘елочка’, *нярай* ‘тундрочка’, *локтира* ‘лисица’, *вәнтіри* ‘нельмица’, *лантира* ‘большой язь’, *ничтира* ‘большая щука’, *тамтира* ‘большая мышь’, *қорқтира* ‘большой медведь, медведице’, *нянира* ‘хлебище’.

Упражнение 145. Выпишите отдельно слова с уменьшительно-ласкальными суффиксами и с суффиксами единичности (сингулятивы). Объясните, с основами какого типа эти суффиксы соединяются.

Йяля ‘ребенок’, *кошкаля* ‘кошечка’, *қопыля* ‘кожица’, *нүйттықу* ‘травинка’, *түльпотқу* ‘игла хвои, хвоинка’, *сѣльпотқу* ‘спичка’, *пәльку* ‘бревно’, *сырыссайы* ‘снежинка’, *макыллака* ‘одно бревно’, *няныыллака* ‘буханка’, *ұтытқу* ‘струя’, *тұссайы* ‘искра’.

§ 51. Словосложение имен существительных

Образование существительных может происходить также путем словосложения, т. е. путем объединения в одно целое двух и более основ, в результате чего получается новое слово с новым значением. При образовании сложных существительных первым компонентом обычно бывает существительное или прилагатель-

ное и лишь изредка причастие, глагол в усеченной форме, числительное.

1. Существительное как первый компонент сложного существительного может выступать в именительном или родительном падеже единственного числа, например: *сайықанык* ‘веко’ (буквально: ‘глаза берег’: *сайы* ‘глаз’ + *қанык* ‘берег’), *сайыттар* ‘респиница’ (буквально: ‘глаза шерсть’: *сайы*-*т* ‘глаз’ (род. п.) + *тар* ‘шерсть’). Первый компонент может подвергаться усечению: *мункәсы* ‘кольцо’ (буквально: ‘пальца железо’: *мун* < *муны* ‘палец’ + + *кәсы* ‘железо’), *апсель* ‘пищевод’ (буквально: ‘пищевое горло’: *апсы* ‘пища’ + *сель* ‘горло’). В конечном согласном первого компонента под влиянием начального согласного второго компонента могут происходить фонетические изменения, например: *пәссель* ‘деревянный ошейник олена’ (буквально: ‘горло дерева’: *пә-т* ‘дерево’ (род. п.) + *сель* ‘горло’).

2. Первым компонентом сложного существительного может быть также адъективная форма существительного или причастие, например: *кәсіль-нюты* ‘осока’ (буквально: ‘железная трава’), *тұль-алако* ‘пароход’ (буквально: ‘отгненная лодка’), *тільтырыль-алако* ‘самолет’ (буквально: ‘летающая лодка’).

3. Значительно реже в качестве первого компонента сложного существительного выступает непроизводное прилагательное, иногда в усеченной форме, например: *тәңтыпо* ‘столик в чуме’ (буквально: ‘широкое дерево’), *вәркүп* ‘взрослый’ (от *вәркү* ‘большой’, *күп* ‘человек’).

4. В единичных случаях первым компонентом бывает глагол, обычно в усеченной форме: *ильпәры* ‘молодость’ (от *ильқо* ‘живь’, *пәры* ‘период’), *тәмқүп* ‘купец’ (от *тәмықо* ‘купить’, *қүп* ‘человек’).

Сложные существительные пишутся слитно, если семантическая спаянность их компонентов достаточно велика, в отличие от тех случаев, когда семантическое единство всего комплекса незначительно, как, например, в названиях ягод: *чыкаль-топыр* ‘земляника’ (буквально: ‘птичья ягода’), *қарат-топыр* ‘клоква’ (буквально: ‘журавля ягода’). Такие сложные комплексы следует писать через дефис.

5. Сложные существительные могут образовываться из устойчивых фразеологических сочетаний, состоящих из трех и более основ, например: *әтәль-амырыль-сүрып* ‘волк’ (буквально: ‘оленя поедающий зверь’), *кумыль-вәнтыль-сүрып* ‘сова’ (буквально: ‘с человеческим лицом птица’). Сложные комплексы такого типа пишутся через дефис.

Последним компонентом при образовании сложных существительных, как видно по приведенным примерам, всегда является существительное.

Часть из них используется при образовании новых существительных так часто и регулярно, что, утрачивая свое лексическое значение, начинает выполнять роль суффикса. Подобные вторые компоненты сложных существительных, утрачивающие свое лексическое значение и функционирующие в качестве суффикса, называются **полусуффиксами** или **суффиксоидами**. К ним относятся **-қуп** ‘человек’, **-иб** ‘дерево’, **-лака** ‘куча’ и некоторые другие (см. также примеры на с. 131), например: **шольқуп** ‘селькуп’ (буквально: ‘таежный человек’), **олқуп**, **олы(m)қуп** ‘начальник’, **оллака**, **олыллака** ‘череп’, **тімыллака** ‘челюсть’, **орансап** ‘игра в палочки’, **тіңырсап** ‘планка, используемая при выделке шкур’. Суффиксоид **-по**, но с кратким гласным, оформляет и так называемые связанные корни, т. е. не употребляющиеся в свободном виде, без аффиксов, как в словах **аукапо** ‘игра в палочки’, **нарапо** ‘хорей’, **нейшапо** ‘шиповник’.

Упражнение 146. Переведите на селькупский язык следующие слова. Напишите их по-селькупски, объясните их строение.

Зрачок, ноздря, пульс, слеза, очки, мозоль, песец, пиявка, церковь, проволока, пряжка.

Упражнение 147. Переведите на русский язык следующие селькупские слова. Найдите среди них слова с суффиксоидами.

Чульмёт, ўтшйпа, парқытыльқуп, утынолы, кәсыль-пү, ётайнамтыль-қыт, қарпаңы, ётоп и ёктоп, томпылы-әты, шольқуп.

ГЛАГОЛ

§ 52. Общие сведения о глаголе

Глагол — это часть речи, включающая слова, которые обозначают действие или состояние лица или предмета. Например, в предложениях *Ира мәтты шәрна* ‘Мужчина в чум вошел’; *Нәтәк құтта* ‘Девушка болеет’ слова *шәрна* и *құтта* — глаголы, причем первый обозначает действие, второй — состояние.

Селькупскому глаголу свойственны следующие морфологические категории: 1) вид и способ глагольного действия; 2) залог (категория, характеризующая отношение действия к субъекту и объекту); 3) лицо; 4) число; 5) тип спряжения; 6) наклонение; 7) время; 8) тип синтаксических свойств.

Словарной формой глагола является непритяжательная форма инфинитива, показателем которой служит суффикс **-қо**: *лаңқыш-қо* ‘кричать’, *пē-қо* ‘искать’, *қән-қо* ‘пойти’. Основой глагола считается морфема или цепочка морфем, никогда свободно не употребляемая и равная непритяжательной форме инфинитива без по’ятеля **-қо**: *лаңқыш-*, *пē-*, *қән-* — это основы глаголов *лаңқышқо*, *пēқо* и *қәнқо*.

Формы глагола, различающиеся между собой значением категорий вида, способа глагольного действия, залога, всегда относятся к разным глагольным лексемам, им соответствуют различные инфинитивы и, следовательно, различные основы.

Формы глагола, различающиеся между собой значением категорий наклонения, времени, лица, числа и типом синтаксических свойств, относятся к одной и той же глагольной лексеме.

Глагольная основа может быть непроизводной (корневой) или производной. Большинство непроизводных основ двусложны или односложны. Производные основы могут состоять из большего количества слогов.

Глагольные основы (как непроизводные, так и производные) могут оканчиваться на гласный или согласный. На конце односложной основы могут стоять как долгие (*ә-* ‘быть’, *ү-* ‘тащить’, *пү-* ‘дуть’), так и краткие гласные (*ку-* ‘умереть’). На конце неодносложной основы встречаются только краткие гласные, чаще всего *ы*: *ачы-* ‘тлеть’, *амты-* ‘сесть’, *чатты-* ‘бросить’. К основам на гласный примыкают и основы на *-эй-*, *-ай-*: *иккэй-* ‘исчезнуть’, *ыттый-* ‘повиснуть’.

На согласный могут оканчиваться непроизводные односложные основы (*сәп-* ‘быть достаточным’, *қәт-* ‘убить’), а также производные основы (*түшүң-* ‘съесть в сыром виде’, *лаңқаль-* ‘закричать’).

Количество слогов и исход основы влияет на выбор показателей как при словообразовании, так и при словоизменении глагола.

В предложении глагол чаще всего выступает в роли сказуемого. Называя действие или состояние предмета или лица, сказуемое посредством особых грамматических форм указывает также и на время, в которое происходит действие, на число действующих лиц и на то, как говорящий рассматривает действие по отношению к реальности. Формы наклонения, времени, лица и числа глагола — это специальные формы сказуемости, например: *Йя тdt қанты қәнна* ‘Ребенок на берег озера пошел’ (*қәнна* — сказуемое, выражено глаголом изъявительного наклонения настоящего времени 3-го лица единственного числа); Тат тапчёлы

порқылъ нәман мәтү ‘Ты сегодня одежду и обувь для меня изгото-
това’ (мәтү — сказуемое, выражено глаголом повелительного на-
клонения 2-го лица единственного числа).

Упражнение 148. Спишите. Подчеркните глаголы и укажите в скобках
его инфинитив.

Образец: *Лоқа ләсүп олаләймпаты (олаләйқо)* ‘Лиса медве-
дя обманула’.

- 1) Уккыр пәр сома чөлү қанықыт коры ўт төпқыт лоқа өмта,
мүкәт чимым амтыты. 2) Коннәны каррә ләс-ира каррә паніччын-
ты, мәллы пәттүмпылә. 3) Каррә маннымпаты: лоқа өмнинты.
4) Ныйни соқынныты: «Қай мәтал?» 5) Мүкәт чимым там амтам.
6) Тат саңарэльчәты. 7) Ләс-ира саңарниты кыпб мүкәт чимынлі-
пты. 8) Ләс-ира ник кәтиты: «Наманты сома мүкәт чимым күны
құсал?» 9) Мат тә ўтын ылқыны құсал.

Переведите предложения на русский язык.

§ 53. Категория вида глагола

Вид — это грамматическая категория глагола, которая выра-
жает характер протекания действия во времени. Во многих языках
различают два вида — совершенный и несовершенный. Глаголы
совершенного вида, обозначая действие, указывают на его внут-
ренний предел, границу, результат. Глаголы **несовершенного вида**
обозначают действие без указания его предела или результата, но
с оттенком длительности, повторяемости.

Все глаголы селькупского языка делятся на глаголы совершен-
ного и несовершенного вида.

Рассмотрим примеры: *Ампatty шитты нәман* ‘Он съел двух
зайцев’; *Сомак амырна* ‘Он хорошо ест (питается)’.

Глагол совершенного вида *ампatty* обозначает действие, кото-
рое закончилось, достигнув результата. Глагол несовершенного
вида *амырна* не имеет дополнительного значения законченности и
обозначает действие с оттенком длительности.

Разграничение совершенного и несовершенного вида в сель-
купском языке проводится, во-первых, исходя из значения глаго-
ла, во-вторых, на основании ряда формально-грамматических при-
знаков.

Противопоставление совершенного и несовершенного вида по
значению наиболее отчетливо выражено в системе времен изъяви-
тельного наклонения. Формы настоящего времени от глаголов со-
вершенного вида обозначают действие, которое произошло непо-

средственно перед моментом речи и результаты которого налицо: *танта* ‘он вышел’ (только что и находится снаружи), *шиштия* ‘он проснулся’ (только что и бодрствует), *мёныты* ‘он сделал’ (только что и сделанное им можно показать).

Примечание.

Для обозначения действия, происходящего в момент речи, используется конструкция, состоящая из простого деепричастия смыслового глагола совершенного вида и личной формы вспомогательного глагола *орышқо*, слившихся в одно слово: *тантылорынъя* ‘он выходит’, *шиштилчэнтылорынъя* ‘он просыпается’, *мётылорынъыты* ‘он делает’.

У глаголов несовершенного вида формы настоящего времени обозначают действие, происходящее в момент речи: *әңа* ‘есть, имеется’, *коңымпа* ‘он говорит’, *тупаныты* ‘он подметает’.

На русский язык селькупские глаголы совершенного вида переводятся глаголами совершенного вида, а глаголы несовершенного вида — глаголами несовершенного вида: *песап* (несов. в.) ‘я искал’ — *қбасап* (сов. в.) ‘я нашел’; *пактäшык* (несов. в.) ‘беги, бегай’ — *күнäшык* (сов. в.) ‘убеги’; *амырқо* (несов. в.) ‘есть, кушать’ — *амқо* (сов. в.) ‘съесть’.

Важным формально-грамматическим признаком глаголов несовершенного вида является возможность образования от них причастий настоящего времени с показателями *-тыль*, *-нтыль*, *-чыль*, *-ыль*: *ә(н)тыль* ‘являющийся’, *коңымтыль* ‘говорящий’, *тупантыль* ‘подметающий, подметаемый’. От глаголов совершенного вида причастия настоящего времени не образуются.

Очень часто видовые значения не выражены с помощью специального видового показателя. Установить вид глаголов с непроизводной основой (таких, как *вэрько* ‘держать’, *вэшико* ‘встать, подняться’, *түкө* ‘закрыть’) можно, лишь исследуя их значения и проверяя возможность образования формы причастия настоящего времени.

Значительная часть глагольных словообразовательных суффиксов (суффиксы залогового значения, некоторые суффиксы способа глагольного действия, суффиксы, образующие глаголы от других частей речи) образуют глаголы определенного вида. Подробнее об этом будет говориться при рассмотрении соответствующих грамматических категорий глагола (§ 54—56, 75).

Упражнение 149. Определите вид приводимых ниже селькупских глаголов. В один столбик запишите глаголы совершенного вида, в другой — несовершенного. Переведите эти глаголы на русский язык.

Ноққоқо, күрәқо, чильымпықо, пинқо, амырқо, йқо, тулышқо, амқо, писышқо, тәтқо, топырышқо, томқо, тікымпықо, лөчыңқо, қуқо.

Придумайте предложение с каждым из этих глаголов.

Упражнение 150. Спишите предложения. Подчеркните в них глаголы и определите их вид. Переведите предложения на русский язык.

1) Пална илымпа. 2) Уккыр чонтőқыт шётты қәнна. 3) На қәнмынты мачонты, лапымты қәттыңыты. 4) Коннәны каррә кәнтәләйңыты. 5) Палнан мәтты ман ашша иччыраң. 6) Куты Петяп пёссыты? 7) Ныйны қәниәкі, алакöқынты каррә паниньнёкі. 8) Маннымпаты: қақлы тоттынты. 9) Тания чей үтынтыты.

Упражнение 151. Переведите на селькупский язык следующие глаголы, помня, что русские глаголы совершенного вида переводятся селькупскими глаголами совершенного вида, а русские глаголы несовершенного вида — селькупскими глаголами несовершенного вида.

Бегать, убежать, закричать, уйти, ехать, спать, играть, собрать, схватить, бить, зевать, зевнуть, храпеть, смотреть, слышать, услышать, сидеть, сесть, радоваться, дать, взять, плавать.

§ 54. Залоговые категории глагола

Залоговые категории глагола характеризуют отношение действия, выражаемого глаголом, к субъекту или объекту этого действия.

1. Переходные и непереходные глаголы

По отношению к объекту действия глаголы делятся на переходные и непереходные.

Переходными называются глаголы, действие которых переходит непосредственно на какой-либо объект. Они имеют при себе прямое дополнение в винительном или (реже) в именительном падеже, например: *Тэлт печып* (прямое дополнение) чәтүралтым-пәттәт (сказуемое) ‘Они печь затопили’; *Утымты* (прямое дополнение) сәрыйкәттәт (сказуемое) тәмтыйсә ‘Руки ему связывали веревкой’ (глаголы чәтүралтықо ‘зажечь, затопить’ и сәрыйкықо ‘связывать’ переходные: каждый из них имеет при себе прямое дополнение *печып* или *утымты*, выраженное существительным в винительном падеже); *На иралты* (прямое дополнение) таттынгәттәт (сказуемое) ‘Вот старикашку привезли’ (глагол таттықо ‘привезти’ переходный: при нем стоит прямое дополнение *иралты*, выраженное существительным в именительном падеже).

Переходные глаголы могут принимать показатели субъектного и объектного типов спряжения (см. § 59).

Непереходными называются глаголы, обозначающие действие или состояние, непосредственно не переходящее на объект. При непереходных глаголах не может быть прямого дополнения, например: *Ильтык* (подлежащее) *илемпа* (сказуемое), *вэркы тәтып* ‘Ильтык жил, большой шаман’, *Пална* (подлежащее) *коннä қэнны* (сказуемое) ‘Пална на берег пошел’. Глаголы *илықо* ‘жить’ и *қэнқо* ‘пойти’ непереходные: при них не может быть прямого дополнения.

Непереходные глаголы способны принимать показатели только субъектного спряжения (см. § 59).

Переходность / непереходность действия может быть формально не выражена, а связана со значением основы глагола: *йқо* ‘взять’, *мәқо* ‘сделать’, *амқо* ‘съесть’ — переходные глаголы; *түқо* ‘прийти’, *патқо* ‘залезать, нырнуть’, *үжо* ‘плавать’ — непереходные глаголы.

Некоторые основы могут выступать и как переходные, и как непереходные глаголы: *тоттықо* ‘поставить’ и ‘стоять (о предметах)’, *ыйтықо* ‘повесить’ и ‘висеть’, *қонтықо* ‘уложить спать’ и ‘спать’, *курықо* ‘нести течением’ и ‘плыть по течению’.

Формальным показателем переходности или непереходности глагола может служить наличие у него определенного суффикса.

Переходные глаголы часто образуются от непереходных с помощью суффиксов **-ты**, **-ры**, **-лты** (при присоединении суффикса **-ты** к основе, оканчивающейся на **ы**, конечный **ы** основы выпадает): *чуқо* ‘растаять’ — *чу-ты-қо* ‘растопить’, *қалықо* ‘остановиться, оставаться’ — *қал-ты-қо* ‘оставить’, *вәшіқо* ‘встать’ — *вәш-чи-қо* ‘поднять’ (вместо **вәштықо*, так как *шт* → *ч*), *мушықо* ‘вариться, кипеть’ — *мушы-ры-қо* ‘сварить, лакықо ‘шевелиться’ — *лақы-ры-қо* ‘раскачивать, шагать’, *омтықо* ‘сесть’ — *омты-лты-қо* ‘усадить, посадить’.

Иногда переходные глаголы образуются от непереходных с помощью суффиксов **-пты**, **-мты**, **-алты**, **-әпты**: *шұнъчықо* ‘кончиться’ — *шұнъчы-пты-қо*, *шуньны-мты-қо* ‘окончить, опустошить’ (*шұнънымтықо* вместо **шұнъчымтықо*, так как *нч* → *ннь* под воздействием последующего *мт*), *ачықо* ‘тлеть’ — *ач-алты-қо* ‘зажечь’ (конечный гласный основы **ы** выпадает перед суффиксом), *илықо* ‘живь’ — *ил-әпты-қо* ‘оживить’ (конечный гласный основы **ы** выпадает перед суффиксом).

Непереходные глаголы образуются от переходных значительно реже. Главным образом это возвратные глаголы и ряд форм,

характеризующих различные способы глагольного действия (случаи эти будут рассмотрены в третьем разделе настоящего параграфа и в § 55).

В ряде случаев выделяются группы суффиксов, которые присоединяются к связанным глагольным корням, к заимствованным глагольным или именным основам и образуют переходные и непереходные глаголы различных видов. Вот некоторые из них:

-алты	-мёт	-мпы
(после <i>ль</i> , <i>нь</i> — -ялты)		
переходные глаго- лы совершенного вида	непереходные гла- голы совершенного вида (суффикс интенсив- но-результативного способа глагольного действия)	непереходные глаголы несовер- шенного вида (суффикс дли- тельного способа глагольного дей- ствия)

Эта группа суффиксов обычно оформляет связанные звукоподражательные или звукосимволические корни. Согласный, стоящий в позиции между двумя гласными, перед суффиксами *-алты* и *-мёт*, как правило, удваивается: *кольл-ялты-қо* ‘поворнуть’ — *кольлы-мёт-қо* ‘поворнуться’, *коло-мпы-қо* ‘поворачиваться, вертеться’; *тарқ-алты-қо* ‘потрясти’ — *тарқы-мёт-қо* ‘ сотряс-
тись’, *тарқы-мпы-қо* ‘ трястись’.

-ал	-т	-тты
переходные глаго- лы совершенного вида	переходные гла- голы несовершенного вида	непереходные гла- голы несовершен- ного вида

Эти суффиксы обычно оформляют связанные глагольные корни и именные основы: *чэльч-ал-қо* ‘употтать, стоптать’ — *чэльчи-т-қо* ‘топтать (что-либо)’, *чэльчи-тты-қо* ‘топтать (непереходный), топтаться’; *қат-ал-қо* ‘почесать, оцарапать’ — *қаты-т-қо* ‘чесать, царапать’, *қаты-тты-қо* ‘чесаться, царапаться’ (ср. *қаты* ‘ноготь, коготь, копыто’).

-Н	-тты
переходные глаголы совершенного вида	переходные глаголы несовершенного вида

Этими суффиксами регулярно оформляются заимствованные из русского языка глагольные основы: *учы-ң-ко* ‘обучить’ — *учытты-қо* ‘учиться’.

Многие суффиксы, образующие глаголы от других частей речи, а также некоторые показатели способа глагольного действия обладают, помимо своего основного значения, способностью к передаче переходности / непереходности глагола; это значит, что по наличию тех или иных суффиксов можно судить о том, является ли данный глагол переходным или непереходным (см. § 55, 56, 75).

Упражнение 152. Выпишите в один столбик переходные глаголы, в другой — непереходные. Переведите их на русский язык. Придумайте три предложения с переходными глаголами и три с непереходными.

Чэсыйқо, чапықо, чаккықо, күрәқо, чұрықо, қықықо, әқо, лақықо, ләққо, миқо, натқо, нібқо, пиқо, соққықо.

Упражнение 153. С глаголами *бітықо* и *тоттықо* придумайте по два предложения так, чтобы в одном предложении глагол выступал как переходный, а в другом — как непереходный. Переведите придуманные вами предложения на русский язык.

Упражнение 154. Определите, от каких глаголов и с помощью каких суффиксов образованы следующие переходные глаголы. Переведите все глаголы на русский язык.

Чәнтылтықо, энәптықо, тәрыйқо, ныркалтықо, орымтықо, тәттықо, атылтықо.

Упражнение 155. Определите вид и переходность следующих глаголов, подчеркните суффиксы, с помощью которых они образованы, и переведите эти глаголы на русский язык.

Ненъялтықо, ненъымётқо, ненъымықо, пачалқо, пачытқо, пачыттықо, лечыңқо, лечыттықо, ақлалтықо, ақлымётқо.

Упражнение 156. Спишите предложения. Подчеркните переходные глаголы одной чертой, непереходные — двумя чертами. Переведите предложения на русский язык.

1) Имылянты ник кәтыңыты: «Тұтал мұшырәты, вәрқы тұтап ықы амты». 2) Ичанық қәчітыты қыпа тұты. 3) Ича моқынә түңа, амырқонтө омта. 4) Ича пәпі альча, қульча. 5) Ичам иллә мәңыты. 6) Имақота тә пүңа, Ича моқынә пүттыты. 7) Найны ғильчиқ неннә иләқи. (Из сказки.)

2. Побудительные каузативные глаголы

Среди переходных глаголов выделяется класс побудительных глаголов. Это морфологически производные глаголы, обозначающие действие, производимое опосредованно: реальный производитель действия не совпадает с подлежащим при побудительном глаголе (побудителем действия). На русский язык эти глаголы переводятся с помощью выражений ‘заставить (велеть, разрешить, позволить, побудить, дать возможность) делать (сделать) что-либо’, ‘делать (сделать) что-либо через чье-то посредство’.

Побудительные глаголы могут быть образованы как от переходных, так и от непереходных глаголов.

При побудительном глаголе, образованном от переходного глагола, могут быть указаны побудитель действия, объект действия и реальный производитель действия. В этом случае побудитель действия является подлежащим (существительное или местоимение в форме именительного падежа), объект действия — прямым дополнением (существительное в форме именительного или винительного падежа), а реальный производитель действия — косвенным дополнением (обычно существительное в форме дательно-направительного падежа), например: *Мат* (побудитель) *кумынык* (реальный производитель) *вэчып* (объект) *тітыралтысам* ‘Я человеку велел мясо вытащить’ (ср. *Кум* *вэчып тітысыты* ‘Человек (сам) мясо вытащил’); *На има* (побудитель) *порқымты* (объект) *шұтыралтэнтыңыты шұтырыль* *кумынык* (реальный производитель действия) ‘Эта женщина пальто сожмет у портного’.

При побудительном глаголе, образованном от непереходного глагола, могут быть указаны только побудитель действия и реальный производитель действия. Побудитель действия является подлежащим, а реальный производитель действия — косвенным или прямым дополнением: *Мәккә* (реальный производитель действия) *тімнямы* (побудитель) *тітіралтысыты* — *Тімнямы* (побудитель) *машт* (реальный производитель действия) *тітіралтыса* ‘Мой брат заставил (научил) меня ходить на лыжах’.

Побудитель действия только подразумевается, если глагол стоит в повелительном наклонении: *Мәккә* (реальный производитель действия) *тітіралтәты* — *Машт* (реальный производитель действия) *тітіралтәшык* ‘Заставь (научи) меня ходить на лыжах’.

Побудительные глаголы образуются от глагольных основ (не-производных и производных) с помощью сложных показателей, в состав которых входит суффикс **-алты**.

Показатели **-ралты** и **-(а)л(л)алты** присоединяются к двусложным основам на гласный, в которых нет стоящего между гласными *p*: чаттың ‘застрелить’ — чатты-ралты-қо ‘заставить застрелить, застрелить из самострела’, қәттың ‘ударить’ — қәтты-ралты-қо ‘заставить ударить’, қонтың ‘спать’ — қонт-ал(л)-алты-қо ‘усыпить’, қөшүң ‘бежать рысью’ — қөшү-л(л)алты-қо ‘погнать рысью’.

Нередки случаи дублетных форм: омтың ‘сесть’ — омтыл(л)алтың и омтыралтың ‘заставить сесть, усадить’, сәтың ‘укусить’ — сәттал(л)алтың и сәттыралтың ‘натравить, заставить укусить’.

Показатель **-льялты** присоединяется к двусложным основам с согласным *p*, стоящим между гласными, и некоторым односложным основам, оканчивающимся на *p* (между основой и суффиксом в этом случае вставляется *ы*): күрың ‘нести по течению’ — күрүльялты-қо ‘сплавить по течению’, ўрқо ‘плавать’ — ўры-льялты-қо ‘заставить плавать’.

Показатель **-талты** присоединяется к односложным основам, двусложным основам на согласный и трехсложным основам (теряющим при этом конечный *ы*). Если основа оканчивается на согласный *t*, то он может слиться с начальным *t* показателя: пүхо ‘переправиться’ — пү-талты-қо ‘заставить переправиться’, шәрқо ‘одеться’ — шәр-талты-қо ‘заставить одеться’, чампытқо ‘подпоясаться’ — чампымт-(т)алты-қо ‘заставить подпоясаться’.

В качестве показателя побудительности может выступать и сам суффикс **-алты**. Он присоединяется к производным основам, оканчивающимся на **-ры**, **-лы** или **-тты** (конечный *ы* основы при этом выпадает): қолтырың ‘скакать’ — қолтыр-алты-қо ‘погнать галопом’, учалымтың ‘баловаться’ — учал-алты-қо ‘допустить баловство’, учыттың ‘учиться’ — учытт-алты-қо ‘заставить учиться’.

Упражнение 157. Определите, от каких глаголов и с помощью каких показателей образованы следующие побудительные глаголы, и переведите эти глаголы на русский язык.

Альчыралтың, тәрыйльялтың, орымталтың, тақытталтың, нельчыралтың, ныкаллалтың, эпсырталтың.

Придумайте предложения с этими глаголами.

Упражнение 158. Переведите на селькупский язык, употребляя побудительные глаголы.

1) Отец заставляет Васю учиться. 2) Эта книга заставляет нас думать. 3) Учитель заставляет детей читать книги и писать буквы.

4) Бабушка послала девочку (велела девочке пойти) в соседний чум попросить соль. 5) Мать велела дочери помыть посуду. 6) Ветер колышет флаги (заставляет флаги трепетать). 7) Он заставил своих братьев принести воды и разжечь огонь.

3. Возвратные глаголы

Возвратные глаголы — это глаголы, обозначающие действие, направленное на субъект действия, т. е. на лицо или на тот предмет, которые производят это действие, например: *нäркүлүкө* ‘воткнуться’, *мын(н)ычыкө* ‘согнуться’. Все возвратные глаголы непереходные.

Возвратные глаголы образуются как от переходных, так и от непереходных глаголов с помощью суффиксов **-чи**, **-ы**, **-алы**. Формальными признаками возвратных глаголов являются также:

1) образование формы интенсивно-законченного способа глагольного действия при помощи суффиксов **-тى** или **-тльчи**, которые заменяют собой суффиксы **-чи** и **-ы**;

2) преимущественное использование в 3-м лице единственного числа субъектного спряжения прошедшего времени изъявительного наклонения показателя **-с** (невозвратные глаголы чаще имеют в этой форме показатели **-са**, **-сы**, **-сан**).

Суффикс **-чи** образует возвратные глаголы от переходных и непереходных глаголов, а также присоединяется к связанным основам, при этом не употребляющимся без каких-либо словообразовательных суффиксов, предшествующий согласный в позиции между гласными может удваиваться, но это удвоение не является обязательным: *шилтыкө* ‘разбудить’ — *шилты-чи-кө* ‘проснуться’, *мыныкө* ‘согнуть’ — *мын(н)ы-чи-кө* ‘согнуться’.

Суффикс **-ы** образует возвратные глаголы от переходных глаголов с суффиксами, оканчивающимися на **л** (**-жыл**, **-л**, **-ал**, **-өл** и др.): *тақылкө* ‘собрать’ — *тақыл-ы-кө* ‘собраться’, *панаңкө* ‘сломать’ — *панаң-ы-кө* ‘сломаться’, *косылкө* ‘смять’ — *косыл-ы-кө* ‘смяться’.

Суффикс **-алы** образует возвратные глаголы, парные переходным глаголам с суффиксом **-алты**. Этот способ образования возвратных глаголов весьма продуктивен: *ач-алты-кө* ‘зажечь’ — *ач-алы-кө* ‘зажечься’, *шералтыкө* ‘свести с ума’ — *шералыкө* ‘сойти с ума’.

Выделение возвратных глаголов в селькупском языке основано на учете морфологических признаков, а не на анализе значения, поэтому такие глаголы, как *токталтыкө* ‘одеться’ или *пүт-*

тырқо ‘бриться’, не являются возвратными (хотя действие, описываемое ими, и направлено на субъект), так как в них нет формальных показателей возвратности. Наоборот, глагол *матычым-пықо* ‘приставать к кому-либо’ относится к разряду возвратных глаголов.

Упражнение 159. Из предлагаемого списка глаголов выпишите возвратные. Определите, от каких глаголов (или связанных основ) и с помощью каких суффиксов они образованы. Придумайте предложения с этими глаголами.

Таңқычықо, ләқырықо, кіралқо, нұнычықо, көрүтқо, альчықо, нытқылықо, нұрықо, шіналықо, паналықо.

Упражнение 160. С помощью суффикса *-алы* образуйте возвратные глаголы, парные следующим переходным глаголам.

Ілалтықо, кәталтықо, лоппалтықо, луллалтықо, тальлялтықо.

Переведите образованные глаголы на русский язык. Придумайте предложения с данными переходными глаголами и с образованными парными им возвратными.

Упражнение 161. Спишите предложения. Подчеркните побудительные глаголы одной чертой, а возвратные — двумя чертами. Переведите предложения на русский язык.

1) Ича ётамты неннә куралтыңты. 2) Утам таңқычымпа, чүша. 3) Қалың ник кәтысыты: «Кутыка налям писталтэнтыңты, тәпінен минтам». 4) Ника ильчам омтыралтыңты, апстыңты. 5) Тәльчелы мат сұрышшак, нұнычымпак. 6) Йят шаймаләқыт қалычымпәтты. 7) Әтылә таттыралтыңты, ай ник соқынныңты: «Қалымпышылі чәкәптылә неннә!»

§ 55. Способы глагольного действия

Глагол в селькупском языке может иметь специальные суффиксы, указывающие, каким образом совершается действие, этим глаголом обозначаемое. При изменениях основного лексического значения, вносимых этими суффиксами, внимание может быть сосредоточено на временных характеристиках действия (начало действия, длительность или краткость), на количественных характеристиках (однократность или многократность), на результативности действия (законченность или незаконченность), на степени интенсивности проявления действия (смягчение, усиление), на распределении действия (направленность сразу на много объектов) и т. д. Например, значение начала действия может быть выражено суффиксами *-лләлы*, *-älы*, *-лы* (*чү-лләлы-қо* ‘начать стре-

лять' — чүкө 'стрелять', қүт-әлы-қо 'заболеть' — қүтықо 'болеть', мбча-лы-қо 'захромать' — мбчақо 'хромать'), значение длительности действия — суффиксами -мыы, -пы (мусылты-мыы-қо 'долго' мыть' — мусылтықо 'вымыть', амыр-пы-қо '(долго) есть' — амырқо 'есть, пытаться'); другие суффиксы указывают на однократность (*түкүлқо* 'загрести веслом один раз' — *түқо* 'грести') или многократность действия (*нұльчыккыләльпықо* 'неоднократно открывать' — *нұльчықо* 'открыть'), на достижение результата (*қольчықо* 'найти (уже)' — *қоқо* 'найти') и т. д.

Способы глагольного действия тесно связаны с категорией вида, но между понятием способа глагольного действия и понятием вида есть существенные различия.

1. Каждый глагол в селькупском языке относится к одному из видов — совершенному или несовершенному, в то время как выражение в глаголе какого-либо способа глагольного действия не является обязательным; кроме того, в одном глаголе возможно совмещение показателей (и значений) различных способов глагольного действия.

2. Вид — это в первую очередь грамматическая группировка глаголов, объединенных общими особенностями парадигмы (значение форм настоящего времени, возможность / невозможность образования причастий настоящего времени), в то время как способ глагольного действия — это семантическая и словообразовательная группировка глаголов, в основе которой лежит общность их значений и суффиксальных показателей.

3. Вид часто не имеет специальных показателей, в то время как о принадлежности глагола к определенному способу глагольного действия можно говорить только при наличии у него соответствующего показателя.

Способы глагольного действия в селькупском языке можно разделить на следующие группы: I. Способы действия глаголов, обозначающих длительность и повторяемость; II. Способы действия глаголов, обозначающих однократность, законченность, результативность или начало действия; III. Способы действия глаголов, характеризующих интенсивность; IV. Распределительные способы глагольного действия.

I. Способы действия глаголов, обозначающих длительность и повторяемость

1. Глаголы длительного способа действия

Глаголы длительного способа действия образуются практически от любой глагольной основы с помощью суффиксов **-мы** (от глагольных основ на гласный и на согласный *й*), **-ы** (от основ на согласный, кроме *й*). В них подчеркивается протяженность действия во времени. Все они относятся к несовершенному виду.

Можно выделить несколько типов соотношения значения глагола длительного способа действия и соответствующего ему производящего глагола.

1. Глагол длительного способа действия, образованный от глагола несовершенного вида, обозначает действие более длительное, чем то, что выражено производящей основой: *ёмнымықо* ‘(долго) сидеть’ — *ёмықо* ‘сидеть’, *нäкämпықо* ‘(долго) тянуть, курить’ — *нäкäкө* ‘тянуть, курить’. При этом переходность / непереходность производящей основы сохраняется.

2. Глагол длительного способа действия представляет собой видовую пару несовершенного вида к производящей основе совершенного вида: *сықылпықо* ‘лезть, взбираться’ — *сықылқо* ‘залезть, взобраться’, *тәымымпықо* ‘покупать’ — *тәмықо* ‘купить’. Переходность / непереходность производящей основы сохраняется.

3. Глагол длительного способа действия, образованный от некоторых глаголов совершенного вида, обозначает состояние, являющееся продолжением или следствием действия, выраженного производящей основой: *муңкалтықо* ‘держать за пазухой’ — *муңкалқо* ‘положить за пазуху’, *үркымпықо* ‘блуждать’ — *үркықо* ‘заблудиться’. Переходность / непереходность производящей основы сохраняется.

4. Глаголы длительного способа действия, образованные от некоторых переходных глаголов, помимо значений длительности, получают значение результата по отношению к производящему глаголу, становятся непереходными. Значение результата проявляется главным образом при употреблении глаголов длительного способа действия в форме 3-го лица единственного числа субъектного спряжения различных времен и наклонений, например: *Мәта тұмпа* ‘Дверь закрыта’; *Мәта тұмпысы* ‘Дверь была закрыта’; *Мәта тұммэнта* ‘Дверь будет закрыта’ и т. д. — *тұқо* ‘закрыть’; *Таман тальлялтымпа* ‘Замок сломан’ — *тальлялтықо* ‘сломать’. В результативных конструкциях с глаголом длительного способа

действия указывается лишь логический объект, выступающий в роли подлежащего (в наших примерах — *мәтә* и *таман*), обозначить с помощью таких конструкций логический субъект действия нельзя.

5. В некоторых случаях суффикс длительного способа действия меняет лексическое значение глагола: *эсымықо* ‘колебаться, мешкать’ — *эсықо* ‘стать’, *қомықо* ‘притираться, выискивать недостатки’ — *қоқо* ‘найти’.

6. Существует обширный класс глаголов (преимущественно звукоподражательных или звукосимволических), которые без суффикса длительного способа действия не употребляются, например: *карныымықо* ‘шуршать’, *коңымықо* ‘говорить, разговаривать’, *тылсырымтықо* ‘морщиться, быть сморщенным’. Наличие в этих глаголах суффикса *-(m)пы* устанавливается путем сопоставления их с другими, образованными от тех же корней глаголами: *карныымәтқо* ‘прошуршать’, *коңалтықо* ‘рассказать’, *тылсырмәтқо* ‘сморщиться, смяться’.

Упражнение 162. От следующих глаголов образуйте глаголы длительного способа действия, переведите их на русский язык и придумайте с ними предложения.

Сұрышқо, пиқо, күнүқо, пинқо.

Упражнение 163. От глаголов *қықылтықо* ‘закончить’ и *қәчүықо* ‘оставить’ образуйте глаголы длительного способа действия и придумайте с ними предложения, употребив их в результативной конструкции в форме 3-го лица единственного числа.

Упражнение 164. Спишите предложения. Подчеркните глаголы длительного способа действия. Переведите предложения на русский язык.

1) Мәтап мәркы күрәңүті, мәтә тікымпа, пәкымпа. 2) Чунты орсә пактымпа. 3) Ира ныйны лаңқальмынты: «Канак қайса ләқымпа? Понә маниымпыңылты». 4) Үттіт моқынә қәлымпа, нільчық тәңирпа: «Нільчыль мәссә күттар илықо?». 5) Коннәқын куты кос қәқылтымпаты. 6) Қатамол мат рықымпак, на қай, мат қонталәяк. 7) Пәләль топылясә ныңқылә лаксалтымпа: қорқып мачә үтынты.

2. Глаголы незаконченного способа действия

Глаголы незаконченного способа действия выражают незаконченность, неисполненность действия, указывают на промежуточную стадию совершения действия или на неосуществленное намерение его совершить. Все глаголы незаконченного способа действия относятся к несовершенному виду.

Глаголы незаконченного способа действия образуются с помощью следующих суффиксов:

-ты (присоединяется к односложным основам на согласный и некоторым односложным основам на гласный): *пат-ты-қо* ‘заходить, залезать’ — *патқо* ‘зайти, залезть’, *й-ты-қо* ‘брать’ — *йқо* ‘взять’;

-нты (присоединяется к большинству односложных основ на гласный и к неодносложным основам на гласный, кроме *ы*, или на согласный *й*): *ку-нты-қо* ‘умирать’ — *куқо* ‘умереть’, *нäкä-нты-қо* ‘курить’ — *нäкäқо* ‘курить’;

-энты (присоединяется к неодносложным основам на *ы*, который при этом выпадает): *мын-энты-қо* ‘сгибать’ — *мынықо* ‘согнуть’;

-нэнты (присоединяется к неодносложным основам на носовой согласный): *орым-нэнты-қо* ‘растить’ — *орымқо* ‘вырасти’;

-чэнты (присоединяется к неодносложным основам на *ль* или *ш*): *лаңқаль-чэнты-қо* ‘кричать’ — *лаңқальқо* ‘закричать’;

-тэнты (присоединяется к неодносложным основам на остальные согласные): *таққыл-тэнты-қо* ‘собирать’ — *таққылтықо* ‘собрать’.

Конкретное значение незаконченности, выражаемое глаголами незаконченного способа действия, зависит от вида производящей основы и от грамматического времени, в котором употреблен глагол. Если глагол незаконченного способа действия образован от глагола совершенного вида, то в настоящем времени он обозначает продолжающееся действие, например: *Тәп нәжырыль солак мәтүсыты* ‘Он узорчатую ложку делает’ (*мәтүқо* от *мәқо* ‘сделать’). Если глагол незаконченного способа действия образован от глагола несовершенного вида, то в настоящем времени он обозначает попытку совершения действия, например: *Мат қоннэнтак, қонталләйқо аиша әңдак* ‘Я пытаюсь спать, заснуть не могу’ (*қоннэнтықо* от *қонтықо* ‘спать’). В прошедшем и будущем времени глагол незаконченного способа действия обозначает действие, не доведенное до конца, независимо от вида производящего глагола: *Тәп нәжырыль солак мәтүсыты* ‘Он узорчатую ложку делал (но не сделал)’.

Глаголы незаконченного способа действия сохраняют переходность / непереходность производящего глагола.

Имеется небольшая группа глаголов, оформленных показателями незаконченного способа действия и не встречающихся без этих показателей: *паркэнтықо* ‘стирать, доить, сморкаться’, *лаңэнтықо* ‘притираться’, *торэнтықо* ‘делать подсчет’.

Примечание.

Формы настоящего времени глаголов незаконченного способа действия совпадают с формами будущего времени производящего глагола.

Упражнение 165. От следующих глаголов образуйте глаголы незаконченного способа действия и придумайте с ними предложения.

Нұқо, қоңалтықо, кәрыңқо, паншқо, шәқытқо, питқо.

Упражнение 166. С глаголами *сұрыччэнтықо* и *нұрәнтықо* придумайте по два предложения так, чтобы в одном из них эти глаголы стояли в форме настоящего времени, а в другом — в форме одного из прошедших времен. Переведите придуманные вами предложения на русский язык.

Упражнение 167. Спишите предложения. Подчеркните глаголы незаконченного способа действия. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Мат ті қуннәнтак.
- 2) Иматы неңьнымёттәннимпа налянтыник.
- 3) Ираліпы кос қай мәтүнтыты.
- 4) Пәкыт тімнят түнтәтті.
- 5) Имақота мәлты порқыты шүттыңты.

3. Глаголы обычного способа действия

Глаголы обычного способа действия обозначают типичное, привычное, регулярно совершающее действие. Все они относятся к несовершенному виду. Глаголы обычного способа действия образуются от переходных и непереходных глаголов любого вида с помощью суффиксов *-кы* (после основ на гласный или на согласный *й*), *-кы* (после основ на согласный, кроме *й*): *ә-ккы-қо* ‘быть’ — *әқо* ‘быть’, *нялқал-кы-қо* ‘(регулярно) линять’ — *нялқалқо* ‘полинять’. Иногда конечный гласный основы *ы* может чередоваться с *у*: *мұсылтыккықо* / *мұсылтуккықо* ‘(регулярно) мыть, иметь обыкновение мыть’ — *мұсылтықо* ‘вымыть’.

Глаголы обычного способа действия сохраняют переходность / непереходность производящей основы.

Упражнение 168. От следующих глаголов образуйте глаголы обычного способа действия и придумайте с ними предложения.

Әмтықо, иччиқо, сұрышқо, пәлтүқо, ёттықо, миқо.

Упражнение 169. Спишите предложения. Подчеркните глаголы обычного способа действия. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Чөлты исы чөлү өтүркә эй патырка.
- 2) Шеттүркын шипа нялқалка.
- 3) Кәкыт лоқашқемын ай нәмашқемын.
- 4) Арат мунтыккит школанты түккәтті.
- 5) Сыры шеттүркын чукка.

Упражнение 170. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы обычного способа действия.

1) Зимой Ника обычно охотится, а летом — рыбачит. 2) Самолет из Салехарда прилетает по вторникам и пятницам. 3) В больших городах обычно строят каменные дома, а в поселках — деревянные. 4) Днем на небе мы видим солнце, а ночью — луну и звезды. 5) Хорошие студенты становятся хорошими учителями. 6) ? мля вращается вокруг Солнца.

4. Глаголы многократного способа действия

‘Глаголы многократного способа действия обозначают неоднократное повторение одного и того же действия. Они могут быть образованы от любого глагола, не осложненного суффиксами способа глагольного действия. Все глаголы многократного способа действия относятся к несовершенному виду, сохраняя переходность / непереходность производящей основы. Для образования глаголов многократного способа действия служат фонетически близкие сложные показатели: -(к)кылельмыны, -(к)кылельны, -(к)кольмыны, -(к)кольны, -(к)кылельмымыны, -(к)кольмымыны, -(к)кылельчымыны, -(к)кольчымыны (варианты показателей с удвоением начального *к* встречаются после основ на гласный и на согласный *й*): ә-ккылельмыны-қо ‘неоднократно бывать’ — әқо ‘быть’, нүльчи-ккылельны-қо ‘неоднократно открывать’ — нүльчиқо ‘открыть’, түр-ккылельчымыны-қо ‘неоднократно приезжать’ — түрқо ‘приезжать’.

Морфологический анализ позволяет выделить в составе показателей многократного способа действия суффиксы некоторых других способов глагольного действия: обычного — -(к)кы, длительного — -(м)ны, а также смягчительного — -оль, -ель.

Показатели многократного способа глагольного действия можно рассматривать как проявление звукового и морфологического символизма: значению повторяемости соответствует повторение аффиксов и звуков в показателях.

Упражнение 171. В следующих глаголах подчеркните показатели многократного способа действия. Переведите глаголы на русский язык и придуйте с ними предложения.

Тіркольымықо, тантыккольпықо, мұччайккылельмымықо, іннә чаттыккольмымықо, лаксырыккольчымықо.

Упражнение 172. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы многократного способа действия.

1) Он неоднократно рассказывал мне о своей охоте. 2) Петя много раз просил отца взять его на рыбную ловлю. 3) Река много раз разливалась, и прибрежные дома оказывались под водой.

4) Ника не верил этому человеку: он неоднократно обманывал всех. 5) Таня много раз помогала подругам решать трудные задачи. 6) Когда мы жили в Красноселькупе, старик много раз приходил к нам.

5. Глаголы периодически повторяющегося способа действия

Глаголы периодически повторяющегося способа действия обозначают действия, повторяющиеся через длительные промежутки времени, значительно большие, чем сама продолжительность отдельных действий. Они образуются с помощью суффикса **-бұу**, который всегда сопровождается показателем длительного способа действия **-мы**: **нікт-бұу-мы-қо** 'периодически икать' — **ніктықо** 'икать', **үч-бұу-мы-қо** 'работать время от времени' — **үчықо** 'работать'. Конечный **ы** основы перед суффиксом **-бұу** выпадает.

Глаголы периодически повторяющегося способа действия относятся к несовершенному виду; они сохраняют переходность / непереходность производящей основы. Возможность их образования ограничена.

Упражнение 173. От следующих глаголов образуйте глаголы периодически повторяющегося способа действия, переведите их на русский язык и придумайте с ними предложения.

Кынтықо, шёрқо, қәнтықо, пинтықо.

6. Глаголы импульсивно-повторяющегося способа действия

Глаголы импульсивно-повторяющегося способа действия обозначают однородные краткие повторяющиеся действия, составляющие единый процесс. Они образуются с помощью суффикса **-льчи**: **қәтты-льчи-қо** 'сверкать' — **қәттымықо** 'светить', **ноққо-льчи-қо** 'отталкиваться, двигаться за счет отдельных толчков' — **ноққоқо** 'отталкивать'.

Глаголы импульсивно-повторяющегося способа действия относятся к несовершенному виду. Они всегда непереходны, хотя могут быть образованы как от непереходных, так и от переходных основ. Возможность образования глаголов импульсивно-повторяющегося способа действия ограничена. В частности, они могут быть образованы только от неодносложных основ на гласный.

Упражнение 174. В следующих глаголах найдите суффикс импульсивно-повторяющегося способа действия. Переведите эти глаголы на русский язык и придумайте с ними предложения.

Токкылъчиқо, утылъчиқо, чәппылъчиқо, лаңқылъчиқо.

Упражнение 175. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы импульсивно-повторяющегося способа действия.

1) Нарта двигалась по дороге, постоянно застревая. 2) На пальце ее сверкало золотое кольцо. 3) Колокольчики позвякивали вдали. 4) Почему ты все время на меня покрикиваешь?

7. Глаголы привычного способа действия

Глаголы привычного способа действия обозначают действие, к которому субъект склонен, которое является для него привычным, регулярным, часто — профессиональным, а также свойства субъекта. Формы привычного способа действия образуются с помощью суффикса **-ты** (конечный гласный основы перед суффиксом выпадает): **кук-ты-қо** ‘быть шатким’ — **кукықо** ‘качаться’, **тәл-ты-қо** ‘заниматься воровством’ — **тәлықо** ‘украсть’.

Глаголы привычного способа действия относятся к несовершенному виду и непереходны, хотя могут быть образованы как от переходных, так и от непереходных основ. Суффикс **-ты** малопродуктивен.

Упражнение 176. Переведите на русский язык следующие глаголы привычного способа действия и придумайте с ними предложения.

Талтымпықо, тәмтықо, мәлтықо, саттықо, чәстымпықо.

8. Глаголы привычно-длительного способа действия

Глаголы привычно-длительного способа действия обозначают длиющееся действие, которое зачастую (но не всегда) является привычным для субъекта. Они образуются с помощью суффикса **-ш-**: **мыны-ш-қо** ‘сгибаться’ — **мынықо** ‘согнуть’, **тәлыш-ш-қо** ‘быть вороватым’ — **тәлықо** ‘украсть’, **лаңқыш-ш-қо** ‘кричать’ — **лаңқальқо** ‘закричать’.

Глаголы привычно-длительного способа действия относятся к несовершенному виду. В большинстве своем они непереходны, хотя могут быть образованы как от переходных, так и от непереходных основ. Среди переходных глаголов привычно-длительного способа действия — **յұтышқо** ‘слышать’ и **соқышқо** ‘просить’. Возможность образования глаголов привычно-длительного способа действия ограничена.

Упражнение 177. Переведите на русский язык следующие глаголы привычно-длительного способа действия и придумайте с ними предложения.

Немышқо, сәпышқо, көрышқо, ләқышқо, пасышқо.

9. Глаголы характерно-длительного способа действия

Глаголы характерно-длительного способа действия обозначают действие, рассматриваемое как состояние или род занятий субъекта. Они образуются с помощью суффикса *-р* (после основ на согласный перед суффиксом вставляется *ы*): *ныркы-р-қо* ‘пугаться’ — *ныркымәтқо* ‘испугаться’, *амы-р-қо* ‘есть, питаться’ — *амқо* ‘съесть’.

Специфика значения глаголов характерно-длительного способа действия раскрывается при сравнении следующих фраз: *Мат (сомак) тәтырнак* ‘Я (хорошо) хожу на лыжах (вообще)’ (*тәтырқо* ‘ходить на лыжах’) и *Мат тәннак* ‘Я иду на лыжах’ (*тәтқо* ‘идти на лыжах’). Глаголы данного способа действия в сочетании с наречиями *сомак* ‘хорошо’, *қошык* ‘плохо’, *коччык* ‘много’, *қөннек* ‘мало’ и т. п. часто используются для оценки качества выполнения действия субъектом.

Все глаголы характерно-длительного способа действия относятся к несовершенному виду и непереходны, хотя могут быть образованы как от непереходных, так и от переходных основ.

Упражнение 178. Переведите на русский язык следующие глаголы характерно-длительного способа действия и придумайте с ними предложения.

Шұтырқо, мирыңырқо, пачырқо, күкырқо, ланькырқо.

Упражнение 179. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы характерно-длительного способа действия.

- 1) Коля хорошо плавает.
- 2) Самолет летает быстрее птицы.
- 3) Эта лошадь лягается.
- 4) Катя пишет медленно, но красиво.
- 5) Он быстро бегает на лыжах.

II. Способы действия глаголов, обозначающих однократность, законченность, результативность и начало действия

10. Глаголы интенсивно-законченного способа действия

В глаголах интенсивно-законченного способа действия подчеркивается законченность действия, полнота (а иногда также быстрота и интенсивность) его осуществления. При переводе этих глаголов на русский язык часто оказывается уместной частица ‘уже’.

Все глаголы интенсивно-законченного способа действия относятся к совершенному виду. В случае, если они образованы от глаголов несовершенного вида, они составляют видовую пару к производящему глаголу. Переходность / непереходность производящей основы сохраняется.

Глаголы интенсивно-законченного способа действия образуются с помощью следующих суффиксов:

-льчи (присоединяется к односложным основам на гласный, причем долгий гласный основы становится кратким): *тү́льчи-қо* ‘(уже) прийти’ — *тү́жо* ‘прийти’, *ме́льчи-қо* ‘(уже) сделать’ — *мәжо* ‘сделать’;

-эй, после **ль**, **нь** — **-ей** (присоединяется к односложным основам на согласный и к неодносложным основам; конечный гласный основы при этом выпадает, а согласный, оказавшийся в положении между двумя гласными, удваивается): *қэнн-эй-қо* ‘(уже) уйти’ — *қэнжо* ‘уйти’, *қённын-ей-қо* ‘(уже) прикрыть’ — *қённяжо* ‘прикрыть’ (в третьем и более далеком от начала слоге удвоения может и не быть: *тақыттэйжо* / *тақыттэйжо* ‘(уже) закрыть’ — *тақытыжо* ‘закрыть’; иногда наблюдается сокращение корневого гласного: *саарэйжо* ‘(уже) завязать’ — *сәржо* ‘заявить’);

-эльчи, после **ль**, **нь** — **-ельчи** (наряду с **-эй** присоединяется к многосложным основам): *қатыт-эльчи-қо* / *қатыт(т)эйжо* ‘вскарабкаться’ — *қатытыжо* ‘карабкаться’.

Возвратные глаголы образуют интенсивно-законченный способ действия, используя вместо **-эй** и **-эльчи** суффиксы **-и** и **-ильчи** (после **ль**, **нь** — **-ий**, **-ильчи**), при этом суффиксы **-и** и **-ильчи** заменяют собой суффиксы возвратных глаголов **-чи** и **-ы** (гласный, стоящий перед **-чи**, также выпадает): *шиттийжо* ‘(уже) проснуться’ — *шиттычыжо* ‘проснуться’, *мыннгийжо* ‘(уже) согнуться’ — *мыннычыжо* ‘согнуться’, *тақылгийжо*, *тақылильчижо* ‘(уже) собраться’ — *тақылычыжо* ‘собраться’. Возвратные глаголы интенсивно-законченного способа действия употребляются в речи чаще, чем возвратные глаголы с суффиксами **-чи**, **-ы**.

От глаголов несовершенного вида, которые обозначают действие, не направленное на достижение определенного результата (*әжо* ‘быть’, *тэнымыжо* ‘знать, уметь’, *вәчінныжо* ‘пахнуть мясом’, *ильтыжо* ‘жить’ и т. д.), глаголы интенсивно-законченного способа действия обычно не образуются. Глаголы интенсивно-законченного способа действия, образованные от некоторых глаголов, обозначающих состояние, приобретают значение «прийти в данное состояние»: *қонтэйжо* ‘уснуть’ — *қонтыжо* ‘спать’.

Ряд глаголов, имеющих показатель интенсивно-законченного способа действия, без этого показателя не употребляется: *сәппэй-ко* ‘сломаться’, *куппэй-ко* ‘ударить кулаком’, *қәттэй-ко* ‘попасться’.

Упражнение 180. От следующих глаголов образуйте глаголы интенсивно-законченного способа действия, переведите их на русский язык и придумайте с ними предложения.

Қоқо, тіқо, ўркықо, тамтылқо, ачалықо, мыннычықо.

Упражнение 181. Прочитайте предложения. Выпишите сначала невозвратные глаголы интенсивно-законченного действия, затем возвратные глаголы интенсивно-законченного действия, подчеркивая в них суффиксы интенсивно-законченного действия и указывая, от каких глаголов они образованы. Переведите предложения на русский язык.

1) *Йя чүрылә пакта, эмымты қәмаләйнүты.* 2) *Пона танта, нәкыр өтәты сарралтыты, лакалтә.* 3) *Ныйны вәчып рәкы чинты каррә поттәйнүты.* 4) *Каррә кольялтыля рәкымты колтәйнүты утысә.* 5) *Лоқа мишалнүты пичымты, саррәйнүты мәчәқынты.* 6) *Тұльча моқынә, нәтәп мәттү үтынүты.* 7) *Ныйны на чи онты каррә ыттія. Пәкыны мәттү өтән вәчы онты каррә пәтүчильча.* Ныйны муша. Мушылә түрія, чи коннә тottія. Ныйны на вәчы іннә тітія.

Упражнение 182. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы интенсивно-законченного способа действия.

1) Мы уже прочитали эту книгу. 2) Каша уже сварилась. 3) Таня уже окончила школу. 4) Отец уже проснулся и разговаривает с братом. 5) Хорей мой уже сломался. 6) Он ударил кулаком по столу и сказал: «Вчера в мой капкан попался большой песец». 7) Мы уже свернули все наши шкуры и сложили их на нарты.

11. Глаголы интенсивно-результативного способа действия

Глаголы интенсивно-результативного способа действия обозначают достижение определенного результата, переход в некоторое состояние, а также иногда быстроту и интенсивность действия. Они образуются от связанных глагольных основ (преимущественно звукоподражательных или звукосимволических), а также от основ прилагательных с помощью суффикса *-мәт* (последний согласный основы, стоящий между гласными, при этом удваивается): *тальлы-мәт-ко* ‘сломаться’ — *тальымтықо* ‘ломаться’, *латты-мәт-ко* ‘треснуть, отломиться, оторваться’ — *латталтықо* ‘оторвать, отодрать’, *тарқы-мәт-ко* ‘сопрястись’ — *тарқымтықо*

‘трястись’, *ләққы-мәт-қо* ‘взвизгнуть’ — *ләқымпықо* ‘визжать’, *шәппы-мәт-қо* ‘отощать, похудеть’ — *шәпі* ‘легкий (по весу)’.

Глаголы интенсивно-результативного способа действия относятся к совершенному виду и являются непереходными.

Ряд глаголов, имеющих показатель интенсивно-результативного способа действия, без этого показателя не употребляется: *паккымәтқо* ‘запыхаться, подавиться’, *ниққырмәтқо* ‘вывихнуться (о руке, о ноге)’, *қықымәтқо* ‘задохнуться’, *қаңқырмәтқо* ‘покоробиться, затвердеть’, *ыппымәтқо* ‘исчезнуть’.

Глаголы интенсивно-результативного способа действия часто присоединяют суффикс интенсивно-законченного способа действия *-эй*, при этом подчеркивается интенсивность описываемого ими действия: *латтымәт(т)эйқо* ‘треснуть, отколоться, оторваться’, *чікүмәт(т)эйқо* ‘задымить’.

Упражнение 183. От основ следующих глаголов длительного способа действия образуйте глаголы интенсивно-результативного способа действия, переведите их на русский язык и придумайте с ними предложения.

Нопымпықо, матқымпықо, лыпкымпықо, раңымпықо, путылымпықо, нәпрыымпықо.

Упражнение 184. Спишите предложения. Подчеркните глаголы интенсивно-результативного способа действия. Переведите предложения на русский язык.

1) Ныны тү чиқымәтты. 2) Тәп муқылтірың чөқымәтпа. 3) Канаң ләқымәтпа. 4) Мат понә сачымәттәқәк, тү пәсә сә кәлнұлын. 5) Ләс-ира мәлышыльмықыт сырчымәнна. 6) Поқынты үкыль ләмпиллака сыйырмәнны. 7) Тәмнәңкан ира неңнымәнна Тәмнәңжанты.

Упражнение 185. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы интенсивно-результативного способа действия.

1) Шкура высохла и покоробилась. 2) Петя быстро бежал и запыхался. 3) Я упал и вывихнул себе ногу. 4) Ребенок испугался. 5) Старик шел быстро и вскоре исчез за холмом. 6) Мать рассердилаась на дочку. 7) Щепки разлетелись в разные стороны. 8) Мое платье измялось. 9) Старая наряда совсем расшаталась.

Упражнение 186. От основ следующих глаголов интенсивно-результативного способа действия образуйте глаголы длительного способа действия с помощью суффикса *-мы* и переходные глаголы совершенного вида с помощью суффикса *-алты*. Переведите данные и образованные вами глаголы на русский язык и придумайте с ними короткие предложения.

Образец: *Ненънымётко* ‘рассердиться’ — *ненъымтықо* ‘сердиться’, *ненъялтықо* ‘рассердить’. *Има ненънымётта* ‘Женщина рассердилась’; *Има ненъымпа* ‘Женщина сердится’; *Ира ненъялты* имамты ‘Мужчина рассердил свою жену’.

Тальымётко, тишқымётко, тарқымётко, рұңымётко.

12. Глаголы начинательного способа действия

Глаголы начинательного способа действия выражают значение начала действия; внимание в них сосредоточено на начальном моменте действия, на переходе от отсутствия действия или состояния к его наличию. Глаголы начинательного способа действия образуются только от глаголов несовершенного вида, сами же относятся к совершенному виду; они сохраняют переходность/непереходность производящей основы.

Для образования глаголов начинательного способа действия используются следующие показатели:

-лләлы (присоединяется к односложным основам на гласный): *пү-лләлы-қо* ‘начать дуть, задуть’ — *пүқо* ‘дуть’;

-әлы (присоединяется к двусложным основам на ы, при этом ы выпадает): *құт-әлы-қо* ‘заболеть’ — *құтықо* ‘болеть’;

-лы (присоединяется к двусложным основам на гласный, кроме ы): *нёрқа-лы-қо* ‘захромать’ — *нёрқақо* ‘хромать’;

-ләләлы (присоединяется к двусложным основам на согласный): *сәнтыр-ләләлы-қо* ‘начать играть’ — *сәнтырқо* ‘играть’;

-эләлы (присоединяется к основам из трех и более слогов; конечный ы основы перед суффиксом выпадает): *антыйт-эләлы-қо* ‘заспорить, начать спорить’ — *антыйтықо* ‘спорить’;

-аль (присоединяется к свободным и связанным двусложным основам (преимущественно звукоподражательным или звукосимволическим), оканчивающимся на ы, при этом ы выпадает): *сүмп-аль-қо* ‘начать петь, запеть’ — *сүмпықо* ‘петь’, *тар-аль-қо* ‘затрястись, задрожать’ — *тарымтықо* ‘трястись, дрожать’.

Все перечисленные показатели продуктивны.

В некоторых случаях наблюдаются параллельные формы с суффиксами -әлы и -аль: *мэркәләлықо* и *мэркальқо* ‘подняться (о ветре)’ — *мэркықо* ‘дуть (о ветре)’.

В верхнетазовском диалекте глаголы начинательного способа действия с показателями -лләлы, -әлы, -лы, -ләләлы, -эләлы более употребительны, чем в среднетазовском.

Значение начала действия может выражаться и с помощью конструкции, состоящей из инфинитива смыслового глагола

и вспомогательного глагола *оламқо* ‘собраться, начать’, сливающихся в одно слово (с выпадением конечного гласного показателя инфинитива): *илықолапсак* ‘я начал жить’ — *илықо* ‘жить’. Только таким способом выражается значение начала действия у глаголов совершенного вида: *қэнқоламнак* ‘я собрался уходить’ — *қэнқо* ‘уйти’.

Упражнение 187. Спишите глаголы, подчеркните в них показатели начинательного способа действия и укажите, от каких глаголов они образованы. Переведите глаголы начинательного способа действия на русский язык и придумайте с ними предложения.

Атәләқо, мбчалықо, қёральқо, чапәләқо, чаққальқо, чүлләләқо, иттырләләләқо.

Упражнение 188. Спишите предложения. Подчеркните глаголы начинательного способа действия. Переведите предложения на русский язык.

1) Тәптыль чөлә қарыт мэрқала пүль пәләқыны. 2) Ира ланқальна — имақота коннат лаңкальна. 3) Йят сәнтырлә қәшәлымпәтт. 4) Таня чұра: ираты құтала. 5) Ильча нүннія, әңкальпа.

Упражнение 189. Переведите предложения на селькупский язык, используя, где необходимо, глаголы начинательного способа действия.

1) Заспорили два друга, кто из них лучший охотник. 2) Я полюбил эту девушку. 3) Задул ветер с севера, и стало холодно. 4) Первым заговорил председатель. 5) Прошлой зимой Петя вывихнул ногу и начал хромать. 6) Женщина увидела волка, испугалась и задрожала. 7) Огонь разгорелся, и стало светло как днем.

Упражнение 190. Прочитайте предложения и переведите их. Выпишите конструкции с глаголом *оламқо*, передающие значение начала действия. В каждой конструкции укажите инфинитив смыслового глагола и определите его вид (совершенный / несовершенный).

1) Йяты мачонты қэнқоламна. 2) Әсыты ныркымённа, ашша қонтықоламна. 3) Йяля коннә танта, сәнтырқоламнәкі. 4) Нәкырыль солам мәқолампatty. 5) Ныны на ўчықоламты. 6) Ира қоңыты вәчиль лакаляп, қоңыты, амқоламна. 7) Ичкыча иллә на пашқоламна. 8) Ләс-ира лаңқышқоламныты: «Локә, пичап таттаты!» 9) Тәп йам пәқолампatty. 10) Ныны Ника қәлlyп қэттықоламныты и имылянтысә мәлтты нымты илықоламнәкі. 11) Ныны ира на апстықоламмынты, на амырқоламмынтәтт. қалыт.

13. Глаголы однократного способа действия

Глаголы однократного способа действия обозначают действие, осуществленное один раз, в один прием, одним движением (хотя

это действие может и не быть мгновенным). Они образуются от глаголов несовершенного вида, но сами всегда относятся к совершенному виду, сохраняя переходность / непереходность производящей основы.

Глаголы однократного способа действия образуются с помощью одного из следующих показателей:

-äтёл (присоединяется к двусложным основам на гласный *ы*, при этом *ы* выпадает; некоторые из этих основ связанные): *чап-äтёл-ко* ‘капнуть’ — *чапы́ко* ‘капать’, *туп-äтёл-ко* ‘тряхнуть’ — *тупырко* ‘трясти’;

-тёл (присоединяется к двусложным основам на согласный или на гласный, кроме *ы*): *купач-чёл-ко* (*чч* → *шт*) ‘ударить кулаком’ — *купашико* ‘ударять кулаком’;

-кылэй (присоединяется к односложным основам; в составе этого показателя можно выделить суффикс **-кыл**, иногда выступающий как расширитель основы, и показатель интенсивно-законченного способа действия **-эй**): *тү-кылэй-ко* ‘загрести один раз’ — *түжо* ‘грести’, *нип-кылэй-ко* ‘пососать один раз’ — *нимко* ‘сосать’;

-бл, -ал (оформляют только связанные основы; конечный гласный основы *ы* выпадает; согласный, стоящий между двумя гласными, перед **-бл, -ал** удваивается): *тапп-бл-ко* и *тапп-ал-ко* ‘пнуть’ — *тапырко* ‘пинать’.

Упражнение 191. Спишите глаголы, подчеркните в них показатели однократного способа действия и переведите их на русский язык. Придумайте предложения с этими глаголами.

Кольмётёлко, сыччёлко, сбкылэйко, отталко, салатёлко.

Упражнение 192. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы однократного способа действия.

1) Мальчик скатился с горки. 2) Таня хотела только один раз пройти по улице в новом платье. 3) Коля громко свистнул. 4) Он загреб еще один раз, и лодка подошла к берегу. 5) Женщина брызнула водой в лицо старухи, и старуха очнулась.

14. Глаголы двухактно-законченного способа действия

Глаголы двухактно-законченного способа действия указывают на внутреннюю расчлененность действия, состоящего из двух взаимосвязанных актов — действия и противодействия, прекращающего действие. При этом в одних случаях прослеживается только действие и его прекращение (законченный характер действия), в других выражены два противоположных акта — действие и противодействие (двуахктный характер действия).

Законченный характер действия подчеркивается, например, в глаголах *саттырқо* ‘куснуть и прекратить кусание’ — *сәттырқо* ‘откусить’, *шәққынтырқо* ‘поночевать в каком-либо месте определенное время и перестать там ночевать’ — *шәққырқо* ‘переноочевать’.

Расчлененность действия на два акта выражена глаголами *минтырқо* ‘дать и получить обратно, дать на время (взаймы, напрокат)’ — *миқо* ‘дать’, *патқылтырқо* ‘нырнуть и вынырнуть’ — *патқылқо* ‘нырнуть’.

В глаголах со значением перемещения в пространстве двухактно-законченный способ действия предполагает движение в противоположных направлениях, например: *пұјукольчырқо* ‘кататься туда-сюда’ — *пұјукыльымтырқо* ‘катиться (о круглых предметах)’.

Глаголы двухактно-законченного способа действия образуются с помощью следующих показателей:

-нтыр (присоединяется к основам на гласный): *нұ-нтыр-қо* ‘открыть на время, приоткрыть’ — *нұқо* ‘открыть’, *вәши-нтыр-қо* ‘встать на время, привстать’ — *вәшиқо* ‘встать, подняться’;

-чыр (присоединяется к основам на *и* и *ль*): *тәңкөль-чыр-қо* ‘покачиваться из стороны в сторону’ — *тәңкөльтырқо* ‘покачиваться’;

-тыр (присоединяется к основам на согласные, кроме *и* и *ль*, и некоторым основам на гласный; в двусложных основах конечный *ы* перед суффиксом выпадает): *нәққал-тыр-қо* ‘вздремнуть, подремать и проснуться’ — *нәққалқо* ‘дремать’, *й-тыр-қо* ‘взять и отдать обратно, взять на время (взаймы, напрокат)’ — *йқо* ‘взять’, *мын-тыр-қо* ‘согнуть и перестать сгибать’ — *мынықо* ‘согнуть’.

Глаголы двухактно-законченного способа действия могут относиться как к совершенному (чаще), так и к несовершенному виду. Они сохраняют переходность / непереходность производящей основы.

Упражнение 193. В приводимых ниже глаголах суффиксы **-тыр**, **-нтыр** являются омертвевшими, прочно сросшимися с производящей основой. Определите, от каких глаголов были когда-то образованы данные глаголы, и переведите их на русский язык.

Пүнтырқо, қонтырқо, қәттырқо, амтырқо.

Упражнение 194. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы двухактно-законченного способа действия.

1) Лошадь катается туда-сюда по траве. 2) Петя дал мне взаймы денег. 3) В комнате жарко — надо открыть на время окно.

4) Дедушка вздрогнул и проснулся. 5) Коля привстал, чтобы лучше видеть, что написано на классной доске. 6) Я взял в библиотеке хорошую книгу.

III. Способы действия глаголов, характеризующих интенсивность

15. Глаголы интенсивного способа действия

Глаголы интенсивного способа действия, выражающие интенсивность, напряженность действия, в селькупском языке довольно малочисленны. Они образуются с помощью показателей **-псыны** (после основы на гласный), **-сыны** (после основы на согласный), например: *тү́-псыны-қо* ‘сильно, с напряжением грести’ — *тү́кө* ‘грести’, *мәтүр-сыны-қо* ‘выпрашивать’ — *мәтүркө* ‘просить’.

Глаголы интенсивного способа действия относятся к несовершенному виду, хотя могут быть образованы от основ как совершенного, так и несовершенного вида. Обычно они являются переходными, даже если производящая основа непереходная, например: *Тәп мәткәк ичча* ‘Он ходит в мой дом’ (глагол иччиңко ‘ходить’ непереходный) — *Тәп әмымты иччиыпсыныңты* ‘Он часто посещает мать’ (глагол иччиыпсыныңко ‘часто посещать’ переходный).

Упражнение 195. Спишите следующие глаголы интенсивного способа действия. Подчеркните в них суффиксы и переведите их на русский язык. Придумайте предложения с этими глаголами.

Қаттыпсыныңко, ўчыпсыныңко, компылсыныңко.

16. Глаголы смягчительного способа действия

Глаголы смягчительного способа действия выражают слабую степень проявления действия, его незначительность, иногда скрытый характер его протекания. Они образуются с помощью показателей **-эчы**, **-юкы**, **-әлтү**, **-оль**, **-аль**.

Суффикс **-эчы** образует непереходные глаголы смягчительного действия совершенного вида от основ непереходных глаголов как совершенного, так и несовершенного вида. Конечный гласный основы перед суффиксом выпадает, например: *әльч-эчы-қо* ‘прилечь’ — *әльчыңко* ‘лечь’, *ил-эчы-қо* ‘приободриться, оживиться’ — *илыңко* ‘жить’.

Суффикс **-юкы**, сопровождаемый суффиксом длительного способа действия **-мы**, образует глаголы смягчительного способа действия от группы производных глаголов с основой на **-ны** со

значением запаха или вкуса. Конечный *ы* основы перед суффиксом выпадает, например: *вәчын-юқы-мұнықо* ‘попахивать мясом’ — *вәчыныңықо* ‘пахнуть мясом’, *патын-юқы-мұнықо* ‘немного горчить’ — *патыныңықо* ‘горчить’. Все глаголы с суффиксом *-юқы*, как и их производящие основы, относятся к несовершенному виду и непереходны.

Суффикс *-әпты* (после *-ль*, *-нь* — *-япты*) образует переходные глаголы смягчительного способа действия совершенного вида как от переходных, так и от непереходных глаголов совершенного и несовершенного вида. Конечный гласный основы перед суффиксом выпадает, например: *қәтт-әпты-қо* ‘шлепнуть, слегка ударить’ — *қәттықо* ‘ударить’, *ил-әпты-қо* ‘оживить, приободрить’ — *ильқо* ‘жить’.

Суффикс *-әпты* регулярно замещает суффикс переходных глаголов *-алты* (*-ялты*) (в том числе в составе сложных показателей побудительных глаголов *-алты*, *-талты* и др.): *шнәптықо* ‘немного растянуть’ — *шнәлтықо* ‘растянуть’, *тырнялтықо* ‘слегка взъерошить’ — *тырнялтықо* ‘взъерошить’, *нельчыралтықо* ‘заставить слегка вспотеть’ — *нельчыралтықо* ‘заставить вспотеть’.

Суффиксы *-оль*, *-аль*, *-әль* (после *ль*, *нь* — *-ёль*, *-яль*), сопровождаемые показателем длительного способа действия *-пы* или показателем двухактно-законченного действия *-чыр*, образуют глаголы смягчительного способа действия несовершенного вида со значением нерегулярной расчлененности действия. Глаголы с суффиксами *-оль*, *-аль*, *-әль* сохраняют переходность / непереходность производящей основы, например: *сүмп-әльпы-қо* ‘напевать’ — *сүмптықо* ‘петь’, *пүжук-ольпы-қо*, *пүжук-ольчыр-қо* ‘(слегка) кататься туда-сюда’ — *пүжкылымтықо* — ‘катиться’.

Упражнение 196. Спишите следующие глаголы смягчительного способа действия, подчеркните в них показатели смягчительного способа действия одной чертой, а показатели других способов глагольного действия (длительного или двухактно-законченного) двумя чертами. Определите вид глаголов и их переходность / непереходность. Переведите глаголы на русский язык.

Вәркәльпүңқо, мантәчықо, манталыпүңқо, парыньюқымпүңқо, энәптықо, тарәчықо, тарәлпүңқо, канануюқымпүңқо, таляптықо.

Упражнение 197. К следующим глаголам с суффиксом *-алты* (*-ялты*) подберите парные глаголы смягчительного способа действия. Переведите образованные вами глаголы на русский язык и придумайте с ними предложения.

Ненъялтықо, тальлялтықо, ўрыллялтықо, орымталтықо, қонталлалтықо, қоптыралтықо.

Упражнение 198. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы смягчительного способа действия.

- 1) Мой нож слегка заржавел.
- 2) Мать тихонько ударила сына по плечу и слегка взъерошила ему волосы.
- 3) К вечеру немного подморозило дорогу.
- 4) Петя приподнял мешок.
- 5) Губы ее подрагивали, я думал, что она заплачет.
- 6) Она что-то напевала своим красивым голосом.
- 7) В доме слегка попахивало дымом и гарью.
- 8) Отец потихоньку вышел из чума.

IV. Распределительные способы глагольного действия

17. Глаголы многообъектного способа действия

Глаголы многообъектного способа действия обозначают действие, направленное на ряд однородных объектов или на различные части одного объекта. Они образуются с помощью набора показателей, общим элементом которых является *и*:

-ыл, -ылл, -ыллэл (присоединяются к односложным основам): *мё-ыл-ко, мё-ылл-ко, мё-ыллэл-ко* ‘понаделать’ — *мёко* ‘сделать’;

-ылл, -ыллэл (присоединяются к двусложным основам на *ы*, при этом *ы* выпадает): *мын-ылл-ко, мын-ыллэл-ко* ‘согнуть во многих местах’ — *мыныко* ‘согнуть’;

-ыл, -ылл (присоединяются к двусложным основам на гласный, кроме *ы*): *ныта-ыл-ко, ныта-ылл-ко* ‘изорвать в клочья’ — *ныта-ко* ‘рвать’;

-ылл (присоединяется к двусложным основам на согласный и основам из трех и более слогов): *муңкыт-ылл-ко* ‘наложить за пазуху’ — *муңкытко* ‘накладывать за пазуху’.

Глаголы многообъектного способа действия образуются только от переходных глаголов и сами являются переходными. Обычно они относятся к совершенному виду.

Если глагол многообъектного способа действия обозначает действие, направленное на ряд однородных объектов, прямое дополнение при глаголе может стоять в форме единственного числа со значением множественного числа или с собирательным значением, например: *Өтәп* (ед. ч.) *сөрәлнап* ‘(Я) оленей запряг’. Однако здесь возможна и форма множественного числа прямого дополнения: *Өтәтып* (мн. ч.) *сөрәлнап* (ср. *Өтәтып* (мн. ч.) *сөрап* с тем же значением); *Пүй* (ед. ч.) *ыкы чаттёлты!* ‘Не бросай камни!’ = *Пүльмы* (собир. форма.) *ыкы чаттёлты!* (ср. *Пүльмы* (собир. форма) *ыкы чаттёты!* с тем же значением).

Глаголы многообъектного способа действия обозначают действие, направленное на различные части одного объекта, если они образованы от глагольных основ со значением расчленения или деформации объекта, например: *Қётыр мәтәлсүты* '(Он) разрезал сукно на много кусков'.

Глагол *таққылқо* 'собрать', имеющий показатель многообъектного способа действия *-қыл*, без этого показателя не употребляется.

Упражнение 199. Спишите следующие глаголы и подчеркните в них показатели многообъектного способа действия. Укажите, от каких глаголов они образованы. Переведите данные в упражнении глаголы на русский язык и придумайте с ними предложения.

Қәттәлқо, ытәлқо, шитты қуралтәлқо, пинқыләлқо (пинқәлқо).

Упражнение 200. Спишите предложения. Подчеркните глаголы многообъектного способа действия. Определите, в каком числе стоит дополнение при этих глаголах. В каких глаголах показатель многообъектного способа действия сочетается с показателем интенсивно-законченного способа действия? Переведите предложения на русский язык.

1) Қаль-порқымты тб мишаңыты, ильчамты мусылтәйңыты. 2) Ильчанты тәтақай тб парқалыныты, ныны сомак тәкырәләйңыты тәтақай, ныны тақталлалтәлныты іннә. 3) Ича налянты січып мыйтып маттәләлныты, поль тіпілянты тәттәләлныты, понә чоққыләлныты. 4) Тұль тәкты іннә чөтәләлныты, чилянтысә ўтқо пакта, ўт тартәйнтыты, ныны мушырәлләйңыты. 5) Ныны құмбөк-қынты няньыт кәшүллака матәләлныты. 6) Тә пәлі паччаләлныл.

Упражнение 201. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы многообъектного способа действия.

1) Таня белье выстирала, на веревке развесила. 2) Вокруг чума Ника понатыкал прутики. 3) В поселке рабочие новые дома понастроили. 4) Я разбил чашку вдребезги. 5) Мы собрали много ягод и грибов. 6) Пробираясь сквозь кустарник, Вася изорвал в клочья свою рубашку.

18. Глаголы многосубъектного способа действия

Глаголы многосубъектного способа действия обозначают действие, осуществляющее одновременно многими однородными субъектами. Они образуются с помощью следующих показателей (которые всегда сопровождаются суффиксом длительного способа действия *-мы* или суффиксом интенсивно-законченного способа действия *-ий* или *-ильчи*, причем конечный *ы* суффикса выпадает):

-қылы, -қалы, -қыләлы, -қаләлы (присоединяются к односложным основам): қән-қылы-мыйқо, қән-қалы-мыйқо ‘уходить (о многих субъектах), расходиться’ — қәнқо ‘уйти’, қу-қыләл-түқо, қу-қаләл-түқо ‘поумирать’ — қуқо ‘умереть’;

-әлы, -әләлы (присоединяются к двусложным основам на ы, который при этом выпадает): ипп-әлы-мыйқо ‘лежать (о многих субъектах)’ — иппықо ‘лежать’, ёмт-әләл-түқо ‘поусаживаться’ — ёмтықо ‘сесть’;

-әлы (присоединяется к двусложным основам на согласный и к основам из трех и более слов): қатыт-әлы-мыйқо ‘карабкаться (о многих субъектах)’ — қатытықо ‘карабкаться’.

Глаголы многосубъектного способа действия образуются только от непереходных глаголов и сами являются непереходными. Если они оформлены суффиксом длительного способа действия, то относятся к несовершенному виду, если суффиксом интенсивно-законченного действия — к совершенному виду.

Формально глаголы многосубъектного способа действия объединяются с возвратными глаголами: подобно возвратным глаголам, они выражают интенсивно-законченный способ действия с помощью суффиксов **-ий**, **-ильчи**, а их показатели отличаются от показателей многообъектного способа действия добавлением ы, например: йытәлқо ‘развесить’ — йытәлымтықо ‘висеть (о многих предметах)’. При этом далеко не все они имеют значение возвратности.

Существительное-подлежащее при глаголах многосубъектного способа действия часто стоит в форме единственного числа со значением множественного числа или собирательным значением, хотя здесь возможна и форма множественного числа, например: Мәтыйт қәкүт әтә (ед. ч.) ныңқалымта ‘Возле чума олени стоят’ = Мәтыйт қәкүт әтәт (мн. ч.) ныңқалымпәтыйт (ср. Мәтыйт қәкүт әтәт (мн. ч.) ныңқәтыйт с тем же значением); Пәччәп (ед. ч.) өльчәлымта ‘Листья падают’ = Пәччәптыльмы (собир. форма) өльчәлымпәтыйт (ср. Пәччәптыльмы өльчымпәтыйт с тем же значением).

Упражнение 202. Спишите предложения. Подчеркните глаголы многосубъектного способа действия. Определите число существительного, выступающего в функции подлежащего. Переведите предложения на русский язык.

1) Пү альчәлымпәса. 2) Тәтақай йытәлымпа. 3) Мәтыйт понтарқыт кана иппәлымпа. 4) Ўтынык құм қәнқылғас. 5) Классақыт йят омтәләлымпәтыйт.

§ 56. Связь способа глагольного действия с видом и переходностью глагола

Показатели способов глагольного действия часто одновременно определяют вид глагола, а иногда и его переходность. Связь спсээба глагольного действия с видом и переходностью глагола показана в таблице (см. с. 183—184).

Упражнение 203. Определите вид следующих глаголов.

Тұптырәптықо, тыпсырмәтқо, әккықо, ўнтышқо, анталәйқо, апстәнтықо, ілалтыккыләльпықо, қачылымпықо, кеккалтәнтықо, кәрыккықо, коңалъқо, куррәлқо, куррійқо, қыччәптықо, қынто-құмпықо, ланькырқо, қантәчықо.

Упражнение 204. Определите переходность следующих глаголов.

Кәтқыллайқо, пачаләлқо, парқылсынықо, ләппымәтқо, ләққә-лықо, мантәчықо, қәлғыннюқымпықо, кәтыльчықо, талтыымпықо, пачырқо.

Упражнение 205. Образуйте глаголы всех возможных способов действия от глаголов *әз* и *мәз*. Придумайте предложения с образованными вами глаголами.

Упражнение 206. Образуйте глаголы всех возможных способов действия от глаголов *ачалық* и *ачалтық*. Придумайте предложения с образованными вами глаголами.

Упражнение 207. Придумайте три предложения с переходными глаголами привычно-длительного способа действия (показатель *-ш*).

Упражнение 208. Придумайте три предложения с глаголами двухактно-законченного способа действия несовершенного вида.

Способы глагольного действия селькупских глаголов

№	Название способа глагольного действия	Возможность образования глаголов данного способа действия	Показатели ограничения	Вид		Переходность	
				Производящая основа	Производный глагол данного способа действия	Производящая основа	Производный глагол данного способа действия
1	Длительный	+	-МПЫ, -ПЫ	СОВ. НЕСОВ.	НЕСОВ.	пер. непер.	пер., непер.
2	Незаконченный	+	-ТЫ, -НТЫ, -ЭНТЫ, -НЭНТЫ, -ЧЭНТЫ, -ТЭНТЫ	СОВ. НЕСОВ.	НЕСОВ.	пер. непер.	пер. непер.
3	Обычный	+	-ККЫ, -ЖЫ	СОВ. НЕСОВ.	НЕСОВ.	пер. непер.	пер. непер.
4	Многократный	+	-(К)КЫЛЁЛМЫ, -(К)КАЛЁЛПЫ, -(К)КОЛЫМЫ, -(К)КЫЛЁЛМЫМПЫ, -(К)КОЛЫМЫМПЫ, -(К)КЫЛЁЛЧЫМПЫ, -(К)КОЛЫЧЫМПЫ	СОВ. НЕСОВ.	НЕСОВ.	пер. непер.	пер. непер.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
5	Периодически повторяющийся.		+	-бъю + -мбы	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
6	Импульсно-повторяющийся		+	-льчи	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
7	Привычный		+	-ты	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
8	Привычно-длительный		+	-ш	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
9	Характерно-длительный		+	-р	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
10	Интенсивно-законченный		+	невоз-вратные глаголы	-льчи, -эй, -эльчи сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
11	Интенсивно-результативный		+	-ий, -ильчи глаголы	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
12	Начинательный		+	-мёт	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
13	Однократный		+	-ллайы, -элы, -лы, -лэллайы, -эллайы, -аль	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	
14	Двухактно-законченный		+	-этёл, -тёл, -этёл, -кылэй, -ёл, -ал	сов. нессов.	сов. нессов.	пер. непер.	пер. непер.	пер. непер.	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
15	Интенсивный		+ -псыны,		сов.	несов.		пер.	пер.
	Смягчительный		-сыны		несов.		непер.		
16		+ -эчы			сов.	сов.	непер.	непер.	
		+ -юкы + -мы			несов.	несов.	непер.	непер.	
		+ -анты			сов.	сов.	пер.	пер.	
		+ -оль,	+ -аль,	+ -иль,	сов.	сов.	непер.	непер.	
		+ -ныр			несов.	несов.	пер.	пер.	
17	Много-объектный	+ -кыл, -къал, -кылбъл,			сов.	сов.	пер.	пер.	
	Много-субъектный	-л, -лъл, -л, -лъл, -бл			несов.				
18		+ -кылы, -къалы, -кылбълы,	+ -мбы		сов.	несов.			
		-къалбълы, -алы, -лъллы, -блъллы,	+ { -ий, -льчи		несов.	сов.			
		-блы	}						

§ 57. Сочетаемость показателей способа глагольного действия

Глагольная основа может оформляться одновременно не одним, а несколькими показателями различных способов глагольного действия. Некоторые сочетания показателей являются устойчивыми.

В следующих парах показателей первый не употребляется без второго:

- | | | | | |
|----|---|---|------------------------|--|
| 1) | -бұу | + | -мпы | |
| | периодически повторяю- | | длительный способ дей- | |
| | щийся способ действия | | ствия | |
| | <i>вәнтәумпүүко ‘периодически совершать походы, выезды’</i> | | | |
| 2) | -юқы | + | -мпы | |
| | смягчительный | | длительный способ дей- | |
| | способ | | ствия | |
| | <i>вәчынюқымпүүко ‘попахивать мясом’</i> | | | |
| 3) | -оль
-аль
-әль | } | + | -пы
длительный способ дей-
ствия

-чыр
двухактно-законченный
способ действия |
| | смягчительный | | | |
| | способ | | | |
| | действия | | | |
| | <i>таралъпүүко ‘подрагивать’, тәңкөльчыръко ‘покачиваться из стороны в сторону’</i> | | | |
| 4) | -қылы
-қалы
-қылөлты
-әлы
-әлөлты
-өлы | } | + | -мпы
длительный способ дей-
ствия

-ий
-ильчи
интенсивно-законченный
способ действия |
| | многосубъектный | | | |
| | способ | | | |
| | действия | | | |
| | <i>иттәлымпүүко ‘лежать (о многих субъектах)’, ёмтәлөлтійко ‘поусаживаться’</i> | | | |

Наиболее частыми свободными сочетаниями показателей являются:

1)	-мёт	+	-эй
	интенсивно-результативный способ действия		интенсивно-законченный способ действия
<i>шумтырмётэйко</i> ‘сжаться, сморщиться’			

2)	-қыл	+	{	-эй
	-қәл			
	-қыләл			
	-әл			
	-әләл			
	-л			
	-ләл			
	-өл			
	многообъектный способ действия			интенсивно-законченный способ действия
<i>нытқылэйко</i> ‘изорвать в клочья’, <i>мәкылэльчиқо</i> ‘понаделать’, <i>тәкырәләйко</i> ‘выслушить (много предметов)’				

3)	-ты	+	-мы
	привычный способ действия		длительный способ действия
<i>тальтымықо</i> ‘быть хрупким’			

Кроме того, к любой глагольной основе, уже оформленной аффиксом способа глагольного действия, могут присоединяться показатели обычного и многократного способов действия: *амыркықо* ‘обычно питаться’, *тұркыләльчиымтықо* ‘многократно приезжать’. Реально в одной глагольной основе может быть не более трех показателей способа глагольного действия. При этом ближе всего к корню располагаются показатели интенсивно-результативного, многообъектного и многосубъектного, а также привычного, привычно-длительного и характерно-длительного способов глагольного действия. Далее следуют показатели интенсивно-законченного и начинательного способов действия, затем незакончен-

ного способа действия, и на последнем месте стоят показатели обычного, многократного и длительного способов действия. Например, глагол *мәжүлтэнтыккың* ‘иметь обыкновение делать (не до конца, в большом количестве)’ содержит показатели многообъектного (-*қыл*), незаконченного (-*тэнты*) и обычного (-*ккы*) способов действия.

Если в глагольной основе, оформленной показателями способа действия, есть показатель побудительности, то он стоит между корнем и показателями способа глагольного действия. Например, в глаголе *кеекитталтөлкүң* ‘иметь обыкновение заставлять многих мучиться’ показатели расположены в следующем порядке: показатель побудительности (-*талт*), показатель многообъектного способа действия (-*өл*), показатель обычного способа действия (-*ккы*).

Упражнение 209. В следующих глаголах определите показатели способа глагольного действия. Переведите глаголы на русский язык.

Тальымёттэйкылельымпың, қамполілчэнтыккың, чуллы-мёттэйң, чэстымпың, ачалтөләйң, мантальмың, пүңкольчыркүң, чиқкымёттың, сұрышкың, нытқылзэльчыкүң.

Все ли из приведенных глаголов реально встречаются в речи?

Упражнение 210. Придумайте три селькупских глагола, в основы которых входят по три показателя способа глагольного действия. Составьте предложения с этими глаголами.

§ 58. Изменение глагола по лицам и числам

Глаголы в селькупском языке, выступая в предложении в роли сказуемого, присоединяют специальные аффиксы, указывающие на лицо и число субъекта действия.

Лицо глагола показывает, что действие производит:

1) говорящий, т. е. 1-е лицо: *Мат қэнтак поқыттылә* ‘Я поеду ловить рыбу сетью’;

2) слушающий (собеседник), т. е. 2-е лицо: *Тат шт өллатэннанты* ‘Ты меня обманешь’;

3) человек или предмет, о которых идет речь, т. е. 3-е лицо: *Имақота түңа* ‘Старуха пришла’; *Рұшыль мәт өмнинты* ‘Русская изба стоит’.

Число глагола показывает количество лиц или предметов, производящих действие. В селькупском языке глаголы изменяются по трем числам: единственное число показывает действие, производимое одним лицом или предметом, двойственное — двумя

лицами или предметами, множественное — более чем двумя лицами или предметами, например: *Има ила* (ед. ч.) ‘Женщина живет’; *Имәкі иләкі* (дв. ч.) ‘Две женщины живут’; *Имат иләтүт* (мн. ч.) ‘Женщины живут’.

Примечание.

В туруханском диалекте глагольные формы двойственного числа утрачены, вместо них используются формы множественного числа.

Изменение глаголов по лицам и числам, временам и наклонениям называется **спряжением** глагола.

§ 59. Типы спряжения глагола

В селькупском языке различается два типа спряжения глаголов — субъектный и объектный. Каждый тип характеризуется особым набором лично-числовых аффиксов.

Лично-числовые аффиксы субъектного и объектного типов спряжения различаются во всех лицах единственного числа и в третьем лице двойственного числа. В 1-ом и во 2-ом лице двойственного числа, а также во множественном числе лично-числовые аффиксы субъектного и объектного типов спряжения совпадают.

Лично-числовые аффиксы субъектного и объектного типов спряжения

Число	Лицо	Тип спряжения	
		Субъектный	Объектный
Единственное	1	-ак / ң, -к / ң	-ам / п, -м / п
	2	-анты, -нты	-ал, -л
	3	-а, -ы, -∅	-ыты, -ты
Двойственное	1		-өмі, -мі, -эй, -ї
	2		-өлі, -лі
	3	-өкі, -қі	-ыті, -өті, -ті
Множественное	1	-ымыт / н, -өмыт / н, -мыт / н	
	2		-ылыт / н, -өлыт / н, -лыт / н
	3	-өтыт / н, -тыт / н	

Приведенные в таблице аффиксы используются при спряжении глаголов во всех наклонениях, кроме повелительного. В повелительном наклонении используются другие лично-числовые аффиксы, однако и там проводится различие между субъектным и объектным типами спряжения.

Субъектный тип спряжения используется:

- 1) при спряжении непереходных глаголов;
- 2) при спряжении переходных глаголов, которые имеют при себе прямое дополнение, выраженное личным местоимением 1-го или 2-го лица;
- 3) иногда при спряжении переходных глаголов, которые имеют при себе прямое дополнение, выраженное существительным, если подчеркивается неопределенность этого существительного;
- 4) при спряжении переходных глаголов в повелительном наклонении с существительным в роли прямого дополнения, если выражается не приказ, а просьба, побуждение к совершению действия;
- 5) как правило, при спряжении переходных глаголов, которые имеют при себе прямое дополнение, выраженное инфинитивом.

Объектный тип спряжения используется при спряжении переходных глаголов, за исключением случаев, указанных выше, когда переходные глаголы спрягаются по субъектному типу. Только объектный тип спряжения используется, если в предложении при переходном глаголе опущено прямое дополнение, но оно подразумевается и может быть определено из контекста.

Приведем примеры использования различных типов спряжения глаголов: *Мат қонтақ* ‘Я сплю’ (непереходный глагол, субъектное спряжение), *Мат қонтап* ‘Я (его) уложил спать’ (переходный глагол с опущенным прямым дополнением, объектное спряжение); *Алако құра* ‘Лодка плывет по течению’ (непереходный глагол, субъектное спряжение), *Алако құрыңты* ‘Лодку несет по течению’ (переходный глагол с определенным, например из контекста, существительным в роли прямого дополнения, объектное спряжение); *Тәп шінты қонтыртэнта* ‘Он тебя увидит’ (переходный глагол с прямым дополнением, выраженным личным местоимением 2-го лица единственного числа субъектное спряжение) — *Тәп канап қонтыртэнта* ‘Он увидит (какую-то) собаку’ (переходный глагол с неопределенным существительным в роли прямого дополнения, субъектное спряжение) — *Тәп канап қонтыртэнтыңты* ‘Он увидит (этую) собаку’ (переходный глагол с определенным, например из контекста, существительным в роли прямого дополнения, объектное спряжение); *Үт тәтәты!* ‘При-

неси воды!' (приказ, объектное спряжение) — *Үт тāтāш!* 'Принеси (пожалуйста) воды!' (просьба, субъектное спряжение).

Упражнение 211. Спишите предложения. Подчеркните глаголы и укажите их тип спряжения, лицо и число. Переведите предложения на русский язык.

1) Ира вәркы нәлямты куралтыты номты инә. 2) Вәркы нәлямты номты инә қәнна. 3) Нүн йян мәтты тулыныя. 4) Нүн жа имантаның кәтыңыты: «Тат тапчелы порқыль пәмап мәты, аспал мушырәты». 5) Пәкыны мәтты имақота шәра. 6) Има чимты мушырымпatty. 7) Құмыт пәкыны мәтты шәрәлінгәтты. 8) Нашшак ёмтәтти, писырымпәтти, коңалымпәтти. 9) Ираты моқынә түңа. 10) Имантының неңнанымәнна: «Тат құмытып қайытқо ашша аспастысал?»

Упражнение 212. Глаголы *бітықо*, *қонтықо* и *тоттықо* могут быть как непереходными, так и переходными и, соответственно, спрягаться по субъектному или по объектному типу. В следующих предложениях определите, в каких случаях эти глаголы являются непереходными, а в каких — переходными. Спишите предложения. Подчеркните глаголы и укажите их тип спряжения. Переведите предложения на русский язык.

1) Моқынә түлә чилямты пүнты бітыңты. 2) Қорқы қонта. 3) Окошкан ёкты қақыламты ны тоттыңты. 4) Іллә контыңты құмты. 5) Нýны тбнна чопасықәкі контекі. 6) Неннақыт төнтыпо тотта, шитты тарәлка тотта. 7) Порқыльмы мәтқыт біта.

§ 60. Категория времени глагола

Форма времени глагола показывает отношение времени действия к моменту речи. В селькупском языке различают четыре времени: настоящее, прошедшее, повествовательное прошедшее и будущее.

С помощью форм **настоящего времени** глаголов несовершенного вида обозначается действие, которое происходит, или состояние, которое имеет место в момент речи, а также действие как постоянное свойство лица или предмета: *Мат тәзым маннымпап* 'Я его вижу'; *Мат сомаң илак* 'Я хорошо живу'; *Чәлты исы чәллы әтырка эй патырка* 'Солнце каждый день всходит и заходит'.

С помощью форм **настоящего времени** глаголов совершенного вида обозначается действие, которое произошло непосредственно перед моментом речи и результаты которого налицо: *Ман моқынә түңап* 'Я пришел домой (и сейчас дома)'; *Тәп мәшап вәччыңты* 'Он поднял мешок (и держит его)'.

Примечание.

У глаголов совершенного вида действие, происходящее в момент речи, обозначается с помощью слившихся в одно слово деепричастия и вспомогательного глагола *орынко* (см. § 53).

Кроме того, формы настоящего времени способны заменять собой формы других времен (чаще всего — повествовательного прошедшего времени), если временная соотнесенность действия понятна из контекста, например: *Уккыр ира илымта пэлықёлык* (повествовательное прошедшее время) ‘Один старик жил одиночно’; *Уккыр пәр пәкыны мәтты қорқы шәрна* (настоящее время) ‘Однажды с улицы в дом медведь вошел’.

С помощью форм глаголов **прошедшего времени** обозначается действие или состояние, имевшее место в прошлом (но не непосредственно перед моментом речи), например: *Тәльчелі мат сұрышшак* ‘Вчера я охотился’; *Тәліңік мирыксөттүт үчүптәнты чәтү* ‘Ему заплатили за работу’.

Формы прошедшего времени свойственны разговорной речи. В повествованиях, в частности в фольклорных текстах, они встречаются в основном при передаче речи персонажей.

Показателем прошедшего времени является суффикс *-с*, который ставится непосредственно после основы глагола: *тұ-с-ак* ‘(я) пришел’, *пә-с-ам* ‘(я) искал’.

С помощью форм глаголов **повествовательного прошедшего времени** обозначается действие или состояние, имевшее место в прошлом, и при этом подчеркивается, что описываемые события отделены от говорящего, не связаны с ним непосредственно. Повествовательное прошедшее время широко используется в фольклорных текстах, например: *Илымта уккыр әмтыйль-қок. Нәккыр үйяты эппа. Илымта ашиа кунты, уккыр чонтқын құмпа. Йайты онтыт пэлықёлык қалымпәттүт* (все глаголы в приведенном отрывке из сказки стоят в форме повествовательного прошедшего времени) ‘Жил один царь. У него было три сына. Жил недолго, однажды умер. Сыновья его сами по себе (одни) остались’.

Формы 1-го и 2-го лица в повествовательном прошедшем времени используются сравнительно редко. Если глагол все же употребителен в повествовательном прошедшем времени в форме 1-го или 2-го лица, то это означает, что описываемое событие происходило очень давно или почти забыто, например: *Ильматыль пәрақәк ман наяржын илымпак* ‘В молодости я в тундре жил’.

Показателями повествовательного прошедшего времени являются суффиксы *-мп* и *-н*, которые ставятся непосредственно после основы глагола. Суффикс *-мп* присоединяется к основам на глас-

ный и согласный *й*, *-п* — к основам на согласный, кроме *й*, например: *тә-мп-а* '(он) сгнил', *қантэй-мп-а* '(он) замерз', *тақ-қыл-п-а* '(он) собрал'.

С помощью форм глаголов будущего времени обозначается действие, которое совершится, или состояние, которое будет иметь место после момента речи.

Будущее время образуется с помощью следующих показателей, совпадающих с показателями незаконченного способа глагольного действия и ставящихся непосредственно после основы глагола (перед лично-числовыми аффиксами конечный *ы* показателей будущего времени выпадает):

-ты (после односложных основ на согласный и долгий гласный): *қән-т-ак* '(я) уйду', *й-т-ап* '(я) возьму';

-нты (после односложных основ на краткий и некоторых основ на долгий гласный, а также после неодносложных основ на гласный, кроме *ы*, и на согласный *й*): *ко-нт-ап* '(я) найду', *пә-нт-ап* '(я) буду искать', *кора-нт-ак* '(я) буду ходить на охоту', *қантэй-нт-ак* 'я замерзну' (односложные основы с долгим гласным могут иметь параллельные формы будущего времени с суффиксами *-т* и *-нт*: *пұтап* и *пүнтар* '(я) буду дуть', *әтак* и *әнтар* '(я) буду');

-энты (после неодносложных основ на гласный *-ы*, который при этом выпадает): *чүр-энт-ак* '(я) буду плакать';

-нэнты (после неодносложных основ на носовой согласный): *ләчың-нэнт-ап* '(я) починю';

-чэнты (после неодносложных основ на *-ш*, *-ль*): *сүрыч-чэнт-ак* (из **сүрыи-тэнт-ак*) '(я) буду охотиться';

-тэнты (после неодносложных основ на остальные согласные): *таққыл-тэнт-ап* '(я) соберу'.

Упражнение 213. Спишите предложения. Подчеркните глаголы и определите их время, лицо, число и тип спряжения.

- 1) Ича илымпа пәлүкөллык. 2) Нільчык тэнүрпа: «Пәлүкөллык күттар илэнтак?» 3) Ича қәнна. 4) Манымпаты: өмтыль-қот қәтты ата. 5) Өмтыль-қоң ныркымәнина: «Ильча, қә түсанты?» 6) Өмтыль-қбн näлят понә пактөттү, манымпёттү: Иchan иматы қумпа. 7) Паңысә куты кос пәрқыллаты. 8) Кәлүң ник кәтысыты: «Кутыка näлям писталтэнтыңыты, тәпүның минтам». 9) Мат қәнтаң қалытын мётты. 10) Каррә панишша, қәсөль антыляп и лапты йысты. 11) Күшшат моқынә түмпәқі, имыляты ғенталпаты. 12) Ича имылянтысә и иматы ті на илёттүт.

§ 61. Категория наклонения глагола

Формы наклонений показывают, как говорящий рассматривает то или иное действие или состояние по отношению к действительности.

В селькупском языке выделяются восемь наклонений: изъявительное (индикатив), неочевидное (латентив), условное (кондиционалис), сослагательное (конъюнктив), желательное (оптатив), долженствовательное (дебитив), аудитив и повелительное (императив).

§ 62. Изъявительное наклонение (индикатив)

Изъявительное наклонение показывает, что говорящий рассматривает действие или состояние, выражаемое глаголом, как факт, который имеет место в настоящем, имел место в прошлом или будет иметь место в будущем времени. Специального показателя у изъявительного наклонения в селькупском языке нет.

Глаголы в изъявительном наклонении изменяются по всем четырем выделяемым в селькупском языке временам, по лицам и числам.

1. Настоящее время

Формы селькупского глагола настоящего времени изъявительного наклонения характеризуются набором показателей, которые ставятся между глагольной основой и лично-числовыми аффиксами и выбор которых зависит от конечного звука глагольной основы:

1) у основ на согласный (кроме *й*) — показатель *-н*: *кэн-н-ак* '(я) ушел', *таққыл-н-ап* '(я) собрал';

2) у основ на согласный *-й* — показатель *-Ø* или *-ү*: *вәччәй-Ø-ап* (пишется *вәччәяп*) или *вәччәй-ү-ап* '(я) поднял', *эсстай-Ø-ак* (пишется *эсстяк*) или *эсстай-ү-ак* '(я) превратился';

3) у основ на гласный *-ы* — показатель *-Ø* (с выпадением гласного *ы*) или *-ү*: *ил-Ø-ак* или (реже) *илы-ү-ак* '(я) живу' (основа *илы-*), *коңалт-Ø-ап* или (реже) *коңалты-ү-ап* '(я) рассказал' (основа *коңалты-*);

4) у основ на остальные гласные — показатель *-ү*: *түү-ү-ак* '(я) пришел', *тупа-ү-ап* '(я) подметаю' (в верхнетазовском говоре *-ү* в этой группе глаголов часто выпадает: *түү-ак*, *тупа-ап*);

5) глагол *әкө* 'быть' образует формы настоящего времени с помощью показателей *-ү* или *-й*: *ә-ү-ак* или *ә-й-ак* (пишется *әяк*) '(я) есть'.

При образовании форм настоящего времени изъявительного наклонения используются следующие лично-числовые аффиксы из общего набора (см. § 59):

Число	Лицо	Тип спряжения	
		Субъектный	Объектный
Единственное	1	-ак / ю	-ам / п
	2	-анты	-ал
	3	-а, -ы	-быты
Двойственное	1	-ї, -ымї, -өмї, -эй	
	2	-ылї, -өлї	
	3	-өкї	-ытї, -өтї
Множественное	1	-ымыт / н, -өмыт / н	
	2	-ылыт / н, -өлыт / н	
	3	-өтыт / н	

Примечания.

1. В быстрой речи употребляются усеченные варианты ряда лично-числовых аффиксов: во 2-м лице единственного числа субъектного спряжения возможно отпадение конечного *-ты*; в 3-м лице единственного числа объектного спряжения отпадает конечный *-ы*; в 3-м лице двойственного числа субъектного спряжения отпадает конечное *-кї*, аффикс принимает вид *-бї*; во множественном числе во всех лицах возможно отпадение конечного *-ыт*. Отпадение конечных *-ты*, *-ы*, *-кї*, *-ыт* наблюдается и в лично-числовых аффиксах других времен и наклонений.
2. Лично-числовой аффикс 1-го лица двойственного числа *-эй* характерен для верхнетазовского говора.

Отрицательные формы глаголов настоящего времени изъявительного наклонения образуются с помощью частицы *ашиш* (*аши*, *аш*), которая ставится перед глаголом, например: *Мат қэннак* 'Я пошел' — *Мат ашиш қэннак* 'Я не пошел'; *Тат тэнымал* 'Ты знаешь, умеешь' — *Тат ашиш тэнымал* 'Ты не знаешь'.

**Образцы спряжения глаголов в настоящем времени
изъявительного наклонения**

Субъектный тип спряжения

қәнқо ‘пойти, уйти’ (основа на согласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	қәннак
	2	қәннанты
	3	қәнна, қәнны
Двойственное	1	қәнні, қәннымі, қәннәмі, қәннәй
	2	қәннүлі, қәннәлі
	3	қәннәқі
Множественное	1	қәннымыт, қәннәмыт
	2	қәннүлүт, қәннәлүт
	3	қәннәтүт

илықо ‘жить’ (основа на ы)

Число	Лицо	
Единственное	1	илак, илыңак
	2	иланты, илыңанты
	3	ила, илыңа
Двойственное	1	илі, илымі, иләмі, иләй, илыңі, илыңымі, илыңәмі, илыңәй
	2	илылі, иләлі, илыңылі, илыңәлі
	3	иләқі, илыңәқі
Множественное	1	илымыт, иләмымыт, илыңымыт, илыңәмымыт
	2	илылүт, иләлүт, илыңылүт, илыңәлүт
	3	иләтүт, илыңәтүт

ачалыйко ‘зажечься’ (основа на ӣ)

Число	Лицо	
Единственное	1	ачаліяқ, ачалійңак
	2	ачаліянты, ачалійңанты
	3	ачалія, ачалійңа
Двойственное	1	ачалійі, ачалійымі, ачалійемі, ачалійәй, ачалійңі, ачалійңымі, ачалійңемі, ачалійңәй
	2	ачалійылі, ачалійөлі, ачалійңылі, ачалійңөлі
	3	ачалійөқі, ачалійңөқі
Множественное	1	ачалійымыт, ачалійемыт, ачалійңымыт, ачалійңемыт
	2	ачалійылыт, ачалійөлыт, ачалійңылыт, ачалійңөлыт
	3	ачалійөттыт, ачалійңөттыт

кужо ‘умереть’ (основа на гласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	қуңак
	2	қуңанты
	3	қуңа
Двойственное	1	қуңі, қуңымі, қуңемі, қуңәй
	2	қуңылі, қуңөлі
	3	қуңәқі
Множественное	1	қуңымыт, қуңемыт
	2	қуңылыт, қуңөлыт
	3	қуңәттыт

Объектный тип спряжения

соқышқо ‘просить’ (основа на согласный, сочетание *иин* переходит в *иынь*)

Число	Лицо	
Единственное	1	соқынъям
	2	соқынъял
	3	соқынъыты
Двойственное	1	соқынъї, соқынъымї, соқынъөмї, соқынъей
	2	соқынъылї, соқынъөлї соқынъытї, соқынъөтї
	3	
Множественное	1	соқынъымыт, соқынъөмыт
	2	соқынъылыт, соқынъөлүт
	3	соқынъөтүт

муширықо ‘сварить’ (основа на *ы*)

Число	Лицо	
Единственное	1	муширам, муширыам
	2	муширал, муширыал
	3	муширыты, муширыңыты
Двойственное	1	муширї, муширымї, муширөмї, мушир- рэй, муширыңї, муширыңымї, муширы- өмї, муширыңәй
	2	муширылї, муширөлї, муширыңылї, муширыңөлї
	3	муширытї, муширөтї, муширыңытї, му- ширыңөтї
Множественное	1	муширыымыт, муширөмыт, муширыңы- мыт, муширыңөмыт
	2	муширылыт, муширөлүт, муширыңы- лыт, муширыңөлүт
	3	муширөтүт, муширыңөтүт

Упражнение 214. Проспрягайте в настоящем времени изъявительного наклонения следующие глаголы. Помните, что непереходные глаголы всегда спрятаны по субъектному типу спряжения, переходные — чаще по объектному.

Мәқо, ланькырқо, шиттійқо, өмтықо.

Упражнение 215. От следующих глаголов образуйте формы 1-го и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Пинқо, сұрышқо, полтырқо, тантықо, шүңкынықо, чуллы-мётқо.

Упражнение 216. Спишите предложения, раскрывая скобки и ставя глаголы в соответствующих формах лица, числа и типа спряжения настоящего времени изъявительного наклонения. Определите вид глаголов. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Нинкәңіты пәкыт (ныңқыко). 2) Ләс-ира (соқышқо): «Қай (мәтықо)?» 3) Мат тәсә кайса (мүттықо)? 4) Тат кун (илықо)? 5) Ләс-ира қәральля (ланькышқо): «Тан мат вәчап қә (маттәйқо)?» 6) Нәйни мунтық лоқа ләс-ильтанты қопыллака (кірықо). 7) Нәйни ләс-ира каррә (улләйқо) ўтты. 8) Ўтқыт ләс-ира (паттықо), (пәқо) ўтын ылқыт мүқәт чимым. 9) Нәйни ўтын ылқыны іннә (қонтышшельчиқо), коннә (маннымпышқо), лоқап (соқышқо): «Лоқа, тат қай (мәтықо)?» 10) «Мат тат қопамты (чәнтыптымпышқо)».

Упражнение 217. Переведите предложения на селькупский язык, используя формы глаголов настоящего времени изъявительного наклонения.

- 1) Я живу в поселке. 2) В поселке много домов. 3) Зимой Ника охотился в лесу. 4) Мы (двою) (только что) пришли домой, вошли в чум и увидели там незнакомого человека. 5) Они (двою) хорошо поели и разговаривают. 6) Почему ты не хочешь помочь мне? 7) Он меня не знает. 8) Мы поем и пляшем. 9) Ты сделал хорошие лыжи. 10) Вы играете около дома, громко кричите и не слышите моих слов. 11) Я шью для дочери новое платье. 12) Вы (двою) уже вскипятили чай.

2. Прошедшее время

Показатель прошедшего времени **-с** в изъявительном наклонении ставится между основой глагола и лично-числовым аффиксом: *иңқыл-с-ак* '(я) повернулся', *й-с-ап* '(я) взял'.

В некоторых односложных глагольных основах на краткий гласный перед суффиксом **-с** происходит удлинение гласного: *қоқо* 'найти, обнаружить, увидеть' — *қоқ-с-ам* '(я) нашел, увидел', *түжо* 'прийти' — *түж-с-ак* '(я) пришел'.

При образовании форм прошедшего времени изъявительного наклонения используются те же лично-числовые аффиксы, что и при образовании форм настоящего времени (см. с. 174). При этом в 3-м лице единственного числа субъектного спряжения наряду с лично-числовыми аффиксами *-а*, *-ы* в прошедшем времени встречаются специфические аффиксы *-Ø* и *-ан / т*. Лично-числовой аффикс *-Ø* встречается преимущественно у возвратных глаголов: *паналыс-Ø* (реже — *паналыс-а*, *паналыс-ы*) ‘(он) сломался’, *кәтәлгүймпүс-Ø* (реже — *кәтәлгүймпүс-а*, *кәтәлгүймпүс-ы*) ‘(он) был накренившись’. Аффикс *-ан / т* встречается редко и более характерен для верхнетазовского говора: *иппүс-а*, *иппүс-ы*, *иппүс-ан* ‘(он) лежал’.

Для выражения отрицания в прошедшем времени вместо частицы *ашша* обычно используется специальный оборот, состоящий из имени действия (см. § 71) в притяжательной форме именительного падежа, образованного от данного глагола, и формы 3-го лица единственного числа настоящего времени изъявительного наклонения глагола *чәңкүкө* ‘отствовать’, например: *Ман илак* ‘Я живу’ (настоящее время) — *Ман ашиш илак* ‘Я не живу’, но *Ман илүсак* ‘Я жил’ (прошедшее время) — *Ман илыттамы чәңка* ‘Я не жил’.

Образцы спряжения глаголов в прошедшем времени изъявительного наклонения

Субъектный тип спряжения

паналықо ‘сломаться’

Число	Лицо	
Единственное	1	паналысак
	2	паналысанты
	3	паналыс, паналыса, паналысы
Двойственное	1	паналысі, паналысымі, паналысөмі, паналысэй
	2	паналысылі, паналысөлі
	3	паналысөкі
Множественное	1	паналысымыт, паналысөмыт
	2	паналысылыт, паналысөллыт
	3	паналысөттит

қәнқо ‘пойти, уйти’ (сочетание *нс* переходит в *сс*)

Число	Лицо	
Единственное	1	қәссак
	2	қәссанты
	3	қәсса, қәссы
Двойственное	1	қәссі, қәссымі, қәссөмі, қәссэй
	2	қәссылі, қәссөлі
	3	қәссөкі
Множественное	1	қәссымыт, қәссөмыт
	2	қәссылыт, қәссөлүт
	3	қәссөтүт

қәлышқо ‘рыбачить’ (сочетание *шс* переходит в *ши*)

Число	Лицо	
Единственное	1	қәлышшак
	2	қәлышшанты
	3	қәлышша, қәлышшы
Двойственное	1	қәлышші, қәлышшымі, қәлышшемі, қәлышшэй
	2	қәлышшылі, қәлышшөлі
	3	қәлышшөкі
Множественное	1	қәлышшымыт, қәлышшөмыт
	2	қәлышшылыт, қәлышшөлыт
	3	қәлышшөтүт

Объектный тип спряжения

*амқо ‘съесть’ (сочетание *mc* переходит в *nc*)*

Число	Лицо	
Единственное	1	апсам
	2	апсал
	3	апсыты
Двойственное	1	апсі, апсымі, апсөмі, апсәй
	2	апсылі, апсөлі
	3	апсыті, апсөті
Множественное	1	апсымыт, апсөмыт
	2	апсылыт, апсөлыт
	3	апсётыт

Упражнение 218. Проспрягайте в прошедшем времени изъявительного наклонения следующие глаголы.

Пўлықо, пинқо, ныркымётқо.

Упражнение 219. От следующих глаголов образуйте формы 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного числа прошедшего времени изъявительного наклонения. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Писышиқо, питқо, ёрымқо, ләчыңқо, ләқымпықо, пактырықо.

Упражнение 220. Спишите предложения, раскрывая скобки и ставя глаголы в соответствующую форму лица, числа и типа спряжения прошедшего времени изъявительного наклонения. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Күттар тат (йқо) ўтын ылқыны мүқәт чимым? 2) Нёма қопап тő (тітықо), нйны мат нйнты (їтықо). 3) Апальмыт тәльчелы (қэнқо). 4) Тәльчелы (тұрқо) уккыр қуп. 5) Тә машип тб шип (чаттықо). 6) Машип нёма шип (блалқо). 7) Мат сельчи қэттып тірып (амқо), уккыр пичын олып (блықо). 8) Имақота мунтық коңалтыңыты, күттар (қэнқо), өтәп күттар (коқо), күттар (илықо), күттар ирақотақынты (тұқо). 9) Ира (чұрықо), (чұрықо).

Упражнение 221. Переведите предложения на селькупский язык, используя формы прошедшего времени изъявительного наклонения.

- 1) Вчера я рыбачил на Налимьем озере. 2) В прошедшем месяце мой брат ездил в Салехард. 3) Дед рассердился на Васю. 4) Вчера у нас кончился хлеб. 5) Мы купили мясо и сварили суп. 6) Кто

приходил? 7) Они приходили к нам на прошлой неделе. 8) Они (двоев) устали и легли спать рано. 9) Вы (двоев) меня хорошо накормили. 10) Весло мое сломалось. 11) Дед не рассердился на Васю. 12) Я не рыбачил на Налимьем озере.

3. Повествовательное прошедшее время

Показатели повествовательного прошедшего времени *-мп* и *-п* в изъявительном наклонении ставятся между основой глагола и лично-числовыми аффиксами: *лаксыры-мп-а* '(он) прыгал', *мә-мп-аты* '(он) сделал', *иккэй-мп-а* '(он) исчез', *шәр-п-а* '(он) вошел', *қәт-п-аты* '(он) убил'.

При образовании форм повествовательного прошедшего времени изъявительного наклонения используются те же лично-числовые аффиксы, что и при образовании настоящего времени. Исключение составляют формы 3-го лица единственного числа субъектного спряжения, в которых встречается только лично-числовой показатель *-а* (не *-ы*), формы 3-го лица единственного числа объектного спряжения, в которых вместо *-ыты* используется лично-числовой показатель *-аты*, и формы 3-го лица двойственного числа объектного спряжения, в которых наряду с *-әті* используется лично-числовой показатель *-аті* (не *-ыті*).

Глагол *әқо* 'быть' имеет в изъявительном наклонении нестандартные формы повествовательного прошедшего времени — вместо суффикса *-мп* появляется *-пп*, а долгий гласный основы сокращается: *ә-пп-а* '(он) был' вместо ожидаемого **ә-мп-а*.

Отрицательные формы глаголов в повествовательном прошедшем времени изъявительного наклонения образуются с помощью частицы *аиша* (*аии*, *аи*): *аиша шәрпа* '(он) не вошел'.

Примечание.

В изъявительном наклонении повествовательное прошедшее время по форме совпадает с настоящим временем глаголов длительного способа действия, например: *амырқо* 'есть, питаться', *амырпықо* 'есть (долго)' (глагол длительного способа действия); *амырпа* 1) '(он) ел, питался' (форма повествовательного прошедшего времени от глагола *амырқо*), 2) '(он) долго ест' (форма настоящего времени от глагола *амырпықо*).

**Образцы спряжения глаголов
в повествовательном прошедшем
времени изъявительного наклонения**

Субъектный тип спряжения

‘*әмтықо* ‘сидеть’ (сочетание *мт* переходит в *мн* под воздействием последующего сочетания *мн*)

Число	Лицо	
Единственное	1	‘ <i>әмнымпак</i>
	2	‘ <i>әмнымманты</i>
	3	‘ <i>әмнымпа</i>
Двойственное	1	‘ <i>әмнымпі</i> , ‘ <i>әмнымпымі</i> , ‘ <i>әмнымпөмі</i> , ‘ <i>әмнымпэй</i>
	2	‘ <i>әмнымпылі</i> , ‘ <i>әмнымпөлі</i>
	3	‘ <i>әмнымпөқі</i>
Множественное	1	‘ <i>әмнымпымыт</i> , ‘ <i>әмнымпөмыт</i>
	2	‘ <i>әмнымпылыт</i> , ‘ <i>әмнымпөлыт</i>
	3	‘ <i>әмнымпөтыт</i>

Объектный тип спряжения

‘*пачалқо* ‘срубить’

Число	Лицо	
Единственное	1	‘ <i>пачаллам</i>
	2	‘ <i>пачаллапал</i>
	3	‘ <i>пачаллаты</i>
Двойственное	1	‘ <i>пачалпі</i> , ‘ <i>пачалпымі</i> , ‘ <i>пачалпөмі</i> , ‘ <i>пачалпэй</i>
	2	‘ <i>пачалпылі</i> , ‘ <i>пачалпөлі</i>
	3	‘ <i>пачалпаті</i> , ‘ <i>пачалпөті</i>
Множественное	1	‘ <i>пачалпымыт</i> , ‘ <i>пачаллөмыт</i>
	2	‘ <i>пачалпылыт</i> , ‘ <i>пачаллөлыт</i>
	3	‘ <i>пачалпөтыт</i>

Упражнение 222. Проспрягайте в повествовательном прошедшем времени изъявительного наклонения следующие глаголы.

Талъльымётқо, қоқо, қонтықо.

Упражнение 223. От следующих глаголов образуйте формы 1, 2 и 3-го лица единственного и 3-го лица двойственного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Польчымтықо, путылымпықо, қәнтықо, соқынычықо, чөңтықо, тұлышқо.

Упражнение 224. Спишите предложения, раскрывая скобки и ставя глаголы в соответствующую форму лица, числа и типа спряжения повествовательного прошедшего времени изъявительного наклонения.

- 1) Има (илықо), (әқо) наляты, (әқо) йяляты. 2) Ираты (ненънымётқо). 3) Топам қай (орқылқо)? 4) Ләссыт наляқи үллә (ұтықо) Ичап. 5) Ләс-иран наляқи шиттыль пәләқын тәп (омтылтықо). 6) Ильча нильчык (мәқо). 7) Имақота (мушырықо) чбшыль чип. 8) Имақотап нильчык (әлаләйқо) на шитты қумбәз. 9) (Илықо) ира имасықәзі. 10) Өтәті қәннак (қалықо).

Упражнение 225. Спишите предложения. Подчеркните глаголы в форме повествовательного прошедшего времени изъявительного наклонения одной чертой, а глаголы длительного способа действия в форме настоящего времени изъявительного наклонения двумя чертами. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Уккыр пәр илымпа имақота, ныны ираліпы. 2) Тәпшын мықыт апсыті шяньнымпа. 3) Ирақотаты паңымты сәлымпаты, а кошкалатті ниль орынья: «Пәрқанб понә шим ұтыңыл!». 4) Кошкалатті нағчайлә пактымпа. 5) Кошкалатті қалымпа, қалымпа, ныны нильчыль мәттү тулышпа. 6) Мәтап чап йұты — мәта иннә нұкычымпа. 7) Ниль тәңырпа: «Амырқонб наманты қыкак!». 8) Уккыр чонтөқыт тәнтыпо каррә тottычымпа. 9) Кошка амырпа — тәнтыпо онты кәпі ўррәймпа. 10) Кошка иппа.

4. Будущее время

Показатели будущего времени **-ты, -нты, -энты, -нэнты, -чэнты, -тэнты** в формах изъявительного наклонения ставятся между основой глагола и лично-числовыми аффиксами, конечный **ы** показателя перед лично-числовыми аффиксами выпадает: *пашт-ак* '(я) залезу, проникну', *ку-нт-ак* '(я) умру', *кәр-энт-ап* '(я) погоню', *әрим-нэнт-ак* '(я) посторонюсь', *панч-чэнт-ак* '(я) спущусь' (основа *панчи-*), *пачал-тэнт-ап* '(я) срублю'. В некоторых односложных основах на долгий гласный этот гласный перед показателем будущего времени становится кратким: *түкө* 'тас-

кать' — *ту-нт-ап* '(я) буду таскать', *нё-ко* 'гнать' — *нё-нт-ап* '(я) буду гнать'.

При образовании форм будущего времени изъявительного наклонения используются те же лично-числовые аффиксы, что и при образовании форм настоящего времени (см. с. 174), но в форме 3-го лица единственного числа субъектного спряжения будущего времени выступает только лично-числовой показатель *-а* (не *-ы*): *патт-а* '(он) залезает', *кунт-а* '(он) умрет', *кэрэнт-а* '(он) погонит', *брыйнэнт-а* '(он) посторонится', *пангчэнт-а* '(он) спустится', *пачалтэнт-а* '(он) срубит'.

Отрицательные формы глаголов будущего времени образуются с помощью частицы *аиша* (*аиш*): *Мат аиша қэнтак* 'Я не уйду'.

Примечание.

В изъявительном наклонении будущее время по форме совпадает с настоящим временем глаголов незаконченного способа действия, например: *амқо* 'съесть', *амтықо* 'есть (не съедая до конца)' (глагол незаконченного способа действия), *амтап 1* '(я) съем' (форма будущего времени от *амқо*), 2) '(я) ем' (форма настоящего времени от глагола *амтықо*). От глаголов незаконченного способа действия по общим правилам может быть образована форма будущего времени: *амтэнтап* '(я) буду есть (не съедая до конца)'.

Образцы спряжения глаголов в будущем времени изъявительного наклонения

Субъектный тип спряжения

қэнко 'пойти, уйти'

Число	Лицо	
Единственное	1	қэнтак
	2	қэннанты
	3	қэнта
Двойственное	1	қэнті, қэнтымі, қэнтөмі, қэнтэй
	2	қэнтылі, қэнтөлі
	3	қэнтөкі
Множественное	1	қэнтымыт, қэнтөмыт
	2	қэнтылыт, қэнтөлыт
	3	қэнтөтыт

Объектный тип спряжения

кәтыңо ‘сказать’

Число	Лицо	
Единственное	1	кәтәнтам
	2	кәтәнтал
	3	кәтәнтыңыты, кәтәнтыты
Двойственное	1	кәтәнті, кәтәнтымі, кәтәнтөмі, кәтәнтәй
	2	кәтәнтылі, кәтәнтөлі
	3	кәтәнтыңыті, кәтәнтыңеті, кәтәнтөті, кәтәнтыті
Множественное	1	кәтәнтымыт, кәтәнтөмыт
	2	кәтәнтылыт, кәтәнтөлүт
	3	кәтәнтөтүт

Упражнение 226. Проспрягайте в будущем времени изъявительного наклонения следующие глаголы.

Йқо, мәтқо, тұқо, күрәқо.

Упражнение 227. Проспрягайте в будущем времени изъявительного наклонения следующие глаголы.

Үтықо, томқо, тулышқо, сыйқылқо.

Упражнение 228. От следующих глаголов образуйте формы будущего времени изъявительного наклонения 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Шерқо, құптықо, пұтылмәтқо, тупақо, лоқашқо, қоссыңқо, лайләқо, сыйымпықо.

Упражнение 229. Спишите предложения, раскрывая скобки и ставя глаголы в соответствующую форму лица, числа и типа спряжения будущего времени изъявительного наклонения. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Тәпты тәліи қарыт (тұқо). 2) Мат (қәнқо) поққыттылә.
- 3) Ман аш шинты (үтықо). 4) Ман нәты куттар (мәқо)? 5) Мат топысä (қалымпықо). 6) Мат уккыр әты (кәтықо). 7) Мат пичам тәнтынык аща (миқо): ай тат шіл (әлалқо). 8) Машіл куты (писалтықо), налямы намынык (миқо). 9) Ираты лôс-ильчанык томниты: «Үккыршак (ильтықо), нәты куттар (ильтықо)?» 10) Мат (қонтықо).

Упражнение 230. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы в форме будущего времени изъявительного наклонения.

- 1) Завтра мы отправимся охотиться в тундру.
- 2) Отец сделал мне новые наряды.
- 3) Вы (двое) быстро прочтете эту книгу.
- 4) Скоро ты будешь петь лучше своего брата.
- 5) Таня будет стирать белье, а Нина будет подметать пол.
- 6) Они починят крышу своего дома.
- 7) Они (двое) увидят Москву.
- 8) Весной растает снег и прилетят птицы с юга.
- 9) Скоро мы (двое) окончим школу и уедем в Петербург.
- 10) Я буду учиться на врача.

§ 63. Неочевидное наклонение (латентив)

Неочевидное наклонение обозначает недостоверность совершения действия для слушающего, а часто и для говорящего.

В неочевидном наклонении различают три времени: настоящее, повествовательное прошедшее и будущее.

Показатель неочевидного наклонения **-нм** (с вариантами **-т**, **-ч** и **-Ø**) в формах настоящего времени присоединяется непосредственно к глагольной основе, в формах повествовательного прошедшего и будущего времени — к показателю времени.

Употребление вариантов показателя подчинено следующим правилам:

-нм присоединяется к большинству основ на гласный: *омны-нм-ак* '(я) (оказывается) сел', *ә-нм-ы* '(он) (оказывается) есть', *тэннымы-нм-ылым* '(вы) (оказывается) знаете' (в формах повествовательного прошедшего и будущего времени используется только этот вариант показателя);

-т присоединяется к основам на согласный, кроме *и*, *ль*, *р*, и к некоторым односложным основам на долгий гласный: *пачыт-т-ы* '(он) (оказывается) рубит', *ї-т-ыты* '(он) (оказывается) взял';

-ч присоединяется к основам на *и*, *ль*: *мэркаль-ч-ы* 'поднялся (оказывается) ветер';

-Ø присоединяется к основам на *р*: *шәр-Ø-ы* 'он (оказывается) не вошел'.

Отрицательные формы глаголов неочевидного наклонения образуются с помощью частицы *ашиа* (*аи*): *тәп ашиа шәры* 'он (оказывается) не вошел'.

Можно выделить следующие типичные случаи употребления неочевидного наклонения:

- 1) при обозначении действий, известных с чужих слов: *Апамы момта қүтүнты* 'Мой отец, говорят, болен';

2) при обозначении процессов, происходящих в природе и в организме человека и не зависящих от воли человека: *Шитты пöты қэнты* 'Прошло два года'; *Саянты қёны қашыммынты* 'У тебя потекли слезы';

3) в вопросах: *Тат қай қольчынтал?* 'Ты что увидел?';

4) в ответах на вопросы: *Мат қöттыыммынтақ* 'Я чихаю' (в ответ на вопрос «Кто чихает?»), ср.: *Мат қöттымпак* 'Я чихаю' (изъявительное наклонение, простая констатация факта);

5) при обозначении неожиданно обнаруженных действий: *Алакомы тальымётлынты* 'Лодка моя (оказывается) сломалась';

6) в предложениях, подлежащим которых является неопределенное местоимение: *Неннäкын кос қай атыммынты* 'Впереди что-то виднелось' (ср.: *Неннäкын қэпты атымпа* 'Впереди виделся город') (изъявительное наклонение);

7) в предложениях с модальными частицами, выражающими неопределенность: *Апамы қöты сэлынтыты паңып* 'Мой отец вроде точит нож';

8) при обозначении действий, устанавливаемых на основании их слышимости, вместо аудитива: *тjнты* (вместо *тjкуна*) '(он) пришел (слыхать)', *таттынтёттыт* (вместо *таттыкунा�ттыт*) '(они) принесли (слыхать)'.

Следует отметить, что использование форм неочевидного наклонения в перечисленных случаях является возможным и даже обычным, но не строго обязательным. Как правило, формы неочевидного наклонения могут заменяться формами изъявительного наклонения.

Формы неочевидного наклонения весьма употребительны в фольклорных текстах. Часто они сопровождаются частицей *на* 'вот', которая ставится перед глагольной формой: *Ильчаты на бльчыммынты* *нишылтықонтдю* 'Вот дед лег отдохнуть'; *На мäттыыммынты*, *на мäттыммынты* 'Вот (он) рубит, рубит'. Сравните сходное употребление частицы 'вот' в русских фольклорных текстах: 'Вот идет Иван-царевич, а навстречу ему серый волк'.

1. Настоящее время

В формах настоящего времени неочевидного наклонения к основе глагола присоединяется один из вариантов показателя неочевидного наклонения, а к нему лично-числовые аффиксы.

Во всех временах неочевидного наклонения используются те же лично-числовые аффиксы, что и в настоящем времени изъяви-

тельного наклонения (см. с. 174), только лично-числовым аффиксом 3-го лица единственного числа субъектного спряжения во всех временах неочевидного наклонения является *ы* (не *-а*).

Примечание.

В ряде случаев формы настоящего времени неочевидного наклонения можно отличить от форм будущего времени изъявительного наклонения только по лично-числовому аффиксу, ср.: қэнты ‘(он) (оказывается) ушел’ (форма настоящего времени неочевидного наклонения) — қэнта ‘(он) уйдет’ (форма будущего времени изъявительного наклонения).

Форма 3-го лица единственного числа субъектного спряжения во всех временах неочевидного наклонения может быть образована и совершенно иным способом: непосредственно к основе в настоящем времени или к показателю соответствующего времени присоединяется аффикс *-аны* без показателя неочевидного наклонения (конечный гласный основы *ы* или показатель времени при этом выпадает): *муш-аны* (= *муши-нт-ы*) ‘(он) кипит’, *тәшиымп-аны* (= *тәшиыммы-нт-ы*) ‘(он) (оказывается) отошел’.

Образцы спряжения глаголов в настоящем времени неочевидного наклонения

Субъектный тип спряжения

илықо ‘жить’ (основа на гласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	илынтақ
	2	илыннанты
	3	илынты, иланы
Двойственное	1	илынті, илынтымі, илынтөмі, илынтэй
	2	илынтылі, илынтөлі
	3	илынтөңі
Множественное	1	илынтымыт, илынтөмыт
	2	илынтылыт, илынтөлыт
	3	илынтөтыт

қәнқо ‘пойти, уйти’ (основа на согласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	қәнтак
	2	қәннанты
	3	қәнты, қәнаны
Двойственное	1	қәнті, қәнтымі, қәнтөмі, қәнтэй
	2	қәнтылі, қәнтөлі
	3	қәнтөкі
Множественное	1	қәнтымыт, қәнтөмыт
	2	қәнтылыт, қәнтөлыт
	3	қәнтөтыт

Объектный тип спряжения

соқышқо ‘просить’ (основа на *и*, *иң* переходит в *чч*)

Число	Лицо	
Единственное	1	соқыччам
	2	соқыччал
	3	соқыччыты
Двойственное	1	соқыччі, соқыччымі, соқыччөмі, соқыччэй
	2	соқыччылі, соқыччөлі
	3	соқыччёті, соқыччыті
Множественное	1	соқыччымыт, соқыччөмыт
	2	соқыччылыт, соқыччөлыт
	3	соқыччётыт

Упражнение 231. Проспрягайте в настоящем времени следующие глаголы неочевидного наклонения.

Чүқо, сұрышқо, тұшыңқо, нешырқо.

Упражнение 232. От следующих глаголов образуйте формы 2-го и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного и множественного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Йқо, раңымпықо, пёрымпықо, қыққымётқо, лаңқышқо, рыкальқо.

2. Повествовательное прошедшее время

В формах повествовательного прошедшего времени неочевидного наклонения к основе глагола присоединяется показатель повествовательного прошедшего времени **-мп** или **-п**, а к нему — показатель неочевидного наклонения **-нт**, затем следуют лично-числовые аффиксы. Показатели времени и наклонения вместе составляют сложный показатель повествовательного прошедшего времени неочевидного наклонения, который имеет следующий вид:

-ммынт (после основ на гласный и на согласный й): илыммынты-ы ‘(он) (оказывается) жил’, тэннымы-ммынты-ыты ‘(он) (оказывается) знал’, иккэй-ммынты-ы ‘(он) (оказывается) исчез’;

-пнит (после основ на неносовой согласный, кроме й): қэт-пнит-ыты ‘(он) (оказывается) убил’;

-мынт (после основ на носовой согласный): қэн-мынты-ы ‘(он) (оказывается) ушел’.

Образцы спряжения глаголов в повествовательном прошедшем времени неочевидного наклонения

Субъектный тип спряжения

ильтықо ‘жить’ (основа на гласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	ильтыммынтақ
	2	ильтыммыннанты
	3	ильтыммынты, ильтимпаны
Двойственное	1	ильтыммынті, ильтыммынтымі, ильтыммынтәмі, ильтыммынтәй
	2	ильтыммынтылі, ильтыммынтәлі
	3	ильтыммынтәқі
Множественное	1	ильтыммынтымыт, ильтыммынтәмыт
	2	ильтыммынтылыт, ильтыммынтәлыт
	3	ильтыммынтәтыт

шәрқо ‘войти’ (основа на неносовой согласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	шәрпынтақ
	2	шәрпыннанты
	3	шәрпынты, шәрпаны
Двойственное	1	шәрпынті, шәрпынтымі, шәрпынтөмі,
	2	шәрпынтэй
	3	шәрпынтылі, шәрпынтөлі
Множественное	1	шәрпынтымыт, шәрпынтөмыт
	2	шәрпынтылыт, шәрпынтөлүт
	3	шәрпынтөтүт

Объектный тип спряжения

пинқо ‘положить’ (основа на носовой согласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	пинмынтақ
	2	пинмыннанты
	3	пинмынтыты
Двойственное	1	пинмынті, пинмынтымі, пинмынтөмі,
	2	пинмынтэй
	3	пинмынтылі, пинмынтөлі
Множественное	1	пинмынтымыт, пинмынтөмыт
	2	пинмынтылыт, пинмынтөлүт
	3	пинмынтөтүт

Упражнение 233. Проспрягайте в повествовательном прошедшем времени следующие глаголы неочевидного наклонения.

Пәкө, қәнқо, потқо.

Упражнение 234. От следующих глаголов образуйте формы 2-го и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного и множественного числа повествовательного прошедшего времени неочевидного наклонения. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Қаттықо, қәнәқо, шиқырқо, ыпқылқо, өлүңқо, чәнтыңқо.

Упражнение 235. Спишите предложения. Подчеркните глаголы в форме неочевидного наклонения настоящего времени одной чертой, а в форме неочевидного наклонения повествовательного прошедшего времени двумя чертами. Объясните употребление форм неочевидного наклонения. Переведите предложения на русский язык.

- 1) На түммынты: ёныль, тү чөпымынты. 2) «Куты шип қাকылтымынты?»— «Мат шинты қақылтымынтык». 3) Ныйны нёты на күппэйммынтыты. 4) Ира ныйны на сыныммынты, уккыр чонтотрықалычы. 5) Тү на аммынтыты лбс-ирап. 6) Помты пачынныты, пүтбұкынты тулыччы. 7) Мәтәқын понә манныммынты уккыр нәтәк. 8) Нәтәк чөнныкты мушырынтыты. 9) Ильча, маттэнтылорыччап? 10) На шәрак, кос қатәнтак? 11) Ичакычыка имылясықәңілілыммынтык. 12) Пәкыт қумыт түйтәтыт.

3. Будущее время

В формах будущего времени неочевидного наклонения к основе глагола присоединяются показатели будущего времени **-ты**, **-нты**, **-энты**, **-нэнты**, **-чэнты**, **-тэнты**, а к ним — показатель неочевидного наклонения **-ит**.

Показатели времени и наклонения вместе составляют сложный показатель будущего времени неочевидного наклонения, который имеет следующий вид:

-тынит (после односложных основ на неносовой согласный и долгий гласный): *нат-тынит-ы* '(он) (оказывается) залезет', *й-тынит-ы* '(он) (оказывается) возьмет';

-нынит (после односложных основ на носовой согласный): *қан-нынит-ы* '(он) (оказывается) уйдет';

-ннынит (после всех односложных основ на краткий и некоторых на долгий гласный, а также после неодносложных основ на гласный, кроме *ы*, и на согласный *й*): *мя-ннынит-ы* '(он) (оказывается) придет'; *саңа-ннынит-ыты* '(он) (оказывается) попробует', *иккәй-ннынит-ы* '(он) (оказывается) исчезнет';

-эннынит (после неодносложных основ на *ы*): *ил-эннынит-ы* '(он) (оказывается) будет жить';

-нэннынит (после неодносложных основ на носовой согласный): *ләчүн-нэннынит-ыты* '(он) (оказывается) починит';

-чэннынит (после неодносложных основ на *ш*, *ль*): *ақсылыч-чэннынит-ыты* '(он) (оказывается) будет собирать грибы';

-тэннынит (после неодносложных основ на прочие согласные): *таққыл-тэннынит-ыты* '(он) (оказывается) сберет'.

**Образцы спряжения глаголов в будущем времени
неочевидного наклонения**

Субъектный тип спряжения

илықо ‘жить’ (неодносложная основа на ы)

Число	Лицо	
Единственное	1	илэннынтақ
	2	илэннынанты
	3	илэннынты, илэнтаны
Двойственное	1	илэннынті, илэннынтымі, илэннынтөмі,
	2	илэннынтәй
	3	илэннынтылі, илэннынтөлі
Множественное	1	илэннынтымыт, илэннынтөмыт
	2	илэннынтылыт, илэннынтөлыт
	3	илэннынтөтыт

қәнқо ‘пойти, уйти’ (односложная основа на носовой согласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	қәннынтақ
	2	қәнныннанты
	3	қәннынты, қәнтаны
Двойственное	1	қәннынті, қәннынтымі, қәннынтөмі,
	2	қәннынтәй
	3	қәннынтылі, қәннынтөлі
Множественное	1	қәннынтымыт, қәннынтөмыт
	2	қәннынтылыт, қәннынтөлыт
	3	қәннынтөтыт

Объектный тип спряжения

*соқышиқо ‘просить’ (неодносложная основа на *и*)*

Число	Лицо	
Единственное	1	соқыччэннынтам
	2	соқыччэннынтал
	3	соқыччэннынтыты
Двойственное	1	соқыччэннынтыті, соқыччэннынтымі, соқыччэннынтымі, соқыччэннынтытей
	2	соқыччэннынтылі, соқыччэннынтылі, соқыччэннынтылі
	3	соқыччэннынтыті, соқыччэннынтыті
Множественное	1	соқыччэннынтымыт, соқыччэннынтымыт
	2	соқыччэннынтылыт, соқыччэннынтылышт
	3	соқыччэннынтытётыт

Упражнение 236. Проспрягайте в будущем времени следующие глаголы неочевидного наклонения.

Пинқо, ўқо, қेरальқо.

Упражнение 237. От следующих глаголов образуйте формы 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного числа будущего времени неочевидного наклонения. Придумайте предложения с некоторыми из этих форм.

Пуршымётқо, ўқо, оламқо, чұрықо, ланқальқо, нәмышқо, амқо, күрәко.

Упражнение 238. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы в форме настоящего, повествовательного прошедшего и будущего времени неочевидного наклонения.

1) Люди говорят, новый учитель скоро приедет. 2) Прошло десять лет. 3) Он пошел куда глаза глядят. 4) Куда делся мой топор? 5) «Кто плачет?»— «Коля плачет». 6) Он, оказывается, знает этого человека. 7) Петя, наверно, придет к нам завтра. 8) Кто-то постучал в дверь. 9) К чуму (слышно) люди на оленевых нартах подъехали. 10) Петя, говорят, очень хороший охотник.

Упражнение 239. Спишите предложения. Подчеркните глаголы в изъявительном наклонении одной чертой, в неочевидном наклонении двумя чертами. Укажите время, лицо и число глаголов. Переведите предложения на русский язык.

1) Уккыр чоңтөқит ўңқылтымпәттүт: мәтыләрнаны мәркес на түнта. 2) Йяляты на чұрыммынты, на чұрыммынты, ныны мәтан өңкүйт қонталәльчә. 3) Йяны апсыты йнтыты — онты ашша амырна. 4) На тәтпінты, на тәтпінты, сөльчы пәннә тәтпа. 5) Уккыр чоңтөқит қоңыты: әнныль, мыта, қай тү чөпінты, қай, мыта, чөлінты әттынты. 6) Чи тәттінты — шиттү қуп сомаң амыртәні. 7) На шәкүйиммынты, қарын вәша. 8) Маннымпаты: нярбәйт өтәт куралыммынтәттүт. 9) Тұльча мәттү, маннымпаты: қақлы тәттінты.

§ 64. Условное наклонение (кондиционалис)

Условное наклонение обозначает действие, являющееся условием выполнения другого действия.

Показателями условного наклонения служат следующие аффиксы:

-*мм(ä)* (присоединяется к основам на гласный и на согласный й): альчи-ммä-к ‘если (я) упаду’, иккэй-ммä-к ‘если (я) исчезну’;

-*м(ä)* (присоединяется к основам на носовой согласный, а также в качестве варианта — к основе глагола әк ‘быть’): қән-мä-к ‘если (я) уеду’, ә-мä-к, ә-ммä-к ‘если (я) буду’;

-*ымм(ä)* (присоединяется к основам на неносовой согласный, кроме й): орқыл-ыммä ‘если (я) схвачу’.

Показатель условного наклонения в глагольной форме ставится между основой и лично-числовыми аффиксами.

Различий по времени в условном наклонении нет.

В формах единственного числа обоих типов спряжения и 3-го лица двойственного числа субъектного спряжения всегда встречается вариант показателя с ä — *-ммä*, *-мä*, *-ыммä*, в остальных формах возможны варианты с ä и без ä.

При образовании форм условного наклонения используются следующие лично-числовые аффиксы:

Число	Лицо	Тип спряжения	
		Субъектный	Объектный
Единственное	1	-к / ң	-м / п
	2	-нты	-л
	3	-∅	-ты
Двойственное	1	-мі, -і, -ымі, -өмі, -эй	
	2	-лі, -ылі, -өлі	
	3	-қі	-ті, -ыті, -өті
Множественное	1	-мыт / н, -ымыт / н, -өмыт / н	
	2	-лыт / н, -ылыт / н, -блыт / н	
	3	-тыт / н, -өтыт / н	

Примечание.

Лично-числовые аффиксы *-мі*, *-лі*, *-ті*, *-мыт / н*, *-лыт / н*, *-тыт / н* употребляются после варианта показателя условного наклонения с *ä*, при этом *ä* может удлиняться: *орқылыммәлымт*, *орқылыммәлымт* ‘если (вы) схватили’. В формах 3-го лица двойственного числа субъектного спряжения перед лично-числовым показателем *-қі* и 3-го лица множественного числа перед показателем *-тыт/нä* всегда удлиняется: *бммäк* ‘если (они) (двоев) будут’, *бммäттыт* ‘если (они) (многие) будут’.

Глаголы в условном наклонении обычно используются в составе сложного предложения для выражения реального условия: *Апстәты апсал әмә* ‘Накорми, если у тебя есть еда’; *Қата үкыт түльчыммәмый шінты этылтэнтәмын* ‘Если мы приедем раньше, мы тебя подождем’.

Отрицательные формы глаголов условного наклонения образуются с помощью частицы *аиша (аш)*: *Чөлсә кананұлы аиша саттыммә*, *мәтты машып ўтэнта* ‘Если твоя собака не кусается, в дом меня впустит’.

Образцы спряжения глаголов в условном наклонении**Субъектный тип спряжения***тү́кө ‘прийти’ (основа на гласный)*

Число	Лицо	
Единственное	1	түммäк
	2	түммäнты
	3	түммä
Двойственное	1	түммämä, түммämäi, түммä, түммымä, түммëmä, түммэй
	2	түммäлä, түммäлäi, түммылä, түммёлä
	3	түммäкäi
Множественное	1	түммämыт, түммäмыт, түммымыт, түммëмыт
	2	түммäлыт, түммäлых, түммыхыт, түммёлых
	3	түммäтыт, түммётыт

Объектный тип спряжения*амкө ‘съесть’ (основа на носовой согласный)*

Число	Лицо	
Единственное	1	аммäм
	2	аммäл
	3	аммäты
Двойственное	1	аммämä, аммämäi, аммä, аммымä, аммёмä, аммэй
	2	аммäлä, аммäлäi, аммых, аммёлä
	3	аммäтä, аммäтäi, аммыхт, аммётä
Множественное	1	аммämыт, аммämыт, аммымыт, аммёмыт
	2	аммäлыт, аммäлых, аммыхыт, аммёлых
	3	аммäтыт, аммäтыт, аммётыт

Упражнение 240. Проспрягайте в условном наклонении следующие глаголы.

Илықо, пинқо, сұрышқо.

Упражнение 241. От следующих глаголов образуйте формы 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного числа и множественно-го числа условного наклонения. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Кенқо, мәқо, қәлқо, томқо, пүқо.

Упражнение 242. Спишите предложения. Подчеркните глаголы в форме условного наклонения и укажите в скобках непрятательную форму инфинитива. Определите их лицо, число и тип спряжения.

1) Ніль на кәтыммынтыты: «Ті чаттыммәп пүнтылака, қомтäm сукылтä қамполільчэнта». 2) Қуп морат қаныкты қәнүммä, коччык қалълык қонтыртэнтыты. 3) Аш амырқо кыкыммä, вәчипыкы йңымтї, амырқо кыкыммä, йңымтї. 4) Пүты чаттыммäl, сұрыляп ашша қәтиммäl — мәрал на әнты.

Упражнение 243. Переведите предложения на селькупский язык, используя глагольные формы условного наклонения.

- Если будет тихая погода, мы пойдем на озеро рыбачить.
- Если ты поедешь в Салехард, привези мне новые сапоги.
- Если твой сын будет хорошо учиться в школе, он поступит в институт.
- Если вы (двое) не будете мешать мне работать, я потом поиграю с вами.
- Если дети устанут, мы остановимся отдохнуть.
- Если вы будете стараться, вы сумеете сделать это хорошо.

§ 65. Сослагательное наклонение (конъюнктив)

Сослагательное наклонение обозначает предполагаемое действие, не реализованное в действительности, не ставшее фактом.

Сослагательное наклонение образуется аналитически с помощью частицы энä, которая ставится после глагола в форме прошедшего времени изъявительного наклонения: қәссак энä '(я) ушел бы', орқылсан энä '(я) схватил бы'. В форме 3-го лица единственного числа субъектного спряжения вместо обычного лично-числового аффикса -а или -ы используется более редкий аффикс -ан / т: қәсс-ан энä '(он) ушел бы'.

Примечание.

Частица энä по происхождению является омертвевшей формой сослагательного наклонения глагола әхö 'быть'. Иногда при образовании сослагательного наклонения вместо частицы энä используется форма

3-го лица единственного числа настоящего времени изъявительного наклонения глагола *әқо* — *әңа*: *құсам әңа* '(я) нашел бы'.

Существует тенденция к слиянию частицы с глаголом в одно слово с выпадением конечного гласного лично-числового аффикса или появлением вставного *й* между конечным гласным лично-числового аффикса и начальным *ә* частицы.

Различий по времени в сослагательном наклонении нет.

Отрицательные формы глагола в сослагательном наклонении образуются с помощью частицы *аиша* (*аш*): *аиша қэссан энә* '(он) не ушел бы'.

Сослагательное наклонение используется:

1) для выражения неосуществимости действия; при этом обычно указывается причина, по которой действие не может осуществиться: *Мат пәм мынысам энә* — *сәрап чайқы* 'Я согнул бы дерево, но возможности у меня нет';

2) для выражения нереального условия и нереального следствия в бессоюзных предложениях: *Сома чәлты әсан энә, мат маңонты қэссак энә* 'Была бы хорошая погода, я пошел бы в лес';

3) для выражения пожелания: *Әсан энә мә мықын näлямын!* 'Была бы у нас дочь!'

Глагол в сослагательном наклонении иногда сопровождается частицей *пы* (от русской частицы 'бы'): *Нымты мат пы илыхак энә* 'Там я жил бы'.

Образцы спряжения глаголов в сослагательном наклонении**Субъектный тип спряжения***илықо ‘жить’*

Число	Лицо	
Единственное	1	ильтасак энä, ильтасакэнä, ильтасанэнä
	2	ильтасанты энä, ильтасантэнä
	3	ильтасан энä, ильтасанэнä
Двойственное	1	ильтасі энä, ильтасенä, ильтасымі энä, ильтасыменä, ильтасемі энä, ильтасеменä, ильтасэй энä, ильтасенä
	2	ильтасылі энä, ильтасыленä, ильтасөлі энä, ильтасөлленä
	3	ильтасөкі энä, ильтасөкэнä
Множественное	1	ильтасымыт энä, ильтасымынэнä, ильтасемыт энä, ильтасемынэнä
	2	ильтасылыт энä, ильтасылынэнä, ильтасөллыт энä, ильтасөллынэнä
	3	ильтасөттыт энä, ильтасөттынэнä

Объектный тип спряжения

амқо 'съесть'

Число	Лицо	
Единственное	1	апсам энä, апсамэнä
	2	апсал энä, апсалэнä
	3	апсаты энä, апсатэнä
Двойственное	1	апсї энä, апсїенä, апсымї энä, апсымїенä, апсїмї энä, апсїмїенä, апсїй энä, апсїенä
	2	апсылї энä, апсыленä, апсїлї энä, апсїленä
	3	апсїтї энä, апсїтїенä, апсїтї энä, апсїтїенä
Множественное	1	апсымыт энä, апсымынэнä, апсїмыт энä, апсїмынэнä
	2	апсылыт энä, апсылынэнä, апсїлыт энä, апсїлынэнä
	3	апсїтыт энä, апсїтынэнä

Упражнение 244. Проспрягайте в сослагательном наклонении глаголы *мәкө* и *қалымықо*, указывая аналитические и стяженные формы.

Упражнение 245. От следующих глаголов образуйте формы сослагательного наклонения (аналитические и стяженные) 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного и множественного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Түкө, сұрышқо, пинқо, қэтқо.

Упражнение 246. Переведите на селькупский язык, используя формы сослагательного наклонения для выражения нереального условия и следствия, для выражения невозможности совершения действия и для выражения пожелания.

1) Если бы она меня любила! 2) Я бы помог тебе, но у меня нет времени. 3) Если бы он знал лес, он бы не заблудился. 4) Если бы ты попросил моего совета, я бы предложил тебе уехать из поселка. 5) Старуха сшила бы ему одежду и обувь, да руки у нее болят.

§ 66. Желательное наклонение (оптатив)

Желательное наклонение передает возможность или желательность совершения какого-либо действия в будущем.

Показателем желательного наклонения является суффикс **-л(ä)**, который ставится в глагольной форме между основой и лично-числовыми аффиксами: *түләнты* ‘пусть (ты) придешь’.

В формах 1-го и 2-го лица единственного числа обоих типов спряжения, а также в форме 3-го лица двойственного числа субъектного спряжения всегда употребляется показатель **-lä**, в остальных формах возможны оба варианта показателя — **-lä** и **-л**.

При образовании форм желательного наклонения используются те же лично-числовые аффиксы, что и при образовании форм условного наклонения (см. § 64). Выбор вариантов лично-числовых аффиксов и влияние некоторых вариантов на предшествующий гласный **ä** показателя наклонения такие же, как и при образовании форм условного наклонения. Следует, однако, отметить, что в 3-м лице единственного числа наряду с лично-числовым аффиксом **-Ø** используется аффикс **-ы** в субъектном спряжении и наряду с **-ты** — **-ыты** в объектном спряжении: *чүрәлә-Ø*, *чүрәл-ы* ‘пусть (он) (в будущем) плачет’, *мәлә-ты*, *мәл-ыты* ‘пусть (он) (в будущем) возьмет’.

Часто формы желательного наклонения сопровождаются частицей **са**, которая может стоять как перед глаголом, так и после него: *са түләнты*, *түләнты са* (= *түләнты*) ‘пусть (ты) придишь’.

Отрицательные формы глаголов желательного наклонения образуются с помощью частицы **ыкы**: *ыкы (са) түләнты* ‘пусть (ты) не придишь’.

Глаголы в желательном наклонении используются:

1) для выражения намерения, обещания: *Қапчә мунтык саңаултыләп* ‘(Я) потом все расскажу’;

2) для выражения побуждения или пожелания, обращенного говорящим к самому себе или к группе лиц, в состав которой он входит: *Қонталлэйләк* ‘Вздремну-ка (я)!'; *Қаллымын!* ‘Пойдемте!';

3) для выражения пожелания на будущее: *Там тәпым ыкы чәтыләл (са)* ‘Пусть ты его не встретишь’; *Мунтык қәллә ман ўрамәк* ‘Пусть все идет (в будущем) по-моему’;

4) для выражения просьбы о позволении что-либо сделать: *Мәт шәрләк?* ‘В дом можно войти?’; *Нәкүллымын?* ‘Нам можно покурить?’;

5) иногда для выражения следствия из нереального условия, выраженного глаголом в сослагательном наклонении, в бессоюзном сложном предложении: *Тат чайынның мәнты, мат ыкы өтшыләк* ‘Если тебя не будет, я не встану’.

Образцы спряжения глаголов в желательном наклонении

Субъектный тип спряжения

қәнқо ‘пойти, уйти’ (основа на согласный, сочетание *и*л переходит в *л*л)

Число	Лицо	
Единственное	1	қәлләк
	2	қәлләнты
	3	қәллә, қәллы
Двойственное	1	қәлләмі, қәлләмі, қәллі, қәллымі, қәлләмі, қәлләй
	2	қәлләлі, қәлләлі, қәллүлі, қәлләлі қәлләқі
	3	қәлләмыйт, қәлләмыйт, қәллымыйт, қәлләмыйт
Множественное	2	қәлләләйт, қәлләләйт, қәллүләйт, қәлләләйт
	3	қәлләтәйт, қәлләтәйт

лōқышқо ‘кувыркаться’ (основа на согласный, сочетание *и**л* переходит в *ль*)

Число	Лицо	
Единственное	1	лōқыльляк
	2	лōқыльлянты
	3	лōқыльля, лōқыльлы
Двойственное	1	лōқыльлямī, лōқыльлямī, лōқыльль, лōқыльльымī, лōқыльльөмī, лōқыльльей
	2	лōқыльлялī, лōқыльлялī, лōқыльльылī, лōқыльльөлī
	3	лōқыльлякī
Множественное	1	лōқыльлямыт, лōқыльлямыт, лōқыльльымыт, лōқыльльөмыт
	2	лōқыльлялыт, лōқыльлялых, лōқыльльылыт, лōқыльльөлыт
	3	лōқыльлятыт, лōқыльльөтыт

Объектный тип спряжения

питқо ‘размять’ (основа на согласный, сочетание *и**л* переходит в *лл*)

Число	Лицо	
Единственное	1	пиллäm
	2	пиллälл
	3	пиллäты, пиллыты
Двойственное	1	пиллämī, пиллämī, пиллī, пиллымī, пиллëмī, пиллэй
	2	пиллälлī, пиллälлī, пиллылī, пиллёлī
	3	пиллäйтī, пиллäйтī, пиллытī, пиллёттī
Множественное	1	пиллämыт, пиллämыт, пиллымыт, пиллëмыт
	2	пиллälлыт, пиллälлыт, пиллылых, пиллёлых
	3	пиллäтых, пиллётых

чаттықо ‘бросить’ (основа на гласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	чаттылäm
	2	чаттылäl
	3	чаттылäty, чаттылыты
Двойственное	1	чаттылämî, чаттылämî, чаттыlî, чатты- лымî, чаттылëmî, чаттылэй
	2	чаттылälî, чаттылälî, чаттылылî, чатты- лëlî
	3	чаттылätî, чаттылätî, чаттылытî, чатты- лëtî
Множественное	1	чаттылämыт, чаттылämыт, чаттылымыт, чаттылëмыт
	2	чаттылälыт, чаттылälыт, чаттылылыт, чаттылëлыт
	3	чаттылäттыт, чаттылëттыт

Упражнение 247. Проспрягайте в желательном наклонении следующие глаголы.

Илықо, шёрқо, пинқо.

Упражнение 248. От следующих глаголов образуйте формы желательного наклонения 1, 2 и 3-го лица единственного числа, а также 1-го и 3-го лица двойственного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Лôкышқо, патқо, сүмпâльқо, томқо, йяңқо.

Упражнение 249. Спишите предложения. Подчеркните глаголы в форме желательного наклонения. В скобках укажите непрятяжательную форму инфинитива. Определите лицо, число и тип спряжения этих глаголов.

- 1) Ильча, пичал мäккä митты, ман маттылäk. 2) Қайым мёлäk?
- 3) Уккыр чонтöкыт имақота тэнырпа: «Ля,ирақотам маннымпылäk». 4) Кысса, ман эй тïтылäk мякät чïмым! 5) Ля, қэллымыт, Палнам иллä қэллымын.

Упражнение 250. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы в желательном наклонении.

- 1) Я потом тебе помогу. 2) Поем-ка я, отдохну-ка я! 3) Пусть ты не заблудишься в лесу, пусть тебя не съедят волки. 4) Можно войти? 5) Если ты мне не поможешь, я не сделаю эту работу вовремя.

§ 67. Долженствовательное наклонение (дебитив)

Долженствовательное наклонение обозначает действие, которое должно произойти или должно быть выполнено.

Показателями долженствовательного наклонения являются суффиксы:

-*псёт* (после основ на гласный и на согласный *й*): *ко-псёт-ap* '(я) должен найти';

-*сёт* (после основ на согласный, кроме *й*): *шәр-сёт-ак* '(я) должен войти'.

Они ставятся между глагольной основой и лично-числовыми аффиксами.

Временных различий в долженствовательном наклонении нет.

При образовании форм долженствовательного наклонения используются те же лично-числовые аффиксы, что и при образовании настоящего времени изъявительного наклонения (см. с. 174).

Приведем примеры употребления долженствовательного наклонения: *Ай мәтыль нәрыңсётымыт шәккыбынытқо* 'Еще дом нам придется искать, чтобы переночевать'; *Мат қорқып қассётап* 'Я должен убить медведя'.

Отрицательные формы глаголов долженствовательного наклонения образуются с помощью частицы *аиша* (*аи*): *Мат қорқып аиша қассётап* 'Я медведя не должен убить'.

Образцы спряжения глаголов в долженствовательном наклонении

Субъектный тип спряжения

ильтү 'жить' (основа на гласный)

Число	Лицо	
Единственное	1	ильтүсётак
	2	ильтүсётанты
	3	ильтүсёта, ильтүсёты
Двойственное	1	ильтүсёті, ильтүсётымі, ильтүсётөмі, ильтүсёттәй
	2	ильтүсётылі, ильтүсёттөлі
	3	ильтүсёттөкі
Множественное	1	ильтүсётымыт, ильтүсётөмыт
	2	ильтүсётылыт, ильтүсёттөлыт
	3	ильтүсёттөтыт

Объектный тип спряжения

*пинқо ‘положить’ (основа на согласный, сочетание *и с* переходит в *сс*)*

Число	Лицо	
Единственное	1	писсётам
	2	писсётал
	3	писсётыты
Двойственное	1	писсёті, писсётымі, писсётәмі, писсётгэй
	2	писсётылі, писсётәлі
	3	писсётыті, писсётәті
Множественное	1	писсётымыт, писсётәмыт
	2	писсётылыт, писсётәлүйт
	3	писсётәтүйт

Упражнение 251. Проспрягайте в долженствовательном наклонении следующие глаголы.

Орымқо, шेरқо, қэтқо.

Упражнение 252. От следующих глаголов образуйте формы долженствовательного наклонения 1, 2 и 3-го лица единственного числа и 3-го лица двойственного и множественного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Лаңқышқо, потқо, қэнқо, қоссынқо, томқо, чұрықо.

Упражнение 253. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы в форме долженствовательного наклонения.

- 1) Тебе придется пойти к врачу.
- 2) Я должен найти эту книгу.
- 3) Мы должны учить детей селькупскому языку.
- 4) Дети должны знать родной язык, уметь писать и читать на родном языке.
- 5) Нам придется переночевать в лесу.
- 6) Люди должны беречь лес и тундру, реки и озера, зверей, птиц и рыб, живущих там.
- 7) Вы (двоє) должны показать нам старое кладбище.
- 8) Нам придется переждать пургу в поселке.

§ 68. Аудитив

Аудитивом называется особая форма глагола, выражающая действие, наличие которого устанавливается только с помощью слуха, обоняния или других ощущений.

Показатель аудитива *-кун(ä)* ставится в глагольной форме между основой и лично-числовыми аффиксами: *пачты-кунä* '(он) рубит (слышно)', *шёр-кунä-кты* '(ты) вошел (слышно)'.

Временных различий в аудитиве нет.

Выбор варианта показателя с *ä* или без *ä* и употребление либо 2-числовых аффиксов в аудитиве полностью совпадают с тем, что наблюдается в желательном наклонении (см. § 66).

В отличие от форм 2-го и 3-го лица, формы 1-го лица аудитива выражают общую неопределенность действия: *амыр-кунä-к* '(я) ем (где-то, когда-то, при неизвестных обстоятельствах)'.

Отрицательные формы глаголов в аудитиве образуются с помощью частицы *ашша* (*аш*): *аш амыркунä* 'не (слышно, что он) есть'.

Формы аудитива в современном тазовском диалекте мало употребительны. Вместо них в значении аудитива употребляются формы неочевидного наклонения.

Образцы спряжения глаголов в аудитиве

Субъектный тип спряжения

шёрко 'войти'

Число	Лицо	
Единственное	1	шёркунäк
	2	шёркунäнты
	3	шёркунä, шёркуны
Двойственное	1	шёркунäмї, шёркунäмї, шёркунї, шёрку- нымї, шёркунёмї, шёркунэй
	2	шёркунäлї, шёркунäлї, шёркунылї, шёр- кунёлї
	3	шёркунäкї
Множественное	1	шёркунäмыт, шёркунäмыт, шёркунымыт, шёркунёмыт
	2	шёркунäлыт, шёркунäлыт, шёркунылыт, шёркунёлыт,
	3	шёркунäтыт, шёркунётыт

Объектный тип спряжения*мәқо ‘сделать’ (основа на гласный)*

Число	Лицо	
Единственное	1	мәкунäm
	2	мәкунäл
	3	мәкунäты, мәкуныты
Двойственное	1	мәкунämі, мәкунämі, мәкунї, мәкунымі, мәкунөмі, мәкунэй
	2	мәкунäлі, мәкунälі, мәкунылі, мәкунөлі мәкунäті, мәкунätі, мәкуныті, мәкунөті
	3	
Множественное	1	мәкунämыт, мәкунämыт, мәкунымыт, мәкунөмыт
	2	мәкунäлыт, мәкунälыт, мәкунылыт, мәкунөлыт
	3	мәкунäтыт, мәкунөтыт

Упражнение 254. Проспрягайте в аудитиве следующие глаголы.

Илықо, пойырко, Қэтқо.

Упражнение 255. Придумайте четыре предложения с глаголами в аудитиве.

§ 69. Повелительное наклонение (императив)

Повелительное наклонение выражает просьбу, приказание, призыв, совет, разрешение и запрет.

Повелительное наклонение имеет формы 2-го и 3-го лица единственного, двойственного и множественного числа. Оно характеризуется специфическим набором лично-числовых показателей.

Лично-числовые показатели повелительного наклонения

Число	Лицо	Тип спряжения	
		Субъектный	Объектный
Единственное	2	-ашык / ң, -аш, -к / ң, -ык / ң -ыйä, -ї	-äты, -ät, -ты, -ы
	3		-ымтыйä, -ымті
Двойственное	2		-ылї
	3	-ыйäкі	-ымтыйäкі
Множественное	2	-ыт / н, -ылыт / н	-ылыт / н, -ëты
	3	-ыйäтыт / н	-ымтыйäтыт / н

Лично-числовые показатели присоединяются к основе непосредственно или посредством элементов *и*, *ү*, *й*. Особенное разнообразие вариантов образования форм наблюдается во 2-м лице единственного числа. В субъектном типе спряжения используются обычно аффиксы *-ашык/ү*, *-аш*, которые к основам на согласный присоединяются непосредственно (*қэн-ашык*, *қэн-аш* ‘уйди’), к основам на *ы* — с выпадением этого гласного (*ил-ашык*, *ил-аш* ‘живи’ — основа *илы-*), к основам на остальные гласные — с помощью *ү* (реже — *й*), который вставляется между основой и аффиксом, или непосредственно к основе (*ә-ү-ашык*, *ә-ү-аш*, *ә-й-ашык*, *ә-й-аш*, *ә-ашык*, *ә-аш* ‘будь’). Наряду с этим аффиксом для образования формы повелительного наклонения 2-го лица единственного числа субъектного спряжения используются аффиксы *-к/ү* (после основ на гласный: *илы-к* ‘живи’, *ә-к* ‘будь’), *-ык/ү* (после основ на согласный: *қэн-ык* ‘уйди’). В объектном типе спряжения используются показатели *-äты*, *-äт* (после основ на *ы*, который выпадает: *қэт-äты*, *қэт-äт* ‘скажи’ — основа *қэты-*), *ы* (после основ на согласный *p*: *шёр-ы* ‘одень’), *-ты* (после основ на все остальные гласные и согласные: *ам-ты* ‘съешь’, *саңа-ты* ‘попробуй’).

Образование остальных форм повелительного наклонения подчиняется следующим правилам. К основам на согласный, кроме *й*, лично-числовые аффиксы в этих формах присоединяются посредством аффикса *-и*, к основам на гласный и на согласный *й* — посредством *ү*: *шёр-и-ылї* ‘(вы) (двою) оденьте’, *саңа-ү-ылї* ‘(вы) (двою) попробуйте’.

В 3-ем лице формы объектного спряжения отличаются от форм субъектного спряжения наличием морфемы *-ымт*: (*шип*)

қән-н-ыйăтът ‘пусть (они) (меня) убьют’ — қән-н-ымт-ыйăтът ‘пусть (они) (его) убьют’. Приведем примеры употребления повелительного наклонения: *Тә нәты пәләи паччаләнныл!* и *түлә чөтыңыл!* ‘Вы (двоев) теперь дров нарубите и костер разожгите!'; *Вәчысә шым миңаш!* ‘Дай мне мяса!’

Отрицательные формы глаголов повелительного наклонения образуются с помощью частицы ыкы: *Ыкы чүрәш!* ‘Не плачь!’

Образцы спряжения глаголов в повелительном наклонении

Субъектный тип спряжения

илықо ‘жить’ (основа на гласный ы)

Число	Лицо	
Единственное	2	иләшык, иләш, илык
	3	ильтыңыйä, ильтыңї
Двойственное	2	ильтыңыл!
	3	ильтыңыйäк!
Множественное	2	ильтыңыт, ильтыңылыт
	3	ильтыңыйäтът

әкө ‘быть’ (основа на гласный)

Число	Лицо	
Единственное	2	әңшашык, әңшаш, әйшашык, әйшаш, әшашык,
	3	әшаш, әк әңыйä, әңї
Двойственное	2	әңыл!
	3	әңийäк!
Множественное	2	әңыт, әңылыт
	3	әңыйäтът

патқо ‘попасть’ (основа на согласный, сочетание *тн* переходит в *нн*)

Число	Лицо	
Единственное	2	паташық, паташ, патық
	3	панныйә, панні
Двойственное	2	паннылі
	3	панныйәқі
Множественное	2	панныт, панлыт
	3	панныйәт

Объектный тип спряжения

соқышқо ‘просить’ (основа на согласный)

Число	Лицо	
Единственное	2	соқыччи
	3	соқынныымтыйә, соқынныымті
Двойственное	2	соқыннылылі
	3	соқынныымтыйәқі
Множественное	2	соқыннылыт, соқыннёты
	3	соқынныымтыйәт

мушырықо ‘сварить’ (основа на гласный ы)

Число	Лицо	
Единственное	2	мушырәты
	3	мушырыңымтыйә, мушырынымті
Двойственное	2	мушырыңылі
	3	мушырыңымтыйәқі
Множественное	2	мушырыңылыт, мушырыңёты, мушырәт
	3	мушырыңымтыйәт

Упражнение 256. Проспрягайте в повелительном наклонении следующие глаголы.

Минтырқо, лаңкалько, түркө.

Упражнение 257. От следующих глаголов образуйте формы повелительного наклонения 2-го лица единственного числа и 2-го и 3-го лица множественного числа. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Мотқо, писышқо, пәрқылқо, ләқымпықо, ўрқо, кәтықо.

Упражнение 258. Спишите предложения. Подчеркните глаголы в повелительном наклонении. В скобках укажите их инфинитивы. Определите лицо, число и тип спряжения этих глаголов.

1) Тат пүль мәтылянты ыкы шәрәш. 2) Имақота ёмнәнтынык нильчық кәтыңыты: «Тә йясылі моқынә кеннылі ёсанты мәтты». 3) Амасылі нярқы лоқат қопыль порқылі токкалтыңылі эй сәлоқат қопыль порқылі токкалтыңылі. 4) Апә! Маннымпәты! 5) Тә ўтәты антап! 6) Кәтсат, ғыныль, қалымпаш топысә. 7) Тә машип тә шип таршалтыңылі. 8) Тат тымты ныңқашық, ыкы пактәшык. 9) Тұтал мушырәты, вәрқы тұтап ыкы амты.

Упражнение 259. Переведите предложения на селькупский язык, используя глаголы в форме повелительного наклонения.

1) Прочитай эту книгу. 2) Пожалуйста, дай мне воды напиться. 3) Почкините (вы двое) лодку, а то она протекает. 4) Пусть он напишет письмо в газету. 5) Пусть рыбаки изберут Николая депутатом. 6) Помоги мне устроить сына в детский сад. 7) Съезди в город, привези мне разных ниток, я буду вышивать узор на бокарях. 8) Не охоться в пургу! 9) Ты устал, отдохни.

Упражнение 260. Спишите предложения. Переведите их на русский язык. Подчеркните глаголы. Разберите их по образцу:

Личная форма глагола	Инфинитив (непрятяж. форма)	Вид	Переходн./непереходн.	Наклонение	Время	Тип спряжения	Лицо	Число
орынь- нѣтты кәнты	орышқо қәнқо	не- сов. сов.	непер. непер.	изъяв. неочевидн.	наст. наст.	субъектн. субъектн.	3 3	мн. ед.

1) Тәмнәңка Нәтәңжанты тұңа: «Нюбылья қәллі!» 2) Мачбұрыт нюбыль ниңқылныті. 3) Има мәңыты мәтып, тұңа тимнянтынык эй кәтыңыты: «Үккышак илыл!» 4) Қуп түммә на морат қаныкты, ортышаль шитты пү йұымті. 5) Өмтөль-қон ник кәтыңыты: «Ыкы шип қәтәшык!» 6) Қәты қәллә имам пәқылсам энä.

7) Кыпа чопаты на кәтыммынты: «Қәллымын, қумкөл куттар иләнтәмүн?» 8) Нільчык тэнырна: «Мат қёты ай пёқылсам энä куччä кенпәк!».

Вопросы для повторения

1. Какая часть речи называется глаголом?
2. Какие времена имеет глагол в селькупском языке и что они обозначают?
3. Какие наклонения глагола существуют в селькупском языке и что они обозначают? В каких наклонениях глаголы изменяются по временам?
4. Какие глаголы называются переходными, непереходными, побудительными, возвратными?
5. Что такое вид глагола? Какие виды глагола существуют в селькупском языке?
6. Что такое способ глагольного действия? Какие способы глагольного действия существуют в селькупском языке? Как они соотносятся с категорией вида?
7. Расскажите о типах спряжения селькупских глаголов. Как соотносится переходность / непереходность глагола с типом спряжения?
8. Расскажите об образовании отрицания глаголов разных времен и наклонений.

§ 70. Субстантивные формы глагола: инфinitiv (неопределенная форма)

Инфинитив — это форма глагола, которая только называет действие или состояние, но не передает ни времени, ни наклонения, ни лица, ни числа. Показателем инфинитива является аффикс *-кo*, который присоединяется непосредственно к основе глагола: *и ты-кo* ‘жить’, *кэн-кo* ‘йти’.

Подобно существительным, инфинитив имеет притяжательные формы. Притяжательные формы инфинитива образуются с помощью аффиксов, состоящих из показателя инфинитива, в котором *o* обычно заменяется на *ы*, и лично-притяжательных аффиксов превратительного падежа существительных. Лично-притяжательные аффиксы инфинитива представлены в следующей таблице:

Лицо обладателя	Число обладателя		
	Единственное	Двойственное	Множественное
1	-қы } { -нōқо -қо } { -нō	-қы } { -нīқо -қо } { -нtīкo	-қы } { -нытқо -қо } { -нтытқo
2, 3	-қы } { -нтōқо -қо } { -нтō	-қы } { -нтīқo -қо } { -нтытқo	-қы } { -нтытқo -қо } { -нтытқo

Притяжательные формы инфинитива

Непротяжательная форма инфинитива	Притяжательные формы			
	Лицо обладателя	Число обладателя		
		Единственное	Двойственное	Множественное
тү-қо	1	тү-қы-нōқо тү-қы-нō	тү-қы-нīқo	тү-қы-нытқo
	2, 3	тү-қы-нтōқo тү-қы-нтō	тү-қы-нтīқo	тү-қы-нтытқo

Инфинитив может обозначать:

1) объект действия или состояния (сам представляющий собой действие или состояние) при глаголах *қықықо* ‘хотеть, любить’, *тэнимықо* ‘уметь, знать’, *сәпірқо* ‘мочь’, *оламқо* ‘собраться, начать’, *анталымтықо* ‘стремиться’, *эсықо* ‘стать’, *мәтірқо* ‘просить’ и т. д., а также при слове *нётна* ‘нужно’: *Нәкынтықо аиша тэнимак* ‘Я не умею писать’; *Сұрышқо олапсөттүм* ‘Они собрались охотиться’; *Қажқо нётна* ‘Нужно уйти’;

2) цель действия: *Ира бұльча қонтықо* ‘Старик лег спать’ (как правило, инфинитив стоит при этом в притяжательной форме, причем лично-притяжательные аффиксы указывают на субъект действия, который может и не совпадать с субъектом сказуемого: *Шар әкынніңтөқо* мұқылты орсак сәрәтты ‘Узел туго завяжи, чтобы он был крепким’; *Шінты поқұзыса мінтан қалышқыніт* ‘Я дам тебе сеть, чтобы ловить рыбу (чтобы ты ловил рыбу)’;

3) субъект действия или состояния: *Шотқын илықо сомаң* ‘В лесу жить хорошо’;

4) приказание, побуждение: *Шұмықәл әмтықо!* ‘Тихо сидеть!'; *Бікі мәқо!* ‘Не делать!’

В предложении инфинитив выступает в качестве прямого до-

полнения, обстоятельства цели, реже — подлежащего или сказуемого.

Иногда инфинитив сливается с глаголом, дополнением к которому он является, в одно слово (конечный гласный инфинитива при этом выпадает): қэнқоламнак '(я) собрался уходить' (қэнқо 'уйти', оламқо 'начать, собраться'), амырқэссымпак '(я) проголосился' (амырқо 'кушать', эссықо 'стать'), ықанталымпап '(я) пытаюсь взять' (ықо 'взять', анталымпап 'стремиться').

Упражнение 261. От следующих инфинитивов образуйте притяжательные формы. Придумайте шесть предложений с некоторыми из этих форм.

Мушықо, коңымпықо, чэльчалтықо, тұлышқо.

Упражнение 262. Придумайте восемь предложений с инфинитивами так, чтобы в двух предложениях инфинитив обозначал объект действия, в двух — цель, в двух — субъект действия и в двух — приказание.

Упражнение 263. Спишите предложения. Подчеркните инфинитивы и определите, что они обозначают (объект, цель, субъект, приказ). Переведите предложения на русский язык.

1) Нәкынтықо ааша тәннымак. 2) Ықы чұрықо! 3) Қэнқо нәтна. 4) Тәпіт тәмисіттің поқып қәлышқынтытқо. 5) Құмыт сұрышқо олансітты. 6) Ира тәннырпа қай мәқынб. 7) Шольқұмыль ётып тәннымықо сомаң әңа.

Упражнение 264. Спишите предложения. Подчеркните непрятяжательные формы инфинитивов одной чертой, притяжательные — двумя чертами. Определите, что обозначают эти инфинитивы и какую функцию в предложении выполняют. Переведите предложения на русский язык.

1) Ильчаты на өльчиммынты нишқылтықонтбұқо. 2) Вәччәйнты, қәннынты мәтқынты амқынб. 3) Күны мат қольчәнтап тат чёты тіпіп ай тәнтыпоп ташнты ыллә мәқо? 4) Ныйны уккыр тот қонтбұқыт каррә на пашмынты киңчымты маннымпықынтыбұқо. 5) Нік тәннырпа қәнқынтыбұқо на қуп. 6) Өмтүль-қәң налят понә пактәтты Ичат имам маннымпықо. 7) Ича моқынә түңа, амырқонтоб омта.

§ 71. Субстантивные формы глагола: имена действия

Имена действия — это глагольные формы, сочетающие в себе признаки глагола и существительного. В селькупском языке выделяются два класса имен действия, различающиеся по способу образования и по сфере употребления: имя действия I и имя действия II.

1. Имя действия I

Имя действия I образуется с помощью следующих показателей, присоединяемых к глагольной основе:

-*птä* (после основ на гласный): *чатты-птä* ‘бросание’, *опаттä* ‘ловля’;

-*ä* (после основ на *p*): *үр-ä* ‘купание, плавание’, *қонтыр-ä* ‘видение’;

-*чä* (после основ на *и*, *ль*): *сұрыч-чä* ‘охота’ (основа *сұрыш-*), *ланкаль-чä* ‘крик’;

-*тä* (после основ на остальные согласные): *чэльчыт-тä* ‘расстапывание’, *мантәләл-тä* ‘осмотр’.

У глаголов длительного способа глагольного действия возможно стяжение суффикса -(м)пы-пта в -(м)пта: *манны-мын-пта* — *манны-мпта* ‘смотрение’, *пин-пы-пта* — *пин-пта* ‘хранение’.

Имя действия I сохраняет синтаксические признаки того глагола, в парадигму которого входит, только субъект действия выражается при имени действия, как правило, родительным, а не именительным падежом: *На құымыт қоңымныпта* чәтты чаттыныты ‘Чтобы этот человек заговорил, он выстрелил’ (ср. *На қум қоңымпа* ‘Этот человек говорит’).

Морфологические признаки имени действия совпадают с морфологическими признаками существительных:

1) имя действия изменяется по падежам (особенно часто используются именительный, родительный, превратительный, местный, реже — винительный и исходный падежи; другие падежные формы практически не употребляются);

2) имя действия образует притяжательные формы: *амырақак* ‘когда (я) ем’, *амырақәнты* ‘когда (ты) ешь’ и т. д.

Закономерности образования падежных и притяжательных форм от имени действия те же, что и для обычных существительных с основой на гласный.

Важнейшей сферой употребления имен действия I являются обороты с именами действия в рамках простых осложненных предложений (см. § 123).

Широко употребляются имена действия I в конструкциях, состоящих из имени действия в притяжательной форме именительного падежа и формы 3-го лица единственного числа настоящего времени изъявительного наклонения глагола *чайқықо* ‘отсутствовать’. Такая конструкция используется для выражения отрицания в прошедшем времени изъявительного наклонения: *Ман амырамы*

чайка ‘Я не ел’. Иногда происходит усечение формы глагола **чайка** до чай. Частица чай ставится обычно перед именем действия: **Кутынэй чай ўркыптаты** ‘Никто не заблудился’.

Имеется небольшая группа имен действия, способных выступать в предложении в тех же функциях, что и существительные (например, быть подлежащим): **ұчыпта** ‘работа’, **ильтапта** ‘жизнь’, **сұрыччай** ‘охота’ и некоторые другие. От них могут быть образованы формы двойственного и множественного числа, а также адъективные формы (**ильтаймыт** ‘наши жизни’, **сұрыччайлық** ‘относящийся к охоте, охотничий’ и т. п.), в то время как обычные имена действия таких форм не образуют. Это свидетельствует о том, что указанные имена действия оторвались от глагольной парадигмы и перешли в класс существительных.

Упражнение 265. Образуйте имя действия I от глаголов **иықто** и **тінжо**. Просклоняйте имена действия. Образуйте от них притяжательные формы именительного, превратительного и местного падежей.

Упражнение 266. Назовите три имени действия I, не перешедшие в класс существительных, и три полностью субстантивировавшихся имени действия I. Придумайте предложения с каждым из названных имен действия.

2. Имя действия II

Имя действия II образуется с помощью показателя **-ку** (-**кы**), присоединяемого к глагольной основе: **пәжо** ‘искать’ — **пә-ку-**.

Имя действия II употребляется только в сочетании с показателем родительного падежа (в непритяжательной или притяжательной форме): **пә-ку-н / т.** Далее обычно следует послелог (**кунты** ‘в течение’, **тәтты** ‘до’, **шәқын** ‘при, во время (о прошлом)’, **нәрыйк** ‘соответственно, до’), адъективная форма послелога (**шәқыль**, **нәрыйль**), показатель сопоставительного падежа **-шак/ү** или сопоставительной адъективной формы **-шаль**. Например, имя действия II **пәжу** — от глагола **пәжо** ‘искать’ выступает в следующих сочетаниях: **пәжут кунты** ‘во время поисков’, **пәжут тәтты** ‘до (начала) поисков’, **пәжут шәқын** ‘во время поисков (в прошлом)’, **пәжун нәрыйк**, **пәжушак** ‘до такой степени, что нужны поиски’, **пәжун нәрыйль**, **пәжушаль** ‘доходящий до такой степени, что нужны поиски’, **пәжуны кунты** ‘во время моих поисков’, **пәжунты тәтты** ‘до (начала) твоих поисков’ и т. д.

Упражнение 267. а) Образуйте имя действия II от глагола **құтықо** ‘болеть’ и придумайте шесть предложений с этим именем действия в форме сопоставительного падежа, в сопоставительной адъективной форме и в сочетании с послелогами.

б) Образуйте все возможные притяжательные формы имени действия II от глагола құқо ‘умереть’ и придумайте предложения с сочетанием различных притяжательных форм этого имени действия с послелогом тәтты.

Упражнение 268. Спишите предложения. Подчеркните имена действия, выделите их суффиксы и укажите, к какой группе относится имя действия (I или II). Переведите предложения на русский язык.

1) Қәнитыптаңы кунты чүнтысак. 2) Қымытып қошкөл манымпыштәнтытқо апсысә мисап. 3) Кыт қанты түптәқыныт часык эсыкка. 4) Сорынтаңтоб түптәты чайка. 5) Шитты қум илыкун нэрыль мёт ёмта. 6) Тәп вәчимты амкүшшак эсимпа.

§ 72. Адъективные формы глагола (причастия)

Причастие — это глагольная форма, сочетающая в себе значение признака предмета со значением действия или состояния.

Причастия образуются от основы глагола и обладают глагольными категориями времени и вида. Они сохраняют глагольное управление, за исключением тех случаев, когда субъект выраженного причастия стоит в родительном, а не в именительном падеже: *Тан неңнүнты шүтпиль порқап* буквально: ‘Твоей сестрой сшитая моя одежда’ (ср. *Тан неңнял мат порқап шүтпа* ‘Твоя сестра мою одежду сшила’).

Причастия, образованные от переходных глаголов, способны выступать как в активном, так и в пассивном значении, например: *топырып вәтэнтытыль йят* ‘дети, собирающие ягоды’ — *йяттын вәтэнтытыль топыр* ‘ягоды, собираемые детьми’. Иногда пассивное значение приобретают и причастия, образованные от непереходных глаголов: *ильтыпиль тәтты* ‘обжитое, жилое место’ (ср. *тымыты ильтыпиль қум* ‘живший здесь человек’), *түпиль вәтты* ‘пройденный путь’ (ср. *түпиль қум* ‘пришедший человек’).

В селькупском языке различаются следующие причастия:

- 1) причастие настоящего времени;
- 2) причастие прошедшего времени;
- 3) долженствовательное (дебитивное) причастие;
- 4) предназначительное (дестинативное) причастие;
- 5) лишительное (каритивное) причастие.

1. Причастие настоящего времени

Причастие настоящего времени образуется от основ глаголов только несовершенного вида с помощью следующих показателей: *-тыль* (после основ на согласный, кроме *p*, *ш*, *ль*, *й* и некоторых односложных основ на долгий гласный; после неодно-

сложных основ на гласный и на согласный *й*, наряду с *-нтыль*): *лж-тыль* ‘стоящий, торчащий’, *ә-тыль* ‘являющийся, сущий’, *ныта-тыль* ‘рвущий, разрываемый’, *неньнымыты-тыль* ‘сердящийся’;

-нтыль (после остальных односложных основ на гласный, а также после неодносложных основ на гласный и на согласный *-й*, наряду с *-тыль*): *пѣ-нтыль* ‘ищущий, разыскиваемый’, *ныта-нтыль* ‘рвущий, разрываемый’, *неньныымы-нтыль* ‘сердящийся’;

-чыль (после основ на *ш*, *ль*): *писыч-чыль* ‘смеющийся, осмеиваемый’ (основа *писыши-*);

-ыль (после основ на *р*): *үр-ыль* ‘купающийся’, *сәнтыр-ыль* ‘играющий’.

2. Причастие прошедшего времени

Причастие прошедшего времени образуется с помощью показателей *-пыль* (после основ на согласный и гласный), *-мпыль* (после основ на гласный и на согласный *-й*): *пин-пыль* ‘положивший, положенный’, *писыши-пыль* ‘смеявшийся, осмеянный’, *й-пыль*, *й-мпыль* ‘взявшись, взятый’, *ныта-пыль*, *ныта-мпыль* ‘порвавший, порванный’.

3. Долженствовательное (дебитивное) причастие

Долженствовательное причастие образуется с помощью показателей *-псётыль* (после основ на гласный и на согласный *й*), *-сётыль* (после основ на согласный, кроме *й*): *илы-псётыль* ‘такой, который должен жить, такой, который должен быть прожит’, *такъыл-сётыль* ‘такой, который должен собрать, такой, который должен быть собран’.

4. Предназначительное (дестинативное) причастие

Предназначительное причастие образуется с помощью показателей *-псо*, *-пса*, *-псө* (после основ на гласный и на согласный *-й*) и *-со*, *-са*, *-сө* (после основ на согласный, кроме *й*): *кәры-псо*, *кәры-пса*, *кәры-псө* ‘предназначенный для зимовки’ — *кәрыңко* ‘перезимовать’, *мирык-со*, *мирык-са*, *мирык-сө* ‘предназначенный для продажи’ — *мирыңко* ‘продать’.

Примечание.

От этого причастия следует отличать связанные с ним по происхождению, но относящиеся к классу существительных названия орудий действия с суффиксами *-(н)са*, *-(н)сан / т / Ø*.

5. Лишительное (каритивное) причастие

Лишительное причастие обозначает признак, заключающийся в неосуществлении какого-либо действия. Оно образуется с помощью показателя *-куньчытыль* (-*кынъчытыль*): *қонты-куньчытыль* ‘не спавший, бессонный’, *илы-куньчытыль* ‘не живший, не жилой, безжизненный’, *тисыши-куньчытыль* ‘не смеющийся, не осмейанный’.

6. Субстантивация причастий

Все причастия способны образовывать субстантивные формы, присоединяя формант *-мы*: *тақытытыль-мы*, *тақытынтыль-мы* ‘то, что закрывает(ся)’, *қопыль-мы*, *қомпыль-мы* ‘то, что нашлось, найдено’, *йтсәтыль-мы* ‘то, что должно быть взято’, *тантыпсомы* ‘то, что предназначено для выхода; выход (из затруднительного положения)’, *экуньчытыль-мы* ‘то, чего не бывает’.

7. Переход причастий в прилагательные

Для некоторых причастий характерен полный отрыв от глагольной основы и переход в класс прилагательных. В таком случае их значение не сводится к значениям глагольной основы: *тұрыптыль* ‘полный’ — *тұрықо* ‘наполнить’, *сәптыль* ‘острый’ — *сәқо* ‘заострить’, *тұтыль* ‘закрытый’ — *тұқо* ‘закрыть’. Причастия, перешедшие в разряд прилагательных, способны образовывать пре-восходную степень с помощью частицы *пәсы*: *пәсы сәптыль* ‘самый острый’; от них могут быть также образованы адвербиальные формы путем замены *-ль* на *-к / ү*: *сәптык* ‘остро’ — *сәптык сәлымнаты* ‘остро наточил’.

Упражнение 269. Образуйте все возможные причастия от глаголов *қәнжо* и *пәркүлжо* и придумайте с ними предложения.

Упражнение 270. Спишите предложения. Подчеркните причастия и определите, что это за причастия. Переведите предложения на русский язык.

1) Тінана қалымпыль қалық наннэрек ғңталпа, наннэрек лаксыра. 2) Ирап қонтытыль пичыт шуксә кәттыңыты. 3) Ай шәқ-қыпсәтыль мәтыль пәркүлжымын. 4) Таккины қәлыш қәнтыптыль қуп тымты әңа. 5) Имақотат қокуньчытыль қомтә тымты иппа. 6) Канан апсәтыль апсы мәтқыны тө йты. 7) Мирыксо тәтақай таттәты.

Упражнение 271. Придумайте три предложения с причастиями и три предложения с причастиями, перешедшими в класс прилагательных.

Упражнение 272. Переведите предложения на селькупский язык, используя формы причастий.

1) Где наши вещи, предназначенные для зимовки? 2) Книги, которые должны быть прочитаны, возьми в библиотеке. 3) Они вернулись домой не евши, не спавши, усталые, но радостные (радующиеся). 4) Приехавший из Москвы человек ночует в здании администрации. 5) Студенты, желающие изучать селькупский язык, должны много работать. 6) Сломанные нарты стоят за домом.

§ 73. Адвербальные формы глагола (деепричастия)

Деепричастие — это глагольная форма, которая сочетает в себе признаки глагола и наречия.

Деепричастие сохраняет управления глагола, от которого оно образовано, за исключением тех случаев, когда субъект действия, выраженного деепричастием, стоит в форме родительного падежа: *Корқын тлә панычэнтылә пәт қёсү талыммынты* ‘Пока медведь спускается, кора дерева сыплется’.

В селькупском языке различаются следующие деепричастия:

- 1) простое деепричастие;
- 2) деепричастие предшествования;
- 3) лишительное деепричастие.

1. Простое деепричастие (деепричастие побочного действия)

Простое деепричастие образуется с помощью аффикса *-лә* (*-ля*), присоединяемого к основе глагола: *тү-лә* ‘приходя’, *сұрыль-ля* ‘охотясь’ (основа *сұрыш-*), *қал-лә* ‘уходя’ (основа *қэн-*).

С помощью простого деепричастия обозначается дополнительное действие, совершающееся одновременно с основным: *та-налымнылә әмта* ‘притаиввшись сидит’, *әнталпылә лаңкальна* ‘радуясь, закричал’.

Простое деепричастие используется в составе конструкций с некоторыми модальными, интонативными и терминативными глаголами (*тачалқо* ‘не мочь’, *ўкыталтықо* ‘начать’, *қыйылқо* ‘перестать’ и т. п.): *Әтылтылә тачалнак* ‘(Я) не смог дождаться’, *Сәрэлә қызылла* ‘Дождь перестал’ (буквально: ‘дождить перестал’).

Простое деепричастие может выражать цель, причину, способ действия, а также время действия (см. § 120).

Широко распространенными являются сочетания простого деепричастия, образованного от глагола незаконченного способа действия с глаголом *орышқо* ‘стараться, трудиться, возиться’, который превращается здесь во вспомогательный глагол. Эти сочетания обозначают протекающее (начавшееся и не законченное в определенный момент времени) действие. Аналитические по происхождению, эти сочетания выступают в современном языке в виде единых слов с выпадением конечного *ä* деепричастия: *тұнтылорынъя* ‘приходит, приближается’ (от **тұнтылә орынъя*) (ср. *тұңа* ‘пришел’), *лыпкымәттылорыччы* ‘смеркается’ (ср. *лыпкымәтты* ‘настали сумерки’).

При добавлении суффикса *-ләқы* (-лө) простое деепричастие приобретает значение неполноты, слабой степени проявления действия: *ирамлә-ләқы* ‘немного состарившись’.

Упражнение 273. Спишите предложения. Подчеркните простые деепричастия и определите их значение. Переведите предложения на русский язык.

1) Құмыт қильчык қоңалымпылә понә кәннәттыт. 2) Има неңнұмынна: «Қәллә мұсылтәшык сельчи пёры, нашшат түдш!» 3) Нәтәт әсү қарыт түлә ник кәтыңыты: «Куты тұрсы?» 4) Ләс-ира Ичап қольчылә нәтәп іллә үтыңыты. 5) Шеттырқыт қәннәттыт нәтәт әсып пёлә. 6) Ләсы-ильча қәральля ланқынъя: «Тат мат вәчап қә маттәял?» 7) Қалымпа Ичакычықап вәччымпылә. 8) Мат онәк түлә моқынә нәман йяп амтап. 9) Таммыт тәтты тәпти мәлты аш иччәттүт мүттылә.

Упражнение 274. Спишите предложения. Подчеркните сочетания простого деепричастия с глаголом *орышқо*. Укажите инфинитив глагола, от которого образовано деепричастие, а также время, наклонение, лицо, число и тип спряжения всего сочетания. Переведите предложения на русский язык.

1) Мат тұмым маттәнтылорыччап. 2) Ича іллә паніччэнтылорынъя, нат кунты пәмбынты пәтырты таршалтәнтылорынъыты. 3) Уккыр чонттот үтын ира түнтылорыччы, сүмпилә. 4) Тәпәкі ғырык маттәлтүлорынъытыт. 5) Йяля ай сүріттей чөлінты тәтылә орымнәнтылорынъыттыт. 6) Натқын нәма мәчәқынты сәрэнтылорынъыты пичип.

2. Деепричастие предшествования

Деепричастие предшествования представляет собой сочетание простого деепричастия с частицей *пұлә* (по происхождению *пұлә* — это простое деепричастие от глагола *пүжо* ‘переправиться’).

С помощью деепричастия предшествования обозначается действие, предшествующее другому действию: *ныңылә пүлә кэлләк* ‘постояв, (я) пойду’, *чұрылә пүлә қықылтэнта* ‘поплакав, перестанет’.

3. Лишительное (каритивное) деепричастие

Лишительное деепричастие обозначает действие, которое не произошло или не происходит. Оно образуется путем присоединения к глагольной основе показателя *-куньчөлүк/ү* (-*кынъчөлүк/ү*, *-куньчөл*, *-кынъчөл*): *нисыши-куньчөлүк* ‘не смеясь’, *чұры-куньчөлүк* ‘не плача’.

Упражнение 275. Спишите предложения. Подчеркните деепричастия предшествования одной чертой, а лишительные деепричастия двумя чертами. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Имақотат моқынә кэллә пүлә пöқыны мётты қумыт шёралынтыт. 2) Қонтыкунъчөлүк орынныя. 3) Коннә қонтäш, мат күны тат чёты тэтты тілыммәнтак ташшты тү аммәйлә пүлә. 4) Амырлә пүлә кос куччä кэнны. 5) Кәтыкунъчөлүк тб пйқылпа. 6) Қумәқиты түңәкі чиль тёкты мушырёллә пүлә. 7) Ильчаты қэллә пүлә каррә ўтылья паньчыра. 8) Ныны мётып чётылә пүлә каррә на лақалтэйммынты, қалыль мётырыт соққып токкалтылә. 9) Тат пэлтыкунъчөлүң мё куттар илэнтәмый? 10) Асäны қулә пүлә ман апсю қумпак.

Упражнение 276. От следующих глаголов образуйте все возможные деепричастия и придумайте с ними предложения.

Лаңқышқо, пинқо, сүмпäльқо, ропсымётқо.

Упражнение 277. Переведите предложения на селькупский язык, используя деепричастия.

- 1) Он плясал и пел. 2) После того как отец заболел, я сам хожу охотиться и ловить рыбу. 3) Муж уехал, ничего не сказав жене. 4) Я не смог написать тебе. 5) Когда стемнело, охотники остановились на ночлег. 6) Девочка побежала догонять брата. 7) Когда вы окончите институт, вы будете учителями. 8) Нельзя жить, не помогая другим.

Упражнение 278. От глаголов эжо и ёмтыжо образуйте все возможные субстантивные, адъективные и адвербиальные формы и переведите их на русский язык.

Вопросы для повторения

- Какие субстантивные формы глагола имеются в селькупском языке? С помощью каких аффиксов они образуются?
- Формы каких падежей могут иметь имя действия I и имя действия II?
- Какие причастия существуют в селькупском языке? Как они образуются?
- Какие деепричастия существуют в селькупском языке? Как они образуются?
- В каком падеже ставится субъект в оборотах с именами действия, причастиями и деепричастиями?
- Как образуется форма деепричастия со значением неполноты, слабой степени проявления действия?

§ 74. Порядок следования совоизменительных аффиксов в глагольной словоформе

Для личных форм глагола характерен следующий порядок следования словоизменительных аффиксов:

Основа	Показатель времени	Показатель наклонения	Показатель лица	Показатель числа
--------	--------------------	-----------------------	-----------------	------------------

Иключение составляют формы сослагательного наклонения, показателем которого служит частица энä, стоящая в конце словоформы.

Значения лица и числа часто передаются одним неразложимым аффиксом.

Примеры морфемного анализа глагольных словоформ приведены в следующей таблице:

Словоформа	Основа	Показатель времени	Показатель наклонения	Показатель лица	Показатель числа
тақъылтэн- нынтылыт	тақъыл- 'собирать'	-тэнны (из -тэнты) (буд.)	-нты (неочевидн.)	-л (2)	-ыт (мн.)
маттэйты	маттэй- 'срубить'		-∅ (повелит.)		-ты (2 л. ед. ч.)
кэллї	кэн- 'йти'		-л (желат.)	-∅ (1)	-ї (дв.)

В субстантивных формах глагола непосредственно за основой следует показатель инфинитива или имени действия, а за ним — аффиксы падежа, лица и числа в том же порядке, который характерен для именных словоформ.

В адъективных и адвербальных формах показатель причастия или деепричастия также присоединяется непосредственно к основе.

Упражнение 279. Для следующих глагольных словоформ выделите цепочки словоизменительных аффиксов. Отметьте случаи выражения одним неразложимым аффиксом нескольких категориальных значений. Сделайте это по образцу таблицы на с. 246.

Пактыммäнты, амтак, сыпалнёты, мусылтыккэнтыты, паньчыттыңыйä, неңьныммённөң, кэтыммынтыты, маттылäк, илыңт, қэннымпаты, қэссётты.

Вопросы для повторения

1. Каков порядок следования словоизменительных аффиксов в глагольной словоформе?
2. Каков порядок следования словоизменительных аффиксов в субстантивных формах глагола?

§ 75. Словообразование глаголов

При глагольном словообразовании нелегко бывает провести границу между суффиксами с чисто словообразовательными и чисто словоизменительными значениями. Так, суффиксы, используемые для обозначения способов глагольного действия, одновременно со словоизменительной функцией выполняют и функцию создания нового слова. Вместе с тем в селькупском языке имеются и чисто словообразовательные суффиксы. Для образования новых глаголов используется значительно больше суффиксов, чем для образования существительных.

Наиболее активными и продуктивными глагольными суффиксами являются следующие.

1. Продуктивный суффикс *-ш-*, присоединяемый к основе существительного, обозначает ‘промышлять, готовить запасы’: *алкы-ш-ко* ‘охотиться на турпана’, *вәнты-ш-ко* ‘ловить нельму’, *німа-ш-ко* ‘ходить за молоком’ (исключение — глагол *тöтышко* ‘собирать бересту’ вместо ожидаемого *тöшко* от основы *тö-* с наращением *-ты*).

Среди глагольных суффиксов встречаются суффиксы, совпа-

дающие по звучанию с именными суффиксами и суффиксами наречий, но отличающиеся от них по значению и частеречной функции. Такие суффиксы можно считать омонимичными (омо-морфными). К ним относится и суффикс **-и**, с помощью которого образуются не только глаголы, но и существительные от глаголов: *тәққаш / таққаш* ‘подстилка’ (от *тәққыр* ‘подстелить’).

2. Суффикс **-у** образует глаголы от существительных или от прилагательных: *њюши-у-ко* ‘стать хозяином’ (от *њюши* ‘хозяин’), *әлы-у-ко* ‘ослабеть’ (от *әлы* ‘слабый’) (ср. омонимичный суффикс **-у** в наречиях).

3. Суффикс **-ны** обозначает ‘пахнуть чем-либо, иметь вкус чего-либо’: *кана-ны-ко* ‘пахнуть псиной’, *шүңкы-ны-ко* ‘пахнуть гарью, горелым’, *паты-ны-ко* ‘горчить’.

4. Менее продуктивен суффикс **-ныр**, образующий от существительных глаголы со значением ‘производить заготовки чего-либо, собирать воедино что-либо’: *нұлы-ныр-ко* ‘удить с целью заготовки рыбы впрок’, *салты-ныр-ко* ‘заготовлять пни’.

5. Глаголы со значением ‘лишиться чего-либо’ образуются посредством суффикса **-кылым / -кулым**: *қомтә-кылым-па* ‘обезденежел’, *орым-кылым-па* и *ор-кылым-па* ‘обессилел’, *илы-кылым-сақ* ‘я лишился души’.

6. От существительных с помощью суффикса **-ши / -ший** со значением ‘превратиться во что-то, образоваться чему-то, приобрести свойства или признаки кого-чего-либо’ образуются глаголы, наиболее употребимые в форме 3-го лица единственного числа на **-мпа**: *пү-ший-мпа* ‘стало много камней’, (*кы*) *маркы-ши-мпа* ‘(на реке) возник остров’, *тама-ший-мпа* ‘стала мышью’, *сәқыр-ши-мпа* ‘засахарился’, *үтылькопы-ши-мпа* ‘мозоль образовалась’.

7. Большое количество глаголов образуется от именной основы с помощью словообразовательного суффикса **-р / -ар** (часто означающего ‘стать обладателем чего-либо’: *чбыши-р-ко* ‘ожиреть’, *улқа-р-ко* ‘обледенеть’, *әты-р-ко* ‘уговорить’, *чаптә-р-ко* ‘рассказывать сказку’).

8. В рамках глагольного словообразования селькупского языка необходимо выделить бессуффиксальный способ, при котором показатель инфинитива **-ко** присоединяется прямо к основе имени (обычно — к первой) или к основе прилагательного, утрачивающего при этом суффикс **-ль**: *тә-ко* ‘сгнить’ (от *тә* ‘гной’), *нельчи-ко* ‘вспотеть’ (от *нельчи* ‘пот’), *нёрқа-ко* ‘хромать (о животных)’ (от *нёрқаль* ‘хромой’), *нәкыр-ко* ‘писать’ (от *нәкыр* ‘письмо’).

9. Суффикс **-ры** образует новые глаголы как от именных ос-

нов: *кә-ры-қо* ‘перезимовать’ (от *кә* ‘зима’), *сәпты-ры-қо* ‘быть в состоянии, мочь’ (от *сәпты* ‘состояние’), так и от глагольных: *мушыры-қо* ‘сварить’ (от *мушықо* ‘свариться’), *жы-ры-қо* ‘свалить, убить крупного зверя’ (от *жстықо* ‘уронить’).

Упражнение 280. Найдите омонимичные суффиксы. Объясните разницу в значении и употреблении найденных омонимичных суффиксов.

Араң ‘по-осеннему’, *ипсың* ‘густо, часто’, *көптыңқо* ‘кастрировать’, *әтпүңқо* ‘поверить’, *чәнтыңқо* ‘промокнуть’, *тарыңқо* ‘обрасти шерстью’, *коссыңқо* ‘подарить’, *мирыңқо* ‘продать’, *бынылтың* ‘клеймо’.

Упражнение 281. Укажите словообразовательный суффикс в следующих глаголах.

Нәлляңқо ‘удочерить’, *йяңқо* ‘усыновить’, *иранқо* ‘взять в жены’, *жыңқо* ‘взять в отцы’.

Как от существительного *има* ‘жена’ образуется глагол со значением ‘взять в жены’, от существительного *эмә* ‘мать’ — глагол со значением ‘взять в матери’, а от прилагательного *кыла* ‘маленький’ — глагол со значением ‘взять (в свою семью) маленького ребенка’?

Упражнение 282. От следующих слов образуйте глаголы с помощью суффикса *-ны*, обозначающего ‘пахнуть чем-либо, иметь вкус чего-либо’.

Апты ‘запах’, *пұрқы* ‘дым’, *қампі* ‘тряпка’.

Упражнение 283. От данных существительных образуйте все возможные глаголы с помощью глагольных суффиксов *-н*, *-р*, *-и*, *-ры* и бессуффиксальным способом. Переведите полученные глаголы на русский язык.

Апты ‘запах’, *тә* ‘гной’, *йя* ‘ребенок, мальчик’, *әты* ‘слово’.

Упражнение 284. Скажите, каким способом, с помощью каких суффиксов и от каких основ образованы следующие глаголы.

Антатырышқо ‘охотиться на ондатр’, *нұпышқо* ‘удить’, *марканырықо* ‘коллекционировать марки’, *онәнныңқо* ‘пахнуть своим, родным’, *имашқо* ‘свататься’, *тінолыштімпа* ‘образовались облака, затянуло тучами (небо)’, *сұрыштімпа* ‘зародился птенец в яйце’, *ләштімпа* ‘окостенел, образовалась кость’, *парныштімпа* ‘спутались (о волосах, шерсти, нитках)’, *шеттырықо* ‘стать с настом’, *тічықо* ‘загородить, загромоздить’.

ИМЯ ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ

§ 76. Общие сведения об имени прилагательном

Именем прилагательным называется часть речи, обозначающая признак предмета, его качество, свойство (цвет, размер и т. п.). Прилагательное отвечает на вопрос *қайыль?* ‘какой?’.

По своей морфемной структуре прилагательные делятся на два типа. Небольшая часть прилагательных имеет вид чистой (не-производной) основы (так называемые безэлевые прилагательные): *кыла* ‘маленький’, *сома* ‘хороший’, *вәркы* ‘большой’, *чарып* ‘толстый’, *сәкү* ‘черный’. Другая часть прилагательных имеет суффикс *-ль* или суффикс, оканчивающийся на *-ль* (так называемые элевые прилагательные): *мәнта́ль* ‘старый’, *ұтыльқыль* ‘водянистый’, *тәңызымыль* ‘умный’.

В отличие от адъективных форм существительных, прилагательные не изменяются по числам и падежам, не присоединяют притяжательных аффиксов (ср. качественные прилагательные *вәркы* ‘большой’, *тәнты* ‘широкий’ и адъективные формы существительных *вәркыль* ‘имеющий размер, величиной с ...’, *тәнтыль* ‘имеющий ширину, шириной с ...’) (см. § 47). При этом собственно прилагательные в селькупском языке имеют две степени сравнения (положительную и превосходную), которых нет у адъективных форм существительных.

Превосходная степень сравнения прилагательных образуется аналитическим путем и только от качественных прилагательных с помощью частицы *пöсы*: *пöсы чумпы* ‘самый длинный’, *пöсывы* ‘самый смиренный’.

Семантика относительных прилагательных препятствует образованию от них превосходной степени. Например, относительные прилагательные *кулыль* ‘не шаманский’, *анттытыль* ‘предназначенный для челнока’ не имеют превосходной степени.

Сравнительной степени селькупские прилагательные, в отличие от русских, не имеют.

Для выражения значения сравнительной степени используется синтаксическая конструкция с прилагательным в форме положительной степени: *мётын нёны вәркы* ‘больше дома’, *әтән нёны сома* ‘лучше оленя’.

В предложении прилагательные выполняют функцию определения. В роли дополнения может употребляться только субстантивированное прилагательное, образующееся в результате сочетания основы прилагательного с суффиксом *-мы*, связанным по проис-

хождению с неопределенным местоимением *мы*, например: *сомамы* ‘то, что хорошо, хорошее’, *мэнтэльмы* ‘старое, старье’.

Прилагательное может употребляться в функции именной части составного сказуемого, например: *На қүп пирқы әңа (пирқұңа)* ‘Этот человек **высок**’.

§ 77. Словообразование имен прилагательных

От безэлевых прилагательных встречаются производные на *-ка*, означающие усиление признака: *вәркыка* ‘очень толстый’, *кылака* ‘очень маленький, малюсенький’.

В верхнетазовском говоре употребительны безэлевые прилагательные с суффиксом *-чыка*, обозначающим ослабление признака: *чұмпы* ‘длинный’ — *чұмпышыка* ‘длинноватый’, *пирқы* ‘высокий’ — *пирқышыка* ‘высоковатый’.

Основная масса прилагательных имеет суффиксы, оканчивающиеся на *-ль*. Среди словообразовательных суффиксов наиболее активными являются следующие:

-қыль. Прилагательные на *-қыль* образуются от глагольных основ: *сальымётқо* ‘стать гладким’ — *сальчи-қыль* ‘гладкий, ровный’, *ропсы-қыль* ‘слабо натянутый’ (от *ропсымётқо* ‘обвиснуть’). Тот же суффикс прибавляется к адъективным формам на *-ль*; слова с ним начинают означать ‘содержащий в себе что-то’: *ұтыль* ‘водный’ — *ұтыльқыль* ‘водянистый, содержащий в себе много воды’, *туқырыль* ‘трухлявый’ — *туқырыльқыль* ‘сгнивший, имеющий в себе много трухи’ (а также о человеке — ‘неуклюжий’).

-тыль. Суффикс *-тыль* обозначает ‘предназначенный для изготовления чего-либо’, например: *қақлы-тыль* ‘предназначенный для изготовления нарт’, *нарапо-тыль* ‘предназначенный для изготовления хорея’, *тәнтыпо-тыль* ‘предназначенный для изготовления стола’.

Суффикс прилагательных *-тыль* омонимичен суффиксу причастий *-тыль*, например: *ләқтыль* ‘стоящий, торчащий’, *ната тыль* ‘рвущий, разрываемый’, *әтыль* ‘являющийся, сущий’.

Причастие *әтыль*, выступая иногда после наречий и послелогов как суффиксоид (полусуффикс), придает новый смысл всему образованию, употребляемому в функции прилагательного: *мәлты* ‘всегда’ + *әтыль* → *мәлтәтыль* ‘постоянный’, *пұт* ‘потом’ + *чөты* ‘для’ + *әтыль* → *пуччәтәтыль* (*апсы*) ‘(еда) на потом’, *ырын* ‘все еще’ + *әтыль* → *ырынәтыль* ‘все еще продолжающийся’.

-қытыль. Прилагательные с суффиксом необладания **-қытыль**, обозначающим ‘лишенный чего-либо, не имеющий кого-чего-либо’, образуются от существительных и от субстантивированных прилагательных: *топы-қытыль* ‘безногий’, *үт-қытыль* ‘бездонный’, *мәт-қытыль* ‘бездомный, не имеющий чума’, *вәркы-қытыль* ‘небольшой’.

-сымыль. Антонимичный суффиксу **-қытыль** суффикс **-сымыль** (суффикс обладания, обозначающий ‘снабженный чем-либо, имеющий кого-что-либо’) присоединяется к основе имени: *әтä-сымыль* ‘обладающий оленями’, *әзы-сымыль* ‘имеющий отца’.

Достаточно многочисленны случаи, когда слово с суффиксом **-сымыль** приобретает переносное значение, например: *олысымыль* ‘имеющий голову’ и ‘умный’, *вәттылясымыль* ‘имеющий дорожку’ и ‘полосатый’.

Упражнение 285. Найдите в следующих предложениях прилагательные. Имеют ли они суффиксы? Укажите какие. Переведите предложения на русский язык.

1) Кыпа коры тöt қанықсын нёкыр пирқы пö сöчымпа. 2) Тэ-
нысымыль құмыт қоштыль апсы аша амтёттыт. 3) Вәрқы тімніты
мбтпа кыпа тімніп. 4) Кошқақыль чарә лаңқынъя. 5) Тапчёлы
орса қальмыль чёлы.

Упражнение 286. Сгруппируйте следующие прилагательные по сходным словообразовательным рядам. Сколько словообразовательных рядов представлено здесь? Определите значение суффиксов прилагательных. От каких основ образованы данные прилагательные?

Шаңсымыль ‘сильный, могучий’, *қоштыль* ‘плохой’, *тамқытыль* ‘чистый’, *мэнтәль* ‘старый’, *сайықытыль* ‘слепой’, *сäқыллөкыль* ‘черноватый’, *тёнтыль* ‘имеющий ширину, шириной в ...’, *қоштыллөкыль* ‘плоховатый’, *кочкыль* ‘многочисленный’, *қосымыль* ‘имеющий уши’, *шанқытыль* ‘бессильный’, *тёнтылпотыль* ‘предназначенный для изготовления стола’, *мәткытыль* ‘бездомный, не имеющий чума’, *қапшынтыль* ‘предназначенный для изготовления колотушки’, *әзысымыль* ‘имеющий отца’, *порқытыль* ‘предназначенный для (шитья) одежды’, *окошкатыль* (чёкыла) ‘(стекло), предназначение для окна’, *тэнкытыль* ‘глупый’, *шарықытыль* ‘непрочный’, *шәптыллөкыль* ‘легонький’, *мысымыль* ‘нечто имеющий’, *әзықытыль* ‘не имеющий отца’, *нянтықытыль* ‘нетолстый’, *оркытыль* ‘бессильный’, *утықытыль* ‘безрукий’, *орсымыль* ‘сильный’, *пökытыль* ‘безлесный, лишенный деревьев’, *мёсссымыль* ‘имеющий чум’, *канаксымыль* ‘имеющий собаку’, *қöккытыль* ‘глухой’, *ұрсымыль* ‘жирный, упитанный, имеющий жир’, *чаткысымыль* ‘быстрый’.

Найдите среди приведенных примеров: 1) случаи антонимических словообразовательных пар; 2) прилагательные с переносным значением; 3) слова, выражющие неполноту, частичное проявление признака.

Упражнение 287. Образуйте от безэлевых прилагательных с помощью различных суффиксов возможные производные. Укажите их значения.

Сома ‘хороший’, тёнты ‘широкий’, няркы ‘красный’, шары ‘крепкий’, шэнты ‘новый’, чёлты ‘тонкий, худой’, нямык ‘мягкий’, чёрып ‘толстый, твердый’.

Вопросы для повторения

1. Какая часть речи называется прилагательным?
2. Чем отличается прилагательное от адъективной формы существительного?
3. Какие две группы прилагательных по морфемной структуре вы знаете?
4. Какой грамматической категорией обладают прилагательные?
5. Перечислите суффиксы, с помощью которых образуются прилагательные.

НАРЕЧИЕ

§ 78. Общие сведения о наречиях

Наречие — часть речи, обозначающая признак действия, состояния или качества. В предложении наречия обычно выступают в функции обстоятельства. В отличие от существительного и глагола наречия являются неизменяемой частью речи, например: *Тәз тәльчәлә күнтәкты шәттә қәссы ай тыйрык чәңка түптәттә* ‘Он вчера далеко в лес ушел и до сих пор не вернулся’, *Тәз неняк манымпа* ‘Он сердито смотрит’.

Наречия в ряде случаев могут быть омонимичны другим частям речи, например послелогам (*чайты* — наречие со значением ‘следом’ и послелог со значением ‘позади’), превербом (см. § 101) (*плә* — наречие ‘сверху вниз’ и преверб).

§ 79. Разряды наречий

Наречия можно разделить на два основных типа: обстоятельственные наречия, которые, в свою очередь, имеют несколько разрядов, и определительные (или качественные) наречия. Резких

границ между двумя основными группами наречий нет. Некоторые наречия могут относиться сразу и к определительным, и к обстоятельственным, например: *қёнтыт* ‘набок, вкривь’, *өрыт* ‘поперек, наискось’ и др.

§ 80. Обстоятельственные наречия

Обстоятельственными наречиями называются наречия, характеризующие действие с точки зрения пространственных, временных, причинных, целевых отношений, связанных с действием, а также с точки зрения меры и степени проявления действия. Обстоятельственные наречия подразделяются на наречия места, времени, причины, цели, меры и степени.

Некоторые наречия имеют по нескольку значений, например: *чонтбұыт* ‘однажды’ и ‘посредине’. Такие наречия относятся сразу к двум разрядам — наречиям места и наречиям времени.

1. Наречия места

Наречия места обозначают место действия и отвечают на вопросы *күччә?*, *ку?* ‘куда?’, *күт?* ‘где?’, *күны?*, *күнты?* ‘откуда?’.

В группе наречий места можно выделить наречия, ориентированные в пространстве по направлению от человека или от какого-либо предмета (вверх, вниз, вперед, назад, в стороны). Для этих наречий характерно, что в большинстве своем они являются застывшими падежными формами, превратившимися в самостоятельные слова. В таких случаях говорят, что произошла адвербиализация или (более широко) лексикализация грамматических явлений, т. е. отдельная падежная форма слова становится самостоятельным словом, в данном случае — наречием (от латинского *adverbium* «наречие»), например:

<i>тінә</i> ‘вверх’	и	<i>тілә</i> ‘вниз’ (вступ. п.),
<i>тінән, тінәқым</i> ‘вверху’	и	<i>ылқым</i> ‘внизу’ (местн. п.),
<i>тінәни, тінәқыны</i> ‘сверху’	и	<i>ылқыны</i> ‘снизу’ (исходн. п.),
<i>тінәмым</i> ‘поверху’	и	<i>ылмыт</i> ‘понизу’ (прод. п.).

Другие примеры: *неннә* ‘вверх (по течению реки)’, *неннәт*, *неннәқым* ‘вверху’ (местн. п.), *неннәни, неннәқыны* ‘сверху’ (исходн. п.), *неннәмым* ‘поверху’ (прод. п.), *понә* ‘наружу, на улицу’, *пәккын* ‘снаружи’ (местн. п.), *пәккыны* ‘снаружи’ (исходн. п.).

Наречия с направительным значением, представляющие собой застывшие формы вступительного и исходного падежей, часто

употребляются с частицей әлә, придающей им значение приблизительности, например: *ненә әлә* (*неннәлә*) '(примерно) вперед', *тәт пәләккыны*, *тәт пәләккынәлә* '(примерно) с правой стороны', *әрынәлә* 'наискосок'.

Упражнение 288. Подчеркните наречия места. Определите, от какой падежной формы они произошли. Переведите предложения на русский язык. Всегда ли наречие в селькупском языке соответствует наречию в русском языке?

- 1) Пô қöнты альча.
- 2) Чонтöкын имамы қälымпа.
- 3) Каррämыт қälымпа.
- 4) Ман мöкынä тüsак.
- 5) Машip куты кос моқынäны шип қäрынты.
- 6) Қумыт нüткунты илëтыт.
- 7) На қum неннäнты тüsа.
- 8) Тэп каррämыт қälымпа.

Упражнение 289. Найдите наречия. Определите их значение.

- 1) Чи каррä тоттäты 'Ведро на огонь поставь'.
- 2) Äллä қэнтäты на ўтыльпол 'Прочь унеси эту твою вещь'.
- 3) Алако сукылтä неннä колълыымбнна 'Лодка задом наперед повернулась'.
- 4) Ни моқынä вэттыты чайка, ни неннä вэттыты чайка 'Ни назад дороги нет, ни вперед дороги нет'.

2. Наречия времени

Наречия времени обозначают время или продолжительность действия и отвечают на вопросы *кушишат?*, *кушишäкүт?* 'когда?', например: *укбт* 'прежде, давно', *сёпылану әлә* 'немного погодя' и др.

Наречия, выражающие временные отношения, делятся на несколько семантических подгрупп.

1. Наречия времени обозначают время суток и времена года, а также дни недели в их последовательности: *тäлы* 'завтра', *тапчёлы* 'сегодня', *тäльчёлы* 'вчера', *укбльчёлы* 'позавчера', *өмичёлы* (верхнетазовское *наттбй чёлы*) 'послезавтра', *тäльүтим* 'вчера вечером', *тäльчарыт* 'завтра утром'.

Эти наречия не только близки семантически, но и, как правило, морфологически однородно оформлены — почти все они имеют показатель *-н / -т* (*таппötт* 'в этом году', *арат* 'осенью, *пит* 'ночью') или суффикс *-мä* (*чёлынмä* / *чёлымä* / *чёлынмä* 'ежедневно').

2. Временные наречия могут обозначать разную степень удаленности во времени от момента речи или указывать на последовательность событий при повествовании, например: *Тэпт тинтä* (*укбт тї*) *тэпым қонтырпётын* 'Они его **недавно** видели'; *Мäккä капычä түнäшик!* 'Приходи ко мне **позже**!'; *Укбт тэп сома қумытко әсы, пüt қошык эсы* 'Прежде он был хорошим

человеком, потом стал плохим'; *Тәп түрсө укбәт тінта мәқынъын, ті ай қэннэйса* 'Он приходил к нам недавно, теперь опять уехал'.

К этой же подгруппе следует отнести зачины в сказках (*ұккыр нөр, ұккыр чонтөкүт* 'однажды, в это время, как-то'), например: *Ұккыр нөр илымта имақота, ныны ирағты* 'Однажды жила старуха и старик' ('Жили-были старик со старухой'); *Пална илымта; ұккыр чонтөкүт шётты қэнна лапыль ұчықонтб* 'Пална жил; однажды в лес пошел весло мастерить'.

Упражнение 290. Переведите на селькупский язык следующие предложения. Подчеркните наречия времени. В каких предложениях используются наречия с временным значением?

- 1) Они ее давно видели.
- 2) Дерево вот-вот (скоро) упадет.
- 3) Сейчас выйду наружу (на улицу).
- 4) Потом старик вниз (на берег) спустился.
- 5) Скоро моя жена родит сына.

Упражнение 291. Спишите. Подчеркните одной чертой наречия места, двумя чертами наречия времени.

- 1) Мат қалымпысак вәттөкүн, а өрыт пактымпыса қум.
- 2) Сукылтә пинты!
- 3) Исәчарәкүн ират таққыліккөтын мәттыт қаныққын.
- 4) Чаптән түсак Раттәкыны.
- 5) Ныны үттыт қанмыт тб қәннәттүт, ұккыр чонтөкүн коннәны каррә чунтыль қақлы на паниччи.
- 6) Укбәлләт тымты кутынэй чәңкысы.
- 7) Қорқы ныны каррәләт улләз.

3. Наречия цели

К наречиям цели, отвечающим на вопрос *қайқо?* 'с какой целью?', в селькупском языке относятся слова *онтықай* или *онты олә* 'нарочно, для себя' (при этом лично-усилительное местоимение *онты* может изменяться по лицам: *онәқкай* или *онәк олә* 'я нарочно, для меня', *онәнтықай* или *онәнты олә* 'ты нарочно, для тебя' и т. д.), *түнтыпқы* 'назло, нарочно', *нарашнапқы* 'нарочно' (из русского), *олқа* 'просто так, без всякой цели', *куң* (әлә) 'зря', *чаңак* 'попусту, просто так, впустую', *кукчаңак / куччаңак* 'совершенно напрасно', *шүнчылық* 'попусту, бесцельно, просто так'.

Если наречия места легко образуют антонимические пары, то наречия цели часто взаимозависимы, выступают как синонимы, например: *Түсі мәттү чаңак* (или *шүнчылық, олқа*) 'Он пришел в дом просто так (без всякой цели)'.

В количественном отношении это самая маленькая группа селькупских наречий.

Упражнение 292. Найдите наречия цели. На какие вопросы они отвечают?

1) *Онäккай лаңқынъяк* ‘Я нарочно кричу’. 2) *Тұсы мәттүс чанак* ‘Он пришел в дом просто так’. 3) *Күң әлә үчанты, тәнты укырмөнты ашиша мирыттэнтәтын* ‘Ты зря работаешь — тебе все равно не заплатят’.

4. Наречия меры и степени

Наречия меры и степени определяют глагольное действие количественно и потому называются также количественными наречиями. Они отвечают на вопросы *кушишак?* ‘сколько?’, *кунмөнты?* ‘в какой мере?’

К количественным наречиям относятся наречия *коччык* ‘много’, *құннак*, *қытак* ‘мало’, *орсә* ‘в большой степени’, *муқылтірык* ‘целиком’, *тұрылык* ‘полностью’, *кәнбұзы* ‘чеснок, излишне’ (от *кә* ‘излишок’), *сәптынэр* (и его варианты: *сәптык*, *сәптылак*, *сәптынэрык*) ‘достаточно, в достаточной мере’, *қәтола०* (из *қәты олә*) ‘слишком’, например: *Тәп сәптынэр тәннымыңты шөлькүмыль әттып* ‘Он достаточно знает селькупский язык’.

Упражнение 293. Спишите. Подчеркните наречия меры и степени.

1) *Қәтола० вәрқы анты ықы тәмәты*. 2) *Тапчелы орсә қальмыль чөлү*. 3) *Тәптынык қәты көт пәты*. 4) *Қәтола० лаңқынъяк*. 5) *Тәм орсә ирамәймпа*. 6) *Кунмөнты мат чам орышшак, ормы сәппәйса*.

§ 81. Определительные наречия

Наречия, характеризующие действие или признак со стороны качества и способа совершения действия, называются **определительными** или **наречиями образа действия**.

В селькупском языке определительное наречие может быть образовано практически от любого прилагательного и существительного путем прибавления ко второй основе показателя *-к* или *-н*, но, в отличие от наречной (адвербиальной) формы существительных, образуемой таким же способом, наречие никогда не выступает в функции сказуемого или его составной части, например: *сома* ‘хороший’ — *сомак* ‘хорошо’, *ұлы* ‘слюна’ — *ұлык* ‘вкусно’.

Определительные наречия отвечают на вопросы *куттар?* *қәнтык?* ‘как?’.

Среди определительных наречий можно выделить несколько групп семантически сходных слов.

1. Оценочные наречия образуются от безэлевых прилагательных путем прибавления суффикса *-к / н*, а от элевых — путем

замены суффикса **-ль** на **-к / н**: *йнны* ‘спокойный’ — *йннык* ‘спо-
йно’, *қәпты* ‘низкий’ — *қәптык* ‘низко’, *құралыль* ‘граненый’ —
құралык ‘с гранями’, например: *Тән томныты тәттык* ‘Он гово-
рит верно’.

2. Наречия чувственного восприятия определяют действие с точки зрения слухового, вкусового, осязательного, обонятельно-го восприятия действительности. К ним относятся такие наречия, как *чарысай* ‘громко’, *нюннылай* ‘сладко’, *ұлык* ‘вкусно’ и др. Наречие *чарысай* представляет собой застывшую форму творительного падежа существительного *чары* ‘голос’, которая оторвалась от именной парадигмы и превратилась в наречие.

3. Наречия, характеризующие темп действия, особенно движения, например: *чаткысай* ‘быстро’, *чәкәптылай* ‘торопливо, быст-
ро’, *чәз* ‘сразу, вмиг, скоро’, *кәнпелай* ‘быстро (о движении в дан-
ный момент)’, *чиньчак* ‘потихоньку, не торопясь’, *чонтыкак* ‘мед-
ленно’.

4. Наречия, характеризующие способ движения, например: *қайл* или *қәлымт* ‘бегом’, *кәттүйт* или *қәкүйт* ‘шагом’, *қоптыт* ‘скакками’, *үтә* ‘пешком (по снегу без лыж), *лалқак* ‘косолапо’, *қөшият* ‘рысью’, *топысай* ‘пешком’ и др. Наречие *топысай* — ре-
зультат адвербиализации формы творительного падежа существи-
тельного *топы* ‘нога’.

5. Наречия со значением расположения в пространстве отно-
сительно друг друга живых существ и предметов: *қәчәлтык* ‘цепью (в длину), в ряд’, *тәңталтык* ‘цепью (в ширину) шерен-
гой’, *нынтык* ‘вплотную, рядом’, *брыйт* ‘поперек’, *тирнак* ‘крест-
накрест’, *қоталтык* ‘подряд’ и т. п. Некоторые из наречий этой
группы могут отвечать как на вопрос *күттар?* ‘как?’, так и на
вопрос *кун?* ‘где?’, т. е. могут быть и наречиями образа действия,
и наречиями места.

6. Наречия, указывающие на положение человека в простран-
стве: *қоттә* ‘навзничь, на спину’, *қамытта / қамтә* ‘ниц, лицом
вниз’, *пәртү* ‘вниз головой’, *нұрықык* ‘прямо’, *пұлтак* ‘на кол-
енях’, *қёнтүйт* ‘криво, набок’ (о человеке и предметах), *вәнтүк*
‘лицом, анфас’ и др. В этой подгруппе встречаются и наречные со-
четания, например: *пәрыйль қәтүйт* ‘опустив голову’, *сұтыль қәйт*
(верхнетазовское *пұлтак қәмыйт*) ‘скрестив ноги’.

7. Наречия со значением временной последовательности со-
бытий, происходящих через определенные промежутки времени,
например: *мәл*, *мәлтү*, *мәлқо* ‘всегда’, *уккыртак*, *уккырнак* ‘ча-
сто’, *колык* ‘иногда, редко’. Эти наречия можно в равной мере счи-
тать и определительными, и обстоятельственными наречиями

времени, как в предложениях: *Мәл иччырна токтырнық* ‘Он всегда ходит к врачу’; *Тәп колык ичча* ‘Он редко приходит’.

Все семь перечисленных групп определительных наречий были выделены по чисто семантическому признаку. По морфемной структуре в одной подгруппе могут быть и чистые основы без суффиксов (*чәк*, *мәл*, *қәл*), и наречия с разными суффиксами (*сомак*, *топысай*, *кәңпүләй*).

Помимо приведенных групп наречий, в селькупском языке встречаются наречия, объединенные в одну группу не только общей семантикой, но и общим суффиксом. Это следующие группы определительных наречий.

8. Наречия необладания, которые образуются с помощью суффикса *-көлүк* / *-көл* и обозначают отсутствие какого-либо предмета, явления, чувства, например: *энкөлүк* ‘безбоязненно’, *котыкөлүк* ‘дотла’ (буквально: ‘без места, без кровати’), *амыкөлүк* ‘голодно’ (т. е. без еды) и др.

9. Наречия образа действия с суффиксом *-пәкъы* / *-пә*, образованные от именных и глагольных основ, например: *көтырапәкъы* ‘не к добру’, *төтшапәкъы* ‘неприлично, бессовестно’, *мунылапәкъы* ‘надоедливо’, *энтапәкъы* ‘страшно’, *қәтырапәкъы* ‘удивительно’, *кәжүлапәкъы* ‘нехотя’, *истапәкъы* ‘всячески, как попало’ и др.

Наречие в селькупском языке — неизменяемая часть речи, не имеющая даже степеней сравнения. Те наречия, которые обладают формальными признаками падежей, прошли процесс адвербиализации («онаречивания»), в результате чего отдельные падежные формы других частей речи стали употребляться в качестве самостоятельных слов (наречий) и функционировать в предложении как обстоятельства.

Упражнение 294. Прочитайте. Вместо точек вставьте подходящие по смыслу определительные наречия.

- 1) Тәп ... нәкынта.
- 2) Тәп ... маннымпа.
- 3) ... ўқылтымпа.
- 4) ... чәпа.
- 5) Тәп ... патқылны.
- 6) Чунты қоптыра
- 7) Тәп ... ичча.
- 8) ... илықо — кутпай қоңтын иппықо.
- 9) ... шәрәш!

Наречия: *уккырнак*, *курасык*, *амыкөлүң*, *неняк*, *кошыкык*, *чынчак*, *сомак*, *энкөлүк*, *чаткысай*.

§ 82. Словообразование наречий

Основным способом образования наречий является суффиксация, используемая наряду с адвербиализацией падежных форм, о чем подробно рассказывалось в § 80.

Наиболее регулярно и активно в образовании наречий участвуют следующие суффиксы:

-ләқы, с помощью которого (или его усеченного варианта **-лә**) в наречиях места передается уменьшение признака: *алтай-ләқы* ‘немного в сторону’, *пиркы-ләқы* ‘повыше’ (суффикс прибавляется к основам прилагательных и наречий);

-пәқы, например: *тәтша-пәқы* ‘неприлично, бесстыдно’, *тұнты-пәқы* ‘нарочно, назло’, *көтыра-пәқы* ‘не к добру’;

-лә, образующий деепричастия, которые, адвербиализируясь, обычно функционируют в качестве наречия: *чакапты-лә* ‘быстро, торопливо’ (от *чакаптық* ‘торопиться’), *пүнтыр-лә* ‘на ощупь’ (от *пүнтырқ* ‘щупать’) (некоторые наречия на **-лә** не соотносятся с глаголами, например: *кәнпилә* ‘быстро’).

Деепричастие **әлә** (от *әз* ‘быть’), превратившись фактически в полусуффикс, образует наречия от существительных и наречий, например: *мәтт-әлә* ‘в сторону чума’, *қоңтын-әлә* ‘набок’, *такк-әлә* ‘по течению’ (от *таккы* ‘вниз’).

Упражнение 295. Перепишите. Найдите наречия и подчеркните суффиксы, с помощью которых они образованы. Определите значение суффиксов.

1) *Амықөлың илық* — *кутпай қоңтын иппық* ‘(Чем) впроголодь жить, лучше на боку лежать’. (Пословица.) 2) *Мат пәнталы пәтт тәзып қонтырысан, тәм нымты мүшкөлүк әсы* ‘Я видел его в прошлом году, он тогда был здоров’. 3) *Қажаң нұрықык, а пүт колялтәты точчәтәлә* ‘Иди прямо, а потом сверни примерно туда вон’. 4) *Қапычәләқы мә уккырышак амыртәнәмүн* ‘Чуть попозже мы вместе поедим’. 5) *Тәм нылла түмпа* ‘Он сразу же приехал’. 6) *Күңәлә үчанты, тәнты уккырмәнты аиша мирыттәнәтән* ‘Ты зря работаешь, тебе все равно не заплатят’. 7) *Қорқы каррәлә уллә* ‘Медведь подальше от берега отплыл’.

Упражнение 296. Определите, от каких основ и с помощью каких суффиксов образованы следующие наречия.

Кәңүлапәқы ‘нехотя’, *кәтәқы* ‘чересчур, излишне’, *тәрыйпәқы* ‘даром’, *пәртыләқы* ‘свесившись (немного) вниз головой’, *тәннәләқы* ‘немного вверх’, *ненәлә* ‘вперед’, *тәтт пәләқынәлә* ‘примерно с правой стороны’, *нарашнапәқы* ‘нарочно’, *кирапәқы* ‘греховно, грехово’.

Вопросы для повторения

1. Какая часть речи называется наречием? Чем отличается наречие от существительного и глагола?

2. Назовите разряды наречий, приведите примеры.
3. Что такое адвербиализация? Каково происхождение наречий?
4. Каким членом предложения обычно являются наречия?

ИМЯ ЧИСЛИТЕЛЬНОЕ

§ 83. Общие сведения об имени числительном

Именем числительным называется часть речи, состоящая из слов, которые обозначают отвлеченные числа, количество или порядок предметов при счете.

В различных языках мира существуют разные системы счета — семеричная, десятеричная, двадцатеричная и др. Так, в русском языке — десятеричная система счета: числа от 1 до 10 включительно передаются простыми словами, а дальше идут производные (11, 13...), сложные (50, 70...) и составные (35, 46...) слова, иногда перемежающиеся простыми (40, 100). В современном селькупском языке также десятеричная система счета, но в прошлом была, видимо, семеричная, о чем свидетельствует следующий факт: простыми словами в селькупском языке передаются названия только первых семи чисел (*уккыр, шитты, нёкыр, тэтты, сомпила, муктыт, сельчы* или *сельчы*), за которыми следуют производные, сложные и составные названия чисел.

По значению числительные делятся на следующие разряды:

- 1) количественные;
- 2) порядковые;
- 3) собирательные;
- 4) распределительные и дробно-распределительные;
- 5) дробные;
- 6) кратно-временные.

§ 84. Количественные имена числительные

Количественные числительные обозначают отвлеченное число или определенное количество однородных предметов или живых существ и отвечают на вопрос *кушишак?* ‘сколько?’, например: *шитты мёт* ‘два чума’, *нёкыр күп* ‘три человека’ и т. д.

По своему составу количественные числительные делятся на три типа.

1. Простые числительные. К ним относятся названия чисел от 1 до 7, а также 10 — *кöt*, 100 — *тöн* и 1000 — *тышиша* (из русского) наряду с селькупским сложным словом *кötтöн*.

2. Сложные и производные числительные. Названия чисел 8 и 9 образуются с помощью слова *чäңкытыль* ‘недостающий, отсутствующий’, которое обычно выступает в сокращенных вариантах — *ча*, *чä* или *чäң*. В этом случае используется способ вычитания (субтрактный): 8 — это ‘2, недостающее (до) 10’, $9 = 10 - 1$: *шитты-ча-кöt* и *уккыр-ча-кöt* (или *шитты-чäңкытыль-кöt*, *уккыр-чäң-кöt*).

Названия чисел от 11 до 17 образуются путем прибавления слова *кэль / коль* ‘лишний’, с помощью которого образуются сложные числительные, например, 11 — *уккыр-кэль-кöt*, 12 — *шитты-кэль-кöt* и т. д.

Такой способ называется аддитивным или способом сложения, прибавления: $12 = 2 + 10$, $17 = 7 + 10$ и т. п.

Названия большинства десятков образуются с помощью суффикса *-сар*, причем основа может иметь усечение, например: 20 — *шиттысар* и *шитсар*, 30 — *нассар* и *нëссар*, 40 — *тэсар*, 50 — *сомпыласар*, *сомпильсар* и *сомпылсар*, 60 — *муктсар*, *муксар*, 70 — *сельчысар* и *сельчсар* (но 80 — *шитты-тëсар*, т. е. $80 = 2 \times 40$).

Названия сотен (от 200 до 900) образуются путем соединения названий единиц первого десятка с числительными *тöн* ‘сто’, причем основа первого числительного может подвергаться усечению, например: 200 — *шиттытöн* и *шиттöн*, 300 — *нëкыртöн* и *нëртöн*, 400 — *тëттытöн* и *тëттöн*, 500 — *сомпылатöн*, *сомпильтöн* и *сомпылтöн*, 600 — *муктытöн*, *муктöн*, 700 — *сельчытöн*, но 800 — *шитты-ча-кöt тöн*, 900 — *уккыр-ча-кöt тöн* (это способ умножения, или мультипликативный, при котором $200 = 2 \times 100$, $800 = 8 \times 100 = (10 - 2) \times 100$ и т. п.).

3. Составные числительные. Названия остальных числительных (если в их составе отсутствуют 8 и 9) образуются аддитивно с помощью союза *эй ‘и’*, например: 21 — *шитсар эй уккыр*, 110 — *уккыртöн эй кöt*, 345 — *нëртöн эй тëсар эй сомпила*.

При наличии в составе числительных 8 и 9 используется субтрактный способ (способ вычитания) — тот же способ образования, что и для названий чисел 8 и 9: 18 — *шитты-ча-шиттысар*, 19 — *уккыр-ча-шиттысар*, 49 — *тëсар эй уккыр-ча-кöt*, 280 — *шиттöн эй шитты-тëсар* (в отличие от названий других десятков, 80, как уже отмечалось, образуется мультипликативно, как и названия сотен, т. е. 2×40). В то же время встречаются и другие названия числительных, имеющих в своем составе 8 и 9. Так,

49 — это не только *тәсар* эй уккыр-ча-кәт, но и уккыр-ча-сомыласар ('1, недостающий до 50'), 280 — это и *шиштән* эй *шишты-тәсар*, и *шиштысар-ча-нөртән* и т. п.

В настоящее время для обозначения больших чисел селькупы чаще пользуются русскими числительными, чем собственно селькупскими.

Функционирование числительных обладает некоторыми особенностями.

Числительные способны сочетаться в качестве количественного определителя только с существительными. Существительное обычно стоит в форме единственного числа, например: *тышиша солко* 'тысяча рублей', *кён мәт* 'десять чумов'. С числительным *шишты* 'два' возможно употребление существительного в двойственном числе: *шишты қумбәт* 'два человека' (наряду с *шишты күп*), *шишты нәмәкү* 'два зайца'.

При склонении сочетания числительного с существительным изменяется только существительное: *Асамы коралә қэнпа шишты канаккысә* 'Мой отец отправился на охоту с двумя собаками'; *Тәп копытынпаты уккыр тытым* 'Он заметил один кедр' и т. п.

Числительные, обозначающие возраст людей, количество лет, употребляются с существительным *пәд* 'год', обычно стоящим в лично-притяжательной форме, например: *Кәт пәтты шымаләкүн илак* 'Десять лет в поселке живу'; *Мат шишты пәнтышак вәркү әннак* 'Я на два года старше'.

При указании числа любых объектов, исчисляемых десятками, названия десятков с суффиксом *-сар* обязательно оформляются аффиксом *-ыль*, например: *тә-сар-ыль пәд* 'сорок деревьев', *тә-сар-ыль копәйка* 'сорок копеек', *шишты-сар-ыль қүп* 'двадцать человек' и т. д. Однако при счете денег со словом *солко* аффикс *-ыль* не используется: *нәссар солко* 'тридцать рублей'.

Синтаксически неразложимые сочетания количественных числительных с существительными, которые функционируют как единый член предложения, могут служить в предложении подлежащим, дополнением, например: *Нәкыр тімніясыт мачә ич-чәттыт* 'Три брата в лес ходят'; *Тәптын мәтты түнәкү шишты қумбәт* 'В их дом пришли два человека'; *Тәп копытынпаты сомыла нюлкүм* 'Он заметил пять птиц'.

Числительное может выступать в качестве самостоятельного члена предложения, присоединяя при этом к себе падежные и посессивные (лично-притяжательные) аффиксы по тем же правилам, что и существительные. Числительное *шишты* 'два' в этом случае имеет форму двойственного числа: *Тәтты шиштәкүн*

нөңы кә әңүа ‘Четыре больше двух’; *Тәм үчттта сомыланты* ‘Он учится на пять’; *Мат чәптысан муктытып* ‘Я встретил шестерых’ (буквально: ‘шесть’); *Канқым көн мәт өмтә, сомыләқым қумыт иләттүм* ‘На берегу стоят десять чумов, в пяти люди живут’.

При словоизменении составных числительных изменяется лишь последний из компонентов, например: *уккыр-ча-кötкын* ‘в девяти’, *тән эй шиттсар* эй сомылату *әттәттүм* ‘мои сто двадцать пять оленей’.

Упражнение 297. Запишите цифры словами. Объясните написание каждого числительного.

8, 19, 145, 193, 1189, 12.

Какие из числительных можно образовать двумя разными способами?

Упражнение 298. Переведите на селькупский язык с русского следующие предложения, записывая цифры словами.

- 1) В 10 часов я пойду домой.
- 2) Он схватил зайца за 2 уха.
- 3) 2 человека пришли к нему.
- 4) Эти 3 человека на этом месте сидят.
- 5) 1 из них так кричит.
- 6) 2 брата в лес ходят.
- 7) В мой дом пришли 4 человека.
- 8) 3 больше 2.

Упражнение 299. Просклоняйте следующие числительные.

Уккыр, сельчы, муктыт, тэсар, тон эй шитты-кэль-кот.

§ 85. Собирательные имена числительные

Количественные числительные, оформленные притяжательными показателями двойственного или множественного числа, употребляются как лично-собирательные числительные, например: *шиттәми* ‘мы вдвоем’, *шиттәли* ‘вы вдвоем’, *шиттәтті* ‘они вдвоем’, *сомыламыт* ‘мы впятером’, *сомылалымт* ‘вы впятером’, *сомылатыт* ‘они впятером’ и т. д.

Собирательные числительные обозначают количество предметов как совокупность, как единое целое.

Упражнение 300. Переведите на селькупский язык. Подчеркните собирательные числительные одной чертой, количественные — двумя чертами.

- 1) Мы втроем приехали.
- 2) Потом мы вперед на трех (оленях) своих уехали.
- 3) Эти люди живут в чуме впятером.
- 4) Они вчетвером пошли вперед.
- 5) Два брата было.
- 6) Он просыпался семь раз.

§ 86. Порядковые имена числительные

Числительные, обозначающие порядок следования предметов при счете, называются **порядковыми**. Порядковые числительные отвечают на вопрос *кушишамтэль?* ‘который по счету?’.

Порядковые числительные образуются от количественных путем прибавления к ним показателя **-мтэль** или его вариантов **-тэль**, **-ымтэль**. В качестве порядкового числительного ‘первый’ (в значении ‘самый первый’) используется слово *уколь* ‘передний, ранний, прежний’ или *пбсуколь* ‘самый передний’ (от *пбсы уколь*). Например: *шитт-ымтэль* / *шит-тэль* ‘второй’, *нёкыр-ымтэль* / *нёкыр-тэль* / *нёр-ымтэль* / *нёр-тэль* ‘третий’, *тэйт-ымтэль* / *тэйт-тэль* ‘четвертый’, *сомыла-мтэль* ‘пятый’, *мукт-ымтэль* ‘шестой’, *сельч-ымтэль* ‘седьмой’, *кбт-ымтэль* / *кбт-тэль* ‘десятый’, *тбн-ымтэль* / *тбн-тэль* ‘сотый’, *тышиша-мтэль* ‘тысячный’. В названиях десятков суффикс порядковых числительных следует за суффиксом **-ар**, а в названиях сотен — за **тбн**: *шиттыса-рымтэль* / *шиттыса-ртэль* ‘двадцатый’, *тэсартэль* ‘сороковой’ и т. п.

В сложных и составных числительных показатель **-мтэль** (или его варианты) присоединяется только к последнему компоненту, например: *шитты-ча-кбтымтэль* ‘восьмой’, *шиттыса-ртэль* ‘девятнадцать’ и т. д.

Упражнение 301. Спишите. Подчеркните количественные числительные одной чертой, а порядковые — двумя чертами.

1) Муктын ётәл муктыт түмбәкынты тәққаты, сельчымтэль / сәры ётәл амқо қәчәты. 2) Шитты қум на түммынты тәпиниң. 3) Има неңиңымәнна: «Қәллә мусылташык сельчи пәры, нашшат түаш!» 4) На сельчи пүнә кәрынтыңты: «Ты түаш, сөнтирлымын!» 5) На қуп шитты пүймымынты, шитты утқынты орқылпаты. 6) Сельчымтэль мәтап инә нүльчынты. 7) Нйны уколь пүнтылакам на чаттыммынты — шитты мәнтыт пирсы сықыләимпа қомтәты. Шиттәлыль пүнтылака на чаттыммынты — мәнтыт чонтышшак сықыләимпа қомтәты. Ай нёртэль пүнтылака на йммынты.

Упражнение 302. Прочтайте следующие предложения, заменяя цифры словами. Переведите их на русский язык. Определите количественные и порядковые числительные.

1) З метрәкыны чумпыләкыль нарапо мәсан. 2) Шоткын илымпаны ира Нәмаль Порқы; тәпин мықын эппинты 3 йяты,

3 ёмнәты эппынты. 3) 8 Мартäбын — Мунтык тамтырын ималь чёллы ёңа. 4) 1 Май — ўчынтыль кумыттыт вәркү чёллы ёңа.

Упражнение 303. Переведите предложения на селькупский язык. Вместо точек вставьте нужные числительные (количественные или порядковые).

1) Я родился в ... году. 2) Мне ... лет. 3) Моему отцу ... лет, моей матери ... лет. 4) В ... году я поступил в институт. 5) Здесь я учусь ... год. 6) Мой младший брат учится в ... классе. 7) Моя старшая сестра старше меня на ... года.

§ 87. Распределительные имена числительные

Распределительные числительные указывают, как, в каком количестве распределяются предметы по группам. Распределительные числительные образуются от количественных путем соединения их с послелогом чары, например: *Қәтпиль қәлал нәкыр чары пинты* ‘Добытую рыбу положи по три’.

Дробно-распределительные числительные обозначают, на сколько частей раскладываются, распределяются предметы. При образовании дробно-распределительных числительных к количественным числительным прибавляется сочетание *мыт кунты*, например: *Қәлал нәкыр мыт кунты пинты* ‘Добытую рыбу разложи на три части’.

§ 88. Дробные имена числительные

Дробные числительные — это числительные, обозначающие дробную величину, т. е. выражающие целое в частях. Они образуются сочетанием количественного числительного, указывающего на число дробных единиц (на числитель), порядкового числительного, указывающего на число в знаменателе, и слова *пәләк* ‘половина, часть’, например: *нәкыр кәттымтәль* *пәләк* ‘три десятых’, *шитты сомыламтәль* *пәләк* ‘две пятых’.

Если первую часть дробного числительного образует слово *уккыр* ‘один, одна’, то оно опускается, а употребляется только порядковое числительное, соответствующее числу в знаменателе, и существительное *пәләк*, например: *шиттымтәль* *пәләк* ‘одна вторая’, *тәттымтәль* *пәләк* ‘одна четвертая’.

Упражнение 304. Запишите дроби словами. Объясните написание каждого числительного.

7/10, 1/125, 8/13, 1/3, 2/7, 1/100.

§ 89. Кратно-временные имена числительные

Кратно-временные числительные — это числительные, указывающие, в который раз повторяется действие. Кратно-временные числительные обычно выступают в наречной функции.

Образуются кратно-временные числительные от количественных числительных с помощью показателя **-мтäl** (**-тäл**, **-ымтäl**), например: *шитт-ымтäl / шит-тäl* ‘вторично, опять, во второй раз’, *тöн-ымтäl / тöт-тäl* ‘в сотый раз’, *сомпыла-мтäl* ‘в пятый раз’ и т. д.

Упражнение 305. Выпишите числительные. Укажите их разряд.

1) Нёкырымтäl түңак, тэттымтäl нёты ашша түнтак. 2) Мё сомпыламын тұсымын. 3) Шиттөн эй уккыр-ча-кöt қуп. 4) Торова Пбсукöль май! 5) Нёкыр тышшамтälиль пәләк. 6) Няньлы нёкыр мыт кунты пинты! 7) Тэпынык мирыксётыт ўчыптäнты чёты пöпы кöтым.

Вопросы для повторения

1. Дайте определение имени числительного.
2. Перечислите разряды числительных, приведите примеры.
3. Каковы особенности употребления числительных?
4. На какие типы подразделяются количественные числительные по своему составу?
5. Что такое аддитивный, субтрактный и мультиплективный способы образования количественных числительных? Приведите примеры.

МЕСТОИМЕНИЕ

§ 90. Общие сведения о местоимении

Местоимение — часть речи, включающая слова, которые указывают на лицо, предмет, количество или признак, но не называют, не обозначают, как остальные знаменательные слова, сами лица, предметы, их признаки, количество или порядок по счету.

В древних грамматиках местоимение рассматривалось как заместитель имени, откуда и происходит его название. Но на самом деле местоимение употребляется в предложении шире — кроме существительных, прилагательных, числительных, местоимение может замещать наречие и даже глагол: *Пбсүкын космосты вәшишәйсы Юрий Гагарин. Тәп қумытыткині вәттым космосты*

атылтысыты ‘Впервые в космос поднялся Юрий Гагарин. Он указал людям дорогу в космос’; *Ира илынта. Тәп кінъчыттынта* ‘Старик жил. Он ловил рыбу запором’. В обоих примерах местоимение *тәп* употребляется вместо существительных, выраженных именем собственным ‘Юрий Гагарин’ и именем нарицательным ‘старик’, и является подлежащим. В предложениях *Ман мәткәк никуты ашиа ичча* ‘В мой дом никто не ходит’ и *На ѫ ашиа өзәкәнә* ‘Этот ребенок небольшой’ местоимения *мат / ман* и *на* выполняют функцию определения, а в предложении *Ташнты мәқынә қәрәттүт* ‘Тебя домой зовут’ местоимение *ташнты* используется вместо существительного в роли дополнения.

§ 91. Разряды местоимений

По своему значению местоимения в селькупском языке делятся на следующие разряды:

1) **личные местоимения:** *мат / ман* ‘я’, *тат / тан* ‘ты’, *тәп / тәм* ‘он, она, оно’, *мә / мәкі* ‘мы (двое)’, *тә / тәкі* ‘вы (двое)’, *тәтәкі* ‘они (двое)’, *мә* ‘мы (многие)’, *тә* ‘вы (многие)’, *тәпты* ‘они (многие)’;

2) **лично-определительные местоимения:** *онәк* ‘я сам’, *онәнты* ‘ты сам’, *онты* ‘он сам’, *оны* ‘мы (двое) сами’, *онты* ‘вы / они (двое) сами’, *оныт* ‘мы (многие) сами’, *онтыт* ‘вы / они (многие) сами’;

3) **возвратные местоимения:** лично-определительные местоимения в косвенных падежах (в винительном, дательно-предложном, творительном, а также в родительном с послелогами) используются в функции возвратного местоимения (‘себя’, ‘себе’, ‘с собой’), например: *Онәк чәты пушкат тәмысан сұрышқо* ‘Я для себя ружье купил, чтобы охотиться’; *Машт онәнтысә қәнтәты қәттөнты!* ‘Меня с собой увези в город!';

4) **указательные местоимения:** *там* ‘этот’, *то*, *толь*, *тәнна* ‘тот’, *на* ‘этот’, *тіна(на)* ‘тот самый’, *ылна*, *ылтам* ‘вон этот, вон тот’;

5) **вопросительные местоимения:** *қай?* ‘что?’, *кто?*’, *куты?* ‘кто?’, *қайыль?* ‘какой?’, *кутыль?* ‘чей?’, *ку?*, *куччә?* ‘куда?’, *кушишак?* ‘сколько?’ и т. п.;

6) **отрицательные местоимения:** *никуты* ‘никто’, *ниқай* ‘ничто’, *ниқайыль* ‘никакой’, *никушишан* ‘никогда’;

7) **неопределенные местоимения:** *кутәмә* ‘кто-либо’, *кунәмә* ‘откуда-либо’, *кос қай / қай кос* ‘что-то’, *кос куччә / куччә кос* ‘куда-то’, *куты қап* ‘хоть кто-то’, *қайыль қап* ‘хоть какой-то’;

8) определительные местоимения: мұнтық ‘все, весь’, исы ‘каждый’, истам ‘любой, всякий’, ярық ‘другой’, күнмәнтыль ‘какой бы ни, любой’.

Упражнение 306. В следующих предложениях найдите местоимения. Определите, к какому разряду они относятся и вместо каких частей речи употребляются.

1) Мәкә кәтәты онайты нимлы. 2) Мат там мәтқын илак, тімнямы төнна мәтқын ила. 3) Қатамол канаңмы мәлттық амнат ила, тәп неңяң әкка. 4) Намал тултәты! 5) Вәрқы тімнітің ниқайым ашша кәтыңыты. 6) Мат кос қайып қольчынтыам. 7) Қайал чұша? 8) Әсыныль мықәкі налямті онті тәққынты омтылтысөті. 9) На пүллакаляп никуты ықы тәннымыті.

Упражнение 307. Составьте восемь предложений, в которых были бы местоимения всех разрядов.

§ 92. Личные местоимения

Личные местоимения — это местоимения, которые указывают на лицо участников акта речи (т. е. говорящего и слушающего) и на лицо, о котором идет речь, но которое не является участником разговора (речевого акта). Например, местоимением *мат / ман* ‘я’ говорящий указывает на самого себя, местоимением *там / тан* ‘ты’ — на собеседника, местоимением *тән / тәм* ‘он, она, оно’ — на лицо, о котором идет речь. Местоимение 3-го лица *тән* используется, как правило, применительно к живым существам, в остальных случаях обычно употребляется указательное местоимение *на*мы: *Күп там әнты — тән пирқы әңа* ‘Вот человек — он высокий’, но *Пән там әнты — наны пирқы әңа* ‘Вот дерево — оно высокое’.

Личные местоимения имеют формы трех чисел — единственного, двойственного и множественного.

Падежная система личных местоимений обладает рядом особенностей.

1. Парадигма личных местоимений содержит только семь падежей (вместо четырнадцати у существительных).

2. В склонениях личных местоимений отсутствуют лично-притяжательные формы.

3. У местоимений 3-го лица падежные формы образуются так же, как у существительных.

4. В местоимениях 1-го и 2-го лица не различаются именительный и родительный падежи.

5. Винительный падеж 1-го и 2-го лица образуется не от основы местоимения *мат / ман*, а от основы *иі-* (подобное образование форм слова от разных корней или основ называется **супплетивизмом**). Параллельно существуют по две формы местоимений 1-го и 2-го лица — краткая (*иім, иінты, иінгі* и т. д.) и полная (*машиім, ташінты, мәшиінгі* и т. д.), причем краткая обычно используется непосредственно перед глаголом или прилагольной частицей, а полная — в отделении от глагола (как перед ним, так и после него), например: *Куты шінты апстэнта?* ‘Кто тебя накормит?’ и *Ташінты никуты ашиша апстэнта* ‘Тебя никто не накормит’. Часто обе формы (полная и краткая) повторяются в разных местах одного и того же предложения: *Ташінты никуты шінты ашиша апстэнта*.

6. Дательно-направительный падеж характеризуется изменением основы или применением нестандартных суффиксов.

7. В целях большей выразительности личных местоимений, употребляющихся в функции подлежащего, к ним добавляется иногда показатель *-ля*: *малья* ‘я-то, уж я-то’, *талья, тәпля, мәля, тәля, тәпәкля / тәпәля, тәпилья*, например: *Тәпля мунтык тэннымыңты!* ‘Уж он-то все знает!'; *Мәля нымты ашиша әккөмі* ‘Мы-то там не бывали’. Такие формы личных местоимений называются **эмфатическими**.

8. Личное местоимение в родительном падеже в сочетании с существительным в лично-притяжательной форме выступает в значении притяжательного местоимения, например: *Там молмысымыль әтал!* ‘Твоя речь-твоя хитрая!'; *Мат йялям чап орымнэнта, учэнта* ‘Мой сынок-мой как только вырастет, работать будет'; *Мат әтап шар әңү* ‘Мое слово-мое твердое'; *Там пойқанты мат тан нёны тәнисә әсак* ‘В твои годы-твои я был умнее тебя'; *ман мәнмы* ‘мой дом-мой', *тан имал* ‘твоя жена-твоя', *тә алакойлыт* ‘ваши лодки-в ваши', *тәпәкін наля* ‘их дочь-их (двоих)’.

Таблица склонения личных местоимений

Падеж	1-е лицо	2-е лицо	3-е лицо
Единственное число			
Именительный	ман / мат	тан / тат	тәп
Родительный	ман / мат	тан / тат	тәпын
Винительный	шім, машім	шінты, ташінты	тәпым
Творительный	массä	тассä	тәпсä
Лишительный	маткёлық	таткёлық	тәпкёлық
Превратительный	матқо	татқо	тәптықо
Дательно- направительный	мäккä, матқäк	тäнты, тäнтынық, татқäнты	тәптыңық, тәптықині
Двойственное число			
Именительный	мē	тә	тәпäкі
Родительный	мē	тә	тәпäкін
Винительный	шімі, мёшімі, шіні, мёшині	шінти, тэшінти	тәпäкім
Творительный	мëсä	тëсä	тәпäкісä
Лишительный	мёкёлық	тёкёлық	тәпäкікёлық
Превратительный	мëкo, мёткo	тёкo, тёткo	тәпäкіткo
Дательно- направительный	мёкыні	тёкынъчі	тәпäкіткіні

Множественное число			
Именительный	мē	тэ	тэпыт
Родительный	мē	тэ	тэпытын
Винительный	шімыт, мёшимыт, шиныт, мёшиныт	шинтыт, тэшинтыт	тэпытым
Творительный	мēсä	тэсä	тэпүссä
Лишительный	мёкёлык	тэкёлык	тэпыткёлык
Превратительный	мёко, мётко	тэко, тэтко	тэпытытко
Дательно-направительный	мёкыныт	тэкынъчыт	тэпытыткині

Упражнение 308. Найдите личные местоимения. Определите их падеж, лицо и число.

1) Ташибты моқынә қәрәттыт. 2) Мат таммып минтап уккыр нёқынтыт. 3) Машит нёма шип өлалсы. 4) Мат ташибты аш шибы өлалтәнтак. 5) Ай мәккә митты! 6) Тассä ай қәнтак. 7) Миңаш шип қомтасä, кош шитты солкосä. 8) Шитты қум на түммынты тэпүнис. 9) Тэ йясыл мокынә қәннылә эсанты мётты. 10) Тэ машит тоб шип таршалтынълыт.

Упражнение 309. Придумайте предложения, в которых бы местоимение *ман* стояло в винительном, творительном, лишительном, превратительном и дательно-направительном падежах.

Упражнение 310. Спишите предложения. Подчеркните личные местоимения одной чертой, а личные местоимения в значении притяжательных двумя чертами.

1) Тәп чәтынъиты тэпүттып. 2) Мат куты қап тапчёлы қонтырысан? 3) Ман имам тан иманты нёны курасын әнә. 4) Тәп мат пираңы кёпес әнә. 5) Мат апамы момпа құтынты. 6) Тап қуп йап үмпата онтықынты илықынты. 7) Чонтөкынтытыль қуп машит қонтырса.

Упражнение 311. Переведите на селькупский язык следующие предложения, используя, где это требуется для большей выразительности, эмфатические формы личных местоимений.

1) Ты и я — мы студенты. 2) Я — студент педагогического института. 3) Твоя сестра и ты — вы-то уж проведете каникулы на

берегу моря, а я — я-то буду работать в нашем колхозе. 4) Вы-то зачем все вещи себе забрали?

Упражнение 312. Спишите предложения. Вместо точек вставьте местоимение *тат* в нужном падеже. В каком предложении этого сделать нельзя и почему? Какое местоимение в нем должно быть?

1) Мат ... чап чаттықолапсак — онák пýрам чаттысак. 2) Мат ... қéнтак. 3) ... ни куччá ыкы қéннылыт! 4) ... қéты миты тáльчёлы тымты әсанты. 5) ... поққысä минтак қéлышкынтö. 6) Мат ... контырап чайка.

§ 93. Лично-определительные местоимения

К лично-определительным местоимениям относятся местоимения с основой *он-*, употребляющиеся в именительном падеже всех трех лиц и трех чисел: *онák* ‘я сам’, *онáты* ‘ты сам’, *онты* ‘он сам’, (ед. ч.), *онí* ‘мы (двою) сами’, *онтí* ‘вы (двою) сами’, ‘они (двою) сами’ (дв. ч.), *оныт* ‘мы сами’, *онтыт* ‘вы сами, они сами’ (мн. ч.), например: *Тáлы онák тýнта* ‘Завтра я сам приду’; *Сýрыччыль қумóқт оңтí коңымтөқт* ‘Два охотника сами (между собой) договариваются’; *Йамты астыымпatty, онты аиша амырпа* ‘Сына накормил, сам не поец’.

В косвенных падежах лично-определительное значение передается сочетаниями личных местоимений с падежно-притяжательными формами существительного *пýры* ‘высота’, например: *На қéлы мат пýраны чéты қалыңлýä* ‘Эта рыба для меня самого (род. п.) пусть останется’; *Тé пýрбýкынтýчасык әнта* ‘Вам самим (дат.-напр. п.) холодно будет’.

Данный разряд местоимений по значению занимает промежуточное место между личными и определительными местоимениями.

§ 94. Возвратные местоимения

Возвратными называются местоимения, которые указывают на отношение к действующему лицу (‘себя’, ‘себе’, ‘свой’). В качестве возвратных местоимений используются лично-определительные местоимения в винительном, творительном, дательно-направительном падежах, а также в родительном падеже в сочетании с послелогами.

Все формы винительного падежа представляют собой сращение форм именительного (родительного) падежа трех лиц и трех чисел с притяжательными формами превратительного падежа от основы *кош-* / *коши-* (в одном из вариантов построения форм

дательно-направительного падежа используется также эта основа), например: *Нәтәля онтықоштік манымпа шәрқаланты* ‘Девочка на себя смотрит в зеркало’; *Онәқкошақәк ненънымәссак* ‘Я сам на себя рассердился’; *Тәлә қә мунтық тәтқайып онтықошқынтым үсәліт?* ‘Вы-то зачем все вещи себе забрали?’

Рассматриваемые местоимения в родительном падеже, формально совпадающем с именительным, используются в функции возвратно-притяжательных местоимений, например: *Мат мельчысам онәк ўрамәк* ‘Я поступил сообразно своим правилам’; *Мә энәмын онғасын чөтү* ‘Мы боимся за своего отца’. К возвратно-притяжательным местоимениям относятся местоимения, входящие в устойчивые сочетания с существительным *тәттү*: *онты тәттү* ‘родина’ (буквально ‘своя земля’), *онәк тәттам* ‘моя родина’, *онәнты тәттал* ‘твоя родина’ и т. д.

Возможны сочетания лично-определительных местоимений с послелогом *кәпү*; они имеют возвратно-ограничительное значение ‘сам по себе’, ‘сами по себе’: *Йят онтыт кәпү сәнтырнәтүт* ‘Дети сами по себе играют’.

Сочетания лично-определительных местоимений с частицей *лям* (верхнетазовское *ям*, *нән*) передают значение взаимности и переводятся как ‘друг друга’, например: *Тат кәтәтү нимлы, онг ляп тәннымықынжо* ‘Скажи свое имя, чтобы мы друг друга знали’.

Таблица склонения местоимений с основой *он-*

Лицо и число	Падеж			
	Им., Род.	Вин.	Твор.	Дат.-напр.
1 л. единственное	онәк	онәқко-ш(а)нб (ко)	онәксә	онәққәк, онәқкош(а)қәк
2 л. единственное	онән-ты	онәнтықо-ш(а)нб- (ко)	онән-тысә	онәнтықәнты, онәнтынык, онәнтыкині, онәнтықош(а)- қәнты
3 л. единственное	онты	онтықо-ш(ы)нб- (ко)	онтысә	онтықынты, онтынык, онты- кині, онтықош(б)қынты
1 л. двойственное	онї	онїко-ш(ы)нб (ко)	онїсә	онїқынї, онїкош(б)қынї

2 л. двой- ствен- ное 3 л. двойст- венное	онті	онтіқо- ш(ын)тіқо	онтісә	онтіқынті, онтікині, онті- қош(ð)қынті
1 л. множе- ствен- ное	оныт	онытқо- ш(ы)ныт- қо	оныссә	онытқыныт, онытқош(ð)қы- ныт
2 л. множе- ствен- ное 3 л. множе- ствен- ное	онтыт	онтытқо- ш(ын)- тытқо	онтыс- сә	онтытқынтыт, онтыткині, он- тытқош(ð)қынтыт
Разряд	Лич- но- опре- дели- тель- ные	Возвратные		

Упражнение 313. Переведите на селькупский язык следующие предложения, используя личные, лично-определительные и возвратные местоимения.

1) Жил царь. Жил недолго, умер. Сыновья его сами (без него) остались. 2) Этот человек взял ребенка жить к себе. 3) Люди на охоту пошли, собак с собой взяли. 4) Я для себя купил сеть, чтобы рыбачить. 5) Родители посадили дочку позади себя. 6) Мы себя прокормим.

Упражнение 314. Придумайте по два предложения с возвратными местоимениями со значением возвратно-притяжательным, возвратно-ограничительным и взаимности.

§ 95. Указательные местоимения

Указательные местоимения имеют общее значение указания на предметы, их качество или количество.

По выполняемым функциям и некоторым морфологическим особенностям (признакам) указательные местоимения подразделяются на указательные местоимения-прилагательные (или иначе — адъективные местоимения), местоимения-существительные (субстантивные местоимения), местоимения-наречия (адвербальные местоимения) и местоимения-числительные (количественные местоимения).

1. К указательным местоимениям-прилагательным относятся местоимения *там* ‘этот, этот здесь, вот этот’ (речь идет о близко расположенному предмете), *то*, *толь*, *тённа* ‘тот, этот там, вон тот’ (речь идет о предмете, расположенном поодаль), *на* ‘этот’ (о только что названном или указанном предмете при продолжении разговора о нем), *тина*, *тинана* ‘тот, тот самый’ (о предмете, ранее упоминавшемся в разговоре), *ылна*, *ылтам* ‘вот этот, вон тот, этот твой’ (при этом подчеркивается связь предмета с собеседником, близость его к собеседнику), например: *Там ўкы вәркы әңа мат чәты* ‘Эта шапка мне велика’; *Тіна торнят ті вәркы әттәт* ‘Теллята сейчас уже взрослые олени’; *Уккыр қум илыммынты, на қумын мықыт нәқыр йаты эппа* ‘Жил один человек, у этого человека было три сына’; *Ылна қумақанты кәттәты алпа пактықон-тәж* ‘Скажи этому человеку, чтобы он убежал’; *Тённа ирал аспәтты* ‘Нахорми вон того старика’.

Указательные местоимения-прилагательные не имеют форм словоизменения. Они употребляются в качестве определений к существительным и в составе именного сказуемого, например: *Қай ашиша әсәл тіна эппынты?* ‘Не твой отец ли то был?’; *Мат там әнтак* ‘Вот он я!'

Небольшая группа указательных местоимений-прилагательных связана с указательными местоимениями-наречиями: *нымыль* ‘здесьний’, *нільчыль* ‘такой’, *тымтыль* ‘здесьний’, *тённымтыль* ‘тамошний’, *тільчыль* ‘такой’, например: *Нільчыль сорымтә әсі*, *митымол кутыка окошкам мәнниты* ‘Такой дождь был, будто кто в окошко стучит’.

Указательные местоимения-прилагательные употребляются в некоторых устойчивых словосочетаниях и сложных словах, например: *тапчәлы* ‘сегодня’, *наткунты* ‘в это время, тем временем’, *таппән* ‘в этом году’, *тина тарә* ‘как и в тот раз’ и др.

2. Указательные местоимения-существительные образованы

от указательных местоимений-прилагательных с помощью форманта *-мы*: *таммы* ‘это, это здесь, вот это’, *тённамы* ‘то, вон то, это там’, *намы, наммы* ‘это’, *тинамы* ‘то, то самое’, *ылнамы, ылтаммы* ‘вот это, вон то, это твое’. Пары *таммы* — *тённамы*, *намы* — *тинамы* различаются так же, как и соответствующие пары указательных местоимений-прилагательных, а местоимения-существительные *ылнамы* и *ылтаммы* обычно служат для того, чтобы подчеркнуть связь предмета с собеседником, близость его к собеседнику.

Указательные местоимения-существительные обладают категориями числа, падежа и притяжательности. Образование форм при склонении происходит в основном по тем же правилам, что и у существительных, например: *тённамынык* ‘(к) тому’, *тинамыса* ‘(с) тем (самым)’, *ылнамымтыт* ‘вот эти ваши’, *намыт* ‘эти, они’ и т. д.

Конечный *ы*, входящий в состав форманта *-мы*, в формах двойственного числа меняется на *ä* (*таммы* — *таммäкى* ‘эти двое’), а в притяжательных формах 1-го и 2-го лица единственного числа — на *a* (*намы* — *намал* ‘это твое’), например: *Тённамäкى ай қалымтықоламнёкى* ‘Те двое опять начали отставать’; *Машт ылнамын нёмыт әтүмтäш!* ‘Меня через вон того оповести!'; *Мат таммын аиша қонтырсан* ‘Я этого не видел’. При употреблении в предложении местоимение-существительное иногда дублирует существительное: *Қалык қорынтыса намынтыса қэнпа* ‘Ненец с быком-его (с этим-его) уехал’.

3. Указательные местоимения-наречия, которых очень много в селькупском языке, делятся на две группы: на слова, обычная функция которых — воспроизводить идею предшествующего слова, отсыпать к ранее сказанному (анафорические местоимения), и на слова, не указывающие на предшествующее слово, не отсылающие к ранее сказанному (неанафорические местоимения).

Анафорические местоимения-наречия: *ны* ‘сюда, туда’, *нымты* ‘здесь, там, тогда’, *ныны, нынты* ‘отсюда, оттуда, потом’, *нымын* ‘по (э)тому месту’, *нäччäты* ‘в (э)ту сторону’, *нäччäтықыт* ‘в (э)той стороне’, *нäччäтықыны* ‘с (э)той стороны’, *нäччäтымыт* ‘по месту, находящемуся в (э)той стороне’, *нашишат, нашибäкыт* ‘тогда’, *наткó* ‘поэтому, потому, для (э)того’, *нильчилик, ник* ‘так’, *намёнты, наманты, намынмёнты, намынманты* ‘так, в такой степени’, *наннэрлык, наннэр, намыннэрлык, намыннэр* ‘настолько, до такой степени’ и др.

Неанафорические местоимения-наречия: *ты* ‘сюда’, *тб* ‘туда’, *тымты, ылнымты* ‘здесь’, *тённ, тённымты* ‘там’, *тыны,*

тынты ‘отсюда’, *тойны*, *тойнты* ‘оттуда’, *тойннамыт* ‘по тому месту’, *точчай*, *точчайты* ‘в ту сторону’, *точчайтықыт* ‘в той стороне’, *точчайтықыны* ‘с той стороны’, *точчайтымыт* ‘по месту, находящемуся в той стороне’, *тег* ‘сейчас’, *тэльчиқ* ‘так’ и др.

И анафорические, и неанафорические местоимения-наречия отличаются от собственно наречий (см. § 78—82) своей семантической несамостоятельностью, тем, что они не называют признак прямо, а только в самом общем виде указывают на признак, не определяя его содержания. Например, обстоятельственное наречие места *қонтыт* ‘набок’ называет сам признак, в то время как слова типа *тойн* ‘там’, *найчайты* ‘в (э)ту сторону’ и т. п. только указывают на самую общую характеристику разного рода обстоятельств, при которых совершается действие. Такими общими обстоятельственными признаками могут быть «локализация в пространстве», «локализация во времени» и др.

Многие указательные местоимения-наречия пространственного значения представляют собой застывшие формы местоимений, например:

ты ‘сюда (совсем близко)’ и *най* ‘сюда (чуть далее)’;
тымты и *нымты* ‘здесь’ (местн. п.);
тыны и *найны* ‘отсюда’ (исходн. п.);
тымьт и *нымьт* ‘по этому месту’ (прод. п.).

Или:

точчай ‘туда (недалеко)’ и *найчай* ‘туда (подальше)’;
точчайтықыт и *найчайтықыт* ‘там’ (местн. п.);
точчайтықыны и *найчайтықыны* ‘оттуда’ (исходн. п.);
точчайтымыт и *найчайтымыт* ‘по тому месту’ (прод. п.).

Приведенные пары адверbialных местоимений в селькупском языке (в отличие от русского) различаются по степени близости / удаленности, видимости / невидимости или известности (упомянутости) / неизвестности.

Местоимения-наречия с пространственным значением употребляются также с частицей *элә*. Формы *точчайтэлә* и *найчайтэлә* обозначают (с учетом степени удаленности) ‘туда, немного в сторону’, например: *Кэнайш нурықык, пүт колялтаты точчайтэлә* ‘Иди прямо, потом сверни примерно туда вон’ (когда речь идет об упомянутом ранее месте, употребляется слово *найчайтэлә*). Помимо пространственной локализации, местоимения-наречия указывают и на временную локализацию признака, например: *найны* ‘потом’.

4. Указательные местоимения-числительные: *нашиак*, *на мышиак* ‘столько’ (употребляются в сочетании с глаголами), *наши-*

шаль, намышшаль ‘столько’ (употребляются в сочетании с существительными), *нашишамтэль*, *намышшамтэль* ‘такой-то по счету’, *нашишамтэл*, *намышшамтэл* ‘в такой-то раз’.

Упражнение 315. Спишите предложения. Определите, к какой группе указательных местоимений относятся в них местоимения. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Намал тәттык пинты. 2) Морал на әнты. 3) Мат тімнямы ай қәлтыра. 4) Қай ашша лбсы тіна эппынты. 5) Тамыт тәтты тө илынтың іраль имасықақ. 6) Уккыр нәты нільчык лаңқынья. 7) Ті ай ненниң қәнтәмит. 8) Мат на қәннинтак ті. 9) Ныйны тәм тө йңыты кәсіль порқымты. 10) Намышшаль чарыты ўнтышшыты. 11) Тоннамы йяляп топомынты чәльчалниты. 12) Намы ыкы томты!

Упражнение 316. Образуйте указательные местоимения-существительные от следующих указательных местоимений-прилагательных. Придумайте предложения с данными местоимениями-прилагательными и производными от них местоимениями-существительными.

Тённа, ылна, тина.

Упражнение 317. Определите, в каких предложениях одно и то же местоимение-наречие указывает на место, в каких — на время действия.

- 1) Тәп ныйны тұса. 2) Ныйны моқынә таттыңыты қәлтырын мөттеп. 3) Ман нымты әсак. 4) Нымты әтыль қум. 5) Тәм нымты мушкөлlyк әсі. 6) Нымты мунтык иәкырпыммынты.

Упражнение 318. Составьте четыре предложения с местоимениями-наречиями, указывающими на место действия и имеющими показатели разных падежей (застывшие флексии местного, вступительного, исходного и пропольного падежей).

§ 96. Вопросительные местоимения

Вопросительные местоимения — местоимения, употребляющиеся в вопросительных предложениях для уточнения лица, предмета, его признака, принадлежности, количества предметов. Вопросительные местоимения в большинстве своем образованы от основ *ку-* и *қай-*. Разные группы вопросительных местоимений служат заместителями существительных, прилагательных, глаголов, наречий, числительных, не только выполняя их функции в предложении, но и принимая (за редким исключением) их грамматические значения.

Вопросительные местоимения подразделяются на местоимения-существительные, местоимения-прилагательные, местоимения-глаголы, местоимения-наречия, местоимения-числительные.

1. К вопросительным местоимениям-существительным относятся местоимения қай? ‘что?, кто?, куты? ‘кто?’, кутыка? ‘кто?, кто же?’.

Эти местоимения, как и существительные, имеют формы числа и падежа, притяжательные и предикативные формы, например: *Кутын жы тұрсы?* ‘Чей (кого) отец приходил?’; *Тат қайса наннэрын әнталланты?* ‘Ты чему (чем) так радуешься?’; *Тәльчөлү кутақт чәтысал?* ‘Ты вчера кого (двоих) встретил?’

В зависимости от места в предложении и постановки логического ударения, местоимение қай? приобретает различные значения. Так, в начале предложения қай? означает ‘что?, кто?’: *Қай коптқын иппа?* ‘Чтобы на кровати лежит?’ При перемещении местоимения қай? из начала предложения в середину и при произношении его без логического ударения вопрос оказывается заданным к сказуемому (или ко всему предложению), например: *Коптқын қай иппа?* ‘Лежит ли что (кто) на кровати?’ Наконец, при постановке слова қай? в конец предложения после глагола предложение передает оттенок неуверенности, прилизительности, а само местоимение означает ‘вроде, что ли’: *Коптқын иппа қай?* ‘Лежит, вроде, что(то) на кровати?’

2. Вопросительные местоимения-прилагательные, как и обычные прилагательные, словоизменительных форм не имеют. К ним относятся местоимения қайыл? ‘какой?’ кутыль? ‘чей?’ и кутыкаль? ‘чей же?’. В отличие от адъективных форм местоимений-существительных қай?, куты?, кутыка?, местоимения-прилагательные не обладают категорией притяжательности.

3. Вопросительные местоимения-глаголы обладают грамматическими признаками глагола (у них есть формы лица, числа, времени, наклонения, образуемые так же, как у обычных глаголов) и одновременно сохраняют вопросительную семантику. Сюда относятся местоимения-глаголы қаттықо? ‘куда деться?’, қатыпқо? ‘куда деть?’, қатамықо? ‘что происходит?’, қатамайқо? ‘что случилось?’, например: *Үкам қаттыя?* ‘Моя шапка куда делась?’; *Үкам қатыпбасал?* ‘Мою шапку (ты) куда дел?'; *Тә шімалайқынтыт қатамайс?* ‘В вашем поселке что случилось?’; *Қатамантыйян әптақын?* ‘Что ты делаешь в присутствии ребенка?’

Значение вопросительных местоимений-глаголов может дублироваться в предложении другими вопросительными словами, например: *Үкам күччә қаттыя?* ‘Моя шапка куда (куда) делась?’

4. Вопросительные местоимения-наречия включают в свой состав слова, выражающие пространственные, временные, причинные, значения, значение меры и степени и неопределенности и др.,

например: *ку?*, *кучä?* ‘куда?’, *кут?* ‘где?’, *күны?*, *күнты?* ‘откуда?’, по какому месту?’, *кучäты?* ‘в какую сторону?’, *кучäтыкыт?* ‘в какой стороне?’, *кучäтымыт?* ‘по какому месту?’, по месту, находящемуся в какой стороне?’, *кучäтэлä?* ‘примерно в какую сторону?’, *қайынты?* ‘куда?’, *қайыт?* ‘на чем?, где?’, *қайыны?* ‘откуда? из какого места?’, *қайымт?* ‘по какому месту?’, *кушишат?*, *кушишäкыт?* ‘когда?’, *қä?* ‘зачем?, почему?’, *қайжо?*, *қäжа?*, *қäжа?* ‘для чего?, зачем?’, *қайынтöжо?* ‘почему?’, *куттар?*, *қäнтык?* ‘как?’, *кунмэнты?*, *кунманты?* ‘в какой степени?’.

5. Вопросительные местоимения-числительные — это местоимения, употребляющиеся в сочетании с существительными и глаголами и передающие вопрос о количестве предметов или порядке их при счете: *кушишак?* ‘сколько?’ (сочетается с глаголами), *кушишаль?* ‘сколько?’ (сочетается с существительными), *кушишамтäлыль?* ‘который по счету?’, *кушишамтäл?* ‘в который раз?’.

Между вопросительными и указательными местоимениями-наречиями и местоимениями-числительными наблюдается значительный формальный и семантический параллелизм.

6. Вопросительные местоимения могут выступать в качестве союзных слов в сложноподчиненных предложениях, присоединяя придаточную часть к главной. В этой ситуации вопросительные местоимения становятся относительными, например: *Тэм пактымпа чаткысä, куттар сүрып* ‘Он бежал быстро, как зверь’; *Кушишат қай әмьиль кекконты өльчыммäнты, нашишат сä инна ттылыл на пүнтылакала* ‘Когда в какую-нибудь беду попадешь, тогда вытащи этот камешек’.

Упражнение 319. Найдите местоимения. Определите их разряд.

- 1) Ира нарапосä моттэйнты на қураль қäлып. 2) Тэпып нильчилик орқылнётыт. 3) Амырлä пүлä тýны қéнтак, тат массä қéннанты. 4) Тэнымäты: ташинты амтак. 5) Сэткыллакальмыт курасты нильчилик әсы, миты лёкät мёт. 6) Тёшат нильчилик әңа, миты қарат тёшат. 7) Нýны лоқа лôс-ильчанты қопы кирىқоламнты. 8) Нýны иматы шöttы пötкө қонинья. 9) Қумын мётты түккёттит, нымтыкыт амыркётит. 10) Кутыль вэттöмыт қақлытта? 11) Куттар тимнинтысä илэнтёмын?

Упражнение 320. Найдите местоимения в следующих предложениях, определите их разряд и значение. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Кунмэнты вэркы әңа? 2) Қайжо чўранты, қай никтанты?
- 3) Кушшäкыт тўрпа? 4) Кун ёмта? 5) Тат кун иланты? 6) Кўны

түмпа? 7) Куччä қэнпа? 8) Куччäтымын қэнço? 9) На қум қайко өмта?

§ 97. Отрицательные местоимения

Отрицательные местоимения — местоимения, указывающие на отсутствие лица, предмета или их признака. Отрицательные местоимения в селькупском языке образуются от вопросительных.

Образование отрицательных местоимений происходит следующими способами.

1. Частица *ни* ставится перед вопросительным местоимением, например: *никай* ‘ничто’, *никуты* ‘никто’, *ниқайыль* ‘никакой’ *никушишан* ‘никогда’ и т. д. Пишется слитно с местоимением.

2. Частица *ämтä* также ставится перед вопросительным местоимением: *ämтä кай* ‘ничто’, *ämтä куты* ‘никто’, *ämтä кут* ‘нигде’ и т. д.

Частица *ämтä*, в отличие от отрицания *ни* способна употребляться самостоятельно, выражая усиленительное значение в отрицательных предложениях: *Уккыр пôämтä чанка* ‘Ни одного дерева нет’ (буквально: ‘Одно дерево даже отсутствует’). Частица *ämтä* пишется отдельно от местоимений.

3. К вопросительному местоимению прибавляется формант *-нэй*: *қайнэй* ‘ничто’, *кутынэй* ‘никто’. Эти местоимения встречаются редко. Они обладают неполной (дефектной) парадигмой — имеют только форму именительного падежа.

§ 98. Неопределенные местоимения

Неопределенными местоимениями называются местоимения, которые указывают на неизвестные, неопределенные лица, предметы и на их признаки.

Неопределенные местоимения образуются от вопросительных следующими способами.

1. К вопросительному местоимению прибавляется частица *эмä*, иногда сливаясь с ним (конечный гласный местоимения при этом усекается), например: *қай эмä* ‘что-либо’, *куты эмä* (*кутэмä*) ‘кто-либо’, *куны эмä* (*кунэмä*) ‘откуда-либо’, *қайыль эмä* ‘какойто’ и т. д. Наряду с формой *қайыль эмä* существуют формы *қайыль ёмыль* и *қай ёмыль*.

2. Частица *кос* (реже — *кош / қос / қош*), употребляющаяся и перед местоимениями, и после них, также придает им значение неопределенности, что при переводе на русский язык соответствует

ет русской частице ‘-то’: кос қай и қай кос, кош қай и қай кош ‘что-то’, кос куччә и куччә кос ‘куда-то’ и т. д.

3. Частица қам / қап, стоящая после местоимения, образует неопределенные местоимения: куты қап ‘хоть кто-то’, қайыль қам ‘хоть какой-то’ и т. д.

Неопределенные местоимения, образованные от вопросительных местоимений-существительных, имеют формы склонения, при этом у местоимений с частицами кос и қап падежные, числовые и другие окончания присоединяются к вопросительному местоимению, а у местоимений с частицей әмә — к самой частице: кутәқи кос ‘кто-то (двоев), какие-то (два)’, қайса қап ‘хоть с чем-то’, но куты әмәнык ‘(к) кому-либо’, қай әмәл ‘что-либо твое’.

Упражнение 321. Образуйте отрицательные и неопределенные местоимения от следующих местоимений.

Кутыка, кутыль, куттар, кушшаль, қайқо.

Проклоняйте неопределенные местоимения, образованные от вопросительных местоимений-существительных.

Упражнение 322. Спишите предложения. Вместо точек вставьте, используя подходящие корни, отрицательные местоимения, образованные разными способами.

- 1) Мәкәлык ... чәңка түптәты.
- 2) Имамы ... ашша иччырна.
- 3) Тапчёлы мат ... эй ашша мәтап.

Корни: **куты-, қай-, куччә-**.

Упражнение 323. Перепишите предложения. Подчеркните отрицательные местоимения одной чертой, а неопределенные — двумя чертами. Укажите, каким способом образованы неопределенные местоимения. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Ӱняты кос қайко мәлты исы чөленима мачә иччырқоламны.
- 2) Тәп кут кос әттүкка.
- 3) Кунәмә каллэйтак.
- 4) Мат куччәтәмә қәннэйтак.
- 5) Тәп укбт күшшат кос түрпа.

§ 99. Определительные местоимения

Определительными называются местоимения, указывающие на обобщенный признак предмета: мунтык ‘весь, все’, исы ‘каждый’, истам ‘любой, всякий’, ярык ‘другой’, күнмәнтыль ‘любой, какой бы ни’.

Определительное местоимение мунтык в разных контекстах может замещать существительное, прилагательное, наречие,

например: *Мунтык сома әңа* ‘Все хорошо’; *Мунтык таңты пәтта әс* ‘Все лето было жарко’; *Мунтык әсынтыннык пүтанты* ‘Он весь в отца’ (буквально: ‘весь отцу подходит’).

От основы мунтык образуются местоимения-наречия, представляющие собой застывшие падежные формы: *мунтәкым / мунтықын* ‘всюду, во всем’, *мунтәкты* ‘во все, ко всему, всего’, *мунтәкыны* ‘отовсюду, изо всего’, *мунтәмым / мунтыңым* ‘посвсюду, по всему’.

Остальные определительные местоимения — местоимения-прилагательные.

Упражнение 324. С данными местоимениями составьте небольшой рассказ на тему ‘Празднование Дня оленевода (Дня рыбака) в тундре’.

На, мунтык, мә, онтыт, там, тәпти, онты ляп, мат, ныны, ты, нашшак, ті, исы, ярык, мунтықын, кутәмә, никуты.

Вопросы для повторения

1. Дайте определение местоимения.
2. Перечислите разряды местоимений.
3. Назовите особенности склонения личных местоимений.
4. Что такое супплетивные и эмфатические формы местоимений? У каких местоимений они встречаются?
5. Как образуются неопределенные и отрицательные местоимения?
6. Какие части речи могут замещать (заменять) указательные и вопросительные местоимения?
7. Назовите определительные местоимения.

СЛУЖЕБНЫЕ ЧАСТИ РЕЧИ

§ 100. Общие сведения о служебных словах

В отличие от знаменательных частей речи, о которых говорилось до сих пор, служебные части речи не имеют ни лексического значения, ни собственных грамматических категорий (за исключением послелогов), зато являются выразителями различных грамматических категорий знаменательных частей речи или выполняют чисто синтаксические функции.

К служебным элементам селькупского языка относятся превербы, послелоги, частицы и союзы.

§ 101. Превербы

Превербы (от латинского *prae**verbum* — *prae* «впереди, вперед» + *verbum* «глагол») — служебные слова, изменяющие глагольное значение и стоящие в предложении по соседству с глаголом (чаще всего — непосредственно перед ним), например: *иннä чётыкó* ‘разжечь’, *ллä альчыкó* ‘упасть’, *лям орақó* ‘бороться’. Превербы очень похожи на отделяемые приставки, как их называют в немецком и венгерском языках. Но в селькупском языке вне глагольной системы приставки не встречаются вообще. Кроме того, с фонетической точки зрения ‘преверб + глагол’ — не отдельное слово, а сочетание слов, и в таких случаях преверб с глаголом нередко образуют фразеологизм.

В предложении преверб бывает трудно отличить от наречия. Однако, в отличие от наречий, превербы, во-первых, не имеют собственного лексического значения, а только меняют значение глагола или играют роль усилительной частицы, не изменяющей глагольной семантики; во-вторых, между превербом и глаголом нельзя вставить никакого другого слова, выполняющего функцию обстоятельства; в-третьих, превербы не могут нести на себе логического ударения.

Обычно преверб стоит перед глаголом, но в повелительном наклонении преверб может помещаться и в позиции после глагола, например: *Йты неннä!* и *Неннä йты!* ‘Выручи, помоги!’

Преверб и глагол могут быть разделены: 1) отрицательными частицами *аиша*, *ыкы*: *Неннä аиша йсыты* ‘Он не помог’; *Неннä ыкы йты!* ‘Не помогай!'; 2) вспомогательными частицами *сä*, *на*: *Неннä сä йлáp* ‘Помогу-ка я’; *Неннä на йммынтыты* ‘Он вот помог’; 3) прямым дополнением, выраженным краткой формой личного местоимения 1-го или 2-го лица: *Неннä штм йсы* ‘Он меня выручил’; *Неннä штнтыт йсёттыт* ‘Они вас выручили’.

Наиболее употребительными превербами селькупского языка являются следующие:

ллä — употребляется с глаголами, обозначающими движение вниз, обычно выполняя роль усилительной частицы, например: *ллä панıшикó* ‘спуститься’, *ллä пултантыкó* ‘встать на колени’, *ллä омтыкó* ‘сесть, усесться’, *ллä тақытыкó* ‘закрыть (прочно)’;

иннä — употребляется при глаголах, обозначающих движение вверх, например: *иннä сýкылкó* ‘залезть’, *иннä ныллэйкó* ‘встать’, *иннä вэшиэйкó* ‘подняться, взлететь’;

лям — придает глаголу значение взаимно-возвратного действия (в верхнетазовском диалекте вместо преверба *лям* использу-

ется преверб *нен*), например: *лям нітықо* ‘целоваться’, *ляп тұтықо* ‘ругаться, ссориться’, *ляп коңымтықо* ‘переговариваться’;

ненты — выражает совместность действия, например: *ненты томқо* ‘сговориться’, *ненты сөрықо* ‘связать’, *ненты пұтақо* ‘быть похожим, походить’;

шитты — означает ‘в разные стороны, на части’, например: *шитты пактықо* ‘разбежаться (в разные стороны)’, *шитты тільчиқо* ‘разлететься’, *шитты миқылқо* ‘раздать’, *шитты йқо* ‘разобрать’;

тө — означает ‘прочь’, соответствуя приблизительно русским приставкам ‘от-’ и ‘вы-’, например: *тө йқо* ‘отобрать, забрать’, *тө мәттықо* ‘отрезать’, *тө чаттықо* ‘выбросить’;

мачә — означает также ‘прочь’, соответствуя русским приставкам ‘от-’ и ‘вы-’, например: *мачә қамтықо* ‘вылить, высыпать’, *мачә ноққолқо* ‘оттолкнуть’, *мачә чаттықо* ‘выбросить’ (ср. *тө чаттықо*), *мачә пактымытықо* ‘отбегать’;

неннә — существенно изменяет значение глаголов, с которыми сочетается, утрачивая свое первоначальное значение (‘впереди, вперед’) и придавая идиоматичность всему выражению, например: *неннә әльчиқо* ‘родить’ (*әльчиқо* ‘лечь’), *неннә йқо* ‘выручить, помочь’ (*йқо* ‘взять’), *неннә эсықо* ‘перестать’ (*эсықо* ‘стать’), *неннә пинқо* ‘помочь при родах’ (*пинқо* ‘положить’).

Упражнение 325. Спишите. Найдите превербы. Укажите, какие превербы выполняют только функцию усиления действия, переданного глаголом, а какие изменяют значение глагола.

1) Тімнясит пô іллә пачаләннётыг. 2) Мат на канәұмы құмыттарәй іллә мәқо қықак. 3) Өтәп купаксаі іллә қаттысыты. 4) Сұрып ныркымеллә іннә вәшшә. 5) Тәттыпы іннә шім мәңа. 6) Канат қорқысса ляп орқылнётыг. 7) Шаймыль торқы шитты пассеймпа. 8) Өтәт шитты пактымпёттыг. 9) Алако тө ўқылтәймпа. 10) Қақлы вәттәқыны мачә пәралтәйса няронты. 11) Тәп торәнты альчымпыль құмып неннә йсыты. 12) Тімнясит мунтық ненты пүтантёттыг.

Упражнение 326. Поставьте следующие глаголы с превербами в форму повелительного наклонения. Употребите их с отрицанием.

Іннә нылләйқо, ляп саңампықо, шитты тільчиқо, ненты әмтықо.

Упражнение 327. Произведите, где это возможно, замену преверба на равнозначный. Поставьте, где возможно, преверб после глагола.

1) Иллә ықы панпайаш! ‘Не спускайся!’ 2) Лям ораттылымын! ‘Давай поборемся!’ 3) Нюоты тө қәнтәты ‘Сено отвези’. 4) Тә-

пыль вэчы чаттәты мачай! ‘Выброси гнилое мясо!’ 5) Иманты нёны қомтә мунтык тоб ысыты ‘У жены все деньги он забрал’.

§ 102. Послелоги

Послелоги — это служебные слова, передающие различные обстоятельственные и объектные отношения.

К числу послелогов в селькупском языке относится обширный класс слов, которые используются (как правило) для выражения синтаксической связи между словом, непосредственно им предшествующим, и управляющим словом (чаще всего глаголом).

По функции селькупские послелоги близки русским предлогам. Не случайно послеложные конструкции часто переводятся на русский язык конструкциями с предлогами.

Многие послелоги (особенно послелоги, выражающие пространственно-временные отношения) близки существительным. Это проявляется, во-первых, в наличии у таких послелогов падежных показателей, причем от одной основы (которая может употребляться в качестве существительного или не встречается в чистом виде) обычно может быть образовано несколько послелогов путем присоединения показателей местных падежей. Например, от основы қёй- (қёй ‘бок’) образуются послелоги қёйын ‘возле, рядом с’, қёйыны ‘от’, қёнты ‘к’, қёмын ‘возле, рядом с’.

Во-вторых, особенностью послелогов, оформленных падежными показателями, является присущая им категория притяжательности (формально притяжательность выражается так же, как у существительных в соответствующей падежной форме), например: ҹарҹын ‘при, перед лицом’ — мат ҹарҹак ‘при мне’, там ҹарҹанты ‘при тебе’ мә ҹарҹынї ‘при нас (двоих)’, тә ҹарҹынти ‘при вас двоих’, мә ҹарҹынтым ‘при нас (многих)’, тә ҹарҹынтым ‘при вас (многих)’. Лично-притяжательные показатели 3-го лица не присоединяются к послелогам, стоящим при именах: тәзын ҹарҹын ‘при нем’, тәзәкүн ҹарҹын ‘при них (двоих)’, тәзытын ҹарҹын ‘при них (многих)’. Однако послелог с показателем 3-го лица может быть употреблен в предложении без предшествующего имени (в качестве так называемого послеложно-личного местоимения): Тәмол ия қэннгүйә, ман аиша коңалтэнтап ҹарҹынты ‘Пусть ребенок уйдет: я не буду рассказывать при нем’.

Послелоги, не оформленные падежными показателями, не имеют притяжательных форм.

Послелог может стоять после существительного, субстантивной формы глагола, числительного, наречия времени, субстантив-

ного, адъективного или адвербиального местоимения. Если слово, предшествующее послелогу, изменяется по падежам, то перед послелогом оно стоит в форме родительного падежа: чунтын *йқын* ‘на лошади’, қомтат чәты ‘за деньги’, мәттыт кәпү ‘величиной с чум’, амыркұны кунты ‘пока (я) ем’, шиттәтін ылқын ‘под двумя’, тапчәлы чәты ‘для сегодняшнего дня, на сегодня’, тәптиң мыңын ‘у него’, тіна тарә ‘как и в тот раз’, тә тәттү ‘до сих пор’.

Исключение из общего правила составляют послелоги *тб* ‘по’, *чарә* ‘как’ и *чары* ‘по’. Послелог *тб* сочетается с существительным в продольном падеже: *сәльмын тб* ‘по горло’. Послелог *чарә* требует постановки предшествующего существительного в локативную адъективную форму: *корқбәиль чарә* ‘как медведь’. Послелог *чары* сочетается с родительным падежом существительных (*солкот чары миқылқо* ‘по рублю раздать’), но предшествующее ему числительное всегда стоит в форме именительного падежа: *нәқыр чары* ‘по три’, *шилтү чары* ‘по два’.

Некоторые послелоги образуют адъективные формы с помощью аффикса *-ль* или слова *этыль*. С помощью адъективных послеложных форм строятся адъективные послеложные конструкции, выполняющие в предложении функцию определения. Сравните: *пән ылқын* ‘под деревом’ и *пән ылқыль нүтү* ‘трава под деревом’, *мат чәты* ‘для меня’ и *мат чәты әтыль нүтү* ‘трава для меня’.

1. Послелоги с пространственно-временным значением

Большинство послелогов с пространственно-временным значением имеют четыре падежные формы — местную, исходную, вступительную и продольную. Приводим наиболее употребительные послелоги этой группы, давая перевод на русский язык в основном для местной формы:

йқын (*йн*), *йқыны* (*йны*), *йнты*, *ймын* (основа *й-*) ‘на’ (*ймын*, кроме того, означает ‘помимо’);

пәрықын (*пәрқын*), *пәрықыны* (*пәрқыны*), *пәрынты* (*пәронты*), *пәрымын* (*пәрәмын*) (основа *пәры-*) ‘над; в конце (о времени)’;

ылқын, *ылқыны*, *ылты*, *ылмын* (основа *ыл-*) ‘под’;

укбәк (*укбн*), *укбәкны* (*укбны*), *уконты*, *укбмын* (основа *укы-*) ‘перед, впереди; до (о времени)’;

тлбәк (*тлбн*), *тлбәкны* (*тлбны*), *тлонты*, *тлбмын* (основа *тлы-*) ‘перед, напротив’;

төкүн (*төкүн*, *төн*), *төкүны* (*төкүны*, *төны*), *төкты* (*тө*),
төмын (*төмүн*) (основа *тө-* или *төк-*) ‘за, позади, через, спустя’;

чипокын (*чипён*), *чипокыны* (*чипёны*), *чипонты*, *чипомын* (основа
чипы-) ‘позади, в конце, после’;

моқалқын (*моқдқын*, *моқён*, *моқынайқын*), *моқалқыны* (*моқдқыны*,
моқдны), *моқалты* (*моқонты*), *моқалмын* (*моқдмын*) (основа
моқал- или *моқы-*) ‘сзади, позади, после’;

қәдқын, *қәдқыны*, *қәдкты*, *қәдмын* (основа *қё-*) ‘возле, рядом
с (очень близко)’;

қанқын (*қаныққын*), *қанқыны*, (*қаныққыны*), *қантты* (*қаныкты*),
қанмын (*қаныңмын*) (основа *қан-* или *қанык-*) ‘возле, неда-
леко’;

понтарқын, *понтарқыны*, *понтартты*, *понтармын* (основа
понтар-) ‘вокруг, в окрестностях’;

пұтықын (*пұтқын*), *пұтықыны* (*пұтқыны*), *пұтынты*
(*пұтонты*), *пұтымын* (*пұтәмын*) (основа *пұты-*) ‘внутри (в за-
полненном пространстве)’;

шүнъчқын (*шүнъчәдқын*), *шүнъчқыны* (*шүнъчәдқыны*), *шүнъ-
нинты* (*шүнънәнты*), *шүнъчымын* (*шүнъчәдмын*), (основа *шүнъ-
чи-* ‘внутри (в незаполненном пространстве)’);

шилтты-котәқын (*шилтты-котән*), *шилтты-котәқыны* (*шилтты-
котән*), *шилтты-котәнты*, *шилтты-котәмын* (основа *шилтты-
котә-*) ‘между’;

шилтты-чәрқын (*шилтты-чәрыққын*), *шилтты-чәрқыны* (*шилтты-
чәрыққыны*), *шилтты-чәртты* (*шилтты-чәрықтты*), *шилтты-
чәрмын* (*шилтты-чәрыңмын*) (основа *шилтты-чәр-* или *шилтты-
чәрык-*) ‘между’;

чонтәқын, *чонтәқыны*, *чоннонты*, *чонтәмын* (основа *чон-
ты-*) ‘посреди’;

шүй, *шүмын* (основа *шүй-*) ‘сквозь, через’;

саққын, *саңмын* (основа *сак-*) ‘вдоль’.

Несколько послелогов с падежными показателями имеют
только по одной падежной форме: *ысақтықын* (*ысантықтықын*,
ысантықын, *ысақын*) ‘посреди, в центре’, *мәримын* (*мәримын*)
'через, сквозь (узкий промежуток)', *кәмын* 'по, через'.

Несколько послелогов, имеющих пространственно-временные
значения, не соотносятся с падежными формами имен: *чәсса*
'против, навстречу', *моқаты* 'по, соответственно' (*күңын моқаты*
'по течению'), *сатқай* (*сатқо*) 'сквозь, через', *тәтты* 'до', *тә*
'до, по' (с продольным падежом: *тәшаммынты тә* 'по шею'),
күнты 'в течение, за (какой-либо срок), на (какой-либо срок)',
шаққын 'во время (только о прошлом)'.

Сочетание послелогов *тб* и *тэтты* образует прерывистый послелог *тб... тэтты* ‘от... до, с... до’ (при этом *тб* стоит после слова в форме исходного падежа, а *тэтты* — после слова в форме родительного падежа: *кöt часакыны тб нёкыр часат тэтты* ‘с 10 до 13 часов’). Вместо *тб... тэтты* может использоваться прерывистый послелог *нёны тб... тэтты* (слово перед *нёны* стоит в родительном падеже: *Нярыль Мачын нёны тб Тарка-Салет тэтты* ‘От Красноселькупа до Тарко-Сале’).

2. Послелоги с другими обстоятельственными значениями

С помощью послелогов, помимо местного и временного, могут выражаться и другие обстоятельственные значения — степени, меры, образа действия и т. д.: *мёнты* ‘в меру’, *майы* (*миы*) ‘в полную меру, на пределе’, *тарә*, *чарә* ‘как, подобно’, *кёпты* ‘величиной с’, *сән* (*сәкын*) ‘соответственно, аналогично, по образцу, также как’, *чары* ‘по (распределение)’ (*шитты чары* ‘по два’).

3. Послелоги, выражающие объектные отношения

В ряде случаев для обозначения косвенных объектов, наряду с формами дательно-направительного, творительного, сопоставительного и других падежей, используются специальные послелоги: *чарын* ‘при, перед лицом’, *чыры* ‘за, по’ (обозначает часть объекта, к которой непосредственно прикладывается действие: *утым чыры тәқақо* ‘гладить по руке’), *чыйты* ‘от, о, под’ (обозначает источник воздействия: *Пүт чыйты альчысак* ‘Я споткнулся о камень’), *әптәкын* ‘в присутствии’, *мықын* ‘у (обозначение обладателя)’, *нёмын* ‘с помощью, через посредство’, *әпті* (*опті*) ‘с (кем-либо — только с названиями лиц)’.

Послелоги могут быть многозначными, например:

чөтты 1) ‘для’, 2) ‘о, относительно’, 3) ‘из-за, благодаря, в связи с’, 4) ‘вместо’, 5) ‘напротив, против’, 6) ‘за, взамен’;

нёны 1) ‘из (исходного пункта действия)’, 2) ‘от, из-под (предмета, от которого что-то отделено, или лица, у которого что-то изъято)’, 3) ‘кроме’, 4) обозначение объекта, с которым производится сравнение, 5) обозначение объекта при некоторых глаголах эмоционального состояния (*Ман нёны ыкы энәш* ‘Меня не бойся’).

Упражнение 328. Прочитайте предложения и переведите на русский язык. Выпишите послелоги вместе со словами, к которым они относятся. Определите, в каком падеже стоит каждый из послелогов. Составьте рассказ на тему «Мои каникулы», используя выписанные вами послелоги.

1) Нюотын йқыт ыппыса сাকы поблака. 2) Үкынты ылқыны ата бптыты. 3) Мачыт пёрықыт шипа тімпа. 4) Вәркы чөлүн укбұрыт қўлла. 5) Тәп омта ираліпйт ілонты. 6) Кәт чийбұрын таңымнента. 7) Нюошынты қоюқыт канак омнымпа. 8) Мачын қанты түптәқынты сақын эсыкка. 9) Тұт поитарқыт орса пётпа. 10) Мат қумытыт пүтөмит кеккысә қессак. 11) Мәттыт шүнүнөнты ыкы қалымпаш. 12) Мәттын ай қолтыт шитты-чөрекқыт поб ааша сбчалымпа. 13) Побльмыт чонтөккыт кікә күңгүлтыймпеса. 14) Окошкан шүмәтты на шәра. 15) Қалымпаш қаныт сақын (санмын).

Упражнение 329. Спишите предложения. Определите значение послелога чөтү в каждом из предложений. Переведите предложения на русский язык.

1) Там ўкы вәркы әна мат чөтү. 2) Тәннырпак йяны чөтү. 3) Тат чөтү мунтык қошык әна. 4) Кыпыля қәлә орқылсап вәркы қәләйт чөтү. 5) Қасса мунтык қумытыт чөтү. 6) Пәмып тәмисап көт солкот чөтү. 7) Мат чөтү ыкы энәш! 8) Онәнты саянты чөтү тәпәк коччык қәтпал. 9) Қәлымты мунтык мисыты өтәт чөтү.

Упражнение 330. Спишите предложения. Определите значение послелога нәнү в каждом из них. Переведите предложения на русский язык.

1) Пушкан нәнү чаттысыты. 2) Тап қумын нәнү ман мықәк ай әнжетыт қумімы. 3) Канак пактымпа нюошынты нәнү. 4) Торкы німан нәнү таттәти! 5) Ман имам тан иманты нәнү курасын әна. 6) Йамы вәркы қумытын нәнү сорыша. 7) Тәпин нәнү мунтык қөпты әнжетыт.

Упражнение 331. Переведите следующие предложения на селькупский язык, используя послелоги.

1) Завтра я с сыном и дочкой опять поеду вниз по реке. 2) Ни-ка держит оленя за рога. 3) Я нечаянно ударился головой о дерево. 4) Миша уснул под покачивание нарт. 5) Я буду разговаривать с ним только в твоем присутствии. 6) Он вырос при мне (на моих глазах). 7) Нина похожа на мать. 8) Он работал в меру своих сил. 9) При царе там был поселок.

§ 103. Частицы

Частицами называются служебные слова, которые используются для выражения различных оттенков значения отдельного слова или целого предложения, а иногда участвуют в выражении отдельных грамматических категорий.

По своему происхождению частицы могут быть связаны с наречиями (әнвиль ‘действительно, верно’), глаголами (чанка ‘отсут-

ствует, нет'), союзами (*ай* 'и', *чап* 'только'), местоимениями (*на* 'этот'). Нередко трудно провести четкую границу между частицами и союзами, частицами и наречиями.

По своему положению в предложении частицы бывают двух типов: 1) одни занимают постоянное место, располагаясь перед тем словом, к которому относятся (например, препозитивная частица *кысса*), или после слова, к которому относятся (постпозитивная частица *мы*); 2) другие могут свободно перемещаться в предложении (*чап*, *кэм*).

Среди частиц селькупского языка имеются такие, которые представляют собой переходный тип от слов к морфемам. Такова, например, частица *энä* 'бы', которая практически утратила статус слова и стала употребляться с глаголом на фиксированном месте — в непосредственной постпозиции,— служа для образования сослагательного наклонения.

По функции, выполняемой в предложении, частицы подразделяются на две группы: 1) грамматические, служащие для передачи грамматических отношений; 2) модальные, выражающие различные смысловые оттенки в предложении.

1. Грамматические частицы

К грамматическим частицам относятся:

1) *сä* 'пусть', используемая при образовании глаголов желательного наклонения, например: *Түләнты сä!* 'Приходи! (Пусть ты придешь!)';

2) *кысса* '-ка', 'пусть', используемая в сочетании с глаголами повелительного и желательного наклонений, например: *Кысса ман мокынä қэллäk!* 'Пойду-ка я домой!';

3) *энä* 'бы', используемая для образования глаголов сослагательного наклонения, например: *Эсан энä мë мыкынын näлямын!* 'Была бы у нас дочь!';

4) *эмä* '-либо', *чап* '-то', *кос* (*кош*) '-то', используемые для образования неопределенных местоимений, например: *қай эмä* 'что-либо', *куты эмä* 'кто-либо', *куты чап* 'хоть кто-нибудь', *қайыль қам* 'хоть какой-нибудь', *кос қай / қай кос* 'что-то', *кос куччä* 'куда-то'.

2. Модальные частицы

К модальным частицам относятся:

1. Усилиительные: *на* 'вот, *ämтä* 'даже', *кэм* 'ведь', *чап* 'только', *кеккысä* 'только', например: *Äмтä на әтып кэтыкo тачалла*

‘Даже этого слова сказать не может’; *Мунтык әтүкөлүк өмнүмпөтүн, кеккысә канак мұта* ‘Все молча сидят, только собака лает’; *Тымты на қалэннанты* ‘Здесь вот останешься’.

2. Присоединительные: *ай* ‘тоже’, *йырык* ‘еще’, например: *Ныйны ай тәнна нәтү пачалтыты* ‘Потом тоже второй (кедр) обковался!’, *Тәм йырык қонта* ‘Он еще спит’.

3. Выделительно-ограничительные (близкие по значению к усилительным): *олә* ‘только, только лишь’, *кош (кош)* *олә* ‘хоть бы, только бы’, *истолә* ‘лишь бы’, например: *Кош олә тулыльяк!* ‘Хоть бы я доехал!'; *Кош олә чәк қыбылымын!* ‘Хоть бы скорее нам кончить!'; *Ман онәк олә иппак* ‘Я один (только) лежу'; *Истолә мәңді пүт қалтырэнтак* ‘Лишь бы сделать — потом погуляю’.

4. Отрицательные: *ашиа (аи)* ‘не’, *ыкы* ‘не’, *чайка (чә)* ‘не, нет’, *ни* ‘ни’.

Частица *ашиа (аи)* может употребляться и перед глаголом (в любых формах, кроме повелительного и желательного наклонений), и перед другими частями речи, выражая отрицание, например: *Топымты ашиа тәннымыңты күшиштап пактымпа* буквально: ‘Ног не чувствует, как побежал’; *Тәп сәрү нянь аи амныты* ‘Он белый хлеб не ест’.

Частица *чайка (чә)* употребляется обычно с именем действия — сказуемым, например: *Ниқай чә контырап* ‘ничего не виджу’ (буквально: ‘ничего отсутствует видение мое’); *Тә бирек чайка түйттәти* ‘Он до сих пор не вернулся’.

Частица *ыкы* употребляется только с глаголами в повелительном и желательном наклонениях, например: *Тә никуччай ыкы қәнният!* ‘Вы никуда не уезжайте!’

Частица *ни*, заимствованная из русского языка, используется, как и в русском, в качестве второго отрицания, например: *Ниқай аи ата* ‘Ничего не видно’. Частица *ни*, употребляясь обычно с местоимениями, превратилась уже в словообразовательный элемент отрицательных местоимений, поэтому может рассматриваться и как грамматическая.

5. Вопросительные: *қай* ‘ли’, *монты* ‘неужели’, *қай өнүль* ‘действительно ли’, *мишақыт* ‘ли’, например: *Қай өнүль қорқып жырысал?* ‘Действительно ли ты медведя убил?'; *Қолтөкын монты қалы шүнчэя?* ‘Неужели в реке рыба перевелась?’

Из сказанного видно, что класс частиц весьма разнообразен по функции и значению. В то же время значения разных частиц могут оказаться очень близкими (частицы *олә* ‘только’, *чап* ‘только’).

Упражнение 332. Перепишите следующие предложения. Найдите в них частицы и определите значение модальных частиц.

- 1) Тымты кэн аш әкка.
- 2) Тассä ай қәнтак.
- 3) Ашиша тәтталь құмытын наля.
- 4) Мишақыт қай қатыңты?

§ 104. Союзы

Союзами называются служебные слова, связывающие между собой члены предложения или части сложного предложения.

В селькупском языке преобладает бессоюзная связь, однако достаточно распространена и связь с помощью союзов.

Союзы селькупского языка по морфологическому составу могут быть простыми, т. е. состоящими из одного слова (*ай* ‘и’, *миты* ‘будто’), и сложными, т. е. состоящими из двух компонентов (*куттар миты* ‘как будто’).

По характеру выражаемой связи селькупские союзы разделяются на сочинительные и подчинительные.

1. Сочинительные союзы

Сочинительные союзы (*ай* ‘и’, *қай* ‘или’, *и* ‘и’ (из русского) и др.) выражают синтаксические отношения между равноправными компонентами — однородными членами предложения и частями сложносочиненного предложения, например: *Мәллә ай әтәл таққылты* ‘Чум твой и оленей твоих собери’; *Ман ўрап чәңка ай тан ярал чәңка* ‘Мне дела нет, и тебе дела нет’ (буквально: ‘мое дело отсутствует, и твое дело отсутствует’).

Сочинительные союзы могут быть одиночными (*ай*, *қай* и др.) и повторяющимися (*әмы... әмы* ‘то... то’, *қай... қай* ‘то ли... то ли’, *ни... ни* ‘ни... ни’).

Повторяющиеся союзы имеют дополнительный оттенок усиления. Например, союз *ни... ни* усиливает отрицание.

По своему значению селькупские сочинительные союзы подразделяются на соединительные (*ай* ‘и’, *и* ‘и’) и разделительные (*қай* ‘или’, *қай... қай* ‘то ли... то ли’, *әмы... әмы* ‘то... то’). Для выражения противительных отношений используется союз *ай* со значением ‘да, но’; изредка встречается заимствованный из русского языка союз *а* ‘а’, например: *Муктын әтәл тәңкәтү*, *а сельчымтәләль сәрә әтәл амжо қәчәтү* ‘Шесть оленей твоих к шести лиственницам пригони, а седьмого белого оленя твоего есть оставь’.

Противительные отношения выражаются также союзом *чап / чам*. Его своеобразие заключается в том, что он ставится не между

частями сложносочиненного предложения, а перед сказуемым первой части этого предложения: *Мат чам гынә вәшиқолапсак, ормы чайка* ‘Я хотел было встать, а силы нет’.

2. Подчинительные союзы

Подчинительные союзы выражают синтаксические отношения между главным и зависимым компонентом словосочетания или между главной и придаточной частью сложноподчиненного предложения, например: *Чуннынты нүкъы, миты түй, тәтүйн чөпна* ‘Коня шкура **словно** огонь вся горит’ (союз *миты* ‘будто, словно’ вводит сравнительный оборот, относящийся к сказуемому *чөпна* ‘горит’); *Тары мат нәжыннанты, мат қалтырынтақ* ‘Пока ты пишешь, я погуляю’ (союз *тары* ‘пока’ соединяет главную часть *мат қалтырынтақ* с придаточной частью времени *мат нәжыннанты*).

В зависимости от значения подчинительные союзы селькупского языка подразделяются на временные, условные, сравнительные, уступительные, изъяснительные. Помимо этих общих значений, каждый подчинительный союз обладает более конкретным, частным значением.

Подчинительные союзы представлены в следующей таблице:

Союз	Общее значение	Частное значение
кушишат ‘когда’	времен-ной	Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда действие главной части совершается после действия придаточной части или когда действия главной и придаточной части совершаются одновременно
куттар ‘как’		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда действие главной части совершается после действия придаточной
тары ‘пока’		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда действие главной части совершается в продолжение действия придаточной
кееккысä ‘едва только’		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда действие

Союз	Общее значение	Частное значение
кеккысä 'едва только'		главной части совершается в продолжение действия придаточной
чап 'как только'		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда действие главной части мгновенно следует за действием придаточной
қатамол (қата) 'если'	условный	Отличается от союза кеккысä несколько большим временным разрывом между действиями главной и придаточной части
если 'если' (из русского)		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда придаточная часть содержит условие, при котором совершается действие главной
чәлсä 'если'		= частному значению союза қатамол (қата)
митымол (миты) 'будто'	сравнительный	= частному значению союза қатамол (қата); употребляется с глаголами условного наклонения
куттар миты 'как будто'		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда придаточная часть содержит сравнение, поясняющее то, о чем говорится в главной
(тö)чап 'хотя'	уступительный	= частному значению союза митымол (миты)
		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда в главной части говорится о факте, противоположном тому, который можно было ожидать на основании содержания придаточной

Союз	Общее значение	Частное значение
монты 'что'	изъясни-тель-ный	Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда придаточная часть содержит сообщение, основанное на зрительном восприятии
момпа 'что'		Отличается от союза монты тем, что сообщение основано на слуховом восприятии
кәтүы 'что'		Выражает отношения между главной и придаточной частью, когда придаточная часть содержит сообщение с оттенком предположения
миты 'что', 'будто'		Отличается от союза кәтүы оттенком сомнения
што 'что' (из русского)		Отличается от предыдущих изъяснительных союзов отсутствием каких-либо сведений о характере сообщения; имеет наиболее общее изъяснительное значение

Из таблицы видно, что подчинительные союзы селькупского языка могут быть многозначными (*кушишат* 'когда'), могут иметь омонимы (*чап* 'как только', *чап* 'хотя'), могут иметь синонимы (*ката* — *чәлсә* 'если'). В селькупском языке используются заимствованные из русского языка союзы (*если*, *што*), а также кальки с русских союзов (*куттар миты* 'как будто').

У многих селькупских союзов наблюдается связь с другими частями речи (например, с частицами), с модальными и вводными словами. Особенно заметна эта связь в группе изъяснительных союзов, которые по происхождению могут быть из частиц, модальных или вводных слов: *момпа* 'слыхать', *монты* 'видеть', *кәтүы* 'кажется' и др. Однако в определенных условиях, а именно после глаголов чувственного восприятия, мысли и речи, стоящих в главной части сложноподчиненного предложения, они могут выполнять функцию изъяснительных союзов, например: *Тәп ўнтышишты*, *момпа қалыль мүты қэнна* 'Он услышал, что ненецкое войско ушло'; *Тімнүкты кәтынёті қәтүы ўтыт йтәттым әмтыль-қәт näлят ўтальмын* 'Двое его братьев говорят, что (вроде) вечером будут брать царской дочери вещи'.

Кроме того, подчинительные союзы в селькупском предложении могут не иметь фиксированного места. Например, союз *чап* ‘хотя’ может стоять и в начале, и в середине придаточной части. Это также указывает на то, что союз как часть речи в селькупском языке находится в стадии формирования.

Упражнение 333. Переведите предложения на русский язык. Выпишите союзы и объясните их значение.

1) Куттар ира мётты шеррэя, пушкамты орқылныты. 2) Чёлсä тымыты чайкыммä, ашиша амыргэнта. 3) Қата лаңкычченнанты, мат ташинты қаттэнтак. 4) Палқак чап пинта, мат топырля аш қентак. 5) Өтä қаллэймпысы намышшак, қантык сүрып. 6) Уккыр чонтöкыт ниль қонтёттыт, монты ўкыт анты на қонтыччи. 7) Тö чап сэттим әнта, тәмал әнүя тутталтэнтап. 8) Чап түңа онты мётты, қумыйкынты кәтынъиты, што тәп қорқысä кәрымпа.

Упражнение 334. Придумайте и запишите несколько предложений с союзом *ай* в разных значениях.

Упражнение 335. Составьте и запишите по одному предложению со всеми видами подчинительных союзов.

СЛОВА, СТОЯЩИЕ ВНЕ СИСТЕМЫ ЧАСТЕЙ РЕЧИ

§ 105. Модальные слова

Модальными называются слова, при помощи которых говорящий выражает свое отношение к содержанию высказывания или оценивает содержание сообщаемого по отношению к действительности.

Модальные слова выражают возможность / невозможность, долженствование, реальность / нереальность, необходимость или вероятность сообщаемого, сомнение в его достоверности, уверенность / неуверенность, согласие / несогласие с сообщаемым фактом, экспрессивную оценку и т. д., например: *Тэм қёты миты шётты қэнна* ‘Он, кажется, в лес пошел’; *Тэнкос тұнтай, тэнкос ашиша мынтай* ‘Может быть, я приду, может быть, нет’.

Модальные слова стоят вне системы частей речи, они не являются членами предложения, а обычно относятся ко всему предложению.

Модальные слова надо отличать от вводных слов, которые также относятся ко всему предложению, но в отличие от модаль-

ных выражают указание на источник сообщения (*момпа* ‘говорят, слыхать’) или субъективное отношение к фактам действительности (*мыта* ‘мол’).

Модальные и вводные слова близки к частицам: между ними и частицами часто бывает трудно провести границу.

Упражнение 336. Спишите. Подчеркните модальные слова одной чертой, а вводные — двумя чертами. Укажите, что выражают те и другие.

1) Момпа нэнықа орсә сатта. 2) Көт ырык ман ймай сүрыля вәшшәйс. 3) Тат кәты миты тәльчәлы тымты әсанты. 4) Қапи нильчык. 5) Тімнямы момпа пәралтәнтылорынъя. 6) Массә мыта қәнәшшык! 7) На момпа моқынә қәллымын. 8) Утам мыта орсә әңа.

§ 106. Междометия и звукоподражательные слова

Вне системы частей речи наряду с модальными и вводными словами находятся также междометия и звукоподражательные слова.

1. Междометия

Междометия могут выражать чувства, ощущения говорящего, а также волеизъявление, призыв или побуждение к действию.

Среди селькупских междометий, выражающих чувства и ощущения, есть междометия удивления, испуга (*этә*), недоверия, протеста (*чә*), неудовольствия, отвращения (*чу*), а также междометия, передающие ощущение холода (*чу*), жары, духоты (*поффа*), радость, насмешку, злорадство (*ыхха-ыхха*), боль (*ой*).

Среди междометий, передающих волеизъявления, побуждения к действию, есть междометия запрета (*ку*, *аммә*), призыва к действию (*кыссса*, *ке*, *катын*).

К междометиям примыкают так называемые **подзывные слова** (слова, которыми подзывают, подманивают животных (*кычкыч* — собак, *кәп-кәп* — оленей) и слова-погонялки (*киши-киши* — крик, которым погоняют оленей).

2. Звукоподражательные слова

Звукоподражательные слова представляют собой неоформленные корни, передающие различные звуки. Отличительной особенностью таких слов является соответствие их звукового облика передаваемым ими звукам, т. е. фонетическая мотивированность.

Звукоподражательные слова могут быть одиночными (*пынн* — подражание звуку, издаваемому туга натянутой тетивой, гудению)

или повторяющимися корнями, что отражает особенности передаваемых звуков (*кеш-кеш-кеш* — подражание тихому стуку, щелканью пальцами); иногда встречается также сложение различных корней для передачи неоднородных звучаний (*тіқ-пәқ* — подражание скрипу).

Среди звукоподражательных слов выделяются: 1) подражания крикам животных и птиц: *құйт-құйт-құйт* — подражание крику орла, *күтля-күтля* — подражание крику кулика, *вәк-вәк-вәк* — подражание крику шилохвости; 2) подражание прочим звукам: *ранн* — подражание звону, *чақ-чақ-чақ* — подражание хрусту снега в сильный мороз, тиканью часов, *қаңылтыт-қаңылтыт* — подражание скрипу нарта, скрежету железных предметов.

От звукоподражательных слов образуются глаголы, передающие соответствующие звуки: *чильы-чильы-чильы* — подражание звону колокольчика — *чильымпықо* ‘звенеть’, *куррр* — подражание урчанию в животе, подражание звуку разгорающегося пламени — *қурымпықо* ‘урчать (в животе), щуметь (о разгорающемся пламени)’.

В предложении звукоподражательные слова могут выступать в роли обстоятельств, уточняя значение глагола, часто имеющего тот же корень: *Тәмтә палиымпа пали-палиш* ‘Лягушка прыгает — *шлеп-шлеп*’; *Кат-кат сорынта мәттын нібқын каталатымпа* ‘Тук-тук — дождь стучит по покрытию чума’. Подражания крикам животных и птиц обычно употребляются после глагола *лаңқышиқо* ‘кричать’: Чичыка лаңқынья: «*Кик-кик, кик-кик*» ‘Маленькая птичка кричит: «*Пи-пи-пи*»’.

Упражнение 337. Спишите предложения. Подчеркните звукоподражательные слова. Назовите глаголы, которые образованы от этих слов. Переведите предложения на русский язык.

1) Ләсі лаңқынья: «Нәтәк! Рәқ-рәқ-рәқ», ай читы қәттыңыты, ай лаңқынья: «Нәтәкә! Рәқ-рәқ-рәқ». 2) Қальлық лаңқынья: «Қалләқ-ләқ-ләқ-ләқ». 3) Каналя ләқ-ләқ-ләқ ләқымпа. 4) Қуп лапч-лапч-лапч лапчымпылә тымпа. 5) Мәтап мәркы күрәңыты, тікымпа, пәкымпа: тіқ-пәқ, тіқ-пәқ. 6) Шеттырқыт күль пүрмәқыт күлымпа күк: кү-кү, ныны шуқырна: шуқ-шуқ.

Упражнение 338. Придумайте пять предложений со звукоподражательными словами. Образуйте от этих слов глаголы и придумайте с полученными глаголами предложения.

Упражнение 339. Найдите в предложениях слова, стоящие вне системы частей речи. К какой группе они относятся? Переведите предложения на русский язык.

1) Олымты шитты қәңүты, тәй чаттыңыты — лас! 2) Тәп момпа құтынты. 3) Тәмнәңка кәтыңыты: «Ля, ля, тат наччә ыкы шәрәш!» 4) Ләс-ира моқынә қалымпа. Қоңыты вәчыль кусаля. Қоңыты амқоламна: «Пы-пы-пы, онәнә!» 5) Чукә! Часык әңа. 6) Ылха, ылха, Нәмаль Порқы ира қәттәйнты! 7) Әтә утқын қалымпа: қурш-қурш-қурш. 8) Ля, қошык әя! 9) Ира ник кәтыңыты: «Нән-нән-нән-піш! Ном эй уккыр! Ном эй уккыр!» 10) Әммә! Ыкы мәты!

СИНТАКСИС

Синтаксисом (от греческого σύνταξις «составление», «построение») называется раздел грамматики, освещдающий строй связной речи и включающий в себя учение о синтаксических связях, предложении и его составляющих (членах предложения).

Синтаксис, таким образом, показывает систему синтаксических единиц, связи и отношения между ними, из каких частей речи они составляются и какими средствами соединяются между собой.

Синтаксический строй селькупского языка является посессивным (притяжательным), в отличие от русского языка, строй которого называется номинативным. Для посессивного строя предложения характерно оформление одними и теми же показателями глагола-сказуемого при субъектном спряжении и существительного в роли предиката (-*к*, -*нты*), а также одинаковое оформление глагола-сказуемого при объектном типе спряжения и существительного в притяжательной форме (-*м*, -*л*, -*т*).

СИНТАКСИЧЕСКИЕ ЕДИНИЦЫ И СИНТАКСИЧЕСКИЕ СВЯЗИ

§ 107. Единицы синтаксиса, их особенности

Единицами синтаксиса являются словосочетание, простое предложение и сложное предложение. Каждая единица имеет свои особенности.

Установим основные признаки словосочетания и простого предложения. Для этого рассмотрим близкие по лексическому наполнению единицы, например:

кникам нәкыржо ‘книгу писать’ (словосочетание)
Кникам нәкырнам ‘Книгу пишу’ (предложение).

При сравнении этих единиц можно, с одной стороны, увидеть лексическую общность, с другой — грамматические и функциональные различия. Именно различия позволяют считать предложение и словосочетание разными единицами. Так, предложение, в отличие от словосочетания, заключает в себе комплекс синтаксических категорий: 1) категорию времени (здесь — настоящее время); 2) категорию наклонения (здесь — изъявительное наклонение); 3) категорию лица (здесь — 1-е лицо единственного числа). Категории наклонения, времени и лица делают конкретным содержание предложения: в нашем примере событие, о котором идет речь, происходит реально в настоящем и осуществляется говорящим.

Совокупность категорий времени, наклонения и лица называется **предикативностью**. Предикативность характеризует любое предложение, именно поэтому предложение является сообщением, т. е. имеет **коммуникативную функцию**.

Поскольку время, наклонение, лицо выражены в личной форме глагола, то именно она и формирует предикативность.

Напротив, словосочетание не заключает в себе предикативности. Так, в нашем примере *книшкам нәкүркө* не выражено ни время, ни наклонение, ни лицо. Следовательно, словосочетание — непредикативная единица. Словосочетание не является сообщением; подобно слову, оно лишь называет предмет, действие, качество и т. д.; таким образом, словосочетание имеет **номинативную (назывную) функцию**.

Указанное грамматическое и функциональное отличие между словосочетанием и предложением сопровождается также интонационным отличием: предложение имеет интонацию законченного сообщения, а словосочетание лишено такой интонации.

Сопоставим далее простое предложение со сложным (например, со сложноподчиненным): *Мә мачонты қәнтәмі* ‘Мы в лес пойдем’ (простое предложение) и *Күшишт түнта тімнім, мә мачонты қәнтәмі* ‘Когда придет мой брат, мы в лес пойдем’ (сложное предложение).

Прежде всего видно количественное различие: в простом предложении предикативность представлена только один раз, тогда как в сложном она выражена в каждой его части (в данном примере — два раза). Значит, простое предложение **монопредикативно**, а сложное — **полипредикативно** (приставка *моно-* означает ‘один’, *поли-* — ‘много’).

Сложное предложение также несет сообщение, т. е. является в целом коммуникативной единицей. Однако каждая его часть

в отдельности, хотя и обладает предикативностью, самостоятельным сообщением не является. На это указывает и интонационное оформление сложного предложения: только в целом оно характеризуется интонацией завершенного сообщения.

Монопредикативные единицы объединяются в сложное предложение не для простого суммирования информации. Целью такого объединения является установление отношений между объединяемыми частями. В нашем примере это временные отношения.

Сравните: 1) *Түнта тімнам. Мә мачонты қәнтәм!* ‘Придет брат мой. Мы в лес пойдем’; 2) *Күшшат түнта тімнам, мә мачонты қәнтәм!* ‘Когда придет мой брат, мы в лес пойдем’.

В первом случае говорится о том, что придет брат говорящего, а также о том, что говорящий и его брат пойдут в лес; когда это произойдет — не указывается. Во втором случае сообщается о том, что говорящий и его брат пойдут в лес именно тогда, когда придет брат говорящего. Иными словами, между частями сложного предложения установлены временные отношения.

Сказанное можно проиллюстрировать следующей таблицей:

Признаки синтаксических единиц	Синтаксические единицы		
	Слово-сочетание	Простое предложение	Сложное предложение
Функция	номинативная (называет предмет, действие и т. д.)	коммуникативная (является самостоятельным сообщением)	коммуникативная (в целом является самостоятельным сообщением)
Наличие / отсутствие предикативности	нет	есть (монопредикативность)	есть (полипредикативность)
Наличие / отсутствие интонации законченного сообщения	нет	есть	есть в целом сообщении, нет у каждой из частей

Для селькупского языка характерны простые предложения, сложные же встречаются редко. Это отчасти объясняется тем, что селькупский язык, относящийся к числу младописьменных, сущ-

ствует преимущественно в устной форме, которой вообще несвойственно употребление сложных предложений.

Кроме указанных типов коммуникативных единиц в селькупском языке очень употребительны предложения типа:

1) *Häätäkниччап вэччылә коннä танта* ‘Девушка, щуку подняв, на берег вышла’; 2) *Қэнтыптäны кунты чүнтысак* ‘Когда я ехал (буквально: ‘в течение моей езды’), я стрелял’.

Такие единицы представляют собой переходный тип между простыми и сложными предложениями: выделенные части, хотя и не являются в полной мере предикативными единицами, несут в себе дополнительную информацию, сообщают о дополнительном действии. Считать такие предложения простыми мешает усложненность содержания, которая создается соответствующими оборотами: в первом примере — деепричастным оборотом, во втором — оборотом с глагольным именем действия. В этих оборотах нет предикативности, так как в деепричастии, хотя оно и обозначает действие, не выражено время, наклонение и лицо, а в имени действия не выражено время и наклонение, но выражено лицо субъекта (с помощью показателей притяжательности). По этой причине обороты следует считать единицами с неполной предикативностью, предложение в целом — простым осложненным предложением¹. Такой тип предложений очень распространен в селькупском языке. Эти предложения сопоставимы по характеру выражаемых отношений с русскими сложноподчиненными предложениями с соответствующими придаточными (или с простыми предложениями, содержащими деепричастные обороты). Таким образом, селькупские предложения нередко оказываются значительно экономнее по способу выражения, чем, например, русские. Благодаря этому можно говорить о принципе синтаксической экономии в селькупском предложении.

Упражнение 340. В следующих примерах найдите: 1) словосочетания, 2) простые неосложненные предложения, 3) простые осложненные предложения, 4) сложные предложения. Подчеркните словоформы, выражающие предикативность.

1) Ира мёлты исы чёлынмä мачä иччырқоламны. 2) Кушшаль тан ётäl? 3) Куң әлә ўчанты: тäнты уккырмёнты аиша мирыттэнтётыт. 4) Чёлынмä ўчықо. 5) Коннä қатытқо. 6) Амырлä пўлä қэнны. 7) Кошкäкыль чарä лаңкышқо. 8) Нильчыль сорынтä әсы, ми-

¹ См. § 123. В уралистике предложения такого типа обычно называют оборотами с зависимым предикатом в полипредикативных конструкциях.

тымол кутыка окошкам монниты. 9) Өңүрдүл чөпү. 10) Тэнисымыль қуп. 11) Амқо нёмам.

§ 108. Синтаксические связи

Синтаксическими связями называются отношения между единицами синтаксиса, имеющие определенные способы выражения.

В селькупском языке существует три типа синтаксической связи: сочинение, подчинение и координация.

Соединяться могут не только слова, но и предикативные единицы. Следовательно, синтаксические связи существуют между словами в предложении и между частями сложного предложения.

§ 109. Сочинительная и подчинительная связь

Основой для классификации синтаксических связей служат выражаемые этими связями отношения.

Рассмотрим следующие группы словосочетаний: 1) *йя ай наля* ‘сын и дочь’, *оркылко ай амқо* ‘схватить и съесть’; 2) *чакаптылә оркылко* ‘быстро, торопливо схватить’, *няным амқо* ‘съесть хлеб’, *кыпа наля* ‘младшая дочь’.

В первой группе компоненты словосочетаний функционально равноправны, ни один из них не зависит от другого. Это подтверждается тем, что поставить вопрос от одного компонента к другому невозможно. Таким образом, **сочинительная связь** выражает отношения равноправия.

Во второй группе компоненты словосочетания неравноправны: один из них служит для уточнения, дополнения другого, т. е. один компонент является главным, а другой — зависимым, причем зависимость здесь односторонняя. Это находит подтверждение в том, что от главного компонента к зависимому можно поставить вопрос: *оркылко (куттар? ‘как?’) чакаптылә; амқо (қайым? ‘что?’) наян; наля (қайыль? ‘какая?’) кыпа*.

Таким образом, **подчинительная связь** выражает отношения односторонней зависимости.

§ 110. Виды подчинительной связи

В селькупском языке имеется два вида подчинительной связи: управление и примыкание.

Связь между зависимыми словосочетаниями устанавливается по вопросам и выражается морфологическими средствами, т. е. формой зависимого слова: *Түсак (күны?) Раттакыны* ‘(Я) при-

ехал (откуда?) из Ратты'. Иногда лексическими средствами, т. е. по смыслу, без изменения зависимого слова: (*кушиақыт?*) *Чаптән тұсак* (когда?) 'Давно (я) приехал'.

Подчинительная связь, выражаемая морфологически, в селькупском языке представлена управлением, а подчинительная связь, выражаемая лексически, — примыканием.

1. Управлением называется такой вид подчинительной связи, когда зависимое слово ставится в ту грамматическую форму (падеж), которой требует главное слово. В селькупском языке в зависимой (управляемой) позиции оказываются склоняемые части речи, которые стоят в форме того падежа, которого требует управляющее слово, как правило — глагол. Глаголы управляют существительными, местоимениями, глагольными именами действия, количественными числительными, например: *Чынка питәқынты ёмта* 'Птица в гнезде своем сидит' (управляемое слово выражено существительным в местном падеже в притяжательной форме — *питәқынты*); *Мат қәлым аңсан* 'Я рыбу съел' (управляемое слово выражено существительным в винительном падеже — *қәлым*); *Мат тәйым тәңымам* 'Я его знаю' (управляемое слово выражено личным местоимением в винительном падеже — *тәйым*); *Ильча илыптәм сомак тәңымынты* 'Дед жизнь хорошо знает' (управляемое слово выражено глагольным именем I в винительном падеже — *илыптәм*); *Мат чәтысан муктынып* 'Я встретил шестерых' (управляемое слово выражено числительным в винительном падеже — *муктынып*).

Кроме глаголов, управлять каким-либо падежом могут послелоги, например: *ұтын* (род. п.) *ймыт* 'по воде', *поштан* (род. п.) *нәмымт* 'по почте' (послелоги *нәмымт*, *ймыт* управляют родительным падежом).

Существительные также могут управлять. Наиболее распространенный случай такого управления — определительное словосочетание со значением принадлежности, например: *Иран әтпі шар әңа* 'Слово старика твердое' (управляемым словом является существительное в родительном падеже — *иран*).

2. Примыканием называется такой вид подчинительной связи, когда зависимое слово связано с главным только по смыслу. В зависимой позиции в этом случае стоит слово, не изменяемое по падежам и числам. К таким словам относятся прилагательные, существительные в адъективной форме, некоторые местоимения, деепричастия, порядковые числительные, причастия, например: *Тәт сәпүнэр тәңымынты шөлькүмүль әтып* 'Он достаточно знает селькупский язык' (примыкающим словом является наречие

сёпынэр); *Мат қонтысал тальялтыпиль мётып* ‘Я увидел разрушенный дом’ (примыкающим словом является причастие *тальялтыпиль*); *Шеттырқыль чёлты чёлымпа* ‘Весеннее солнце светит’ (примыкающим словом является адъективная форма существительного *шеттырқыль*); *Нёкыртәлыль тымыяты мачқын илыммынты* ‘Третий брат его в лесу жил’ (примыкающим словом является числительное *нёкыртәлыль*); *Лоқам нёлә пакта* ‘Лису догонять (буквально: ‘догоняя’) побежал он’ (примыкающим словом является деепричастие *нёлә*); *Ниқайыль каналаң мат қонтырап чүнка* ‘Никакой собачки я не видел’ (примыкающим словом является отрицательное местоимение *ниқайыль*).

Из сказанного видно, что в селькупском языке, в отличие от русского, отсутствует связь согласования, так как зависимые прилагательные, причастия, местоимения, порядковые числительные не могут повторять грамматические формы главного слова. Сравните русские словосочетания ‘младший брат’, ‘младшему брату’, ‘младшие братья’ и соответствующие им селькупские словосочетания *кына тімня*, *кына тімнянык*, *кына тімняят*.

§ 111. Координация

В селькупском языке существует еще один тип синтаксической связи, который отличается как от сочинительной, так и от подчинительной. Этот тип связи носит название **координации** (от латинского *coordinatio* ‘согласование, сочетание, приведение в порядок’). Связь осуществляется между подлежащим и сказуемым и характеризуется взаимозависимостью компонентов.

Рассмотрим примеры:

- 1) *Йя сёнтырна* ‘Мальчик играет’;
- 2) *Йят сёнтырнётыт* ‘Мальчики играют’.

В первом примере глагол-сказуемое имеет показатели 3-го лица единственного числа, а подлежащее *йя* указывает на 3-е лицо единственного числа субъекта действия; во втором примере глагол-сказуемое имеет показатели 3-го лица множественного числа, а подлежащее *йят* указывает на 3-е лицо множественного числа субъекта действия. И в первом, и во втором примере существительное (*йя*, *йят*) стоит в именительном падеже, как того требует позиция подлежащего. Иными словами, глагол-сказуемое повторяет грамматическую форму подлежащего — лицо и число, в то же время требует от существительного постановки в именительном падеже, что синтаксически соответствует подлежащему. Координация наблюдается при всех типах сказуемого.

Координации существует также между сказуемым и прямым дополнением, если сказуемое выражено глаголом объектного спряжения. В этом случае в глаголе-сказуемом имеются показатели наличия объекта, а объект, в свою очередь, стоит в винительном (реже — в именительном) падеже, например: *Тәп сұрыччыль қумыл* (вин. п.) қонтыртэнтыңыты (объектн. спр.) ‘Он (этого) охотника увидит’. Наличие координации между сказуемым и прямым дополнением является отличительной чертой посессивного строя селькупского синтаксиса.

Упражнение 341. Установите виды связи слов в следующих предложениях.

1) Қақлы вәттөкыны мачә пәралтәйса няронты. 2) Алако тō үқылтәймпа. 3) Тәлы йяль нәлян әпті ай қәнтак таккы. 4) Тәп то-рәнты альчымпыль қумыл ненна ысыты. 5) Мат қәлымпысак вәт-төкын, а ёрыт пактымпыса қум.

Упражнение 342. Поставьте слова из скобок в нужном падеже. Какой вид связи представлен в данных примерах?

1) Әсыты неңьнымәтпа (нәля). 2) (Окошка) пікүлтәшык. 3) Йя (әсы) ашша пүнниты. 4) Мат (құлыш) апсан. 5) Моқынә (ала-ко) қәнтак. 6) Әсы (ынты) коралә қәнпә. 7) Йя сәнтырна (канак). 8) Мат учыттак (токтыр). 9) Нәйни тәп (пә) қониңьня. 10) Үкам мә-тын (бұлы) иппа. 11) Канат (сорымтә) ашша энәттыт. 12) Тытык (пі) пиркы әңа.

Упражнение 343. Составьте и запишите предложения со следующими глаголами. Следите за правильным управлением.

Қоқо, маннымпықо, тәннымყо, миқо, мәтүрқо, мәқо, пи-сышқо.

Упражнение 344. Выпишите из предложений словосочетания со связью примыкания. Скажите, какие части речи примыкают.

1) Тәп қалытырыса чатқысә. 2) Исы сұрыччыль қуп мачонты қәнна. 3) Тәп колық ичча. 4) Нытапыль порқы на иппынты. 5) Тәп қәтпаты сома тұтып.

Упражнение 345. Перепишите предложения. Подчеркните слова, связанные координацией.

1) Вәттөкын тімнәкі мәлты қалымпәқі. 2) Ира кінчысә қә-лыңьня. 3) Мат щитты пойтышак вәркы әңак. 4) Өтәт мәтыйт қо-қыт ныңкәттыт.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

§ 112. Общие сведения о селькупском предложении

Предложением называется предикативная синтаксическая единица, оформленная по грамматическим законам данного языка и выражающая относительно законченную мысль, например: *Ярык шималя кунтакын эңа* ‘Другой поселок далеко’; *Тэп ашиа тэннымыпты, қай иматы қэнта қәттонты тәсә* ‘Он не знает, поедет ли жена с ним в город’.

§ 113. Типы предложений по цели высказывания

Являясь коммуникативной единицей, предложение выполняет то или иное коммуникативное задание: оно может что-то сообщать, содержать вопрос или призыв к какому-либо действию. Цель высказывания, коммуникативное задание является основанием для классификации предложений (как простых, так и сложных) на повествовательные, вопросительные, побудительные.

1. **Повествовательным** называется предложение, в котором о чем-либо сообщается, например: *Тэп ненъямыты чәтыңыты* ‘Он встретил сестру’; *Мәлтыңко шла нярбүт, натко сомак сүрьынья ай қәлынья* ‘Он все время в тундре живет, поэтому хорошо охотится и рыбачит’.

В конце повествовательных предложений ставится точка.

2. **Вопросительным** называется предложение, в котором заключается вопрос. Обычно такие предложения содержат вопросительные слова (местоимения) *куты?* ‘кто?’, *қай?* ‘что?’, *қайыль?* ‘какой?’, *кушиак?* ‘сколько?’ и т. д. Вопросительные местоимения стоят на том месте, где должен был бы стоять член предложения, к которому задается вопрос. Вопросительные предложения сохраняют порядок слов повествовательного предложения, например: *Куты тапчёлы мәккә тұрсы?* ‘Кто ко мне вчера приходил?’ Вопросительные предложения могут также содержать вопросительные частицы, относящиеся ко всему предложению: *Монты мунтык шималямын нібтылья қәнтәттым?* ‘Неужели все из нашего поселка уедут на покос?’

Вопросительные предложения могут содержать вопросительную частицу *қай*, которая только усиливает вопрос, не относя его к какому-либо члену предложения. Частица *қай* ставится перед сказуемым: *Куты әмә мәккә қай тұрсы?* ‘Кто-то ко мне приходил?’

В конце вопросительного предложения ставится вопросительный знак.

3. **Побудительным** называется предложение, выражающее просьбу, приказание, призыв, совет, разрешение, запрет. Порядок слов в побудительном предложении такой же, как и в повествовательном.

Побудительные предложения, как правило, не имеют подлежащего. Глагол-сказуемое стоит обычно в повелительном наклонении: *Нёты пôлы паччалёлныл!* ‘Вы (двою) теперь дров нарубите!'; *ТЭ йясылмоқынä қэнныл!* ‘Вы с сыном вдвоем домой идите!'; *Няньсä ши миңаи!* ‘Дай мне хлеба!'

При выражении более мягкой просьбы глагол-сказуемое стоит в желательном наклонении: *Тан қэлыш тултыләл сä!* ‘Эту рыбу донес бы ты!'

Побудительные предложения могут иметь в своем составе побудительные частицы *кысса* ‘ну-ка', ‘давай', *тәмал* ‘пусть', например: *Тәмал укот үчиптä саңаңымтый!* ‘Пусть сперва работу изведает (попробует)!'

Любое предложение, произнесенное с сильным чувством и соответствующей интонацией, может стать восклицательным, например: *Ля, қошык әңа!* ‘Эх, плохо!' (повествовательно-восклицательное); *Там күны қонтал!* ‘Где уж тебе найти!' (вопросительно-восклицательное); *Кысса, қэнаш мөқынä!* ‘Ну-ка, иди домой!' (побудительно-восклицательное).

В конце восклицательного предложения ставится восклицательный знак.

Упражнение 346. Перепишите, расставляя знаки препинания.

Мат нätäля әңак Сырыллакаля шеттыркыль чёлыштысä пёттымпа пûтылты няркы әңёттыт иральмықäкі әнтаппекі ймпекі тэлым ира тамтыллаты Сырыллакам полотенсäкынты.

Упражнение 347. Прочитайте предложения как повествовательные и как вопросительные.

1) Нäля нäкырып нäкынтыты. 2) Қэнко нётна. 3) Пöкыт лыпых әңа.

ПРОСТОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ

§ 114. Типы простых предложений по структуре

По своей структуре простые предложения подразделяются на двусоставные и односоставные.

§ 115. Двусоставные предложения

Двусоставные предложения имеют два главных члена — подлежащее и сказуемое, которые связаны между собой связью координации, например: *Мेң нымты кыпа йяңымыт әсымыт* ‘Мы тогда маленькими детьми были’; *Ненәқым қәтты атымпа* ‘Впереди виднелся город’; *Шитты пәтты қәнты* ‘Прошло два года’.

§ 116. Главные члены двусоставного предложения

1. Подлежащее

Подлежащее — главный член двусоставного предложения, обозначающий предмет высказывания, отвечающий на вопрос *күтү?* ‘кто?’ или *қай?* ‘что?’ и выраженный формой именительного падежа существительного, местоимения или другой части речи в субстантивной форме.

Подлежащее может быть выражено:

1) существительным: *Күнтәқыны ўнта канат чары* ‘Издалека слышится собачий лай’; *Вәрғы тімніяты лақалтэльчы* ‘Старший брат его в путь отправился’;

2) местоимениями различных разрядов: *Тән пирқы әңде* ‘Он высокий’; *Тәннамы лоқам қәттапты* ‘Тот лису убил’; *Күтү кыка сұрышқо?* ‘Кто хочет охотиться?’; *Күтү көс тымнты әңсаны* ‘Кто-то здесь есть’;

3) числительным: *Тәтты шиттәқтн нөны кә әңде* ‘Четыре больше двух’; *Шиттәқті ненә қәннәкі* ‘Двое вперед пошли’;

4) любой другой частью речи в субстантивной форме: *Уккырмы әңде* ‘Одна штука есть’; *Уккыр нәтты чарысә лаңқынъя* ‘Один из них громко кричит’; *Намып саңақо күн әлә әңде* ‘Пробовать это бесполезно’; *Ман ўтыльпон нөны илынта ашиша әңтә* ‘От моей работы пользы (буквально: ‘жизнь’) не будет’;

5) различными словосочетаниями:

а) устойчивым сочетанием существительного в адъективной форме с существительным в субстантивной форме: *Ираль имасы-қайы сома мәтқын илынтақ* ‘Супруги живут в хорошем доме’;

б) количественно-именным сочетанием, т. е. сочетанием числительного с существительным: *Нәкыр тімніясыт мачә иччәттім* ‘Три брата в лес ходят’.

Упражнение 348. Найдите в предложениях подлежащее и определите, чем оно выражено. Переведите предложения на русский язык.

- 1) Шымалайқыт мē мēтēмыт шэнты мēтытып. 2) Намы қэнна.
- 3) Натак учытта токтырқо. 4) Қанықыт кот мēт ёмта. 5) Торқы ўссā тұрымпа? 6) Қай ўссā тұрымпа? 7) Мунтык тәтты қытың әңа.
- 8) Шотқын илықо сомак әңа.

2. Сказуемое

Сказуемое — главный член двусоставного предложения, обозначающий действие или состояние предмета, названного подлежащим, и выражаемый обычно глагольными частями речи. По структуре сказуемое может быть простым (состоящим из одного слова) и составным (состоящим из двух или более слов). По лексико-грамматическому признаку оба эти типа подразделяются на именное и глагольное сказуемое.

Простое глагольное сказуемое представляет собой обычно одиночный глагол в личной форме, включающей, помимо показателей лица, показатели числа, времени, наклонения, вида, залога и др. Из всех грамматических признаков глагола для предикативности существенны, как указывалось выше, лицо, время и наклонение. Простое глагольное сказуемое может быть выражено:

1) глаголом в личной форме, например: *Мат сомак тбтырнак* ‘Я хорошо хожу на лыжах’ (сказуемое выражено глаголом 1-го лица единственного числа настоящего времени изъявительного наклонения — *тбтырнак*); *Нымты мат илыхак энә* ‘Там бы я жил’ (сказуемое выражено глаголом 1-го лица единственного числа сослагательного наклонения — *илюхак энә*); *Мē мēтыль пे-рыпсөттымыт шäккүзынытқо* ‘Мы должны искать дом, чтобы переночевать’ (сказуемое выражено глаголом 1-го лица множественного числа долженствовательного наклонения — *пे-рыпсөттымыт*); *Тә түліг чәтыңыл!* ‘Вы (двою) костер разожгите!’ (сказуемое выражено глаголом 2-го лица двойственного числа повелительного наклонения — *чәтыңыл*);

2) отглагольным именем действия I в притяжательной форме, т. е. с показателями лица и числа субъекта действия, выраженного подлежащим (такое сказуемое используется в отрицательных предложениях, где в качестве отрицания стоит частица-глагол *чайка* (*чай*) ‘не’, которая располагается и перед именем действия, и, реже, после него), например: *Нильчык вәркы қорқым мē қонтырәмыт чайка* ‘Такого большого медведя мы не видели’ (буквально: ‘видение наше отсутствует’); *Әмыйл нәты налямты чайқонтаты* ‘Мать дочь свою не нашла’.

Простое именное сказуемое выражается существительным в предикативной форме, например: *Тіна йят ті вәркы қумыт* ‘Те

ребята сейчас **взрослые люди**'; *Тә қоштыль сұрыччылы қумөн-лым* 'Вы плохие **охотники**'.

Примечание.

Предикативная форма существительного не имеет показателей времени и наклонения, поэтому для передачи этих отношений иногда вводится глагол-связка *әқо* 'быть' в соответствующей форме, например: *Қайыль күмын йяңғанты әсанты?* 'Сыном какого человека ты был?' В данном примере сказуемое *йяңғанты әсанты* 'сыном был ты' следует рассматривать как своеобразное составное именное.

Такие конструкции, однако, очень редки и не являются нормативными.

Составное глагольное сказуемое состоит из личной формы вспомогательного глагола (*үкыталтықо* 'начать', *қықылқо* 'закончить', *тачалқо* 'не мочь' и др.), в которой выражена предикативность (указание на время, наклонение, лицо субъекта), и деепричастия того глагола, который является носителем лексического значения сказуемого. В составном глагольном сказуемом деепричастие предшествует вспомогательному глаголу, например: *Йят амырлә үкыталтбыйт* 'Дети есть (буквально: 'кушая') начали'; *Йят амырлә қықылиётыйт* 'Дети есть (буквально: 'кушая') закончили'; *Мат этылтылә тачалпак* 'Я не смог дождаться' (буквально: 'ожидалась').

Составное именное сказуемое состоит из личной формы глагола-связки (*әқо* 'быть' или *эсықо* 'стать'), в которой выражена предикативность, и именной части. Именной частью могут быть разные формы существительных, местоимений и прилагательных.

1. Существительные в субстантивной форме:

а) в именительном падеже, чаще — с определяющими словами, например: *На мұтыль қумыт нәссарыль қуп эппа* 'Этих воинов тридцать человек было' (буквально: 'эти воины тридцать человек было') (составное именное сказуемое выражено существительным *қуп* в именительном падеже, числительным *нәссарыль* и вспомогательным глаголом *әқо* в форме 3-го лица единственного числа прошедшего времени — *эппа*);

б) в превратительном падеже, например: *Эсыты иралтывықо эсымпа* 'Его отец стариком стал'; *На нәтәң ман иманбұқо әта* 'Эта девушка моей женой будет';

в) в творительном падеже, например: *Неннәт мат тәннысай әнтай* 'Впредь я умным (буквально: 'с умом') буду';

г) в лишительном падеже, например: *Кына тәмнітты имакөлек эппаны* 'Младший брат неженатым (буквально: 'без жены') был';

д) в родительном падеже с послелогом, например: *Тәп тімнәні тарә әсү* ‘Он был как мой брат’ (буквально: ‘брата моего наподобие был’);

2. Существительные в адъективной форме с послелогом, например: *Тәп қәләқыль чарә әңаны* ‘Он словно рыба’;

3. Существительные в адвербальной форме, например: *Тәпшілтік әншты тарың әңа* ‘Его лицо покрыто шерстью’;

4. Местоимение в тех же падежах, что и существительное, без послелога или с послелогом, например: *Тәп мат тарә әңа* ‘Он как я’ (буквально: ‘меня наподобие есть’);

5. Прилагательные, например: *Мат әтып шар әңа* ‘Мое слово твердое’. Глагол-связка *әқ* в форме настоящего времени изъявительного наклонения иногда может быть опущен. В этом случае порядок слов меняется: сказуемое (точнее — его именная часть) предшествует подлежащему, что, как правило, приводит к образованию восклицательных предложений, например: *Сама кольмал!* ‘Хороша твоя песня!’

Упражнение 349. Спишите предложения. Подчеркните сказуемое и определите его тип. Что выражают вспомогательные глаголы-связки в составном сказуемом?

- 1) Тат мәлсүмшыль әты! 2) Тат қай қолычынтал? 3) Тәпшілтік тәмсөттіл поқып қәлышқо. 4) Тат наманты сома әңанты! 5) Коннайны каррә чунтыль қақлы на паніччи. 6) Мат тәпшілтік чә қонтырап. 7) Аран әсәм сүрыльля үқыталтысы. 8) Тәп сома құмытқо әсү. 9) Пән пирқы әңа.

Упражнение 350. Переведите на селькупский язык. Где возможно, используйте сказуемые разных типов.

- 1) Я не увидел оленя. 2) Дети каждый день ходят в школу. 3) Моя сестра еще маленькая. 4) Сын похож на отца.

3. Особенности координации подлежащего и сказуемого

Координация подлежащего и сказуемого в селькупском языке выражается в следующем: подлежащее стоит в именительном падеже, а сказуемое имеет показатели лица и числа субъекта, выраженного подлежащим.

Показатели лица и числа присоединяются к простому глагольному, простому именному сказуемому, а в составном сказуемом — к глаголу-связке (вспомогательному глаголу), например: *Ият пәнкүйни мәттәи шәрәләнтәттүм* ‘Дети с улицы в дом войдут’; *Мат нижайым чайка томтәп* ‘Я ничего не сказал’; *Вәркү тимнә тэнисымыль эппаны* ‘Старший брат умным был’. Координация в

падеже и лице является регулярной. Координация в числе может быть грамматической и семантической.

В случае грамматической координации показатели числа, присоединяемые к сказуемому, отражают грамматическое число подлежащего. Этот тип координации является ведущим в селькупском языке.

Особый случай грамматической координации наблюдается при подлежащем, выраженном количественно-именным (числительное + существительное) сочетанием. Поскольку существительное после числительного обычно стоит в единственном числе, то и сказуемое будет иметь показатель единственного числа: *Нёс-сарыль қум тұсы* (ед. ч.) ‘Тридцать человек пришло’ (буквально: ‘пришел’). Исключение составляет только числительное *шитты* ‘два’, после которого существительное может иметь и единственное, и двойственное число. Соответственно сказуемое принимает показатель либо единственного, либо двойственного числа, например: *Шитты қум* (ед. ч.) *на тұммынты* (ед. ч.) *тәпшынык* ‘Два человека пришли’ (буквально: ‘пришел’) к нему; *Шитты тімніясыққа* (дв. ч.) *эппындей* (дв. ч.) ‘Двое братьев было’.

В случае семантической координации показатели числа сказуемого отражают действительное, семантическое, а не грамматическое число подлежащего. Семантическая координация возможна тогда, когда существительное в единственном числе, выступающее в предложении подлежащим, обозначает совокупность, множественность лиц или предметов, например: *Мә тамтырмыт* (ед. ч.) *сомак иләттыт* (мн. ч.) ‘Наш народ хорошо живет’ (буквально: ‘живут’).

Семантическая координация осуществляется также в случае выражения подлежащего местоимением *мунтык* ‘все’, в лексическом значении которого заключена множественность, например: *Нәтәк мөңбүйт мунтык тантәттыт* (мн. ч.) ‘Вслед за девушкой все вышли’.

Если подлежащее выражено собирательной формой существительного, то допустим и тот, и другой тип координации: *Йяльмы сома әуа* (ед. ч.) ‘Детвора хорошая’; *Йяльмы сома әнәттүт* (мн. ч.) ‘Детвора хорошие’ (буквально: ‘хорошие’). Сравните русские предложения ‘Большинство сдало экзамен’ и ‘Большинство сдали экзамен’.

Своебразная семантическая координация происходит в предложениях с однородными подлежащими, которые, вместе взятые, обозначают определенную совокупность лиц (родственников, супругов). Семантически такие подлежащие воспринимаются как

единое целое, поэтому сказуемое при них может иметь показатель единственного числа, например: *Илымпа* (ед. ч.) эситы эмыты 'Жили (буквально: 'жил') его отец, его мать'.

Если же однородные подлежащие связаны союзом *ай* 'и', то сказуемое будет выражено глаголом в форме множественного или двойственного числа, например: *Эситы ай эмыты илымпөкі* (дв. ч.) 'Его отец и его мать жили'.

Следует отличать подлежащее, выраженное словосочетанием, где один компонент — существительное в именительном падеже, а другой — существительное в творительном или в родительном падеже с послелогом *әтті*, от подлежащего и косвенного дополнения в творительном падеже или в родительном с послелогом *әтті*. В первом случае сказуемое координируется с подлежащим семантически: *Йя нәтәксә нымты илықолампөкі* (дв. ч.) 'Парень с девушкой здесь жить стали'.

Во втором случае сказуемое координируется с подлежащим по грамматическому признаку, т. е. по общему правилу: *Йя илымпа* (ед. ч.) имылянты *әтті* 'Мальчик жил со своей бабушкой'.

На отмеченное отличие указывает также порядок слов: если существительное в творительном падеже или в родительном с послелогом *әтті* входит в группу подлежащего, то оно стоит перед сказуемым. Если же данная форма стоит после сказуемого, то она выражает косвенное дополнение.

Упражнение 351. Перепишите, раскройте скобки, поставив сказуемое в нужную форму.

- 1) Нәссарыль *йя* школақыт (әқо). 2) Лапкөкыт порқыль пәмы (иппықо). 3) *Йя* ай нәтәк (сәнтырқо). 4) *Йя* нәтәксә (сәнтырқо). 5) *Йя* (сәнтырқо) нәтәксә.

§ 117. Односоставные предложения

Односоставные предложения имеют один главный член. Структурная особенность таких предложений заключается в том, что второй главный член в них отсутствует (так как для понимания содержания он не требуется) или по смыслу не может присутствовать вообще (например, в безличных предложениях, где нет и не может быть никакого субъекта). Таким образом, односоставные предложения являются полными.

Предикативность в односоставных предложениях выражена в одном главном члене. Последний всегда содержит показатели времени, наклонения и лица. Лицо в некоторых типах односоставных предложений является формальным, а не реальным.

В селькупском языке односоставные предложения представлены следующими типами: включенно-личные, неопределенно-личные, безличные, назывные (номинативные).

1. Включенно-личными называются односоставные предложения, главный член которых выражен глагольной формой, содержащей (включающей в себя) информацию о лице и числе субъекта. Поэтому нет необходимости в выражении субъекта отдельным словом (местоимением). По своему значению включено-личные предложения практически не отличаются от двусоставных, в которых роль подлежащего играют личные местоимения. Включено-личные предложения экономнее, чем соответствующие двусоставные. Разница между этими типами предложений лишь в том, что двусоставные употребляются преимущественно тогда, когда требуется специально подчеркнуть субъект действия, обратить на него особое внимание. Включено-личные предложения широко употребительны в селькупском языке.

Главный член включено-личного предложения может быть выражен личной формой глагола или глагольным именем I, например: *Шötкын ўрэннанты* ‘В лесу заблудишься (ты)’; *Каналым апстымпöтим* ‘Собачку накормили (они)’ (главные члены выражены глаголами в личной форме); *Ёмтыль қöт näят солоталь мункäсып ай мыкат сäңкылып чäңка йптäты* ‘Царской дочери золотое кольцо и игольнику (он) не взял’ (буквально: ‘отсутствовало взятие его’) (главный член предложения выражен глагольным именем I в притяжательной форме 3-го лица единственного числа — *йптäты*).

2. Неопределенно-личными называются односоставные предложения, главный член которых выражен глаголом в форме 3-го лица множественного числа. Главный член в этом случае обозначает действие, совершающееся неопределенными или неизвестными лицами (или лицом), т. е. основное внимание обращается на само действие, процесс, а не на субъект действия, например: «*Лякка, шынты қэрëтим*». — «*Ашиша, машим ашиша қэрëтим*». «Друг, тебя зовут». — «Нет, меня не зовут»; *Нымты ашиша илбëтим* ‘Здесь не живут’.

3. Безличными называются односоставные предложения, в которых главный член выражает проявление процессов или состояний, не зависящих от конкретного субъекта.

В зависимости от того, чем выражен главный член, безличные предложения подразделяются на несколько типов.

1) Главный член предложения выражен безличным глаголом, обозначающим какое-либо явление, происходящее в природе

(*лыпкымётқо* ‘стемнеть’, *чёлымпықо* ‘рассветать’, *таңамәйқо* ‘наступить (о лете)’, *тұрымпықо* ‘наставать, наступать (о времени)’ и т. п.); глагол стоит в форме, совпадающей с формой 3-го лица единственного числа, например: *Вәркүк чёлымпа* ‘Совсем рассвело’; *Нәты шеттыртықолампата* ‘Вот весна стала наступать’; *Тұрымпа пшенисан тб әқо* ‘Настало время пшеницу убирать’.

2) Главный член предложения выражен предикативной формой прилагательного, совпадающей с формой 3-го лица единственного числа. Эти предложения служат для сообщения о различных природных явлениях, а также о явлениях, не зависящих ни от какого субъекта, например: *Қошык әнта* ‘Плохо будет’; *Пәкым лыптың әңа* ‘На улице темно’.

3) Главный член — предикатив *нәтнә* ‘нужно’. В таком предложении может быть косвенное дополнение, обозначающее лицо, для которого утверждается необходимость чего-либо, например: *Қәнко нәтнә* ‘Ехать нужно’; *Мәккә мәлтты үчықо нәтнә* ‘Мне нужно все время работать’.

4) Главный член выражен глаголом *әқо* ‘быть’ в форме 3-го лица единственного числа с отрицательной частицей *аиша*: *аиша әңа* ‘невозможно’ (буквально: ‘не есть’). Перед этой конструкцией ставится инфинитив: *Айқо аиша әңа* ‘Есть невозможно’; *Нымты илықо аиша әңа* ‘Здесь жить невозможно’.

Данный тип безличных предложений может содержать косвенное дополнение, обозначающее лицо, для которого то или иное действие (состояние) невозможно, например: *Тәпінык тымты әмтүқо аиша әңа* ‘Ему здесь сидеть невозможно (ему здесь не сидится)’.

5) Главный член выражен конструкцией «существительное в творительном или в лишительном падеже + глагол *эсықо* ‘становиться’ в 3-м лице единственного числа», например: *Үтінмай мәткын қарысә и құпсә эсыкка* ‘Вечерами в доме становится шумно и людно’; *Пәкым құмықәлық эсымпа* ‘На улице стало безлюдно’.

4. Назывные (номинативные) предложения — это односоставные предложения, утверждающие наличие, существование предмета или явления, обозначенного главным членом, который бывает выражен существительным в именительном падеже. Предикативность заключается в том, что существительное в именительном падеже, называя предмет, фактически указывает на 3-е лицо. Эта форма означает также настоящее время изъявительного наклонения (хотя формальных показателей не имеет), например:

Танта, қэнна. Питы. Ирәты қәтүмпә ‘Вышел, поехал. Ночь. Месяц светит’.

Этот тип предложений используется в названиях сказок, рассказов и т. п. В качестве главного члена в таких назывных предложениях используется имя героя или слово *чаптә* ‘сказка’, часто с поясняющими словами, например: *Қэнта* ‘Кэнта’, *Нәмаль Порқы ира* ‘Старик Заячье Пальто’, *Мұтыль чаптә* ‘Сказка о войне’ (буквально: ‘военная сказка’).

Упражнение 352. Определите тип односоставных предложений. Спишите. Подчеркните главный член и скажите, чем он выражен.

- 1) Кысса тымты ўтырлымын!
- 2) Ниқай чା қонтырап.
- 3) Ўтыт лыпкымётэя.
- 4) Мәккә үчйттықо нәтна.
- 5) Побыт сүмпәтит.
- 6) Тан мәтқын сома әңа.
- 7) Тәпінык мирыкесётит үчилтәнты чөты.
- 8) Мәккә қалычә түншышык!

§ 118. Полные и неполные предложения

Полными называются такие предложения, в которых присутствуют все члены, необходимые для выражения данного содержания, например: *Уккыр пәр ىя канам мәтты тултымпа* ‘Однажды мальчик принес в дом собаку’; *Ўтын амырқо омнәнтымым* ‘Вечером есть сядем’. Во втором предложении нет подлежащего, тем не менее оно является полным, так как в глагольной форме *омнәнтымым* имеется показатель 1-го лица множественного числа. Таким образом, лицо и число субъекта понятно из глагольной формы. Поскольку в любой глагольной форме, используемой в качестве сказуемого в селькупском предложении, имеются указания на лицо и число подлежащего, то практически все предложения без подлежащего являются полными.

Неполными называются такие предложения, в которых пропущен какой-либо член — главный или второстепенный, необходимый для понимания содержания предложения. Этот член обычно легко восстанавливается из контекста (часто это диалог), например: *Әсыты лақалтэльча. Ҙя чийны* ‘Отец его отправился. Сын позади’. Во втором предложении пропущено сказуемое. Это предложение является неполным. Однако даже минимальный контекст позволяет восстановить сказуемое — какой-нибудь глагол движения, например *қақылтта* ‘едет на нартах’.

§ 119. Особенности выражения отрицания

Селькупский язык отличается разнообразием и многочисленностью средств выражения отрицания.

Отрицание осуществляется с помощью отрицательных частиц *аиша*, *ыкы*, *ни*, союза *ни... ни*. Кроме того, для отрицания используется специальный отрицательный глагол *чাকы́жо* ‘отсутствовать’. Этот глагол в форме 3-го лица единственного числа, а также в усеченном виде — *чā* — по употреблению является в настоящее время частицей.

Отрицание может быть при любом члене предложения. В таком случае отрицательная частица стоит непосредственно перед тем членом предложения, который отрицается, например: *Мат пинтап тэ чәты вэныль энүллака, аиша солоталь* — олқа эн ‘Я снесу для вас другое яйцо, не золотое — простое яйцо’.

Для отрицания значения, заключенного в сказуемом (или в главном члене односоставного предложения), используется частица *аиша* (*аш*). Эта частица может стоять перед всеми видами сказуемого, кроме простого глагольного, выраженного именем действия I, а также простого глагольного в повелительном и желательном наклонении, например: *Тэп ропитта аиша пүтысä* ‘Он работает без души’ (буквально: ‘не с душой’); *Аиша ман әләк?* ‘(Уж) не я ли буду?’; *Моңынä аиша қәнпа* ‘Назад (он) не пошел’; *На йя аиша вәркы әңа* ‘Этот ребенок не большой’; *Мат аиша ло-қаңж* ‘Я не лиса’.

Если глагол-сказуемое стоит в повелительном или желательном наклонении, используется отрицательная частица *ыкы*, например: *Тат кунтәкты ыкы қәнай!* ‘Ты далеко не уходи!'; *Тыны неннä мат ыкы шигнты чәтыләк!* ‘Впредь бы мне не встречать тебя!’

При использовании в функции сказуемого имени действия I отрицание осуществляется при помощи формы 3-го лица единственного числа глагола *чানкы́жо* — *чанка* / *чā*. Эта частица-глагол чаще стоит перед сказуемым, но может помещаться и после него: *Тэп тәйрык чанка түйтәты* ‘Он до сих пор не вернулся’; *Ниқай чанкытырап* ‘Ничего не вижу’; *Сәрыйтәнчәко түйтәты чанка* ‘Из-за дождя он не пришел’.

Частица *ни-* используется только в отрицательных местоимениях, которые дублируют основное отрицание при глаголе, т. е. в селькупском языке существует двойное отрицание, например: *Ман мәткәк никуты аиша ичча* ‘В мой дом никто не ходит’; *Тат ниқайым аиша тэнымап* ‘Ты ничего не понимаешь’.

Частицы *аиша* (*аи*), *ыкы* стоят непосредственно перед сказуемым (или главным членом односоставного предложения). Превербы, обладающие достаточной свободой расположения, помещаются перед отрицательными частицами. Единственное допустимым словом между глаголом и отрицанием является прямое дополнение, выраженное усеченной формой личных местоимений 1-го лица единственного числа и 2-го лица единственного числа: *Аиша шинты кеккалтэнтак* ‘Я тебя не утомлю’ (буквально: ‘не тебя утомлю’); *Тоб ыкы ши татташык!* ‘Не бросай меня!’ (буквально: ‘прочь не меня бросай’).

Упражнение 353. Поставьте вместо точек подходящую отрицательную частицу — *аиша* или *ыкы*.

- 1) Сүрүччыль күп нәмап қәтпаты, қорқым ... қәтпаты. 2) Тат näччä ... шёраш! 3) На топыр ... сома ёна. 4) Қата ... түльчыматы нәкыр часäкүт, ... этылтäш. 5) Шинты книшкасä ... миңтак! 6) Ман мачонты қәнтак, ... тат.

Упражнение 354. Составьте рассказ на тему «Как я провел зимние каникулы», употребив четыре-пять предложений с отрицанием.

§ 120. Второстепенные члены предложения

Предложения селькупского языка бывают **нераспространенными**, т. е. содержат только главные члены, и **распространенными**, т. е. включают, помимо главных, второстепенные члены.

Второстепенные члены предложения подчинены главным и поясняют их. В свою очередь, второстепенные члены могут иметь при себе поясняющие слова, которые также являются второстепенными членами.

К второстепенным членам относятся определение, прямое дополнение, косвенное дополнение и обстоятельство.

Второстепенные члены предложения могут содержаться как в двусоставных, так и в односоставных предложениях. Следовательно, и двусоставные, и односоставные предложения могут быть распространенными, например: *Тэттычäкыль тытыт сэлкым тэм қаттапаты* ‘Ближнего кедра шишки он обколотил’ (двусоставное предложение). В этом предложении сказуемое *қаттапаты* ‘обколотил’ имеет при себе второстепенный член *сэлкым* ‘шишки’ (прямое дополнение). Прямое дополнение *сэлкым* поясняется второстепенным членом *тытыт* ‘кедра’ (косвенное дополнение). А косвенное дополнение *тытыт* поясняется второстепенным членом *тэттычäкыль* ‘ближний’ (определение). Подлежащие *тэм* ‘он’ не имеют поясняющих его второстепенных членов.

В односоставном включенно-личном предложении *Қошқөлүң натқылпап аннамты* ‘Плохо ты промазал свою ветку (лодку-долблленку)’ к главному члену *натқылпап* ‘ты промазал’ относятся два второстепенных — прямое дополнение *аннамты* ‘свою ветку’ и обстоятельство *қошқөлүң* плохо.

1. Определение

Определение — это второстепенный член предложения, который обозначает признак, качество, количество, принадлежность предмета, выраженного определяемым словом, и отвечает на вопросы *қайыль?* ‘какой?’, *кушамтәлыль?* ‘который (по счету)?’, *кутыль?* ‘чей?’. Определение относится к члену предложения, выраженному существительным в субстантивной или в адъективной форме.

Определение обычно препозитивно, т. е. помещается перед определяемым словом, связано с ним по типу примыкания или управления (в случае выражения определения существительным в субстантивной форме).

Определения в селькупском предложении могут быть выражены существительными, прилагательными, числительными, местоимениями разных разрядов, одиночными причастиями и причастными оборотами.

1) Существительное в субстантивной форме в родительном падеже. Такое определение указывает на принадлежность. Существительное-определение может иметь притяжательную или непрятяжательную форму, например: *Кольчымпаты җумын вәттып* ‘Он увидел след человека’; *Тәп ўңкылпаты иманты ланкыччам* ‘Он услышал крик своей жены’.

Иногда родительный падеж такого определения может быть заменен на именительный. Это происходит в том случае, когда определением обозначено одушевленное существо. Замена родительного падежа определения на именительный не приводит здесь к неразличению определения и определяемого, во-первых, за счет препозиции определения и, во-вторых, в силу лексического значения этих слов. Например: *Қәл-ира наля мәтқын ёмта* ‘Дочь неенца в чуме сидит’.

Примечание.

Встречаются определения, выраженные именительным падежом существительных со значением сосуда, емкости, меры. В такой конструкции определяемое представлено существительным, обозначающим вещества, продукт. Определение характеризует определяемое с количественной стороны, например: *Пакал чойым утырпаты* ‘Он выпил кружку чаю

(точнее, чай в количестве кружки'); *Амырса қалытқо мәтырна* 'Он просит миску рыбы (точнее, рыбу в количестве миски)'.

2) Существительное в адъективной форме. Значения таких определений очень разнообразны. Они характеризуют физические свойства (вещество, материал, из которого сделан предмет, обозначенный определяемым); принадлежность, предназначенность; местонахождение; обладание / необладание чем-кем-либо; сравнение и др., например: *Пөль амырсам таттыңты* 'Он принес деревянную миску'; *Ималь порқы қольчымпата* 'Она увидела женскую одежду'; *Әсіты ұанақұыль мәттү шернә* 'Отец вошел в стоящий на берегу дом'.

Примечание.

Встречаются сходные по структуре определительные словосочетания, где адъективная форма существительного обозначает вещество, материал, а определяемое — емкость, сосуд. Причем определение в этом случае указывает не на материал, из которого сделан предмет, обозначенный определяемым словом, а на вещество, содержащееся в этом предмете (емкости), например: *иляқыль кота* 'мешок пуха' (а не 'пуховый мешок'), *кенъыль қалан олы* 'ложка супа'. Это показывает, что значение определительной конструкции во многом зависит от лексического значения входящих в нее слов.

3) Прилагательное. В этом случае определение характеризует признак, качество (величину, цвет, форму и т. д.) предмета, обозначенного определяемым словом, например: *Сәры әтәл чаткысä қýлымпа* 'Твой белый олень быстро бежит'; *Аиша кунтбýын кыла по сбýымпа* 'Недалеко маленькое дерево растет'; *Йя сома құмытқо әсýмпа* 'Мальчик стал хорошим человеком'.

4) Порядковое числительное. В этом случае определение указывает, которым по счету является определяемый предмет (явление) в ряду ему подобных предметов (явлений), например: *Шиттымтáлыль книжкасä шым миңаш!* 'Дай мне вторую книгу!'

5) Местоимения различных разрядов. В зависимости от разряда местоимения определение может выражать принадлежность, ту или иную удаленность, определенность / неопределенность и т. д., например: *Мат мәткәк никуты аиша ичча* 'В мой дом никто не ходит'; *На тишиам орқылпаты* 'Эту стрелу он схватил'; *Күтүль вәттобымт қақытта?* 'По чьей дороге он едет?'; *Қайыль кос қәттонты қәнта* 'Он уехал в какой-то город'; *Исы чёлы әсіты ропитта* 'Каждый день его отец работает'.

Существуют особенности в употреблении притяжательных и лично-определительных местоимений в качестве определений:

а) притяжательные местоимения могут употребляться в сочетании с лично-определительными, хотя это в какой-то степени дублирует значение определений: *Ман онäк йяймы чүрәтүм* буквально: ‘**Мои мои-собственные дети плачут**’;

б) в случае выражения определения притяжательными или лично-определительными местоимениями может происходить согласование определения и определяемого в лице и числе обладателя: *ман утап* ‘**моя рука-моя**’; *ман йяймы* ‘**мои дети-мои**’ (сочетание суффиксов *-й* + *-мы* указывает на единственное число обладателя и множественное число предметов (лиц), обозначенных существительным).

6) Причастие. Такие определения характеризуют определяемый предмет или лицо по действию (состоянию), совершающему (испытываемому) им в данный момент, в прошлом, или выражают долженствование, например: *Сөнтырыль йят писынъыттым* ‘**Играющие дети смеются**’; *Нытапыль порқам тб чаттаты!* ‘**Выбрось мою рваную** (буквально: ‘**порванную**’) одежду!'; *Маттымты әнтақ түпсөтүль пин* ‘**Я буду здесь в ту ночь, когда нужно прийти**’.

Кроме того, определение может быть выражено причастием с зависимыми словами, т. е. причастным оборотом (подробнее об этом см. с. 338—339), например: *Таккыны қалып қәнтырыль күп тымты әна* ‘**Человек, увезший рыбу из низовьев реки, здесь находится**’ (буквально: ‘**из низовьев реки рыбу увезший человек здесь находится**’).

Определение может относиться к существительному не только в субстантивной, но и в адъективной форме. Обычно это бывает в тех случаях, когда имеется несколько последовательных определений. В таких конструкциях каждое определение помещается непосредственно перед определяемым словом и относится только к нему.

В качестве определения к существительному в адъективной форме выступают те же части речи, что и к существительному в субстантивной форме: существительные в родительном (реже — именительном) падеже (*бтәт тарыль порқы* ‘**одежда из оленьей шерсти**’); существительное в адъективной форме (*солоталь унтыль ўкыль ира* ‘**старик с золотой бородой**’, где *унтыль ўкы* имеет единое значение — ‘**борода**’); прилагательные (*вәркы каналь мәт* ‘**будка для большой собаки**’); порядковые числительные (*нәкыртәль пиль чунты* ‘**третья ночь лошадь** (т. е. лошадь, которая пришла в третью ночь)’); местоимения в родительном падеже (*намыт кәтүль сүрүп* ‘**такой большой зверь**’).

Все приведенные примеры не допускают отнесения первого слова к синтагме, состоящей из двух последующих слов, т. е., например, *нәкыртәль пиль чунты* не может означать ‘третья ночная лошадь’.

Упражнение 355. Слишите. Подчеркните определения и укажите, чем они выражены.

- 1) Онәнты пичал йты!
- 2) Иран яя шётты ичча.
- 3) Мүтыйл құмыт чүңбәтты.
- 4) Нәкыртәль тімня Нарыль Мачбұын ила.
- 5) Ярык шималя күнтәқын әңа.
- 6) Тәйина құмынық кәтәты пакты-қонтбә.
- 7) Маннымпatty ильчанты қиңчып.
- 8) Мә амнәмйт сома кенеып.

Упражнение 356. Переведите на селькупский язык следующие предложения. Сравните способы выражения определений и типы синтаксической связи определения с определяемым словом в селькупском и русском языках.

- 1) На берегу росло высокое дерево.
- 2) Смелые охотники ушли в лес.
- 3) Он знает селькупские сказки.
- 4) В этой школе училась моя сестра.
- 5) Мать любит своих детей.
- 6) Мальчик взял книгу, которую он должен прочитать.
- 7) Мои отец и мать живут в большом доме.
- 8) Этой осенью брат начнет учиться в пятом классе.
- 9) Наш поселок находится на берегу широкой реки.

2. Прямое дополнение

Прямое дополнение — это второстепенный член предложения, обозначающий предмет, на который непосредственно направлено действие, и отвечающий на вопросы винительного падежа *җайым?* ‘что?’ *кутым?* ‘кого?’. Прямое дополнение относится к члену предложения, выраженному глаголом, и представлено в селькупском языке преимущественно именем в винительном падеже. Прямое дополнение связано с глаголом по типу управления (с элементами координации).

Прямое дополнение могут иметь при себе переходные глаголы, а также все отлагольные образования — причастия, деепричастия, имена действия. Глаголы в этом случае чаще спрягаются по объектному типу. Таким образом, помимо связи управления, здесь отмечается также координация: в глагольной форме может присутствовать суффикс, указывающий на наличие прямого дополнения, например: *Тәп шинты қонтыртәнта* ‘Он тебя увидит’ (субъектный тип); *Тәп шипам қонтыртәнтыңты* ‘Он увидит (эту) утку (объектный тип). Сравните также: *Тәп шипам қонтыртәнта* ‘Он увидит (какую-то) утку (субъектный тип).

Прямое дополнение выражается стоящими в винительном или именительном падеже существительными, местоимениями, любыми частями речи в субстантивной форме, а в некоторых случаях — существительными в адъективной форме или глаголами в инфинитиве.

1) Стоящие в винительном падеже существительные, местоимения, другие части речи в субстантивной форме — при всех глагольных формах (кроме 1-го и 2-го лица повелительного наклонения), например: *Ныны Ича қәллып* (существительное в винительном падеже) қәттықоламны (глагол в личной форме) ‘Потом Ича рыбу ловить начал’; *Әтәп қәттыль* (причастие) қүп тұса ‘Пришел человек, забивший оленя’; *Йялям астылә* (деепричастие) әмта ‘Она сидит, кормя ребенка’; *Қәллып амыраққақ* (имя действия I) тімніамы мәттес шेңра ‘Когда я ел рыбу, в дом вошел мой брат’; *Мат таммым* (указательное местоимение в винительном падеже) міншап уккыр нәқынтыт ‘Я это дам одному из них’; *Мат әттысан муктытып* (числительное в винительном падеже) ‘Я встретил шестерых’.

В некоторых случаях прямое дополнение может стоять не только в винительном, но и в именительном падеже без какой-либо разницы в значении: *Вәрқы сәүкып* (вин. п.) таттыңыты и *Вәрқы сәүкы* (им. п.) таттыңыты ‘Большого глухаря он принес’.

Однако при определенных условиях обязательной является постановка прямого дополнения только в винительном или, наоборот, только в именительном падеже.

2) Разные части речи в субстантивной форме, стоящие только в именительном падеже при глаголах 1-го и 2-го лица повелительного наклонения, например: *Тү әттәшик!* ‘Огонь зажги!'; *Намы тултәты!* ‘Это принеси!’ Это правило не распространяется на те случаи, когда в роли прямого дополнения выступают личные местоимения (см. ниже).

3) Разные части речи в субстантивной форме, стоящие только в винительном падеже, в следующих случаях:

а) если прямое дополнение выражено личными местоимениями (включая тот случай, когда управляющим словом является глагол в повелительном наклонении 1-го и 2-го лица), например: *Күччә шип қәннәнта?* ‘Куда он меня повезет?’; *Машып тымыты әттыңылтыт!* ‘Меня здесь ждите!'; *Тәп әттыңыты тәпшіп* ‘Он встречает ее.’

Кроме того, прямое дополнение, выраженное личными местоимениями 1-го и 2-го лица, обладает следующей особенностью:

оно может входить в предложение дважды — в виде местоимения полной формы в винительном падеже (*машын, ташынты*) и в виде местоимения усеченной формы в винительном падеже (*шын, шынты*). При этом усеченная форма помещается перед глаголом, а полная — ближе к началу предложения, например: *Ташынты нёма шынты блалсы* ‘Тебя заяц (тебя) обманул.’; *Тә машын тб шынтарыштыңылым* ‘Вы меня прочь (меня) отвяжите’;

б) если прямое дополнение стоит не перед сказуемым (обычный порядок слов), а в другом месте, например в конце предложения: *Таңыт тәп таққылтымпата топырым* ‘Летом он собирал ягоды’;

в) если прямое дополнение относится к причастию в причастном обороте (употребление здесь именительного падежа вместо винительного привело бы к неразличению субъекта и объекта действия), например: *коркым* (вин. п.) қәтпүль құп ‘медведя убивший человек’.

4) Существительные в адъективной форме, например: *Тімнәты нараполь мишиштта* ‘Брат его хорей строгает’; *Мәтүль үчәтүйт* ‘Дом строят’. Такой тип прямого дополнения существует параллельно с дополнением, выраженным существительным в форме винительного (именительного) падежа: *Мәтүл үчәтүйт*. Прямое дополнение, выраженное существительным в адъективной форме, употребляется при глаголах *мәқо* ‘делать’, *йқо* ‘брать’, *пәрүқо* ‘искать’, *үчықо* ‘делать, изготавливать’, *мишиштықо* ‘строить’ и некоторых других. Глаголы в повелительном наклонении сохраняют управление существительными в адъективной форме: *Қақыль мәтү* ‘Нарты сделай’ (также *Қақылы* (им. п.) *мәтү*).

Свообразие управления указанных глаголов допускает также сосуществование одинаковых по значению, но различающихся синтаксически конструкций с прямым дополнением при повелительном наклонении глагола: *Няньыль* (адъект. форма) *йты* (объектн. спр.), *Нянь* (им. п.) *йты* (объектн. спр.), *Нянь* (им. п.) *йнәш* (субъектн. спр.) ‘Хлеб бери’. Последняя конструкция — с глаголом в субъектном спряжении — предпочтительнее при вежливом обращении.

5) Инфинитивы, например: *Сұрыччыль құмыт қоңымтықо қықәтүйт* ‘Охотники любят разговаривать’.

В предложениях с отрицанием, а также в вопросительных предложениях постановка прямого дополнения подчиняется таким же правилам.

Упражнение 357. Найдите в предложениях прямое дополнение. Определите, чем оно выражено. Объясните употребление винительного и именительного падежей.

- 1) Сэтқым саттырқо қыкѣтыт. 2) Вәркы сәңкы тәткыңты.
- 3) Иральмықақи өнталпәкі, ымләкі тәпым, ира тәпым тамтылпаты.
- 4) Пүн шитты маннымпа қәбәкъыль ўым, копытымпаты ай уккыр тытым: «Намым эй иллә тальялтәнап». 5) Намы ыкы томты!
- 6) На пүллакаляп никуты ыкы тәннымытія. 7) Машіп нёма шіп өлалсы. 8) Вәттәкъыт тәпыйтим митымпаты.

Упражнение 358. Переведите на селькупский язык, указывая, где возможно, варианты перевода.

- 1) Я что-то увидел.
- 2) Ты убил большого зайца.
- 3) Возьми спички.
- 4) Он встретил хорошую девушку.
- 5) Я съел рыбу.

3. Косвенное дополнение

Косвенное дополнение — это второстепенный член предложения, обозначающий предмет, который не связан с действием прямо, но который в какой-то мере затронут действием. Косвенное дополнение отвечает на вопросы всех косвенных падежей, кроме винительного. Косвенное дополнение относится к члену предложения, выраженному глаголом (а также всеми отглагольными образованиями — причастиями, деепричастиями, именами действия). Кроме того, косвенное дополнение может быть при сказуемом, выраженным прилагательным в предикативной форме, например: *Кольмы сома әңү лоҗанык*. ‘Песня нравится (буквально: ‘хороша есть’) лисе.

Косвенное дополнение управляет членами предложения, выраженными названными частями речи. Причем управление может быть как без послелогов (в случае употребления дательно-направительного, превратительного, местного, творительного, продольного и исходного падежей), так и с послелогами (в случае употребления родительного падежа).

По значению косвенные дополнения очень разнообразны. Они могут обозначать адресата, предназначенность, орудие, средство действия и т. д.

Обычно косвенное дополнение выражается существительными (которые могут стоять в непрятяжательной или в притяжательной форме) и местоимениями в косвенных падежах.

1) Косвенное дополнение в дательно-направительном падеже обозначает:

а) адресата действия, например: *Ильчантынык мәшакты миңүті* ‘Он дал мешок своему дедушке’; *Қалыччылык қу-*

мытыткини сәткүп таттыккыты ‘Он приносит рыбакам орехи’;

б) направление действия, например: *жынтынык қэнна* ‘Он пошел к своему отцу’; *Пәнталъ пән тімнәмы мәккә түрс* ‘В прошлом году ко мне приезжал мой брат’.

2) Косвенное дополнение во вступительном падеже имеет те же значения, что и в дательно-направительном, например: *Тәмнәнка ирәкүнты паны чәнта* ‘Томнэнка спустилась к своему мужу’; *Дсыты йякүнты кәтыңты...* ‘Отец говорит своему сыну...’

3) Косвенное дополнение в творительном падеже обозначает:

а) средство, орудие действия, например: *Вәннымты сыйса мытытпаты* ‘Свое лицо он измазал углем’; *Чунтысә қәнәш* ‘На лошади (буквально: ‘лошадью’) поезжай’;

б) совместность, например: *Күттар тімнәнитысә иләнтәмьин?* ‘Как с твоим братом жить будем?’; *Сұрыччыль күп ынтысә шәттү қэнна* ‘Охотник с луком в лес ушел’.

4) Косвенное дополнение в превратительном падеже может обозначать:

а) предмет, предназначенный для чего-либо, например: *Әмтүль қот наляп ғлә имантәқо қәннымпаты* ‘Царскую дочь в жены он увез’; *Тәпым пылтықо пинпәттым* ‘Его положили в качестве моста’ (буквально: ‘мостом’);

б) состояние (обычно — новое состояние) субъекта, например: *Там машым қарәннаты әянтә* ‘Ты будешь звать меня сыном’;

в) предмет, являющийся целью действия, например: *Има шәттү иётқо қонынья* ‘Женщина за дровами в лес сходила’.

5) Косвенное дополнение в продольном падеже обычно обозначает какую-либо часть объекта, на который направлено действие, например: *Орқылнты нәман шитты ўңқылсамынты* ‘Он схватил зайца за два уха’.

6) Косвенное дополнение в исходном падеже обозначает объект сравнения, сопоставления, например: *Кы қыла әңә Қолтәккыны* ‘Речка меньше реки Таз’.

7) Косвенные дополнения, выраженные послеложной конструкцией ‘родительный падеж + послелог’, имеют разнообразные значения в зависимости от значений послелогов, например: *Нәтәк Нұн әян әпті шықоламна* ‘Девушка с сыном Бога жить стала’ (из сказки) (совместность); *Имат өттү мунтык мәмпәттым* ‘Для женщины все сделали (предназначенность); *Нәлям минтап, әнәк әльпә тб бельчәнтак әмтиль қойлы коптани нәни* ‘Я свою дочь отдам, сам отрекусь (буквально: ‘прочь отпаду’) от престола (бук-

вально: ‘от царского места’)’ (предмет, от которого направлено действие).

Косвенное дополнение может также выражаться любой субстантивированной частью речи, например: *Тәп қэнна мұктытын* ‘Он пошел к шестерым’ (числительное); *Тәм орса ірамәйм-па уқоль мынты нәны* ‘Он сильно постарел против прежнего’ (прилагательное); *Чаптә қошык әңа сүмпітән нәны* ‘Сказка хуже песни’ (имя действия I); *Қомпыль мынык тұрсы* ‘К найденному (он) подошел’ (причастие).

Иногда трудно провести границу между косвенным дополнением и обстоятельством. В таких случаях следует ориентироваться по вопросу к члену предложения, а также обратить внимание на форму выражения второстепенного члена.

Упражнение 359. Перепишите предложения. Подчеркните косвенные дополнения и скажите, чем они выражены.

- 1) Нәны чұнтыль қақлыс қәннымпаты әсқызынты. 2) Мат тат чёты таттысак чит қуп. 3) Тәптын мықыт апсыті шүнъымпа. 4) Мат шинты қәрәнтак апанб. 5) Мұнысай пақыләйлә іннә тітыңыты ключып. 6) Әсқыты йәйәқынты наманты неңьымётпа. 7) Ман иран нәны қәнтак. 8) Өмтөль-қон наляқтқиник колялта.

Упражнение 360. Составьте и запишите рассказ на тему «Мой день рождения», употребив косвенные дополнения, выраженные существительными и местоимениями в различных падежах.

4. Обстоятельство

Обстоятельство — это второстепенный член предложения, характеризующий действие (способ совершения, место, время и т. д.). Обстоятельство относится к члену предложения, выраженному глаголом (или любой частью речи в предикативной форме), и связано с ним по типу примыкания или управления (с послелогами или без послелогов).

В зависимости от значения обстоятельства подразделяются на следующие разряды: обстоятельства времени, места, образа действия, степени и меры, причины, цели.

Обстоятельства могут быть выражены наречиями, деепричастиями, инфинитивом, которые примыкают к глаголу, а также существительными в различных падежах, связанными с глаголом по типу управления.

1) Обстоятельства времени обозначают время действия, отвечают на вопрос *кушишан?* ‘когда?’.

Обстоятельства времени могут быть выражены:

а) наречиями и местоимениями-наречиями времени, например: *Үкөн тұсак Раттәқыны* ‘Я давно приехал из Ратты’; *Чөлін әмтәттік нәкүр тімнәсіт* ‘Днем сидят три брата’; *Тіңәнтәмтік!* ‘Теперь пойдем!’,

б) существительными в различных падежах: в именительном падеже, обычно — с зависимыми словами (*Муқылтірыль чөлі мат үчисак* ‘Целый день я работал’); в местном падеже, часто — в сочетании с количественными числительными (*Семпіля часақын мәттү қәнтақ* ‘В пять часов я пойду домой’); в родительном падеже с послелогами (*Пін укбіт апсызтік* ‘До ночи вы поели’; *Мат сельчи пәнты күнты сұрышишак* ‘Я в течение семи лет охочусь’);

в) деепричастиями, например: *Чүрүлә пұлә қықылтәнта* ‘Поплакав, перестанет’.

Деепричастие может иметь при себе зависимые слова, т. е. образует деепричастный оборот, который также используется для выражения времени (см. об этом подробнее на с. 339—340).

2) Обстоятельства места обозначают направление или место, в котором совершается действие, и отвечают на вопросы *кун?* ‘где?’, *куччай?* ‘куда?’, *куны?* ‘откуда?’.

Обстоятельства места могут быть выражены:

а) наречиями и местоимениями-наречиями места, например: *Чүнкі ныны каррәләкү үлгэя* ‘Лебедь тогда подальше от берега отплыл’; *Утыса лақырта нағчайтәлә* ‘Рукой машет туда (в сторону)’;

б) существительными (преимущественно неодушевленными) в различных падежах: во вступительном падеже (*Қёлып рәкы чинты поттәйниты* ‘Рыбу в котел (она) положила’); в местном падеже (*Вәттәкит пүль мәтүля әтыниты* ‘На дороге каменный домик будет’); в исходном падеже (*Пүль пәләүкүны часықыль мәркимпата* ‘С востока подул холодный ветер’); в продольном падеже (*Нярәмит қақылтта* ‘По тундре (буквально: ‘вдоль тундры’) едет’; *Мәтан өүмит маннымпата* ‘В дверной проем (он) посмотрел’).

3) Обстоятельства образа действия обозначают характер, способ действия и отвечают на вопрос *куттар?* ‘как?, каким образом?’

Обстоятельства образа действия могут быть выражены

а) наречиями и местоимениями-наречиями образа действия, например: *Тәтты утыль топын ныңқа* ‘(Он) на четвереньках стоит’; *Тәп иғльчык мәса* ‘Он так сделал’;

б) существительными в различных падежах: в сопоставительном падеже (*Мат ўрышишак мұнтық мәсан* ‘Я все сделал по

закону'); в родительном падеже с послелогами тарә 'как, подобно' и мәнты 'в меру' (*Өтәт тарә коптыра*. '(Он) подобно оленю бежит'; *Шаңты мәнты мұлымта* '(Он) из последних сил говорит');

в) существительными в адъективной форме с послелогом чарә 'подобно', например: *Шәқалаяқыль чарә лаңқынъя*. 'По-кукушечки (подобно кукушке) кричит'.

4) Обстоятельства степени и меры обозначают меру, степень проявления действия и отвечают на вопросы *күнмәнты?* 'в какой степени?', *кушиак?* 'сколько?'.

Обстоятельства степени и меры могут быть выражены

а) наречиями и местоимениями-наречиями степени и меры, например: *Тәп сәпинэр тәннымыңты шолькумыль әтып*. 'Он достаточно знает селькупский язык'; *Тәп намбәнты вәркү үңа* 'Он настолько большой'.

б) существительными в именительном падеже в сочетании с количественным числительным, например: *Сельчы пәр шиттычымта* 'Семь раз (он) просыпался'.

5) Обстоятельства причины обозначают причину, обоснование действия и отвечают на вопросы *қā?*, *қайқо?* 'почему?'.

Обстоятельства причины могут быть выражены

а) наречиями и местоимениями-наречиями причины, например: *Оняты кос қайқо исы чөлінмә мачә иччырқоламны* 'Невестка почему-то каждый день в лес ходить стала';

б) существительными в продолговатом падеже, например: *Директорын тоғызыль әтәмйн мунтық қәнтәшын үчylä* 'По распоряжению (буквально: 'показанному слову') директора мы все идем работать'.

6) Обстоятельства цели обозначают цель действия и отвечают на вопросы *қайқо?*, *қā?* 'зачем?', для чего?'.

Обстоятельства цели могут быть выражены

а) наречиями цели, например: *Онәққай лаңқынъяк* 'Я нарочно кричу';

б) инфинитивом, который часто оформляется притяжательными суффиксами, показывающими, с какой целью совершается действие, например: *Ильча әлъыммыңты нiшкүлтүкшитбәқо* 'Дед лег отдохнуть' (буквально: 'чтобы ему отдохнуть');

в) деепричастиями, например: *Мат қәнтак құлышылля*. 'Я пойду рыбачить'.

Упражнение 361. Спишите. Подчеркните обстоятельства. Укажите их значение и способ выражения.

1) Тәләйт кәтәтыт. 2) Кыпакак қәттүмпatty. 3) Ира неңнны мөллә лаңкышқоламны. 4) Лбс-ира түнтылорыччы сүмпүлә. 5) Чөләнтышак тақтылтымпа. 6) Ираліпы орса күтальмапа ай өльчимпа мәлтү коптонты. 7) Қошкөл илак. 8) Мәткynы понә танта. 9) Әтықелүү өтәмтү таршалтыңты. 10) Шеттырқыт қэннәтүт. 11) Чунты қоптыра чаткысä. 12) Йя өльча қонтықо. 13) Төннамы намәнты тәпүп кольыралтымпatty. 14) Йя қәрыңты сөнтырқо.

Упражнение 362. Составьте и запишите рассказ на тему «Поездка в Москву», употребив в нем различные типы обстоятельств.

§ 121. Однородные члены предложения

Однородными называются члены предложения (главные или второстепенные), которые выполняют в предложении одинаковую функцию, отвечают на один и тот же вопрос и могут соединяться между собой сочинительными союзами.

В селькупском языке однородные члены предложения чаще всего соединяются бессоюзной связью и произносятся с интонацией перечисления, например: *Ныйны шäккәнтöмын нянькөлүү тёккөлүү мачкыт* ‘Теперь будем ночевать без хлеба, без всего прочего в лесу’; *Әсыты әмиты қумпöкї* ‘Его отец, его мать умерли’.

Однородные члены могут соединяться с помощью сочинительных союзов, например: *Ни ямыни ни иматы* — никумты чанымпa ‘Ни сына, ни жены — никого не было’; *Тимня ай неңниты* сөнтирнöтүт ‘Брат и сестра играют’.

Кроме того, в селькупском языке используется своеобразный способ соединения однородных членов, выраженных близкими по значению существительными: одно из них имеет адъективную форму, а второе — субстантивную, например: *Поркыиль пёмы* — мунтык әнүа. ‘Одежда, обувь — все есть’ (ср. *поркы ай пёмы*); *Әмитиль әситы өнталтымпöкї* ‘Мать, отец обрадовались’ (ср. *әмиты ай жыты*).

§ 122. Порядок слов в простом предложении

Типичным порядком слов в простом предложении является расположение «подлежащее — прямое дополнение — сказуемое»; определение непосредственно предшествует определяемому. Относительно свободно в предложении располагаются косвенные дополнения и обстоятельства. Однако в ряде случаев эти законо-

мерности могут нарушаться. Нередко к изменению порядка слов приводит необходимость выделения, подчеркивания того или иного члена предложения, что выражается в постановке этого члена на несвойственное ему место.

Представим себе некое двусоставное предложение, содержащее главные и все второстепенные члены. Преимущественное расположение членов предложения можно показать следующей таблицей:

Место в предло- жении	Члены предложения
1	обстоятельство времени
2	обстоятельство места
3	обстоятельство причины
4	подлежащее
5	косвенное дополнение
6	прямое дополнение
7	обстоятельство образа действия; степени и меры
8	сказуемое
9	обстоятельство цели

1. Подлежащее в селькупском предложении, как видно из таблицы, предшествует сказуемому, например: Чунты (подлежащее) мётты нёрдымыт пакта (сказуемое) ‘Лошадь по крыше дома прыгнула’ (Из сказки.); Уккыр нёр яляя (подлежащее) комалянтыса понё танта (сказуемое) ‘Однажды мальчик со своей стрелочкой на улицу вышел’. Иногда встречается обратный порядок слов (так называемая инверсия), причем постановка подлежащего в конец предложения обычно связана с тем, что говорящему необходимо акцентировать внимание на подлежащем. В одной сказке, например, рассказывается о приходе различных зверей и повторяется фраза со сказуемым түнта ‘пришел’: түнта лоқа (түнта нёма, түнта қоркы, түнта ётэль амырыль сүрүп) ‘Пришла лиса (заяц, медведь, волк)’. В данном случае говорящему важно отметить, кто именно пришел, а поэтому подлежащее помещается в несвойственную ему позицию — после сказуемого. Вообще же инверсия подлежащего и сказуемого наблюдается в основном в нераспространенных предложениях; в распространенных бывает очень редко и, как уже указывалось, в разговорной речи.

2. Дополнения, как следует из таблицы, обычно предшествуют сказуемому (а в односоставном предложении — главному члену), помещаясь между ним и подлежащим, причем прямое дополнение стоит ближе к сказуемому (в односоставном предложении — к главному члену), чем косвенное, например: *Имылянтынык* (косвенное дополнение) *ниқайым* (прямое дополнение) *ашша қәтүнты* (сказуемое) ‘Бабушке своей ничего не говорит’. Находясь перед сказуемым, косвенное и прямое дополнения меняться местами практически не могут, но изредка встречается такой порядок слов: косвенное дополнение — сказуемое — прямое дополнение, например: *Ира нарапоса* (косвенное дополнение) *моттэйнты* (сказуемое) *на пекыраль өтәмты* (прямое дополнение) ‘Старик хореем побил этого своего пестрого оленя’; *Кәтсантынык* (косвенное дополнение) *миңты* (сказуемое) *нәркү қампім* (прямое дополнение) ‘Внук дал красный платок’. В этом случае, по-видимому, место прямого дополнения определяется необходимостью выделить, подчеркнуть его.

Если же в предложении имеется только косвенное или только прямое дополнение, то возможна его постановка после сказуемого, что также в большинстве случаев обусловлено коммуникативной целью.

3. Обстоятельства обладают наибольшей свободой расположения, хотя и для них можно отметить некоторые тенденции. Так, обстоятельство времени чаще всего стоит в начале предложения: *Карыт Ича иннә вәши* ‘Утром Ича встал’. Обстоятельство места может располагаться как перед подлежащим, так и между подлежащим и сказуемым, ближе к сказуемому (в односоставном предложении — перед главным членом), например: *Өмы қақыльмы* (подлежащее) *каррән* (обстоятельство места) *эппа* (сказуемое) ‘Некоторые наряды наверху были’. Если в предложении имеются одновременно обстоятельство места и обстоятельство времени, то обстоятельство времени предшествует обстоятельству места: *Ттай* (обстоятельство времени) *неннә* (обстоятельство места) *қәнтәмымт* (сказуемое) ‘Теперь опять вверх поедем’.

Обстоятельства степени, меры и образа действия обычно предшествуют сказуемому (в односоставном предложении — главному члену), например: *Қалыль мүты коптықөлүк* (обстоятельство степени) *қәтүп чөттүмпәтү* (сказуемое) ‘Ненецкое войско дотла город сожгло’. В подавляющем большинстве случаев этот тип обстоятельств стоит непосредственно перед сказуемым (в односоставном предложении — перед главным членом). Такое местоположение обстоятельства степени, меры и образа действия

вполне объяснимо: оно фактически является определяющим словом по отношению к глаголу — главному члену, а в селькупском языке определяющее слово предшествует определяемому.

Обстоятельства причины могут стоять только перед сказуемым (в односоставном предложении — перед главным членом), например: *Пे́рьыптәнбю* (обстоятельство причины) *натю на қон-тап* (сказуемое) *коччы топырып* ‘Так как я искал, то и нашел много ягод’.

4. Определение находится в особом положении. Оно должно стоять на фиксированном месте — непосредственно перед определяемым словом, так как изменение порядка слов может повлечь за собой изменение значения всего словосочетания, например: *вәркү нёман олы* ‘большого зайца голова’ — *нёман вәркү олы* ‘зайца (т. е. заячья) большая голова’.

Если имеется несколько определений, выраженных прилагательными или существительными в адъективной форме, ближе к определяемому слову стоит то, которое обозначает материал, цвет и т. п. («врожденный признак»), в отличие от прилагательных, обозначающих оценку, размер, форму и т. п. («неврожденный признак»), например: *вәркү пуль мәт* ‘большой каменный дом’, *кыпа няркү қампı* ‘маленький красный платок’.

Если одно определение выражено прилагательным, а другое — существительным в родительном падеже, то ближе к определяемому слову стоит то, которое выражено прилагательным, например: *лоқат чумпы тальчи* ‘длинный хвост лисицы’, *Ичам вәркү тұты* ‘Ичи большой карась’. Следует отметить, что и здесь при перемене мест определений изменится значение конструкции: ‘длинной лисицы хвост’, ‘большого Ичи карась’.

Определение, выраженное указательным местоимением, находится дальше от определяемого слова, чем все другие определения, например: *на орсымыль қылыш мәтүр* ‘этот сильный ненецкий богатырь’.

В разговорной речи иногда допускается инверсия определения, выраженного причастием или причастным оборотом, например: *Ича ләс-ирап қонтытыль қоңыты* ‘Ича черта спящего увидел’; *Өтәт тальчәлы сөриммыныль ныңқёттыт* ‘Олени, вчера привязанные, стоят’.

В заключение отметим, что в селькупском языке порядок слов одинаков для повествовательного, вопросительного и побудительного предложений.

Упражнение 363. Найдите в предложениях подлежащее, сказуемое, дополнения, определения, обстоятельства. Объясните порядок следования главных и второстепенных членов.

- 1) Қарыт шинты эталтэнтөмүт. 2) Тәп укот тиңтә түрсү мәқыныыт. 3) Қай өңүль паңысä қорқым қэттапты? 4) Ман вәркү нәйлямы қәттонты қәнна ўчың. 5) Ләс-ират қолып лоңа мунтык инә аммэймпatty. 6) Күттар тат йасал ўтын ылқыны мүкәт чымым? 7) Нýны тэкырөлтэйңит ильчанты қаль-порқыль мыш. 8) Мат нат кунты қоррäm мëтынтан.

Упражнение 364. Составьте из данных слов предложения. Следите за правильным порядком слов.

- 1) Йят, школанты, йысы, иччөтүт, чөлү. 2) Қуп, чákäптылä, тап, мëңүты, қаңлы, орсымыль. 3) Йя, нярбқыт, уккыр пөр, қалымпа, пэлыкөлүң.

§ 123. Простое осложненное предложение

Основным типом селькупского предложения является простое (монопредикативное) предложение. Сложные (полипредикативные) предложения встречаются редко, что связано с наличием в селькупском языке особых средств для передачи сложной мысли. Таким средством являются конструкции с неполной предикативностью, центром которых могут быть отлагольные образования — причастия, деепричастия, имена действия, инфинитивы. Данные формы не обладают в полной мере предикативностью. Так, причастия имеют категорию времени, частично — наклонения, но не имеют лица. Деепричастия могут выражать время только относительно основного действия — одновременность или предшествование ему, но они не имеют показателей наклонения и лица. Имя действия и инфинитив не обладают показателями времени и наклонения, но могут указывать на лицо субъекта действия, присоединяя лично-притяжательные суффиксы.

Указанные формы в сочетании с зависимыми словами образуют причастные, деепричастные, инфинитивные обороты и обороты с именами действия. Эти обороты по значению играют роль второстепенных членов (определений, различных обстоятельств), но обладают большей самостоятельностью. Их самостоятельность проявляется не только в том, что причастия, деепричастия и т. д. содержат элементы предикативности, но и в возможности использования в этих оборотах подчинительных союзов, например: *Тары аиша тат түйтäкäнты, мат аиша амыртэнтак* ‘Пока ты не придешь (буквально: ‘пока не твоем (в) прихождении’), я не начну

есть'. Наличие подчинительных союзов роднит эти обороты с придаточными частями сложноподчиненных предложений.

На русский язык осложненные предложения переводятся сложноподчиненными предложениями с соответствующими придаточными или простыми предложениями с причастными и деепричастными оборотами.

Простые осложненные предложения широко употребительны в селькупском языке, они составляют одну из характерных особенностей всех самодийских языков. Наличие некоторых типов таких предложений делает излишним употребление сложных предложений. Так, в селькупском языке отсутствуют сложноподчиненные предложения с придаточной частью цели; цель действия обычно обозначается инфинитивными конструкциями, а указание на время в данном случае необязательно.

1. Простое осложненное предложение с причастным оборотом

Причастный оборот играет в предложении роль определения, например: *Тан неньяныты шүтныль порқып йысты* 'Он взял одежду, сшитую твоей сестрой' (буквально: 'твоей сестры сшитую одежду взял (он)'; *Сельчы пәт тәккым қәнныль тімнял тѣ тұса* 'Твой брат, ушедший семь лет назад' (буквально: 'семь лет назад ушедший брат твой'), теперь пришел'.

Причастие сохраняет управление глагола, от которого оно образовано. Например, глагол *қәтқо* 'убить' может иметь при себе прямое дополнение в винительном падеже; следовательно, причастие *қәтпыль* 'убивший, убитый' также управляет винительным падежом прямого объекта, например: *Құмытып* (вин. п.) *қәтпыль мұты мәлты чүнәттәт* 'Войско, убившее людей, постоянно стреляет' (буквально: 'людей убившее войско постоянно стреляют'). (Из сказки.)

Существительное, обозначающее субъект действия в причастном обороте, имеет форму родительного падежа и стоит непосредственно перед причастием, например: *Пұль пәләк қимат* (род. п.) *амныль пәләтқо* *қәрәттәт* 'Восток называют стороной, которую «съела женщина»' (буквально: 'Восток «женщиной съеденной» стороной называют'). (Из сказки.)

Приведенные примеры показывают, что активное или пассивное значение причастия зависит от контекста. Сравните: *құмытып* (вин. п.) *қәтпыль мұты* 'людей (объект) убившее войско' и *құмытын* (род. п.) *қәтпыль мұты* 'людьми (субъект) убитое войско'.

Причастие, формирующее причастный оборот, всегда находится на последнем месте в этом обороте. Сам причастный оборот, как и всякое определение, препозитивен (стоит перед определяемым словом), что видно из примеров. В разговорной речи допускается постпозиция причастного оборота (постановка после определяемого слова), например: *Тәп қольчымпаты шитты нәмәкі чонтбомынға началпытыль* ‘Он увидел двух зайцев, посередине разрубленных’.

2. Простое осложненное предложение с деепричастным оборотом

Деепричастные обороты используются в качестве обстоятельств цели, образа действия, времени. Деепричастный оборот занимает то место в предложении, на котором должен стоять обозначаемый оборотом член предложения.

1) В обороте со значением цели деепричастие обозначает второстепенное действие, являющееся целью основного действия, выраженного сказуемым, например: *Корқы лоқам нәлә пакта* ‘Медведь лису догонять побежал’.

2) В обороте со значением образа действия деепричастие обозначает действие, сопровождающее основное действие, выраженное сказуемым. Деепричастие характеризует основное действие с точки зрения способа его совершения, например: *Тәп қалымпа ияляп вәччымптылә* ‘Он идет, ребенок неся’.

3) В обороте со значением времени используются деепричастия одновременности и предшествования. В зависимости от этого оборот обозначает действие, происходящее одновременно с основным или предшествующее ему. При этом субъект основного действия и субъект второстепенного действия могут быть различными. Субъект второстепенного действия оформляется родительным падежом, например: *Корқын* (род. п.) *ләлә панінчэнтылә пәт құсы талымымынты* ‘Пока медведь спускается (буквально: ‘медведя вниз спускаясь’), кора дерева сыплется’; *Йян* (род. п.) *қәллә пүлә имақота мәтты шәрна* ‘После того как ушел сын (буквально: ‘сына уходя после’), в дом вошла старуха’.

В селькупском языке существуют деепричастия, не допускающие субъекта. Такие деепричастия образуются от безличных глаголов. Поскольку в их значении присутствует безличность (в широком смысле это несовпадение субъектов основного и второстепенного действий), то и одиночные, без зависимых слов, они преобразуют предложение в осложненное, например: *Кайқо ашиа*

түсанты чёлымнылә? ‘Почему ты не пришел, когда было светло (буквально: ‘светлея’)?’

3. Простое осложненное предложение с инфинитивным оборотом

Инфинитивный оборот, как и одиночный инфинитив, является в предложении обстоятельством цели. Инфинитивный оборот помещается в постпозиции или в препозиции к сказемому. Инфинитив может быть оформлен лично-притяжательными показателями, которые указывают на субъект второстепенного действия, например: *Нәтәк пәп тултықо* (непритяжательная форма) *мәт шәрна* ‘Девушка в дом вошла, чтобы занести дрова’ (буквально: ‘девушка дрова занести в дом вошла’); *Мат тұсак ташшы қәтқынбәқо* (притяжательная форма 1-го лица) ‘Я пришел, чтобы тебя убить’ (буквально: ‘я пришел тебя мне убить’). (Из сказки.); *Шар әкүнтәқо* (притяжательная форма 3-го лица) *муққылты орасак сәрәтты* (буквально: ‘Чтобы крепким ему быть, узел туго завяжи’).

4. Простое осложненное предложение с именем действия

В селькупском языке существуют обороты, образованные именем действия (с зависимыми словами или без них) в косвенных падежах.

Широко употребительны обстоятельственные обороты с именем действия I. Они используются в качестве обстоятельств времени, цели, причины. Имя действия I может оформляться лично-притяжательными суффиксами, указывающими на субъект действия, выраженный данным именем.

1. В обороте со значением времени имя действия I может стоять в форме местного падежа, например: *На пүнты лакап қонтынтақанты* (притяжательная форма 2-го лица единственного числа) *үңальчы ылты пнты* ‘Этот камень, когда спать ляжешь (буквально: ‘(в) укладывании твоем спать’), под подушку положи’.

Если при имени действия I присутствует существительное, обозначающее субъект, то оно оформляется родительным падежом, например: *Сүрүччылы қумыт* (род. п.) *қэнтәқым* мэркәла ‘Когда ушел охотник (буквально: ‘охотника (в) уходе’), подул ветер’.

Имя действия I в местном падеже может передавать отношения одновременности или предшествования второстепенного действия по отношению к основному действию. То или иное значение определяется контекстом.

Для более точного обозначения временных отношений используются конструкции с именем действия I в родительном падеже с послелогами, например: *Ныны сүмпүттәнты* (род. п.) *күнты қашырыңты* ‘Потом, когда он пел (буквально: ‘пения его в течение’), остановился’; *Тан омтыптаңты* (род. п.) *тәтті тат кәтүқо ашиа тәннымысак* ‘Пока ты не сел (буквально: ‘твоего усаживания до’), я сказать не мог’.

2. В обороте со значением цели имя действия I стоит в родительном падеже с послелогом *чәты* ‘для’, ‘ради’, например: *Йятын* (род. п.) *нисыччәнты* (род. п.) *чәты мат чаптам кәтисам* ‘Чтобы дети смеялись (буквально: ‘детей смеха для’), я рассказал сказку’.

3. В обороте со значением причины имя действия I стоит в превратительном падеже. Как правило, имя действия оформляется лично-притяжательными суффиксами, указывающими на субъект, например: *Үчынтаңдю* *мәтап сома қақылп* ‘Так как я работаю, (то и) делаю хорошие наряды’.

Часто после обстоятельства — имени действия — ставится местоимение на ‘это’ также в превратительном падеже — *натқо* ‘потому, из-за этого’. Этим подчеркивается значение причинности, например: *Сүмпүккөльымтыптаңдю* *натқо сольмы пассэймпа* ‘Так как я много пел, поэтому сорвал голос’ (буквально: ‘горло мое лопнуло’).

Обороты с именем действия I занимают в предложении место, соответствующее обстоятельству времени, цели или причины.

5. Простое предложение, осложненное сравнительным оборотом

К обстоятельственным оборотам, осложняющим простое предложение, относятся также сравнительные обороты. В сравнительных оборотах нет предикативности (т. е. нет указания на время, наклонение, лицо), но в них используются союзы, что придает им большую самостоятельность и сближает с придаточными сравнительными.

Сравнительный оборот относится к сказуемому, характеризуя его с точки зрения способа совершения действия, и вводится с помощью союзов *күттар* ‘как’ и *мит* ‘будто’, например: *Кыкымпаты кунтык коңымықо мит* *истамәтыль шәкүйт* *куп* ‘(Он) любил долго разговаривать, как всякий таежный человек’; *Тәм пактымпа күттар* *сүрип* ‘Он бежал, как зверь’.

Сравнительный оборот может относиться к составному именному сказуемому, в котором именной частью является указатель-

ное местоимение. В этом случае сравнительный оборот раскрывает значение сказуемого, так как указательные местоимения не называют качества, например: *Төшатты нільчык әңа миты қарат төшат* ‘Его шея такая (есть), будто журавлиная шея’.

Упражнение 365. Переведите на селькупский язык, употребляя причастные обороты.

1) Мой брат, который два года назад уехал из поселка, учится в Петербурге. 2) Я знал человека, жившего в этом доме. 3) Как называют человека, который пасет оленей? 4) Мать сварила рыбу, которую принес отец.

Упражнение 366. Объясните значение деепричастных конструкций в следующих предложениях.

1) Нәтәк пичап вәччылә коннә танта. 2) Ныйны ўтыт лыпкы-мәллә на қәнталпынтәттүт. 3) Нуңкылә пүлә қәлләк.

Упражнение 367. Составьте и запишите два-три предложения с обстоятельством цели, выраженным инфинитивным оборотом.

Упражнение 368. Объясните, какими членами предложения являются синтаксические конструкции с именем действия. Переведите предложения на русский язык.

1) Қәльтырыптаңбәқо натқо на сүрып қәттынта. 2) На қумыт қонымпыттәт чёты тәп лаңкышоламны. 3) Әсүлі қуптәқынты қай топсыты? 4) Қумытыт қошкәлың маннымпыттәнтытқо апсысә мисап. 5) Қәнтыптаңы кунты чүнтисак.

Упражнение 369. Найдите в предложениях сравнительные обороты. Укажите союзы, которыми они вводятся.

1) Васютка тбтымпа, миты вәркы қум. 2) Сәткыллакальмы қурасты нільчык әсү, миты лөкәт мәт.

СЛОЖНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ

§ 124. Общие сведения о сложном предложении

Сложное предложение представляет собой полипредикативную синтаксическую единицу, выражающую сложную мысль и оформленную грамматически и интонационно, например: *Ўтыт лыпкымәтэя, ай мокынә қәннәкі* ‘Вечером стемнело, и домой пошли (они двое)’.

Сложные предложения селькупского языка по способу соединения частей разделяются на бессоюзные и союзные, а по типу

отношений между частями — на сложносочиненные и сложноподчиненные.

§ 125. Бессоюзные сложные предложения

Бессоюзные сложные предложения — это такие полипредикативные синтаксические единицы, в которых составные части (моно предикативные единицы) связаны по смыслу, а также интонационно.

Бессоюзные предложения являются наиболее употребительным типом сложных предложений в селькупском языке.

1. Бессоюзные сложносочиненные предложения

Бессоюзные сложные предложения могут состоять из равноправных частей, имеющих сходное строение и характеризующихся относительной самостоятельностью. По значению эти предложения являются сложносочиненными, например: *Мәллә чайка, ётәл чайка* ‘Чума твоего нет, олена твоего нет’. Аналогичное союзное предложение не отличается по значению от бессоюзного: *Мәллә чайка, ай ётәл чайка* ‘Чума твоего нет и олена твоего нет’.

Между частями бессоюзного сложносочиненного предложения на письме ставится запятая.

2. Бессоюзные сложноподчиненные предложения

Бессоюзные сложные предложения могут состоять из частей, имеющих различное строение и неравноправных по значению: одна часть обладает относительной самостоятельностью, другая зависит от нее, поясняет ее. Такие предложения являются сложноподчиненными и могут выражать различные смысловые отношения между частями. Эти отношения передаются лексически (т. е. значениями входящих в предложение слов) или грамматически (чаще всего — формами глаголов-сказуемых). Бессоюзные сложноподчиненные предложения могут выражать отношения условия, причины, следствия и др.

1. Условные бессоюзные предложения бывают двух типов:

1) в первой части содержится реальное условие для выполнения действия, выраженного во второй части; глагол первой части стоит в условном наклонении, а глагол второй части — в любом другом наклонении, кроме сослагательного, например: *Комтәм әммә, ман на йтап нянып* ‘Деньги у меня будут, я возьму хлеба’;

2) в первой части содержится нереальное условие, во второй выражено не совершившееся, а только желаемое действие; глаголы обеих частей стоят в сослагательном наклонении, например: *Сома чёлты әсан энә, мат мачонты қәссак энә* ‘Была бы хорошая погода, я пошел бы в лес’.

Между частями бессоюзных условных предложений ставится запятая.

2. Бессоюзные сложноподчиненные предложения могут содержать в первой части указательные местоимения или глаголы со значением мысли, речи либо чувственного восприятия. Вторая часть в этом случае раскрывает, дополняет содержание первой. В зависимости от смысловых отношений между частями такие предложения могут быть изъяснительными, следствия, степени и меры и др., например: *Контылә ўңкалпаты: куты кос чұра* ‘Во сне слышит: кто-то плачет’; *Мәркү намышишаң эсымпа — поня ашиша таннэнта ира* ‘Ветер такой стал — на улицу не выйдет старик’.

В бессоюзных предложениях после глаголов восприятия, мысли, речи ставится двоеточие. Между частями бессоюзных предложений с указательными местоимениями ставится тире.

Возможны бессоюзные предложения, в одной из частей которых содержится частица, указывающая на причину, следствие или степень проявления того действия или качества, о котором сообщается в другой части, например: *Тәп орса мәчана, натқай топтыры чұша* ‘Он сильно хромает, значит, ноги у него болят’. Между частями таких бессоюзных предложений ставится запятая.

§ 126. Союзные сложные предложения

Союзные сложные предложения — это такие полипредикативные синтаксические единицы, в которых составные части (монопредикативные единицы) связаны союзами или союзными словами.

Союзные сложные предложения имеют две разновидности — сложносочиненные и сложноподчиненные.

1. Сложносочиненное предложение

Сложносочиненное предложение — это сложное предложение, состоящее из равноправных частей, соединенных сочинительными союзами.

В селькупском языке части сложносочиненных предложений связываются с помощью соединительных, разделительных, проти-

вительных союзов — одиночных или повторяющихся. Повторяющиеся союзы стоят, как правило, в начале каждой части. Одиночный союз стоит в начале второй части сложносочиненного предложения, например: *Ман ўрап чайка, ай тан ўрал чайка* ‘Мне дела нет, и тебе дела нет’ (буквально: ‘мое дело отсутствует, и твое дело отсутствует’); *Кына тымната қала, а вәркү тымната лақалтэльча* ‘Младший брат остался, а старший брат поехал’; *Сұмықөлүк әңа: ни канат ашиша мұта, ни тама ашиша карныымта* ‘Тихо, ни собака не лает, ни мышь не скребет’; *Әмде чәлдиты қәтимна, әмде сорынта әңа* ‘То солнце светит, то дождь (есть)’.

Между частями сложносочиненного предложения ставится запятая.

2. Сложноподчиненное предложение

Сложноподчиненное предложение — это сложное предложение, в котором одна часть является относительно самостоятельной (главная часть), а другая зависит от нее, служит для ее пояснения (придаточная часть). Части сложноподчиненного предложения соединяются с помощью подчинительного союза, который стоит в придаточной части, или с помощью союзных слов.

Сложноподчиненные предложения с подчинительными союзами представлены в селькупском языке следующими типами: сложноподчиненные предложения с придаточными временным, условными, уступительными, сравнительными и изъяснительными.

В большинстве случаев придаточная часть стоит на определенном, свойственном данному типу придаточных месте. Обычно придаточная часть располагается в препозиции к главной, а в случае сравнительных и изъяснительных придаточных — в постпозиции к главной. Союзы помещаются, как правило, в начале придаточной части.

1. Сложноподчиненные предложения с придаточными временем вводятся с помощью союзов *кушиат* ‘когда’, *чап* ‘как только’, *кееккысай* ‘едва (только)’, *куттар* ‘как, когда’, *тары* ‘пока’.

Самым широким значением обладает союз *кушиат*. Он может указывать на:

а) одновременность действий, выраженных в главной и придаточной части, например: *Кушиат тәж мәткын әмтыса, канайты пактысәтті* ‘Когда (пока) он в доме сидел, его собаки убежали’;

б) предшествование во времени действия придаточной части действию главной, например: *Кушиат түнта тымнам, мә маңонты қәнтәмі* ‘Когда придет мой брат, мы в лес пойдем’.

Остальные временные союзы имеют довольно узкое значение.

Союзы местоименного происхождения *куттар* и *қантык* означают предшествование действия придаточной части действию главной части. Никаких различий в значении этих союзов не наблюдается, кроме того, что *куттар* — более употребительный союз, например: *Куттар қосыты өтәль амырылы сүрып, тәп пактысай қэсса* ‘Как (когда) он увидал волка, он убежал’ (буквально: ‘прыжками ушел’); *Қантык тү қаптігінта, мат қэнтак* ‘Как (когда) огонь погаснет, я уйду’.

Если придаточная часть вводится союзом *кеккысай*, то действие придаточной части непосредственно предшествует действию главной, временной промежуток между этими действиями незначителен, например: *Кеккысай мат вәшиккак, мат мушырыккан апсам* ‘Едва (только) я встаю, я готовлю еду’.

Придаточные времени, соединенные с главной частью при помощи союза *чап*, отличаются от предыдущих меньшим временным разрывом между действиями главной и придаточной части. Кроме того, союз *чап* отличается от других более свободным расположением в придаточной части: *Йялям чап орымнэнта, үчэнта* ‘Как только мой сынок вырастет, работать будет’.

Если в придаточной части стоит временной союз *чап*, то в главной части не может быть отрицания при сказуемом, так как это привело бы к изменению смысла, к появлению другого типа придаточного — уступительного.

В сложноподчиненных предложениях с союзом *тары* действие главной части происходит одновременно с действием придаточной части, например: *Тары таңыты әса, чөлүүпсы* ‘Пока лето было, светло было’. Если же в обеих частях предложения с союзом *тары* стоит отрицание, то это означает, что действие главной части не может совершиться раньше, чем действие придаточной, например: *Тары қанаңмы аиша апстэнтап, қонтықо аиша өлчэнтак* ‘Пока собаку свою не накормлю, спать не лягу’.

2. В сложноподчиненных предложениях с придаточными **уступительными** используется для связи частей союз *чап* ‘хотя’. Подавляющее большинство таких предложений содержит в главной части отрицание при сказуемом (в этом состоит отличие уступительных предложений от временных с союзом *чап* ‘как только’), например: *Чап часык әнта, мат аиша ныркымбеттак* ‘Хотя холодно будет, я не испугаюсь’; *Тәп чап вәркү әңа, уккырмәнты тәңыкел әңа* ‘Хотя он большой, все равно бестолковый’.

Иногда встречаются уступительные предложения с союзом *қатампа* *чап* ‘хотя, несмотря на то что’, например: *Әтә кунтык*

қатампа чап қаллэймьыса, ашиа нуннайсы ‘Несмотря на то, что олень долго бежал, не устал’.

3. Придаточные условные соединяются с главной частью посредством союзов қатамол (*қата*) и чөлсә ‘если’. Союз чөлсә используется преимущественно с глаголами в желательном или условном наклонении в придаточной части, например: Чөлсә канулы ашиа саттыммä, мäтты машт ўтэнта ‘Если твоя собака не кусается, в дом меня впустит’.

Союз қатамол обычно используется с глаголами в изъявительном и неочевидном наклонениях в придаточной части, например: Қатамол кананмы мёлтыктó амнат ила, тэп неняң әкка ‘Если собака постоянно голодает, она бывает злая’.

4. Придаточные сравнительные вводятся союзом митымол (*миты*) ‘будто’, реже — союзом күттар ‘как’. Нередко в главной части присутствуют указательные местоимения, что по значению приближает данный тип придаточных к придаточным степени, например: Нільчылъ сорынтай әсъ, митымол күтыка окошкам мённиты ‘Такой дождь был, будто кто-то в оконце стучал’; Ләттимпаты ай шётты кәшишталтымпаты, миты мишишалниты шәккын олып ‘Прищелился и языком щелкнул, будто нажал на курок’.

5. Сложноподчиненные предложения с придаточными изъяснительными не имеют в селькупском языке четко установленной структуры. Средства связи частей такого предложения достаточно разнородны.

В придаточной части вопросительного характера используется союз-частица қай ‘что, ли’, например: Тэп ашиа тэннымымпаты, қай иматы қэнта қәттонты тәсса ‘Он не знал, поедет ли жена с ним в город’.

В придаточных изъяснительных, содержащих оттенок сомнения, предположения, употребляется союз миты (мол) ‘будто’, например: Тэп қомпаты, миты иманты олбыйт кыр ‘Он увидел, что (будто) у жены на голове рана’.

Придаточные изъяснительные, передающие чужую речь, могут присоединяться к главной части различными частицами, которые в этом случае выполняют функцию союзов, например: Тэп томниты, мыта мачбыйт чётимпаты қоркум ‘Он говорит, что (мол) в лесу встретил медведя’. Такие предложения близки предложениям с несобственно-прямой речью (ср. Тэп томниты, мыта талы мача қэнтак ‘Он говорит, мол, завтра в лес пойду’).

По-видимому, сложноподчиненные предложения с придаточными изъяснительными развиваются под влиянием русского языка за счет частиц-союзов из конструкций, передающих чужую речь.

Для связи частей сложноподчиненного предложения используются не только подчинительные союзы, но и так называемые союзные слова, которые по своему происхождению связаны с вопросительными местоимениями. Союзные слова отличаются от союзов тем, что они замещают какой-либо член предложения. Союзные слова могут замещать подлежащее, дополнение, обстоятельство. В зависимости от того, какой член замещен, придаточные в таких предложениях могут быть изъяснительными, обстоятельственными (места, времени и т. д.), например: *Куты кыка, нылләчәш* ‘Кто хочет, привстань’; *Нәтәк күт понырна, ны тулынъя* ‘Подъехал туда, где девушка дрова рубит’ (буквально: ‘девушка где дрова рубит, туда подъехал (он)’).

Между главной и придаточной частью сложноподчиненных предложений всех типов ставится запятая.

Следует отметить, что в настоящее время в селькупском языке сложное предложение представляет собой развивающееся явление: появляются новые типы сложноподчиненных предложений, используются для соединения частей сложноподчиненного предложения различные части речи — союзы, частицы, наречия, местоимения. Вместе с тем четкие структурные формы для некоторых сложных предложений еще не установились.

Упражнение 370. Определите, к какому типу (союзные / бессоюзные, сложносочиненные / сложноподчиненные) относятся следующие сложные предложения. Какие смысловые отношения выражаются их частями?

- 1) Куттар илысылї, нільчык ай илыңылї.
- 2) Канан мықыт чумпы мәчәты, мықай тәттәмын ўңыты.
- 3) Тәп қай мачәнты қәнна, тәпым қай қәннымпәттүт куччә кос.
- 4) Тәннымәты: ташнты амтак.
- 5) Тары тат нәкыннаты, мат қалтырынтақ.
- 6) Мат манимпак: тәп ман нәни аша орса ёңа.
- 7) Мат тыйны қәнтак, тат массә қәннаты.

Упражнение 371. Составьте и запишите несколько союзных сложноподчиненных предложений с придаточными временем. Каким из них соответствуют по значению простые осложненные предложения?

Упражнение 372. Составьте и запишите несколько бессоюзных предложений со значением условия. Следите за правильным соотношением наклонений глаголов в частях этих предложений.

ПРЯМАЯ, НЕСОБСТВЕННО-ПРЯМАЯ И КОСВЕННАЯ РЕЧЬ

§ 127. Общие сведения о прямой и косвенной речи

Прямая речь — это воспроизведение какого-либо высказывания, чьей-либо чужой речи, т. е. речи, не принадлежащей говорящему, от имени того лица, которым данное высказывание было сделано. Самый факт воспроизведения чужой речи предполагает наличие авторского плана — плана говорящего лица (автора, рассказчика), на фоне которого и выделяется чужая речь.

Как правило, прямая речь сопровождается авторскими словами, вводящими в текст повествования прямую речь. Обычно слова автора содержат в своем составе глаголы речи или мысли: *кәтыңты* ‘сказал, говорил’ (часто — *нильчик кәтыңты* ‘так сказал’), *томныты* ‘сказал’, *орынны*, *орынньютты* ‘говорит, говорят’, *коңалымпәтты* ‘поговаривают’, *коңалтыңты* ‘рассказал’, *пынталтыңты* ‘подсказал, предупредил’, *ланқынны*, *ланқальна* ‘кричит, крикнул’, *соқышты* ‘спросил’, *тәнырпа* ‘думает’, *мүлләймәтты* ‘разговаривают’ и др.

Словами, вводящими в авторское повествование прямую речь, могут быть также глаголы, выражющие цель речи, например: *куралтыңты* ‘велел’.

Очень часто при вводе прямой речи вместо глаголов говорения употребляется глагол *әк* в значении ‘сказать’, указывающий на связь речи с предыдущим высказыванием: *Ильча нильчик әса*: «*Тан пән мат кінчап чәнка*» ‘Старик так стал (сказал): «В этом году у меня запора (приспособления для рыбной ловли) нет’’.

Выделению прямой речи способствуют не только вводящие слова, но и используемые в ней междометия и обращения, например: *Қоңты вәчиль кусаля*. *Қоңты, амқоламна*: «*Пы-пыны, онәнә*» ‘Увидел кусочек мяса. Увидел, есть начал: «Пы-пы-пы, своим пахнет!»; *Уккыр пәр поқыны мәтты қорқы шәрна*: «*Ильча, қай мәттыңты?*» ‘Однажды (один раз) с улицы в чум медведь вошел: «Дед, что делаешь?»’

Нередко авторский текст не вводит прямую речь, а лишь характеризует обстановку, в которой происходит действие. В таких случаях авторские слова могут иметь в своем составе глаголы, обозначающие движение, жесты, выраждающие чувства, внутреннее состояние говорящего, например: *Тәмнәңка Нәтәңканты түңа*: «*Нібтылья қалл!*» ‘Томэнка к Нэтэнке пришла: «Траву собирать давай пойдем!»; *Онты ненънымәнна*: «*Мат тәнты*

уккыр әты кәтәнтай» ‘Сам рассердился: «Я тебе одно слово скажу»’.

Авторские слова могут:

- 1) предшествовать прямой речи,
- 2) следовать за прямой речью,
- 3) находиться внутри прямой речи,
- 4) включать в себя прямую речь.

Особенно часто встречаются два первых случая, например:

1) Римма соқынчы: «*На қай нільчиль мықаль сүрим әсі?*» ‘Римма спрашивает: «Что (это) за зверь с такими иголками?»; 2) «*Йя сомак ила*, — әсі томныты ‘«Мальчик хорошо живет», — отец сказал’.

Вкрашение в текст прямой речи предполагает наличие коммуникации. Основной формой языкового общения является разговор двух (диалог) или нескольких (полилог) лиц. Элементы разговора называются **репликами**.

Диалог может включать различные реплики:

1) одна реплика представляет собой вопрос, другая — ответ на него:

Мать: *Қай мәтал?* ‘Что ты делаешь?’

Дочь: *Нянь там амтам* ‘Хлеб вот ем’;

2) первая реплика — приказание, пожелание что-либо сделать, вторая — ответная реакция (согласие или отказ):

Девочка: *Тоб шілм үтәши!* ‘Меня отпусти!’

Мальчик: *Аш шілнты үтәнтай* ‘Тебя не отпущу’;

3) обе реплики равнозначны, отражают спор собеседников, намерение каждого из них действовать определенным образом, или, наоборот, согласованность мнений:

Черт: *Ті мат ташынты амтыңаң* ‘Теперь я тебя съем’.

Ича: *Ман вәчам чәңка, күкчән әтыль ләмы* ‘У меня мяса нет, только кости’.

Косвенной речью называется чья-либо чужая речь, пересказанная автором от своего имени, причем высказывание другого человека может передаваться с некоторыми изменениями. На русский язык косвенная речь переводится изъяснительным предложением, вводимым союзами ‘что’, ‘о том, что’, ‘о чем’ и др. Косвенная речь редко встречается в селькупском языке, например: *Тәп томныты, момна ашиша тәннымыңты онты әтимнты* ‘Он говорит, (что) мол, не знает своего языка’; *Тәп томныты, мыта ма-чәйкит чәтимнты қорқып* ‘Он говорит, мол, в лесу встретил он медведя’.

Упражнение 373. Найдите прямую речь. Укажите способ, с помощью которого вводится прямая речь в авторский текст в следующих предложениях.

- 1) *Иралтыңна тайынан түштүсі?* «Кәтсат, кәтсат, қай шигынты таттыса?» ‘Старишка повернулся к мальчику: «Внук, внук, что тебя принесло?»
- 2) *Ныны нёма түңа?* «Ильча, қай мәттынты?» ‘Потом заяц пришел: «Дед, что ты делаешь?»
- 3) *Кураль қылыш наннэрек бінталта, наннэрек лаксыра?* «Ы-ха, ы-ха, Нёмаль Поркы ира қәттәйнты» ‘Хромой ненец так радуется, так прыгает: «Ха-ха, ха-ха, старик Нёмаль Поркы попался».
- 4) *Ича ниң әса?* «Тап пін, имыля, мат кіньчап чайка?» ‘Ича так стал (сказал): «В этом году, бабушка, у меня запора (для рыбной ловли) нет».
- 5) *Ираты томниты?* ‘Уккыршак иләнти, нәтты күттар иләнти?» ‘Старик сказал: «Вместе будем жить, дальше как будем жить?»
- 6) *Онты лаксалтымпа?* ‘Ильча, мат тәнты уккыр әтты кәтэнтак?» ‘Сам приплясывает: «Дед, я тебе одно слово скажу?»
- 7) *Ира нильчык кәтнүүтү?* ‘Нён-нён-нён-пти! Ном эй уккыр!» ‘Ай чошты мунтык аммәйнты ‘Старик так сказал: «Нён-нён-нён-пти! Боже, еще один (кусочек)!» И сало все съел’.
- 8) *Ира кәтнүүтү?* ‘Әтә күнтык қатампа чап қаллэймиса, аиша нүнгиси’ ‘Старик сказал: «Олень, хоть долго бежал, не устал?»
- 9) *Қантык түккиттінта, мат қәнтак?* — *Ия тэнүрпа* ‘«Как огонь погаснет, я пойду», — мальчик подумал’.

Упражнение 374. Прочитайте следующий диалог из сказки. Переведите на русский язык. Какие реплики используются в данном диалоге?

Медведь: Қай мәтал?

Лиса: Мүкәт чымым там амтам. Тат саңарэльчәтү.

Медведь: Наманты сома мүкәт чымым күны қбасал?

Лиса: Мат тө үтүн ылқыны қбасап.

Медведь: Күттар тат йсал үтүн ылқыны мүкәт чымым?

Лиса: Мат нёма қопап тө тіткеси, ныны мат нынты йтысан.

Медведь: Кысса, ман эй тітыләк мүкәт чымым!

§ 128. Знаки препинания при прямой речи

Прямая речь обычно заключается в кавычки. Однако при передаче диалога в печатных произведениях кавычки не ставятся, а каждая реплика начинается с новой строки и перед нею ставится тире, например:

Ныны ия мачонты қәнқоламна.

— *Ия, тат нярлоқат қопыль порқал токкалтәт ай салоқат қопыль порқал токкалтәт!*

— Тат ниқайым аш тәнýмал.

— Мат ўтыль қарыль тәнап.

Имақоталь ёмнасықäкі нёкыр чөлү әтүлтөңі. Йяты мәлты ўррэя.

‘Потом сын в лес собрался пойти.

— Сын, ты свою парку из шкуры красной лисицы надень и свою парку из шкуры чернобурой лисицы надень!

— Ты ничего не понимаешь.

— Я думаю и о вечере, и об утре (т. е. о сегодняшнем и завтрашнем дне; буквально: ‘у меня (есть) вечерний (и) утренний ум’).

Старуха с невесткой ждут три дня. Сын совсем потерялся’.

Однако возможна и другая передача диалога — в строчку. Тогда каждая реплика заключается в кавычки и отделяется от другой тире. Например, только что приведенный текст может быть записан так:

Нýны йя мачонты қэнқоламна. «Йя, тат нярлоқат қопыль порқал токкалтäйт ай салоқат қопыль порқал токкалтäйт!» — «Тат ниқайым аш тәнýмал». — «Мат ўтыль қарыль тәнап». Имақоталь ёмнасықäкі нёкыр чөлү әтүлтөңі. Йяты мәлты ўррэя.

Если прямая речь стоит после слов автора, то перед ней ставится двоеточие, а первое слово прямой речи пишется с заглавной (прописной) буквы, например: Коннäқын куты кос қäкылтымнаты: «*Тан поқжаны лемпиллака қайқо сыйырмәнны?*» ‘На берегу кто-то передразнивает: «Этот поплавок моей сети почему запутался?’’

Если прямая речь находится перед словами автора, то после нее ставится запятая, восклицательный или вопросительный знак (в зависимости от передаваемой интонации) и тире, а авторские слова начинаются со строчной (маленькой) буквы, например: «*Пемиль порқап мәтү*», — *йял мäккä кәтыңты* ‘«Обувь и одежду мне (для меня) сделай», — твой сын мне сказал’.

Если слова автора помещены в середине прямой речи, то они выделяются с обеих сторон запятыми и тире, например: «*Тан қуммы мәтүты ўтаты, — тімня кәтыңты, — астайты, асса әмä*» ‘Этих моих людей в дом впусти, — брат сказал, — накорми, если у тебя еда есть’’. В случае, если на месте разрыва прямой речи должна была бы стоять точка, вопросительный или восклицательный знак, после прямой речи перед словами автора ставится запятая, вопросительный или восклицательный знак и тире, а после авторских слов — точка и тире. Вторая часть прямой речи пишется с прописной буквы, слова автора — со строчной, например:

«Мат қाळымпысак вәттықын,— ильча кәтыңыты.— Өрүт пактымпыса қум» ‘Я шел по дороге,— дед сказал.— Наперевоз бежал человек’. «Пәрта! — имыля лаңқыныя.— Пötпа!» ‘Кипит! — бабушка кричит.— Горячо!»’ «Ляқұа, мат қайқо нашишак ўт төпты өльчанты? — ира томныты.— На шинты қәттын-төттым» ‘Друг, ты зачем так к краю воды лег? — старик сказал.— Тебя убьют’.

Упражнение 375. Расставьте знаки препинания в следующих предложениях.

- 1) Тат ёня на сэңкып қайсä қессал тимни соқышыты. 2) Если тат имақотаңёнты тәп кәтыңыты мәқыныын әтанты аманытқо.
- 3) Уккыр нәты нильчык лаңқыныя қашыраты муңқытты. 4) Мат кос қайып қольчынтал ира кәтыңыты. 5) Ича сөрыңыты поққынты үкып кониä танта нильчык кәтыңыты куты ши қäқылтыммынты.

§ 129. Несобственно-прямая речь

В селькупском языке используется также более сложный прием передачи чужой речи, соединяющий в себе особенности прямой и косвенной речи и, кроме того, обладающий специфическими чертами. Это так называемая несобственно-прямая речь, которая синтаксически не выделяется из речи автора. Она присоединяется к речи автора при помощи союза (обычно заимствованного из русского языка — *что*), как косвенная речь, но сохраняет лицо и число глагола, которые характерны для прямой речи, т. е. представляет собой своеобразное смешение вводящих слов автора и прямой речи персонажа, например: *Нйны анталэя, что мытыралтэнтак мат қомнамты. Өмтыль-қабль ира нік кәтыңыты, что аш митыралтэнтал мат қомтäm — оламты тб пачыттэнтам* ‘Тогда он побился об заклад, что я перегоню твои деньги (т. е. превзойду тебя в количестве денег). Старик-царь так сказал, что (если) не перегонишь мои деньги — голову твою отрублю’.

УПРАЖНЕНИЯ НА ПОВТОРЕНИЕ ВСЕГО МАТЕРИАЛА

ТЕКСТЫ ДЛЯ ПЕРЕВОДА И РАЗБОРА

Переведите на русский язык предложения из селькупских сказок.¹

1. Бытовая сказка о старике и старухе

1) Илымпёқі ира имасықәкі. 2) Өтәті қёнак қалымпа. 3) Ира неньнымётэя, имақотамты понә ира ўтыңыты. 4) Имақота қалымпа, қалымпа. 5) Маннымпаты: өтәт ай мёт ниль сома. 6) Имақота на илықоламты на мётқыт. 7) Уккыр чонтбұқыт тәнырпа: «Ля, имақотам маннымпыләк». 8) Қәнна, имақота тулынъя. 9) Мёттыпёронты на сыйылты, маннымпаты: ира қай мёттыты? 10) Ира мётты шүнъчбұқыт өмта. 11) Искавартамты йтымпаты, чипбұқыт йтымпаты. 12) Тамаляп орқылнты, искавартанты чаттыңыты. 13) Тамаля пиррәя. 14) Ира өккынты чаттыңыты ай аммәйнты. 15) Имақота іннәнты чош чаттыңыты. 16) Ира ниль кәтыңыты: «Нён, нён, нён пиш!» 17) Ном эй уккыр! Ном эй уккыр! 18) Ай чошты мунтык аммәйнты. 19) Имақота маннымпаты: «Ира, нёты сәпы!» — лаңкынъя. 20) Ном эй уккыр! 21) Имақота панинъя, мётты шёрана. 22) Ильча имамты қола чұра. 23) Имақота мунтык коңалтыңыты, куттар қесса, өтәп куттар қосыты, куттар илыса, куттар ирақотақынты тұса. 24) Ира чұрыса, чұрыса: нёты қай мёттыты? 25) Имамты нёла қесса. 26) Тітап тәтты иләкі.

2. Сказка о старике и медведе

1) Уккыр ира илымпа пәлкәләлик. 2) Ни йаты, ни иматы — никуттыты чәңжымпа. 3) Уккыр пёр пбкыны мётты қорқы шёрана: «О-о, уккыршак иләнті». 4) Ираты томнтыты: «Уккыршак иләнті, нёты куттар иләнті?» 5) Онты лаксалтымпа. 6) «Ильча, мат тәнты

¹ Тексты сказок опубликованы в книге: Кузнецова А. И., Казакевич О. А., Иоффе Л. Ю., Хелимский Е. А. Очерки по селькупскому языку. Тазовский диалект (учебное пособие).— М., 1993.— № 17, 18. С. 28.

үккүр әты кәтәнтак. 7) Мат ташынты астысак, тан ман әтақәң ўңқылтымпäшык. 8) Тәнты мат қай кәтәнтак? 9) Мат қоннәнтак. 10) Ман мол рықальнак, нільчык тэнімдәти, ман на қонталәйнтак. 11) А мол шікымпак — олқа иппак, аш қонтак, таңалтымпак. 12) Тан нымты машіп парәксә пәрқыллаш». 13) Қорқы томныты: «Ман эй қоннәнтак». 14) Ира иппылә ўңқылтымпать, күшшәқыт қорқы қонталәйнта. 15) Қорқы қонтыптäқынты ира түп чөтүнниты, парәп түнты на пинниты. 16) Ира ёмта. 17) Қорқы на рықальчы, ира парәм түмын іннә на йнниты, нярқы тарымпытыль кәсип. 18) Қорқы қонта. 19) Ира на пöтпиль парәм на вәччынниты, қорқым тасмынты на пәрқылтыты. 20) Қорқы на танныммынты мётқыны, на парәннитсә мачонты на пактыммынты. 21) Ира ныңқылә нёты писынья. 22) Пәләль топылясә ныңқылә лаксалтымпа: қорқып мачә ўтынниты. 23) Пэркымты орқылтыты ай моказалты орқылнниты, нёты писынья: мол қорқып мачә ўтап.

ЗАДАНИЯ

Задания по фонетике

1. Разделите слова на слоги в первых трех предложениях и определите общее количество открытых и закрытых слогов.
2. Найдите в тексте все случаи чередования сложных фонем.
3. Найдите в тексте все случаи чередования в основах имени.
4. Найдите в тексте слова, в которых буквы не соответствуют звукам.
5. Найдите в тексте случаи несоответствия букв фонемам.
6. Затранскрибирайте десять предложений.

Задания по морфемному анализу

1. Проведите морфемный анализ текста: выделите корни, словообразовательные и словоизменительные суффиксы. Сколько видов морфем приходится на первые десять предложений текста? Встречаются ли в тексте сложные существительные?
2. Какой тип соединения морфем характерен для селькупского языка? Найдите в тексте случаи агглютинации и фузии.
3. Возьмите три самых многоморфемных глагола, выделите в них словообразовательные и словоизменительные аффиксы и определите значение каждого из них.

Задания по морфологии

1. Выберите из текста три существительных в непритяжательной и притяжательной формах. Определите число и падеж. У притяжательных существительных определите также лицо и число обладателя. Назовите основу (первая или вторая), от которой образованы падежные формы существительных, взятые из текста для анализа.

2. Найдите в тексте все существительные, обозначающие место действия и направление движения. В каких падежах они стоят? От какой основы (первой или второй) образованы эти падежные формы?

3. Есть ли в тексте адъективные, вербальные и адвербиальные формы существительных?

4. В первых пяти предложениях назовите непритяжательную форму именительного падежа единственного числа для всех существительных и непритяжательную форму инфинитива для всех глаголов.

5. Выберите из текста три глагола в личной форме, разберите их по следующей схеме: вид, способ глагольного действия, переходность / непереходность, время, наклонение, тип спряжения, лицо, число. Образуйте от выбранных вами глаголов все возможные формы причастий, деепричастий, имена действия в непритяжательной и притяжательной формах.

6. Найдите в тексте местоимения. Определите, к какому разряду они относятся. У личных местоимений определите их лицо, число, падеж.

7. Найдите в тексте все служебные элементы. Определите, к каким частям речи они относятся.

8. Найдите в тексте послелоги. Каким падежом они управляют? Какие значения передают послелоги?

9. Найдите в тексте превербы. Каким наречиям они могут быть омонимичны?

10. Найдите в тексте междометия и звукоподражательные слова. Какую функцию в предложении они выполняют?

Задания по синтаксису

1. Какие типы простых по структуре предложений (двусоставные, односоставные) встречаются в тексте? Найдите в них главные члены.

2. Найдите в тексте вопросительные и восклицательные предложения. Чем они характеризуются?

3. Выберите из текста двусоставные распространенные предложения. Назовите главные и второстепенные члены. Определите, какими частями речи и в каких формах они выражены.

4. Выберите из текста двусоставные распространенные предложения. Разберите их по следующей схеме:

— главные члены: подлежащее (чем выражено), сказуемое (чем выражено);

— второстепенные члены: определение (к какому члену предложения относится, чем выражено), дополнение (прямое или косвенное, к какому члену предложения относится, чем выражено), обстоятельство (к какому члену предложения относится, что обозначает, чем выражено).

5. Найдите в тексте сложные предложения. Определите, какие они — сложносочиненные или сложноподчиненные. Укажите средства связи частей сложных предложений (союзы, союзные слова, соотношение наклонения глаголов-сказуемых в разных частях сложного предложения).

6. Отметьте в тексте простые осложненные предложения. Роль какого члена предложения играют конструкции с неполной предикативностью?

7. Проанализируйте порядок слов в простых распространенных предложениях. Есть ли в них отступления от обычного порядка слов? Объясните, с чем могут быть связаны эти отступления.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Ключи к упражнениям. Переводы текстов

К упражнению 2. *Тökам* ‘мой клин’ — *тőкам* ‘мой гусь’, *күты* ‘сон’ — *күты* ‘голенище, древко’, *куры* ‘горностай’ — *куры* ‘грань’, *ни* ‘ночь’ — *ни* ‘осина’, *сыры* ‘корова’ — *сыры* ‘снег’, *ұтыль* ‘водный’ — *ұтыль* ‘вечерний’.

К упражнению 5. Звук *ть* — среднеязычный смычный. С согласным *ч*, среднеязычной аффрикатой, он совпадает по месту образования и относительно близок по способу образования (поскольку аффриката сочетает в себе смычную и щелевую фазы артикуляции).

К упражнению 9. Раньше наши люди все порознь охотились. Бедно живущие люди не имели хорошей сети, не имели железных капканов. Хорошо охотиться они не могли. В одиночку живущий человек сам ловит рыбу, сам охотится на белку, сам сторожит оленей.

К упражнению 13. Топыр, вэнты, січы, кот, мэркы, ше, құты, таңыль, сыпынъча, талы, сайы, мирыңқо, лоқа, кікә, сёрынъ.

К упражнению 14. Слова с долгими гласными: *тәттőқын*, *йят*, *илёттыт*, *этисä*, *коңымпёттыт*, *тәнырпёттыт*, *мә*, *йямыйт*, *тәттőқыль*, *йятысä*, *мұтықдлыу*, *кықдтыт*.

Перевод: На большой земле живут дети разных народов. Все говорят на различных языках. Все рассчитывают хорошо жить. Наши дети хотят жить в мире (буквально: ‘без войны’) со всеми детьми земли.

К упражнению 16. Ича в лес пошел, его бабушка в чуме сидеть осталась. Ича по реке вверх пошел. В одном месте чирки сидят на воде. Ича лук взял, железную стрелу взял, натянул тетиву, выстрелил — промахнулся по чиркам.

К упражнению 17. Мәчый, коя, яқыя, сойқуп, мү, сұрысқа, сұты.

К упражнению 18. 1) Сұрыччыль қуп сұрын вәттып сомак тэнымыңты. 2) Кәнптыль қыпа сұрыля побыт пактыра. 3) Вәрқы нюлқып тү амнты.

Перевод: 1) Охотник хорошо знает след зверя. 2) Быстрый маленький зверек бегает по дереву. 3) Большая лиственница сгорела.

К упражнению 19.

Мәт ‘чум’, *қәңқылтымта* ‘отдохнул’, *қәнакләқы* ‘поменьше’.

Соқ ‘мыс’, *қонтырнап* ‘вижу’, *сөримпаты* ‘(он) привязал’.

Шәнты ‘новый’, *чүнтыльмо* ‘поясница’, *топыкытыль* ‘без ногий’.

Топы ‘нога’, *корқы* ‘медведь’, *нытқылпаты* ‘(он) изорвал’.

К упражнению 20. Семь групп слов: названия насекомых, деревьев, животных, птиц, частей тела, внутренних органов человека и наименования различных видов уток (названия пород уток могут быть иерархически отнесены к полю птиц). В группах существительных со значением частей тела и внутренних органов слова связаны между собой отношением «целое и его часть», в других группах — родовидовыми отношениями. Существительное *сүрүп* стоит во главе поля «животные» и поля «птицы».

К упражнению 23. Приблизиться, достичь границы чего-либо; прибыть (прийти, приехать, приплыть); прийти, приехать; выйти; выходить; выскочить, выйти быстро откуда-нибудь, вылезти из чего-либо, выбраться наружу; сбежать откуда-нибудь; плыть на челноке; плавать (о живых существах и о человеке, пользующемся транспортными средствами); плавать (о человеке и животных); держаться на плаву, стоять на одном месте с якорем, плыть против течения, почти не сдвигаясь с места (о человеке, рыbach, лодках); плыть по течению, не гребя, спускаться вниз по течению; плыть против течения, подниматься вверх по течению; нести течением, ветром (по реке, озеру); переплыть, переехать, перебраться на другой берег; переправиться через реку (о человеке или о животных); летать (о птицах, самолетах, летящих по воздуху предметах); взлететь, подняться в воздух; удалиться по воздуху; взлететь; парить, планировать в воздухе, перемещаться по воздуху (о предметах, несущихся по воздуху благодаря толчку извне); парить (о птицах), спикировать (о самолетах); идти наперерез; ходить на лыжах; ехать, двигаться на нартах; шагнуть; ползти; скакать; трястись (о голове); трястись (о голове), дрожать (о человеке в лихорадке); качать, кивать головой; махать рукой, делать взмахи крыльями; махать рукой; качать, кивать головой, махать платком.

Три первых глагола относятся к группе 3а, следующие четыре глагола — к группе 3б; дальше идет девять глаголов группы 1а, шесть глаголов группы 1б и шесть — группы 1в; последние шесть глаголов относятся к группе 2.

К упражнению 26. Чёсы ‘море, широкая часть реки, большое озеро’, лўж ‘ожженый древесный уголь’, ‘стать’, қаш ‘куница’, шб-юл ‘очаг в землянке’, нүркүтса ‘загадка’, атырмо ‘место рыбной ловли’, танок ‘станок, станция, ям’, чёры ‘горе, напасть, беда’, минырмо ‘место промысла, охотничьи угодья’, кома ‘стрела с тупым наконечником в виде шишки (томар)’, кәсүңко ‘стрела с железным наконечником’.

К упражнению 27. 1) Потом человек пошел к морю. 2) Леса нет, а на восточной стороне семь чудовищ играют. 3) На улице у дверей зверь стоит, в крытую нарту (кибитку) запряжен. 4) Простой человек (т. е. не шаман) туда пусть войдет, в эту крытую нарту (кибитку), и зверь потащит ее. 5) Поп сказал: «Мы, мол, будем шаманиТЬ, режа себя ножом».

К упражнению 28. Селькупская система календарных названий включала более 30 наименований, так как для каждого периода времени могла быть не одна, а несколько характерных примет, по которым и назывался данный отрезок времени, не всегда совпадавший с границами современных 12 месяцев года. Иногда высказывается предположение, что у селькупов год состоял из 13 лунных месяцев. Начало года в старой селькупской системе счисления времени, основанной на периодически сменяющих друг друга явлениях природы, ведется с октября. Названия месяцев связаны и с хозяйственным укладом. Далее дается их приблизительное соответствие современным названиям месяцев.

Началом года в России в эпоху Петра Великого считался сентябрь.

Название месяца современного календаря	Название приблизительно соответствующего ему месяца старого селькупского календаря
январь	кәт чонтыль ирәты ‘месяц середины зимы’ чыкырыль җөнныль ирәты ‘месяц трескучего мороза’ шэнты пән ирәты ‘месяц нового года’
февраль	кәрә ирәты ‘вороний месяц’
март	лімпы ирәты ‘орлиный месяц’
апрель	тәкаль ирәты ‘гусиный месяц’ шәпәк ирәты ‘бурундучий месяц’

май	<i>қәлтам тырыль ирәты</i> ‘месяц рыбьей икры’ <i>пиччат (лаңат) тырыль ирәты</i> ‘месяц щучьей (язевой) икры’
июнь	<i>үттә кеттыль ирәты</i> ‘месяц весенних заготовок’ <i>нэнықаль ирәты</i> ‘комариный месяц’
июль	<i>вәркә ирәты</i> ‘большой месяц’ <i>(вәркә) кәттә ирәты</i> ‘месяц (больших) заготовок’ <i>нығырайль ирәты</i> ‘месяц мошки’ <i>таңыль чонтыль ирәты</i> ‘месяц середины лета’
август	<i>вәнты (ль) ирәты</i> ‘нельмин месяц’ <i>таңыт сұрыль ирәты</i> ‘месяц летних животных’
сентябрь	<i>чәпкытыль ирәты</i> ‘безлистый месяц’ <i>пәчәпты өльчыныль ирәты</i> ‘месяц листопада’ <i>қоры әмтә текырыса ирәты</i> ‘месяц, когда олени-быки чистят рога’
октябрь	<i>тәттап апса ирәты</i> буквально: ‘месяц, «съевший» землю’ <i>кәт сыры пинты ирәты</i> буквально: ‘месяц, который кладет (на землю) зимний снег’
ноябрь	<i>қәпты чәлә ирәты</i> ‘месяц короткого дня’ <i>құрын әмтәлы өльчыныль ирәты</i> ‘месяц отпадения рогов оленей самцов’ <i>тәпәччыль ирәты</i> ‘величий месяц’ <i>шока ирәты</i> ‘сучий месяц’
декабрь	<i>нопыт қәқаль ирәты</i> буквально: ‘месяц большого пальца рукавицы’

К упражнению 30. Перевод предложений и словосочетаний:

- 1) Девочка на себя смотрит в **зеркало**.
- 2) Он влез в дом через **окно**.
- 3) **Магазин** открыт с десяти до трех **часов**.
- 4) Я бокаря **купил** за 10 **рублей**.
- 5) Через каждый час он **пил лекарство** по одной ложке.
- 6) Он к **печному** отверстию туда сел.
- 7) Последний **поплавок** сети.
- 8) Любить за **красоту**.
- 9) Старик завернул **Снегурку** в **полотенце**.
- 10) **Стол**, оказывается, (сам) поставился. Эта **тарелка** с мясом туда поставилась.

В первых шести, а также в девятом и десятом предложениях выделенные слова заимствованы из русского языка, а в седьмом и восьмом словосочетаниях — из хантыйского.

К упражнению 31. Слова *культыр*, *кумала*, *чўын* и *куявун* заимствованы селькупским языком из эвенкийского; *мальчä*, *Сямбяха* — из ненецкого; *турпа*, *кармат* — из русского.

К упражнению 32. Наиболее типичными фонетическими изменениями, происходящими в русских словах при их заимствовании селькупским языком, являются следующие: 1) утрата начального согласного в группе согласных (*торыш*); 2) вставка гласных между согласными в группах согласных (*чёкыла*, *курусыль*, *мутыроныль*, *пырамиңко*, *сытынъча*); 3) оглушение согласных (*солоталь*, *шаловаттыңко*, *сунтык*, *памарка*, *пачка*, *курусыль*); 4) перестановка звуков (метатеза) (*турпа*); 5) замена отдельных звуков — гласных и согласных (*лапки*, *сунтык*, *солко*, *сытынъча*).

К упражнению 34. 1) Лампа светит. Днем и ночью. Полдень (дня середина). Солнце зашло. Солнце греет. 2) Морозный день. Север (морозная земля). Морозная сторона. 3) Худая нога. Тонкий волос. 4) Толстая веревка. Твердый снег.

К упражнению 36.

1) Положить — положить пищу в котел для варки — положить что-либо под голову, в изголовье, ложась спать — положить что-либо куда-либо (в карман, ящик), сунув наспех, запихав с силой внутрь.

2) Надеть что-либо (обувь, одежду), одеть кого-либо, насадить топор на топорище, наконечник на стрелу — надеть что-либо на голову (шапку, платок) — надеть рукавицы — надеть, насадить наконечник на стрелу, наложить стрелу на тетиву.

3) Ударить, стукнуть — бить — пинать, лягать — пнуть, лягнуть — ударить кулаком — шлепнуть, слегка постучать по кому-чему-либо рукой, палкой.

4) Стоять (о человеке, живых существах) — стоять, будучи воткнутым (о палках, деревьях) — стоять, не будучи укрепленным (о предметах, движимом имуществе) — стоять торчком.

К упражнению 43. *Питы* ‘(его) ночь’ и ‘гнездо’; *кэль* ‘плес’ и ‘излишний’; *пэль* ‘годовалый’ и ‘деревянный’; *кам* ‘полог, холст’ и частица,участвующая в образовании неопределенных местоимений; *тэ* ‘вы’ и ‘гной’; *чу* ‘земля, почва, глина’ и междометие; *вэнты* ‘лицо’ и ‘нельма’.

Слова *поль I* и *поль II*, *вэнты I* и *вэнты II* — лексические омонимы, остальные — грамматические (омоформы).

К упражнению 52. В первом столбике содержатся слова с суффиксом *-лтä*, во втором — *-мо*, в третьем — *-ку*, в четвертом — *-ля*. Слова *нäля*, *коля*, *чаптä*, *контä*, *аңылмо*, *ку* не имеют суффиксов, так как представляют собой непроизводные основы (корни).

К упражнению 54. Клюква, овод, молодость, взрослый, купец, зрачок, кольцо, очки.

Слова селькупского языка образованы способом словосложения; в словах *ильпöры*, *вэркүп*, *тамкуп* и *мункëсы* произошло усечение первых корней, в остальных — первый компонент сложной единицы употреблен либо в форме родительного падежа единственного числа (*карат-топыр*, *сайыт-пүй*), либо в форме прилагательного (*сайыль-кëсы*, *ётäль-тыпä*).

К упражнению 56. 1) Жила Нэтэнка, была у нее дочь, был у нее сын. 2) Прия, чум поставили Томнэнка со своим мужем. 3) Кира к Любे пришла: «Траву собирать пойдем!» 4) Мы живем в Красноселькупе. 5) Старик на Утиной речке запором рыбу промышляет. 6) Я хочу поехать в Тюмень. 7) Твой брат учится в Салехарде на врача. 8) Не гладь Лылку против шерсти. 9) Мы туда поедем по реке Таз.

К упражнению 63. 1) По дороге два брата все время отставали. 2) Камни понападали. 3) Доски находятся в доме. 4) Мой отец охотиться ушел с двумя собаками. 5) Люди построили новые дома. 6) Отрежь плавники (рыбы). 7) Купи две коробки спичек. 8) В твои годы я был умнее тебя.

К упражнению 65. 1) Девочка на берег его позвала играть. 2) Ребенок охотиться пошел. 3) Томнэнка щенка Нэтэнке подложила. 4) Две женщины в дверях караулят с топорами, две женщины впереди у оконного проема караулят с топорами. 5) Ненцы на улицу полезли. 6) Эту заячью шубу всю изорвали. 7) С улицы люди вошли. 8) Потом в чум вошел этот черт, женщину с места схватил, на улицу вынес. 9) Этим вечером женщина обратно идет. 10) Сделай нарты! 11) Август (нельмин месяц).

К упражнению 66. 1) Смотрят: жена Ичи умерла. 2) Слово старика тогда услышали. 3) Он приехал к чуму этого старика. 4) В рот ребенка молоко все попало. 5) К чуму подойдя, старший сын на лапу собаки наступил. 6) Над лесом утка летает. 7) Сквозь толпу еле пробрался. 8) Я нечаянно ударился головой о дерево. 9) Ребенок играет стариком сделанной погремушкой. 10) Утка,

убитая собакой, лежит на столе. 11) После ухода старухи домой с улицы в чум люди позаходили.

К упражнению 68. 1) Так Ича запор черта-старика отобрал. 2) Девушки принесли железо и молоток, Ичу развязали. 3) Медведь захрапел, старик пешню вынул. 4) Потом старика они схватили. 5) Старухино сало в снег выбросили. 6) Старуху так обманули эти два человека. 7) Он жену взял. 8) Царские дочери на улицу выбежали на Ичину жену смотреть.

К упражнению 72. 1) До сих пор старик с женой своей живет. 2) Жену тебе дадим. 3) Из ружья друг в друга будем стрелять, горячим железом будем тыкать. 4) Пока ненцы на улице были, (они) пол сеном застелили, потом (он) берестою (пол) застелил, потом жиром залил, потом опять берестой застелил. 5) Увидел: ниже по течению в конце реки дымом прямо задымило. 6) Все рассказал: как землянку и все к ней относящееся огнем сжег. 7) Девушка радуется цветам.

К упражнению 74. 1) Черт-старик без топора остался. 2) Эту женщину (он) в нарту посадил, потом поехал без дороги. 3) Без хлеба как жить буду? 4) Меня бьете одного (без товарища). 5) Нэтэнка осталась одна. 6) Он без ружья в лес ушел. 7) Мне надоело жить без книг.

К упражнению 76. 1) Он (это) проглотил и ягодкой стал. 2) Таким человеком стал, будто из воды вынырнул. 3) Когда дед ушел, (он) с котелком на берег за водой побежал. 4) Когда солнце взошло (буквально: ‘вверх всплыло’), девушки, в лебедей превратившись, взлетели. 5) Медведь снова нырнул, опять ищет черемуху. 6) Девушка смотрит: ее отец таким старикишкой стал. 7) Мать девушки пришла и просит оленью шкуру.

К упражнению 79. 1) Он выступил на шаг вперед. 2) Чум на половину тундры стоит. 3) Птичка к середине моря перелетела. 4) К середине тундры он спустился. 5) Второй камешек бросил — до середины дома поднялись его деньги.

К упражнению 82. 1) Старик повернулся к мальчику: «Внук, внук, что тебя принесло?» 2) Дочь в чум к Божьему сыну пришла. 3) Купцу (он) дал красный платок. 4) Черт-старик дал топор зайцу. 5) Старик утром, когда уходил, рассказал (двоим) людям, что к дочери царя свататься ходят. 6) К утру ветер утих. 7) В дом войдя, рассердился (он) на дочек, полог вверх задрал. 8) Когда олени подъехали близко к черту, черт-старик, Ичу увидев, девушку отпустил. 9) Хорошо учителю — он умный. 10) К весне приехал его сын. 11) Ненца спроси-ка, раз вы (ненцы) раньше приехали.

К упражнению 85. 1) Ника охотиться в лес пошел. 2) Дочки (две) черта-старика Ичкычике дали вещи своего отца. 3) Потом (он) залез на лиственницу. 4) Топор (голову топора) насадил на топорище. 5) Сучка ее большая стала, все время в лес ходит. 6) (Он) приехал к дому этого старика. 7. Томнэнка ребенка мамонту отнесла. 8) Томнэнка ребенка унесла в стойбище идолов. 9) Коля в дом вошел. 10) Селькупский князь так сказал тому не-нецкому князю: «У Бога спросим».

К упражнению 89. 1) В лесу траву нарвали (они двое). 2) В доме все есть: еда, одежда и обувь, постель — все есть. 3) Весной поехали искать отца девушки. 4) Потом он на берег за водой побежал, котелок принес к огню, на костре воду вскипятил. 5) В воде медведь ныряет, ищет под водой черемуху. 6) В десять часов я домой вернусь. 7) Ичина жена в нарте сидит. 8) Цепь впереди привязана на столбике.

К упражнению 91. 1) Из чума на улицу вышел медведь. 2) В тот день послали человека, чтобы шамана привезти с селькупской стороны. 3) Грома не бойся! 4) Петя живет далеко от школы. 5) Когда сын ушел, на следующий день поднялся ветер с востока (буквально: ‘с каменной стороны’). 6) С мая мы живем в лесу. 7) (Он) с крыши вниз спустился, дверь открыл, в чум вошел. 8) Моторная лодка быстрее челнока.

К упражнению 95. 1) Через дымовое отверстие чувала (она) смотрит. 2) (Он) по поселку едет на нарте к зданию администрации. 3) Потом (они) по берегу отошли. 4) По его приказу воины (солдаты) ждали в лесу. 5) Маленький мальчик схватил кошку за хвост. 6) По всей стране (земле) осенью дети пойдут в школу.

К упражнению 99. 1) «Папа! Смотри! Там, в той стороне тундры, как будто огонь» — так сказал. 2) «Ты, муж, каждый день не охоться, Бог так тебя наказал», — жена его так сказала. 3) Волк так сказал: «Дед, дай мне топор!» 4) Черт-старик кричать стал: «Лиса, топор принеси!» 5) Ты, невестка, этого глухаря как убила?

К упражнению 103. 1) Потом, ненцев в дом впустив, сколько еды у него было, все на огонь поставил. 2) Ненцы из чума на улицу выйти не могут. 3) К вечеру услышал: звук топора слышится. 4) Увидел: чум, огромный чум на половину тундры стоит. 5) До середины дома поднялись деньги. 6) На земле живет много (разных) народов. 7) Нина врачом стала. 8) Мы хотим жить без войны. 9) В Москве живет девять миллионов человек. 10) Учитель объяс-

нил детям новые правила. 11) Все дети стремятся к миру.
12) Я дал (двоим) детям бумагу и краски.

К упражнению 112. 1) Дед сказал: «Внук, глаза свои завяжи». 2) Жила старуха, была у нее дочь, был у нее сынишка. 3) Ребенок, плача, побежал, свою мать обнял. 4) Однажды ее муж пришел. 5) Этот поплавок моей сети почему запутался? 6) Платок свой он развязал. 7) Лиса пришла: «Дед, топор твой мне дай!»

К упражнению 121. 1) Медведь вылез из чума, с этой пешней в лес убежал. 2) Дочерям своим сказал: «Вниз (его) не спускайте». 3) Если мое молоко в твой рот попадет, тогда моим сыном будешь. 4) Внуку дал (он) лошадь: «Ты на лошади поезжай». 5) Он своей тени испугался. 6) Отец проснулся, на сына так рассердился. 7) Старик эту горячую пешню поднял, медведя в зад ткнул. 8) Лисица взяла топор, привязала к своему хвосту.

К упражнению 122. Старик Немаль Поркы жил. Семь сыновей у него, семь снох у него было. Его сыновья охотиться отправились, старик сам остался со своими снохами. Потом однажды на берег спустился, чтобы свой запор посмотреть. День был холодный. Потом он вершу свою проверил. Старик в свою землянку вошел. Со своими снохами пол сеном застелил. Потом старик своим снохам крикнул: «Огнем бросьте в дом!» Потом старика при его попытке выйти они схватили, а его заячья шуба, порвавшись, осталась (у них в руках). Ловят, ловят — только кусок загривка (спинка шубы) остался. Потом воинов дотла спалили с землянкой вместе.

К упражнению 123. 1) Ильтык жил, большой шаман. У него бубен был. Своего духа-помощника отдал сыну. У него (шамана) железная парка была. 2) Твой сын мне сказал: «Обувь и одежду для меня сделай». 3) Хлеба у нас теперь нет. 4) (Он) под утреннее солнце покатился. 5) Лыжи его заиндевели и оттали. 6) Сын его вырос. 7) Того ребенка возьми! 8) Муж ее, прия, рассердился.

К упражнению 126. 1) Филин — ночная птица. 2) Я не маленькая девочка. 3) Мы — селькупы, вы — ненцы, они — русские, мы все — люди, все братья. 4) Ты врач или учитель? 5) Вы (двоес) хорошие охотники. 6) Если ты съешь оленье сердце, станешь богатырем.

К упражнению 128. 1) Эту его заячью шубу всю изорвали ненцы. 2) Вот оно что — тридцать ненецких воинов пришли. 3) Нэтэнка дымовое отверстие чувала рваной одеждой прикрыла. 4) Ребенка (она) унесла в ненецкое стойбище. 5) Одна женская

нарта стоит. 6) Каменный дом (он) разломал. 7) Нарты сделай! 8) До сих пор там живут супруги. 9) Они дом строят. 10) Ича на берег спустился, челнок из коры и свое весло взял.

К упражнению 133. 1) Петя смотрит: большая туча величиной с полнеба. 2) Этого домашнего оленя взял. 3) Он соленый чай не пьет. 4) Коля поймал налима величиной с осетра. 5) Соседи часто приходят ко мне в дом. 6) Половник супа (она) дала старику. 7) Старик этот живет в крайнем доме.

К упражнению 135. 1) Мы вдвоем живем, все нашего чума вещи сами сделали. 2) Около половины людей он взял. 3) Средний из них человек меня увидел. 4) Волосы у них на головах (буквально: 'их головной волос') черные. 5) Находящаяся в нашем силке куропатка жирная. 6) Здесь нет человека ростом с меня. 7) Я в отцовский дом не вернусь. 8) Человек позади тебя (буквально: 'находящийся в твоем конце') еле идет.

К упражнению 148. 1) Однажды в хороший день на берегу у края глубокой воды лиса сидит, черемуху ест. 2) Сверху вниз медведь на берег спускается, продираясь через кустарник. 3) На берег смотрит: лиса сидит. 4) Потом он спрашивает: «Что ты делаешь?» 5) Черемуху вот ем. 6) Ты попробуй. 7) Медведь попробовал маленький кусочек черемухи. 8) Медведь так сказал: «Настолько хорошую черемуху где (откуда) ты нашла?» 9) Я на той стороне из-под воды (под водой) нашла.

К упражнению 149. Толкать, махать, звенеть, положить, есть (кушать), взять, прийти, съесть, смеяться, пойти на лыжах, собирать ягоды, сказать, скрипеть, починить, умереть.

К упражнению 150. 1) Пална жил. 2) Однажды в лес пошел. 3) Пришел в лес, весло выдолбил. 4) Сверху к берегу подкрался. 5) В чум Палны я не хожу. 6) Кто Петю искал? 7) Потом они (двоє) пошли, к своей лодке на берег спустились. 8) (Он) смотрит: нарта стоит. 9) Таня чай пьет.

К упражнению 152. Натянуть (пер.); капать (непер.); ерзать (непер.); качать (пер.); плакать (непер.); любить, хотеть (пер.); быть (непер.); шевелиться, качаться (непер.); стоять торчком, быть воткнутым (непер.); дать (пер.); скоблить (шкуру) (пер.); лизать, вылизывать (пер.); зреть (непер.); ползти (непер.).

К упражнению 154. Вымочить — чэнты́ко 'промокнуть', притупить — эны́ко 'бояться', сгноить — тэ́ко 'сгнить', напугать — ныркы́ко 'пугаться', вырастить — орым́ко 'вырасти', обругать — тәты́ко 'ругаться', показать — аты́ко 'виднеться'.

К упражнению 156. 1) Бабушке (он) так сказал: «Карасей свари, моего большого карася не ешь». 2) Иче (она) оставила маленького карася. 3) Ича домой приехал, есть сел. 4) Ича сразу упал, умер. 5) Ичу (она) похоронила. 6) Старуха на ту сторону переехала, Ичу назад перевезла. 7) Потом (они) так дальше живут.

К упражнению 161. 1) Ича заставил своих оленей вперед идти. 2) Рука моя распухла, болит. 3) Ненец так сказал: «Кто мою dochь рассмешит, ему (тому) дам (ее)». 4) Ника деда усадил, накормил. 5) Вчера я охотился, устал. 6) Дети остались в деревне. 7) Подождав, (он) дал им приблизиться, опять так просит: «Идите по-быстрее вперед!»

К упражнению 164. 1) Ветер дверь качает, дверь скрипит, скрежещет. 2) Лошадь быстро бежит. 3) Старик тогда крикнул: «Собака отчего визжит? На улицу смотрите». 4) Вечером (он) домой идет, так думает: «С таким чумом как жить?» 5) На берегу кто-то передразнивает (его). 6) Если я храллю, значит, я заснул. 7) На одной ножке стоя, приплясывает: медведя прочь отправил.

К упражнению 167. 1) Я сейчас умирать буду (но не умру). 2) Его жена чуть не рассердилась на дочку. 3) Старик что-то делает. 4) С улицы (буквально: ‘снаружи’) братья приходят. 5) Старуха все его одежду шьет (и не дошивает до конца).

К упражнению 169. 1) Солнце каждый день всходит и заходит. 2) Весной утка линяет. 3) Зимой (он) охотился на лисиц и на зайцев. 4) Осеню все дети приходят в школу. 5) Снег тает весной.

К упражнению 171. Неоднократно обмерять, неоднократно выходить, неоднократно разливаться (о реке), подбрасывать, неоднократно прыгать.

К упражнению 174. Цепляться; двигаться, застrevая, действовать с остановками, задержками; гореть отдельными вспышками; покрикивать.

К упражнению 176. Быть хрупким, ломким; заниматься торговлей; заниматься обменом; кусаться, быть кусачим; иметь привычку постоянно ухмыляться, скалить зубы.

К упражнению 177. Обваливаться (о береге); крошиться, ломаться; быть обидчивым; кувыркаться; лопаться, взрываться.

К упражнению 178. Шить, заниматься шитьем; заниматься продажей, торговать; заниматься рубкой, колкой; свистеть, обладать умением свистеть; мелькать.

К упражнению 181. 1) Ребенок плача побежал, свою мать обнял. 2) На улицу (он) вышел, трех оленей запряг, поехал (тро-

нулся). 3) Потом (он) мясо в большой котел на огонь поставил вариться. 4) К очагу повернувшись, большой котел встряхнул рукой. 5) Лиса взяла топор, привязала к своему хвосту. 6) Приехал (он) домой, девушку в чум послал. 7) Потом этот котел сам на очаг повесился. С улицы в дом оленье мясо само на очаг (в котел) сложилось для варки. Потом варится. Сварилось, котел с очага поставился. Потом это мясо вверх (на тарелку) вынулось. (Из сказки.)

К упражнению 184. 1) Потом огонь (костер) задымил. 2) Он весь (целиком) измазался. 3) Собака взвизгнула. 4) Когда я на улицу выскочу, огонь на палке швырните. 5) Медведь в кустарнике укололся. 6) Передний поплавок сети запутался. 7) Муж Томиэнки рассердился на Томиэнку.

К упражнению 187. Завиднеться — *атықо* ‘виднеться’, захромать — *мұчақо* ‘хромать’, застонать — *құрымыңықо* ‘стонать’, начать капать — *чапықо* ‘капать’, начать ерзать — *чақықо* ‘ерзать’, начать стрелять — *чүқо* ‘стрелять’, начать жалеть — *иттырқо* ‘жалеть’.

К упражнению 188. 1) На следующий день утром поднялся ветер с каменной стороны (с востока). 2) Старик закричал — ста-руха наверху закричала. 3) Дети, играя, проголодались. 4) Таня плачет: муж ее заболел. 5) Дедушка устал, зевать начал.

К упражнению 190. 1) Его сын в лес собрался пойти. (*қэн-қо* — сов.) 2) Отец его испугался, не стал спать (не заснул). (*қон-тықо* — несов.) 3) Ребенок на берег вышел, стали играть. (*сән-тырқо* — несов.) 4) Узорчатую ложку собрался сделать. (*мәқо* — сов.) 5) Потом стал работать. (*ұчықо* — несов.) 6) Старик увидел кусочек мяса, увидел, стал есть. (*амқо* — сов.) 7) Ичкыча вниз стал спускаться. (*лаңықо* — сов.) 8) Черт-старик стал кричать: «Лиса, мой топор принеси!» (*лаңқышқо* — несов.) 9) Он ребенка стал искать. (*пәқо* — несов.) 10) Потом Ника рыбу стал ловить и с бабушкой там всегда жить стали. (*қәттықо* — несов., *шықо* — несов.) 11) Потом старик стал кормить, стали есть ненцы. (*апстықо* — сов., *амырқо* — несов.)

К упражнению 191. Пропеть один раз, свистнуть, зачерпнуть, куснуть, заглянуть один раз.

К упражнению 193. Щупать — *пүжо* ‘возиться’, увидеть — *қо-қо* ‘найти, обнаружить, увидеть’, шаманить, нанося себе порезы ножом — *қәтқо* ‘убить’, околдовать — *амқо* ‘съесть’.

К упражнению 195. Сильно бить, избивать; много напряжено работать; резко, с силой поворачивать.

К упражнению 196. Похаживать, не выходя за определенные пределы; подсмотреть; посматривать по сторонам; попахивать горелым; припугнуть; потихоньку выйти; подрагивать; попахивать псиной; надломить.

К упражнению 199. Разбить вдребезги — қәттықо ‘ударить’, поразвесить — ыйтықо ‘повесить’, разослать — шитты куралтықо ‘послать в разные стороны’, наложить — пинқо ‘положить’.

К упражнению 200. 1) Его рубахи (он) снял, деда вымыл. 2) Вещи деда постирал, потом хорошо высушил, затем одел (деда). 3) (Он) дочки его сердце и печень нарезал, на деревянные шпенечки понасадил, на улице повтыкал. (Из сказки.) 4) Костер разжег, с котелком за водой побежал, воду принес, потом вскипятил. 5) Потом своим спутникам половину лепешки нарезал. 6) Вы дров наколите.

В глаголах тәкырәләйүтү и мушырәлләйүтү показатель многообъектного способа действия -әл сочетается с показателем интенсивно-законченного способа действия -эй.

К упражнению 202. 1) Камни понападали. 2) Вещи (многие) висят. 3) Вокруг чума лежат собаки. 4) К вечеру люди разошлись. 5) В классе дети сидят.

К упражнению 211. 1) Старик старшую дочь послал вверх на небо. 2) Старшая дочь вверх на небо пошла. 3) До чума Божьего сына добралась. 4) Божий сын своей жене сказал: «Ты сегодня одежду и обувь для меня сделай, еду свари». 5) С улицы в чум старуха вошла. 6) Женщина котел (еды) сварила. 7) Люди с улицы в чум позаходили. 8) Так вот (они) сидят, посмеиваются, поговаривают. 9) Ее муж домой пришел. 10) На жену рассердился: «Ты людей почему не накормила?»

К упражнению 212. 1) Вернувшись, он котелок на костер повесил. 2) Медведь спит. 3) (Он) к окну свою нарточку туда поставил. 4) (Он) уложил спать своего спутника. 5) Потом два брата уснули. 6) Впереди стол стоит, две тарелки стоят. 7) Одежда в чуме висит.

К упражнению 213. 1) Ича жил один. 2) Так думает: «Один как буду жить?» 3) Ича пошел. 4) Смотрит: царский город виднеется. 5) Царь испугался: «Дед, зачем пришел?» 6) Царские дочери на улицу выбежали, смотрят: Ичина жена умерла. 7) Ножом кто-то ее заколол. 8) Ненец так сказал: «Кто мою дочь рассмешит, ему

дам (дочь в жены)». 9) Я поеду в чум ненцев. 10) На берег спустился, челночок из коры и весло взял. 11) Когда домой приехали (они двое), его бабушка обрадовалась. 12) Ича с бабушкой и его жена сейчас живут.

К упражнению 216. 1) Две сестры его снаружи (на улице) стоят. 2) Медведь спрашивает: «Что ты делаешь?» 3) Я с тобой зачем воевать буду? 4) Ты где живешь? 5) Медведь, застонав, кричит: «Ты мое мясо почему обрезала?» 6) Потом целиком лиса шкуру медведя-деда содрала. 7) Потом медведь от берега отплыл в воду. 8) В воде медведь ныряет, ищет под водой черемуху. 9) Потом из-под воды вынырнул, на берег смотрит, лису спрашивает: «Лиса, ты что делаешь?» 10) Я твою шкуру смачиваю.

К упражнению 220. 1) Как ты взяла из-под воды черемуху? 2) Заяц мне шкуру содрал, потом я оттуда (ее) взяла. 3) Родители вчера уехали. 4) Вчера приезжал один человек. 5) Вы меня бросили. 6) Меня заяц обманул. 7) Я семь городов (и их) содержимое съел, одну голову (железную часть) топора проглотил. 8) Старуха все рассказала, как она ушла, как нашла оленей, как жила, как к своему старику пришла. 9) Старик плакал, плакал.

К упражнению 224. 1) Женщина жила, была у нее дочь, был у нее сын. 2) Муж ее рассердился. 3) Ногу мою что схватило? 4) Две дочери черта вниз опустили Ичу. 5) Дочек черта он по обе стороны от себя посадил. 6) Дед так сделал. 7) Старуха сварила котел сала. 8) Старуху так обманули эти два человека. 9) Жил старик вдвоем с женой. 10) Оленей у них мало осталось.

К упражнению 225. 1) Однажды жила старуха, потом (еще) старик. 2) У них еда кончилась. 3) Старик свой нож точит, а их котенок так говорит: «Оправиться на улицу меня выпустите». 4) Котенок (их двоих) туда убежал. 5) Котенок (их двоих) идет, идет, потом до такого дома дошел. 6) За дверь взялся — дверь сама и открылась. 7) Так думает: «Есть так сильно хочу». 8) Вдруг стол к огню (на середину) поставился. 9) Кот поел — стол сам собой убрался. 10) Кот лежит.

К упражнению 229. 1) Они завтра утром приедут. 2) Я поеду ловить рыбу. 3) Я не отпущу тебя. 4) Я теперь как (что) сделаю? 5) Я пешком буду идти. 6) Я одно слово скажу. 7) Я мой топор тебе не дам: ты тоже меня обманешь. 8) Кто меня рассмешит, тому дочь мою отдам. 9) Старик медведю сказал: «Вместе будем жить, дальше как будем жить?» 10) Я спать буду.

К упражнению 235. 1) Вот пришел он: действительно, огонь горит. 2) «Кто меня передразнивает?» — «Я тебя передразниваю». 3) Потом (он) еще ударил кулаком. 4) Старик некоторое время спит, наконец захрапел. 5) Вот съел огонь черта-старика. 6) (Он) дерево рубит, до середины добрался. 7) В дверях на улицу смотрит одна девушка. 8) Девушка чай вскипятила. 9) Дед, что делаешь? 10) Вот я вошел, куда-то я денусь? 11) Ичакычика вдвоем с бабушкой жили. 12) Снаружи люди пришли.

К упражнению 239. 1) Вдруг (они) услышали: на крышу ветер пришел. 2) Вот плакал ребеночек, плакал, потом в дверях заснул. 3) (Он) мальчику еды дал — сам не ест. 4) Вот идет он на лыжах, идет, идет, семь лет идет он на лыжах. 5) Вдруг увидел: действительно, то ли огонь горит, то ли солнце всходит. 6) (Такой) котел стоит, (что) два человека хорошо покушают. 7) Потом (он) переночевал, утром встал. 8) Смотрит: в тундре олени ходят. 9) Приехал (он) в дом, смотрит: нарта стоит.

К упражнению 242. 1) Он так сказал: «Сейчас если брошу камешек, мои деньги назад посыплются». 2) Если (когда) человек к морю подойдет, много чаек увидит. 3) Если (он) не хочет есть, мясо пусть не берет, если хочет есть, пусть возьмет. 4) Если ты бросишь камень и птичку не убьешь, то тебе конец.

К упражнению 249. 1) Дед, топор мне дай, давай-ка я срублю. 2) Что (я) буду делать? 3) Однажды старуха думает: «Эх, на старика давай-ка посмотрю». 4) Ну-ка, я тоже давай-ка достану черемуху! 5) Давай пойдем, Палну убьем.

К упражнению 258. 1) Ты в каменный домик не входи. 2) Старуха своей невестке так сказала: «Вы вдвоем с ребенком уходите в чум твоего отца». 3) Вы вдвоем с матерью свои парки из шкуры красной лисицы наденьте и свои парки из шкуры чернобурой лисицы наденьте. 4) Папа! Смотри! 5) Отпусти мой челнок! 6) Внук, и вправду или пешком. 7) Вы (двое) меня развязжите. 8) Ты здесь стой, не убегай. 9) Карасей свари, моего большого карася не ешь.

К упражнению 260. 1) Томнэнка к Нэтэнке пришла: «Давай пойдем собирать траву!» 2) В лесу траву рвут. 3) Женщина сделала чум, пришла к своему брату и сказала: «Вместе давай жить!» 4) Если человек придет на берег этого моря, два камня по своим силам (какие он способен поднять) пусть возьмет. 5) Царь так сказал: «Не убивай меня!» 6) Жену поискать бы мне, что ли, пойти. 7) Младший брат сказал: «Давайте пойдем, без людей (бук-

вально: ‘без человека’) как будем жить?’’ 8) (Он) так думает: «Я, наверное, тоже поискать бы, куда они пошли».

К упражнению 263. 1) Я не умею писать. 2) Не плачь! 3) Надо уйти. 4) Они купили сеть, чтобы (им) ловить рыбу. 5) Люди собрались охотиться. 6) Старик думает, что делать. 7) Знать селькуп: сий язык — хорошо.

К упражнению 264. 1) Вот дед лег отдохнуть. 2) (Он) поднял (его), понес в свой дом, чтобы съесть. 3) Откуда я возьму (найду) для тебя гвоздь и доску, чтобы тебя похоронить? 4) Потом однажды (он) на берег спустился, чтобы свой запор (для ловли рыбы) смотреть (проверить). 5) Думает, чтобы ему уйти, этот человек. 6) Царские дочери на улицу выбежали на Ичину жену посмотреть. 7) Знать селькупский язык — хорошо.

К упражнению 268. 1) Пока я ехал, я стрелял (буквально: ‘В течение моей езды я стрелял’). 2) Люди плохо выглядели, я дал им еду (буквально: ‘едой оделил’). 3) Когда мы подходили к речке, стало холоднее. 4) Из-за дождя он не пришел. 5) Достаточный для проживания двух людей чум стоит. 6) Он пришел в бешенство.

К упражнению 270. 1) Тот оставшийся ненец так радуется, так прыгает. 2) Старика спящего (он) обухом топора ударили. 3) Еще для ночлега дом нам придется искать. 4) Из низовьев рыбу увезший человек здесь находится. 5) Не найденные старухой деньги здесь лежат. 6) Еду, которую должна будет есть собака, из чума забери. 7) Предназначенные для продажи вещи принеси.

К упражнению 273. 1) Люди, так поговаривая, на улицу пошли. 2) Женщина рассердилась: «Пойди и умойся семь раз, тогда приходи!» 3) Отец девушки, утром приехав, так сказал: «Кто приходил?» 4) Черт-старик, Ичу увидев, девушку отпустил. 5) Весной (они) поехали отца девушки искать. 6) Медведь-дед, застонав, кричит: «Ты мое мясо почему режешь?» 7) (Он) идет, Ичакычику неся. 8) Я сам, придя домой, зайчонка съем. 9) До сих пор они не приходят воевать.

К упражнению 274. 1) Я лиственницы срубаю. 2) Ича вниз спускается, тем временем завязки бокарей развязывает. 3) Наконец вечером старик подходит, напевая. 4) Они все еще рубят. 5) В то время как солнце движется (день ото дня), ребенок и его звери растут. 6) Тем временем заяц к своему хвосту привязывает топор.

К упражнению 275. 1) После ухода старухи домой с улицы в чум люди позаходили. 2) Без сна (они) трудятся. 3) От огня подальше спи, я откуда (где) буду тебе землю копать (могилу), после

того как тебя огонь съест (ты сгоришь). 4) Поевши, (он) куда-то пошел. 5) Ничего не сказав, (он) отвернулся. 6) Его спутники, наконец, пришли после того, как он котел и все прочее вскипятил. 7) После того, как дед ушел, (он) на берег за водой сходил. 8) Потом, дом спалив, (он) на берег поехал, сокой ненецкого богатыря надев. 9) Без твоей помощи как мы жить будем? 10) После того, как мой отец умер, я голодаяу.

К упражнению 296. Кəңыла-пöкы от той же основы, что кəңылталь ‘нежелающий, пресыщенный’, с усечением конечного -ль; кə-пöкы от кə ‘излишек’; тöры-пöкы от тöрым (из русского ‘дарам’); пöрты-лöкы от пöрты ‘вниз головой’; иннä-лöкы от иннä ‘верх’; неннäлä из неннä элä; тöт пэлäккынäлä из тöт пэлäккыны элä; нарашна-пöкы (из русского ‘нарочно’); кирä-пöкы от кирäк ‘грех’.

К упражнению 297. Двумя способами можно образовать числительные 19 (уккыр-ча-шииттар и уккырчакöt-кäль-köt), 193 (сельчи-ча-шииттöн и уккыртбн эй кöt-ча-тöн эй нёкыр), 1189 (тышиша эй уккыркäльköt-ча-шииттытöн и тышиша эй тöн эй шииттар-ча-тöн эй уккыр-ча-кöt).

К упражнению 298. 1) Кöt часäкын мëтты қäнтак. 2) Тäп оркылныты нёмап шитты ўңкылсäмынты. 3) Шитты қум на түммынты тэпынык. 4) Тина нёкыр қумыт на коптöкынты бëттöтыт. 5) Уккыр нёты нильчык лаңкынья. 6) Нёкыр тимнясыт мачä иччёттыт. 7) Тäптытын мëтты түнёкі шитты қумёкі. 8) Нёкыр шиттäкін нёны кä әңа.

К упражнению 300. 1) Мë нёкырмыт түсисмыт. 2) Ныны неннä нёкырныссä (вместо нёкыр өтäныссä) қäссымыт. 3) Тап қумыт мëткынтыт сомпылатыт илёттыт. 4) Тäттытыт неннä қессёттыт. 5) Шитты тимнясықäкі эппынтöкі. 6) Сельчи пёр шиттычымпа.

К упражнению 301. 1) Шесть оленей твоих к шести лиственницам пригони, а седьмого, белого, оленя твоего съесть оставь. 2) Два человека подходят к нему. 3) Женщина рассердилась: «Пойди и умойся семь раз, тогда приходи!» 4) Эти семь чудовищ позвали: «Сюда иди, давай поиграем!» 5) Этот человек два камня взял, в двух руках камни держит. 6) Седьмую дверь открыл. 7) Тогда он первый камешек бросил — на высоту двух вершков поднялись его деньги. Второй камень бросил — до середины дома поднялись его деньги. И третий камень взял.

К упражнению 302. 1) Я сделал хорей чуть длинней трех метров. 2) В лесу жил старик Нёмаль Поркы; у него было три

сына, три невестки было. 3) 8 Марта — Международный женский день (буквально: ‘женский день всех народов’). 4) 1 Мая — большой праздник трудящихся.

К упражнению 306. 1) Мне скажи свое имя. 2) Я в этом доме живу, мой брат в том доме живет. 3) Если собака постоянно голодает, она бывает злая. 4) Это принеси! 5) Старший брат ничего не говорит. 6) Я что-то увидел. 7) Что у тебя болит? 8) Родители свою дочку позади себя посадили. 9) (Про) эти камни пусть никто не знает.

К упражнению 312. 1) Шинты. 2) Тассä. 4) Тат. 5) Шинты. 6) Шинты.

В третьем предложении надо вставить местоимение *тә* ‘вы’ (глагол стоит в 3-м лице множественного числа).

К упражнению 313. 1) Илымпа уккыр ёмтыль-қок. Илымпа ашша кунты, уккыр чонтөкын қумпа. Йайты онтып пәләкәлык қалымпәттыт. 2) Тап қуп йяп йипаты онтықынты. 3) Құмыт коралә кенпәттыт, канаймтыт онтыссә йипәттыт. 4) Онәк чәты пушкат тәмисап сұрышқо. 5) Әсіныль мықәкі налямті онті тәққынты омтылтысқәті. 6) Мә онытқошнытқо апстәнтәмымын.

К упражнению 315. 1) Уточни это (буквально: ‘Это-твое правильно положи’). 2) Ты умираешь (буквально: ‘Это твой конец’). 3) Мой брат-мой опять гуляет. 4) Не черт ли то был? 5) До сих пор там живут супруги. 6) Один (из них) так кричит. 7) Теперь опять вверх поедем. 8) Я уйду сейчас. 9) Тогда он снял кольчугу. 10) Такой звук услышал. 11) Тот ребенку на ногу наступил. 12) Этого не скажи!

К упражнению 320. 1) На сколько (лет) старше? 2) Почему плачешь, что всхлипываешь? 3) Когда он приходил? 4) Где он сидит? 5) Где ты живешь? 6) Откуда он пришел? 7) Куда он ушел? 8) По какому месту идти? 9) Этот человек почему сидит?

К упражнению 322. 1) Кроме нас никто (*никуты, ёмтә куты, кутынэй*) не пришел. 2) Моя жена никуда (*никуччä, ёмтә куччä*) не ходит. 3) Сегодня я ничего (*ниқайым, ёмтә қайым*) опять не делаю.

К упражнению 323. 1) Невестка почему-то постоянно, каждый день, в лесходить стала. 2) Он где-то прячется. 3) Где-нибудь останусь. 4) Я куда-нибудь уеду. 5) Он прежде когда-то приходил.

К упражнению 328. 1) На траве лежала черная палка. 2) Из под шапки видны волосы. 3) Над лесом утка летит. 4) Он перед праздником заболел. 5) Он сел перед стариком. 6) После зимы

настанет лето. 7) Возле хозяина собака сидит. 8) По мере приближения к лесу становилось темнее. 9) Вокруг костра очень тепло. 10) Я сквозь толпу еле прорвался. 11) Внутрь чума не ходи. 12) Между домом и рекой не растут деревья. 13) Посреди деревьев тек ручей. 14) Он влез в дом через окно. 15) Иди вдоль берега.

К упражнению 329. 1) Эта шапка мне (для меня) велика. 2) Я скучаю по сыну. 3) Из-за тебя все плохо. 4) Я поймал маленькую рыбку вместо большой. 5) Он пошел против всех. 6) Я купил баки за десять рублей. 7) Не бойся за меня! 8) Благодаря своему меткому глазу ты много белок убил. 9) Он отдал всю рыбку за оленя.

К упражнению 330. 1) Он выстрелил из ружья. 2) Кроме этого человека, у меня есть еще и другие друзья. 3) Собака убежала от хозяина. 4) Принеси банку из-под молока! 5) Моя жена красивее твоей. 6) Мой сын взрослых людей стесняется. 7) По сравнению с ним все низкорослы.

К упражнению 333. 1) Когда мужчина в дом вошел, ружье схватил. (Союз күттар.) 2) Если у него не будет зубов, он не будет есть. (Союз чблсä.) 3) Если будешь кричать, я тебя побью. (Союз қата.) 4) Хоть и поспеет морошка, я по ягоды не пойду. (Союз чап.) 5) Олень бежал (так), будто зверь. (Союз қайнтык.) 6) Вдруг (так) увидели, что впереди лодка показалась. (Союз монты.) 7) Хотя тяжело будет, все равно отнесу. (Союз тб чап.) 8) Как только пришел в свой дом, людям рассказал, что с медведем перезимовал. (Союз чап.)

К упражнению 337. 1) Медведь кричит: «Девочка! Р-р-р», и по ведру ударяет, и кричит: «Девочка! Р-р-р». 2) Чайка кричит: «Қаллай-лай-лай-лай». 3) Собака повизгивает. 4) Человек, шлепая (ногами) — шлеп-шлеп-шлеп, пришел. 5) Ветер дверь качает туда-сюда, (дверь) скрипит (на разные голоса). 6) Весной на току поет тетерев-самец, потом «чкуает».

К упражнению 339. 1) Свою голову бросает из стороны в сторону: сюда бросил — хлоп! 2) Он, говорят, болен. 3) Томиэнка сказала: «Эй, эй, ты туда не входи!» 4) Черт-старик домой идет. Увидел кусочек мяса. Увидел — стал есть: «Пы-пы-пы, своим пахнет!» 5) Брр! Холодно. 6) Ха-ха, старик Немаль Поркы попался! 7) Олень по воде идет: хлюп-хлюп-хлюп. 8) Эх, плохо! 9) Старик так сказал: «Нён-нён-нён-пыш! Боже, еще один (кусочек)! Боже, еще один (кусочек)!» 10) Перестань! Не делай!

К упражнению 340. Старик постоянно, каждый день, в лес ходить стал. (Простое предложение.) 2) Сколько у тебя оленей?

(Простое предложение.) 3) Ты зря работаешь — тебе все равно не заплатят. (Сложное предложение.) 4) Ежедневно работать. (Словосочетание.) 5) Карабкаться вверх. (Словосочетание.) 6) Поев, он ушел. (Простое осложненное предложение.) 7) По-кошачьи кричать. (Словосочетание.) 8) Такой дождь был, будто кто-то в оконко стучал. (Сложное предложение.) 9) Жевательный табак. (Словосочетание.) 10) Умный человек. (Словосочетание.) 11) Съесть зайца. (Словосочетание.)

К упражнению 341. 1) Нарты с дороги свернули в тундру. 2) Лодка уплыла. 3) Завтра с сыном и дочкой поеду вниз по реке. 4) Он выручил попавшего в беду человека. 5) Я шел по дороге, а навстречу (буквально: ‘поперек мне’) бежал человек.

К упражнению 342. 1) Отец рассердился на дочь (дат.-напр. п.). 2) Повернись к окну (дат.-напр. п.). 3) Сын не похож на отца (вин. п.). 4) Я съел рыбу (вин. п., им. п.). 5) Обратно я на лодке поеду (твр. п.). 6) Отец пошел на охоту с луком (твр. п.). 7) Мальчик играет с собакой (твр. п.). 8) Я учусь на врача (преврат. п.). 9) Потом он за дровами (преврат. п.) сходил. 10) Моя шапка лежит на полу (местн. п.). 11) Собаки не боятся дождя (исходн. п.). 12) Кедр выше осины (исходн. п.).

К упражнению 343. Найти (что? — вин. п.), смотреть (что? — вин. п.), знать (что? — вин. п.), дать (что? — вин. п., кому? — дат.-напр. п. или твр. п., вин. п.), просить (что? — преврат. п.), делать (что? — вин. п.), смеяться (над кем / чем? — дат.-напр. п.).

К упражнению 344. 1) Он шел быстро. 2) Каждый охотник идет в лес. 3) Он редко приходит. 4) Вот лежит порванная парка. 5) Он поймал (буквально: ‘убил’) хорошего карася.

К упражнению 345. 1) В дороге братья все время останавливались. 2) Старик ловит рыбу запором. 3) Я на два года старше. 4) Олени стоят около чума.

К упражнению 346. «Я девочка Снегурочка. Весенним солнцем согрета. Щеки румяные (буквально: ‘красные’).» Старики обрадовались, взяли ее. Старик завернул Снегурочку в полотенце.

К упражнению 347. 1) Дочь пишет письмо. 2) Надо ехать. 3) На улице темно.

К упражнению 348. 1) В поселке мы строим новые дома. 2) Этот ушел. 3) Девушка учится на врача. 4) На берегу десять чумов стоят. 5) Сосуд наполнен водой. 6) Что наполнено водой? 7) Вся земля покрыта мхом. 8) В лесу жить хорошо.

К упражнению 349. 1) Хитра твоя речь! 2) Ты что увидел? 3) Они купили сеть, чтобы рыбачить. 4) Какой ты красивый! 5) Сверху к реке телега спускается. 6) Я его не увидел. 7) Осеню мой отец начал охотиться. 8) Он был хорошим человеком. 9) Дерево высокое.

К упражнению 351. 1) В школе тридцать детей (есть) (*эңде*). 2) В магазине лежит одежда и обувь (*штукны*). 3) Мальчик и девочка играют (*сөнтырнөкі*). 4) Мальчик с девочкой играет / играют (*сөнтырна / сөнтырнөкі*). 5) Мальчик играет с девочкой (*сөнтырна*).

К упражнению 352. 1) Ну-ка, попьем здесь! (включенно-личное). 2) Ничего не вижу! (включенно-личное). 3) Вечером стемне-ло (безличное). 4) Мне надо учиться (безличное). 5) На улице поют (неопределенно-личное). 6) В твоем доме хорошо (безличное). 7) Ему заплатили за работу (неопределенно-личное). 8) Приходи ко мне позже! (включенно-личное).

К упражнению 353. 1) Охотник убил зайца, медведя не убил (*ашиша*). 2) Ты туда не входи! (*ыкы*). 3) Эта ягода нехорошая (*ашиша*). 4) Если мы не придем в три часа (*ашиша*), не жди (*ыкы*). 5) Не дам тебе книжку! (*ашиша*). 6) В лес пойду я, а не ты (*ашиша*).

К упражнению 355. 1) Свой собственный топор возьми. 2) Сын старика в лес ходит. 3) Военные люди стреляют. 4) Третий брат в Красносельске живет. 5) Другой поселок далеко находится. 6) Скажи тому человеку, чтобы он убежал. 7) Он смотрит запор (для ловли рыбы) своего дедушки. 8) Мы ели хороший суп.

К упражнению 357. 1) Они хотят пощелкать орехов. 2) Он принес большого глухаря. 3) Старики обрадовались, взяли ее, старик завернул ее. 4) Потом оглядел окружающий лес, заметил еще один кедр: «Этот тоже отрясу!» 5) Этого не скажи! 6) Об этих камушках пусть никто не знает. 7) Меня заяц обманул. 8) По дороге он их нагоняет.

К упражнению 359. 1) Потом в повозке (буквально: ‘повозкой’) повез к своему отцу. 2) Я для тебя привез жену (буквально: ‘человека котла’). 3) У них еда кончилась. 4) Я тебя буду звать папой. 5) Пальцем ковырнув, вытащил ключ. 6) Отец на сына сильно рассердился. 7) Я ушел от старика. 8) К двум дочерям царя он повернулся.

К упражнению 361. 1) Тайком говорят. 2) Тихонечко бьет. 3) Старик, рассердившись, кричать начал. 4) Черт подходит, распева. 5) Он одет по погоде. 6) Старик сильно заболел и слег насов-

сем в постель. 7) Плохо я живу. 8) Из чума на улицу она вышла. 9) Молча (буквально: 'без слов') олена распрыг он. 10) Весной они поехали. 11) Лошадь быстро бежит. 12) Мальчик лег спать. 13) Тот уж очень ее обхаживает. 14) Мальчик зовет играть.

К упражнению 363. 1) Утром тебя подождем. 2) Он недавно приходил к нам. 3) Действительно он ножом медведя убил? 4) Моя старшая дочь поехала в город работать. 5) Шкуру черта лиса всю (вверх) съела. 6) Как ты взяла из-под воды черемуху? 7) Потом высушил рубахи деда. 8) Я тем временем место для ночлега приготовлю.

К упражнению 364. 1) Йысы чёлы йят школанты иччётты 'Каждый день дети ходят в школу'. 2) Тап орсымыль қуп чәкәптыләй қақлы мәңүтты 'Этот сильный человек быстро делает наряды'. 3) Уккыр нәр һя нярбұты пәләкәләй қалымта 'Однажды мальчик остался в тундре один'.

К упражнению 366. 1) Девушка, шуку неся, на берег вышла. 2) Потом вечером, когда стемнело (буквально: 'стемнев'), они подкрались. 3) Постояв, я пойду.

К упражнению 368. 1) Так как я часто хожу (на охоту), то и убиваю зверей. (Обстоятельство причины.) 2) Чтобы этот человек заговорил, он начал кричать. (Обстоятельство цели.) 3) Ваш отец, когда умирал, что сказал? (Обстоятельство времени.) 4) Так как люди плохо выглядели, я дала (им) еду. (Обстоятельство причины.) 5) Пока я ехал, я стрелял. (Обстоятельство времени.)

К упражнению 369. 1) Васютка бранился, словно взрослый (союз миты). 2) Шишки по виду такие были, словно осиные соты (союз миты).

К упражнению 370. 1) Как вы жили, так и живите (сложноподчиненное союзное). 2) У собаки длинный хвост, даже по земле волочит (его) (сложноподчиненное союзное). 3) То ли он в лес ушел, то ли его увезли куда-то (сложносочиненное). 4) Знай: тебя съем (сложноподчиненное бессоюзное). 5) Пока ты пишешь, я погуляю (сложноподчиненное союзное). 6) Я смотрю: он не сильнее меня (сложноподчиненное бессоюзное). 7) Я отсюда уйду, ты со мной уйдешь (сложносочиненное бессоюзное).

К упражнению 374.

Медведь: Что делаешь?

Лиса: Черемуху вот ем. Ты попробуй.

Медведь: Где (откуда) такую хорошую черемуху ты нашла?

Лиса: Я на той стороне под водой (из-под воды) нашла (достала).

Медведь: Как ты взяла из-под воды черемуху?

Лиса: Заяц мою шкуру содрал, потом я оттуда (из-под воды) взяла.

Медведь: Ну-ка, и я дай достану черемуху!

В данном диалоге используются вопросно-ответные реплики, последняя реплика медведя выражает намерение.

К упражнению 375.

1) «*Тат, әňя, на сәңкүп қайса ќессал?*» — тімні соқышишты ‘Ты, невестка, этого глухаря чем убила?’ — брат спросил’.

2) «*Если тат имақотаңёны, — тәп кәтыңты, — мәқынының әстанты аманытқо*» ‘Если ты старуха,— он сказал,— нам будешь матерью’.

3) Уккыр нәты нильчык лаңқының: «*Қашырәты! Мұнқымты!*» ‘Один так кричит: «Остуди! За пазуху положи!»’

4) «*Мат кос қайып қольчынтан*», —ира кәтыңты ‘Я что-то увидел’, — старик сказал’.

5) Ича сәрвіңты поқынты ўқып, коннә танта, нильчык кәтыңты: «*Күты шілт қাকылтыммынты?*» ‘Ича привязал конец сети, на берег вышел, так сказал: «Кто меня передразнивает?»’

К тексту 1. 1) Жил старик с женой. 2) Оленей у них мало осталось. 3) Старик рассердился, старуху (старик) выгнал из дома. 4) Старуха идет, идет. 5) Смотрит: олени и чум такой хороший. 6) Старуха стала жить в этом чуме. 7) Однажды думает: «Э, на старика давай посмотрю». 8) Пошла, старуха дошла. 9) На крышу залезла, смотрит: старик что делает? 10) Старик внутри чума сидит. 11) Сковороду брал, на тагане повесил. 12) Мышку поймал, на сковороду бросил. 13) Мышку зажарил. 14) Старик себе в рот бросил и съел. 15) Старуха сверху сало бросила. 16) Старик так сказал: «Нён-нён-нён-пыш!» 17) Боже, еще один (кусочек)! Боже, еще один! 18) И сало все съел. 19) Старуха смотрит: «Старик, уже хватит!» — кричит. 20) Боже, еще один (кусочек)! 21) Старуха спустилась, в чум вошла. 22) Дед, свою жену увидев, плачет. 23) Старуха все рассказала, как она ушла, оленей как нашла, как жила, как к своему старику пришла. 24) Старик плакал, плакал: дальше что сделает? 25) Жену, догоняя (следом за женой), пошел. 26) До сих пор живут.

К тексту 2. 1) Один старик жил одиноко. 2) Ни сына, ни жены — никого у него не было. 3) Один раз с улицы в чум медведь вошел: «О-о, вместе жить будем». 4) Старик сказал: «Вместе будем жить — дальше как будем жить?» 5) Сам приплясывает. 6) «Дед, я тебе одно слово скажу. 7) Я тебя накормил, ты мое слово

слушай. 8) Тебе я что скажу? 9) Я буду спать. 10) Я если захрапел, так знай, я заснул. 11) А (если) соплю — просто лежу, не сплю, притих. 12) Ты тогда меня пешней ткни». 13) Медведь сказал: «Я тоже буду спать». 14) Старик, лежа, слушает, когда медведь заснет. 15) Когда медведь уснул, старик огонь разжег, пешню в огонь положил. 16) Старик сидит. 17) Медведь захрапел, старик пешню из огня вынул, железо, ставшее красным (красным ставшее железо). 18) Медведь спит. 19) Старик эту горячую пешню поднял, медведя в зад ткнул. 20) Медведь вылез из чума, с этой пешней в лес убежал. 21) Старик, стоя, дальше смеется. 22) На одной ножке, стоя, приплясывает: медведя прочь отправил. 23) За живот схватился и за спину схватился, дальше смеется: мол, медведя я прочь отправил.

Список сокращений

адъект. — адъективная (форма)
буд. — будущее (время)
вин. — винительный (падеж)
вр. — время
вступ. — вступительный (падеж)
дат.-напр. — дательно-направительный (падеж)
дв. — двойственное (число)
др. — другие
ед. — единственное (число)
желат. — желательный
зват. — звательный (падеж)
изъяв. — изъявительное (наклонение)
им. — именительный (падеж)
исходн. — исходный (падеж)
лаб. — лабиализованный (гласный звук)
л. — лицо
лишит. — лишительный (падеж)
местн. — местный (падеж)
мн. — множественное (число)
напр. — напряженный (гласный звук)
наст. — настоящее (время)
нелаб. — нелабиализованный (гласный звук)
ненапр. — ненапряженный (гласный звук)
неочевидн. — неочевидное (наклонение)
непер. — непереходный
несов. — несовершенный (вид)
н. э. — наша эра
объектн. — объектное (спряжение)
п. — падеж
пер. — переходный
повелит. — повелительный
преврат. — превратительный (падеж)
прош. — прошедшее (время)

с. — страница

см. — смотри

собир. — собирательный (форма)

сов. — совершенный (вид)

спр. — спряжение

ср. — сравните

субъектн. — субъектное (спряжение)

т. д. — так далее

т. е. — то есть

т. п. — тому подобное

твор. — творительный (падеж)

ч. — число

СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие	3
Введение	5
§ 1. Селькупы и селькупский язык	—
§ 2. Самодийская языковая группа и уральская семья языков	7
§ 3. Диалекты селькупского языка	12
§ 4. История изучения селькупского языка и разработки селькупской письменности	14
ФОНЕТИКА И ОРФОГРАФИЯ	18
§ 5. Общие сведения о фонетике и фонологии	—
§ 6. Фонемы селькупского языка	19
§ 7. Гласные фонемы	20
§ 8. Особенности произношения гласных звуков	22
§ 9. Согласные фонемы	24
§ 10. Особенности произношения согласных звуков	26
§ 11. Фонетическое строение слова. Слог. Ударение	28
§ 12. Чередование гласных и согласных фонем	31
1. Чередование смычных и носовых согласных	—
2. Ассимиляция согласных	32
3. Чередование долгих и кратких гласных	34
4. Удвоение согласных	—
5. «Носовой со смычным» перед «носовым со смычным»	35
6. Чередования в основах имени	36
§ 13. Графика и орфография	37
§ 14. Транскрипция	41
§ 15. Особенности фонетики верхнетазовского диалекта	44
§ 16. Особенности фонетики других диалектов селькупского языка	46

ЛЕКСИКА И СЕМАНТИКА	48
§ 17. Понятие о лексике и семантике	—
ЛЕКСИКА	—
§ 18. Общие сведения о словарном запасе селькупского языка	—
§ 19. Неоднородность лексики селькупского языка по составу	53
§ 20. Диалектные особенности лексики тазовского наречия	—
§ 21. Изменяемость словарного состава селькупского языка	56
Устаревшая лексика: историзмы и архаизмы	57
§ 22. Неологизмы	59
§ 23. Происхождение слов селькупского языка	60
СЕМАНТИКА	62
§ 24. Многозначность слова (полисемия)	—
§ 25. Смысловые отношения между словами. Синонимы	63
§ 26. Антонимы	64
§ 27. Омонимы	66
§ 28. Фразеология	67
Вопросы для повторения	68
ГРАММАТИКА	70
§ 29. Предмет грамматики	—
МОРФОЛОГИЯ	—
§ 30. Общие сведения. Разделы морфологии	—
МОРФЕМИКА (учение о морфемном составе слова)	71
§ 31. Состав слова	—
§ 32. Корень	—
§ 33. Суффикс	—
§ 34. Основа слова	72
Вопросы для повторения	74
УЧЕНИЕ О ЧАСТЯХ РЕЧИ	—
§ 35. Общие сведения о частях речи	—

ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ	76
§ 36. Общие сведения об имени существительном	—
§ 37. Имена существительные одушевленные и неодушевленные	—
§ 38. Имена существительные нарицательные и собственные	77
§ 39. Основы имени существительного	78
§ 40. Категория числа имени существительного	79
1. Единственное число	—
2. Двойственное число	80
3. Множественное число	81
§ 41. Собирательная форма	82
§ 42. Категория падежа имени существительного	83
1. Именительный падеж (номинатив)	—
2. Родительный падеж (генитив)	85
3. Винительный падеж (аккузатив)	86
4. Творительный падеж (инструменталь)	88
5. Лишительный падеж (каритив)	89
6. Превратительный падеж (транслатив)	91
7. Сопоставительный падеж (координатив)	93
8. Дательно-направительный падеж (датив-аллатив)	94
9. Вступительный падеж (иллатив)	97
10. Местный падеж (локатив)	100
11. Исходный падеж (элатив)	101
12. Продольный падеж (пролатив)	104
13. Звательный падеж (вокатив)	106
14. Образцы склонения непрятяжательной формы имен существительных	107
§ 43. Образование и значение падежей имени существительного (заключительные замечания)	109
Вопросы для повторения	113
§ 44. Категория притяжательности имени существительного —	—
1. Притяжательные формы именительного падежа	114

2. Притяжательные формы родительного и винительного падежей	115
3. Притяжательные формы творительного, лишильного, превратительного, сопоставительного и дательно-направительного падежей	117
4. Притяжательные формы вступительного, местного и исходного падежей	118
5. Притяжательные формы продольного падежа	119
6. Образцы склонения лично-притяжательных форм имен существительных	121
§ 45. Употребление притяжательных форм имени существительного	126
Вопросы для повторения	128
§ 46. Предикативные формы имени существительного	129
§ 47. Адъективные формы имени существительного	131
1. Относительная адъективная форма	—
2. Сопоставительная адъективная форма	134
3. Местная адъективная форма	135
4. Аналитические адъективные формы	137
§ 48. Адвербальные формы имени существительного	139
§ 49. Грамматические категории имени существительного и порядок следования словоизменительных аффиксов	140
§ 50. Словообразование имен существительных способом аффиксации	145
§ 51. Словосложение имен существительных	147
ГЛАГОЛ	149
§ 52. Общие сведения о глаголе	—
§ 53. Категория вида глагола	151
§ 54. Залоговые категории глагола	153
1. Переходные и непереходные глаголы	—
2. Побудительные каузативные глаголы	157
3. Возвратные глаголы	159

§ 55. Способы глагольного действия	160
I. Способы действия глаголов, обозначающих длительность и повторяемость	162
1. Глаголы длительного способа действия	—
2. Глаголы незаконченного способа действия	163
3. Глаголы обычного способа действия	165
4. Глаголы многократного способа действия	166
5. Глаголы периодически повторяющегося способа действия	167
6. Глаголы импульсивно-повторяющегося способа действия	—
7. Глаголы привычного способа действия	168
8. Глаголы привычно-длительного способа действия	—
9. Глаголы характерно-длительного способа действия	169
II. Способы действия глаголов, обозначающих однократность, законченность, результативность и начало действия	—
10. Глаголы интенсивно-законченного способа действия	—
11. Глаголы интенсивно-результативного способа действия	171
12. Глаголы начинательного способа действия	173
13. Глаголы однократного способа действия	174
14. Глаголы двухактно-законченного способа действия	175
III. Способы действия глаголов, характеризующих интенсивность	177
15. Глаголы интенсивного способа действия	—
16. Глаголы смягчительного способа действия	—
IV. Распределительные способы глагольного действия	179
17. Глаголы многообъектного способа действия	—
18. Глаголы многосубъектного способа действия	180
§ 56. Связь способа глагольного действия с видом и переходностью глагола	182

§ 57. Сочетаемость показателей способа глагольного действия	186
§ 58. Изменение глагола по лицам и числам	188
§ 59. Типы спряжения глагола	189
50. Категория времени глагола	191
§ 61. Категория наклонения глагола	194
§ 62. Изъявительное наклонение (индикатив)	—
1. Настоящее время	—
2. Прошедшее время	199
3. Повествовательное прошедшее время	203
4. Будущее время	205
§ 63. Неочевидное наклонение (латентив)	208
1. Настоящее время	209
2. Повествовательное прошедшее время	212
3. Будущее время	214
§ 64. Условное наклонение (кондиционализ)	217
§ 65. Сослагательное наклонение (конъюнктив)	220
§ 66. Желательное наклонение (оптатив)	224
§ 67. Долженствовательное наклонение (дебитив)	228
§ 68. Аудитив	229
§ 69. Повелительное наклонение (императив)	231
Вопросы для повторения	236
§ 70. Субстантивные формы глагола: инфинитив (неопределенная форма)	—
§ 71. Субстантивные формы глагола: имена действия	238
1. Имя действия I	239
2. Имя действия II	240
§ 72. Адъективные формы глагола (причастия)	241
1. Причастие настоящего времени	—
2. Причастие прошедшего времени	242
3. Долженствовательное (дебитивное) причастие	—
4. Предназначительное (дестинативное) причастие	—
5. Лишнее (каритивное) причастие	243

6. Субстантивация причастий	243
7. Переход причастий в прилагательные	—
§ 73. Адвербальные формы глагола (деепричастия).....	244
1. Простое деепричастие (деепричастие побочного действия)	—
2. Деепричастие предшествования	245
3. Лишительное (каритивное) деепричастие	246
Вопросы для повторения	—
§ 74. Порядок следования словоизменительных аффиксов в глагольной словоформе	247
§ 75. Словообразование глаголов	248
ИМЯ ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ	251
§ 76. Общие сведения об имени прилагательном	—
§ 77. Словообразование имен прилагательных	252
Вопросы для повторения	—
НАРЕЧИЕ	254
§ 78. Общие сведения о наречиях	—
§ 79. Разряды наречий	—
§ 80. Обстоятельственные наречия	255
1. Наречия места	—
2. Наречия времени	256
3. Наречия цели	257
4. Наречия меры и степени	258
§ 81. Определительные наречия	—
§ 82. Словообразование наречий	260
Вопросы для повторения	261
ИМЯ ЧИСЛИТЕЛЬНОЕ	262
§ 83. Общие сведения об имени числительном	—
§ 84. Количественные имена числительные	—
§ 85. Собирательные имена числительные	265
§ 86. Порядковые имена числительные	266
§ 87. Распределительные имена числительные	267

§ 88. Дробные имена числительные	267
§ 89. Кратно-временные имена числительные	268
Вопросы для повторения.....	—
МЕСТОИМЕНИЕ	—
§ 90. Общие сведения о местоимении	—
§ 91. Разряды местоимений	269
§ 92. Личные местоимения	270
Таблица склонения личных местоимений	272
§ 93. Лично-определительные местоимения	274
§ 94. Возвратные местоимения	—
Таблица склонения местоимений с основой на он- ..	275
§ 95. Указательные местоимения	277
§ 96. Вопросительные местоимения	280
§ 97. Отрицательные местоимения	283
§ 98. Неопределенные местоимения	—
§ 99. Определительные местоимения	284
Вопросы для повторения	285
СЛУЖЕБНЫЕ ЧАСТИ РЕЧИ	—
§ 100. Общие сведения о служебных словах	—
§ 101. Превербы	286
§ 102. Послелоги	288
1. Послелоги с пространственно-временным значением	289
2. Послелоги с другими обстоятельственными значениями	291
3. Послелоги, выражающие объектные отношения	—
§ 103. Частицы	292
1. Грамматические частицы	293
2. Модальные частицы	—
§ 104. Союзы	295
1. Сочинительные союзы	—
2. Подчинительные союзы	296

СЛОВА, СТОЯЩИЕ ВНЕ СИСТЕМЫ ЧАСТЕЙ РЕЧИ	299
§ 105. Модальные слова	—
§ 106. Междометия и звукоподражательные слова	300
1. Междометия	—
2. Звукоподражательные слова	—
СИНТАКСИС	302
СИНТАКСИЧЕСКИЕ ЕДИНИЦЫ И СИНТАКСИЧЕСКИЕ СВЯЗИ	—
§ 107. Единицы синтаксиса, их особенности	—
§ 108. Синтаксические связи	306
§ 109. Сочинительная и подчинительная связь	—
§ 110. Виды подчинительной связи	—
§ 111. Координация	308
ПРЕДЛОЖЕНИЕ	310
§ 112. Общие сведения о селькупском предложении	—
§ 113. Типы предложений по цели высказывания	—
ПРОСТОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ	311
§ 114. Типы простых предложений по структуре	—
§ 115. Двусоставные предложения	312
§ 116. Главные члены двусоставного предложения	—
1. Подлежащее	—
2. Сказуемое	313
3. Особенности координации подлежащего и сказуемого	315
§ 117. Односоставные предложения	317
§ 118. Полные и неполные предложения	320
§ 119. Особенности выражения отрицания	321
§ 120. Второстепенные члены предложения	322
1. Определение	323
2. Прямое дополнение	326
3. Косвенное дополнение	329
4. Обстоятельство	331

§ 121. Однородные члены предложения	334
§ 122. Порядок слов в простом предложении	—
§ 123. Простое осложненное предложение	338
1. Простое осложненное предложение с причастным оборотом	339
2. Простое осложненное предложение с деепричастным оборотом	340
3. Простое осложненное предложение с инфинитивным оборотом	341
4. Простое осложненное предложение с именем действия	—
5. Простое предложение, осложненное сравнительным оборотом	342
СЛОЖНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ	343
§ 124. Общие сведения о сложном предложении	—
§ 125. Бессоюзные сложные предложения	344
1. Бессоюзные сложносочиненные предложения	—
2. Бессоюзные сложноподчиненные предложения	—
§ 126. Союзные сложные предложения	345
1. Сложносочиненное предложение	—
2. Сложноподчиненное предложение	346
ПРЯМАЯ, НЕСОБСТВЕННО-ПРЯМАЯ И КОСВЕННАЯ РЕЧЬ	350
§ 127. Общие сведения о прямой и косвенной речи	—
§ 128. Знаки препинания при прямой речи	352
§ 129. Несобственно-прямая речь	354
УПРАЖНЕНИЯ НА ПОВТОРЕНИЕ ВСЕГО МАТЕРИАЛА ...	355
ТЕКСТЫ ДЛЯ ПЕРЕВОДА И РАЗБОРА	—
1. Бытовая сказка о старике и старухе	—
2. Сказка о старике и медведе	—
ЗАДАНИЯ	356
Задания по фонетике	—
Задания по морфемному анализу	—

Задания по морфологии.....	357
Задания по синтаксису	—
ПРИЛОЖЕНИЕ	358
Ключи к упражнениям. Переводы текстов.....	—
Список сокращений	383

Учебное издание

*Кузнецова Ариадна Ивановна,
Казакевич Ольга Анатольевна,
Грушкина Елена Владиславовна,
Хелимский Евгений Арнольдович*

СЕЛЬКУПСКИЙ ЯЗЫК

Учебное пособие для педагогических колледжей
и высших учебных заведений

Редактор *О. Л. Болотаева*

Оформление художника *О. В. Кузьминой*

Художественный редактор *Л. Г. Епифанов*

Компьютерная верстка *А. Б. Этиной*

Лицензия ИД № 05824 от 12.09.2001.

Налоговая льгота — Общероссийский классификатор
продукции ОК 005-93-953000.

Подписано в печать с оригинал-макета 20.12.2002.

Формат 60 × 90 ¼₁₆. Бумага офсетная. Гарнитура Таймс.

Офсетная печать. Усл. печ. л. 25.

Уч.-изд. л. 23,66. Тираж 100 экз. Заказ № 36.

Санкт-Петербургский филиал

Федерального государственного унитарного предприятия

ордена Трудового Красного Знамени

«Издательство «Просвещение»

Министерства Российской Федерации по делам печати,
телерадиовещания и средств массовых коммуникаций.

191104, Санкт-Петербург, Литейный пр., 37-39.

E-mail: spbtextbook@peterlink.ru

Отпечатано в ОАО «Полиграфическое предприятие № 3».

191104 Санкт-Петербург, Литейный пр., 55.

*В Санкт-Петербургском филиале
издательства «Просвещение»
готоятся к выпуску:*

Гашилов А. И. Селькупский язык в таблицах. Пособие для учащихся старших классов.— 96 с.: — обл.

Данное учебное пособие предназначено для учащихся старших классов. Оно составлено в соответствии с учебной программой по грамматике селькупского языка и имеющегося учебного пособия для педагогических вузов «Селькупский язык» (Авторы: Кузнецова А. И., Казакевич О. А. и др.).

Цель данного пособия — дополнить учебник «Селькупский язык» наглядно-дидактическим материалом, расширить творческое применение при индивидуальной и индивидуально-групповой работе.

Таблицы сгруппированы по грамматическим темам (имя существительное, имя прилагательное, имя числительное, глагол и т. д.).

Таблицы можно использовать как справочные пособия при выполнении упражнений, при систематизации изученного материала, при анализе работ творческого характера. Они могут служить в качестве образцов для самостоятельной работы учащихся и студентов.

Ириков С. И. «Селькупский язык». Учебник для 4 класса.— 96 с.: ил.— В пер.

Учебник селькупского языка соответствует программе, отвечает обязательному минимуму содержания образования и базисному учебному плану.

Учебник для 4 класса обеспечивает единство методического и дидактического подходов к реализации учебного курса.

Материал в учебнике тесно связан с методическим аппаратом данного издания.

Задания, вопросы соответствуют возрастным особенностям четвероклассников, способствуют усвоению знаний по языку и формированию навыков грамотного письма на родном языке, способствуют развитию мышления и речи. Правила и определения изложены в доступной форме.

Учебник для 4 класса селькупских школ С. И. Ирикова входит в единый учебно-методический комплект для начальной школы.

Санкт-Петербургский филиал издательства «Просвещение»

работает на основе прямых договоров с республиканскими, краевыми и областными органами управления образованием, книготоргующими организациями и оптовыми заказчиками, что гарантирует выполнение заказа в срок, в полном объеме и комплектно, а также позволяет снизить цену продукции.

По условию договора предусмотрена гибкая система скидок.

Доставка литературы осуществляется за счет издательства железнодорожными контейнерами во все регионы России.

Возможен самовывоз со складов издательства.

**Книги можно приобрести и в самом издательстве
без торговой наценки.**

Часы работы: с 9 до 17, перерыв с 12 до 13.

Наш адрес:
191104, Санкт-Петербург,
Литейный пр., 37-39.
Тел.: (812) 279-81-31;

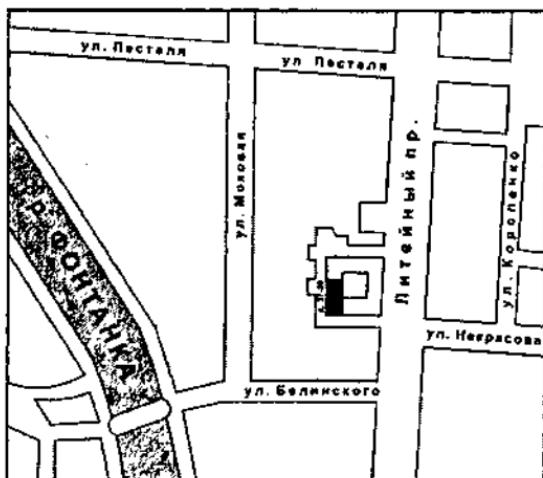
e-mail:

spbtextbook@peterlink.ru

Отдел маркетинга
Тел.: (812) 279-81-32,
279-81-30

**Редакция литературы
для школ Крайнего Севера**
Тел.: (812) 279-80-12

СХЕМА ПРОЕЗДА



54P



ISBN 5-09-005259-X



9 785090 052597